

**ព្រះ**  
**ក្រែបិជកច្វាលី**  
**និង**  
**សេចក្តីប្រយោគាសាខ្មែរ**  
**សុត្តន្តបិដក**  
**អង្គកុរុនិកាយ សុត្តកនិច្ចាត**  
**អដ្ឋបកាត**

**៤៧**



ផ្សព្វផ្សាយដោយសម្តេចព្រះអភិសិរីសុតន្តាមហាសង្ឃរាជាធិបតី ប្តូរ ត្រី  
សម្តេចព្រះមហាសង្ឃរាជនៃគណៈធម្មយុត្តិកនិកាយ  
នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ព. ស. ២៥៥៣



**SUTTANTAPIṬAKA**

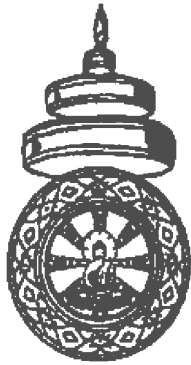
**AṄGUTTARANIKĀYA**

**SATTAKANIPĀTA**

**AṬṬHAMABHĀGA**

**47**





**សម្តេចព្រះអភិសិរសុគន្ធាមហាសឡក្រខាតិចគី ចូរ ត្រី**  
**សម្តេចព្រះមហាសឡក្រខាតិចគី នៃគណៈបច្ចេកទេសនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**


**និយមវចនៈ**

ព្រះត្រៃបិដកត្រូវបានបង្កើតឡើង ប្រមាណ៥០០ឆ្នាំម្ល៉ោះ ក្រោយអំពីការរំលត់ព្រះខន្ធ ចូលកាន់ ព្រះបរមនិព្វានរបស់សម្តេចព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះបរមគ្រូជាអម្ចាស់នៃយើងគ្រប់គ្នា ។ គ្រប់ប្រទេស អ្នកកាន់ព្រះពុទ្ធសាសនា និងប្រទេសខ្លះមួយចំនួនមិនមែនអ្នកកាន់ព្រះពុទ្ធសាសនា គ្រប់អង្គការ ពុទ្ធិកសមាគម និងតាមបណ្ណាល័យជាតិធំៗ តែងតែបានទទួលយកមកតម្កល់ ទុកធ្វើជាគ្រឹះ ដើម្បីធ្វើការស្រាវជ្រាវសិក្សាស្វែងយល់ តាមអ្វីដែលហៅថាព្រះពុទ្ធវាចា (ពុទ្ធជម៌) ។ កាលដើមឡើយគេនាំគ្នា កត់ត្រាលើស្លឹករឹត ព្រមទាំងសរសេរចារឹកលើផែនថ្ម និងលើផែនលោហៈ ក៏មាន លុះចំណេរតមក ក៏បាននាំគ្នាបោះពុម្ពលើក្រដាសចងក្រងជាសៀវភៅ (គម្ពីរ) រហូតបច្ចុប្បន្ន នេះ បច្ចេកវិជ្ជាកាន់តែ ចម្រើនឡើង គេបានវាយបញ្ចូលក្នុងកុំព្យូទ័រ តែទោះបីជាបច្ចេកទេស ម៉ាស៊ីនចម្រើនឡើងយ៉ាងណា ក៏នៅមិនអាចបោះបង់សៀវភៅចោលបានឡើយ ដូច្នេះហើយទើប យើងខ្ញុំបានខិតខំធ្វើឲ្យកើតមាន ឡើងនូវក្រុមអក្សរព្រះត្រៃបិដក ដើម្បីជួយធ្វើឲ្យអក្ខរៈខ្លះដែលរលុប មិនអាចអានច្បាស់បាន ឲ្យមាន ការច្បាស់តាមតួអក្ខរៈឡើងវិញ ។

ដោយសទ្ធាជ្រះថ្លាដ៏មុតមាំដែលមានចំពោះព្រះពុទ្ធសាសនា ហើយក៏ជាកាតព្វកិច្ចមួយដ៏ធំ ក្នុងតួនាទីជាពុទ្ធបរិស័ទ ដែលបានប្រគល់កាយថ្វាយជីវិត អ្នកធ្វើដំណើរតាមស្នាមព្រះបាទសម្តេច ព្រះពុទ្ធអង្គ រួមកម្លាំងទ្រទ្រង់ បានធ្វើការលះបង់កម្លាំងកាយ វាចា ចិត្ត ទ្រព្យធនផ្ទាល់ ព្រមទាំងបបួល ពុទ្ធបរិស័ទ ញាតិមិត្តជិតឆ្ងាយ ក្នុងនិងក្រៅប្រទេសធ្វើឡើង ដើម្បីជាពុទ្ធបូជា ធម្មបូជា សង្ឃបូជា ។

សូមសេចក្តីឧស្សាហ៍ក្នុងការជាកុសលនេះ សម្រេចប្រយោជន៍ជូនដល់ព្រះពុទ្ធសាសនាជូនដល់ ពុទ្ធបរិស័ទ សូមបានប្រកបតែនឹងសេចក្តីសុខចម្រើនរុងរឿង ក្នុងលោកនេះផង និងលោកដទៃខាងមុខ ទៀតផង ជាភិយ្យោភាពតរៀងទៅ ។

រត្តបទុមធម៌ ថ្ងៃទី ០៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩

  
 ប្រ.ត្រី

Printed and donated for free distribution by  
**The Corporate Body of the Buddha Educational Foundation**  
11F., 55 Hang Chow South Road Sec 1, Taipei, Taiwan, R.O.C.  
Tel: 886-2-23951198 , Fax: 886-2-23913415  
Email: [overseas@budaedu.org](mailto:overseas@budaedu.org)  
Website: <http://www.budaedu.org>  
**This book is strictly for free distribution, it is not for sale.**  
**សំរាប់ចែកចាយឥតគិតថ្លៃ**

សេចក្តីណែនាំក្នុងការអាន

១) ប្រសិនបើលោកអ្នកអាន បានឃើញពាក្យទាំងឡាយណា ដែលមានសញ្ញាលេខបូកនៅពីខាងក្រោម ហើយបន្ទាប់មកបានឃើញព្យញ្ជនៈមួយតួទៀតនៅខាងចុងពាក្យនោះ សូមមេត្តាកត់សម្គាល់ថា ព្យញ្ជនៈដែលនៅខាងចុងនោះ គឺជាដើមរបស់ព្យញ្ជនៈដែលមានសញ្ញាលេខបូកនៅពីខាងក្រោម ដោយកំហុសបច្ចេកទេសកុំព្យូទ័រ ។

ឧទាហរណ៍

-ពាក្យខ្មែរ: សមុល ក្នុងពាក្យនេះ ព្យញ្ជនៈ ល គឺជាដើមរបស់ព្យញ្ជនៈ ម ដូច្នេះពាក្យនេះគឺ សម្ម ។

-ពាក្យបាលី: តសុស គឺ តស្ស ។

២) ចំពោះពាក្យខ្មែរ យើងសម្រេចយកតាមវចនានុក្រមខ្មែរ របស់សម្តេចព្រះសង្ឃរាជជាតន្ត្រីណេណា (ជួន-ណាត) ជាគោល ។ ប៉ុន្តែបើពាក្យទាំងឡាយណា ដែលអាចសរសេរតាមបែបបុរាណក៏ត្រឹមត្រូវដែរនោះ យើងខ្ញុំសូមរក្សានូវពាក្យទាំងនោះទុកដដែល ។

៣) ចំពោះ សន្និក្រាបពាក្យខុស-ត្រូវ ដែលមាននៅផ្នែកខាងចុងនៃព្រះត្រៃបិដកច្បាប់ដើម ក្រុមយើងខ្ញុំសូមមិនដាក់ទៀតទេ ព្រោះក្រុមការងារយើងបានកែតម្រូវតាមនោះរួចរាល់ហើយ ។





សុត្តន្តបិដក

អង្គុត្តរនិកាយ សុត្តកនិទាត

អដ្ឋមភាគ

៤៧

ព.ស. ២៤៩៨

សុត្តន្តបិដកេ

អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

អដ្ឋមោ ភាគោ

នមោ តស្ស ភកវតោ អរហតោ សម្មាសម្ពុទ្ធស្ស ។

បឋមបណ្ណាសកោ

ធនវគ្គោ

[១] ឯវម្មេ សុតំ ។ ឯកំ សមយំ ភកវា  
សារត្តិយំ វិហារតិ ជេតវនេ អនាថបិណ្ឌិកស្ស អារាមេ ។  
តត្រិ ខោ ភកវា ភិក្ខុ អាមន្តេសិ ភិក្ខុវោតិ ។  
ភទន្តេតិ តេ ភិក្ខុ ភកវតោ បច្ចុស្សោសុំ ។  
ភកវា ឯតទវោច សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ  
សមន្នាគតោ ភិក្ខុ សព្វហ្មចារីនំ អប្បិយោ ច  
ហោតិ អមនាចោ ច អករុ ច អការីយោ  
ច ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ  
លាភកាមោ ច ហោតិ សក្ការកាមោ ច

# សុត្តន្តបិដក

## អង្គុត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

### អដ្ឋមភាគ

សូមនមស្ការចំពោះព្រះមានព្រះភាគ ជាអរហន្តសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះអង្គនោះ ។

### បឋមបណ្ណាសក

### ធនវគ្គ

[១] ខ្ញុំបានស្តាប់មកយ៉ាងនេះ ។ សម័យមួយ ព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់គង់នៅក្នុងវត្តជេតពន របស់អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី ជិតក្រុងសាវត្ថី ។ ព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ហៅភិក្ខុទាំងឡាយក្នុងទីនោះថា ម្ចាស់ភិក្ខុ ទាំងឡាយ ។ ភិក្ខុទាំងនោះ ឆ្លើយតបព្រះពុទ្ធដីការនៃព្រះមានព្រះភាគ ថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ។ ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ពាក្យនេះថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង រមែងមិនជាទីស្រឡាញ់ ផង មិនជាទីពេញចិត្តផង មិនជាទីគោរពផង មិនជាទីសរសើរផង របស់សព្វហ្មតារីទាំងឡាយ ។ ធម៌ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកប្រាថ្នាលាភ ១ ប្រាថ្នាសក្ការៈ ១

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

អនវញ្ញត្តិកាមោ ច អហិរិកោ ច អនោត្តប្បិ ច  
 ចាបិច្ឆោ ច មិច្ឆាទិដ្ឋិ ច ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ  
 ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ សព្វហ្មចារីនំ អប្បិយោ  
 ច ហោតិ អមនាចោ ច អករុ ច អការជីយោ ច ។  
 សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ សព្វហ្ម-  
 ចារីនំ បិយោ ច ហោតិ មនាចោ ច ករុ ច  
 ការជីយោ ច ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុ ន លាកកាមោ ច ហោតិ ន សក្ការកាមោ ច  
 ន អនវញ្ញត្តិកាមោ ច ហិរិមា ច ឱត្តប្បិ ច អប្បិច្ឆោ  
 ច សម្មាទិដ្ឋិ ច ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ  
 ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ សព្វហ្មចារីនំ បិយោ ច  
 ហោតិ មនាចោ ច ករុ ច ការជីយោ ចាតិ ។

[២] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ  
 ភិក្ខុ សព្វហ្មចារីនំ អប្បិយោ ច ហោតិ អមនាចោ ច  
 អករុ ច អការជីយោ ច ។ កតមេហិ សត្តហិ ។  
 ឥធិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ លាកកាមោ ច ហោតិ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

មិនចង់ឲ្យគេមើលងាយខ្លួន ១ មិនខ្មាសបាប ១ មិនខ្លាចបាប ១ ប្រាថ្នា  
 អាក្រក់ ១ ឃើញខុស ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧  
 យ៉ាងនេះ រមែងមិនជាទីស្រឡាញ់ផង មិនជាទីពេញចិត្តផង មិនជាទី  
 គោរពផង មិនជាទីសរសើរផង របស់សព្វហ្មចារីទាំងឡាយឡើយ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង រមែងជាទីស្រឡាញ់  
 ផង ជាទីពេញចិត្តផង ជាទីគោរពផង ជាទីសរសើរផង របស់សព្វហ្ម-  
 ចារីទាំងឡាយ ។ ធម៌ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុ  
 ក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមិនប្រាថ្នាលាភ ១ មិនប្រាថ្នាសក្ការៈ ១ មិនប្រា-  
 ថ្នាមិនចង់ឲ្យគេមើលងាយខ្លួន ១ ខ្មាសបាប ១ ខ្លាចបាប ១ ប្រាថ្នាតិច ១  
 ឃើញត្រូវ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាងនេះ  
 រមែងជាទីស្រឡាញ់ផង ជាទីពេញចិត្តផង ជាទីគោរពផង ជាទី  
 សរសើរផង របស់សព្វហ្មចារីទាំងឡាយ ។

[២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង រមែង  
 មិនជាទីស្រឡាញ់ផង មិនជាទីពេញចិត្តផង មិនជាទីគោរពផង មិនជា  
 ទីសរសើរផង របស់សព្វហ្មចារីទាំងឡាយ ។ ធម៌ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកប្រាថ្នាលាភ ១

បឋមបណ្ណាសកេ ធនវគ្គោ

សញ្ញារកាមោ ច អនវញ្ញត្តិកាមោ ច អហិរិកោ ច  
អនោត្តប្បី ច ឥស្សកី ច មច្ឆរី ច ។ ឥមេហិ ខោ  
ភិក្ខុវេ សត្តហិ ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ សព្វប្ប-  
ចារីនំ អប្បិយោ ច ហោតិ អមនាទោ ច អករុ ច  
អការដិយោ ច ។ សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ  
សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ សព្វប្បចារីនំ បិយោ ច ហោតិ  
មនាទោ ច ករុ ច ការដិយោ ច ។ កតមេហិ  
សត្តហិ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ន លាកកាមោ ច ហោតិ  
ន សញ្ញារកាមោ ច ន អនវញ្ញត្តិកាមោ ច ហិរិមា  
ច ឱត្តប្បី ច អធិស្សកី ច អមច្ឆរី ច ។ ឥមេហិ  
ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ  
សព្វប្បចារីនំ បិយោ ច ហោតិ មនាទោ ច ករុ ច  
ការដិយោ ចាតិ ។

[៣] សត្តិមាទិ ភិក្ខុវេ ពលាទិ ។ កតមាទិ  
សត្ត ។ សទ្ធាពលំ រិយពលំ ហិរិពលំ ឱត្តប្ប-  
ពលំ សតិពលំ សមាធិពលំ បញ្ញាពលំ ។

បឋមបណ្ណាសក ធនវគ្គ

ប្រាថ្នាសក្ការៈ ១ មិនចង់ឲ្យគេមើលងាយខ្លួន ១ មិនខ្មាសបាប ១ មិន  
 ខ្លាចបាប ១ មានសេចក្តីច្រណែន ១ មានសេចក្តីកំណាញ់ ១ ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាងនេះឯង រមែងមិនជាទី  
 ស្រឡាញ់ផង មិនជាទីពេញចិត្តផង មិនជាទីគោរពផង មិនជាទីសរសើរ  
 ផង របស់សព្វហ្មតារីទាំងឡាយឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុ  
 ប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង រមែងជាទីស្រឡាញ់ផង ជាទីពេញចិត្តផង ជាទី  
 គោរពផង ជាទីសរសើរផង របស់សព្វហ្មតារីទាំងឡាយ ។ ធម៌ ៧ យ៉ាង  
 តើអ្វីខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមិនប្រាថ្នា  
 លាភ ១ មិនប្រាថ្នាសក្ការៈ ១ មិនប្រាថ្នាមិនចង់ឲ្យគេមើលងាយខ្លួន ១  
 ខ្មាសបាប ១ ខ្លាចបាប ១ មិនមានសេចក្តីច្រណែន ១ មិនមានសេចក្តី  
 កំណាញ់ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាងនេះឯង  
 រមែងជាទីស្រឡាញ់ផង ជាទីពេញចិត្តផង ជាទីគោរពផង ជាទី  
 សរសើរផង របស់សព្វហ្មតារីទាំងឡាយ ។

[៣] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កម្លាំងនេះមាន ៧ យ៉ាង ។ កម្លាំង ៧ យ៉ាង  
 តើអ្វីខ្លះ ។ កម្លាំងគឺសទ្ធា ១ កម្លាំងគឺសេចក្តីព្យាយាម ១ កម្លាំងគឺហិរិ ១  
 កម្លាំងគឺឱត្តប្បៈ ១ កម្លាំងគឺសតិ ១ កម្លាំងគឺសមាធិ ១ កម្លាំងគឺបញ្ញា ១ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឥមាជិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត ពលានីតិ ។

សទ្ធាពលំ រិយពលំ<sup>(១)</sup> ហិរិ ឱត្តប្បិយំ ពលំ  
សតិពលំ សមាធិពលំ<sup>(២)</sup> បញ្ញា វេ សត្តមំ ពលំ  
ឯតេហិ ពលវា ភិក្ខុ សុខំ ជីវតិ បណ្ឌិតោ  
យោជិសោ វិចិនេ ធម្មំ បញ្ញាយត្តំ វិបស្សតិ  
បដ្ឋោតស្សេវ និព្វានំ វិមោក្ខោ ហោតិ ចេតសោតិ ។

[៤] សត្តិមាជិ ភិក្ខុវេ ពលានិ ។ កតមាជិ  
សត្ត ។ សទ្ធាពលំ រិយពលំ ហិរិពលំ ឱត្តប្បពលំ  
សតិពលំ សមាធិពលំ បញ្ញាពលំ ។ កតមញ្ច  
ភិក្ខុវេ សទ្ធាពលំ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ អរិយស្សវកោ  
សទ្ធា ហោតិ សទ្ធិហាតិ តថាកតស្ស ពោជី ឥតិបិ  
សោ ភក្កវា អរហំ សម្មាសម្ពុទ្ធា ។ បេ ។ សត្តា  
ទេវមនុស្សានំ ពុទ្ធា ភក្កវាតិ ។ ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ  
សទ្ធាពលំ ។ កតមញ្ច ភិក្ខុវេ រិយពលំ ។

---

១ ឱ. ម. រិយញ្ច ។ ២ ឱ. សមាធិញ្ច ។ ម. សមាធិ ច ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះឯងកម្លាំង ៧ យ៉ាង ។

កម្លាំងគឺសទ្ធា កម្លាំងគឺវិរិយៈ កម្លាំងគឺហិរិ កម្លាំងគឺឱត្តប្បៈ  
កម្លាំងគឺសតិ កម្លាំងគឺសមាធិ កម្លាំងគឺបញ្ញា ជាគម្រប់ ៧  
ភិក្ខុជាបណ្ឌិត មានកម្លាំងដោយកម្លាំងទាំងនេះ រមែងរស់  
នៅស្រួល ពិចារណាធម៌ដោយឧបាយ តែងឃើញច្បាស់  
នូវអត្ត<sup>(១)</sup> ដោយបញ្ញាបាន ការរួចស្រឡះ ចាកអារម្មណ៍)  
នៃចិត្តរបស់ភិក្ខុនោះ ដូចជាការលត់នៃប្រទីប ។

[២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ពលៈនេះមាន ៧ យ៉ាង ។

៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ គឺសទ្ធាពលៈ ១ វិរិយពលៈ ១ ហិរិពលៈ ១  
ឱត្តប្បពលៈ ១ សតិពលៈ ១ សមាធិពលៈ ១ បញ្ញាពលៈ ១ ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សទ្ធាពលៈ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ អរិយសាវ័កក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមានសទ្ធា រមែងជឿចំពោះ  
ពោធិញ្ញាណរបស់ព្រះតថាគតថា ព្រះមានព្រះភាគអង្គនោះ ជាអរហន្ត  
សម្មាសម្ពុទ្ធ ។ បេ ។ ជាសាស្ត្រានៃទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយ ទ្រង់  
ត្រាស់ដឹងនូវសច្ចធម៌ ទ្រង់កម្ចាត់បង់នូវត្រៃភព ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
នេះហៅថា សទ្ធាពលៈ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ វិរិយពលៈ តើដូចម្តេច ។

---

១- រមែងឃើញច្បាស់នូវសច្ចធម៌ ដោយមគ្គប្បញ្ញា មួយអង្រើដោយវិបស្សនា ។ អដ្ឋកថា ។

បឋមបណ្ណាសកេ ធនវគ្គោ

ឥធិ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ អារទ្ធវិយោ វិហារតិ  
 អកុសលានំ ធម្មានំ បហាធាយ កុសលានំ  
 ធម្មានំ ឧបសម្បជាយ ថាមវា ទទ្ធិបរក្កមោ  
 អនិក្ខត្តុជុរោ កុសលេសុ ធម្មេសុ ។ ឥទំ វុច្ចតិ  
 ភិក្ខុវេ វិយពលំ ។ កតមញ្ច ភិក្ខុវេ ហិរិពលំ ។  
 ឥធិ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ ហិរិមា ហោតិ ហិរិយតិ  
 កាយទុច្ចរិតេន វេទិទុច្ចរិតេន មនោទុច្ចរិតេន ហិរិយតិ  
 ចាបកានំ អកុសលានំ ធម្មានំ សមាបត្តិយា ។  
 ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ ហិរិពលំ ។ កតមញ្ច ភិក្ខុវេ  
 ឱត្តប្បពលំ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ ឱត្តប្ប  
 ហោតិ ឱត្តប្បតិ កាយទុច្ចរិតេន វេទិទុច្ចរិតេន មនោ-  
 ទុច្ចរិតេន ឱត្តប្បតិ ចាបកានំ អកុសលានំ ធម្មានំ  
 សមាបត្តិយា ។ ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ ឱត្តប្បពលំ ។  
 កតមញ្ច ភិក្ខុវេ សតិពលំ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ  
 សតិមា ហោតិ បរមេន សតិទេបក្កេន សមដ្ឋាកតោ  
 ចិរកតម្បិ ចិរកាសិតម្បិ សរិតា អនុស្សរិតា ។

បឋមបណ្ណាសក ធនវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កក្នុងសាសនានេះ ប្រារព្ធសេចក្តីព្យាយាម  
ដើម្បីលះនូវអកុសលធម៌ទាំងឡាយ ដើម្បីបំពេញនូវកុសលធម៌ទាំង-  
ឡាយ ជាអ្នកមានកម្លាំងព្យាយាម ប្រឹងប្រែងមុតមាំ មិនដាក់ធុរៈក្នុង  
កុសលធម៌ទាំងឡាយឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា  
វិរិយពលៈ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ហិរិពលៈ តើដូចម្តេច ។ ម្នាល  
ភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមានសេចក្តីអៀន  
ខ្មាស រមែងអៀនខ្មាស កាយទុច្ចរិត វចីទុច្ចរិត មនោទុច្ចរិត រមែង  
អៀនខ្មាសនូវការចូបប្រសព្វនូវអកុសលធម៌ដ៏លាមក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ នេះហៅថា ហិរិពលៈ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ឱត្តប្បពលៈ  
តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កក្នុងសាសនានេះ ជា  
អ្នកមានសេចក្តីតក់ស្លុត រមែងតក់ស្លុតចំពោះកាយទុច្ចរិត វចីទុច្ចរិត  
មនោទុច្ចរិត រមែងតក់ស្លុតនូវការចូបប្រសព្វនូវអកុសលធម៌ដ៏លាមក ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា ឱត្តប្បពលៈ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ សតិពលៈ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយ-  
សាវ័កក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមានសតិ ប្រកបដោយសតិ និងភាព  
ជាអ្នកមានបញ្ញាចាស់ក្លាដ៏ឧត្តម ជាអ្នកនឹករលឹកចាំបាន នូវអំពើដែល  
ខ្លួនធ្វើយូរហើយផង នូវសម្តីដែលខ្លួននិយាយយូរហើយផង ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ សតិពលំ ។ កតមញ្ច  
 ភិក្ខុវេ សមាធិពលំ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ អរិយស្សវកោ  
 វិច្ឆេវ កាមេហិ ។ បេ ។ ចតុត្ថំ ឈានំ ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារតិ ។ ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ សមាធិពលំ ។  
 កតមញ្ច ភិក្ខុវេ បញ្ញាពលំ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ  
 អរិយស្សវកោ បញ្ញាវា ហោតិ ឧទយត្តកាមិនិយា  
 បញ្ញាយ សមន្នាគតោ អរិយាយ និព្វេធិកាយ  
 សម្មា ទុក្ខក្ខយកាមិនិយា ។ ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ  
 បញ្ញាពលំ ។ ឥមាធិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត  
 ពលានីតិ ។

សទ្ធាពលំ វិរិយពលំ ហិរិ ឱត្តប្បិយំ ពលំ  
 សតិពលំ សមាធិពលំ បញ្ញា វេ សត្តមំ ពលំ ។  
 ឯតេហិ ពលវា ភិក្ខុ សុខំ ដីវតិ បណ្ឌិតោ  
 យោនិសោ វិចិនេ ធម្មំ បញ្ញាយត្ថំ វិបស្សតិ  
 បដ្ឋោតស្សេវ និព្វានំ វិមោក្ខោ ហោតិ ចេតសោតិ ។  
 [៥] សត្តិមាធិ ភិក្ខុវេ ធនាធិ ។ កតមាធិ សត្ត ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា សតិពលៈ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 សមាធិពលៈ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កក្នុង  
 សាសនានេះ ស្ងាត់ចាកកាមទាំងឡាយ ។ បេ ។ ចូលដល់នូវ  
 ចតុត្ថជ្ឈាន ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា សមាធិពលៈ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បញ្ញាពលៈ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 អរិយសាវ័កក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមានប្រាជ្ញា រមែងប្រកបដោយបញ្ញា  
 ជាគ្រឿងដឹងច្បាស់នូវការកើតឡើង និងសូន្យទៅ (នៃខន្ធ ៥) ជាបញ្ញា  
 ប្រសើរមោះមុត ជាគ្រឿងដល់នូវការអស់ទៅនៃទុក្ខដោយប្រពៃ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា បញ្ញាពលៈ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 នេះឯង ពលៈ ៧ យ៉ាង ។

សទ្ធាពលៈ វិរិយពលៈ ហិរិពលៈ ឱត្តប្បពលៈ សតិពលៈ  
 សមាធិពលៈ បញ្ញាពលៈ ជាគម្រប់ ៧ ។ ភិក្ខុជាបណ្ឌិត  
 មានកម្លាំងដោយពលៈទាំងនេះ រមែងរស់នៅស្រួល ពិចារណា  
 ធម៌ដោយឧបាយ ឃើញច្បាស់នូវអត្តដោយបញ្ញា ការរួចស្រឡះ  
 (ចាកអារម្មណ៍) នៃចិត្ត (របស់ភិក្ខុនោះ) ដូចជាការរលត់នៃប្រទីប ។  
 [៥] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទ្រព្យនេះមាន ៧ យ៉ាង ។ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។

បឋមបណ្ណាសកេ ធនវគ្គោ

សទ្ធាធនំ សីលធនំ ហិរិធនំ ឱត្តប្បធនំ សុតធនំ  
ចាកធនំ បញ្ញាធនំ ។ ឥមាជិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត  
ធនាជីតិ ។

សទ្ធាធនំ សីលធនំ ហិរិ ឱត្តប្បិយំ ធនំ  
សុតធនញ្ច ចាកោ ច បញ្ញា វេ សត្តមំ ធនំ ។  
យស្ស ឯតា ធនា អត្ថិ ឥត្ថិយា បុរិសស្ស វា  
អទទ្ធិទ្ធាតិ តំ អាហុ អមោយំ តស្ស ជីវិតំ ។  
តស្មា សទ្ធិញ្ច សីលញ្ច បសាទំ ធម្មទស្សនំ  
អនុយុញ្ជេថ មេធាវី សវំ ពុទ្ធានសាសនន្តិ ។

[៦] សត្តិមាជិ ភិក្ខុវេ ធនាជិ ។ កតមាជិ  
សត្ត ។ សទ្ធាធនំ សីលធនំ ហិរិធនំ ឱត្តប្បធនំ  
សុតធនំ ចាកធនំ បញ្ញាធនំ ។ កតមញ្ច ភិក្ខុវេ  
សទ្ធាធនំ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ សទ្ធា  
ហោតិ សទ្ធិហាតិ តថាកតស្ស ពោជី ឥតិបិ  
សោ ភកកវា អរហំ សម្មាសម្ពុទ្ធា ។ ខេ ។

បឋមបណ្ណាសក ធនវគ្គ

ទ្រព្យគឺសទ្ធា ១ ទ្រព្យគឺសីល ១ ទ្រព្យគឺហិរិ ១ ទ្រព្យគឺឱត្តប្បៈ ១  
ទ្រព្យគឺសុតៈ ១ ទ្រព្យគឺចាគៈ ១ ទ្រព្យគឺបញ្ញា ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ នេះទ្រព្យ ៧ យ៉ាង ។

ទ្រព្យគឺសទ្ធា ទ្រព្យគឺសីល ទ្រព្យគឺហិរិ ទ្រព្យគឺឱត្តប្បៈ  
ទ្រព្យគឺសុតៈ ទ្រព្យគឺចាគៈ ទ្រព្យគឺបញ្ញា ជាគម្រប់ ៧។  
បុគ្គលណា ទោះស្រ្តីក្តី បុរសក្តី មានទ្រព្យទាំងនេះ អ្នក  
ប្រាជ្ញទាំងឡាយ ហៅបុគ្គលនោះថាជាអ្នកមិនទំលក្រឡើយ  
ការរស់នៅរបស់បុគ្គលនោះ មិនសោះសួនឡើយ ។  
ហេតុនោះ អ្នកប្រាជ្ញ កាលរលឹកនូវពាក្យប្រៀនប្រដៅ  
របស់ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ គប្បីប្រកបរឿយ ។ នូវសទ្ធាសីល  
សេចក្តីជ្រះថ្លានិងការឃើញនូវធម៌ ។

[៦] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទ្រព្យនេះមាន ៧ យ៉ាង ។ ៧ យ៉ាង តើអ្វី  
ខ្លះ ។ ទ្រព្យគឺសទ្ធា ១ ទ្រព្យគឺសីល ១ ទ្រព្យគឺហិរិ ១ ទ្រព្យគឺឱត្តប្បៈ ១  
ទ្រព្យគឺសុតៈ ១ ទ្រព្យគឺចាគៈ ១ ទ្រព្យគឺបញ្ញា ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ ទ្រព្យគឺសទ្ធា តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កក្នុង  
សាសនានេះ ជាអ្នកមានសទ្ធា រមែងជឿចំពោះពោធិញ្ញាណរបស់ព្រះ  
តថាគតថា ព្រះមានព្រះភាគព្រះអង្គនោះ ជាអរហន្តសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ បេ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គក្ករនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ពុទ្ធា ភក្កវាតិ ។ ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ សទ្ធាធនំ ។  
 កតមញ្ច ភិក្ខុវេ សីលធនំ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ អរិយ-  
 ស្សារកោ ចាលាភិចាតា បដិវិរតោ ហោតិ ។ បេ ។  
 សុរាមេរយមជ្ជប្បមាទដ្ឋានា បដិវិរតោ ហោតិ ។ ឥទំ  
 វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ សីលធនំ ។ កតមញ្ច ភិក្ខុវេ  
 ហិរិធនំ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ ហិរិមា  
 ហោតិ ហិរិយតិ កាយទុច្ចរិតេន វចីទុច្ចរិតេន  
 មនោទុច្ចរិតេន ហិរិយតិ ចាបកានំ អកុសលានំ  
 ធម្មានំ សមាបត្តិយា ។ ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ  
 ហិរិធនំ ។ កតមញ្ច ភិក្ខុវេ ឱត្តប្បធនំ ។ ឥធម  
 ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ ឱត្តប្បី ហោតិ ឱត្តប្បតិ  
 កាយទុច្ចរិតេន វចីទុច្ចរិតេន មនោទុច្ចរិតេន ឱត្តប្បតិ  
 ចាបកានំ អកុសលានំ ធម្មានំ សមាបត្តិយា ។  
 ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ ឱត្តប្បធនំ ។ កតមញ្ច ភិក្ខុវេ  
 សុតធនំ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ ពហុស្សតោ  
 ហោតិ សុតធមោ សុតសន្និចយោ យេ តេ ធម្មា



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ព្រះអង្គត្រាស់ដឹងនូវសច្ចធម៌ ទ្រង់កាច់បង់នូវត្រៃភព ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា ទ្រព្យគឺសទ្ធា ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទ្រព្យគឺសីល តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នករៀនចាកបាណាតិបាត ។ បេ ។ ជាអ្នករៀនចាកសុរាមេរយមជ្ជប្បមាទដ្ឋាន ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា ទ្រព្យគឺសីល ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទ្រព្យគឺហិរិ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមានសេចក្តីអៀនខ្មាស រមែងអៀនខ្មាស ចំពោះកាយទុច្ចរិត វចីទុច្ចរិត មនោទុច្ចរិត រមែងខ្មាសនូវការច្នៃប្រសព្វនូវអកុសលធម៌ដ៏លាមក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា ទ្រព្យគឺហិរិ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទ្រព្យគឺឱត្តប្បៈ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមានសេចក្តីតក់ស្លុត រមែងតក់ស្លុត ចំពោះកាយទុច្ចរិត វចីទុច្ចរិត មនោទុច្ចរិត រមែងតក់ស្លុតចំពោះការច្នៃប្រសព្វនូវអកុសលធម៌ដ៏លាមក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា ទ្រព្យគឺឱត្តប្បៈ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទ្រព្យគឺសុតៈ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កក្នុងសាសនានេះ ជាពហុស្សុត ទ្រទ្រង់នូវចំណេះ សន្សំទុកនូវចំណេះ ធម៌ទាំងឡាយណា

បឋមបណ្ណាសកេ ធនវគ្គោ

អាទិកល្យាណា មជ្ឈេកល្យាណា បរិយោសាន-  
 កល្យាណា សាត្តំ សព្វញ្ជនំ កេវលបរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធិ  
 ព្រហ្មចរិយំ អភិវទន្តិ តថាវុទាស្ស ធម្មា ពហុស្សតា  
 ហោន្តិ ធនា វចសា បរិចិតា មនសានុបេក្ខិតា  
 ទិដ្ឋិយា សុប្បដិវិទ្ធា ។ ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ សុតទនំ ។  
 កតមញ្ច ភិក្ខុវេ ចាកទនំ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ  
 អរិយស្សវកោ វិកតមលមច្ឆេវេន ចេតសា អការំ  
 អជ្ឈវសតិ មុត្តច្ចាកោ បយតចាណិ វោស្សក្កវតោ  
 យាចយោកោ ទានសំវិភាគវតោ ។ ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ  
 ចាកទនំ ។ កតមញ្ច ភិក្ខុវេ បញ្ញាទនំ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ  
 អរិយស្សវកោ បញ្ញវា ហោតិ ។ បេ ។ សម្មាទុក្ខ-  
 ក្ខយកាមិទិយា ។ ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ បញ្ញាទនំ ។  
 ឥមាទិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត ធនាទីតិ ។

សទ្ធាទនំ សីលទនំ ហិរិ ឱត្តប្បិយំ ទនំ  
 សុតទនញ្ច ចាកោ ច បញ្ញា វេ សត្តមំ ទនំ  
 យស្ស ឯតា ធនា អត្ថិ ឥត្ថិយា បុរិសស្ស វា

បឋមបណ្ណាសក ធនវគ្គ

ពីពោះបទដើម ពីពោះបទកណ្តាលនិងពីពោះបទចុង រមែងប្រកាសព្រហ្ម-  
 ចរិយធម៌ ប្រកបដោយអត្តនិងព្យញ្ជនៈដ៏បរិសុទ្ធ បរិបូណ៌ទាំងអស់ ធម៌  
 ទាំងឡាយនោះ ដែលអរិយសាវ័ក មានសភាពដូច្នោះ បានស្តាប់មក  
 ច្រើន បានទ្រទ្រង់ទុក បានចាំស្ទាត់រត់មាត់ បានចូលចិត្តច្បាស់លាស់  
 បានយល់ច្បាស់ដោយទិដ្ឋិគឺបញ្ញា ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា  
 ទ្រព្យគឺសុតៈ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទ្រព្យគឺចាតៈ តើដូចម្តេច ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កក្នុងសាសនានេះ មានចិត្តប្រាស  
 ចាកមន្ទិលគឺសេចក្តីកំណាញ់ បានបរិច្ចាគរួចហើយ មានដែលាងហើយ  
 ត្រេកអរក្នុងការលះ ជាអ្នកគួរដល់សូម ត្រេកអរក្នុងការចែករំលែកទាន  
 រមែងនៅគ្រប់គ្រងផ្ទះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា ទ្រព្យ  
 គឺចាតៈ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទ្រព្យគឺបញ្ញា តើដូចម្តេច ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមានបញ្ញា ។ បេ ។  
 ជាគ្រឿងដល់នូវការអស់ទៅនៃទុក្ខដោយប្រពៃ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 នេះហៅថា ទ្រព្យគឺបញ្ញា ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះឯងទ្រព្យ ៧ យ៉ាង ។

ទ្រព្យគឺសទ្ធា ទ្រព្យគឺសីល ទ្រព្យគឺហិរិ ទ្រព្យគឺឱត្តប្បៈ  
 ទ្រព្យគឺសុតៈ ទ្រព្យគឺចាតៈ ទ្រព្យគឺបញ្ញា ជាគម្រប់ ៧  
 បុគ្គលណា ទោះស្រ្តីក្តី បុរសក្តី មានទ្រព្យទាំងនេះ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

អនឡិទ្ធោតិ តំ អាហុ អមោយំ តស្ស ដីវិតំ ។  
តស្មា សទ្ធពុ សីលពុ បសាទំ ធម្មទស្សនំ  
អនុយុញ្ជេថ មេធាវី សរំ ពុទ្ធានសាសនន្តិ ។

[៧] អថខោ ឧក្កោ រាជមហាមត្តោ យេន  
ភកវា តេនុបសង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា  
ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ និសិទ្ធោ ខោ ឧក្កោ  
រាជមហាមត្តោ ភកវន្តំ ឯតទរោច អច្ឆរិយំ ភន្តេ  
អព្ពតំ ភន្តេ យាវ អឡោ ចាយំ ភន្តេ មិតាពោ ពេហា-  
ណោយ្យោ យាវ មហាទ្ធលោ យាវ មហាកោតោតិ ។  
កិព្វា អឡោ បនុត្ត មិតាពោ ពេហាណោយ្យោ  
កិព្វា មហាទ្ធលោ កិព្វា មហាកោតោតិ ។ សតំ  
ភន្តេ សហស្សានិ ហិរញ្ញស្ស<sup>(១)</sup> កោ បន វាទោ  
រូបិយស្សាតិ ។ អត្ថិ ខោ ឯតំ ឧត្ត ធនំ នេតំ  
នត្ថិតិ វនាមិ តព្វា ខោ ឯតំ ឧត្ត ធនំ សាធារណំ

១ ឱ. សតសហស្សានំ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គុត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

អ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ ហៅបុគ្គលនោះថាជាអ្នកមិនទ័លក្រ ការរស់  
នៅរបស់បុគ្គលនោះ មិនសោះសូន្យឡើយ ។ ហេតុដូច្នោះ អ្នក  
ប្រាជ្ញកាលរលឹកនូវពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ គប្បី  
ប្រកបរឿយៗ នូវសទ្ធា សីល សេចក្តីជ្រះថ្លានិងការឃើញនូវធម៌ ។

[៧] គ្រានោះឯង ឧត្តរាជមហាមាត្យ បានចូលទៅគាល់  
ព្រះមានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់ហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះមាន  
ព្រះភាគ ហើយអង្គុយក្នុងទីសមគួរ ។ លុះឧត្តរាជមហាមាត្យ  
អង្គុយក្នុងទីសមគួរហើយ បានក្រាបបង្គំទូលព្រះមានព្រះភាគថា  
បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន អស្ចារ្យណាស់ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន  
ចម្រើនណាស់ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ព្រោះមិគារសេដ្ឋីជាចៅ  
របស់រោហណសេដ្ឋីនេះ ពេញជាមនុស្សស្តុកស្តម្ភផង ជាអ្នកមាន  
ទ្រព្យច្រើនផង មានភោគៈច្រើនផង ។ ម្នាលឧត្តៈ មិគារសេដ្ឋី  
ជាចៅរបស់រោហណសេដ្ឋី ស្តុកស្តម្ភ តើអាស្រ័យរបស់អ្វី មានទ្រព្យ  
ច្រើន តើអាស្រ័យរបស់អ្វី មានភោគៈច្រើន តើអាស្រ័យរបស់អ្វី ។  
បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន មាសរាប់បានជាសែនទៅហើយ ចាំបាច់ពោលទៅ  
ថ្វីដល់រូបិយវត្ថុ ។ ម្នាលឧត្តៈ ទ្រព្យនុ៎ះមានមែនហើយ ម្នាលឧត្តៈ តថា-  
គតមិននិយាយថា ទ្រព្យនុ៎ះគ្មានទេ ប៉ុន្តែទ្រព្យនោះឯង ជាសាធារណៈ

បឋមបណ្ណាសកេ ធនវគ្គោ

អត្តិណ ឧទកេន រាជ្ជហិ ចោវេហិ អប្បិយេហិ  
 ណាយាទេហិ ។ សត្ត ខោ ឥមាណិ ឧត្ត  
 ជនាណិ អសាធារណាណិ អត្តិណ ឧទកេន រាជ្ជហិ  
 ចោវេហិ អប្បិយេហិ ណាយាទេហិ ។ កតមាណិ  
 សត្ត ។ សទ្ធាជនំ សីលជនំ ហិរិជនំ ឌីត្តប្បជនំ  
 សុតជនំ ចាកជនំ បញ្ញាជនំ ។ ឥមាណិ  
 ខោ ឧត្ត សត្ត ជនាណិ អសាធារណាណិ អត្តិណ  
 ឧទកេន រាជ្ជហិ ចោវេហិ អប្បិយេហិ ណាយាទេហិតិ ។

សទ្ធាជនំ សីលជនំ ហិរិ ឌីត្តប្បិយំ ជនំ  
 សុតជនញ្ច ចាកោ ច បញ្ញា វេ សត្តមំ ជនំ ។  
 យស្ស ឯតា ជនា អត្តិ ឥត្តិយា បុរិសស្ស វា  
 ស វេ មហាទ្ធតោ លោកេ អដេយ្យោ ទេវមាណុសេ ។  
 តស្មា សទ្ធត្ថោ សីលញ្ច បសាទំ ធម្មទស្សនំ  
 អនុយុញ្ជេថ មេធាវី សវំ ពុទ្ធានសាសនន្តិ ។

[៨] សត្តិមាណិ ភិក្ខុវេ សញ្ញោជនាណិ ។

កតមាណិ សត្ត ។ អនុនយសញ្ញោជនំ បដិយសញ្ញោជនំ

បឋមបណ្ណាសក ធនវគ្គ

ដល់ភ្លើង ទឹក ពួកស្តេច ពួកចោរនិងពួកញាតិ មិនជាទីស្រឡាញ់ ។  
 ម្នាលឧត្តៈ ទ្រព្យនេះមាន ៧ យ៉ាង ជារបស់មិនសាធារណៈដល់ភ្លើង ទឹក  
 ពួកស្តេច ពួកចោរនិងពួកញាតិ មិនជាទីស្រឡាញ់ ។ ៧ យ៉ាងតើអ្វីខ្លះ ។  
 សទ្ធាធនៈ ១ សីលធនៈ ១ ហិរិធនៈ ១ ឱត្តប្បធនៈ ១ សុតធនៈ ១  
 ចាគធនៈ ១ បញ្ញាធនៈ ១ ។ ម្នាលឧត្តៈ ទ្រព្យ ៧ យ៉ាងនេះឯង មិន  
 សាធារណៈដល់ភ្លើង ទឹក ពួកស្តេច ពួកចោរ និងពួកញាតិ មិនជាទី  
 ស្រឡាញ់បានឡើយ ។

សទ្ធាធនៈ សីលធនៈ ហិរិធនៈ ឱត្តប្បធនៈ សុតធនៈ  
 ចាគធនៈ បញ្ញាធនៈ ជាគម្រប់ ៧ ។ បុគ្គលណាទោះស្រ្តីក្តី  
 បុរសក្តី មានទ្រព្យទាំងនេះ បុគ្គលនោះឯងឈ្មោះថា មាន  
 ទ្រព្យច្រើន ដែលអ្នកណាមួយមិនគប្បីផ្លាញ់បាន ក្នុងទេវលោក  
 និងមនុស្សលោក ។ ហេតុដូច្នោះ អ្នកប្រាជ្ញកាលរលឹកនូវ  
 ពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ គប្បីប្រកបរឿយៗ  
 នូវសទ្ធាសីលសេចក្តីជ្រះថ្លានិងការឃើញនូវធម៌ ។

[៨] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សញ្ញាជនៈនេះ មាន ៧ យ៉ាង ។  
 ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ គឺអនុនយសញ្ញាជនៈ<sup>(១)</sup> ១ បដិយសញ្ញាជនៈ ១

---

១ កាមរាគសញ្ញាជនៈ ។ អដ្ឋកថា ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ទិដ្ឋិសញ្ញាជនំ វិចិត្តិកិច្ចាសញ្ញាជនំ មានសញ្ញាជនំ  
ករវាគសញ្ញាជនំ អវិជ្ជាសញ្ញាជនំ ។ ឥមាទិ ខោ  
ភិក្ខុវេ សត្ត សញ្ញាជនានីតិ ។

[៧] សត្តន្តំ ភិក្ខុវេ សញ្ញាជនានំ បហានាយ សមុ-  
ច្ឆេនាយ ព្រហ្មចរិយំ វុស្សតិ ។ កតមេសំ សត្តន្តំ ។  
អនុនយសញ្ញាជនស្ស បហានាយ សមុច្ឆេនាយ  
ព្រហ្មចរិយំ វុស្សតិ ។ បដិយសញ្ញាជនស្ស ។ បេ ។  
ទិដ្ឋិសញ្ញាជនស្ស វិចិត្តិកិច្ចាសញ្ញាជនស្ស មានសញ្ញា-  
ជនស្ស ករវាគសញ្ញាជនស្ស អវិជ្ជាសញ្ញាជនស្ស  
បហានាយ សមុច្ឆេនាយ ព្រហ្មចរិយំ វុស្សតិ ។ ឥមេសំ  
ខោ ភិក្ខុវេ សត្តន្តំ សញ្ញាជនានំ បហានាយ សមុ-  
ច្ឆេនាយ ព្រហ្មចរិយំ វុស្សតិ ។ យតោ ខោ ភិក្ខុវេ  
ភិក្ខុនោ អនុនយសញ្ញាជនំ បហានំ ហោតិ ឧច្ឆិទ្ធម្បលំ  
តាលាវត្ថុកតំ អនការំ កតំ អាយតី អនុប្បាទធម្មំ  
បដិយសញ្ញាជនំ ។ បេ ។ ទិដ្ឋិសញ្ញាជនំ វិចិ-  
កិច្ចាសញ្ញាជនំ មានសញ្ញាជនំ ករវាគសញ្ញាជនំ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ទិដ្ឋិសញ្ញាជនៈ ១ វិចិកិច្ចាសញ្ញាជនៈ ១ មានសញ្ញាជនៈ ១ ភវរាគ-  
សញ្ញាជនៈ ១ អវិជ្ជាសញ្ញាជនៈ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះ  
ឯង សញ្ញាជនៈ ៧ យ៉ាង ។

[៧] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដើម្បីលះ  
ដើម្បីផ្តាច់ផ្តិលនូវសញ្ញាជនៈ ៧ យ៉ាង ។ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេច ។ គឺភិក្ខុ  
ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដើម្បីលះ ដើម្បីផ្តាច់ផ្តិលនូវអនុនយសញ្ញាជនៈ  
បដិយសញ្ញាជនៈ ។ បេ ។ ភិក្ខុប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដើម្បីលះ  
ដើម្បីផ្តាច់ផ្តិលនូវទិដ្ឋិសញ្ញាជនៈ វិចិកិច្ចាសញ្ញាជនៈ មានសញ្ញាជនៈ  
ភវរាគសញ្ញាជនៈ អវិជ្ជាសញ្ញាជនៈ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុ  
ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដើម្បីលះ ដើម្បីផ្តាច់ផ្តិលនូវសញ្ញាជនៈ ទាំង ៧  
យ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលណាអនុនយសញ្ញាជនៈ  
ភិក្ខុបានលះស្រឡះហើយ ផ្តាច់ផ្តិលឫសគល់អស់ហើយ ធ្វើមិនឲ្យ  
មានទីកើត ដូចជាដើមឆ្នោតកំបុតក ធ្វើឲ្យលែងមានបែបភាព មិនមាន  
ទីកើតតទៅទៀតជាធម្មតា បដិយសញ្ញាជនៈ ។ បេ ។ ទិដ្ឋិសញ្ញា-  
ជនៈ វិចិកិច្ចាសញ្ញាជនៈ មានសញ្ញាជនៈ ភវរាគសញ្ញាជនៈ

បឋមបណ្ណាសកេ ធនវគ្គោ

អវិជ្ជាសញ្ញាជនំ បហីនំ ហោតិ ឧច្ឆិទ្ធម្វលំ តាលា-  
វត្ថុកតំ អនការំ កតំ អាយតី អនុប្បាទធម្មំ ។ អយំ  
វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ អច្ឆេដ្ឋិ តណ្ហាំ វិត្តយិ សញ្ញាជនំ  
សម្មាសាសនាសមយា អន្តមកាសិ ទុក្ខស្សាតិ ។

[១០] សត្តិមានិ ភិក្ខុវេ សញ្ញាជនានិ ។  
កតមានិ សត្ត ។ អនុនយសញ្ញាជនំ បដិយ-  
សញ្ញាជនំ ទិដ្ឋិសញ្ញាជនំ វិចិត្តិក្ខាសញ្ញាជនំ មាន-  
សញ្ញាជនំ ឥស្សាសញ្ញាជនំ មច្ឆរិយសញ្ញាជនំ ។  
ឥមានិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត សញ្ញាជនានីតិ ។

ធនវគ្គោ បឋមោ ។

តិស្សុទ្ធានំ

ទ្វេបិយញ្ច<sup>(១)</sup> ពលំ ធនំ<sup>(២)</sup> (សំខិត្តញ្ចេវ វិត្តតំ)<sup>(៣)</sup>  
ឧត្តសញ្ញាជនញ្ចេវ<sup>(៤)</sup> បហានមច្ឆរិយេន ចាតិ ។

---

១ ម. ទ្វេបិ ធម្មា ។ ២ ឱ. ទ្វេ ពលំ ធនំ ។ ៣ ម. សំខិត្តញ្ចេវ វិត្តតន្តិ ន  
ទិស្សតិ ។ ៤ ម. ឧត្តសញ្ញាជនំ ចេរំ ។

បឋមបណ្ណាសក ធនវគ្គ

អវិជ្ជាសញ្ញាជនៈ ភិក្ខុបានលះស្រឡះហើយ បានផ្តាច់ផ្តិលឫសគល់អស់  
ហើយ មិនមានទីកើត ដូចជាដើមត្នោតកំបុតក ធ្វើឲ្យលែងមានបែបភាព  
មិនមានទីកើតតទៅទៀតជាធម្មតា ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុនេះ  
ទើបហៅថា បានកាត់តណ្ហា បានស្រាយនូវសញ្ញាជនធម៌ ហើយធ្វើ  
នូវទីបំផុតនៃទុក្ខ ព្រោះត្រាស់ដឹងនូវមានៈ ដោយប្រពៃ ។

[១០] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សញ្ញាជនៈនេះ មាន ៧ យ៉ាង ។  
៧ យ៉ាងតើអ្វីខ្លះ ។ គឺអនុនយសញ្ញាជនៈ ១ បដិមសញ្ញាជនៈ ១ ទិដ្ឋិ-  
សញ្ញាជនៈ ១ វិចិកិច្ឆាសញ្ញាជនៈ ១ មានសញ្ញាជនៈ ១ ឥស្សា-  
សញ្ញាជនៈ ១ មច្ឆុរិយសញ្ញាជនៈ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះ  
សញ្ញាជនៈ ៧ យ៉ាង ។

ចប់ ធនវគ្គទី ១ ។

**ឧទ្ទាននៃធនវគ្គនោះគឺ**

និយាយពីភិក្ខុ ជាទីស្រឡាញ់ និងមិនជាទីស្រឡាញ់ពីរលើក  
កម្លាំង ១ ទ្រព្យ ១ ( ទាំងសង្ខេប ទាំងពិស្តារ ) ឧត្តរាជមហា-  
មាត្យ ១ ការលះបង់សញ្ញាជនៈ ១ មានមច្ឆុរិយៈជាទីបំផុត ១ ។

## អនុសយវគ្គោ

[១១] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ អនុសយា ។ កតមេ សត្ត ។  
កាមរាគានុសយោ បដិយានុសយោ ទិដ្ឋានុសយោ  
វិចិកិច្ចានុសយោ មាណានុសយោ កររាគានុសយោ  
អវិជ្ជានុសយោ ។ ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត អនុសយាតិ ។

[១២] សត្តន្នំ ភិក្ខុវេ អនុសយានំ បហានាយ  
សមុច្ឆេទាយ ព្រហ្មចរិយំ វុស្សតិ ។ កតមេសំ សត្តន្នំ ។  
កាមរាគានុសយស្ស បហានាយ សមុច្ឆេទាយ ព្រហ្ម-  
ចរិយំ វុស្សតិ បដិយានុសយស្ស ។ បេ ។ ទិដ្ឋានុស-  
យស្ស វិចិកិច្ចានុសយស្ស មាណានុសយស្ស កររាគា-  
នុសយស្ស អវិជ្ជានុសយស្ស បហានាយ សមុច្ឆេទាយ  
ព្រហ្មចរិយំ វុស្សតិ ។ ឥមេសំ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តន្នំ  
អនុសយានំ បហានាយ សមុច្ឆេទាយ ព្រហ្មចរិយំ  
វុស្សតិ ។ យតោ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ កាមរាគានុសយោ  
បហីនោ ហោតិ ឧច្ឆិទ្ធមូលោ តាលាវត្ថុកតោ អនការី  
កតោ អាយតី អនុប្បាទធម្មោ បដិយានុសយោ ។ បេ ។  
ទិដ្ឋានុសយោ វិចិកិច្ចានុសយោ មាណានុសយោ

## អនុសយវគ្គ

[១១] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អនុសយៈនេះមាន ៧ យ៉ាង ។ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ គឺកាមរាគានុសយៈ ១ បដិឃានុសយៈ ១ ទិដ្ឋានុសយៈ ១ វិចិកិច្ឆានុសយៈ ១ មានានុសយៈ ១ ភវរាគានុសយៈ ១ អវិជ្ជានុសយៈ ១ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះអនុសយៈ ៧ យ៉ាង ។

[១២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដើម្បីលះ ដើម្បីផ្តាច់ផ្តិលនូវអនុសយៈ ទាំង ៧ ។ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺភិក្ខុប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដើម្បីលះ ដើម្បីផ្តាច់ផ្តិលនូវកាមរាគានុសយៈ បដិឃានុសយៈ ។ បេ ។ ភិក្ខុប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដើម្បីលះ ដើម្បីផ្តាច់ផ្តិលនូវទិដ្ឋានុសយៈ វិចិកិច្ឆានុសយៈ មានានុសយៈ ភវរាគានុសយៈ អវិជ្ជានុសយៈ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដើម្បីលះ ដើម្បីផ្តាច់ផ្តិលនូវអនុសយៈ ៧ យ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលណា កាមរាគានុសយៈ ភិក្ខុបានលះស្រឡះហើយ បានផ្តាច់ផ្តិលឫសគល់អស់ហើយ ធ្វើមិនឲ្យមានទីកើតដូចជាត្នោតកំបុតក ធ្វើឲ្យលែងមានបែបភាព មិនមានទីកើតទៅទៀតជាធម្មតា បដិឃានុសយៈ ។ បេ ។ ទិដ្ឋានុសយៈ វិចិកិច្ឆានុសយៈ មានានុសយៈ

ករវាតានុសយោ អវិជ្ជានុសយោ បហីនោ ហោតិ ឧច្ឆិទ្ធ-  
 មូលោ តាលាវត្ថុកតោ អនការំ កតោ អាយតី  
 អនុប្បាទធម្មោ ។ អយំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ  
 អច្ឆេទិ តណ្ហា វិវត្តយិ សញ្ញាជនំ សម្មាមាណា-  
 ភិសមយា អន្តមកាសិ ទុក្ខស្សាតិ ។

[១៣] សត្តហិ ភិក្ខុវេ អង្កេហិ សមន្នាគតំ កុលំ  
 អនុបកក្ខន្ធ វា ណាលំ ឧបកក្ខន្ធ ឧបកក្ខន្ធ វា ណាលំ និសី-  
 ទិតំ<sup>(១)</sup> ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ ន មនាបេន  
 បច្ចុដ្ឋេន្តិ ន មនាបេន អភិវាទេន្តិ ន មនាបេន  
 អាសនំ ទេន្តិ សន្តមស្ស បរិត្តហន្តិ ពហុកម្មិ ថោកំ  
 ទេន្តិ បណីតម្មិ លូទំ ទេន្តិ អសក្កច្ចំ ទេន្តិ នោ  
 សក្កច្ចំ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ អង្កេហិ  
 សមន្នាគតំ កុលំ អនុបកក្ខន្ធ វា ណាលំ ឧបកក្ខន្ធ ឧប-  
 កក្ខន្ធ វា ណាលំ និសីទិតំ ។ សត្តហិ ភិក្ខុវេ  
 អង្កេហិ សមន្នាគតំ កុលំ អនុបកក្ខន្ធ វា អលំ  
 ឧបកក្ខន្ធ ឧបកក្ខន្ធ វា អលំ និសីទិតំ ។

---

១ ឱ. ឧបនិសីទិតំ ។

បឋមបណ្ណាសក អនុសយវគ្គ

ភវរាគានុសយៈ អវិជ្ជានុសយៈ ភិក្ខុបានលះស្រឡះហើយ បានផ្តាច់ ផ្តិលឫសគល់អស់ហើយ ធ្វើមិនឲ្យមានទីកើតដូចជាឆ្នោតកំបុតក ធ្វើឲ្យ លែងមានបែបភាព មិនមានទីកើតទៅទៀតជាធម្មតា ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង- ឡាយ ភិក្ខុនេះ ទើបហៅថា បានកាត់តណ្ហា បានស្រាយនូវសញ្ញាជនៈ បានធ្វើនូវទីបំផុតនៃទុក្ខ ព្រោះបានត្រាស់ដឹងនូវមានៈ ដោយប្រពៃ ។

[១៣] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ត្រកូលប្រកបដោយអង្គ ៧ យ៉ាង ភិក្ខុ មិនទាន់ចូលទៅជិត មិនគួរចូលទៅជិតទេ ឬបានចូលទៅជិតហើយ មិន គួរអង្គុយឡើយ ។ ៧ យ៉ាងតើអ្វីខ្លះ ។ គឺពួកជន មិនក្រោកទទួល ដោយសេចក្តីពេញចិត្ត ១ មិនថ្វាយបង្គំ ដោយសេចក្តីពេញចិត្ត ១ មិនប្រគេនអាសនៈ ដោយសេចក្តីពេញចិត្ត ១ លាក់ទុកនូវទេយ្យធម៌ របស់គេ ១ កាលបើទេយ្យធម៌មានច្រើន ឲ្យតិច ១ កាលបើមានទេយ្យ- ធម៌ដ៏ឧត្តម ឲ្យរបស់សៅហ្មង ១ ឲ្យដោយសេចក្តីមិនគោរព មិនឲ្យ ដោយសេចក្តីគោរព ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ត្រកូលប្រកបដោយ អង្គ ៧ យ៉ាងនេះឯង ភិក្ខុមិនទាន់ចូលទៅជិត មិនគួរចូលទៅជិតទេ ឬ បានចូលទៅជិតហើយ មិនគួរអង្គុយឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង- ឡាយ ត្រកូលប្រកបដោយអង្គ ៧ យ៉ាង ភិក្ខុមិនទាន់ចូលទៅជិត គួរចូលទៅជិតបាន ឬ បានចូលទៅជិតហើយ គួរអង្គុយបាន ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

កតមេហិ សត្តហិ ។ មនាបេន បច្ចុជ្ជេនិ មនាបេន  
 អភិវាទេនិ មនាបេន អាសនំ ទេនិ សន្តមស្ស ន  
 បរិត្តហនិ ពហុកម្មិ ពហុកំ ទេនិ បណ្ឌិតម្មិ បណ្ឌិតំ  
 ទេនិ សក្កច្ចំ ទេនិ នោ អសក្កច្ចំ ។ ឥមេហិ ខោ  
 ភិក្ខុវេ សត្តហិ អង្កេហិ សមន្នាគតំ កុលំ អនុបកន្ធា  
 វា អលំ ឧបកន្តំ ឧបកន្ធា វា អលំ និសីទិតុនិ ។

[១៤] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ បុគ្គលា អាហុនេយ្យា  
 ចាហុនេយ្យា ទត្តិណេយ្យា អញ្ញាលិករណីយា អនុ-  
 ត្តំ បុញ្ញកេត្តំ លោកស្ស ។ កតមេ សត្ត ។ ឧក-  
 តោភាគវិមុត្តោ បញ្ញាវិមុត្តោ កាយសក្ខិ ទិដ្ឋិប្បត្តោ  
 សន្ធាវិមុត្តោ ធម្មានុសារី សន្ធានុសារី ។  
 ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត បុគ្គលា អាហុនេយ្យា  
 ចាហុនេយ្យា ទត្តិណេយ្យា អញ្ញាលិករណីយា  
 អនុត្តំ បុញ្ញកេត្តំ លោកស្សាតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ គឺពួកជនក្រោកទទួល ដោយសេចក្តីពេញចិត្ត ១ ថ្វាយបង្គំ ដោយសេចក្តីពេញចិត្ត ១ ប្រគេនអាសនៈ ដោយសេចក្តីពេញចិត្ត ១ មិនលាក់ទុកនូវទេយ្យធម៌របស់គេ ១ កាលបើមានទេយ្យធម៌ច្រើន ប្រគេនច្រើន ១ កាលបើមានទេយ្យធម៌ដ៏ឧត្តម ប្រគេនទេយ្យធម៌ដ៏ឧត្តម ១ តែងប្រគេនដោយសេចក្តីគោរព មិនប្រគេនដោយសេចក្តីមិនគោរព ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ត្រកូលប្រកបដោយអង្គ ៧ យ៉ាងនេះឯង ភិក្ខុមិនទាន់ ចូលទៅជិត គួរចូលទៅជិតបាន ឬ ចូលទៅជិតហើយ គួរអង្គុយបាន ។

[១២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គល ៧ ពួកនេះ គួរទទួលចតុប្បថ្នយ ដែលគេនាំមកបូជា គួរទទួលនូវអាគន្តកទាន ដែលគេនាំមកដើម្បីភ្ញៀវ គួរ ទទួលនូវទក្ខិណាទាន គួរដល់នូវអញ្ញាលីកម្ម ដែលសត្វលោកគប្បីធ្វើ ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។ ៧ ពួកតើអ្វីខ្លះ ។ គឺឧភតោ- ភាគវិមុត្ត ១ បញ្ញាវិមុត្ត ១ កាយសក្ខី ១ ទិដ្ឋិប្បត្តៈ ១ សទ្ធាវិមុត្ត ១ ធម្មានុសារី ១ សទ្ធានុសារី ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គល ៧ ពួក នេះឯង គួរទទួលនូវចតុប្បថ្នយ ដែលគេនាំមកបូជា គួរទទួលនូវអាគន្តក- ទាន ដែលគេនាំមកដើម្បីភ្ញៀវ គួរទទួលនូវទក្ខិណាទាន គួរដល់អញ្ញាលី- កម្ម ដែលសត្វលោកគប្បីធ្វើ ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។

[១៥] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ ឧទក្ខបមា បុគ្គលា សន្តោ  
សំវិជ្ជមាណា លោកស្មី ។ កតមេ សត្ត ។ ឥធន  
ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ បុគ្គលោ សកី ជិមុក្កោ ជិមុក្កោ វ  
ហោតិ ឥធន បន ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ បុគ្គលោ  
ឧមុជ្ជិត្វា ជិមុជ្ជតិ ឥធន បន ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ បុគ្គលោ  
ឧមុជ្ជិត្វា បិសោ ហោតិ ឥធន បន ភិក្ខុវេ  
ឯកច្ចោ បុគ្គលោ ឧមុជ្ជិត្វា វិបស្សតិ វិលោកេតិ  
ឥធន បន ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ បុគ្គលោ ឧមុជ្ជិត្វា  
បតរតិ ឥធន បន ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ បុគ្គលោ ឧមុ-  
ជ្ជិត្វា បតិកាធម្មត្តោ ហោតិ ឥធន បន ភិក្ខុវេ  
ឯកច្ចោ បុគ្គលោ ឧមុជ្ជិត្វា តិណ្ណោ ហោតិ ចារកតោ  
ថលេ តិដ្ឋតិ ព្រាហ្មណោ ។ កថញ្ច ភិក្ខុវេ  
បុគ្គលោ សកី ជិមុក្កោ ជិមុក្កោ វ ហោតិ ។ ឥធន  
ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ បុគ្គលោ សមដ្ឋាកតោ ហោតិ  
ឯកន្តកាឡុកេហិ អកុសលេហិ ធម្មេហិ ។ ឯវ  
ខោ ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ សកី ជិមុក្កោ ជិមុក្កោ វ  
ហោតិ ។ កថញ្ច ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ ឧមុជ្ជិត្វា ជិមុជ្ជតិ ។

បឋមបណ្ណាសក អនុសយវគ្គ

[១៥] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលប្រៀបដូចអ្នកមុជទឹកក្នុងលោកនេះ  
មាន ៧ ពួក ។ ៧ ពួកតើអ្វីខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោក  
នេះ ជាអ្នកមុជទៅហើយ ក៏មុជបាត់ទៅតែម្តង ១ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ងើបធ្វេលហើយមុជចុះទៅវិញ ១ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ងើបធ្វេលហើយឈរ ១ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ងើបធ្វេលហើយក្រឡេករមិលមើល ១  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ងើបធ្វេលហើយហែលច្រង  
ទៅ ១ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ងើបធ្វេលហើយ  
បានដល់នូវទីពឹងហើយឈរនៅ ១ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះជា  
ព្រាហ្មណ៍ ក្នុងលោកនេះ ងើបធ្វេលហើយច្រងទៅដល់ត្រើយ ហើយ  
ឈរនៅលើគោក ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ចុះបុគ្គលជាអ្នកមុជហើយ  
ក៏មុជបាត់ទៅតែម្តង តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុង  
លោកនេះ ជាអ្នកប្រកបដោយអកុសលធម៌ខ្មៅសុទ្ធ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ បុគ្គលជាអ្នកមុជទៅហើយ ក៏មុជបាត់ទៅតែម្តងយ៉ាងនេះឯង ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ចុះបុគ្គលងើបធ្វេលហើយមុជទៅវិញ តើដូចម្តេច ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ឥធិ ភិក្ខុវេ ឯកោច្ឆោ បុគ្គលោ ឧម្មជ្ជតិ សាធុ  
 សទ្ធា កុសលេសុ ធម្មេសុ សាធុ ហិរិ សាធុ  
 ឱត្តប្បំ សាធុ រិយំ សាធុ បញ្ញា កុសលេសុ  
 ធម្មេសូតិ ។ តស្ស សា សទ្ធា នេវ តិដ្ឋតិ  
 នោ វុឌ្ឍតិ ហាយតិយេវ ។ តស្ស សា ហិរិ  
 តស្ស តំ ឱត្តប្បំ តស្ស តំ រិយំ តស្ស សា  
 បញ្ញា នេវ តិដ្ឋតិ នោ វុឌ្ឍតិ ហាយតិយេវ ។ ឯវំ  
 ខោ ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ ឧម្មជិត្វា និម្មជ្ជតិ ។ កថញ្ច  
 ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ ឧម្មជិត្វា បិតោ ហោតិ ។ ឥធិ  
 ភិក្ខុវេ ឯកោច្ឆោ បុគ្គលោ ឧម្មជ្ជតិ សាធុ សទ្ធា  
 កុសលេសុ ធម្មេសុ សាធុ ហិរិ សាធុ ឱត្តប្បំ  
 សាធុ រិយំ សាធុ បញ្ញា កុសលេសុ ធម្មេសូតិ ។  
 តស្ស សា សទ្ធា នេវ ហាយតិ នោ វុឌ្ឍតិ  
 បិតា ហោតិ ។ តស្ស សា ហិរិ តស្ស  
 តំ ឱត្តប្បំ តស្ស តំ រិយំ តស្ស សា បញ្ញា  
 នេវ ហាយតិ នោ វុឌ្ឍតិ បិតា ហោតិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ រមែងងើបធ្លោលដោយ  
 សេចក្តីយល់ថា សេចក្តីជឿចំពោះកុសលធម៌ទាំងឡាយ ជាការល្អ សេច-  
 ក្តីខ្មាសបាប ជាការល្អ សេចក្តីតក់ស្លុតចំពោះបាប ជាការល្អ សេចក្តី  
 ព្យាយាម ជាការល្អ ការដឹងច្បាស់ក្នុងកុសលធម៌ទាំងឡាយ ជាការល្អ ។  
 សទ្ធារបស់បុគ្គលនោះមិនតាំងនៅ មិនចម្រើនឡើង រមែងសាបសូន្យទៅ  
 វិញ ។ ហិរិរបស់បុគ្គលនោះ ឱត្តប្បៈរបស់បុគ្គលនោះ រឺរិយៈរបស់  
 បុគ្គលនោះ បញ្ញារបស់បុគ្គលនោះ រមែងមិនតាំងនៅ មិនចម្រើនឡើង  
 មានតែសាបសូន្យទៅវិញ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលងើបធ្លោល  
 ហើយមុជទៅវិញយ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលងើបធ្លោល  
 ហើយឈរ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះក្នុងលោក  
 នេះ ងើបឡើងដោយសេចក្តីយល់ថា សេចក្តីជឿចំពោះកុសលធម៌ទាំង-  
 ឡាយ ជាការល្អ សេចក្តីខ្មាសបាប ជាការល្អ សេចក្តីតក់ស្លុតចំពោះបាប  
 ជាការល្អ សេចក្តីព្យាយាម ជាការល្អ ការដឹងច្បាស់ក្នុងកុសលធម៌ទាំង-  
 ឡាយ ជាការល្អ ។ សទ្ធារបស់បុគ្គលនោះ ក៏មិនសាបសូន្យទៅ មិន  
 ចម្រើនឡើង រមែងតាំងនៅដដែល ។ ហិរិរបស់បុគ្គលនោះ ឱត្តប្បៈ  
 របស់បុគ្គលនោះ រឺរិយៈរបស់បុគ្គលនោះ បញ្ញារបស់បុគ្គលនោះ រមែង  
 មិនសាបសូន្យទៅ មិនចម្រើនឡើង រមែងតាំងនៅដដែល ។

បឋមបណ្ណាសកេ អនុសយវគ្គោ

ឯវំ ខោ ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ ឧម្មុដ្ឋិត្វា បិតោ  
 ហោតិ ។ កថញ្ច ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ ឧម្មុដ្ឋិត្វា  
 វិបស្សតិ វិលោកេតិ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ  
 បុគ្គលោ ឧម្មុដ្ឋិតិ សាធុ សទ្ធា កុសលេសុ ធម្មេសុ  
 សាធុ ហិរិ សាធុ ឱត្តប្បំ សាធុ វិយំ សាធុ បញ្ញា  
 កុសលេសុ ធម្មេសុតិ ។ សោ តិណ្ណំ សញ្ញោជនានំ  
 បរិក្ខាយា សោតាបន្នោ ហោតិ អរិទិចាតធម្មោ និយតោ  
 សម្មោធិបរាយនោ ។ ឯវំ ខោ ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ  
 ឧម្មុដ្ឋិត្វា វិបស្សតិ វិលោកេតិ ។ កថញ្ច ភិក្ខុវេ  
 បុគ្គលោ ឧម្មុដ្ឋិតិ បតវតិ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ  
 បុគ្គលោ ឧម្មុដ្ឋិតិ សាធុ សទ្ធា កុសលេសុ ធម្មេសុ  
 សាធុ ហិរិ សាធុ ឱត្តប្បំ សាធុ វិយំ សាធុ បញ្ញា  
 កុសលេសុ ធម្មេសុតិ ។ សោ តិណ្ណំ សញ្ញោជនានំ បរិ-  
 ក្ខាយា រាគនោសមោហានំ តនុត្តា សកទាតាមី ហោតិ

បឋមបណ្ណាសក អនុសយវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលអ្នកងើបធ្វេរលហើយឈរនៅយ៉ាងនេះឯង ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលងើបធ្វេរលហើយក្រឡេករមិលមើល តើដូច  
 ម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ងើបឡើងដោយ  
 សេចក្តីយល់ថា សេចក្តីជឿចំពោះកុសលធម៌ទាំងឡាយ ជាការល្អ សេចក្តី  
 ខ្មាសបាប ជាការល្អ សេចក្តីតក់ស្លុតចំពោះបាប ជាការល្អ សេចក្តី  
 ព្យាយាម ជាការល្អ ការដឹងច្បាស់ក្នុងកុសលធម៌ទាំងឡាយ ជាការល្អ ។  
 បុគ្គលនោះ ជាសោតាបន្ន ព្រោះអស់សញ្ញាជនៈ ៣ យ៉ាង ជាអ្នក  
 មានសភាពមិនធ្លាក់ចុះក្នុងអបាយ ជាបុគ្គលទៀង មានសម្តោធិប្រព្រឹត្ត  
 ទៅក្នុងខាងមុខ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលងើបធ្វេរលហើយ ក្រ  
 ឡេករមិលមើលយ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលងើប  
 ធ្វេរលហើយធ្ងន់ទៅ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះក្នុង  
 លោកនេះ ងើបឡើងដោយសេចក្តីយល់ថា សេចក្តីជឿចំពោះកុសលធម៌  
 ទាំងឡាយ ជាការល្អ សេចក្តីខ្មាសបាប ជាការល្អ សេចក្តីតក់ស្លុតចំពោះ  
 បាប ជាការល្អ សេចក្តីព្យាយាម ជាការល្អ ការដឹងច្បាស់ក្នុងកុសល-  
 ធម៌ទាំងឡាយ ជាការល្អ ។ បុគ្គលនោះ ជាសកទាតាមី ព្រោះ  
 អស់សញ្ញាជនៈទាំង ៣ យ៉ាង ព្រោះរាគៈទោសៈមោហៈក៏ស្រាលស្មើង

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

សកិទេវ ឥមំ លោកំ អាភជ្ជា ទុក្ខស្សន្តំ ករោតិ ។  
 ឯវំ ខោ ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ ឧម្មជ្ជិត្វា បតរតិ ។  
 កថញ្ច ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ ឧម្មជ្ជិត្វា បតិកាធម្មត្តោ  
 ហោតិ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ បុគ្គលោ ឧម្មជ្ជតិ  
 សាធុ សទ្ធា កុសលេសុ ធម្មេសុ សាធុ ហិរិ  
 សាធុ ឱត្តប្បំ សាធុ រិយំ សាធុ បញ្ញា កុសលេសុ  
 ធម្មេសូតិ ។ សោ បញ្ចន្តំ ឱរម្ហាភិយានំ សញ្ញោជនានំ  
 បរិក្ខាយា ឱបទាតិកោ ហោតិ តត្ថ បរិនិព្វាយី  
 អនាវត្តិធម្មោ តស្មា លោកា ។ ឯវំ ខោ ភិក្ខុវេ  
 បុគ្គលោ ឧម្មជ្ជិត្វា បតិកាធម្មត្តោ ហោតិ ។  
 កថញ្ច ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ ឧម្មជ្ជិត្វា តិល្លោ ហោតិ  
 ចារកតោ ថលេ តិដ្ឋតិ ព្រាហ្មណោ ។ ឥធម  
 ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ បុគ្គលោ ឧម្មជ្ជតិ សាធុ សទ្ធា  
 កុសលេសុ ធម្មេសុ សាធុ ហិរិ សាធុ ឱត្តប្បំ  
 សាធុ រិយំ សាធុ បញ្ញា កុសលេសុ ធម្មេសូតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

រមែងមកកាន់លោកនេះ អស់វារៈតែម្តង ហើយធ្វើនូវទីបំផុតនៃទុក្ខបាន ។

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលងើបធ្លោលហើយ ធ្ងន់ទៅយ៉ាងនេះឯង ។

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលងើបធ្លោលហើយដល់នូវទីពឹង តើដូចម្តេច ។

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ងើបឡើងដោយសេចក្តីយល់ថា សេចក្តីជឿចំពោះកុសលធម៌ទាំងឡាយ ជាការល្អ សេចក្តីខ្មាសបាប ជាការល្អ សេចក្តីតក់ស្លុតចំពោះបាប ជាការល្អ សេចក្តីព្យាយាម ជាការល្អ ការដឹងច្បាស់ក្នុងកុសលធម៌ទាំងឡាយ ជាការល្អ ។

បុគ្គលនោះ ជាឱបបាតិកៈ ព្រោះអស់សញ្ញាជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥ យ៉ាង ហើយបរិនិព្វានក្នុងលោកនោះ មិនបានត្រឡប់មកចាកលោកនោះឡើយ ។

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលងើបធ្លោលហើយដល់នូវទីពឹងយ៉ាងនេះឯង ។

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលជាព្រាហ្មណ៍ ងើបធ្លោលហើយធ្ងន់ទៅដល់ត្រើយនាយ ហើយឈរនៅលើគោក តើដូចម្តេច ។

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ងើបឡើងដោយសេចក្តីយល់ថា សេចក្តីជឿចំពោះកុសលធម៌ទាំងឡាយ ជាការល្អ សេចក្តីខ្មាសបាប ជាការល្អ សេចក្តីតក់ស្លុតចំពោះបាប ជាការល្អ សេចក្តីព្យាយាម ជាការល្អ ការដឹងច្បាស់ក្នុងពួកកុសលធម៌ ជាការល្អ ។

បឋមបណ្ណាសកេ អនុសយវគ្គោ

សោ អាសវាជំ ខយា អនាសវំ ចេតោវិមុត្តិ  
 បញ្ញាវិមុត្តិ ទិដ្ឋេវ ធម្មេ សយំ អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា  
 ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ ។ ឯវំ ខោ ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ  
 ឧមុទ្ធិត្វា តិណ្ណោ ហោតិ ចារកតោ ថលេ តិដ្ឋតិ  
 ព្រាហ្មណោ ។ ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត ឧទក្ខបមា  
 បុគ្គលា សន្តោ សំវិជ្ជមាណ លោកស្មិន្តិ ។

[១៦] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ បុគ្គលា អាហុនេយ្យា  
 ចាហុនេយ្យា ទក្ខិណេយ្យា អញ្ញាលិករណីយា អនុត្តរំ  
 បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្ស ។ កតមេ សតុត ។ ឥធិ  
 ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ បុគ្គលោ សព្វសង្ខារេសុ អនិច្ចា-  
 នុបស្សី វិហារតិ អនិច្ចសញ្ញំ អនិច្ចប្បដិសំវេទី សតតំ  
 សមិតំ អញ្ញោកិណ្ណំ ចេតសា អធិមុច្ចមាណោ  
 បញ្ញាយ បរិយោកាហមាណោ ។ សោ អាសវាជំ  
 ខយា ។ បេ ។ សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារតិ ។ អយំ ភិក្ខុវេ បឋមោ បុគ្គលោ

បឋមបណ្ណាសក អនុសយវគ្គ

បុគ្គលនោះ បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ សម្រេចនូវចេតោវិមុត្តិ បញ្ញាវិមុត្តិ  
 ដែលមិនមានអាសវៈ ព្រោះអស់អាសវៈទាំងឡាយ ដោយប្រាជ្ញាដ៏ឧត្តម  
 របស់ខ្លួន ក្នុងបច្ចុប្បន្ន ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលជាព្រាហ្មណ៍  
 ងើបធ្វេលហើយច្នៃទៅដល់ត្រើយខាងនាយ ហើយឈរនៅលើគោក  
 យ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះឯងបុគ្គល ៧ ពួក ប្រៀប  
 ដូចអ្នកមុជទឹក រមែងមានប្រាកដក្នុងលោក ។

[១៦] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គល ៧ ពួកនេះ គួរទទួលចតុប្បថ្មយ  
 ដែលគេនាំមកបូជា គួរទទួលនូវអាគន្ធកុកទាន ដែលគេនាំមកដើម្បីភ្ញៀវ  
 គួរទទួលនូវទក្ខិណាទាន គួរដល់អញ្ញាលីកម្ម ដែលសត្វលោកគប្បីធ្វើ  
 ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។ ៧ ពួកតើអ្វីខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះក្នុងលោកនេះ ពិចារណាឃើញថា មិនទៀង មាន  
 សេចក្តីសម្គាល់ថា មិនទៀង ដឹងច្បាស់ថា មិនទៀង ក្នុងសង្ខារទាំងពួង  
 ហើយកំណត់ដោយចិត្ត ស្ទង់មើលដោយបញ្ញារឿយ ។ មិនដាច់ មិន  
 ឲ្យប្រឡំគ្នា ។ បុគ្គលនោះ បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់សម្រេច ។ បេ ។  
 ព្រោះអស់អាសវៈទាំងឡាយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះបុគ្គលទី ១

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

អាហុនេយ្យោ ចាហុនេយ្យោ ទក្ខិណេយ្យោ អញ្ញសិ-  
 ករណីយោ អនុត្តរំ បុញ្ញកេត្តំ លោកស្ស ។  
 បុន ចបំ ភិក្ខុវេ ឥនេកច្ចោ បុគ្គលោ សព្វសង្ខារេសុ  
 អនិច្ចានុបស្សី វិហារតិ អនិច្ចសញ្ញំ អនិច្ចប្បដិសំវេទី  
 សតតំ សមិតំ អព្វោកិណ្ណំ ចេតសា អធិមុច្ចមាណោ  
 បញ្ញាយ បរិយោកាហមាណោ ។ តស្ស អបុព្វំ អចរិមំ  
 អាសវបរិយាទានញ្ច ហោតិ ដីវិតបរិយាទានញ្ចច ។  
 អយំ ភិក្ខុវេ ទុតិយោ បុគ្គលោ អាហុនេយ្យោ  
 ។ បេ ។ អនុត្តរំ បុញ្ញកេត្តំ លោកស្ស ។ បុន ចបំ  
 ភិក្ខុវេ ឥនេកច្ចោ បុគ្គលោ សព្វសង្ខារេសុ អនិច្ចា-  
 នុបស្សី វិហារតិ អនិច្ចសញ្ញំ អនិច្ចប្បដិសំវេទី សតតំ  
 សមិតំ អព្វោកិណ្ណំ ចេតសា អធិមុច្ចមាណោ បញ្ញាយ  
 បរិយោកាហមាណោ ។ សោ បញ្ចន្នំ ឱរម្ហាតិយានំ  
 សញ្ញោជនានំ បរិក្ខុយា អន្តរាបរិទិញាយី ហោតិ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

ដែលគួរទទួលចតុប្បច្ច័យដែលគេនាំមកបូជា គួរទទួលនូវអាគន្តកទាន  
 ដែលគេនាំមកដើម្បីភ្ញៀវ គួរទទួលទក្ខិណាទាន គួរដល់អញ្ញាលីកម្មដែល  
 សត្វលោកគប្បីធ្វើ ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង  
 ឡាយ មួយទៀត បុគ្គលខ្លះក្នុងលោកនេះ ពិចារណាឃើញថា មិនទៀង  
 មានសេចក្តីសម្គាល់ថា មិនទៀង ដឹងច្បាស់ថា មិនទៀងក្នុងសង្ខារទាំង  
 ពួងហើយកំណត់ដោយចិត្ត ស្ទង់មើលដោយបញ្ញារឿយ ។ មិនដាច់ មិនឲ្យ  
 ច្រឡំគ្នា ។ ការអស់ទៅនៃអាសវៈ និងការអស់ទៅនៃជីវិត របស់បុគ្គល  
 នោះដំណាលគ្នាតែម្តង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះបុគ្គលទី ២ ដែលគួរ  
 ទទួលនូវចតុប្បច្ច័យដែលគេនាំមកបូជា ។ បេ ។ ជាបុញ្ញក្ខេត្ត ដ៏ប្រសើរ  
 របស់សត្វលោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត បុគ្គលខ្លះក្នុងលោក  
 នេះ ពិចារណាឃើញថា មិនទៀង មានសេចក្តីសម្គាល់ថា មិនទៀង  
 ដឹងច្បាស់ថា មិនទៀងក្នុងសង្ខារទាំងពួង ហើយកំណត់ដោយចិត្ត ស្ទង់  
 មើលដោយបញ្ញារឿយ ។ មិនដាច់ មិនឲ្យច្រឡំគ្នា ។ បុគ្គលនោះឈ្មោះថា  
 អន្តរាបរិនិព្វាយី<sup>(១)</sup> ព្រោះអស់សញ្ញាជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥

---

១- បុគ្គលណា បានកើតក្នុងសុទ្ធាវាសទាំង ៥ ណាមួយ បានដល់នូវអរហត្តក្នុងខណៈ  
 ដែលខ្លួនកើត ឬ ក៏កន្លងបន្តិច ឬ ក៏បិតនៅពាក់កណ្តាលអាយុ ពាក្យថា អន្តរាបរិនិព្វាយីនេះ  
 ជាឈ្មោះរបស់បុគ្គលនោះ ។

បឋមបណ្ណាសកេ អនុសយវគ្គោ

។ បេ ។ ឧបហាច្ចបរិទិញាយី ហោតិ អសដ្ឋារបរិទិញាយី  
 ហោតិ សសដ្ឋារបរិទិញាយី ហោតិ ឧទ្ធុសោតោ ហោតិ  
 អកនិដ្ឋកាមី ។ អយំ ភិក្ខុវេ សត្តមោ បុគ្គលោ  
 អាហុនេយ្យោ ចាហុនេយ្យោ ទក្ខិណោយ្យោ អញ្ច-  
 លិករណីយោ អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្ស ។  
 ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត បុគ្គលោ អាហុនេយ្យោ  
 ចាហុនេយ្យោ ទក្ខិណោយ្យោ អញ្ចលិករណីយោ  
 អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្សាតិ ។

[១៧] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ បុគ្គលោ អាហុនេយ្យោ

។ បេ ។ អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្ស ។

បឋមបណ្ណាសក អនុសយវគ្គ

។ លេ ។ ឈ្មោះថា ឧបហច្ចបរិនិព្វាយី<sup>(១)</sup> ឈ្មោះថា អសង្ខារបរិនិព្វាយី<sup>(២)</sup>  
 ឈ្មោះថា សសង្ខារបរិនិព្វាយី<sup>(៣)</sup> ឈ្មោះថា ឧទ្ធិសោតអកនិដ្ឋតាមី<sup>(៤)</sup> ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះបុគ្គលទី ៧ ដែលគួរទទួលនូវចតុប្បច្ច័យ ដែលគេ  
 នាំមកបូជា គួរទទួលនូវអាគន្តកទាន ដែលគេនាំមកដើម្បីភ្ញៀវ គួរទទួល  
 នូវទក្ខិណាទាន គួរដល់អញ្ជូលីកម្ម ដែលសត្វលោកគប្បីធ្វើ ជាបុញ្ញក្ខេត្ត  
 ដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គល ៧ ពួកនេះឯង  
 ដែលគួរទទួលនូវចតុប្បច្ច័យ ដែលគេនាំមកបូជា គួរទទួលនូវអាគន្តក-  
 ទាន ដែលគេនាំមកដើម្បីភ្ញៀវ គួរទទួលនូវទក្ខិណាទាន គួរដល់អញ្ជូ-  
 លីកម្ម ដែលសត្វលោកគប្បីធ្វើ ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។

[១៧] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គល ៧ ពួកនេះ គួរទទួលនូវចតុ-  
 ប្បច្ច័យដែលគេនាំមកបូជា ។ លេ ។ ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។

---

១- បុគ្គលណា កន្លងនូវពាក់កណ្តាលអាយុ ហើយដល់នូវអរហត្តក្នុងសុទ្ធាវាសនោះ  
 បុគ្គលនោះឈ្មោះថា ឧបហច្ចបរិនិព្វាយី ។

២- បណ្តាបុគ្គលទាំងនោះ បុគ្គលណាបានញ្ចាំងកិលេសឲ្យអស់ទៅដោយមិនមានសេចក្តី  
 ព្យាយាម បុគ្គលនោះឈ្មោះថា អសង្ខារបរិនិព្វាយី ។ ៣- បុគ្គលណាញ្ចាំងកិលេសឲ្យអស់  
 ទៅដោយសេចក្តីព្យាយាម បុគ្គលនោះឈ្មោះថា សសង្ខារបរិនិព្វាយី ។ ៤- បុគ្គលណាកើតក្នុង  
 សុទ្ធាវាសទាំង ៤ ខាងក្រោមណាមួយ ហើយច្បុតចាកសុទ្ធាវាសនោះទៅកើតក្នុងអកនិដ្ឋតតាម  
 លំដាប់ហើយដល់នូវអរហត្ត បុគ្គលនោះឈ្មោះថា ឧទ្ធិសោតអកនិដ្ឋតាមី ។ អដ្ឋកថា ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គក្ករនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

កតមេ សត្ត ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ ឯកកថោ បុគ្គលោ  
សព្វសង្ខារេសុ ទុក្ខានុបស្សី វិហារតិ ។ បេ ។  
សព្វេសុ ធម្មេសុ អនត្តានុបស្សី វិហារតិ និព្វានេ  
សុខានុបស្សី វិហារតិ សុខសញ្ញំ សុខប្បដិសំវេទី  
សតតំ សមិតំ អព្វោកិណ្ណំ ចេតសា អធិមុច្ចុមាណោ  
បញ្ញាយ បរិយោកាហមាណោ ។ សោ អាសវានំ ខយា  
។ បេ ។ សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ ។ អយំ ភិក្ខុវេ  
បឋមោ បុគ្គលោ អាហុនេយ្យោ ។ បេ ។ អនុត្តរំ បុញ្ញ-  
ក្ខេត្តំ លោកស្ស ។ បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ ឥនេកកថោ បុគ្គ-  
លោ និព្វានេ សុខានុបស្សី វិហារតិ សុខសញ្ញំ សុខប្បដិ-  
សំវេទី សតតំ សមិតំ អព្វោកិណ្ណំ ចេតសា អធិមុ-  
ច្ចុមាណោ បញ្ញាយ បរិយោកាហមាណោ ។ តស្ស អបុព្វំ  
អចរិមំ អាសវបរិយាទានញ្ច ហោតិ ដីវិតបរិយាទានញ្ច ។  
អយំ ភិក្ខុវេ ទុតិយោ បុគ្គលោ អាហុនេយ្យោ  
។ បេ ។ អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្ស ។  
បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ ឥនេកកថោ បុគ្គលោ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

៧ ពួកតើអ្វីខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ពិចារណាឃើញថា ទុក្ខក្នុងសង្ខារទាំងពួង ។ បេ ។ ពិចារណាឃើញថា អនត្តាក្នុងធម៌ទាំងពួង ពិចារណាឃើញថា សុខ មានសេចក្តីសម្គាល់ថា សុខ ដឹងច្បាស់ថា សុខក្នុងព្រះនិព្វាន ហើយកំណត់ដោយចិត្ត ស្ទង់មើលដោយបញ្ញារឿយ ។ មិនដាច់ មិនឲ្យច្រឡំគ្នា ។ បុគ្គលនោះបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់សម្រេច ។ បេ ។ ព្រោះអស់អាសវៈទាំងឡាយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះបុគ្គលទី ១ ដែលគួរទទួលនូវចតុប្បច្ច័យ ដែលគេនាំមកបូជា ។ បេ ។ ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត បុគ្គលខ្លះក្នុងលោកនេះ ពិចារណាឃើញថាសុខ មានសេចក្តីសម្គាល់ថាសុខ ដឹងច្បាស់ថាសុខក្នុងព្រះនិព្វាន ហើយកំណត់ដោយចិត្ត ស្ទង់មើលដោយបញ្ញារឿយ ។ មិនដាច់ មិនឲ្យច្រឡំគ្នា ។ ការអស់ទៅនៃអាសវៈនិងការអស់ទៅនៃជីវិត របស់បុគ្គលនោះដំណាលគ្នាតែម្តង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះបុគ្គលទី ២ ដែលគួរទទួលនូវចតុប្បច្ច័យ ដែលគេនាំមកបូជា ។ បេ ។ ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើរ របស់សត្វលោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ

និព្វានេ សុខានុបស្សី វិហារតិ សុខសញ្ញំ សុខប្បដិសំវេទី  
 សតតំ សមិតំ អព្វោកិល្លំ ចេតសា អធិមុច្ចុមាណោ  
 បញ្ញាយ បរិយោកាហមាណោ ។ សោ បញ្ចង្គំ ឱរម្ហា-  
 តិយានំ សញ្ញោជនានំ បរិក្ខាយា អន្តរាបរិនិព្វាយី  
 ហោតិ ។ បេ ។ ឧបហាច្ចុបរិនិព្វាយី ហោតិ អសដ្ឋារ-  
 បរិនិព្វាយី ហោតិ សសដ្ឋារបរិនិព្វាយី ហោតិ ឧទ្ធុ-  
 សោតោ ហោតិ អកណិដ្ឋតាមី ។ អយំ ភិក្ខុវេ សត្តមោ  
 បុគ្គលោ អាហុនេយ្យោ ។ បេ ។ អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ  
 លោកស្ស ។ ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត បុគ្គលា អាហុ-  
 នេយ្យោ ។ បេ ។ អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្សាតិ ។

[១៨] សត្តិមាណិ ភិក្ខុវេ និទ្ធុសវត្ថុនិ ។ កតមាណិ  
 សត្ត ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ សិក្ខាសមាទានេ  
 តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ អាយតី ច សិក្ខាសមាទានេ  
 អធិកតហ្សមោ<sup>(១)</sup> ធម្មនិសន្តិយា តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ

---

១ ឱ. ម. អវិតតហេមោ ។

បឋមបណ្ណាសក អនុសយវគ្គ

ពិចារណាឃើញថាសុខ មានសេចក្តីសម្គាល់ថាសុខ ដឹងច្បាស់ថាសុខ ក្នុងព្រះនិព្វាន ហើយកំណត់ដោយចិត្ត ស្ទង់មើលដោយបញ្ញារឿយ ។ មិន ដាច់ មិនឲ្យប្រឡំគ្នា ។ បុគ្គលនោះឈ្មោះថាអន្តរាបវិនិព្វាយី ព្រោះអស់ សញ្ញាជនៈជាចំណែកខាងក្រោម ៥ ។ បេ ។ ឈ្មោះថាឧបហច្ចបវិនិព្វាយី ឈ្មោះថាអសង្ខារបវិនិព្វាយី ឈ្មោះថាសសង្ខារបវិនិព្វាយី ឈ្មោះថាឧទ្ធិ- សោតអកនិដ្ឋតាមី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះបុគ្គលទី ៧ ដែលគួរទទួល ចតុប្បច្ច័យ ដែលគេនាំមកបូជា ។ បេ ។ ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើររបស់សត្វ លោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គល ៧ ពួកនេះឯង គួរទទួលចតុប្បច្ច័យ ដែលគេនាំមកបូជា ។ បេ ។ ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។

[១៨] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ និទ្ទស្ស<sup>(១)</sup>វត្ថុទាំងឡាយ នេះមាន ៧ យ៉ាង ។ ៧ យ៉ាងតើអ្វីខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តដ៏ក្លៀវក្លា ក្នុងការសមាទាននូវសិក្ខា តទៅ ក្នុងកាលខាងមុខ ក៏នៅតែមានសេចក្តីស្រឡាញ់ ក្នុងការសមាទាននូវ សិក្ខា ១ ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តដ៏ក្លៀវក្លា ក្នុងការពិចារណានូវធម៌

---

១ ហេតុនៃភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំ ។ តែពាក្យនេះលោកសំដៅយកព្រះខីណាស្រព ព្រោះលោក សូម្បីបរិនិព្វានពីអាយុ ១០ ឆ្នាំ (ជាដើម) ក៏លែងមានអាយុ ១០ ឆ្នាំតទៅខាង មុខ កុំថាតែ ១០ ឆ្នាំ សូម្បីតែថយចុះមក ៩ ឆ្នាំរហូតដល់ ១ ថ្ងៃ ឬ ១ យាមក៏មិនមាន ព្រោះលោក មិនចាប់បដិសន្ធិតទៅទៀត ។ អដ្ឋកថា ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

អាយតី ច ធម្មនិសន្តិយា អធិកតប្បមោ ឥច្ឆាវិនយេ  
 តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ អាយតី ច ឥច្ឆាវិនយេ អធិកតប្បមោ  
 បដិសល្លានេ តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ អាយតី ច បដិសល្លានេ  
 អធិកតប្បមោ វិរិយារម្មេ តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ អាយតី  
 ច វិរិយារម្មេ អធិកតប្បមោ សតិទេបក្កេ តិព្វច្ឆន្ទោ  
 ហោតិ អាយតី ច សតិទេបក្កេ អធិកតប្បមោ  
 ទិដ្ឋិប្បដិវេដេ តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ អាយតី ច ទិដ្ឋិ-  
 ប្បដិវេដេ អធិកតប្បមោ ។ ឥមាជិ ខោ ភិក្ខុវេ  
 សត្ត ទិទ្ធសវត្ថុជីតិ ។

អនុសយវគ្គោ ទុតិយោ ។

### តិស្សុទ្ធានំ

ទ្វេ អនុសយា កុលំ<sup>(១)</sup> បុគ្គលំ ឧទក្ខបមំ  
 អនិច្ចា<sup>(២)</sup> ទុក្ខា អនត្តា ច និព្វានំ ទិទ្ធសវត្ថុជីតិ ។

១ ឱ. កុសលំ ។ ២ ម. បញ្ចមំ អនិច្ចា ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

តទៅក្នុងកាលខាងមុខ ក៏នៅតែមានសេចក្តីស្រឡាញ់ ក្នុងការពិចារណា  
នូវធម៌ ១ ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តដ៏ភ្លៀវភ្លា ក្នុងការកម្ចាត់បង់នូវវត្ថុ  
គឺតណ្ហា តទៅក្នុងកាលខាងមុខ ក៏នៅតែមានសេចក្តីស្រឡាញ់ ក្នុងការ  
កម្ចាត់បង់នូវវត្ថុ គឺតណ្ហា ១ ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តដ៏ភ្លៀវភ្លា ក្នុង  
ការពួនសម្ងំ តទៅក្នុងកាលខាងមុខ ក៏នៅតែមានសេចក្តីស្រឡាញ់ក្នុងការ  
ពួនសម្ងំ ១ ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តដ៏ភ្លៀវភ្លាក្នុងការប្រារព្ធព្យាយាម  
តទៅក្នុងកាលខាងមុខ ក៏នៅតែមានសេចក្តីស្រឡាញ់ ក្នុងការប្រារព្ធព្យា-  
យាម ១ ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តដ៏ភ្លៀវភ្លា ក្នុងការតាំងស្មារតី និង  
ភាពជាអ្នកមានប្រាជ្ញាចាស់ក្លា តទៅក្នុងកាលខាងមុខ ក៏នៅតែមានសេចក្តី  
ស្រឡាញ់ ក្នុងការតាំងស្មារតី និងភាពជាអ្នកមានប្រាជ្ញាចាស់ក្លា ១  
ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តដ៏ភ្លៀវភ្លា ក្នុងការចាក់ធ្លុះដោយទិដ្ឋិ តទៅ  
ក្នុងកាលខាងមុខ ក៏នៅតែមានសេចក្តីស្រឡាញ់ ក្នុងការចាក់ធ្លុះដោយ  
ទិដ្ឋិ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះឯងនិទ្ទេសវត្ថុ ៧ យ៉ាង ។

ចប់ អនុសយវគ្គទី ២ ។

**ឧទ្ទាននៃអនុសយវគ្គនោះគឺ**

និយាយពីអនុស័យពីរលើក ត្រកូល ១ បុគ្គលគួរឬជា ១ បុគ្គល  
ប្រៀបដូចអ្នកមុជទឹក ១ បុគ្គលអ្នកពិចារណាឃើញក្នុងសង្ខារថា មិន  
ទៀង ១ ជាទុក្ខ ១ ជាអនត្តា ១ ព្រះនិព្វាន ១ និទ្ទេសវត្ថុ ១ ។

### វង្សវង្ស

[១៩] ឯកំ សមយំ ភក្កា វេសាលិយំ វិហារតិ  
សារន្ទុនេ ចេតិយេ ។ អថខោ សម្ពហុលា លិច្ឆរិ យេន  
ភក្កា តេនុបសង្កមីសុ ឧបសង្កមីត្វា ភក្កន្តំ អភិវាទេត្វា  
ឯកមន្តំ និសីទីសុ ។ ឯកមន្តំ និសិទ្ធធោ ខោ តេ លិច្ឆរិ  
ភក្កា ឯតទរោច សត្ត វោ លិច្ឆរិ អបរិហានិយេ ធម្ម  
ទេសេស្សាមិ តំ សុណាថ សាធុតំ មនសិករោថ កាសិ-  
ស្សាមីតិ ។ ឯវំ ភន្តេតិ ខោ តេ លិច្ឆរិ ភក្កតោ បច្ចុ-  
ស្សោសុំ ។ ភក្កា ឯតទរោច កតមេ ច លិច្ឆរិ សត្ត  
អបរិហានិយា ធម្មា ។ យាវកីរព្វា លិច្ឆរិ វង្សិ អភិណ្ណាស-  
ន្ទិទាតា ករិស្សន្តិ សន្ទិទាតពហុលា វុឡិយេវ លិច្ឆរិ  
វង្សិនំ ចានិកដ្ឋា ដោ បរិហានិ ។ យាវកីរព្វា  
លិច្ឆរិ វង្សិ សមក្កា សន្ទិបតិស្សន្តិ សមក្កា  
វុឡហិស្សន្តិ សមក្កា វង្សិករណីយានិ ករិស្សន្តិ

### វង្សវត្ត

[១៩] សម័យមួយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគកាលគង់ក្នុងសារន្ទទេវតិយ ជិតក្រុងវេសាលី ។ គ្រានោះឯង ពួកស្តេចលិច្ឆវីជាច្រើន ចូលទៅ គាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់ហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មាន ព្រះភាគ ហើយអង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរ ។ លុះពួកស្តេចលិច្ឆវីទាំងនោះ អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរហើយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ពាក្យនេះថា បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ តថាគតនឹងសម្តែងនូវអបរិហានិយធម៌ ៧ យ៉ាង ដល់អ្នកទាំងឡាយ ចូរអ្នកទាំងឡាយ ប្រុងស្តាប់ភាសិតនោះ ចូរប្រុងធ្វើទុកក្នុងចិត្តឲ្យល្អចុះ តថាគតនឹងសម្តែងប្រាប់ ។ ពួកស្តេច លិច្ឆវីទាំងនោះ បានទទួលស្តាប់ព្រះបន្ទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគថា ព្រះ ករុណាព្រះអង្គ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ដូច្នោះថា បពិត្រស្តេច លិច្ឆវីទាំងឡាយ ចុះអបរិហានិយធម៌ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ បពិត្រស្តេច លិច្ឆវីទាំងឡាយ បើពួកស្តេចក្នុងដែនវង្ស នឹងមានការប្រជុំគ្នារឿយ ។ មានការប្រជុំគ្នាដោយច្រើន អស់កាលត្រឹមណា បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំង- ឡាយ សេចក្តីចម្រើនតែងមានប្រាកដដល់ពួកស្តេចក្នុងដែនវង្ស សេចក្តី សាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។ បពិត្រស្តេច លិច្ឆវីទាំងឡាយ ពួកស្តេចក្នុងដែនវង្ស ព្រមព្រៀងគ្នាប្រជុំ ព្រមព្រៀង គ្នាលើកលែងប្រជុំ ព្រមព្រៀងគ្នាធ្វើកិច្ចក្នុងដែនវង្ស អស់កាលត្រឹមណា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

វុឡ្លិយេវ លិច្ឆវី វន្និនំ ចាជិកដ្ឋា នោ បរិហានិ ។

យាវកីវព្ភា លិច្ឆវី វន្និ អប្បញ្ញត្តំ ន បញ្ញាបេស្សន្តិ បញ្ញត្តំ

ន សមុច្ឆិទ្ធិស្សន្តិ យថាបញ្ញត្តេ ចោរាណោ វន្និធម្មេ

សមាទាយ វត្តិស្សន្តិ វុឡ្លិយេវ លិច្ឆវី វន្និនំ ចាជិ-

កដ្ឋា នោ បរិហានិ ។ យាវកីវព្ភា លិច្ឆវី វន្និ យេ

តេ វន្និនំ វន្និមហាលូកា តេ សក្ករិស្សន្តិ កុករិស្សន្តិ

មាណេស្សន្តិ បូជេស្សន្តិ តេសព្ភា សោតព្វំ មញ្ញិស្សន្តិ

វុឡ្លិយេវ លិច្ឆវី វន្និនំ ចាជិកដ្ឋា នោ បរិហានិ ។

យាវកីវព្ភា លិច្ឆវី វន្និ យា តា កុលិត្តិយោ កុលកុមារិ-

យោ តា ន ឱក្កិស្ស បសយ្ហ វាសេស្សន្តិ

វុឡ្លិយេវ លិច្ឆវី វន្និនំ ចាជិកដ្ឋា នោ បរិហានិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថវនិកាយ សុត្តកនិបាត

បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួក  
 ស្តេចក្នុងដែនវដ្តី សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹម  
 ណោះ) ១ ។ បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី  
 មិនបញ្ញត្តច្បាប់ (ដែលពួកស្តេចពីដើម) មិនបានបញ្ញត្ត មិនដកច្បាប់  
 ដែលបានបញ្ញត្តរួចហើយ កាន់តាម ប្រព្រឹត្តតាមច្បាប់ ក្នុងដែនវដ្តីអំពី  
 បូរាណ ដែលបានបញ្ញត្តរួចហើយយ៉ាងណា អស់កាលត្រឹមណា បពិត្រ  
 ស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកស្តេចក្នុង  
 ដែនវដ្តី សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។  
 បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី ធ្វើសក្ការៈ គោរព រាប់  
 អាន បូជា ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី ដែលមានព្រះជន្មច្រើនជាងស្តេចក្នុង  
 ដែនវដ្តីទាំងឡាយ ទាំងសម្គាល់ពាក្យដែលគួរស្តាប់ របស់ពួកស្តេចក្នុង  
 ដែនវដ្តី ដែលមានព្រះជន្មច្រើនជាងនោះ អស់កាលត្រឹមណា បពិត្រ  
 ស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកស្តេចក្នុង  
 ដែនវដ្តី សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។  
 បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី មិនកំហែងបង្ខំនូវពួក  
 ស្រ្តី ក្នុងត្រកូល ពួកកុមារី ក្នុងត្រកូលឲ្យនៅរួម អស់កាលត្រឹមណា  
 បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដដល់ពួកស្តេច  
 ក្នុងដែនវដ្តី សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។

បឋមបណ្ណាសកេ វដ្ឋិវគ្គោ

យាវកីវញ្ចុ លិច្ឆរី វដ្ឋិ យានិ តានិ វដ្ឋិនំ  
 វដ្ឋិចេតិយានិ អព្ពន្តរានិ ចេវ ពាហិរានិ ច  
 តានិ សក្ករិស្សន្តិ ករុករិស្សន្តិ មាណេស្សន្តិ  
 បូជេស្សន្តិ តេសញ្ចុ ទិន្ទបុព្វំ កតបុព្វំ ធម្មិកំ  
 ពសី ណោ បរិហារេស្សន្តិ វុឡិយេវ លិច្ឆរី វដ្ឋិនំ  
 ចានិកដ្ឋា ណោ បរិហានិ ។ យាវកីវញ្ចុ លិច្ឆរី វដ្ឋិនំ  
 អរហន្តេសុ ធម្មិការក្ខារវណាគុត្តិ សុសំវិហិតា ករិស្សតិ  
 កិន្តិ អនាគតា ច អរហន្តោ វិជិតំ អាគច្ឆេយ្យំ  
 អាគតា ច អរហន្តោ វិជិតេ ជាសុំ វិហារេយ្យន្តិ  
 វុឡិយេវ លិច្ឆរី វដ្ឋិនំ ចានិកដ្ឋា ណោ បរិហានិ ។  
 យាវកីវញ្ចុ លិច្ឆរី ឥមេ សត្ត អបរិហានិយា ធម្មា  
 វដ្ឋិសុ បស្សន្តិ ឥមេសុ ច សត្តសុ អបរិហានិយេសុ  
 ធម្មេសុ វដ្ឋិ សន្និស្សិស្សន្តិ វុឡិយេវ លិច្ឆរី វដ្ឋិនំ  
 ចានិកដ្ឋា ណោ បរិហានីតិ ។

បឋមបណ្ណាសក វិជ្ជវគ្គ

បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី តែងធ្វើសក្ការៈ  
 គោរព រាប់អាន បូជា ចេតិយក្នុងដែនវដ្តី របស់ពួកអ្នកដែនវដ្តី ដែល  
 ជាខាងក្នុងនគរក្តី ខាងក្រៅនគរក្តី នឹងមិនធ្វើគ្រឿងបូជាប្រកបដោយធម៌  
 ដែលគេធ្លាប់ថ្វាយ ធ្លាប់ធ្វើដល់ចេតិយទាំងនោះ ឲ្យសាបសូន្យឡើយ  
 អស់កាលត្រឹមណា បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមាន  
 ប្រាកដដល់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់  
 កាលត្រឹមណោះ) ១ ។ បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ ពួកស្តេចក្នុងដែន  
 វដ្តី បានចាត់ចែងត្រឹមត្រូវនូវការរក្សាការពារនិងការគ្រប់គ្រងប្រកបដោយ  
 ធម៌ក្នុងពួកព្រះអរហន្តដោយបំណងថា ធ្វើម្តេចហ្ន៎! ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ  
 ដែលមិនទាន់មក ក៏សូមឲ្យមកកាន់ដែនរបស់យើង ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ  
 ដែលមកស្រាប់ហើយ ក៏សូមឲ្យគង់នៅសប្បាយក្នុងដែនរបស់យើង អស់  
 កាលត្រឹមណា បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមាន  
 ប្រាកដដល់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់  
 កាលត្រឹមណោះ) ១ ។ បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ នេះអបរិហានិយ-  
 ធម៌ ៧ យ៉ាង រមែងតាំងនៅក្នុងពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី ឬថា ពួកស្តេចក្នុង  
 ដែនវដ្តី ប្រតិបត្តិក្នុងអបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ នេះ អស់កាលត្រឹមណា  
 បពិត្រស្តេចលិច្ឆវីទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើនតែងមានប្រាកដដល់ពួកស្តេចក្នុង  
 ដែនវដ្តី សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

[២០] ឯកំ សមយំ ភក្កវា រាជតហោ វិហារតិ  
 តិជ្ឈក្ស្រដេ បព្វតេ ។ តេន ខោ បន សមយេន  
 រាជា មាគដោ អជាតសត្តុ វេទេហីបុត្តោ វដ្ឋិ  
 អភិយាតុកាមោ ហោតិ ។ សោ ឯវមាហា អហំ ឥមេ  
 វដ្ឋិ ឯវមហិទ្ធិកេ ឯវមហានុកាវេ ឧច្ឆេដ្ឋិស្សាមិ វដ្ឋិ  
 វិទាសេស្សាមិ វដ្ឋិ អនយព្យសនំ អាចានេស្សាមីតិ<sup>(១)</sup> ។  
 អថខោ រាជា មាគដោ អជាតសត្តុ វេទេហីបុត្តោ  
 វស្សុការំ ព្រាហ្មណំ មគធមហាមត្តំ អាមន្តេសិ ឯហិ  
 ត្វំ ព្រាហ្មណោ យេន ភក្កវា តេនុបសង្កម ឧបសង្កមិត្វា  
 មម វចនេន ភក្កវតោ ចានេ សិរសា វន្ត<sup>(២)</sup>  
 អប្បាពាធំ អប្បាតង្គិ លហុដ្ឋានំ ពលំ ជាសុ-  
 វិហារំ បុច្ឆ រាជា ភន្តេ មាគដោ អជាតសត្តុ  
 វេទេហីបុត្តោ ភក្កវតោ ចានេ សិរសា វន្តតិ

១ ឱ. ម. អាចានេស្សាមិ វដ្ឋិតិ ។ ២ ម. វន្តាហិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

[២០] សម័យមួយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ កាលគង់លើភ្នំគិដ្ឋក្នុង  
 ជិតក្រុងរាជគ្រឹះ ។ សម័យនោះឯង ព្រះរាជាធំ ក្នុងដែនមគធៈព្រះ  
 នាមអជាតសត្តវេទេហីបុត្រ មានបំណងនឹងយាត្រាទៅជាន់យកពួកស្តេច  
 ក្នុងដែនវជ្ជី ។ ព្រះអង្គទ្រង់មានព្រះរាជឱង្ការយ៉ាងនេះថា អញនឹងផ្តាច់  
 ផ្តិលពួកអ្នកដែនវជ្ជីទាំងនេះ ដែលមានប្បទិដ្ឋយ៉ាងនេះ មានអានុភាពធំ  
 យ៉ាងនេះ អញ (មានបំណងនឹងយាត្រាទៅជិះជាន់) ពួកស្តេចក្នុងដែន  
 វជ្ជី នឹងបំផ្លាញពួកស្តេចក្នុងដែនវជ្ជី នឹងធ្វើពួកស្តេចក្នុងដែនវជ្ជី ឲ្យ  
 ដល់នូវសេចក្តីវិនាស ។ គ្រានោះ ព្រះបាទអជាតសត្តមាគធៈរាជ វេទេហី-  
 បុត្រ ត្រាស់ហៅវស្សការព្រាហ្មណ៍ ដែលជាមហាមាត្យក្នុងដែនមគធៈថា  
 ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ ចូរអ្នកមកនេះ ចូរអ្នកទៅគាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះ  
 ចូលទៅដល់ហើយ ចូរថ្វាយបង្គំព្រះបាទាព្រះដ៏មានព្រះភាគ ដោយត្បូង  
 តាមពាក្យរបស់ខ្ញុំ រួចទូលសួរអំពីសេចក្តីមិនមានអាពាធ មិនមានរោគ  
 ការក្រោកឡើងរហ័សដោយកម្លាំងកាយ និងការនៅសប្បាយគ្រប់ឥរិយា-  
 បថដោយពាក្យថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ព្រះបាទអជាតសត្តវេទេហី-  
 បុត្រមាគធៈរាជ ថ្វាយបង្គំព្រះបាទាព្រះដ៏មានព្រះភាគ ដោយព្រះសិរ្ស

បឋមបណ្ណាសកេ វជ្ជិវគ្គោ

អប្បាពាធំ អប្បាតន្តិ លហុដ្ឋានំ ពលំ ជាសុរិយារំ  
 បុច្ឆតីតិ ឯវញ្ច វេទេហិ រាជា ភន្តេ មាតដោ  
 អជាតសត្តុ វេទេហីបុត្តោ វជ្ជិ អភិយាតុកាមោ ។  
 សោ ឯវមាហា អហំ ឥមេ វជ្ជិ ឯវមហិទ្ធិកេ  
 ឯវមហានុកាវេ ឧច្ឆេទ្ធិស្សាមិ វជ្ជិ វិទាសេស្សាមិ វជ្ជិ  
 អនយព្យសនំ អាចាទេស្សាមីតិ ។ យថា ភកវា  
 ព្យាករោតិ តំ សាជុកំ ឧត្តហេត្វា មម  
 អាហេចេយ្យាសិ ។ ន ហិ តថាតតា វិតចំ ភណ្ឌិទ្ធិតិ ។  
 ឯវំ កោតិ ខោ វស្សកាហោ ព្រាហ្មណោ មកធមហាមត្តោ  
 វញ្ញោ មាតធស្ស អជាតសត្តុស្ស វេទេហីបុត្តស្ស  
 បដិស្សុណិវាត្វា យេន ភកវា តេនុបសង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា  
 ភកវតា សទ្ធិ សម្មោទិ សម្មោទនីយំ កចំ សារា-  
 ណីយំ វីតិសារេត្វា ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ និសិទ្ធា  
 ខោ វស្សកាហោ ព្រាហ្មណោ មកធមហាមត្តោ

បឋមបណ្ណាសក វិច្ឆិវគ្គ

ហើយផ្តាំមកក្រាបបង្គំទូលសួរ អំពីសេចក្តីមិនមានអាពាធ មិនមានរោគ  
 ការក្រោកឡើងរហ័ស ដោយកម្លាំងកាយ និងការនៅសប្បាយ មួយ  
 ទៀត ចូរក្រាបទូលយ៉ាងនេះទៀតថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ព្រះបាទ  
 អជាតសត្តុវេទេហីបុត្រមាគធរាជ មានបំណងនឹងយាត្រា ទៅជិះជាន់យកពួក  
 អ្នកដែនវដ្ឋី ។ ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់យ៉ាងនេះថា អញនឹងផ្តាច់បង់នូវពួក  
 ស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋីទាំងនេះ ដែលមានឫទ្ធិធំយ៉ាងនេះ មានអានុភាពធំយ៉ាង  
 នេះ (អញមានបំណងនឹងយាត្រាទៅជិះជាន់) ពួកស្តេច ក្នុងដែនវដ្ឋី  
 នឹងបំផ្លាញពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី នឹងធ្វើពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី ឲ្យដល់នូវ  
 សេចក្តីវិនាស ។ ប៉ុន្តែ បើព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ព្យាករយ៉ាងណា ចូរ  
 អ្នកចាំពាក្យនោះឲ្យជាក់ច្បាស់ ហើយនាំមកប្រាប់ខ្ញុំវិញ ។ ព្រោះព្រះ  
 តថាគតទាំងឡាយ មិនដែលមានព្រះបន្ទូលខុសទេ ។ វស្សការព្រាហ្មណ៍  
 ជាមហាមាត្យក្នុងដែនមគធៈ ក៏ទទួលព្រះរាជឱង្ការព្រះបាទអជាតសត្តុ-  
 វេទេហីបុត្រមាគធរាជ ដោយពាក្យថា ព្រះករុណាថ្ងៃវិសេស ហើយចូល  
 ទៅគាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់ហើយក៏ធ្វើសេចក្តីរីករាយ  
 ជាមួយនឹងព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះបញ្ចប់ពាក្យដែលគួររីករាយ និង  
 ពាក្យដែលគួររលឹករួចហើយ ក៏អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរ ។ លុះវស្សការ-  
 ព្រាហ្មណ៍ ជាមហាមាត្យក្នុងដែនមគធៈ អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរហើយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ភក្កវន្តំ ឯតទោច រាជា ភោ កោតម មាគដោ  
 អជាតសត្តុ វេទេហីបុត្តោ ភោតោ កោតមស្ស ចានេ  
 សិរសា វន្តតិ អប្បាពាធំ អប្បាតង្គំ លហុដ្ឋានំ  
 ពលំ ជាសុវិហារំ បុច្ឆតិ<sup>(១)</sup> រាជា ភោ កោតម  
 មាគដោ អជាតសត្តុ វេទេហីបុត្តោ វេដ្ឋី អភិយាតុ-  
 កាមោ ។ សោ ឯវមាហា អហំ ឥមេ វេដ្ឋី ឯវមហិទ្ធិកេ  
 ឯវមហានុកាវេ ឧច្ឆេដ្ឋិស្សាមិ<sup>(២)</sup> វេដ្ឋី អនយព្យសនំ  
 អាចានេស្សាមីតិ ។

តេន ខោ បន សមយេន អាយស្មា អានន្ទោ  
 ភក្កវតោ បិដ្ឋិតោ បិតោ ហោតិ ភក្កវន្តំ វិដមាដោ ។  
 អថខោ ភក្កវា អាយស្មន្តំ អានន្តំ អាមន្តេសិ កិណ្ឌិ តេ  
 អានន្ត ភក្កវំ វេដ្ឋី អភិណ្ណាសន្និចាតា សន្និចាត-  
 ពហុលាតិ ។ ភក្កវំ មេ តំ ភក្កវេ វេដ្ឋី អភិណ្ណា-  
 សន្និចាតា សន្និចាតពហុលាតិ ។ យាវកិវញ្ច អានន្ត  
 វេដ្ឋី អភិណ្ណាសន្និចាតា ភវិស្សន្តិ សន្និចាតពហុលា

---

១ ឱ. ឯត្តន្តេ ឯវញ្ច វទេតិ ។ ម. ឯវញ្ច វទេហីតិ ទិស្សតិ ។ ២ ឱ. ម. ឯត្តន្តេ វេដ្ឋី  
 វិនាសិស្សាមីតិ ទិស្សតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

បានក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន  
 ព្រះបាទអជាតសត្តវេទេហីបុត្រមាគធរាជ ក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះបាទាព្រះ  
 គោតមដ៏ចម្រើនដោយព្រះសិរ្សៈហើយឲ្យទូលសួរ អំពីសេចក្តីមិនមានអាពាធ  
 មិនមានរោគ ការក្រោកឡើងរហ័ស ដោយព្រះកាយពល និងការនៅ  
 សប្បាយ បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ព្រះបាទអជាតសត្តវេទេហីបុត្រ  
 មាគធរាជ មានបំណងនឹងយាត្រាទៅជាន់យកពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី ។  
 ព្រះអង្គទ្រង់មានព្រះរាជឱង្ការយ៉ាងនេះថា អញនឹងផ្តាច់ផ្តិលពួកស្តេច  
 ដែនវដ្ឋីទាំងនេះ ដែលមានប្បទ្ធិធំយ៉ាងនេះ មានអានុភាពធំយ៉ាងនេះ  
 នឹងធ្វើពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី ឲ្យដល់នូវសេចក្តីវិនាស ។

សម័យនោះឯង ព្រះអានន្ទដ៏មានអាយុ បិតានៅអំពីខាងក្រោយ  
 ព្រះដ៏មានព្រះភាគ កំពុងបក់ថ្វាយព្រះដ៏មានព្រះភាគ ។ ត្រានោះព្រះដ៏  
 មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ហៅអានន្ទដ៏មានអាយុថា ម្ចាស់អានន្ទ អ្នកបាន  
 ឮថា ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី មានការប្រជុំគ្នារឿយ ។ មានការប្រជុំគ្នា  
 ដោយច្រើន ដូច្នោះដែរឬ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គបានឮ  
 ដំណឹងនោះថា ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី មានការប្រជុំគ្នារឿយ ។ មានការ  
 ប្រជុំគ្នាដោយច្រើន ដូច្នោះដែរ ។ ម្ចាស់អានន្ទ បើពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី  
 នឹងមានការប្រជុំគ្នារឿយ ។ មានការប្រជុំគ្នាដោយច្រើនអស់កាលត្រឹមណា

បឋមបណ្ណាសកេ វដ្ឋិវគ្គោ

វុឡិយេវ អាណន្ទ វដ្ឋីនំ ចាជិកដ្ឋា ពោ  
 បរិហានិ ។ កិណ្ឌិ តេ អាណន្ទ សុតំ វដ្ឋី  
 សមក្កា សន្និបតន្តិ សមក្កា វុដ្ឋហន្តិ សមក្កា វដ្ឋិ-  
 ករណីយានិ ករោន្តិតិ ។ សុតំ មេ តំ ភន្តេ វដ្ឋី សមក្កា  
 សន្និបតន្តិ សមក្កា វុដ្ឋហន្តិ សមក្កា វដ្ឋិករណីយានិ  
 ករោន្តិតិ ។ យាវកិវេពូ អាណន្ទ វដ្ឋី សមក្កា សន្និបតិ-  
 ស្សន្តិ សមក្កា វុដ្ឋហិស្សន្តិ សមក្កា វដ្ឋិករណីយានិ  
 ករិស្សន្តិ វុឡិយេវ អាណន្ទ វដ្ឋីនំ ចាជិកដ្ឋា ពោ បរិ-  
 ហានិ ។ កិណ្ឌិ តេ អាណន្ទ សុតំ វដ្ឋី អប្បញ្ញត្តំ ន  
 បញ្ញាបេន្តិ បញ្ញត្តំ ន សមុច្ឆិទ្ធន្តិ យថាបញ្ញត្តេ  
 ចោរាលោ វដ្ឋិធម្មេ សមាទាយ វត្តន្តិតិ ។ សុតំ មេ តំ  
 ភន្តេ វដ្ឋី អប្បញ្ញត្តំ ន បញ្ញាបេន្តិ បញ្ញត្តំ ន សមុច្ឆិទ្ធន្តិ

បឋមបណ្ណាសក វដ្តវគ្គ

ម្នាលអានន្ទ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ត  
 សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។ ម្នាលអា-  
 នន្ទ អ្នកបានឮថា ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ត ព្រមព្រៀងគ្នាប្រជុំ ព្រមព្រៀង  
 គ្នាលើកលែងប្រជុំ ព្រមព្រៀងគ្នាធ្វើកិច្ច ក្នុងដែនវដ្តដូច្នោះដែរឬ ។ បពិត្រ  
 ព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គបានឮដំណឹងនោះថា ពួកស្តេច ក្នុងដែនវដ្ត  
 ព្រមព្រៀងគ្នាប្រជុំ ព្រមព្រៀងគ្នាលើកលែងប្រជុំ ព្រមព្រៀងគ្នាធ្វើកិច្ច  
 ក្នុងដែនវដ្តដូច្នោះដែរ ។ ម្នាលអានន្ទ បើពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ត នឹងព្រមព្រៀង  
 គ្នាប្រជុំ ព្រមព្រៀងគ្នាលើកលែងប្រជុំ ព្រមព្រៀងគ្នាធ្វើកិច្ច ក្នុងដែន  
 វដ្ត អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលអានន្ទ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់  
 ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ត សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹម  
 ណោះ) ។ ម្នាលអានន្ទ អ្នកបានឮថា ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ត មិនបញ្ញត្ត  
 ច្បាប់ (ដែលពួកស្តេចពីដើម) មិនបានបញ្ញត្ត មិនដកច្បាប់ដែលបាន  
 បញ្ញត្តរួចហើយ កាន់តាម ប្រព្រឹត្តតាមច្បាប់ក្នុងដែនវដ្ត អំពីបូរណដែល  
 បានបញ្ញត្តរួចហើយយ៉ាងណា ដូច្នោះដែរឬ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំ  
 ព្រះអង្គបានឮដំណឹងនោះថា ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ត មិនបញ្ញត្តច្បាប់ (ដែល  
 ពួកស្តេចពីដើម) មិនបានបញ្ញត្ត មិនដកច្បាប់ដែលបានបញ្ញត្តរួចហើយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

យថាបញ្ញត្តេ ចោរាណោ វន្តិជម្មេ សមាទាយ

វត្តន្តិតិ ។ យាវកីវព្វា អាណន្ទ វន្តិ អប្បញ្ញត្តំ

ន បញ្ញាបេស្សន្តិ បញ្ញត្តំ ន សមុច្ឆិទ្ធិស្សន្តិ

យថាបញ្ញត្តេ ចោរាណោ វន្តិជម្មេ សមាទាយ

វត្តស្សន្តិ វុឡិយេវ អាណន្ទ វន្តិនំ ចាជិកដ្ឋា ដោ

បរិហានិ ។ កិន្តិ តេ អាណន្ទ សុតំ វន្តិ យេ តេ

វន្តិនំ វន្តិមហាលូកា តេ សក្ករោន្តិ ករុករោន្តិ

មាណេន្តិ បូជេន្តិ តេសព្វា សោតព្វំ មញ្ញន្តិតិ ។

សុតំ មេ តំ ភន្តេ វន្តិ យេ តេ វន្តិនំ វន្តិ-

មហាលូកា តេ សក្ករោន្តិ ករុករោន្តិ មាណេន្តិ

បូជេន្តិ តេសព្វា សោតព្វំ មញ្ញន្តិតិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

កាន់តាម ប្រព្រឹត្តតាមច្បាប់ក្នុងដែនវដ្តី អំពីបុរាណដែលបានបញ្ញត្តរួច  
 ហើយយ៉ាងណាដូច្នោះដែរ ។ ម្នាលអានន្ទ បើពួកស្តេច ក្នុងដែនវដ្តី  
 នឹងមិនបញ្ញត្តច្បាប់ (ដែលពួកស្តេចពីដើម) មិនបានបញ្ញត្តហើយ  
 មិនដកច្បាប់ ដែលបានបញ្ញត្តរួចហើយ កាន់តាម ប្រព្រឹត្តតាមច្បាប់ក្នុង  
 ដែនវដ្តី អំពីបុរាណដែលបានបញ្ញត្តរួចហើយយ៉ាងណា អស់កាលត្រឹម  
 ណា ម្នាលអានន្ទ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដដល់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី  
 សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។ ម្នាល  
 អានន្ទ អ្នកបានឮថា ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី តែងធ្វើសក្ការៈ គោរព  
 រាប់អាន បូជាពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី ដែលមានព្រះជន្មច្រើនជាងវដ្តីក្សត្រិយ៍  
 ទាំងឡាយ ទាំងសម្គាល់ពាក្យ ដែលគួរស្តាប់របស់ពួកស្តេច ក្នុងដែនវដ្តី  
 ដែលមានព្រះជន្មច្រើនទាំងនោះដូច្នោះដែរឬ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន  
 ខ្ញុំព្រះអង្គបានឮដំណឹងនោះថា ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី តែងធ្វើសក្ការៈ  
 គោរព រាប់អាន បូជាពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី ដែលមានព្រះជន្មច្រើន  
 ជាងវដ្តីក្សត្រិយ៍ទាំងឡាយ ទាំងសម្គាល់ពាក្យ ដែលគួរស្តាប់របស់ពួក  
 ស្តេចក្នុងដែនវដ្តី ដែលមានព្រះជន្មច្រើនទាំងនោះ ដូច្នោះដែរ ។

បឋមបណ្ណាសកេ វដ្តិវគ្គោ

យាវកីវញ្ច អាណន្ទ វដ្តិ យេ តេ វដ្តិនំ វដ្តិមហាលូកា តេ  
 សក្កវិស្សន្តិ កុកវិស្សន្តិ មាណេស្សន្តិ បូជេស្សន្តិ តេសញ្ច  
 សោតព្វំ មញ្ញិស្សន្តិ វុឡិយេវ អាណន្ទ វដ្តិនំ ចាជិកដ្ឋា  
 នោ បរិហានិ ។ កិន្តិ តេ អាណន្ទ សុតំ វដ្តិ យា តា  
 កុលិត្តិយោ កុលកុមារិយោ តា ន ឱក្កស្ស បសយ្ហ  
 វាសេន្តិតិ ។ សុតំ មេ តំ ភន្តេ វដ្តិ យា តា កុលិត្តិ-  
 យោ កុលកុមារិយោ តា ន ឱក្កស្ស បសយ្ហ  
 វាសេន្តិតិ ។ យាវកីវញ្ច អាណន្ទ វដ្តិ យា តា កុលិត្តិយោ  
 កុលកុមារិយោ តា ន ឱក្កស្ស បសយ្ហ វាសេស្សន្តិ  
 វុឡិយេវ អាណន្ទ វដ្តិនំ ចាជិកដ្ឋា នោ បរិហានិ ។ កិន្តិ  
 តេ អាណន្ទ សុតំ វដ្តិ យានិ តានិ វដ្តិនំ វដ្តិចេតិយានិ  
 អព្ពន្ធរានិ ចេវ ពាហិរានិ ច តានិ សក្ករោន្តិ  
 កុករោន្តិ មាណេន្តិ បូជេន្តិ តេសញ្ច ទិន្ទបុព្វំ  
 កតបុព្វំ ធម្មិកំ ពលី នោ បរិហាយេន្តិតិ ។

បឋមបណ្ណាសក វជ្ជវគ្គ

ម្នាលអានន្ទ បើពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី នឹងធ្វើសក្ការៈ គោរព រាប់អាន ឬជា  
 ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី ដែលមានព្រះជន្មច្រើនជាងវដ្ឋីក្សត្រិយ៍ទាំងឡាយ  
 ទាំងសម្គាល់ពាក្យ ដែលគួរស្តាប់របស់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី ដែលមាន  
 ព្រះជន្មច្រើនទាំងនោះ អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលអានន្ទ សេចក្តីចម្រើន តែង  
 មានប្រាកដ ដល់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ  
 (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។ ម្នាលអានន្ទ អ្នកបានឮថា ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី  
 មិនកំហែងបង្ខំពួកស្រ្តីក្នុងត្រកូល ពួកកុមារីក្នុងត្រកូល ឲ្យនៅរួមដូច្នោះ  
 ដែរឬ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គបានឮដំណឹងនោះថា ពួកស្តេច  
 ក្នុងដែនវដ្ឋី មិនកំហែងបង្ខំពួកស្រ្តីក្នុងត្រកូល ពួកកុមារីក្នុងត្រកូល ឲ្យ  
 នៅរួមដូច្នោះដែរ ។ ម្នាលអានន្ទ បើពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី មិនកំហែងបង្ខំ  
 ពួកស្រ្តីក្នុងត្រកូល ពួកកុមារីក្នុងត្រកូល ឲ្យនៅរួម អស់កាលត្រឹមណា  
 ម្នាលអានន្ទ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី  
 សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។ ម្នាលអានន្ទ  
 អ្នកបានឮថា ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី តែងធ្វើសក្ការៈ គោរព រាប់អាន ឬជា  
 ចេតិយក្នុងដែនវដ្ឋី របស់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី ដែលនៅខាងក្នុងនគរផង  
 ខាងក្រៅនគរផង ទាំងមិនធ្វើគ្រឿងឬជាប្រកបដោយធម៌ ដែលគេធ្លាប់  
 ថ្វាយ ធ្លាប់ធ្វើដល់ចេតិយទាំងនោះ ឲ្យសាបសូន្យទៅដូច្នោះដែរឬ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

សុតំ មេ តំ ភន្តេ វេជ្ជំ យានិ តានិ  
 វេជ្ជំ វេជ្ជចេតិយានិ អព្ពន្ធរានិ ចេវ ពាហិរានិ  
 ច តានិ សក្ការោន្តិ ករុករោន្តិ មារោន្តិ បូជេន្តិ  
 តេសញ្ច ទិន្ទបុព្វំ កតបុព្វំ ធម្មិកំ ពលី ទោ  
 បរិហារេន្តិតិ ។ យាវកីវញ្ច អានន្ទ វេជ្ជំ យានិ តានិ  
 វេជ្ជំ វេជ្ជចេតិយានិ អព្ពន្ធរានិ ចេវ ពាហិរានិ ច តានិ  
 សក្ការិស្សន្តិ ករុករិស្សន្តិ មារោស្សន្តិ បូជេស្សន្តិ  
 តេសញ្ច ទិន្ទបុព្វំ កតបុព្វំ ធម្មិកំ ពលី ទោ បរិ-  
 ហារេស្សន្តិ វុឡិយេវ អានន្ទ វេជ្ជំ ចាជិកដ្ឋា ទោ  
 បរិហានិ ។ កិន្តិ តេ អានន្ទ សុតំ វេជ្ជំ អរហន្តេសុ  
 ធម្មិការក្ការវណកុត្តិ សុសំរិហិតា កិន្តិ អនាគតា  
 ច អរហន្តោ វិជិតំ អាកច្ឆេយ្យំ អាកតា ច អរហ-  
 ន្តោ វិជិតេ ជាសុំ វិហារេយ្យន្តិ ។ សុតំ មេ តំ ភន្តេ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គបានឮដំណឹងនោះថា ពួកស្តេចក្នុងដែន  
 វដ្តី តែងធ្វើសក្ការៈ គោរព រាប់អាន បូជាចេតិយក្នុងដែនវដ្តី របស់ពួក  
 អ្នកដែនវដ្តី ដែលនៅខាងក្នុងនគរផង ខាងក្រៅនគរផង ទាំងមិនធ្វើគ្រឿង  
 បូជាប្រកបដោយធម៌ ដែលគេធ្លាប់ថ្វាយ ធ្លាប់ធ្វើដល់ចេតិយទាំងនោះឲ្យ  
 សាបសូន្យទៅដូច្នោះដែរ ។ ម្នាលអានន្ទ បើពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី នឹងធ្វើ  
 សក្ការៈ គោរព រាប់អាន បូជានូវចេតិយ ក្នុងដែនវដ្តីរបស់ពួកអ្នកដែនវដ្តី  
 ដែលនៅខាងក្នុងនគរផង ខាងក្រៅនគរផង ទាំងមិនធ្វើគ្រឿងបូជាប្រកប  
 ដោយធម៌ ដែលគេធ្លាប់បូជា ធ្លាប់ធ្វើដល់ចេតិយទាំងនោះ ឲ្យសាបសូន្យ  
 ទៅ អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលអានន្ទ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ  
 ដល់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាល  
 ត្រឹមណោះ) ។ ម្នាលអានន្ទ អ្នកបានឮថា ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី បាន  
 ចាត់ចែងត្រឹមត្រូវនូវការរក្សាការពារ និងការគ្រប់គ្រង ប្រកបដោយធម៌  
 ក្នុងអរហន្តទាំងឡាយ ដោយបំណងថា ធ្វើម្តេចហ្ន៎ ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ  
 ដែលមិនទាន់មក ក៏សូមឲ្យមកកាន់ដែនរបស់យើង ព្រះអរហន្តទាំង-  
 ឡាយ ដែលមកស្រាប់ហើយ ក៏សូមឲ្យគង់នៅសប្បាយ ក្នុងដែនរបស់  
 យើងដូច្នោះដែរឬ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គបានឮដំណឹងនោះថា

បឋមបណ្ណាសកេ វដ្ឋិវគ្គោ

វដ្ឋីនំ អរហន្តេសុ ធម្មិការក្ការវណាតុត្តិ សុសំ-  
 វិហិតា កិណ្ឌិ អនាគតា ច អរហន្តោ វិជិតំ  
 អាគច្ឆេយ្យំ អាគតា ច អរហន្តោ វិជិតេ ជាសុំ  
 វិហារេយ្យន្តិ ។ យាវកិវញ្ច អាណន្ទ វដ្ឋីនំ អរហន្តេសុ  
 ធម្មិការក្ការវណាតុត្តិ សុសំវិហិតា ភវិស្សតិ កិណ្ឌិ  
 អនាគតា ច អរហន្តោ វិជិតំ អាគច្ឆេយ្យំ អាគតា  
 ច អរហន្តោ វិជិតេ ជាសុំ វិហារេយ្យន្តិ វុឡិយេវ  
 អាណន្ទ វដ្ឋីនំ ចាណិកដ្ឋាំ នោ បរិហានីតិ ។

អថខោ ភកវា វស្សការំ ព្រាហ្មណំ មគធ-  
 មហាមត្តំ អាមន្តេសិ ឯកមិទាហំ ព្រាហ្មណា សមណំ  
 វេសាលិយំ វិហារមិ សារទ្ធានេ<sup>(១)</sup> ចេតិយេ តត្រាហំ  
 វដ្ឋីនំ ឥមេ សត្ត អបរិហានិយេ ធម្មេ នេសេមិ<sup>(២)</sup> ។

---

១ ម. អាណន្ទកេ ។ ២ ឱ. ម. ទេសេសី ។

បឋមបណ្ណាសក វិច្ឆិវគ្គ

ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី បានចាត់ចែងត្រឹមត្រូវនូវការរក្សា ការពារ និងការ  
 គ្រប់គ្រងប្រកបដោយធម៌ ក្នុងព្រះអរហន្តទាំងឡាយ ដោយបំណងថា  
 ធ្វើម្តេចហ្ន៎ ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ ដែលមិនទាន់មក ក៏សូមឲ្យមក  
 កាន់ដែនរបស់យើង ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ ដែលមកស្រាប់ហើយ  
 ក៏សូមឲ្យគង់នៅសប្បាយ ក្នុងដែនរបស់យើង ដូច្នោះដែរ ។ ម្នាល  
 អានន្ទ បើពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី នឹងបានចាត់ចែងត្រឹមត្រូវនូវការរក្សា  
 ការពារ និងការគ្រប់គ្រង ប្រកបដោយធម៌ ក្នុងព្រះអរហន្តទាំងឡាយ  
 ដោយបំណងថា ធ្វើម្តេចហ្ន៎ ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ ដែលមិនទាន់មក  
 ក៏សូមឲ្យមកកាន់ដែនរបស់យើង ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ ដែលមកស្រាប់  
 ហើយ ក៏សូមឲ្យគង់នៅសប្បាយ ក្នុងដែនរបស់យើង អស់កាលត្រឹមណា  
 ម្នាលអានន្ទ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្តី  
 សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។

គ្រានោះ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ហៅវស្សការ-  
 ព្រាហ្មណ៍ ជាមហាមាត្យ ក្នុងដែនមគធៈថា ម្នាលព្រាហ្មណ៍  
 សម័យមួយ តថាគត គង់នៅ ក្នុងសារន្ទទចេតិយ ទៀបក្រុង  
 វេសាលី តថាគត បានសម្តែងអបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ ប្រការ នេះ  
 ដល់ពួកស្តេច ក្នុងដែនវដ្តី ក្នុងសារន្ទទចេតិយនោះឯង ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរិយាយស្ស សត្តកនិបាតោ

យាវកីវញ្ច ព្រាហ្មណ ឥមេ សត្ត អបរិហានិយា  
 ធម្មា វេជ្ជិសុ បស្សន្តិ<sup>(១)</sup> ឥមេសុ ច សត្តសុ  
 អបរិហានិយេសុ ធម្មេសុ វេជ្ជិ សន្និស្សិស្សន្តិ<sup>(២)</sup> វុឡិយេវ  
 ព្រាហ្មណ វេជ្ជនំ ចាជិកដ្ឋា នោ បរិហានីតិ<sup>(៣)</sup> ។  
 ឯកមេកោនបិ កោ កោតម អបរិហានិយេន  
 ធម្មេន សមដ្ឋាគតានំ វេជ្ជនំ វុឡិយេវ ចាជិកដ្ឋា  
 នោ បរិហានិ កោ បន វាទោ សត្តហិ  
 អបរិហានិយេហិ ធម្មេហិ ។ អករណីយា ច កោ  
 កោតម វេជ្ជិ វញ្ញា មាគដេន អជាតសត្តនា វេទេ-  
 ហិបុត្តេន យទិទំ យុទ្ធស្ស អញ្ញត្រិ ឧបលាបទាយ  
 អញ្ញត្រិ មិថុភេទា ។ ហន្ទ ចទានិ មយំ កោ  
 កោតម កត្តាម ពហុកិច្ចា មយំ ពហុករណីយាតិ ។  
 យស្សទានិ ត្វំ ព្រាហ្មណ កាលំ មញ្ញសីតិ ។ អថខោ  
 វស្សកាពោ ព្រាហ្មណោ មគធមហាមត្តោ ភគវតោ  
 ភាសិតំ អភិនទ្ធិត្វា អនុមោទិត្វា ឧដ្ឋាយាសនា  
 បញ្ញាមីតិ ។

---

១ ម. វត្តិស្សន្តិ ។ ២ ឱ. ម. សន្និស្សន្តិ ។ ៣ ឱ. ឥតោ បរិ ឯវំ វុត្តេ វស្សកាពោ  
 ព្រាហ្មណោ មគធមហាមត្តោ ភគវត្តំ ឯតទវោចាតិ ទិស្សន្តិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គុត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលព្រាហ្មណ៍ អបរិហានិយធម៌ ៧ យ៉ាងនេះ តាំងនៅក្នុងពួកស្តេចក្នុង  
 ដែនវដ្ឋី ឬថាពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី នឹងប្រតិបត្តិក្នុងអបរិហានិយធម៌ ៧ យ៉ាង  
 នេះ អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលព្រាហ្មណ៍ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ  
 ដល់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាល  
 ត្រឹមណោះ) ។ បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ  
 សេចក្តីសាបសូន្យ តែងមិនមានដល់ពួកស្តេចក្នុងដែនវដ្ឋី ដែលប្រកប  
 ដោយអបរិហានិយធម៌ សូម្បីតែមួយ ។ ចាំបាច់និយាយទៅថ្វីដល់ទៅគ្រប់  
 អបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ (នោះ) ។ បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន មួយ  
 ទៀត ព្រះបាទអជាតសត្តវេទេហីបុត្រមាគធរាជ មិនគប្បីចាប់ពួកស្តេច  
 ក្នុងដែនវដ្ឋីដោយចម្បាំងបានទេ រៀរលែងតែការល្អដលោមយកចិត្ត ឬ  
 ការធ្វើឲ្យបែកគ្នា ។ បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ណ្ហើយចុះ ខ្ញុំព្រះអង្គ  
 សូមលាទៅឥឡូវនេះ (ព្រោះថា) ខ្ញុំព្រះអង្គមានកិច្ចចម្រើន មានការ  
 ងារចម្រើន ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ អ្នកចូរសម្គាល់នូវកាលនឹងទៅក្នុងវេលា  
 នេះចុះ ។ លំដាប់នោះ វស្សាការព្រាហ្មណ៍ ជាមហាមាត្យ ក្នុងដែន  
 មគធៈ ត្រេកអររីករាយ នឹងភាសិតរបស់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ហើយ  
 ក្រោកចាកអាសនៈចេញទៅ ។

បឋមបណ្ណាសកេ វជ្ជវគ្គោ

[២០] ឯកំ សមយំ ភក្កា រាជតហោ វិហារតិ  
 តិជ្ឈក្ខុដេ បព្វតេ ។ តត្រ ខោ ភក្កា ភិក្ខុ  
 អាមន្តេសិ សត្ត វោ ភិក្ខុវេ អបរិហានិយេ ធម្ម  
 ទេសេស្សាមិ តំ សុណាថ សាធុកំ មនសិករោថ  
 ភាសិស្សាមីតិ ។ ឯវំ ភន្តេតិ ខោ តេ ភិក្ខុ ភក្កវតោ  
 បច្ចុស្សោសុំ ។ ភក្កា ឯតទរោថ កតមេ ច  
 ភិក្ខុវេ សត្ត អបរិហានិយា ធម្មា ។ យាវកីវព្វ  
 ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ អភិណ្ណាសន្និចាតា ភវិស្សន្តិ សន្និចាត-  
 ពហុលា វុឡិយេវ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនំ ចានិកដ្ឋា នោ  
 បរិហានិ ។ យាវកីវព្វ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ សមត្តា  
 សន្និបតិស្សន្តិ សមត្តា វុដ្ឋហិស្សន្តិ សមត្តា សដ្ឋ-  
 ករណីយានិ កវិស្សន្តិ វុឡិយេវ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនំ  
 ចានិកដ្ឋា នោ បរិហានិ ។ យាវកីវព្វ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុ អប្បញ្ញត្តំ ន បញ្ញាបេស្សន្តិ បញ្ញត្តំ ន សមុច្ឆិទ្ធិស្សន្តិ  
 យថាបញ្ញត្តេសុ សិក្ខាបទេសុ សមាទាយ វត្តិស្សន្តិ

បឋមបណ្ណាសក វជ្ជវគ្គ

[២១] សម័យមួយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់គង់លើភ្នំគិដ្ឋក្នុង  
 ជិតក្រុងរាជគ្រឹះ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ហៅភិក្ខុទាំងឡាយ  
 មកក្នុងទីនោះថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតនឹងសម្តែងអបរិហានិយធម៌  
 ទាំង ៧ ដល់អ្នកទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ ចូរប្រុងស្តាប់នូវភាសិតនោះ ចូរ  
 ធ្វើទុកក្នុងចិត្តឲ្យជាក់ច្បាស់ចុះ តថាគតនឹងសម្តែងប្រាប់ ។ ភិក្ខុទាំងនោះ  
 ក៏ទទួលព្រះបន្ទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគ ថា ព្រះករុណាព្រះអង្គ ។ ព្រះដ៏  
 មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ចុះអបរិហានិយធម៌  
 ទាំង ៧ តើអ្វីខ្លះ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុនឹងប្រជុំគ្នារឿយ ។  
 ប្រជុំគ្នាដោយច្រើន អស់កាលត្រឹមណា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន  
 តែងមានប្រាកដដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាល  
 ត្រឹមណោះ) ១ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុ នឹងព្រមព្រៀងគ្នាប្រជុំ  
 ព្រមព្រៀងគ្នាលើកប្រជុំ ព្រមព្រៀងគ្នាធ្វើកិច្ចរបស់សង្ឃ អស់កាល  
 ត្រឹមណា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដដល់ពួកភិក្ខុ  
 សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។ ម្ចាស់  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុ នឹងមិនបញ្ញត្តិសិក្ខាបទ ដែលតថាគតមិនបាន  
 បញ្ញត្តិហើយ មិនដកសិក្ខាបទដែលតថាគតបញ្ញត្តិរួចហើយ កាន់តាម ប្រ-  
 ព្រឹត្តតាមសិក្ខាបទដែលតថាគតបញ្ញត្តិហើយយ៉ាងណា អស់កាលត្រឹមណា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

រុឡិយេវ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា នោ  
 បរិហានិ ។ យាវកីវព្វា ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ យេ  
 តេ ភិក្ខុ ថេរា រត្តញ្ញា ចិរប្បព្វជិតា សង្ឃបិតរោ  
 សង្ឃបរិណាយកា តេ សក្ករិស្សន្តិ ករុករិស្សន្តិ  
 មាណេស្សន្តិ បូជេស្សន្តិ តេសព្វា សោតព្វំ មញ្ញិស្សន្តិ  
 រុឡិយេវ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា នោ បរិហានិ ។  
 យាវកីវព្វា ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ឧប្បន្ទាយ តណ្ហាយ  
 ចោនោព្វរិកាយ នោ វសំ កច្ឆិស្សន្តិ រុឡិយេវ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា នោ បរិហានិ ។ យាវកីវព្វា ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុ អារញ្ញកេសុ សេនាសនេសុ សាមេក្កា ករិស្សន្តិ  
 រុឡិយេវ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា នោ បរិហានិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តី  
សាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ បើពួកភិក្ខុនឹងធ្វើសក្ការៈ គោរព រាប់អាន ឬជាពួកភិក្ខុ ជាថេរៈអ្នក  
ដឹងរាត្រីច្រើន ឬសយូរ ជាបិតានៃសង្ឃ ជាបរិនាយករបស់សង្ឃ ជាអ្នក  
ណែនាំសង្ឃ ទាំងសម្គាល់ពាក្យដែលគួរស្តាប់ របស់ភិក្ខុជាថេរៈទាំងនោះ  
អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ  
ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ)  
១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុនឹងមិនលុះក្នុងអំណាចតណ្ហា ជា  
ធម្មជាតិនាំសត្វទៅក្នុងភពថ្មីទៀត ដែលកើតឡើងហើយ អស់កាលត្រឹម  
ណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ  
សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុ នឹងមានសេចក្តីប្រាថ្នា ក្នុងសេនា-  
សនៈទាំងឡាយ ដែលតាំងនៅក្នុងព្រៃ អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តី  
សាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។

បឋមបណ្ណាសកេ វជ្ជិវគ្គោ

យាវកីវញ្ច ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ បច្ចុត្តញ្ញោវ សតី ឧបដ្ឋ-  
 មេស្សន្តិ កិណ្ឌិ អនាគតា ច មេសលា សព្វប្បចារី  
 អាគច្ឆេយ្យំ អាគតា ច មេសលា សព្វប្បចារី  
 ជាសុំ វិហារេយ្យន្តិ វុឡិយេវ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនំ ចាជិ-  
 កដ្ឋា នោ បរិហានិ ។ យាវកីវញ្ច ភិក្ខុវេ ឥមេ  
 សត្ត អបរិហានិយា ធម្មា ភិក្ខុសុ បស្សន្តិ  
 ឥមេសុ ច សត្តសុ អបរិហានិយេសុ ធម្មេសុ ភិក្ខុ  
 សន្និស្សិស្សន្តិ វុឡិយេវ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា  
 នោ បរិហានីតិ ។

[២២] សត្ត វោ ភិក្ខុវេ អបរិហានិយេ ធម្មេ  
 ទេសេស្សាមិ ។ មេ ។ កតមេ ច ភិក្ខុវេ សត្ត  
 អបរិហានិយា ធម្មា ។ យាវកីវញ្ច ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ  
 ន កម្មារាមា ភិវិស្សន្តិ<sup>(១)</sup> ន កម្មារាមតំ អនុយុត្តា  
 វុឡិយេវ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា នោ បរិហានិ ។

---

១ ឱ. ម. ឯត្តន្តវេ ន កម្មរតាតិ ទិស្សតិ ។

បឋមបណ្ណាសក វិជ្ជវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុ នឹងប្រុងស្មារតីក្នុងខ្លួនថា ធ្វើម្តេចហ្ន៎  
 ពួកសព្វហ្មចារី មានសីលជាទីស្រឡាញ់ ដែលមិនទាន់មកដល់ ក៏  
 សូមឲ្យ និងន្តមក ពួកសព្វហ្មចារី មានសីលជាទីស្រឡាញ់ ដែលមក  
 ដល់ហើយ ក៏សូមឲ្យនៅសប្បាយដូច្នោះ អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តីសាប-  
 សូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 បើអបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ នេះ តាំងនៅក្នុងភិក្ខុទាំងឡាយ ឬថា ភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយនឹងប្រតិបត្តិ ក្នុងអបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះ អស់កាលត្រឹម  
 ណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ  
 សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។

[២២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតនឹងសម្តែងអបរិហានិយធម៌  
 ៧ យ៉ាង ដល់អ្នកទាំងឡាយ ។ បេ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ឯអបរិហានិយធម៌  
 ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុ មិនត្រេកអរនឹង  
 ការងារ មិនប្រកបរឿយ ។ នូវភារៈជាអ្នកមានការងារជាទីត្រេកអរ អស់  
 កាលត្រឹមណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់  
 ពួកភិក្ខុ សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

យាវកីវញ្ច ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ន ភស្សារាមា  
 ភវិស្សន្តិ ។ បេ ។ ន ជិញ្ញារាមា ភវិស្សន្តិ  
 ន សង្កណិការាមា ភវិស្សន្តិ ន ចាបិច្ឆា ភវិស្សន្តិ  
 ន ចាបិកានំ ឥច្ឆានំ វសំភតា ន ចាបមិត្តា  
 ភវិស្សន្តិ ន ចាបសហាយា ន ចាបសម្បវដ្តា ន  
 ឱរមត្តកេន វិសេសាធិកមេន អន្តរា វោសានំ អាបដ្ឋិ-  
 ស្សន្តិ វុឡិយេវ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនំ ចាធិកដ្ឋា នោ  
 បរិហានិ ។ យាវកីវញ្ច ភិក្ខុវេ ឥមេ សត្ត អបរិហានិយា  
 ធម្មា ភិក្ខុសុ បស្សន្តិ ឥមេសុ ច សត្តសុ អបរិហានិ-  
 យេសុ ធម្មេសុ ភិក្ខុ សន្និស្សិស្សន្តិ វុឡិយេវ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុនំ ចាធិកដ្ឋា នោ បរិហានីតិ ។

[២៣] សត្ត វោ ភិក្ខុវេ អបរិហានិយេ  
 ធម្មេ នេសេស្សាមិ ។ បេ ។ កតមេ  
 ច ភិក្ខុវេ សត្ត អបរិហានិយា ធម្មា ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុ នឹងមិនជាអ្នកមានការនិយាយតិរច្ឆាន-  
 កថា ជាទីត្រេកអរ ។ បេ ។ នឹងមិនជាអ្នកមានការដេកលក់ ជាទីត្រេកអរ  
 នឹងមិនជាអ្នកមានគ្នីគ្នា ជាទីត្រេកអរ នឹងមិនជាអ្នកមានសេចក្តីប្រាថ្នា  
 អាក្រក់ មិនលុះក្នុងអំណាចនៃសេចក្តីប្រាថ្នាអាក្រក់ មិនមានមិត្តអាក្រក់  
 មិនមានសំឡាញ់អាក្រក់ មិនដាក់ទៅរកបុគ្គលអាក្រក់ មិនដល់នូវ  
 សេចក្តីបន្ទូររបន្ថយព្យាយាម ក្នុងចន្លោះ ដោយការត្រាស់ដឹងនូវគុណ-  
 វិសេស ត្រឹមតែជាន់ក្រោម អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តីសាបសូន្យមិនមាន  
 ឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើអបរិ-  
 ហានិយធម៌ទាំង ៧ នេះ បិតនៅក្នុងភិក្ខុទាំងឡាយ ឬថា ភិក្ខុទាំងឡាយ  
 នឹងប្រតិបត្តិ ក្នុងអបរិហានិយធម៌ ៧ នេះ អស់កាលត្រឹមណា ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តី  
 សាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ១ ។

[២៣] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគត នឹងសម្តែង  
 អបរិហានិយធម៌ ៧ យ៉ាង ដល់អ្នកទាំងឡាយ ។ បេ ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ ចុះអបរិហានិយធម៌ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។

បឋមបណ្ណាសកេ វជ្ជវគ្គោ

យាវកីវញ្ច កិក្ខុវេ កិក្ខុ សទ្ធា ភវិស្សន្តិ  
 វុឡិយេវ កិក្ខុវេ កិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា នោ  
 បរិហានិ ។ យាវកីវញ្ច កិក្ខុវេ កិក្ខុ ហិរិ-  
 មន្តោ ភវិស្សន្តិ ។ បេ ។ ឱត្តប្បិទោ ភវិស្សន្តិ  
 ពហុស្សុតា ភវិស្សន្តិ អារទ្ធវិយា ភវិស្សន្តិ សតិមន្តោ  
 ភវិស្សន្តិ បញ្ញវន្តោ ភវិស្សន្តិ វុឡិយេវ កិក្ខុវេ កិក្ខុនំ  
 ចាជិកដ្ឋា នោ បរិហានិ ។ យាវកីវញ្ច កិក្ខុវេ ឥមេ  
 សត្ត អបរិហានិយា ធម្មា កិក្ខុសុ បស្សន្តិ ឥមេសុ  
 ច សត្តសុ អបរិហានិយេសុ ធម្មេសុ កិក្ខុ សន្និស្សិ-  
 ស្សន្តិ វុឡិយេវ កិក្ខុវេ កិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា នោ  
 បរិហានីតិ ។

[២៤] សត្ត វោ កិក្ខុវេ អបរិហានិយេ ធម្មេ  
 ទេសេស្សាមិ ។ បេ ។ កតមេ ច កិក្ខុវេ  
 សត្ត អបរិហានិយា ធម្មា ។ យាវកីវញ្ច  
 កិក្ខុវេ កិក្ខុ សតិសម្ពោជ្ឈន្តិ ភាវស្សន្តិ

បឋមបណ្ណាសក រដ្ឋវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុនឹងមានសេចក្តីជឿ អស់កាលត្រឹមណា  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ  
 សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុ ជាអ្នកមានសេចក្តីខ្មាសបាប ។ បេ ។ មាន  
 សេចក្តីខ្មាចបាប ជាពហុស្សុត ប្រារព្ធសេចក្តីព្យាយាម មានស្មារតី  
 មានបញ្ញា អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែង  
 មានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាល  
 ត្រឹមណោះ) ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើអបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ នេះ  
 នឹងបិតនៅ ក្នុងភិក្ខុទាំងឡាយ ឬថា ភិក្ខុទាំងឡាយ នឹងប្រតិបត្តិ ក្នុង  
 អបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ នេះ អស់កាលត្រឹមណា សេចក្តីចម្រើន តែង  
 មានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់  
 កាលត្រឹមណោះ) ។

[២២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគត នឹងសម្តែងអបរិ-  
 ហានិយធម៌ ៧ យ៉ាង ដល់អ្នកទាំងឡាយ ។ បេ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ ចុះអបរិហានិយធម៌ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ បើពួកភិក្ខុ នឹងចម្រើនសតិសម្មោជ្ឈង្គ អស់កាលត្រឹមណា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

វុឡិយេវ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា ណោ  
 បរិហានិ ។ យាវកីវញ្ច ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ  
 ធម្មវិចយសម្ពោជ្ឈង្គំ ភាវេស្សន្តិ ។ បេ ។ វិវិយ-  
 សម្ពោជ្ឈង្គំ ភាវេស្សន្តិ បីតិសម្ពោជ្ឈង្គំ ភាវេស្សន្តិ  
 បស្សន្តិសម្ពោជ្ឈង្គំ ភាវេស្សន្តិ សមាជិសម្ពោជ្ឈង្គំ ភាវេស្សន្តិ  
 ឧបេក្ខាសម្ពោជ្ឈង្គំ ភាវេស្សន្តិ វុឡិយេវ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា ណោ បរិហានិ ។ យាវ-  
 កីវញ្ច ភិក្ខុវេ ឥមេ សត្ត អបរិហានិយា ធម្មា  
 ភិក្ខុសុ បស្សន្តិ ឥមេសុ ច សត្តសុ អបរិហានិ-  
 យេសុ ធម្មេសុ ភិក្ខុ សន្និស្សិស្សន្តិ វុឡិយេវ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា ណោ បរិហានីតិ ។

[២៥] សត្ត វោ ភិក្ខុវេ អបរិហានិយេ ធម្មេ  
 ទេសេស្សានិ ។ បេ ។ កតមេ ច ភិក្ខុវេ សត្ត  
 អបរិហានិយា ធម្មា ។ យាវកីវញ្ច ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ  
 អនិច្ចសញ្ញា ភាវេស្សន្តិ វុឡិយេវ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុនំ ចាជិកដ្ឋា ណោ បរិហានិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តី  
 សាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ បើពួកភិក្ខុនឹងចម្រើនធម្មវិចយសម្ពោជ្ឈង្គ ។ បេ ។ នឹងចម្រើនវិយ-  
 សម្ពោជ្ឈង្គ នឹងចម្រើនបីតិសម្ពោជ្ឈង្គ នឹងចម្រើនបស្សទ្ធិសម្ពោជ្ឈង្គ នឹង  
 ចម្រើនសមាធិសម្ពោជ្ឈង្គ នឹងចម្រើនឧបេក្ខាសម្ពោជ្ឈង្គ អស់កាលត្រឹម  
 ណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ  
 សេចក្តីសាបសូន្យ មិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ បើអបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ នេះ នឹងបិតនៅ ក្នុងភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ ឬថាភិក្ខុទាំងឡាយ នឹងប្រតិបត្តិ ក្នុងអបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ នេះ  
 អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ  
 ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។

[២៥] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតនឹងសម្តែងអបរិហានិយធម៌ ៧  
 យ៉ាង ដល់អ្នកទាំងឡាយ ។ បេ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ចុះអបរិហានិយធម៌  
 ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុ នឹងចម្រើនអនិច្ចសញ្ញា  
 អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ  
 ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។

បឋមបណ្ណាសកេ វជ្ជិវគ្គោ

យាវក្តីវញ្ច ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ អនត្តសញ្ញា ភាវេស្សន្តិ  
 ។ បេ ។ អសុភសញ្ញា ភាវេស្សន្តិ អាទីនវសញ្ញា  
 ភាវេស្សន្តិ បហានសញ្ញា ភាវេស្សន្តិ វិរាតសញ្ញា  
 ភាវេស្សន្តិ និរោធសញ្ញា ភាវេស្សន្តិ វុឡ្លិយេវ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុនំ ចាដិកដ្ឋា ដោ បរិហានិ ។ យាវក្តីវញ្ច  
 ភិក្ខុវេ ឥមេ សត្ត អបរិហានិយា ធម្មា ភិក្ខុសុ  
 បស្សន្តិ ឥមេសុ ច សត្តសុ អបរិហានិយេសុ ធម្មេសុ  
 ភិក្ខុ សន្និស្សិស្សន្តិ វុឡ្លិយេវ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនំ  
 ចាដិកដ្ឋា ដោ បរិហានីតិ ។

[២៦]<sup>(១)</sup> សត្តិមេ ភិក្ខុវេ ធម្មា សេក្ខុស្ស ភិក្ខុ-  
 ដោ បរិហានាយ សំវត្តន្តិ ។ កតមេ សត្ត ។ កម្មា-  
 រាមតា ភិស្សារាមតា និទ្ធារាមតា សង្កណិការាមតា  
 ឥន្ទ្រិយេសុ អកុត្តទ្ធារតា កោជនេ អមត្តញ្ញតា សន្តិ  
 ខោ បន សង្ឃេ សង្ឃករណីយានិ តត្រ<sup>(២)</sup> ភិក្ខុ ន  
 ឥតិ បដិសញ្ចិត្តតិ សន្តិ ខោ បន សង្ឃេ ថេរា វត្តញ្ញ

១ ម. ឯត្តន្តរេ ឯវម្មេ សុតំ ។ ឯកំ សមយំ ភគវា ។ ល ។ អាមន្តេសីតិ ទិស្សន្តិ ។  
 ២ ឱ. ម. តត្រ សេខោ ។

បឋមបណ្ណាសក វជ្ជវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកភិក្ខុ នឹងចម្រើនអនត្តសញ្ញា ។ បេ ។ នឹង  
 ចម្រើនអសុភសញ្ញា នឹងចម្រើនអាទិនវសញ្ញា នឹងចម្រើនបហានសញ្ញា  
 នឹងចម្រើនវិរាគសញ្ញា នឹងចម្រើននិរោធសញ្ញា អស់កាលត្រឹមណា  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ ដល់ពួកភិក្ខុ  
 សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ បើអបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ នេះ បិតនៅ ក្នុងភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ ឬថា ភិក្ខុទាំងឡាយ នឹងប្រតិបត្តិ ក្នុងអបរិហានិយទាំង ៧ នេះ  
 អស់កាលត្រឹមណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើន តែងមានប្រាកដ  
 ដល់ពួកភិក្ខុ សេចក្តីសាបសូន្យមិនមានឡើយ (អស់កាលត្រឹមណោះ) ។

[២៦] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ទាំងឡាយ ៧ នេះ រមែងប្រព្រឹត្ត  
 ទៅ ដើម្បីសេចក្តីសាបសូន្យ ដល់សេក្ខភិក្ខុ ។ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។  
 គឺសេចក្តីត្រេកអរក្នុងការងារ ១ សេចក្តីត្រេកអរ ក្នុងការនិយាយតិរច្ឆាន-  
 កថា ១ សេចក្តីត្រេកអរ ក្នុងការដេកលក់ ១ សេចក្តីត្រេកអរក្នុងការប្រ-  
 កបដោយគ្នា ១ សេចក្តីមិនគ្រប់គ្រងទ្វារ ក្នុងឥន្ទ្រិយទាំងឡាយ ១ ការ  
 មិនដឹងប្រមាណ ក្នុងភោជន ១ កិច្ចរបស់សង្ឃ តែងមានក្នុងសង្ឃ ភិក្ខុ  
 មិនពិចារណា ក្នុងកិច្ចនោះថា ពួកព្រះបេរះ ក្នុងសង្ឃអ្នកដឹងរាត្រីវែង

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ចិរយ្យពូជិតា ការវាហិណោ តេ តេន បញ្ញាយិ-  
 ស្សន្តីតិ អត្តនា វោយោកំ អាបជ្ជតិ ។ ឥមេ ខោ  
 ភិក្ខុវេ សត្ត ធម្មា សេក្ខស្ស ភិក្ខុនោ បរិហានាយ  
 សំវត្តន្តីតិ ។ សត្តិមេ ភិក្ខុវេ ធម្មា សេក្ខស្ស  
 ភិក្ខុនោ អបរិហានាយ សំវត្តន្តី ។ កតមេ សត្ត ។  
 ន កម្មារាមតា ន ភស្សារាមតា ន និទ្ធារាមតា ន  
 សង្កណិការាមតា ឥន្ទ្រិយេសុ កុត្តទ្វារតា ភោជនេ  
 មត្តញ្ញតា សន្តិ ខោ បន សង្ឃេ សង្ឃករណី-  
 យានិ តត្រ ភិក្ខុ ឥតិ បទិសញ្ចិត្តិ សន្តិ ខោ បន  
 សង្ឃេ ថេរា វត្តញ្ញ ចិរយ្យពូជិតា ការវាហិណោ តេ  
 តេន បញ្ញាយិស្សន្តីតិ អត្តនា ន វោយោកំ អាបជ្ជតិ ។  
 ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត ធម្មា សេក្ខស្ស ភិក្ខុនោ  
 អបរិហានាយ សំវត្តន្តីតិ ។

[២៧] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ ធម្មា ឧបាសកស្ស  
 បរិហានាយ សំវត្តន្តី ។ កតមេ សត្ត ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

បួសយូរ អ្នកនាំទៅនូវភារៈ ពួកថេរៈទាំងនោះ ក៏នឹងប្រាកដ ដោយការ  
 ងារនោះដូច្នោះ ហើយដល់នូវការប្រកបដោយខ្លួនឯង ១ ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ ធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះឯង រមែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីសេចក្តី  
 សាបសូន្យដល់សេក្ខភិក្ខុ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ យ៉ាងនេះ  
 រមែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីសេចក្តីមិនសាបសូន្យ ដល់សេក្ខភិក្ខុឡើយ ។  
 ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ គឺសេចក្តីមិនត្រេកអរ ក្នុងការងារ ១ សេចក្តីមិន  
 ត្រេកអរ ក្នុងការនិយាយតិរច្ឆានកថា ១ សេចក្តីមិនត្រេកអរ ក្នុងការ  
 ដេកលក់ ១ សេចក្តីមិនត្រេកអរ ក្នុងការប្រកបដោយគ្នីគ្នា ១ ការគ្រប់គ្រង  
 ទ្វារ ក្នុងឥន្ទ្រិយទាំងឡាយ ១ សេចក្តីដឹងប្រមាណ ក្នុងភោជន ១ កិច្ច  
 របស់សង្ឃ តែងមានក្នុងសង្ឃ ភិក្ខុពិចារណា ក្នុងកិច្ចនោះថា ពួកព្រះ  
 ថេរៈ ក្នុងសង្ឃអ្នកដឹងនូវរាត្រីវែង បួសយូរ អ្នកនាំទៅនូវភារៈ ពួកព្រះ  
 ថេរៈទាំងនោះ នឹងប្រាកដ ដោយការងារនោះដូច្នោះ ហើយមិនដល់នូវ  
 ការប្រកប ដោយខ្លួនឯង ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ យ៉ាងនេះឯង  
 រមែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីមិនសាបសូន្យដល់សេក្ខភិក្ខុឡើយ ។

[២៧] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ យ៉ាងនេះ រមែងប្រព្រឹត្តទៅ  
 ដើម្បីសេចក្តីសាបសូន្យដល់ឧបាសក ។ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។

បឋមបណ្ណាសកេ វជ្ជវគ្គោ

ភិក្ខុទស្សនំ ហាមេតិ សទ្ធម្មស្សនំ បមជ្ជតិ អធិសីលេ  
 ន សិក្ខតិ អប្បសាទពហុលោ ហោតិ ភិក្ខុសុ  
 ថេវេសុ ចេវេ នវេសុ ច មជ្ឈិមេសុ ច ឧចារម្ពចិត្តោ  
 ធម្មំ សុណាតិ រន្ធកវេសី ឥតោ ពហិទ្ធា ទក្ខិណោយ្យំ  
 កវេសេតិ តត្ថ ច បុព្វការំ ករោតិ ។ ឥមេ  
 ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត ធម្មា ឧចាសកស្ស បរិហានាយ  
 សំវត្តន្តិ ។ សត្តិមេ ភិក្ខុវេ ធម្មា ឧចាសកស្ស  
 អបរិហានាយ សំវត្តន្តិ ។ កតមេ សត្ត ។ ភិក្ខុ-  
 ទស្សនំ ន ហាមេតិ សទ្ធម្មស្សនំ នប្បមជ្ជតិ អធិ-  
 សីលេ សិក្ខតិ បសាទពហុលោ ហោតិ ភិក្ខុសុ ថេវេសុ  
 ចេវេ នវេសុ ច មជ្ឈិមេសុ ច អនុចារម្ពចិត្តោ ធម្មំ  
 សុណាតិ ន រន្ធកវេសី ន ឥតោ ពហិទ្ធា ទក្ខិណោយ្យំ  
 កវេសេតិ ឥធិ ច បុព្វការំ ករោតិ ។ ឥមេ  
 ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត ធម្មា ឧចាសកស្ស អបរិហានាយ  
 សំវត្តន្តិតិ ។

បឋមបណ្ណាសក វដ្តវគ្គ

ឧបាសកញ្ចាំងការឃើញនូវភិក្ខុ ឲ្យសាបសូន្យ ១ ប្រហែសនឹងការស្តាប់  
 ព្រះសទ្ធម្ម ១ មិនសិក្សាក្នុងអធិសីល<sup>(១)</sup> ១ ជាអ្នកមិនមានសេចក្តីជ្រះថ្លា  
 ច្រើន ក្នុងពួកភិក្ខុចាស់ ថ្មី កណ្តាល ១ ជាអ្នកមានចិត្តរិះគន់ ស្វែងរក  
 ទោសស្តាប់ធម៌ ១ ស្វែងរកទក្ខិណោយ្យបុគ្គល ខាងក្រៅសាសនានេះ ១  
 ធ្វើបុព្វការៈក្នុងទក្ខិណោយ្យបុគ្គល ខាងក្រៅសាសនានេះ ១ ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ យ៉ាងនេះឯង រមែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីសាបសូន្យ  
 ដល់ឧបាសក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ យ៉ាងនេះ រមែងប្រព្រឹត្ត  
 ទៅ ដើម្បីមិនសាបសូន្យដល់ឧបាសក ។ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។ គឺឧបាសក  
 មិនញ្ចាំងការឃើញភិក្ខុ ឲ្យសាបសូន្យ ១ មិនប្រហែសនឹងការស្តាប់ព្រះ  
 សទ្ធម្ម ១ សិក្សាក្នុងអធិសីល ១ ជាអ្នកមានសេចក្តីជ្រះថ្លាច្រើន ក្នុង  
 ពួកភិក្ខុចាស់ ថ្មី កណ្តាល ១ ជាអ្នកមានចិត្តមិនរិះគន់ មិនស្វែងរកទោស  
 ស្តាប់ធម៌ ១ មិនស្វែងរកទក្ខិណោយ្យបុគ្គល ខាងក្រៅសាសនានេះ ១ ធ្វើ  
 បុព្វការៈក្នុងទក្ខិណោយ្យបុគ្គល ក្នុងសាសនានេះ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ធម៌ ៧ យ៉ាងនេះឯង រមែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីមិនសាបសូន្យដល់ឧបាសក ។

---

១ សីល ៥ ឬ សីល ១០ ។ អដ្ឋកថា ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ទស្សនំ ការិតត្តានំ	យោ ហារមេតិ ឧទាសកោ
សវនញ្ច អរិយធម្មានំ	អធិសីលេ ន សិក្ខតិ
អប្បសាទោ ច ភិក្ខុសុ	ភិយ្យោ ភិយ្យោ បវឌ្ឍតិ
ឧទារម្ហកចិត្តោ ច	សទ្ធម្មំ សោតុមិច្ឆតិ
ឥតោ ច ពហិទ្ធា អញ្ញំ	ទក្ខិណោយ្យំ កវេសតិ
តត្ថេវ ច បុព្វការី	យោ ករោតិ ឧទាសកោ
ឯតេ ខោ បរិហានិយេ	សត្ត ធម្មេ សុទេសិតេ
ឧទាសកោ សេវមាទោ	សទ្ធម្មា បរិហាយតិ ។
ទស្សនំ ការិតត្តានំ	យោ ន ហារមេតិ ឧទាសកោ
សវនញ្ច អរិយធម្មានំ	អធិសីលេ ច សិក្ខតិ
បសាទោ ចស្ស ភិក្ខុសុ	ភិយ្យោ ភិយ្យោ បវឌ្ឍតិ
អនុទារម្ហចិត្តោ ច	សទ្ធម្មំ សោតុមិច្ឆតិ
ន ឥតោ ពហិទ្ធា អញ្ញំ	ទក្ខិណោយ្យំ កវេសតិ
ឥដេវ ច បុព្វការី	យោ ករោតិ ឧទាសកោ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ឧបាសកណា ញ៉ាំងការឃើញនូវពួកភិក្ខុ ដែលមានខ្លួនចម្រើន  
 ហើយ ឲ្យសាបសូន្យ ១ ប្រហែសនឹងការស្តាប់នូវអរិយធម៌  
 ទាំងឡាយ ១ មិនសិក្សាក្នុងអធិសីល ១ មានសេចក្តីមិន  
 ជ្រះថ្លា ក្នុងពួកភិក្ខុ ចម្រើនឡើង ដោយក្រែកលែង ១ មាន  
 ចិត្តរិះគន់ ប្រាថ្នាស្តាប់ព្រះសទ្ធម្ម ១ ស្វែងរកទក្ខិណោយ្យ-  
 បុគ្គលដទៃ ខាងក្រៅសាសនានេះ ១ ឧបាសកធ្វើបុព្វការៈ  
 ចំពោះទក្ខិណោយ្យបុគ្គលនោះ ១ ឧបាសក កាលសេពនូវ  
 បរិហានិយធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះឯង ដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគ  
 ទ្រង់សម្តែងហើយ ដោយប្រពៃ រមែងសាបសូន្យចាកព្រះ  
 សទ្ធម្ម ។ ឧបាសកណា មិនញ៉ាំងការឃើញនូវពួកភិក្ខុ ដែល  
 មានខ្លួនចម្រើនហើយ ឲ្យសាបសូន្យ ១ មិនប្រហែសនឹងការ  
 ស្តាប់នូវអរិយធម៌ទាំងឡាយ ១ សិក្សាក្នុងអធិសីល ១ សេចក្តី  
 ជ្រះថ្លា ក្នុងពួកភិក្ខុរបស់ឧបាសកនោះ ចម្រើនឡើងដោយក្រែ-  
 កលែង ១ មានចិត្តមិនរិះគន់ ស្តាប់នូវព្រះសទ្ធម្ម ១ មិនស្វែង  
 រកទក្ខិណោយ្យបុគ្គលដទៃ ខាងក្រៅសាសនានេះ ១ ឧបាសក  
 តែងធ្វើបុព្វការៈចំពោះទក្ខិណោយ្យបុគ្គល ក្នុងសាសនានេះ ១

បឋមបណ្ណសកេ វជ្ជិវគ្គោ

ឯតេ ខោ អបរិហានិយេ សត្ត ធម្មេ សុទេសិតេ  
ឧទាសកោ សេវមាណោ សទ្ធម្មា ន ច ហាយតីតិ<sup>(១)</sup> ។

[២៨] សត្តិមា ភិក្ខុវេ ឧទាសកស្ស វិបត្តិយោ  
សត្តិមា ភិក្ខុវេ ឧទាសកស្ស សម្មទា<sup>(២)</sup> សត្តិមេ  
ភិក្ខុវេ ឧទាសកស្ស អសម្មវា<sup>(៣)</sup> សត្តិមេ ភិក្ខុវេ  
ឧទាសកស្ស សម្មវា ។ កតមេ សត្ត ។ ភិក្ខុ-  
ទស្សនំ ន ហាយេតិ សទ្ធម្មស្សនំ នប្បមជ្ជតិ  
អទិសីលេ សិក្ខតិ បសាទពហុលោ ហោតិ ភិក្ខុសុ  
ថេវេសុ ចេវេ នវេសុ ច មជ្ឈិមេសុ ច អនុចារម្ភ-  
ចិត្តោ ធម្មំ សុណាតិ ន រទ្ធកវេសី ន ឥតោ  
ពហិទ្ធា ទក្ខិណោយ្យំ កវេសតិ ឥធិ ច បុព្វការំ  
ករោតិ ។ ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត ឧទាសកស្ស  
សម្មវាតិ ។

ទស្សនំ ការិតត្តានំ យោ ហាយេតិ ឧទាសកោ  
សវេនព្វា អរិយធម្មានំ អទិសីលេ ន សិក្ខតិ

១ ឱ. ម. ន បរិហាយតីតិ ។ ២ ឱ. សម្មត្តិយោ ។ ៣ ឱ. ម. បរាភវា ។

បឋមបណ្ណាសក រដ្ឋីវគ្គ

ឧបាសក កាលសេពនូវអបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ យ៉ាង  
នេះឯង ដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់សម្តែងហើយដោយ  
ប្រពៃ រមែងមិនសាបសូន្យចាកព្រះសទ្ធម្មឡើយ ។

[២៨] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ វិបត្តិរបស់ឧបាសកនេះមាន ៧ យ៉ាង  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម្បត្តិរបស់ឧបាសកនេះមាន ៧ យ៉ាង ម្នាលភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ សេចក្តីវិនាសរបស់ឧបាសកនេះមាន ៧ យ៉ាង ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ សេចក្តីចម្រើនរបស់ឧបាសកនេះមាន ៧ យ៉ាង ។ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។  
គឺឧបាសក មិនញ៉ាំងការឃើញនូវភិក្ខុ ឲ្យសាបសូន្យ ១ មិនប្រហែស  
នឹងការស្តាប់នូវព្រះសទ្ធម្ម ១ សិក្សាក្នុងអធិសីល ១ ជាអ្នកមានសេចក្តី  
ជ្រះថ្លាច្រើនក្នុងពួកភិក្ខុចាស់ ថ្មី កណ្តាល ១ មិនមានចិត្តរិះគន់ មិនស្វែង  
រកទោសស្តាប់ធម៌ ១ មិនស្វែងរកទក្ខិណោយ្យបុគ្គលខាងក្រៅសាសនា  
នេះ ១ ធ្វើបុព្វការៈចំពោះទក្ខិណោយ្យបុគ្គល ក្នុងសាសនានេះ ១ ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីចម្រើនរបស់ឧបាសកមាន ៧ យ៉ាងនេះឯង ។

ឧបាសកណា ញ៉ាំងការឃើញនូវពួកភិក្ខុ ដែលមាន  
ខ្លួនចម្រើនហើយ ឲ្យសាបសូន្យ ១ ប្រហែសក្នុងការស្តាប់  
នូវអរិយធម៌ទាំងឡាយ ១ មិនសិក្សា ក្នុងអធិសីល ១

សុត្តន្តបិដកេ អង្គក្ករនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

អប្បសាទោ ច ភិក្ខុសុ	ភិយ្យោ ភិយ្យោ បវឌ្ឍតិ
ឧចារម្ពកចិត្តោ ច	សទ្ធម្មំ សោតុមិច្ឆតិ
ឥតោ ច ពហិទ្ធា អញ្ញំ	ទក្ខិណោយ្យំ កវេសតិ
តត្ថេវ ច បុព្វការំ	យោ កកោតិ ឧចាសកោ
ឯតេ ខោ បរិហានីយេ	សត្ត ធម្មេ សុទេសិតេ
ឧចាសកោ សេវមាទោ	សទ្ធម្មា បរិហាយតិ ។
ទស្សនំ ការិតត្តានំ	យោ ន ហាមេតិ ឧចាសកោ
សវនញ្ច អរិយធម្មានំ	អទិសីលេ ច សិក្ខតិ
បសាទោ ចស្ស ភិក្ខុសុ	ភិយ្យោ ភិយ្យោ បវឌ្ឍតិ
អនុចារម្ពចិត្តោ ច	សទ្ធម្មំ សោតុមិច្ឆតិ
ន ឥតោ ពហិទ្ធា អញ្ញំ	ទក្ខិណោយ្យំ កវេសតិ
ឥដេវ ច បុព្វការំ	យោ កកោតិ ឧចាសកោ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

មានសេចក្តីមិនជ្រះថ្លាក្នុងពួកភិក្ខុ ចម្រើនដោយក្រែកលែង ១  
 ជាអ្នកមានចិត្តរិះគន់ប្រាថ្នាស្តាប់នូវព្រះសទ្ធម្ម ១ ស្វែងរក  
 ទក្ខិណោយ្យបុគ្គលដទៃខាងក្រៅសាសនានេះ ១ ឧបាសកធ្វើ  
 បុព្វការៈចំពោះទក្ខិណោយ្យបុគ្គលខាងក្រៅសាសនានេះ ១  
 ឧបាសកកាលសេពនូវបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ នេះឯង ដែល  
 ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់សម្តែងហើយដោយប្រពៃ រមែង  
 សាបសូន្យចាកព្រះសទ្ធម្ម ។ ឧបាសកណា មិនញ៉ាំងការ  
 ឃើញនូវពួកភិក្ខុដែលមានខ្លួនចម្រើនហើយ ឲ្យសាបសូន្យ ១  
 មិនប្រហែសចំពោះការស្តាប់ នូវអរិយធម៌ទាំងឡាយ ១  
 សិក្សាក្នុងអធិសីល ១ សេចក្តីជ្រះថ្លា ក្នុងពួកភិក្ខុរបស់  
 ឧបាសកនោះ ចម្រើនដោយក្រែកលែង ១ មិនមានចិត្តរិះគន់  
 ប្រាថ្នាស្តាប់នូវព្រះសទ្ធម្ម ១ មិនស្វែងរកទក្ខិណោយ្យ-  
 បុគ្គលដទៃ ខាងក្រៅសាសនានេះ ១ ឧបាសកធ្វើបុព្វការៈ  
 ចំពោះទក្ខិណោយ្យបុគ្គល ក្នុងសាសនានេះ ១

បឋមបណ្ណាសកេ វជ្ជិវគ្គោ

ឯតេ ខោ អបរិហានិយេ សត្ត ធម្មេ សុទេសិតេ  
ឧទាសកោ សេវមាណោ សទ្ធម្មា ន ច ហាយតីតិ ។

វជ្ជិវគ្គោ តតិយោ ។

### តិស្សុទ្ធានំ

សារទ្ធខោ វស្សុការោ ភិក្ខុ កម្មញ្ច សទ្ធិយំ<sup>(១)</sup>  
ពោធិយសញ្ញំ សេក្ខោ ច ហានិ វិបត្តិសម្ភវោតិ<sup>(២)</sup> ។

---

១ ម. អានន្ទ វស្សុការោ ច តិសត្តកានិ ភិក្ខុកា ។ ២ ឱ. ពោធិសញ្ញំ សេក្ខោ ច ហានិ វិបត្តិ ច បរាភវោតិ ។ ម. ពោធិសញ្ញា ទ្វេ ច ហានិ វិបត្តិ ច បរាភវោតិ ។

បឋមបណ្ណាសក វដ្តវគ្គ

ឧបាសកកាលសេពនូវអបរិហានិយធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះ

ឯង ដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់សម្តែងហើយដោយ

ប្រពៃ រមែងមិនសាបសូន្យចាកព្រះសទ្ធម្មឡើយ ។

ចប់ វដ្តវគ្គទី ៣ ។

**ឧទ្ទាននៃវដ្តវគ្គនោះគឺ**

និយាយពីសារនូវចេតិយ ១ វស្សការព្រាហ្មណ៍ ១ ភិក្ខុ ១

ការងារ ១ ធម្មជាតិដែលគួរជឿ ១ ធម៌ជាចំណែកនៃការ

ត្រាស់ដឹង ១ សញ្ញា ១ សេក្ខភិក្ខុ ១ សេចក្តីសាបសូន្យ ១

វិបត្តិ ១ សេចក្តីចម្រើន ១ ។

# ទេវតារត្នោ

[២៩] អថខោ អញ្ញតវា ទេវតា អភិក្កន្តាយ  
 រត្តិយា អភិក្កន្តវណ្ណា កេវលកប្បំ ទេវតំ  
 ឌីកាសេត្វា យេន ភកវា តេនុបសង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា  
 ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ អដ្ឋាសិ ។ ឯកមន្តំ  
 បិតា ខោ សា ទេវតា ភកវន្តំ ឯតទវោច សត្តិមេ ភន្តេ  
 ធម្មា ភិក្ខុនោ អបរិហានាយ សំវត្តន្តិ ។ កតមេ សត្ត ។  
 សត្តការវតា ធម្មការវតា សង្ឃការវតា សិក្ខា-  
 ការវតា សមាធិការវតា អប្បមាទការវតា បដិសន្ធា-  
 ការវតា ។ ឥមេ ខោ ភន្តេ សត្ត ធម្មា ភិក្ខុនោ  
 អបរិហានាយ សំវត្តន្តិធិ ។ ឥទមវោច សា ទេវតា  
 សមនុញ្ញោ សត្តា អហោសិ ។ អថខោ សា ទេវតា  
 សមនុញ្ញោ មេ សត្តាតិ ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា បទក្ខិណំ  
 កត្វា តត្តេវន្តវាយិ ។ អថខោ ភកវា តស្សា  
 រត្តិយា អច្ចយេន ភិក្ខុ អាមន្តេសិ ឥមំ ភិក្ខុវេ រត្តិ



## ទេវតារវគ្គ

[២៧] លំដាប់នោះឯង ទេវតាមួយអង្គ មានរស្មីដ៏រុងរឿង កាលដែលវេលារាត្រី បឋមយាម កន្លងផុតទៅ ក៏ធ្វើវត្តជេតវនទាំងមូល ឲ្យភ្លឺស្វាង ហើយចូលទៅគាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់ ហើយ ថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មានព្រះភាគ បិតនៅក្នុងទីសមគួរ ។ លុះ ទេវតានោះបិតនៅក្នុងទីសមគួរហើយ ទើបក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះ ភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ធម៌ ៧ ប្រការនេះ តែងប្រព្រឹត្ត ទៅ ដើម្បីមិនសាបសូន្យដល់ភិក្ខុ ។ ធម៌ ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺសេចក្តីគោរពព្រះសាស្តា ១ គោរពព្រះធម៌ ១ គោរពព្រះសង្ឃ ១ គោរពសិក្ខា ១ គោរពសមាធិ ១ គោរពការមិនប្រមាទ ១ គោរព ការធ្វើបដិសណ្ឋារៈ ១ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ធម៌ ៧ ប្រការនេះឯង តែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីមិនសាបសូន្យដល់ភិក្ខុ ។ លុះទេវតានោះ ក្រាប បង្គំទូលសេចក្តីនេះចប់ហើយ ព្រះសាស្តា ក៏ទ្រង់សព្វព្រះហឫទ័យ ។ លំដាប់នោះ ទេវតានោះគិតថា ព្រះសាស្តាទ្រង់សព្វព្រះហឫទ័យនឹង អាត្មាអញ ដូច្នោះហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មានព្រះភាគ ធ្វើប្រទក្សិណ រួចបាត់អំពីទីនោះឯង ។ លុះវេលាកន្លងរាត្រីនោះមក ព្រះដ៏មានព្រះភាគ បានត្រាស់នឹងភិក្ខុទាំងឡាយថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ វេលាយប់មិញនេះ

បឋមបណ្ណាសកេ ទេវតារត្តោ

អញ្ញតវា ទេវតា អភិក្កន្តាយ រត្តិយា អភិក្កន្តវណ្ណា  
 កេវលកប្បំ ទេវតំ ឱកាសេត្វា យេនាហំ តេនុប-  
 សង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា មំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ  
 អដ្ឋាសិ ឯកមន្តំ បិតា ខោ ភិក្ខុវេ សា  
 ទេវតា មំ ឯតទវោច សត្តិមេ ភន្តេ  
 ធម្មា ភិក្ខុនោ អបរិហានាយ សំវត្តន្តិ ។  
 កតមេ សត្ត ។ សត្តការវតា ធម្មការវតា  
 សង្ឃការវតា សិក្ខាការវតា សមាធិការវតា  
 អប្បមាទការវតា បដិសន្ធារការវតា ។ ឥមេ  
 ខោ ភន្តេ សត្ត ធម្មា ភិក្ខុនោ អបរិហានាយ  
 សំវត្តន្តីតិ ។ ឥទមវោច ភិក្ខុវេ សា ទេវតា  
 ឥទំ វត្វា មំ អភិវាទេត្វា បទក្ខិណំ កត្វា  
 តត្ថេវន្តរាយីតិ ។

សត្តករុ ធម្មករុ សង្ឃេ ច តិព្វការវោ  
 សមាធិករុ អាតាបិ<sup>(១)</sup> សិក្ខាយ តិព្វការវោ

---

១ ម. សមាធិការវតាបិច ។

បឋមបណ្ណាសក ទេវតាវគ្គ

មានទេវតាមួយអង្គ មានរស្មីដ៏រុងរឿង កាលដែលវេលារាត្រី បឋម-  
 យាម កន្លងផុតទៅ ក៏ធ្វើវត្តជេតវនទាំងមូល ឲ្យភ្លឺស្វាង ហើយចូល  
 មកគាល់តថាគត លុះចូលមកដល់ហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំតថាគត រួច  
 បិតនៅក្នុងទីសមគួរ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ លុះទេវតានោះ បិតនៅ  
 ក្នុងទីសមគួរហើយ ក៏បាននិយាយសេចក្តីនេះនឹងតថាគតថា បពិត្រព្រះ  
 អង្គដ៏ចម្រើន ធម៌ ៧ ប្រការនេះ តែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីមិនសាបសូន្យ  
 ដល់ភិក្ខុ ។ ធម៌ ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺសេចក្តីគោរពព្រះសាស្តា ១  
 គោរពព្រះធម៌ ១ គោរពព្រះសង្ឃ ១ គោរពសិក្ខា ១ គោរព  
 សមាធិ ១ គោរពការមិនប្រមាទ ១ គោរពការធ្វើបដិសណ្ឋារៈ ១ ។  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ធម៌ ៧ ប្រការនេះឯង តែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បី  
 មិនសាបសូន្យដល់ភិក្ខុ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ លុះទេវតានោះ បាន  
 និយាយសេចក្តីនេះចប់ហើយ លុះថ្ងៃសេចក្តីនេះរួចហើយ ក៏ថ្វាយ  
 បង្គំតថាគត ធ្វើប្រទក្សិណហើយ ក៏បាត់អំពីទីនោះឯង ។

ភិក្ខុមានសេចក្តីព្យាយាមជាគ្រឿងដុតកម្ដៅកិលេស មានសេចក្តី  
 គោរពព្រះសាស្តាផង គោរពព្រះធម៌ផង គោរពដ៏ក្លៀវក្លាចំពោះ  
 ព្រះសង្ឃផង គោរពសមាធិផង គោរពដ៏ក្លៀវក្លាចំពោះសិក្ខាផង

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

អប្បមាទតុ ភិក្ខុ បដិសន្ធារការវោ

អភព្វោ បរិហាធាយ និព្វានស្សេវ សន្តិកេតិ ។

[៣០] ឥមំ ភិក្ខុវេ វត្ថី អញ្ញាតវា ទេវតា

អភិក្កន្តាយ វត្ថិយា អភិក្កន្តវណ្ណា កេវលកប្បំ

ទេតវនំ ឱកាសេត្វា យេនាហំ តេនុបសន្តិមិ

ឧបសន្តិមិត្វា មំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ អដ្ឋាសិ

ឯកមន្តំ បិតា ខោ ភិក្ខុវេ សា ទេវតា មំ

ឯតទវោច សត្តិមេ ភន្តេ ធម្មា ភិក្ខុនោ អបរិហា-

ធាយ សំវត្តន្តិ ។ កតមេ សត្ត ។ សត្តការវតា

ធម្មការវតា សន្និការវតា សិក្ខាការវតា សមាធិការវតា

ហិរិការវតា ឱត្តប្បការវតា ។ ឥមេ ខោ ភន្តេ សត្ត

ធម្មា ភិក្ខុនោ អបរិហាធាយ សំវត្តន្តិតិ ។

ឥទមវោច ភិក្ខុវេ សា ទេវតា ឥទំ វត្វា

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

គោរពការមិនប្រមាទផង គោរពការធ្វើបដិសណ្ឋារៈផង

(ភិក្ខុនោះ) មិនគួរនឹងសាបសូន្យ (ចាកមគ្គនិងផល

ឡើយ រមែងបិតនៅ) ក្នុងទីជិតព្រះនិព្វាន ។

[៣០] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ វេលាយប់មិញនេះ មានទេវតាមួយអង្គ មានរស្មីដ៏រុងរឿង កាលដែលវេលារាត្រី បឋមយាម កន្លងផុតទៅ ក៏ធ្វើ វត្តជេតពនទាំងមូលឲ្យភ្លឺស្វាង ហើយចូលមកគាល់តថាគត លុះចូលមក ដល់ហើយ ថ្វាយបង្គំតថាគត រួចបិតនៅក្នុងទីសមគួរ ម្នាលភិក្ខុទាំង- ឡាយ លុះទេវតានោះ បិតនៅក្នុងទីសមគួរហើយ បាននិយាយសេចក្តី នេះនឹងតថាគតថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ធម៌ ៧ ប្រការនេះ តែងប្រព្រឹត្ត ទៅ ដើម្បីមិនសាបសូន្យដល់ភិក្ខុ ។ ធម៌ ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺ សេចក្តីគោរពព្រះសាស្តា ១ គោរពព្រះធម៌ ១ គោរពព្រះសង្ឃ ១ គោរពសិក្ខា ១ គោរពសមាធិ ១ គោរពសេចក្តីខ្មាសបាប ១ គោរព សេចក្តីខ្មាចបាប ១ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ធម៌ ៧ ប្រការនេះឯង តែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីមិនសាបសូន្យដល់ភិក្ខុ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទេវតានោះ បាននិយាយសេចក្តីនេះចប់ហើយ ថ្ងៃសេចក្តីនេះរួចហើយ

បឋមបណ្ណាសកេ ទេវតាវគ្គោ

មំ អភិវាទេត្វា បទក្ខិណំ កត្វា តត្តេវន្តរាយីតិ ។

សត្តកុ ធម្មកុ សង្ឃេ ច តិព្វការវោ

សមាធិកុ អាតាបិ<sup>(១)</sup> សិក្ខាយ តិព្វការវោ

ហិរិឌិត្តប្បសម្បន្នោ សប្បតិស្សោ សការវោ

អភព្វោ បរិហានាយ និព្វានស្សេវ សន្តិកេតិ ។

[៣១] ឥមំ ភិក្ខុវេ វត្ថី អញ្ញាតវា ទេវតា

។ បេ ។ មំ ឯតទវោច សត្តិមេ ភន្តេ ធម្មា

ភិក្ខុនោ អបរិហានាយ សំវត្តន្តិ ។ កតមេ សត្ត ។

សត្តការវតា ធម្មការវតា សង្ឃការវតា សិក្ខាការវតា

សមាធិការវតា សោវចស្សតា កល្យាណមិត្តតា ។

១ ម. សមាធិការវតាបិច ។

បឋមបណ្ណាសក ទេវតាវគ្គ

ក៏ថ្វាយបង្គំតថាគត ធ្វើប្រទក្សិណហើយ ក៏បាត់អំពីទីនោះ ។

ភិក្ខុមានសេចក្តីព្យាយាមជាគ្រឿងដុតកម្ដៅកិលេស  
មានសេចក្តីគោរពព្រះសាស្តាផង គោរពព្រះ  
ធម៌ផង គោរពដ៏ក្លៀវក្លា ចំពោះព្រះសង្ឃផង  
គោរពសមាធិផង គោរពដ៏ក្លៀវក្លា ក្នុងសិក្ខា  
ផង បរិបូណ៌ ដោយសេចក្តីខ្មាសបាប និង  
ខ្លាចបាបផង ជាអ្នកប្រកប ដោយសេចក្តីកោត  
ក្រែង សេចក្តីគោរព (ភិក្ខុនោះ) មិនគួរ  
នឹងសាបសូន្យ ( ចាកមគ្គ និងផលឡើយ  
រមែងបិតនៅ ) ក្នុងទីជិតនៃព្រះនិព្វាន ។

[៣១] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ វេលាយប់មិញនេះ មានទេវតា  
មួយអង្គ ។ បេ ។ បាននិយាយសេចក្តីនេះ នឹងតថាគតថា បពិត្រ  
ព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ធម៌ ៧ ប្រការនេះ តែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីមិនសាប-  
សូន្យដល់ភិក្ខុ ។ ធម៌ ៧ ប្រការ តើដូចម្ដេចខ្លះ ។ គឺសេចក្តីគោរព  
ព្រះសាស្តា ១ គោរពព្រះធម៌ ១ គោរពព្រះសង្ឃ ១ គោរពសិក្ខា ១  
គោរពសមាធិ ១ ភាពជាអ្នកប្រដៅងាយ ១ ភាពជាអ្នកមានមិត្តល្អ ១ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ឥមេ ខោ ភន្តេ សត្ត ធម្មា ភិក្ខុនោ អបរិហានាយ

សំវត្តន្តិ ។ ឥទមវោច ភិក្ខុវេ សា ទេវតា

ឥទំ វត្តា មំ អភិវាទេត្វា បទក្ខិណំ កត្វា

តត្ថេវន្តរាយីតិ ។

សត្តកុ ធម្មកុ សង្ឃេ ច តិព្វការវោ

សមាធិកុ អាតាបិ<sup>(១)</sup> សិក្ខាយ តិព្វការវោ

កល្យាណមិត្តោ សុវោ សប្បតិស្សោ សការវោ

អកញ្ចោ បរិហានាយ និព្វានស្សេវ សន្តិកេតិ ។

[៣២] ឥមំ ភិក្ខុវេ វត្តិ អញ្ញតវា ។ បេ ។ មំ

ឯតទវោច សត្តិមេ ភន្តេ ធម្មា ភិក្ខុនោ អបរិហា-

នាយ សំវត្តន្តិ ។ កតមេ សត្ត ។ សត្តការវតា

១ ម. សមាធិការវតាបិច ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថនិកាយ សត្តកនិបាត

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ធម៌ ៧ ប្រការនេះឯង តែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បី  
មិនសាបសូន្យដល់ភិក្ខុ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទេវតានោះ បាន  
និយាយសេចក្តីនេះចប់ហើយ លុះបានថ្ងៃសេចក្តីនេះរួចហើយ ក៏ថ្វាយ  
បង្គំ តថាគត ធ្វើប្រទក្សិណ ហើយក៏បាត់អំពីទីនោះឯង ។

ភិក្ខុមានសេចក្តីព្យាយាមជាគ្រឿងដុតកម្ដៅកិលេស  
មានសេចក្តីគោរពព្រះសាស្តាផង គោរពព្រះធម៌ផង  
គោរពដ៏ក្លៀវក្លា ចំពោះព្រះសង្ឃផង គោរព  
សមាធិផង គោរពដ៏ក្លៀវក្លាក្នុងសិក្ខាផង ជាអ្នក  
មានមិត្តល្អផង គេប្រដៅងាយផង ជាអ្នកប្រកប  
ដោយសេចក្តីកោតក្រែង សេចក្តីគោរព (ភិក្ខុនោះ)  
មិនគួរនឹងសាបសូន្យ (ចាកមគ្គនិងផលឡើយ  
រមែងបិតនៅ) ក្នុងទីជិតនៃព្រះនិព្វាន ។

[៣២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ វេលាយប់មិញនេះ មានទេវតាមួយ  
អង្គ ។ ល ។ បាននិយាយសេចក្តីនេះនឹងតថាគតថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន  
ធម៌ ៧ ប្រការនេះ តែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីមិនសាបសូន្យដល់ភិក្ខុ ។  
ធម៌ ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺសេចក្តីគោរពព្រះសាស្តា ១ គោរព

បឋមបណ្ណាសកេ ទេវតារត្នោ

ធម្មការវតា សង្ឃការវតា សិក្ខាការវតា សមាធិការវតា  
 សោវចស្សតា កល្យាណមិត្តតា ។ ឥមេ ខោ ភន្តេ  
 សត្ត ធម្មា ភិក្ខុនោ អបរិហានាយ សំវត្តន្តីតិ ។  
 ឥទមវោច ភិក្ខុវេ សា ទេវតា ឥទំ វត្តា មំ អភិ-  
 វាទេត្វា បទក្ខិណំ កត្វា តត្តេវន្តរាយីតិ ។ ឯវំ វុត្តេ  
 អាយស្មា សារីបុត្តោ ភកវន្តំ ឯតទវោច ឥមស្ស ខោ  
 អហំ ភន្តេ ភកវតា សង្ឃិត្តេន កាសិតស្ស ឯវំ វិត្តា-  
 វេន អត្ថំ អាជាធាមិ ឥទ ភន្តេ ភិក្ខុ អត្តនា ច  
 សត្តការវោ ហោតិ សត្តការវតាយ ច វណ្ណាវាទី យេ  
 ចច្រៀ ភិក្ខុ ន សត្តការវា តេ ច សត្តការវតាយ  
 សមាទបេតិ យេ ចច្រៀ ភិក្ខុ សត្តការវា តេសព្វ  
 វណ្ណំ ភណតិ ភូតំ តច្ចំ កាលេន ។ អត្តនា ច  
 ធម្មការវោ ហោតិ ។ យេ ។ សង្ឃការវោ ហោតិ សិក្ខា-  
 ការវោ ហោតិ សមាធិការវោ ហោតិ សុវហោ ហោតិ

បឋមបណ្ណាសក ទេវតាវគ្គ

ព្រះធម៌ ១ គោរពព្រះសង្ឃ ១ គោរពសិក្ខា ១ គោរពសមាធិ ១ ភាព  
 ជាអ្នកប្រដៅងាយ ១ ភាពជាអ្នកមានមិត្តល្អ ១ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន  
 ធម៌ ៧ ប្រការនេះឯង តែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីមិនសាបសូន្យដល់ភិក្ខុ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ លុះទេវតានោះ បាននិយាយសេចក្តីនេះចប់ហើយ  
 បានថ្លែងសេចក្តីនេះរួចហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំតថាគត ធ្វើប្រទក្សិណ  
 ហើយក៏បាត់អំពីទីនោះឯង ។ កាលបើព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់  
 យ៉ាងនេះហើយ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ ក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះ  
 ភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ធម៌ដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់  
 សម្តែងដោយសេចក្តីសង្ខេបនេះឯង ខ្ញុំព្រះអង្គយល់សេចក្តី ដោយ  
 ពិស្តារយ៉ាងនេះ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នក  
 មានសេចក្តីគោរព ព្រះសាស្តាដោយខ្លួនឯងផង ពណ៌នាគុណនៃសេចក្តី  
 គោរពព្រះសាស្តាផង ភិក្ខុដទៃណា មិនទាន់មានសេចក្តីគោរពព្រះ  
 សាស្តា ក៏ដឹកនាំភិក្ខុទាំងនោះ ឲ្យគោរពព្រះសាស្តាផង ភិក្ខុដទៃណា  
 មានសេចក្តីគោរពព្រះសាស្តាហើយ ក៏ពណ៌នាគុណរបស់ភិក្ខុទាំងនោះ  
 តាមសេចក្តីពិតមែន ក្នុងកាលគួរផង ។ ជាអ្នកមានសេចក្តីគោរពព្រះ  
 ធម៌ដោយខ្លួនឯង ។ បេ ។ ជាអ្នកមានសេចក្តីគោរពព្រះសង្ឃ មានសេចក្តី  
 គោរពសិក្ខា មានសេចក្តីគោរពសមាធិ ជាអ្នកដែលគេប្រដៅងាយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តវនិកាយសុស សុត្តកនិបាតោ

កល្យាណមិត្តោ ហោតិ កល្យាណមិត្តតាយ ច  
 វណ្ណវាទី យេ ចញ្ញេ ភិក្ខុ ន កល្យាណ-  
 មិត្តា តេ ច កល្យាណមិត្តតាយ សមាទមេតិ  
 យេ ចញ្ញេ ភិក្ខុ កល្យាណមិត្តា តេសញ្ច វណ្ណំ ភណាតិ  
 ភូតំ តច្ចំ កាលេន ។ ឥមស្ស ខោ អហំ ភន្តេ  
 ភកវតា សង្ខត្តេន ភាសិតស្ស ឯវំ វិត្តារេន អត្ថំ  
 អាជាណមីតិ ។ សាធុ សាធុ សារីបុត្ត សាធុ  
 ខោ ត្វំ សារីបុត្ត ឥមស្ស មយា សង្ខត្តេន  
 ភាសិតស្ស ឯវំ វិត្តារេន អត្ថំ អាជាណសិ ឥធម  
 សារីបុត្ត ភិក្ខុ អត្តនា ច សត្តការវោ ហោតិ  
 សត្តការវតាយ ច វណ្ណវាទី យេ ចញ្ញេ ភិក្ខុ ន  
 សត្តការវា តេ ច សត្តការវតាយ សមាទមេតិ  
 យេ ចញ្ញេ ភិក្ខុ សត្តការវា តេសញ្ច វណ្ណំ  
 ភណាតិ ភូតំ តច្ចំ កាលេន ។ អត្តនា ច ធម្មការវោ  
 ហោតិ ។ មេ ។ សង្ឃការវោ ហោតិ សិក្ខាការវោ ហោតិ  
 សមាធិការវោ ហោតិ សុវចោ ហោតិ កល្យាណ-  
 មិត្តោ ហោតិ កល្យាណមិត្តតាយ ច វណ្ណវាទី

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ជាអ្នកមានមិត្តល្អ ពណ៌នាគុណនៃការមានមិត្តល្អផង ភិក្ខុដទៃ  
 ណា មិនទាន់មានមិត្តល្អ ក៏ដឹកនាំភិក្ខុទាំងនោះ ឲ្យមានមិត្តល្អផង  
 ភិក្ខុដទៃណា មានមិត្តល្អហើយ ក៏ពណ៌នាគុណ របស់ភិក្ខុទាំងនោះ  
 តាមសេចក្តីពិតមែន ក្នុងកាលគួរផង ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន  
 ធម៌ដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់សម្តែងដោយសេចក្តីសង្ខេបនេះឯង  
 ខ្ញុំព្រះអង្គយល់សេចក្តីដោយពិស្តារយ៉ាងនេះ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ  
 ទ្រង់ត្រាស់តបថា ម្ចាស់សារីបុត្ត ប្រពៃហើយ ។ ម្ចាស់សារីបុត្ត ប្រពៃ  
 ណាស់ហើយ ធម៌នេះតថាគតសម្តែងហើយដោយសង្ខេប អ្នកយល់  
 សេចក្តីដោយពិស្តារយ៉ាងនេះបាន ម្ចាស់សារីបុត្ត ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ  
 ជាអ្នកមានសេចក្តីគោរពព្រះសាស្តា ដោយខ្លួនឯងផង ពណ៌នាគុណនៃ  
 សេចក្តីគោរពព្រះសាស្តាផង ភិក្ខុដទៃណា មិនទាន់មានសេចក្តីគោរព  
 ព្រះសាស្តា ក៏ដឹកនាំភិក្ខុទាំងនោះ ឲ្យគោរពព្រះសាស្តាផង ភិក្ខុដទៃ  
 ណា មានសេចក្តីគោរពព្រះសាស្តាហើយ ពណ៌នាគុណរបស់ភិក្ខុទាំង  
 នោះ តាមសេចក្តីពិតមែន ក្នុងកាលគួរផង ។ ជាអ្នកមានសេចក្តីគោរព  
 ព្រះធម៌ ដោយខ្លួនឯងផង ។ បេ ។ ជាអ្នកមានសេចក្តីគោរពព្រះសង្ឃ  
 មានសេចក្តីគោរពសិក្ខា មានសេចក្តីគោរពសមាធិ ជាអ្នកដែលគេ  
 ប្រដៅងាយ ជាអ្នកមានមិត្តល្អផង ពណ៌នាគុណនៃការមានមិត្តល្អផង

បឋមបណ្ណាសកេ ទេវតាវគ្គោ

យេ ចញ្ញេ ភិក្ខុ ន កល្យាណមិត្តោ តេ ច  
កល្យាណមិត្តតាយ សមាទមេតិ យេ ចញ្ញេ ភិក្ខុ  
កល្យាណមិត្តា តេសញ្ច វណ្ណំ ភណាតិ ភូតំ  
តច្ចំ កាលេន ។ ឥមស្ស ខោ សារីបុត្ត មយា  
សង្ខិត្តេន កាសិតស្ស ឃំ វិត្តារេន អត្តោ ទដ្ឋព្វោតិ ។

[៣៣] សត្តហិ ភិក្ខុវេ អង្កេហិ សមដ្ឋាកតោ  
មិត្តោ សេវិតព្វោ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ ទុទ្ធានំ  
ទទាតិ ទុក្ការំ ករោតិ ទុក្ខមំ ខមតិ កុយ្ហមស្ស<sup>(១)</sup>  
អារិក្ករោតិ កុយ្ហមស្ស<sup>(២)</sup> បរិក្ខុហតិ<sup>(៣)</sup> អាបទាសុ  
ន ជហតិ ខីណេន ធាតិមញ្ញតិ ។ ឥមេហិ ខោ  
ភិក្ខុវេ សត្តហាង្កេហិ សមដ្ឋាកតោ មិត្តោ សេវិតព្វោតិ ។

ទុទ្ធានំ ទទតិ មិត្តំ ទុក្ការព្វាបិ កុព្វតិ  
អថោបិស្ស ទុរុត្តានិ ខមតិ ទុក្ខមាទិបិ  
កុយ្ហមស្ស ច<sup>(៤)</sup> អក្កាតិ កុយ្ហស្ស បរិក្ខុហតិ

---

១ ម. គុឡ្ហស្ស ។ ២ ម. គុយ្ហស្ស ។ ៣ ឱ. ម. បរិគុយ្ហតិ ។ ៤ ឱ. ម. គុយ្ហព្វ  
តស្ស ។

បឋមបណ្ណាសក ទេវតាវគ្គ

ភិក្ខុដទៃណា មិនទាន់មានមិត្តល្អ ក៏ដឹកនាំភិក្ខុទាំងនោះ ឲ្យមានមិត្តល្អផង  
ភិក្ខុដទៃណា មានមិត្តល្អហើយ ក៏ពណ៌នាគុណរបស់ភិក្ខុទាំងនោះ តាម  
សេចក្តីពិតមែន ក្នុងកាលគួរផង ។ ម្នាលសារីបុត្ត ធម៌នេះផង តថាគត  
សម្តែងហើយ ដោយសេចក្តីសង្ខេប គប្បីយល់សេចក្តី ដោយពិស្តារ  
យ៉ាងនេះ ។

[៣៣] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មិត្តប្រកបដោយអង្គ ៧ ប្រការ  
គួរសេពគប់ ។ ប្រកបដោយអង្គ ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺមិត្ត  
ឲ្យនូវរបស់ ដែលគេឲ្យបានដោយកម្រ ១ ធ្វើនូវអំពើដែលគេធ្វើបាន  
ដោយកម្រ ១ អត់ធន់ចំពោះហេតុ ដែលគេអត់ធន់បានដោយកម្រ ១ បើក  
បង្ហាញសេចក្តីកំបាំងរបស់ខ្លួនដល់គ្នា ១ បិទសេចក្តីកំបាំងរបស់គ្នា ១  
មិនលះគ្នា ក្នុងគ្រាមានសេចក្តីអន្តរាយ ១ មិនមើលងាយគ្នា ព្រោះអស់  
កោតៈ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មិត្តប្រកបដោយអង្គ ៧ ប្រការ  
នេះឯង គួរសេពគប់ ។

មិត្តឲ្យនូវរបស់ដែលគេឲ្យបានដោយកម្រផង ធ្វើនូវអំពើដែលគេ  
ធ្វើបានដោយកម្រផង មួយទៀត អត់ធន់ចំពោះពាក្យដែល  
ពោលអាក្រក់ និងហេតុដែលអត់ធន់បានដោយកម្រផង ប្រាប់  
សេចក្តីកំបាំងរបស់ខ្លួនដល់គ្នាផង បិទសេចក្តីកំបាំងរបស់គ្នាផង

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

អាបទាសុ ន ជហាតិ ទីណោន ជាតិមញ្ញតិ  
យស្មី ឯតានិ ហាណនិ សំវិជ្ជន្តិជ បុគ្គលេ  
សោ មិត្តោ មិត្តកាមេន ភជិតពោ តថាវិជោតិ ។

[៣៤] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ

ភិក្ខុ មិត្តោ សេវិតពោ ភជិតពោ បយិរុទាសិតពោ អបិ  
បនុជ្ជមាណេនបិ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ បិយោ ច  
ហោតិ មនាទោ ច ករុ ច ការជីយោ ច វត្តា ច  
វចនក្ខមោ ច កម្មីវពោ កចំ កត្តា ហោតិ នោ ច  
អដ្ឋានេ និយោជេតិ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ  
ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ មិត្តោ សេវិតពោ ភជិតពោ  
បយិរុទាសិតពោ អបិ បនុជ្ជមាណេនបីតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

មិនលះគ្នាក្នុងគ្រាមានសេចក្តីអន្តរាយផង មិនមើលងាយគ្នា  
ព្រោះអស់ភោគៈផង ហេតុទាំងនេះ មានក្នុងបុគ្គលណាក្នុង  
លោកនេះ បុគ្គលមានសភាពដូច្នោះនោះ ហៅថាមិត្ត ជន  
អ្នកមានប្រាជ្ញានូវមិត្ត គប្បីសេពគប់ ។

[៣២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាមិត្តប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការ  
បុគ្គលអ្នកស្វែងមិត្ត ទោះបីលោកបណ្តេញបំបរបង់ចេញ<sup>(១)</sup> ក៏គួរ  
តែសេពគប់ រាប់រក ចូលទៅអង្គុយជិត ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការ  
តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺភិក្ខុជាអ្នក (ធ្វើខ្លួន) ឲ្យជាទីស្រឡាញ់ និង  
ជាទីគាប់ចិត្ត ១ គួរគោរព ១ គួរសរសើរ ១ ឧស្សាហ៍ប្រៀនប្រដៅ ១  
អត់ធន់ចំពោះពាក្យ ១ ជាអ្នកនិយាយពាក្យជ្រៅ<sup>(២)</sup> ១ មិនដឹកនាំក្នុង  
ហេតុដែលមិនគួរ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាមិត្តប្រកបដោយ  
ធម៌ ៧ ប្រការនេះឯង បុគ្គលអ្នកស្វែងមិត្ត បើទុកជាលោកបណ្តេញ  
បំបរបង់ចេញ ក៏គួរតែសេពគប់ រាប់រក ចូលទៅអង្គុយជិត ។

---

១ ក្នុងអដ្ឋកថាថា បើអ្នកស្វែងមិត្ត បានបុគ្គលយ៉ាងនេះជាមិត្តហើយ បើទុកជាលោកដាក់  
ទណ្ឌកម្មឲ្យលើឈើ ១០០ បាច់ក្តី ឲ្យដងទឹក ១០០ ក្នុងក្តី ឲ្យជញ្ជូនខ្សាច់ ១០០ ស្លកក្តី ឬបណ្តេញមិន  
ឲ្យនៅជាមួយក្តី ក៏ត្រូវតែសុំខមាទោសនឹងលោក ហើយតាមនៅជាមួយ ដរាបដល់អស់ជីវិត ។  
២ បានដល់ពាក្យអាថ៌កំបាំង គឺពាក្យដែលជាប់ទាក់ទង ដល់ឈានវិបស្សនាមគ្គផលនិព្វាន ។

បឋមបណ្ណាសកេ ទេវតារត្តោ

បិយោ ច ករុ ការជីយោ វត្តា ច វចនក្ខមោ  
 កម្ពីរញ្ច កងំ កត្តា នោ ចដ្ឋានេ និយោជយេ<sup>(១)</sup>  
 យស្មី ឯតានិ ហានានិ សំវិជ្ជន្តិ<sup>(២)</sup> បុគ្គលេ  
 សោ មិត្តោ មិត្តកាមេន អត្តកាមាណុកម្យកោ  
 អបិ នាសិយមាណេន ភជិតព្វោ តថាវិណាតិ ។

[៣៥] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមន្មាតតោ  
 ភិក្ខុ នចិរស្សេវេ ចតស្សោ បជិសម្ពិទា សយំ  
 អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារេយ្យ ។ កត-  
 មេហិ សត្តហិ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ឥនម្មេ  
 ចេតសោ លីនត្តន្តិ យថាក្ខតំ បជាណាតិ អជ្ឈត្តំ  
 សទ្ធិត្តំ វា ចិត្តំ អជ្ឈត្តំ មេ សទ្ធិត្តំ ចិត្តន្តិ  
 យថាក្ខតំ បជាណាតិ ពហិទ្ធា វិក្ខិត្តំ វា ចិត្តំ  
 ពហិទ្ធា មេ វិក្ខិត្តំ ចិត្តន្តិ យថាក្ខតំ  
 បជាណាតិ តស្ស វិទិតា វេននា ឧប្បជ្ជន្តិ វិទិតា  
 ឧបដ្ឋហន្តិ វិទិតា អព្ពត្តំ កច្ចន្តិ វិទិតា

---

១ ម. និយោជកោ ។ ២ ម. សំវិជ្ជន្តិ ច ។

បឋមបណ្ណសក ទេវតាវគ្គ

ភិក្ខុជាអ្នក (ធ្វើខ្លួន) ឲ្យជាទីស្រឡាញ់ផង គួរគោរពផង  
 គួរសរសើរផង ឧស្សាហ៍ប្រៀនប្រដៅផង អត់ធន់ចំពោះ  
 ពាក្យផង ជាអ្នកនិយាយពាក្យជ្រៅផង ទាំងមិនដឹកនាំក្នុង  
 ហេតុដែលមិនគួរផង ហេតុទាំងនេះ មានក្នុងបុគ្គលណា  
 ក្នុងលោកនេះ បុគ្គលជាអ្នកប្រាថ្នានូវប្រយោជន៍ អ្នកធ្វើនូវ  
 សេចក្តីអនុគ្រោះ មានសភាពដូច្នោះនោះ ឈ្មោះថាជាមិត្ត  
 បុគ្គលអ្នកមានសេចក្តីត្រូវការដោយមិត្ត ទោះបីជាលោកធ្វើ  
 ឲ្យវិនាស ក៏គួរតែតាមសេពគប់ ។

[៣៥] ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការ មិន  
 យូរប៉ុន្មាន នឹងធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ សម្រេចនូវបដិសម្ពិទា ៤ ដោយ  
 ប្រាជ្ញាដ៏ឧត្តម ដោយខ្លួនឯងមិនខាន ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការ តើដូច  
 ម្តេចខ្លះ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ដឹងច្បាស់តាមពិតថា  
 នេះជាសេចក្តីច្រអូសចិត្តរបស់អញ ១ ឬចិត្តខាងក្នុងរូញា ក៏ដឹងច្បាស់  
 តាមពិតថា ចិត្តខាងក្នុងរបស់អញរូញា ១ ឬចិត្តខាងក្រៅរាយមាយ  
 ក៏ដឹងច្បាស់តាមពិតថា ចិត្តខាងក្រៅរបស់អញរាយមាយ ១ ភិក្ខុ  
 នោះដឹងនូវវេទនាទាំងឡាយដែលកើតឡើង ដឹងនូវវេទនាទាំងឡាយ  
 ប្រាកដឡើង ដឹងនូវវេទនាទាំងឡាយ ដែលដល់នូវសេចក្តីវិនាស ១

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

សញ្ញា ឧប្បជ្ជន្តិ វិទិតា ឧបដ្ឋហន្តិ វិទិតា អព្ពត្តំ កច្ឆន្តិ  
 វិទិតា វិតក្កា ឧប្បជ្ជន្តិ វិទិតា ឧបដ្ឋហន្តិ វិទិតា អព្ពត្តំ  
 កច្ឆន្តិ សប្បាយាសប្បាយេសុ ខោ បនស្ស ធម្មេសុ  
 ហីនប្បណីតេសុ កណ្ណាសុក្កសប្បជិកាតេសុ និមិត្តំ  
 សុត្តហិតំ ហោតិ សុមនសិកតំ សូបដារិតំ សុប្បជិ-  
 វិទ្ធិំ បញ្ញាយ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ  
 ធម្មេហិ សមន្នាគតោ ភិក្ខុ នចិរស្សេវ ចតស្សោ  
 បដិសម្ពិទា សយំ អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារយ្យាតិ ។

[៣៦] សត្តហិ ធម្មេហិ សមន្នាគតោ សារីបុត្តោ  
 ចតស្សោ បដិសម្ពិទា សយំ អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា ឧប-  
 សម្បជ្ជ វិហារតិ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ  
 សារីបុត្តោ ឥធម្មេ ចេតសោ សីនត្តន្តិ យថាក្ខតំ ប-  
 ជាណតិ អជ្ឈត្តំ សង្ខត្តំ វា ចិត្តំ អជ្ឈត្តំ មេ សង្ខត្តំ ចិត្តន្តិ  
 យថាក្ខតំ បជាណតិ ពហិទ្ធា វា វិក្ខិត្តំ ចិត្តំ ពហិទ្ធា មេ  
 វិក្ខិត្តំ ចិត្តន្តិ យថាក្ខតំ បជាណតិ តស្ស វិទិតា វេទនា  
 ឧប្បជ្ជន្តិ វិទិតា ឧបដ្ឋហន្តិ វិទិតា អព្ពត្តំ កច្ឆន្តិ វិទិតា

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ដឹងនូវសញ្ញាទាំងឡាយដែលកើតឡើង ដឹងនូវសញ្ញាទាំងឡាយដែល  
 ប្រាកដឡើង ដឹងនូវសញ្ញាទាំងឡាយដែលដល់នូវសេចក្តីវិនាស ១ ដឹង  
 នូវវិតក្កៈទាំងឡាយដែលកើតឡើង ដឹងនូវវិតក្កៈទាំងឡាយដែលប្រាកដ  
 ឡើង ដឹងនូវវិតក្កៈទាំងឡាយដែលដល់នូវសេចក្តីវិនាស ១ ហេតុក្នុងធម៌  
 ជាទិសប្បាយ ឬ មិនជាទិសប្បាយ ថោកទាប ឬ ខ្ពង់ខ្ពស់ជាចំណែកខ្មៅ  
 ឬ ស ក៏ភិក្ខុនោះ បានកំណត់ទុកល្អ ធ្វើទុកក្នុងចិត្តល្អ ចង់ចាំល្អ ដឹង  
 ច្បាស់ល្អហើយ ដោយប្រាជ្ញា ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកប  
 ដោយធម៌ ៧ ប្រការនេះឯង មិនយូរប៉ុន្មាននឹងធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ សម្រេច  
 នូវបដិសម្មិទា ៤ ដោយប្រាជ្ញាដ៏ឧត្តម ដោយខ្លួនឯងមិនខាន ។

[៣៦] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សារីបុត្តប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការ ទើប  
 ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ សម្រេចនូវបដិសម្មិទា ៤ ដោយប្រាជ្ញាដ៏ឧត្តមដោយខ្លួន  
 ឯង ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ក្នុង  
 សាសនានេះ សារីបុត្តដឹងច្បាស់តាមពិតថា នេះជាសេចក្តីច្រមុះសចិត្តរបស់  
 អញ ១ ឬចិត្តខាងក្នុងរូញរា ក៏ដឹងច្បាស់តាមពិតថា ចិត្តខាងក្នុងរបស់អញ  
 រូញរា ១ ឬ ចិត្តខាងក្រៅរាយមាយ ក៏ដឹងច្បាស់តាមពិតថា ចិត្តខាងក្រៅ  
 របស់អញរាយមាយ ១ ព្រះសារីបុត្តដឹងនូវវេទនាទាំងឡាយដែលកើតឡើង  
 ដឹងនូវវេទនាដែលប្រាកដឡើង ដឹងនូវវេទនាដែលដល់នូវសេចក្តីវិនាស

បឋមបណ្ណាសកេ ទេវតាវគ្គោ

សញ្ញា ឧប្បជ្ជន្តិ វិទិតា ឧបដ្ឋហន្តិ វិទិតា  
អព្ពត្តំ កច្ឆន្តិ វិទិតា វិតក្កា ឧប្បជ្ជន្តិ វិទិតា  
ឧបដ្ឋហន្តិ វិទិតា អព្ពត្តំ កច្ឆន្តិ សប្បាយា-  
សប្បាយេសុ ខោ បនស្ស ធម្មេសុ ហីនប្បណីតេសុ  
កណ្ហាសុក្កសប្បដិកាតេសុ និមិត្តំ សុត្តហិតំ ហោតិ  
សុមនសិកតំ សូបធាវិតំ សុប្បដិវិទ្ធិំ បញ្ញាយ ។  
ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ  
សារីបុត្តោ ចតស្សោ បដិសម្ពិទា សយំ អភិញ្ញា  
សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារតីតិ ។

[៣៧] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ  
ចិត្តំ វសេ វត្តេតិ ដោ ច ភិក្ខុ ចិត្តស្ស វសេន វត្តេតិ ។  
កតមេហិ សត្តហិ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ សមាធិកុសលោ  
ហោតិ សមាធិស្ស សមាបត្តិកុសលោ ហោតិ  
សមាធិស្ស បិតិកុសលោ ហោតិ សមាធិស្ស វុដ្ឋាន-  
កុសលោ ហោតិ សមាធិស្ស កល្យាណកុសលោ<sup>(១)</sup> ហោតិ

---

១ ម. កល្យាណកុសលោ ។ កល្យាណកុសលោតិ អនុត្តរិយវគ្គោ ឆក្កនិបាតវណ្ណនាយំ ទិស្សតិ ។

បឋមបណ្ណាសក ទេវតាវគ្គ

ដឹងនូវសញ្ញាទាំងឡាយដែលកើតឡើង ដឹងនូវសញ្ញាដែលប្រាកដឡើង  
 ដឹងនូវសញ្ញាដែលដល់នូវសេចក្តីវិនាស ១ ដឹងនូវវិតក្កៈទាំងឡាយដែល  
 កើតឡើង ដឹងនូវវិតក្កៈដែលប្រាកដឡើងដឹងនូវវិតក្កៈដែលដល់នូវសេចក្តី  
 វិនាស ១ ហេតុក្នុងធម៌ជាទិសប្បាយ ឬ មិនជាទិសប្បាយ ថោក  
 ទាប ឬខ្ពង់ខ្ពស់ ជាចំណែកខ្មៅ ឬ ស ក៏សារីបុត្តបានកំណត់ទុកល្អ  
 ធ្វើទុកក្នុងចិត្តល្អ ចងចាំល្អ ដឹងច្បាស់ល្អហើយ ដោយប្រាជ្ញា ១ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សារីបុត្តប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការនេះឯង ធ្វើឲ្យជាក់  
 ច្បាស់ សម្រេចនូវបដិសម្តិទា ៤ ដោយប្រាជ្ញាដ៏ឧត្តម ដោយខ្លួនឯង ។

[៣៧] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការ  
 រមែងញ៉ាំងចិត្តឲ្យលុះក្នុងអំណាច (របស់ខ្លួន) បាន មិនមែនភិក្ខុលុះ  
 អំណាចចិត្តទេ ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកឈ្លាសវៃ ក្នុងសមាធិ ១ ឈ្លាស  
 វៃ ក្នុងវិធីចូលសមាធិ ១ ឈ្លាសវៃ ក្នុងវិធីតម្កល់ទុកសមាធិ ១ ឈ្លាស  
 វៃ ក្នុងវិធីចេញចាកសមាធិ ១ ឈ្លាសវៃ ក្នុងវិធីចែករំលែកនូវសមាធិ ១

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

សមាធិស្ស កោចរកុសលោ ហោតិ សមាធិស្ស  
អភិជីហារកុសលោ ហោតិ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ  
សត្តហិ ធម្មេហិ សមន្នាគតោ ភិក្ខុ ចិត្តំ វសេ  
វត្តេតិ ណោ ច ភិក្ខុ ចិត្តស្ស វសេន វត្តតីតិ ។

[៣៨] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមន្នាគតោ

សារីបុត្តោ ចិត្តំ វសេ វត្តេតិ ណោ ច សារីបុត្តោ ចិត្តស្ស  
វសេន វត្តតិ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ

សារីបុត្តោ សមាធិកុសលោ ហោតិ សមាធិស្ស

សមាបត្តិកុសលោ សមាធិស្ស បិទិតិកុសលោ សមាធិស្ស

វុដ្ឋានកុសលោ សមាធិស្ស កល្យាណកុសលោ

សមាធិស្ស កោចរកុសលោ សមាធិស្ស អភិជីហារ-

កុសលោ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ ធម្មេហិ

សមន្នាគតោ សារីបុត្តោ ចិត្តំ វសេ វត្តេតិ ណោ ច

សារីបុត្តោ ចិត្តស្ស វសេន វត្តតីតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ឈ្មោះស្រី ក្នុងទីគោចរនៃសមាធិ<sup>(១)</sup> ១ ឈ្មោះស្រី ក្នុងវិធីនាំមកនូវសមាធិ<sup>(២)</sup> ១ ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការនេះឯង រមែងញ៉ាំង  
ចិត្តឲ្យលុះក្នុងអំណាច (របស់ខ្លួន)បាន មិនមែនភិក្ខុលុះអំណាចចិត្តទេ ។

[៣៨] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សារីបុត្តប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការ  
ទើបញ៉ាំងចិត្តឲ្យលុះក្នុងអំណាច (របស់ខ្លួន) មិនមែនសារីបុត្តលុះ  
អំណាចចិត្តទេ ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ ម្នាល  
ភិក្ខុទាំងឡាយ ក្នុងសាសនានេះ សារីបុត្ត ជាអ្នកឈ្មោះស្រី ក្នុងសមាធិ ១  
ឈ្មោះស្រី ក្នុងវិធីចូលសមាធិ ១ ឈ្មោះស្រី ក្នុងវិធីតម្កល់ទុកសមាធិ ១  
ឈ្មោះស្រី ក្នុងវិធីចេញចាកសមាធិ ១ ឈ្មោះស្រី ក្នុងវិធីចែករំលែក  
សមាធិ ១ ឈ្មោះស្រី ក្នុងទីគោចរនៃសមាធិ ១ ឈ្មោះស្រី ក្នុងវិធីនាំមក  
នូវសមាធិ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សារីបុត្តប្រកបដោយធម៌ ៧ ប្រការ  
នេះឯង ទើបញ៉ាំងចិត្តឲ្យលុះទៅក្នុងអំណាច (របស់ខ្លួន) មិនមែន  
សារីបុត្តលុះអំណាចចិត្តទេ ។

---

១- ភិក្ខុណាចៀសវាងធម៌មិនជាទីសប្បាយ សេពគប់ធម៌ជាទីសប្បាយក្តី ស្គាល់ថា  
សមាធិនេះមាននិមិត្តជាអារម្មណ៍ នេះមានលក្ខណៈជាអារម្មណ៍ក្តី ឈ្មោះថាអ្នកឈ្មោះស្រី ក្នុងទី  
គោចរនៃសមាធិ ។ អដ្ឋកថា នៃនក្កនិបាត ។ ២- ភិក្ខុដែលអាចប្រមូលសមាធិ ដែលកើត  
អំពីឈានមានបឋមជ្ឈានជាដើម ដើម្បីនឹងចូលកាន់សមាបត្តិជាន់ខ្ពស់ ៗ ហៅថាអ្នកឈ្មោះស្រី  
ក្នុងការនាំសមាធិ ព្រោះលោកចេញអំពីបឋមជ្ឈាន ចូលទុតិយជ្ឈាន ។ បេ ។ ចេញអំពី  
តតិយជ្ឈាន ចូលកាន់ចតុត្ថជ្ឈាន ។ អដ្ឋកថានៃនក្កនិបាត ។

បឋមបណ្ណាសកេ ទេវតារត្តោ

[៣៩] អថខោ អាយស្មា សារីបុត្តោ បុព្វណ្ណា-  
សមយំ និវាសេត្វា បត្តចីវរមាទាយ សារត្ថិ បិណ្ណាយ  
ចារិសិ ។ អថខោ អាយស្មតោ សារីបុត្តស្ស ឯតទហោសិ  
អតិប្បកោ ខោ តារ សារត្ថិយំ បិណ្ណាយ ចរិតុំ យទ្ធជាហំ  
យេន អញ្ញតិត្ថិយានំ បរិព្វាជកានំ អារាមោ តេនុប-  
សង្កមេយ្យន្តិ ។ អថខោ អាយស្មា សារីបុត្តោ យេន  
អញ្ញតិត្ថិយានំ បរិព្វាជកានំ អារាមោ តេនុបសង្កមិ  
ឧបសង្កមិត្វា តេហិ អញ្ញតិត្ថិយេហិ បរិព្វាជកេហិ សន្តិ  
សម្មោទិ សម្មោទនីយំ កមំ សារាណីយំ វីតិសារេត្វា  
ឯកមន្តំ និសីទិ ។ តេន ខោ បន សមយេន តេសំ អញ្ញ-  
តិត្ថិយានំ បរិព្វាជកានំ សន្និសិដ្ឋានំ សន្និបតិតានំ អយ-  
មន្តរាគថា ឧទទាទិ យោ ហិ កោចិ អារុសោ ទ្វាទស  
វស្សានិ បរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធី ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ និទ្ធអោ  
ភិក្ខុតិ អសំ វចនាយាតិ ។ អថខោ អាយស្មា  
សារីបុត្តោ តេសំ អញ្ញតិត្ថិយានំ បរិព្វាជកានំ  
ភាសិតំ នេវ អភិនន្តិ នប្បដិក្កោសិ អនភិ-  
នន្តិត្វា អប្បដិក្កោសិត្វា ឧដ្ឋាយាសនា បក្កាមិ

បឋមបណ្ណាសក ទេវតាវគ្គ

[៣៧] គ្រានោះ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ ស្ងៀកស្ងៀងប្រដាប់  
 បាត្រនិងចីវរ ក្នុងបុព្វណ្ណាសម័យ ហើយចូលទៅកាន់ក្រុងសាវត្ថី ដើម្បី  
 បិណ្ឌបាត ។ លំដាប់នោះ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ មានសេចក្តីត្រិះ  
 រិះដូច្នោះថា ដំណើរត្រាច់ទៅ ដើម្បីបិណ្ឌបាតក្នុងក្រុងសាវត្ថីព្រឹកណាស់  
 នៅឡើយ បើដូច្នោះ អញគួរឆៀងចូលទៅ ឯអារាមរបស់បរិព្វាជក  
 ជាអន្យតិរិយសិន ។ ទើបព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ ចូលទៅឯអារាម  
 របស់ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយ លុះចូលទៅដល់ហើយ ក៏រីករាយជា  
 មួយនឹងពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំងនោះ លុះបញ្ចប់ពាក្យដែលគួររីក-  
 រាយនិងពាក្យដែលគួររលឹកហើយ ក៏គង់នៅក្នុងទីសមគួរ ។ ក៏ក្នុង  
 សម័យនោះឯង ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំងនោះអង្គុយប្រជុំគ្នា ហើយ  
 បានផ្ដើមសួរពាក្យ ជាចន្លោះនេះថា ម្ចាស់អាវុសោទាំងឡាយ បុគ្គល  
 ណាមួយ ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ បរិសុទ្ធ ពេញលេញអស់ ១២ ឆ្នាំ  
 តើគួរនឹងហៅបុគ្គលនោះ ថាជាភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំបានឬទេ ។  
 លំដាប់នោះ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ មិនបានត្រេកអរ មិនបានហាម  
 ឃាត់នូវភាសិតរបស់ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំងនោះឡើយ លុះមិន  
 ត្រេកអរ មិនហាមឃាត់ ហើយក្រោកចាកអាសនៈ ដើរចេញទៅ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ភកវតោ សន្តិកោ ឯតស្ស ភាសិតស្ស អត្ថំ  
 អាជានិស្សាមីតិ ។ អថខោ អាយស្មា សារីបុត្តោ  
 សារត្ថិយំ បិណ្ណាយ ចរិត្វា បច្ឆាកត្តំ បិណ្ណាចាត-  
 ប្បដិក្កន្តោ យេន ភកវា តេនុបសង្កមី ឧបសង្កមិត្វា  
 ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ  
 និសិទ្ធោ ខោ អាយស្មា សារីបុត្តោ ភកវន្តំ  
 ឯតទវោច ឥធាហំ ភន្តេ បុព្វណ្ណាសមយំ និវាសេត្វា  
 បត្តចីវរមាទាយ សារត្ថិ បិណ្ណាយ ចារិសី តស្ស  
 មយ្ហំ ភន្តេ ឯតទហោសិ អតិប្បកោ ខោ តាវ  
 សារត្ថិយំ បិណ្ណាយ ចរិត្វំ យន្ទុធាហំ យេន អញ្ញ-  
 តិត្តិយានំ បរិព្វាជកានំ អារាមោ តេនុបសង្កមេយ្យន្តិ  
 អថខ្វាហំ ភន្តេ យេន អញ្ញតិត្តិយានំ បរិព្វាជកានំ  
 អារាមោ តេនុបសង្កមី ឧបសង្កមិត្វា តេហិ អញ្ញ-  
 តិត្តិយេហិ បរិព្វាជកេហិ សទ្ធិ សម្មោទី  
 សម្មោទនីយំ កងំ សារាណីយំ វីតិសារេត្វា ឯកមន្តំ  
 និសីទី តេន ខោ បន ភន្តេ សមយេន

សុត្តន្តបិដក អង្គគ្រូនិកាយ សុត្តកនិបាត

ដោយមានបំណងថា អញគង់នឹងយល់នូវសេចក្តីនៃភាសិតនុ៎ះ ក្នុងសំណាក់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ។ ទើបព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ ត្រាច់ទៅដើម្បី បិណ្ឌបាតក្នុងក្រុងសាវត្ថី លុះត្រឡប់មកអំពីបិណ្ឌបាត ក្នុងកាលជាខាង ក្រោយភត្តវិញ ក៏ចូលទៅគាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់ ហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មានព្រះភាគ រួចគង់នៅក្នុងទីសមគួរ ។ លុះ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ គង់នៅក្នុងទីសមគួរហើយ ក៏បានក្រាបបង្គំ ទូលនូវដំណើរនោះ ចំពោះព្រះដ៏មានព្រះភាគថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ក្នុងទីឯណោះ ខ្ញុំព្រះអង្គស្ងៀកស្ងៀមប្រដាប់បាតនិងចីវរ ក្នុងបុព្វណ្ណ- សម័យហើយចូលទៅកាន់ក្រុងសាវត្ថី ដើម្បីបិណ្ឌបាត បពិត្រព្រះអង្គ ដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គនោះ មានសេចក្តីត្រិះរិះដូច្នោះថា ដំណើរត្រាច់ទៅ ដើម្បីបិណ្ឌបាត ក្នុងក្រុងសាវត្ថីព្រឹកណាស់នៅឡើយ បើដូច្នោះអញគួរ ឆៀងចូលទៅឯអារាមរបស់បរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយសិន បពិត្រព្រះអង្គ ដ៏ចម្រើន លំដាប់នោះ ខ្ញុំព្រះអង្គក៏បានចូលទៅឯអារាមរបស់ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយ លុះចូលទៅដល់ហើយ ក៏រីករាយជាមួយនឹងពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំងនោះ លុះបញ្ចប់ពាក្យ ដែលគួររីករាយនិងពាក្យដែលគួរ រលឹកហើយ ក៏អង្គុយក្នុងទីសមគួរ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន សម័យនោះឯង

បឋមបណ្ណាសកេ ទេវតាវគ្គោ

តេសំ អញ្ញតិភ្និយានំ បរិញ្ញាជកានំ សន្និសិដ្ឋានំ  
 សន្និបតិភានំ អយមន្តរកថា ឧទចាទិ យោ  
 ហិ កោចិ អារុសោ ធានស វស្សានិ បរិបុណ្ណំ  
 បរិសុទ្ធី ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ និទ្ធអសោ ភិក្ខុភិ  
 អលំ វចនាយាតិ អថខ្លាហំ ភន្តេ តេសំ  
 អញ្ញតិភ្និយានំ បរិញ្ញាជកានំ ភាសិតំ នេវ អភិនដ្ឋិ  
 នប្បជិក្កោសី អនភិនដ្ឋិត្វា អប្បជិក្កោសិត្វា ឧដ្ឋាយា-  
 សនា បក្កាមី ភកវតោ សន្និកេ ឯតស្ស ភាសិតស្ស  
 អត្ថំ អាជានិស្សាមីតិ ។ សក្កា នុ ខោ ភន្តេ ឥមស្មី  
 ធម្មវិនយេ កេវលំ វស្សកណានមត្តេន និទ្ធអសោ ភិក្ខុ  
 បញ្ញាបេតុន្តិ ។ ន ខោ សារីបុត្ត សក្កា ឥមស្មី  
 ធម្មវិនយេ កេវលំ វស្សកណានមត្តេន និទ្ធអសោ ភិក្ខុ  
 បញ្ញាបេតុំ ។ សត្ត ខោ ឥមាទិ សារីបុត្ត និទ្ធអស-  
 វត្ថុនិ មយា សយំ អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា បវេទិតានិ ។  
 កតមាទិ សត្ត ។ ឥធម សារីបុត្ត ភិក្ខុ

បឋមបណ្ណាសក ទេវតាវគ្គ

ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំងនោះ អង្គុយប្រជុំគ្នា បានផ្ដើមពាក្យ  
 ជាចន្លោះនេះថា ម្នាលអាវុសោទាំងឡាយ បុគ្គលណាមួយ  
 ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ បរិសុទ្ធ ពេញលេញ អស់ ១២ ឆ្នាំ តើគួរ  
 នឹងហៅបុគ្គលនោះ ថាជាភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំ បានឬទេ បពិត្រ  
 ព្រះអង្គដ៏ចម្រើន វេលានោះ ខ្ញុំព្រះអង្គ មិនបានត្រេកអរ មិនបានហាម  
 ឃាត់នូវភាសិតរបស់ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំងនោះឡើយ លុះមិន  
 បានត្រេកអរ មិនបានហាមឃាត់ហើយ ក៏ក្រោកចាកអាសនៈដើរចេញ  
 ទៅ ដោយមានបំណងថា អញនឹងយល់នូវសេចក្ដីនៃភាសិតនុ៎ះ ក្នុង  
 សំណាក់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ចុះក្នុងធម្មវិន័យ  
 នេះ បុគ្គលអាចនឹងប្ដេជ្ញា (ខ្លួន) ថាជាភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំ ដោយ  
 គ្រាន់តែរាប់ឆ្នាំប៉ុណ្ណោះ បានដែរឬ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់តប  
 ថា ម្នាលសារីបុត្ត ក្នុងធម្មវិន័យនេះ បុគ្គលមិនអាចនឹងប្ដេជ្ញា (ខ្លួន) ថា  
 ជាភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំ ដោយគ្រាន់តែរាប់ឆ្នាំប៉ុណ្ណោះបានឡើយ ។  
 ម្នាលសារីបុត្ត និទ្ទសវត្ថុ ៧ ប្រការនេះឯង តថាគតបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់  
 ដោយប្រាជ្ញាដ៏ឧត្តម ដោយខ្លួនឯង ហើយប្រកាសទុក ។ និទ្ទសវត្ថុ  
 ៧ ប្រការ តើដូចម្ដេចខ្លះ ។ ម្នាលសារីបុត្ត ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គក្កនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

សិក្ខាសមាទានេ តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ អាយតិញ្ចា សិក្ខា-  
សមាទានេ អរិកតប្បមោ ធម្មនិសន្តិយា តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ  
អាយតិញ្ចា ធម្មនិសន្តិយា អរិកតប្បមោ ឥច្ឆារិនយេ  
តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ អាយតិញ្ចា ឥច្ឆារិនយេ អរិកតប្បមោ  
បដិសល្យានេ តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ អាយតិញ្ចា បដិសល្យានេ  
អរិកតប្បមោ វិយារម្ភ តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ អាយតិញ្ចា  
វិយារម្ភ អរិកតប្បមោ សតិទេបក្កេ តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ  
អាយតិញ្ចា សតិទេបក្កេ អរិកតប្បមោ ទិដ្ឋិប្បដិវេជេ  
តិព្វច្ឆន្ទោ ហោតិ អាយតិញ្ចា ទិដ្ឋិប្បដិវេជេ អរិ-  
កតប្បមោ ។ ឥមាទិ ខោ សារីបុត្ត សត្ត ទិទ្ធសវត្ថុនិ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តខ្លាំងក្នុងការសមាទាននូវសិក្ខា តទៅកាលខាង  
 មុខ ក៏នៅតែមិនលះបង់នូវសេចក្តីពេញចិត្ត ក្នុងការសមាទាននូវសិក្ខា ១  
 ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តខ្លាំង ក្នុងការពិចារណានូវធម៌ តទៅកាលខាង  
 មុខ ក៏នៅតែមិនលះបង់នូវសេចក្តីពេញចិត្ត ក្នុងការពិចារណានូវធម៌ ១  
 ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តខ្លាំង ក្នុងការកម្ចាត់បង់នូវឥច្ចា គឺតណ្ហា តទៅ  
 កាលខាងមុខ ក៏នៅតែមិនលះបង់នូវសេចក្តីពេញចិត្ត ក្នុងការកម្ចាត់  
 បង់នូវឥច្ចា ១ ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តខ្លាំង ក្នុងការព្យាបាលសម្ម តទៅ  
 កាលខាងមុខ ក៏នៅតែមិនលះបង់នូវសេចក្តីពេញចិត្ត ក្នុងការព្យាបាលសម្ម ១  
 ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តខ្លាំង ក្នុងការប្រារព្ធព្យាយាម តទៅកាលខាង  
 មុខ ក៏នៅតែមិនលះបង់នូវសេចក្តីពេញចិត្ត ក្នុងការប្រារព្ធព្យាយាម ១  
 ជាអ្នកមានសេចក្តីពេញចិត្តខ្លាំង ក្នុងការតាំងស្មារតី និងភាពជាអ្នកមាន  
 ប្រាជ្ញាចាស់ក្លា តទៅកាលខាងមុខ ក៏នៅតែមិនលះបង់នូវសេចក្តីពេញ-  
 ចិត្ត ក្នុងការតាំងស្មារតី និងភាពជាអ្នកមានប្រាជ្ញាចាស់ក្លា ១ ជាអ្នក  
 មានសេចក្តីពេញចិត្តខ្លាំង ក្នុងការចាក់ធ្លុះដោយទិដ្ឋិ គឺឃើញច្បាស់នូវមគ្គ  
 តទៅកាលខាងមុខ ក៏នៅតែមិនលះបង់នូវសេចក្តីពេញចិត្ត ក្នុងការ  
 ចាក់ធ្លុះដោយទិដ្ឋិ ១ ។ ម្នាលសារីបុត្ត និទ្ទសវត្ថុ ៧ ប្រការនេះឯង

បឋមបណ្ណាសកេ ទេវតាវគ្គោ

មយា សយំ អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា បវេទិតានិ ។  
 ឥមេហិ ខោ សារីបុត្ត សត្តហិ និទ្ទស-  
 វត្ថុហិ សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ ទ្វាទស ចេមិ វស្សានិ  
 បរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធិំ ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ និទ្ទសោ  
 ភិក្ខុតិ អលំ វចនាយ ចតុរិសតិ ចេមិ វស្សានិ បរិ-  
 បុណ្ណំ បរិសុទ្ធិំ ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ និទ្ទសោ ភិក្ខុតិ  
 អលំ វចនាយ ឆត្តិសតិ ចេមិ វស្សានិ បរិបុណ្ណំ  
 បរិសុទ្ធិំ ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ និទ្ទសោ ភិក្ខុតិ អលំ  
 វចនាយ អដ្ឋចត្តាជ្ឈិសព្វោមិ វស្សានិ បរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធិំ  
 ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ និទ្ទសោ ភិក្ខុតិ អលំ វចនាយាតិ ។

[៤០] ឯកំ សមយំ ភក្ខវា កោសម្ពិយំ វិហារតិ  
 យោសិតារាមេ ។ អថខោ អាយស្មា អានន្ទោ បុព្វណ្ណា-  
 សមយំ និវាសេត្វា បត្តចីវរមាទាយ កោសម្ពិ  
 មិណ្ណាយ ចារិសិ ។ អថខោ អាយស្មតោ អានន្ទស្ស ឯតទ-  
 ហោសិ អតិប្បតោ ខោ តាវ កោសម្ពិយំ មិណ្ណាយ ចរិតុំ  
 យន្ទុនាហំ យេន អញ្ញតិតិយានំ បរិព្វាជកានំ អារាមោ  
 តេនុបសន្តិមេយ្យន្តិ ។ អថខោ អាយស្មា អានន្ទោ

បឋមបណ្ណាសក ទេវតាវគ្គ

ដែលតថាគតធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ ដោយប្រាជ្ញាដ៏ឧត្តម ដោយខ្លួនឯងហើយ  
 ប្រកាសទុក ។ ម្នាលសារីបុត្ត ភិក្ខុប្រកបដោយនិទ្ទសវត្ថុ ៧ ប្រការនេះ  
 បើទុកជាប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដ៏បរិសុទ្ធ ពេញលេញ អស់ ១២ ឆ្នាំ  
 ក៏គួរហៅថា ភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំបាន បើទុកជាប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយ-  
 ធម៌ ដ៏បរិសុទ្ធ ពេញលេញ អស់ ២២ ឆ្នាំ ក៏គួរហៅថា ភិក្ខុមិនមាន  
 អាយុ ១០ ឆ្នាំបាន បើទុកជាប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ដ៏បរិសុទ្ធ ពេញលេញ  
 អស់ ៣៦ ឆ្នាំ ក៏គួរហៅថា ភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំបាន បើទុកជា  
 ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ដ៏បរិសុទ្ធ ពេញលេញ អស់ ៤៨ ឆ្នាំ ក៏គួរហៅថា  
 ភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំបាន ។

[៤០] សម័យមួយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ កាលគង់នៅក្នុង  
 ឃោសិតារាម ជិតក្រុងកោសម្ពី ។ គ្រានោះឯង ព្រះអានន្ទដ៏មានអាយុ  
 ស្ងៀកស្បង់ប្រដាប់បាតនិងចីវរក្នុងបុព្វណ្ណសម័យ ហើយចូលទៅកាន់ក្រុង  
 កោសម្ពី ដើម្បីបិណ្ឌបាត ។ លំដាប់នោះ ព្រះអានន្ទដ៏មានអាយុ  
 មានសេចក្តីត្រិះរិះថា ដំណើរត្រាច់ទៅ ដើម្បីបិណ្ឌបាត ក្នុងក្រុងកោសម្ពី  
 ព្រឹកណាស់នៅឡើយ បើដូច្នោះ អញគួរឆៀងចូលទៅឯអារាមរបស់  
 ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយសិន ។ ទើបព្រះអានន្ទ ដ៏មានអាយុ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

យេន អញ្ញតិភ្និយានំ បរិព្វាជកានំ អារាមោ តេនុប-  
 សង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា តេហិ អញ្ញតិភ្និយេហិ បរិ-  
 ព្វាជកេហិ សន្តិ សម្មោទិ សម្មោទនីយំ កមំ  
 សារាណីយំ វិតិសារេត្វា ឯកមន្តំ និសីទិ ។  
 តេន ខោ បន សមយេន តេសំ អញ្ញតិភ្និយានំ បរិ-  
 ព្វាជកានំ សន្តិសិទ្ធានំ សន្តិបតិភានំ អយមន្តរាគថា  
 ឧទទាទិ យោ ហិ កោចិ អារុសោ ទ្វាទស វស្សានិ  
 បរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធី ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ និទ្ធុសោ ភិក្ខុតិ  
 អសំ វចនាយាតិ ។ អថខោ អាយស្មា អានន្តោ  
 តេសំ អញ្ញតិភ្និយានំ បរិព្វាជកានំ ភាសិតំ នេវ អភិ-  
 នន្តិ នប្បដិក្កោសិ អនភិនន្តិត្វា អប្បដិក្កោសិត្វា  
 ឧដ្ឋាយាសនា បក្កាមិ ភកវតោ សន្តិកេ ឯតស្ស  
 ភាសិតស្ស អត្ថំ អាជានិស្សាមីតិ ។ អថខោ អាយស្មា  
 អានន្តោ កោសម្ហិយំ បិណ្ណាយ ចរិត្វា បច្ឆាកត្ថំ  
 បិណ្ណាចាតប្បដិក្កន្តោ យេន ភកវា តេនុបសង្កមិ  
 ឧបសង្កមិត្វា ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ និសីទិ ។  
 ឯកមន្តំ និសីទោ ខោ អាយស្មា អានន្តោ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថនិកាយ សត្តកនិបាត

ចូលទៅឯអាមាមរបស់ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយ លុះចូលទៅដល់ហើយ  
ក៏រីករាយជាមួយនឹងពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំងនោះ លុះបញ្ចប់ពាក្យ  
ដែលគួររីករាយ និងពាក្យដែលគួររលឹកហើយ ក៏គង់ក្នុងទីសមគួរ ។  
ក៏ក្នុងសម័យនោះឯង ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំងនោះ អង្គុយប្រជុំ  
គ្នា ហើយបានផ្ដើមសួរពាក្យ ជាចន្លោះនេះថា ម្ចាស់អារុសោទាំងឡាយ  
បុគ្គលណាមួយ ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដ៏បរិសុទ្ធ ពេញលេញ អស់  
១២ ឆ្នាំ តើគួរនឹងហៅ (បុគ្គលនោះ) ថាជាភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំ  
បានដែរឬ ។ លំដាប់នោះ ព្រះអានន្ទដ៏មានអាយុ មិនត្រេកអរ មិន  
ហាមឃាត់នូវភាសិតរបស់ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំងនោះឡើយ  
លុះមិនត្រេកអរ មិនហាមឃាត់ ហើយក្រោកចាកអាសនៈដើរចេញទៅ  
ដោយមានបំណងថា អញគង់នឹងយល់នូវសេចក្ដីនៃភាសិតនុ៎ះ ក្នុង  
សំណាក់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ។ ទើបព្រះអានន្ទដ៏មានអាយុ ត្រាច់  
ទៅ ដើម្បីបិណ្ឌបាត ក្នុងក្រុងកោសម្ពី លុះត្រឡប់មក អំពីបិណ្ឌ-  
បាត ក្នុងកាលជាខាងក្រោយភត្ត ក៏ចូលទៅគាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ  
លុះចូលទៅដល់ហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មានព្រះភាគ រួចគង់  
ក្នុងទីសមគួរ ។ លុះព្រះអានន្ទដ៏មានអាយុ គង់ក្នុងទីសមគួរហើយ

បឋមបណ្ណាសកេ ទេវតារត្តោ

ភកវន្តំ ឯតទរោច ឥធាហំ ភន្តេ បុព្វល្អាសមយំ  
 ជិវាសេត្វា បត្តចីវរមាទាយ កោសម្ពី បិណ្ណាយ ចារិសី  
 តស្ស មយ្ហំ ភន្តេ ឯតទហោសិ អតិប្បកោ ខោ  
 តារ កោសម្ពីយំ បិណ្ណាយ ចរិតុំ យន្ទ្រាហំ យេន  
 អញ្ញតិត្តិយានំ បរិព្វាជកានំ អារាមោ តេនុបសង្ក-  
 មេយ្យន្តិ អថខ្វាហំ ភន្តេ យេន អញ្ញតិត្តិយានំ បរិ-  
 ព្វាជកានំ អារាមោ តេនុបសង្កមី ឧបសង្កមិត្វា តេហិ  
 អញ្ញតិត្តិយេហិ បរិព្វាជកេហិ សទ្ធិ សម្មោទី សម្មោ-  
 ទនីយំ កថំ សារាណីយំ វីតិសារេត្វា ឯកមន្តំ  
 ជិសីទី តេន ខោ បន ភន្តេ សមយេន តេសំ  
 អញ្ញតិត្តិយានំ បរិព្វាជកានំ សន្និសិដ្ឋានំ សន្និបតិតានំ  
 អយមន្តរាកថា ឧទទាទិ យោ ហិ កោចិ អារុសោ  
 ទ្វាទស វស្សានិ បរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធិ ព្រហ្មចរិយំ  
 ចរតិ និទ្ធុសោ ភិក្ខុតិ អលំ វេណយាតិ  
 អថខ្វាហំ ភន្តេ តេសំ អញ្ញតិត្តិយានំ បរិ-  
 ព្វាជកានំ កាសិតំ នេវ អភិនទ្ធិ នប្បដិក្កោសី

បឋមបណ្ណាសក ទេវតាវគ្គ

ក៏បានក្រាបបង្គំទូលនូវដំណើរនោះ ចំពោះព្រះដ៏មានព្រះភាគថា បពិត្រ  
 ព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ក្នុងទីឯណោះ ខ្ញុំព្រះអង្គស្ងៀកស្ងៀមប្រដាប់បាត្រនិងចីវរ  
 ក្នុងបុព្វណ្ណាសម័យ ហើយចូលទៅកាន់ក្រុងកោសម្ពី ដើម្បីបិណ្ឌ-  
 បាត បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គនោះ មានសេចក្តីត្រិះរិះដូច្នោះថា  
 ដំណើរត្រាច់ទៅ ដើម្បីបិណ្ឌបាត ក្នុងក្រុងកោសម្ពី ព្រឹកណាស់នៅ  
 ឡើយ បើដូច្នោះ អញគួរឆៀងចូលទៅឯអារាមរបស់ពួកបរិព្វាជក ជា  
 អន្យតិរិយសិន បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន លំដាប់នោះ ខ្ញុំព្រះអង្គបានចូល  
 ទៅឯអារាមរបស់បរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយ លុះចូលទៅដល់ហើយ ក៏រីក-  
 រាយជាមួយនឹងពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំងនោះ លុះបញ្ចប់ពាក្យ  
 ដែលគួររីករាយនិងពាក្យ ដែលគួររលឹកហើយ ក៏អង្គុយ ក្នុងទីសមគួរ  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ក្នុងសម័យនោះឯង ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំង  
 នោះ អង្គុយប្រជុំគ្នា ហើយបានផ្ដើមនូវពាក្យ ជាចន្លោះនេះថា ម្ចាស់អា-  
 រុសោទាំងឡាយ បុគ្គលណាមួយ ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌បរិសុទ្ធ ពេញ  
 លេញអស់ ១២ ឆ្នាំ តើគួរនឹងហៅបុគ្គលនោះ ថាជាភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០  
 ឆ្នាំបានដែរឬ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន លំដាប់នោះ ខ្ញុំព្រះអង្គ មិនត្រេកអរ  
 មិនហាមឃាត់នូវភាសិតរបស់ពួកបរិព្វាជក ជាអន្យតិរិយទាំងនោះឡើយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថវនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

អនភិណ្ឌិត្តា អប្បជិក្កោសិត្តា ឧដ្ឋាយាសនា បញ្ញាមី  
ភកវតោ សន្តិកោ ឯតស្ស កាសិតស្ស អត្ថំ  
អាជានិស្សាមីតិ ។ សក្កា នុ ខោ ភន្តេ ឥមស្មី  
ធម្មវិនយេ កេវលំ វស្សកណានមត្តេន និទ្ធិសោ  
ភិក្ខុ បញ្ញាបេតុន្តិ ។ ន ខោ អានន្ទ សក្កា ឥមស្មី  
ធម្មវិនយេ កេវលំ វស្សកណានមត្តេន និទ្ធិសោ ភិក្ខុ  
បញ្ញាបេតុំ ។ សត្ត ខោ ឥមាជិ អានន្ទ និទ្ធិស-  
វត្ថុនិ មយា សយំ អភិញ្ញា សច្ចិកត្តា បវេទិតានិ ។  
កតមាជិ សត្ត ។ ឥធានន្ទ ភិក្ខុ សទ្ធោ ហោតិ  
ហិរិមា ហោតិ ឱត្តប្បី ហោតិ ពហុស្សុតោ ហោតិ  
អារទ្ធវិរិយោ ហោតិ សតិមា ហោតិ បញ្ញាវា ហោតិ ។  
ឥមាជិ ខោ អានន្ទ សត្ត និទ្ធិសវត្ថុនិ មយា សយំ  
អភិញ្ញា សច្ចិកត្តា បវេទិតានិ ។ ឥមេហិ ខោ  
អានន្ទ សត្តហិ និទ្ធិសវត្ថុហិ សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

លុះមិនត្រេកអរ មិនហាមឃាត់ហើយ ក៏ក្រោកចាកអាសនៈ ដើរចេញ  
 ទៅដោយមានបំណងថា អញគង់នឹងយល់នូវសេចក្តីនៃភាសិតនុ៎ះ ក្នុង  
 សំណាក់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ចុះក្នុងធម្មវិន័យ  
 នេះ បុគ្គលអាចប្តេជ្ញា (ខ្លួន) ថាជាភិក្ខុ មិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំ ដោយ  
 គ្រាន់តែរាប់ឆ្នាំប៉ុណ្ណោះបានដែរឬ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគត្រាស់តបថា  
 ម្នាលអានន្ទ ក្នុងធម្មវិន័យនេះ បុគ្គលមិនអាចនឹងប្តេជ្ញាខ្លួនថាជាភិក្ខុមិន  
 មានអាយុ ១០ ឆ្នាំ ដោយគ្រាន់តែរាប់ឆ្នាំប៉ុណ្ណោះបានឡើយ ។ ម្នាល  
 អានន្ទ និទ្ទសវត្ថុ ៧ ប្រការនេះឯង តថាគតបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ដោយ  
 ប្រាជ្ញាដ៏ឧត្តម ដោយខ្លួនឯងហើយប្រកាសទុក ។ និទ្ទសវត្ថុ ៧ ប្រការ  
 តើដូចម្តេចខ្លះ ។ ម្នាលអានន្ទ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមានសេចក្តី  
 ជឿ ១ មានសេចក្តីខ្មាសបាប ១ មានសេចក្តីខ្លាចបាប ១ មានការចេះ  
 ដឹងច្រើន ១ ជាអ្នកប្រារព្ធសេចក្តីព្យាយាម ១ មានស្មារតី ១ មាន  
 ប្រាជ្ញា ១ ។ ម្នាលអានន្ទ និទ្ទសវត្ថុ ៧ ប្រការនេះឯង ដែលតថាគត  
 បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ ដោយប្រាជ្ញាដ៏ឧត្តម ដោយខ្លួនឯង ហើយ  
 ប្រកាសទុក ។ ម្នាលអានន្ទ ភិក្ខុប្រកបដោយនិទ្ទសវត្ថុ ៧ ប្រការនេះឯង

បឋមបណ្ណាសកេ ទេវតារត្តោ

ឆ្វាទស ចេមិ វស្សានិ បរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធី ព្រហ្ម-  
 ចរិយំ ចរតិ និទ្ទសោ ភិក្ខុតិ អលំ វចនាយ ចតុ-  
 វិសតិ ចេមិ វស្សានិ បរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធី ព្រហ្មចរិយំ  
 ចរតិ និទ្ទសោ ភិក្ខុតិ អលំ វចនាយ ឆត្តិសតិ  
 ចេមិ វស្សានិ បរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធី ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ  
 និទ្ទសោ ភិក្ខុតិ អលំ វចនាយ អដ្ឋចត្តាឡិសញ្ចេមិ  
 វស្សានិ បរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធី ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ  
 និទ្ទសោ ភិក្ខុតិ អលំ វចនាយាតិ ។

ទេវតារត្តោ ចតុត្តោ ។

តិស្សុទ្ធានំ

អប្បមាទោ ហិរិមា ច ទ្វេ សុវចា ទុវេ សខា  
 ទ្វេ បដិសម្ពិទា ទ្វេ វសា និទ្ទសវត្ថុបវេ ទ្វេតិ<sup>(១)</sup> ។

---

១ ម. អប្បមាទំ ហិរោត្តប្បំ សុវចោ ច សោវចស្សំ វិត្តតំ ទ្វេ មិត្តា ទ្វេ បដិសម្ពិទា  
 ទ្វេ សមាធិ ច និទ្ធិដ្ឋា និទ្ធិសវត្ថុ អបវេ ទ្វេតិ ។

បឋមបណ្ណាសក ទេវតារត្ត

បើទុកជាប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដ៏បរិសុទ្ធ ពេញលេញអស់ ១២ ឆ្នាំ ក៏  
 គួរហៅថា ភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំបាន បើទុកជាប្រព្រឹត្ត ព្រហ្ម-  
 ចរិយធម៌ ដ៏បរិសុទ្ធ ពេញលេញ អស់ ២២ ឆ្នាំ ក៏គួរហៅថាភិក្ខុមិនមាន  
 អាយុ ១០ ឆ្នាំបាន បើទុកជាប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដ៏បរិសុទ្ធ ពេញ  
 លេញអស់ ៣៦ ឆ្នាំ ក៏គួរហៅថាភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំបាន បើទុក  
 ជាប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដ៏បរិសុទ្ធ ពេញលេញ អស់ ៤៨ ឆ្នាំ ក៏គួរ  
 ហៅថា ភិក្ខុមិនមានអាយុ ១០ ឆ្នាំបាន ។

ចប់ ទេវតារត្តទី ៤ ។

ឧទ្ទាននៃទេវតារត្តនោះគឺ

និយាយពីភិក្ខុមិនមានសេចក្តីប្រមាទ ១ ភិក្ខុមានសេចក្តីខ្មាស  
 បាប ១ ភិក្ខុអ្នកប្រដៅងាយ ២ លើក សំឡាញ់ ២ លើក  
 បដិសម្ភិទា ២ លើក ភិក្ខុលុះអំណាចចិត្ត ២ លើក  
 និទ្ទសវត្ថុ ២ លើក ។

មហាយញ្ញវគ្គោ

[៤១] សត្តិមា ភិក្ខុវេ វិញ្ញាណដ្ឋិតិយោ ។  
 កតមា សត្ត ។ សន្តិ ភិក្ខុវេ សត្តា នាទត្តកាយា  
 នាទត្តសញ្ញនោ សេយ្យថាបិ មនុស្សា ឯកច្ចេ  
 ច ទេវា ឯកច្ចេ ច វិនិចាតិកា អយំ បឋមា  
 វិញ្ញាណដ្ឋិតិ ។ សន្តិ ភិក្ខុវេ សត្តា នាទត្តកាយា  
 ឯកត្តសញ្ញនោ សេយ្យថាបិ ទេវា ព្រហ្មកាយិកា  
 បឋមាភិនិព្វត្តា អយំ ទុតិយា វិញ្ញាណដ្ឋិតិ ។ សន្តិ  
 ភិក្ខុវេ សត្តា ឯកត្តកាយា នាទត្តសញ្ញនោ សេយ្យថាបិ  
 ទេវា អាកស្សរា អយំ តតិយា វិញ្ញាណដ្ឋិតិ ។  
 សន្តិ ភិក្ខុវេ សត្តា ឯកត្តកាយា ឯកត្តសញ្ញនោ  
 សេយ្យថាបិ ទេវា សុភកិណ្ណា អយំ ចតុត្តា វិញ្ញាណ-  
 ដ្ឋិតិ ។ សន្តិ ភិក្ខុវេ សត្តា សព្វសោ រូបសញ្ញានំ  
 សមតិក្កមា បដិយសញ្ញានំ អត្តដ្ឋមា នាទត្តសញ្ញានំ  
 អមនសិការា អនន្តោ អាកាសោតិ អាកាសា-  
 នញ្ជាយតនុបកា អយំ បញ្ចមា វិញ្ញាណដ្ឋិតិ ។

## មហាយញ្ញវគ្គ

[២១] ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ វិញ្ញាណដ្ឋិតិ (ទីតាំងនៃវិញ្ញាណ)  
នេះមាន ៧ ប្រការ ។ វិញ្ញាណដ្ឋិតិ ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។  
ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកសត្វ មានកាយផ្សេងគ្នា មានសញ្ញាផ្សេងគ្នា  
ដូចពួកមនុស្សខ្លះ ទេវតាពួកខ្លះ និងវិនិបាតពួកខ្លះ នេះជាវិញ្ញាណ-  
ដ្ឋិតិ ទី ១ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកសត្វ មានកាយផ្សេងគ្នា  
មានសញ្ញាដូចគ្នា ដូចទេវតាក្នុងពួកព្រហ្ម ដែលកើតក្នុងជាន់បឋមជ្ឈាន-  
ភូមិ នេះជាវិញ្ញាណដ្ឋិតិ ទី ២ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកសត្វ  
មានកាយដូចគ្នា មានសញ្ញាផ្សេងគ្នា ដូចពួកទេវតាក្នុងជាន់អាកាស្សរៈ  
នេះជាវិញ្ញាណដ្ឋិតិ ទី ៣ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកសត្វ មាន  
កាយដូចគ្នា មានសញ្ញាដូចគ្នា ដូចពួកទេវតាក្នុងជាន់សុភកិណ្ណៈ នេះ  
ជាវិញ្ញាណដ្ឋិតិ ទី ៤ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកសត្វចូលកាន់  
អាកាសានញ្ញាយតនជ្ឈាន ដោយគិតថា អាកាសមិនមានទីបំផុត ព្រោះ  
កន្លងបង់នូវរូបសញ្ញា ព្រោះវិនាសទៅនៃបដិយសញ្ញា ព្រោះមិនធ្វើទុក  
ក្នុងចិត្តនូវវិនាសត្តសញ្ញា ដោយប្រការទាំងពួង នេះជាវិញ្ញាណដ្ឋិតិទី ៥ ។

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

សន្តិ ភិក្ខុវេ សត្តា សព្វសោ អាណាសានញ្ញាយតនំ  
 សមតិក្កម្ម អនន្តំ វិញ្ញាណន្តិ វិញ្ញាណញ្ញាយតនុបកា  
 អយំ ឆដ្ឋា<sup>(១)</sup> វិញ្ញាណន្តិតិ ។ សន្តិ ភិក្ខុវេ សត្តា  
 សព្វសោ វិញ្ញាណញ្ញាយតនំ សមតិក្កម្ម នត្តិ កិញ្ចឹតិ  
 អាភិញ្ញញ្ញាយតនុបកា អយំ សត្តមា<sup>(២)</sup> វិញ្ញាណ-  
 ន្តិតិ ។ ឥមា ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត វិញ្ញាណន្តិតិ-  
 យោតិ ។

[៤២] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ សមាធិបរិក្ខារា ។ កតមេ  
 សត្ត ។ សម្មាទិដ្ឋិ សម្មាសង្កប្បោ សម្មារាថា  
 សម្មាកម្មន្តោ សម្មាអាជីវោ សម្មារាយាមោ សម្មា-  
 សតិ ។ យា ខោ ភិក្ខុវេ ឥមេហិ សត្តហដ្ឋេហិ  
 ចិត្តស្សេកក្កតា បរិក្ខតា អយំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ  
 អរិយោ សមាធិ<sup>(៣)</sup> សឧបនិសោ ឥតិបិ សបរិក្ខារោ  
 ឥតិបីតិ ។

---

១- ឆដ្ឋិ ។ ២ សត្តមីតិ សង្កតិសុត្តេ ទីយនិកាយស្ស បាដិកវគ្គេ ទិស្សតិ ។ ៣ ឱ.  
 សម្មាសមាធិ ។ ម. សម្មាសមាធិស្ស ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកសត្វ កន្លងបង្កនូវអាកាសានញ្ជាយតនជ្ជាន  
 ដោយប្រការទាំងពួង ហើយចូលកាន់វិញ្ញាណញ្ជាយតជ្ជាន ដោយ  
 គិតថា វិញ្ញាណមិនមានទីបំផុត នេះជាវិញ្ញាណដ្ឋិតិទី ៦ ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ ពួកសត្វ កន្លងបង្កនូវវិញ្ញាណញ្ជាយតនជ្ជាន ដោយ  
 ប្រការទាំងពួង ហើយចូលកាន់អាកិញ្ញញ្ជាយតនជ្ជាន ដោយគិតថា វត្ថុ  
 តិចតួចមិនមាន នេះជាវិញ្ញាណដ្ឋិតិ ទី ៧ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 វិញ្ញាណដ្ឋិតិ មាន ៧ យ៉ាងនេះឯង ។

[៤២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សមាធិបរិក្ខារ (អង្គរបស់សមាធិ)  
 នេះមាន ៧ ប្រការ ។ សមាធិបរិក្ខារ ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។  
 គឺ សម្មាទិដ្ឋិ ១ សម្មាសង្កប្បៈ ១ សម្មាវាចា ១ សម្មាកម្មន្តៈ ១ សម្មា-  
 អាជីវៈ ១ សម្មាវាយាមៈ ១ សម្មាសតិ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ភាពនៃចិត្ត ដែលមានអារម្មណ៍មូលតែមួយឯណា ដែលអង្គទាំង ៧  
 ប្រការនេះចោមរោមហើយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភាពនៃចិត្តដែលមាន  
 អារម្មណ៍មូលតែមួយនេះ ហៅថា អរិយសមាធិ មានឧបនិស្ស័យដូច្នោះខ្លះ  
 មានបរិក្ខារដូច្នោះខ្លះ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

[៤៣] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ អក្ខី ។ កតមេ សត្ត ។

រាតក្ខិ ទោសក្ខិ មោហក្ខិ អាហុនេយ្យក្ខិ កហាបតក្ខិ

ទក្ខិណោយ្យក្ខិ កដ្ឋក្ខិ ។ ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ

សត្ត អក្ខីតិ ។

[៤៤] ឯកំ សមយំ ភក្កវា សារត្តិយំ វិហារតិ

ជេតវនេ អនាថបិណ្ឌិកស្ស អារាមេ ។ តេន

ខោ បន សមយេន ឧត្តតសរីរស្ស ព្រាហ្មណស្ស

មហាយញ្ញោ ឧបក្ខុដោ ហោតិ បញ្ច ឧសក-

សតានិ ចូណុបដីតានិ ហោន្តិ យញ្ញត្តាយ

បញ្ច វច្ឆតវសតានិ ចូណុបដីតានិ ហោន្តិ

យញ្ញត្តាយ បញ្ច វច្ឆតវសតានិ ចូណុបដីតានិ ហោន្តិ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

[៤៣] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភ្លើងនេះមាន ៧ ប្រការ ។ ភ្លើង  
៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ ភ្លើងគឺរាគៈ ១ ភ្លើងគឺទោសៈ ១ ភ្លើងគឺ  
មោហៈ ១ ភ្លើងគឺអាហុនេយ្យបុគ្គល<sup>(១)</sup> ១ ភ្លើងគឺបុគ្គលជាម្ចាស់  
ផ្ទះ<sup>(២)</sup> ១ ភ្លើងគឺទក្ខិណេយ្យបុគ្គល<sup>(៣)</sup> ១ ភ្លើងឧស ១ ។ ម្នាល  
ភិក្ខុទាំងឡាយ ភ្លើងមាន ៧ ប្រការនេះឯង ។

[៤៤] សម័យមួយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ កាលគង់នៅក្នុងវត្តជេតពន  
របស់អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី ជិតក្រុងសាវត្ថី ។ សម័យនោះឯង ឧត្តតសរិវ-  
ព្រាហ្មណ៍ ប្រុងទុកមហាយញ្ញ គឺចងក្រៀកគោបា ៥០០ នឹងឈើសន្ទុន  
ដើម្បីសម្លាប់បូជា ចងក្រៀកកូនគោឈ្មោល ៥០០ នឹងឈើសន្ទុន ដើម្បី  
សម្លាប់បូជា ចងក្រៀកកូនគោញី ៥០០ នឹងឈើសន្ទុន ដើម្បីសម្លាប់បូជា

---

១- បុគ្គលអ្នកគូរទទួលនូវគ្រឿងសក្តារបូជា ហៅថា អាហុនេយ្យបុគ្គល ក្នុងទីនេះ សំដៅ  
យកមាតាបិតា ព្រោះលោកមានឧបការៈច្រើន ដល់បុគ្គលីតា សមគួរជាអ្នកទទួលនូវគ្រឿង  
គំនាប់គាប់គួរ របស់បុគ្គលីតាបាន ត្រង់ដែលទុកលោកថាដូចភ្លើង ព្រោះថា បើបុគ្គលីតា  
ប្រតិបត្តិផ្គាំផ្គងនឹងមាតាបិតា រមែងទៅកើតក្នុងអបាយមាននរកជាដើម ។ ២- បុគ្គលជា  
ម្ចាស់ផ្ទះ ក្នុងទីនេះបានដល់ស្វាមី ព្រោះជាមនុស្សមានឧបការៈច្រើនដល់មាតុត្រាមដោយការ  
ប្រគល់ឲ្យនូវវត្ថុផ្សេង ៗ មានសំពត់និងគ្រឿងអលង្ការជាដើម ត្រង់ដែលទុកស្វាមីថាដូចជាភ្លើង  
ព្រោះថាបើមាតុត្រាមប្រព្រឹត្តកន្លងចិត្តប្តី តែងទៅកើតក្នុងអបាយមាននរកជាដើម ។ តែន័យខ្លះ  
ថា ពួកអន្តោជនមានកូននិងប្រពន្ធជាដើម ក៏ហៅថាភ្លើងគឺបុគ្គលជាម្ចាស់ផ្ទះដែរ ។ ៣- បុគ្គល  
គូរទទួលទក្ខិណាទាន ហៅថាទក្ខិណេយ្យបុគ្គល បានដល់ភិក្ខុសង្ឃ ។ អដ្ឋកថា ។

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

យញ្ញត្ថាយ បញ្ច អជសតានិ ថូណុបដីតានិ  
 ហោន្តិ យញ្ញត្ថាយ បញ្ច ឧរុសតានិ ថូណុប-  
 ដីតានិ ហោន្តិ យញ្ញត្ថាយ ។ អថខោ ឧក្កត-  
 សរីរោ ព្រាហ្មណោ យេន ភកវា តេនុបសង្កមិ  
 ឧបសង្កមិត្វា ភកវតា សទ្ធិ សម្មោទិ សម្មោទនីយំ  
 កងំ សារាណីយំ វីតិសារេត្វា ឯកមន្តំ និសីទិ ។  
 ឯកមន្តំ និសិដ្ឋោ ខោ ឧក្កតសរីរោ ព្រាហ្មណោ  
 ភកវន្តំ ឯតទរោច សុតំ មេ តំ កោ កោតម  
 អក្កិស្ស អាធានំ យូបស្ស ឧស្សបនំ មហាប្បលំ  
 ហោតិ មហានិសំសន្តិ ។ មយាបិ ខោ ឯតំ  
 ព្រាហ្មណោ សុតំ អក្កិស្ស អាធានំ យូបស្ស ឧស្សបនំ  
 មហាប្បលំ ហោតិ មហានិសំសន្តិ ។ ទុតិយម្បិ ខោ  
 ។ មេ ។ តតិយម្បិ ខោ ឧក្កតសរីរោ ព្រាហ្មណោ  
 ភកវន្តំ ឯតទរោច សុតំ មេ តំ កោ កោតម អក្កិស្ស  
 អាធានំ<sup>(១)</sup> យូបស្ស ឧស្សបនំ មហាប្បលំ ហោតិ  
 មហានិសំសន្តិ ។ មយាបិ ខោ ឯតំ ព្រាហ្មណោ សុតំ

១ ម. អាទានំ ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ចង់ក្រៀកពពៃ ៥០០ នឹងឈើសន្ទង់ ដើម្បីសម្លាប់បូជា ចង់ក្រៀក  
 កែវ ៥០០ នឹងឈើសន្ទង់ ដើម្បីសម្លាប់បូជា ។ វេលានោះ ឧត្ត-  
 សរិព្រាហ្មណ៍ ចូលទៅគាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះចូលទៅ  
 ដល់ហើយ ក៏រីករាយជាមួយនឹងព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះបញ្ចប់ពាក្យ  
 ដែលគួររីករាយនិងពាក្យដែលគួររលឹក ហើយក៏អង្គុយក្នុងទីសមគួរ ។  
 លុះឧត្តសរិព្រាហ្មណ៍ អង្គុយក្នុងទីសមគួរហើយ ក៏ក្រាបបង្គំទូល  
 ព្រះដ៏មានព្រះភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គ  
 បានឮថា ការតាំងទុកនូវភ្លើង លើកឡើងនូវឈើសន្ទង់ (ដើម្បី  
 បូជាយញ្ញ) ជាកិច្ចមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ។ ព្រះដ៏  
 មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់តបថា ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ ដំណើរនោះ តថាគត  
 ក៏បានឮថា ការតាំងទុកនូវភ្លើង លើកឡើងនូវឈើសន្ទង់ ជាកិច្ច  
 មានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើនដែរ ។ ជាគម្រប់ពីរដង ។ បេ ។  
 ឧត្តសរិព្រាហ្មណ៍ ក៏បានក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគ ជាគម្រប់បី  
 ដងដូច្នោះថា បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គបានឮថា ការតាំង  
 ទុកនូវភ្លើង លើកឡើងនូវឈើសន្ទង់ ជាកិច្ចមានផលច្រើន មាន  
 អានិសង្សច្រើន ។ ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ ដំណើរនេះ តថាគតក៏បានឮថា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

អក្ខិស្ស អាណាជំ យូបស្ស ឧស្សាបជំ មហាប្ចសំ  
ហោតិ មហានិសំសន្តិ ។ តយិទំ កោ កោតម  
សមេតិ កោតោ ចេវ កោតមស្ស អម្ពាភព្វា យទិទំ  
សព្វេន សព្វន្តិ ។ ឯវំ វុត្តេ អាយស្មា  
អានន្ទោ ឧត្តតសវីរំ ព្រាហ្មណំ ឯតទរោច ន ខោ  
ព្រាហ្មណ តថាគតា ឯវំ បុច្ឆិតព្វា សុតំ មេ តំ កោ  
កោតម អក្ខិស្ស អាណាជំ យូបស្ស ឧស្សាបជំ  
មហាប្ចសំ ហោតិ មហានិសំសន្តិ ឯវព្វា ខោ  
ព្រាហ្មណ តថាគតា បុច្ឆិតព្វា អហញ្ញិ ភន្តេ អក្ខិ  
អាណតុកាមោ<sup>(១)</sup> យូបំ ឧស្សាបេតុកាមោ ឱវទតុ មំ  
ភន្តេ ភកវា អនុសាសតុ មំ ភន្តេ ភកវា យំ មម អស្ស  
ដីយវត្តំ ហិតាយ សុខាយាតិ ។ អថខោ ឧត្តតសវីរោ  
ព្រាហ្មណោ ភកវន្តំ ឯតទរោច អហញ្ញិ កោ កោតម

១ ម. អាទាតុកាមោ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គគុរិកាយ សត្តកនិបាត

ការតាំងទុកនូវភ្លើង លើកឡើងនូវឈើសន្ទង់ ជាកិច្ចមានផលច្រើន  
 មានអានិសង្សច្រើនដែរ ។ បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ដំណឹងទាំងអស់  
 ណា ដែលព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ឮហើយក្តី ដែលខ្ញុំព្រះអង្គឮហើយក្តី  
 ដំណឹងនោះត្រូវគ្នា (តែបែបមួយ) ។ កាលបើឧគ្គតសរីរព្រាហ្មណ៍  
 និយាយយ៉ាងនេះហើយ ទើបព្រះអានន្ទដ៏មានអាយុ រំលឹកឧគ្គតសរីរ-  
 ព្រាហ្មណ៍ដូច្នោះថា ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ ព្រះតថាគតទាំងឡាយ បុគ្គល  
 មិនគប្បីសួរថា បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គបានឮមកថា ការ  
 តាំងទុកនូវភ្លើង លើកឡើងនូវឈើសន្ទង់ ជាកិច្ចមានផលច្រើន  
 មានអានិសង្សច្រើន យ៉ាងនេះឡើយ ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ ព្រះតថាគត  
 ទាំងឡាយ បុគ្គលគប្បីសួរយ៉ាងនេះវិញថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន  
 ខ្ញុំព្រះអង្គ មានប្រាថ្នានឹងតាំងទុកនូវភ្លើង មានប្រាថ្នាលើកឡើងនូវឈើ  
 សន្ទង់ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន សូមព្រះដ៏មានព្រះភាគទូន្មានខ្ញុំព្រះអង្គ  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន សូមព្រះដ៏មានព្រះភាគ ប្រៀនប្រដៅខ្ញុំព្រះអង្គ  
 ដោយពាក្យដែលប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីប្រយោជន៍ ដើម្បីសេចក្តីសុខ ដល់  
 ខ្ញុំព្រះអង្គ អស់កាលយូរអង្វែង ។ លំដាប់នោះ ឧគ្គតសរីរព្រាហ្មណ៍ក្រាប  
 បង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គ

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

អក្កិ អាណតុកាមោ យូបំ ឧស្សាបេតុកាមោ  
ឌីវេនតុ មំ កវំ កោតមោ អនុសាសតុ  
មំ កវំ កោតមោ យំ មម អស្ស ទីយវត្ថំ  
ហិតាយ សុខាយាតិ ។ អក្កិ ព្រាហ្មណ អាធជន្តោ  
យូបំ ឧស្សាបេន្តោ បុព្វេ យញ្ញេ តីណិ សត្តានិ  
ឧស្សាបេតិ អកុសលានិ ទុក្ខុទ្រិយានិ ទុក្ខវិចារកានិ ។  
កតមានិ តីណិ ។ កាយសត្ថំ វចីសត្ថំ មនោសត្ថំ ។  
អក្កិ ព្រាហ្មណ អាធជន្តោ យូបំ ឧស្សាបេន្តោ  
បុព្វេ យញ្ញេ ឯវំ ចិត្តំ ឧប្បាទេតិ ឯត្តកា ឧសភា  
ហញ្ញនុ យញ្ញត្តាយ ឯត្តកា វច្ឆតវា ហញ្ញនុ យញ្ញត្តាយ  
ឯត្តកា វច្ឆតវិយោ ហញ្ញនុ យញ្ញត្តាយ ឯត្តកា  
អជា ហញ្ញនុ យញ្ញត្តាយ ឯត្តកា ឧវញ្ញ ហញ្ញនុ  
យញ្ញត្តាយាតិ សោ បុញ្ញំ ករោមីតិ អបុញ្ញំ ករោតិ  
កុសលំ ករោមីតិ អកុសលំ ករោតិ សុកតិយា  
មក្កំ បរិយេសាមីតិ ទុក្ខតិយា មក្កំ បរិយេសតិ

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

មានប្រាថ្នានឹងតាំងទុកនូវភ្លើង មានប្រាថ្នានឹងលើកឡើងនូវឈើសន្ទុំ សូម  
 ព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ទូន្មានខ្ញុំព្រះអង្គ សូមព្រះគោតមដ៏ចម្រើនប្រៀបប្រដៅ  
 ខ្ញុំព្រះអង្គ ដោយពាក្យដែលប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីប្រយោជន៍ ដើម្បីសេចក្តី  
 សុខ ដល់ខ្ញុំព្រះអង្គ អស់កាលយូរអង្វែង ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់  
 ត្រាស់ថា ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ បុគ្គលកាលតាំងទុកនូវភ្លើង លើកឡើង  
 នូវឈើសន្ទុំ ក្នុងវិធីបូជាដំបូងនុ៎ះឯង រមែងលើកឡើងនូវគ្រឿង  
 សស្ត្រា ៣ យ៉ាង ដែលជាអកុសល មានតែចម្រើនសេចក្តីទុក្ខ មានទុក្ខ  
 ជាផល ។ គ្រឿងសស្ត្រា ៣ យ៉ាងតើដូចម្តេចខ្លះ ។ គ្រឿងសស្ត្រា គឺ  
 កាយ ១ គ្រឿងសស្ត្រាគឺវាចា ១ គ្រឿងសស្ត្រាគឺចិត្ត ១ ។ ម្ចាស់  
 ព្រាហ្មណ៍ បុគ្គលកាលតាំងទុកនូវភ្លើង លើកឡើងនូវឈើសន្ទុំក្នុងវិធី  
 បូជាដំបូងនុ៎ះឯង រមែងញ៉ាំងចិត្តឲ្យកើតឡើងយ៉ាងនេះថា ជនទាំង-  
 ឡាយ ចូរសម្លាប់គោបាប៉ុណ្ណោះដើម្បីបូជា ចូរសម្លាប់កូនគោឈ្មោលប៉ុណ្ណោះ  
 ដើម្បីបូជា ចូរសម្លាប់កូនគោញីប៉ុណ្ណោះដើម្បីបូជា ចូរសម្លាប់ពពែប៉ុណ្ណោះ  
 ដើម្បីបូជា ចូរសម្លាប់សត្វកែវប៉ុណ្ណោះ ដើម្បីបូជា បុគ្គលនោះធ្វើបាប  
 ដោយសម្គាល់ថា អញធ្វើបុណ្យ ធ្វើអំពើអកុសល ដោយសម្គាល់ថា អញ  
 ធ្វើអំពើកុសល ស្វែងរកផ្លូវទុក្ខតិ ដោយសម្គាល់ថា អញស្វែងរកផ្លូវសុគតិ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

អក្ខី ព្រាហ្មណ អាធជន្តោ យូបំ ឧស្សាមេន្តោ  
បុព្វេ យញ្ញេ ឥទំ បបមំ មនោសត្ថំ ឧស្សាមេតិ  
អកុសលំ ទុក្ខុទ្រិយំ ទុក្ខវិចារកំ ។ បុន ចបរំ  
ព្រាហ្មណ អក្ខី អាធជន្តោ យូបំ ឧស្សាមេន្តោ បុព្វេ  
យញ្ញេ ឯវំ វាចំ ភាសតិ ឯត្តកា ឧសភា ហញ្ញនុ  
យញ្ញត្ថាយ ឯត្តកា វច្ឆតវា ហញ្ញនុ យញ្ញត្ថាយ ឯត្តកា  
វច្ឆតវិយោ ហញ្ញនុ យញ្ញត្ថាយ ឯត្តកា អជា ហញ្ញនុ  
យញ្ញត្ថាយ ឯត្តកា ឧវព្ពា ហញ្ញនុ យញ្ញត្ថាយាតិ  
សោ បុញ្ញំ ករោមីតិ អបុញ្ញំ ករោតិ កុសលំ  
ករោមីតិ អកុសលំ ករោតិ សុភតិយា មក្កំ  
បរិយេសាមីតិ ទុក្ខតិយា មក្កំ បរិយេសតិ អក្ខី  
ព្រាហ្មណ អាធជន្តោ យូបំ ឧស្សាមេន្តោ បុព្វេ យញ្ញេ  
ឥទំ ទុតិយំ វចីសត្ថំ ឧស្សាមេតិ អកុសលំ  
ទុក្ខុទ្រិយំ ទុក្ខវិចារកំ ។ បុន ចបរំ  
ព្រាហ្មណ អក្ខី អាធជន្តោ យូបំ ឧស្សាមេន្តោ  
បុព្វេ យញ្ញេ សយំ បបមំ សមារភតិ



សុត្តន្តបិដក អង្គគ្រូនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលព្រាហ្មណ៍ បុគ្គលកាលតាំងទុកនូវភ្លើង លើកឡើងនូវឈើសន្ទង់ ក្នុងវិធីបូជាយញ្ញ ជាដំបូងនុ៎ះឯង រមែងលើកឡើងនូវគ្រឿងសស្ត្រាគឺចិត្ត ដែលជាអកុសល មានតែចម្រើនសេចក្តីទុក្ខ មានទុក្ខជាផល នេះជាគ្រឿងសស្ត្រាទី ១ ។

ម្នាលព្រាហ្មណ៍ មួយទៀត បុគ្គលកាលតាំងទុកនូវភ្លើង លើកឡើងនូវឈើសន្ទង់ ក្នុងវិធីបូជា ជាដំបូងនុ៎ះឯង រមែងពោលនូវវាចាយ៉ាងនេះថា ជនទាំងឡាយចូរសម្លាប់គោប៉ុណ្ណោះ ដើម្បីបូជា ចូរសម្លាប់កូនគោឈ្មោលប៉ុណ្ណោះ ដើម្បីបូជា ចូរសម្លាប់កូនគោញីប៉ុណ្ណោះ ដើម្បីបូជា ចូរសម្លាប់ពពែប៉ុណ្ណោះ ដើម្បីបូជា ចូរសម្លាប់សត្វកែវប៉ុណ្ណោះ ដើម្បីបូជា បុគ្គលនោះធ្វើបាបដោយសម្គាល់ថា អញធ្វើបុណ្យធ្វើអំពើអកុសល ដោយសម្គាល់ថា អញធ្វើអំពើអកុសល ស្វែងរកផ្លូវទុក្ខតិដោយសម្គាល់ថា អញស្វែងរកផ្លូវសុគតិ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ បុគ្គលកាលតាំងទុកនូវភ្លើង លើកឡើងនូវឈើសន្ទង់ ក្នុងវិធីបូជា ជាដំបូងនុ៎ះឯង រមែងលើកឡើងនូវគ្រឿងសស្ត្រាគឺវាចាដែលជាអកុសល មានតែចម្រើនសេចក្តីទុក្ខ មានទុក្ខជាផល នេះជាគ្រឿងសស្ត្រាទី ២ ។

ម្នាលព្រាហ្មណ៍ មួយទៀត បុគ្គលកាលតាំងទុកនូវភ្លើង លើកឡើងនូវឈើសន្ទង់ ក្នុងវិធីបូជា ជាដំបូងនុ៎ះឯង រមែងប្រុងប្រៀបខ្លួនឯងជាមុនថា

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

ឧសភា ហញ្ញនុ យញ្ញត្ថាយ សយំ បឋមំ  
 សមារភតិ វច្ឆតវា ហញ្ញនុ យញ្ញត្ថាយ សយំ បឋមំ  
 សមារភតិ វច្ឆតវិយោ ហញ្ញនុ យញ្ញត្ថាយ សយំ  
 បឋមំ សមារភតិ អជា ហញ្ញនុ យញ្ញត្ថាយ សយំ  
 បឋមំ សមារភតិ ឧរញ្ញ ហញ្ញនុ យញ្ញត្ថាយាតិ សោ  
 បុញ្ញំ ករោមីតិ អបុញ្ញំ ករោតិ កុសលំ ករោមីតិ  
 អកុសលំ ករោតិ សុតតិយា មត្តំ បរិយេសាមីតិ  
 ទុក្ខតិយា មត្តំ បរិយេសតិ អត្ថំ ព្រាហ្មណ  
 អាធនោ យូបំ ឧស្សាបេន្តោ បុព្វេ យញ្ញោ ឥទំ  
 តតិយំ កាយសត្តំ ឧស្សាបេតិ អកុសលំ ទុក្ខទ្រិយំ  
 ទុក្ខវិចារកំ ។ អត្ថំ ព្រាហ្មណ អាធនោ យូបំ  
 ឧស្សាបេន្តោ បុព្វេ យញ្ញោ ឥមាជិ តីណិ សត្តាជិ  
 ឧស្សាបេតិ អកុសលាជិ ទុក្ខទ្រិយាជិ ទុក្ខ-  
 វិចារកាជិ ។ តយោមេ ព្រាហ្មណ អត្ថំ បហាតព្វា  
 បរិវេដ្ឋតព្វា ន សេវិតព្វា ។ កតមេ តយោ ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ជនទាំងឡាយ ចូរសម្លាប់គោបា ដើម្បីបូជា ប្រុងប្រៀបខ្លួនឯងជាមុនថា  
 ជនទាំងឡាយ ចូរសម្លាប់កូនគោឈ្មោល ដើម្បីបូជា ប្រុងប្រៀបខ្លួន  
 ឯងជាមុនថា ជនទាំងឡាយ ចូរសម្លាប់កូនគោញី ដើម្បីបូជា ប្រុងប្រៀប  
 ខ្លួនឯងជាមុនថា ជនទាំងឡាយ ចូរសម្លាប់ពពែ ដើម្បីបូជា ប្រុងប្រៀប  
 ខ្លួនឯងជាមុនថា ជនទាំងឡាយ ចូរសម្លាប់សត្វកែវដើម្បីបូជា បុគ្គលនោះ  
 ធ្វើបាបដោយសម្គាល់ថា អញធ្វើបុណ្យ ធ្វើអំពើអកុសល ដោយសម្គាល់  
 ថា អញធ្វើអំពើកុសល ស្វែងរកផ្លូវទុគ្គតិ ដោយសម្គាល់ថា អញ  
 ស្វែងរកផ្លូវសុគតិ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ បុគ្គលកាលតាំងទុកនូវភ្លើង លើក  
 ឡើងនូវឈើសន្ទង់ ក្នុងវិធីបូជា ជាដំបូងនុ៎ះឯង រមែងលើកឡើងនូវ  
 គ្រឿងសស្រ្តាគីកាយដែលជាអកុសល មានតែចម្រើនដោយសេចក្តីទុក្ខ  
 មានទុក្ខជាផល នេះជាគ្រឿងសស្រ្តាទី ៣ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ បុគ្គល  
 កាលតាំងទុកនូវភ្លើង លើកឡើងនូវឈើសន្ទង់ ក្នុងវិធីបូជា ជាដំបូង  
 នុ៎ះឯង រមែងលើកឡើងនូវគ្រឿងសស្រ្តា ៣ ប្រការនេះ ដែលជា  
 អកុសល មានតែចម្រើនដោយសេចក្តីទុក្ខ មានទុក្ខជាផល ។ ម្នាល  
 ព្រាហ្មណ៍ ភ្លើង ៣ ប្រការនេះ បុគ្គលគួរលះបង់ចេញ គួរចៀស  
 វាងចេញ មិនគួរសេពគប់ឡើយ ។ ភ្លើង ៣ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

រាគក្តិ ទោសក្តិ មោហក្តិ ។ កស្មា ចាយំ ព្រាហ្មណ  
 រាគក្តិ បហាតព្វោ បរិវេដ្ឋតព្វោ ន សេវិតព្វោ រត្តោ ខោ  
 ព្រាហ្មណ រាគេន អភិក្ខុតោ បរិយាទិន្ទចិត្តោ កាយេន  
 ទុច្ចរិតំ ចរតិ វាចាយ ទុច្ចរិតំ ចរតិ មនសា  
 ទុច្ចរិតំ ចរតិ សោ កាយេន ទុច្ចរិតំ ចរិត្វា វាចាយ  
 ទុច្ចរិតំ ចរិត្វា មនសា ទុច្ចរិតំ ចរិត្វា កាយស្ស  
 ភេទា បរម្មរណា អចាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ  
 ឧបបដ្ឋតិ តស្មា ចាយំ រាគក្តិ បហាតព្វោ បរិ-  
 វេដ្ឋតព្វោ ន សេវិតព្វោ ។ កស្មា ចាយំ ព្រាហ្មណ  
 ទោសក្តិ បហាតព្វោ បរិវេដ្ឋតព្វោ ន សេវិតព្វោ  
 ទុដ្ឋោ ខោ ព្រាហ្មណ ទោសេន អភិក្ខុតោ បរិយា-  
 ទិន្ទចិត្តោ កាយេន ទុច្ចរិតំ ចរតិ វាចាយ ទុច្ចរិតំ  
 ចរតិ មនសា ទុច្ចរិតំ ចរតិ សោ កាយេន  
 ទុច្ចរិតំ ចរិត្វា វាចាយ ទុច្ចរិតំ ចរិត្វា មនសា  
 ទុច្ចរិតំ ចរិត្វា កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា  
 អចាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ ឧបបដ្ឋតិ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថនិកាយ សត្តកនិបាត

ភ្លើងគឺ រាគៈ ១ ភ្លើងគឺ ទោសៈ ១ ភ្លើងគឺ មោហៈ ១ ។ ម្នាល  
 ព្រាហ្មណ៍ ចុះភ្លើងគឺ រាគៈនេះ បុគ្គលគួរលះបង់ចេញ គួរចៀស  
 វាងចេញ មិនគួរសេពគប់ឡើយ តើព្រោះហេតុអ្វី ម្នាលព្រាហ្មណ៍  
 ព្រោះបុគ្គលជា រាគចរិត ត្រូវរាគៈគ្របសង្កត់ រូបរិតចិត្តហើយ រមែង  
 ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយកាយ ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយវាចា ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិត  
 ដោយចិត្ត លុះបុគ្គលនោះ ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយកាយ ប្រព្រឹត្តទុច្ច-  
 រិតដោយវាចា ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយចិត្តហើយ លុះបែកធ្លាយរាងកាយ  
 ស្លាប់ទៅ តែងទៅកើតឯអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក ព្រោះហេតុនោះ  
 ភ្លើងគឺរាគៈនេះ បុគ្គលគួរលះបង់ចេញ គួរចៀសវាងចេញ មិនគួរ  
 សេពគប់ឡើយ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ចុះភ្លើងគឺទោសៈនេះ បុគ្គលគួរ  
 លះបង់ចេញ គួរចៀសវាងចេញ មិនគួរសេពគប់ តើព្រោះហេតុអ្វី  
 ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ព្រោះបុគ្គលជា ទោសចរិត ត្រូវទោសៈគ្របសង្កត់ រូប-  
 រិតចិត្តហើយ រមែងប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយកាយ ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយវាចា  
 ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយចិត្ត លុះបុគ្គលនោះ ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយកាយ  
 ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយវាចា ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយចិត្តហើយ លុះបែក  
 ធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ តែងទៅកើតឯអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

តស្មា ចាយំ ទោសក្តិ បហាតព្វោ បរិវេដ្ឋតព្វោ ន  
 សេវិតព្វោ ។ កស្មា ចាយំ ព្រាហ្មណា មោហក្តិ  
 បហាតព្វោ បរិវេដ្ឋតព្វោ ន សេវិតព្វោ មូឡោ ខោ  
 ព្រាហ្មណា មោហេន អភិក្ខតោ បរិយាទិន្នចិត្តោ កាយេន  
 ទុច្ចរិតំ ចរតិ វាចាយ ទុច្ចរិតំ ចរតិ មនសា ទុច្ចរិតំ  
 ចរតិ សោ កាយេន ទុច្ចរិតំ ចរិត្វា វាចាយ  
 ទុច្ចរិតំ ចរិត្វា មនសា ទុច្ចរិតំ ចរិត្វា កាយស្ស  
 ភេទា បរម្មរណា អចាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ  
 ឧបបជ្ជតិ តស្មា ចាយំ មោហក្តិ បហាតព្វោ បរិ-  
 វេដ្ឋតព្វោ ន សេវិតព្វោ ។ ឥមេ ខោ ព្រាហ្មណា  
 តយោ អក្តិ បហាតព្វោ បរិវេដ្ឋតព្វោ ន សេវិតព្វោ ។  
 តយោមេ ព្រាហ្មណា អក្តិ សក្កត្វា ករុកត្វា  
 មាណេត្វា បូជេត្វា សម្មា សុខំ បរិហាតព្វោ ។ កតមេ  
 តយោ ។ អាហុនេយ្យក្តិ កហាបតក្តិ ទក្ខិណេយ្យក្តិ ។  
 កតមោ ច ព្រាហ្មណា អាហុនេយ្យក្តិ ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ព្រោះហេតុនោះ ភ្លើង គឺទោសៈនេះ បុគ្គលគួរលះបង់ចេញ គួរចៀស  
 វាងចេញ មិនគួរសេពគប់ឡើយ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ចុះភ្លើង  
 គឺមោហៈនេះ បុគ្គលគួរលះបង់ចេញ គួរចៀសវាងចេញ មិនគួរ  
 សេពគប់ តើព្រោះហេតុអ្វី ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ព្រោះបុគ្គលជាមោហាចរិត  
 ត្រូវមោហៈគ្របសង្កត់ រូបរិតចិត្តហើយ រមែងប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយ  
 កាយ ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយវាចា ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយចិត្ត លុះបុគ្គលនោះ  
 ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយកាយ ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយវាចា ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិត  
 ដោយចិត្តហើយ លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ តែងទៅកើតឯអបាយ  
 ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក ព្រោះហេតុនោះ ភ្លើងគឺមោហៈនេះ បុគ្គលគួរ  
 លះបង់ចេញ គួរចៀសវាងចេញ មិនគួរសេពគប់ឡើយ ។ ម្នាល  
 ព្រាហ្មណ៍ ភ្លើងទាំង ៣ ប្រការនេះឯង បុគ្គលគួរលះបង់ចេញ គួរចៀស  
 វាងចេញ មិនគួរសេពគប់ឡើយ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ភ្លើង ៣ ប្រការនេះ  
 បុគ្គលគួរធ្វើសក្ការៈ គោរព រាប់អាន បូជា រក្សា បម្រើឲ្យល្អដោយ  
 ប្រពៃ ។ ភ្លើង ៣ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ ភ្លើងគឺអាហុនេយ្យ-  
 បុគ្គល ១ ភ្លើងគឺបុគ្គលជាម្ចាស់ផ្ទះ ១ ភ្លើងគឺទក្ខិណោយ្យបុគ្គល ១ ។  
 ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ចុះភ្លើងគឺអាហុនេយ្យបុគ្គល តើដូចម្តេច ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឥធិ ព្រាហ្មណ យស្ស តេ ហោន្តិ មាតាតិ វា បិតាតិ វា  
 អយំ វុច្ចតិ ព្រាហ្មណ អាហុនេយ្យក្តិ តំ កិស្ស  
 ហេតុ អតោហាយំ ព្រាហ្មណ អាហុតោ សម្ភុតោ  
 តស្មា ចាយំ អាហុនេយ្យក្តិ សក្កត្វា កុកត្វា មាណេត្វា  
 បូជេត្វា សម្មា សុខំ បរិហាតព្វោ ។ កតមោ  
 ច ព្រាហ្មណ កហបតក្តិ ។ ឥធិ ព្រាហ្មណ យស្ស  
 តេ ហោន្តិ បុត្តាតិ វា ទារាតិ វា ទាសាតិ វា  
 មេស្សាតិ វា អយំ វុច្ចតិ ព្រាហ្មណ កហបតក្តិ  
 តស្មា ចាយំ កហបតក្តិ សក្កត្វា កុកត្វា មាណេត្វា  
 បូជេត្វា សម្មា សុខំ បរិហាតព្វោ ។ កតមោ ច  
 ព្រាហ្មណ ទក្ខិណេយ្យក្តិ ។ ឥធិ ព្រាហ្មណ យេ  
 តេ សមណព្រាហ្មណា មទប្បមាទា<sup>(១)</sup> បដិវិតា  
 ខន្តិសោរច្ចេ និវិដ្ឋា ឯកមត្តានំ ទមេន្តិ  
 ឯកមត្តានំ សមេន្តិ ឯកមត្តានំ បរិនិព្វាបេន្តិ  
 អយំ វុច្ចតិ ព្រាហ្មណ ទក្ខិណេយ្យក្តិ តស្មា

១ ម. បរិប្បវាទា ។



សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ជនទាំងឡាយនោះ ត្រូវជាមាតា ឬ បិតា របស់បុគ្គល  
ណាក្នុងលោកនេះ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ នេះហៅថា ភ្លើងគឺអាហុនេយ្យ-  
បុគ្គល (របស់បុគ្គលនោះ) ដំណើរនោះ តើព្រោះហេតុអ្វី ម្នាល  
ព្រាហ្មណ៍ ព្រោះបុគ្គលនោះ ដែលបានកើតមកដោយសារមាតាបិតា  
នោះ ហេតុនោះ ភ្លើងគឺអាហុនេយ្យបុគ្គលនេះ បុគ្គលគួរធ្វើសក្ការៈ  
គោរព រាប់អាន ឬជា រក្សា បម្រើឲ្យល្អដោយប្រពៃ ។ ម្នាល  
ព្រាហ្មណ៍ ចុះភ្លើងគឺបុគ្គលជាម្ចាស់ផ្ទះ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍  
ជនទាំងឡាយនោះ ត្រូវជាកូន ឬ ប្រពន្ធ ឬ ខ្ញុំ ឬក៏ អ្នកបម្រើ របស់  
បុគ្គលណា ក្នុងលោកនេះ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ នេះហៅថា ភ្លើងគឺបុគ្គល  
ជាម្ចាស់ផ្ទះរបស់បុគ្គលនោះ ព្រោះហេតុនោះ ភ្លើងគឺបុគ្គលជាម្ចាស់  
ផ្ទះ បុគ្គលគួរធ្វើសក្ការៈ គោរព រាប់អាន ឬជា រក្សា បម្រើឲ្យល្អ  
ដោយប្រពៃ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ចុះភ្លើងគឺទក្ខិណេយ្យបុគ្គល តើ  
ដូចម្តេច ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ សមណៈ ឬ ព្រាហ្មណ៍ណា ក្នុងលោកនេះ  
ជាអ្នករៀនសូត្រច្បុះចាកសេចក្តីស្រវឹង និងសេចក្តីប្រមាទ បិតនៅក្នុងខន្តិ  
និងសោរច្នះ ទូន្មាននូវចិត្តមួយ រម្ងាប់នូវចិត្តមួយ រំលត់នូវចិត្តមួយ ម្នាល  
ព្រាហ្មណ៍ នេះហៅថា ភ្លើងគឺទក្ខិណេយ្យបុគ្គល ព្រោះហេតុនោះ

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

ចាយំ ទត្ថិណោយុត្តិ សក្កត្វា កុកត្វា មាណេត្វា  
 បូជេត្វា សម្មា សុខំ បរិហាតព្វោ ។ ឥមេ ខោ  
 ព្រាហ្មណ តយោ អត្ថិ សក្កត្វា កុកត្វា មាណេត្វា បូជេត្វា  
 សម្មា សុខំ បរិហាតព្វោ ។ អយំ ខោ បន ព្រាហ្មមណ  
 កដ្ឋត្ថិ កាលេន កាលំ ឧដ្ឋលេតព្វោ កាលេន  
 កាលំ អដ្ឋបេត្ថិតព្វោ កាលេន កាលំ និព្វាបេ-  
 តព្វោ កាលេន កាលំ និក្ខិបិតព្វោតិ ។ ឯវំ វុត្តេ  
 ឧត្តតសវីរោ ព្រាហ្មណោ ភកវន្តំ ឯតទរោច អភិ-  
 ក្កន្តំ ភោ កោតម ។ បេ ។ ឧចាសកំ មំ កវំ  
 កោតមោ ធារតុ អដ្ឋតក្កេ ចាណុបេតំ សរណំ កតំ  
 ឯសាហំ ភោ កោតម បញ្ច ឧសភសតានិ មុញ្ញាមិ  
 ដីវិតំ ទេមិ បញ្ច វច្ឆតវសតានិ មុញ្ញាមិ ដីវិតំ  
 ទេមិ បញ្ច វច្ឆតវសតានិ មុញ្ញាមិ ដីវិតំ ទេមិ  
 បញ្ច អជសតានិ មុញ្ញាមិ ដីវិតំ ទេមិ បញ្ច ឧរព្ពសតានិ  
 មុញ្ញាមិ ដីវិតំ ទេមិ ហរិតានិ ចេវ តិណានិ ខាទន្តុ  
 សីតានិ ច ចានីយានិ បិវន្តុ សីតោ ច នេសំ  
 វាតោ ឧបវាយត្វតិ ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ភ្លើងគឺទក្ខិណោយ្យបុគ្គលនេះ បុគ្គលគួរធ្វើសក្ការៈ គោរព រាប់អាន បូជា  
 រក្សា បម្រើឲ្យល្អដោយប្រពៃ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ភ្លើង ៣ ប្រការ  
 នេះឯង បុគ្គលគួរធ្វើសក្ការៈ គោរព រាប់អាន បូជា រក្សា បម្រើ  
 ឲ្យល្អដោយប្រពៃ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ចំណែកឯភ្លើងឧសនេះសោត  
 បុគ្គលក៏គួរដុតតាមកាលគួរ បង្ហើមើលតាមកាលគួរ គួរលត់តាមកាល  
 គួរ គួរទុកដាក់តាមកាលគួរ កាលបើព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់  
 យ៉ាងនេះហើយ ឧគ្គតសរីរព្រាហ្មណ៍ ក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះ  
 ភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ភ្លឺច្បាស់ណាស់ ។ បេ ។  
 សូមព្រះគោតម ដ៏ចម្រើន ចាំទុកនូវខ្ញុំព្រះអង្គថា ជាឧបាសក ដល់នូវ  
 សរណៈស្មើដោយជីវិត ចាប់ដើម តាំងអំពីថ្ងៃនេះទៅ បពិត្រព្រះគោតម  
 ដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គនុ៎ះ នឹងលែងគោបា ៥០០ ឲ្យជីវិត នឹងលែងកូន  
 គោឈ្មោល ៥០០ ឲ្យជីវិត នឹងលែងកូនគោញី ៥០០ ឲ្យជីវិត នឹង  
 លែងពពៃ ៥០០ ឲ្យជីវិត នឹងលែងសត្វកែវ ៥០០ ឲ្យជីវិត ចូរសត្វ  
 ទាំងនោះ ទំពាស៊ីស្មៅខ្ចីផង ឆឹកទឹកត្រជាក់ផង ទាំងខ្យល់ដ៏ត្រជាក់  
 ចូរបក់ផ្សាយ ដល់ពួកសត្វទាំងនោះចុះ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

[៤៥] សត្តិមា ភិក្ខុវេ សញ្ញា ការីតា ពហុលី-  
 កតា មហាប្បលា ហោន្តិ មហានិសំសា អមតោកជា  
 អមតបរិយោសាណា ។ កតមា សត្ត ។ អសុភ-  
 សញ្ញា មរណសញ្ញា អាហារេ បដិក្ខុលសញ្ញា សព្វ-  
 លោកេ អនភិវតសញ្ញា អនិច្ចសញ្ញា អនិច្ចេ  
 ទុក្ខសញ្ញា ទុក្ខេ អនត្តសញ្ញា ។ ឥមា ខោ  
 ភិក្ខុវេ សត្ត សញ្ញា ការីតា ពហុលីកតា  
 មហាប្បលា ហោន្តិ មហានិសំសា អមតោកជា អមត-  
 បរិយោសាណាតិ ។

[៤៦] សត្តិមា ភិក្ខុវេ សញ្ញា ការីតា  
 ពហុលីកតា មហាប្បលា ហោន្តិ មហានិសំសា  
 អមតោកជា អមតបរិយោសាណា ។ កតមា  
 សត្ត ។ អសុភសញ្ញា មរណសញ្ញា

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

[៤៥] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សញ្ញា (សេចក្តីសម្គាល់) នេះមាន ៧ ប្រការដែលបុគ្គលចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វាន ជាទីបំផុត ។ សេចក្តីសម្គាល់ ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺសេចក្តីសម្គាល់ថា មិនស្អាត ១ សេចក្តីសម្គាល់ក្នុងការស្លាប់ ១ សេចក្តីសម្គាល់ក្នុងអាហារថាជារបស់គួរខ្ពើម ១ សេចក្តីសម្គាល់ក្នុងលោកទាំងពួងថា មិនគួរត្រេកអរ ១ សេចក្តីសម្គាល់ថា មិនទៀង ១ សេចក្តីសម្គាល់ថាជាទុក្ខ ក្នុងការមិនទៀង ១ សេចក្តីសម្គាល់ថា មិនមែនរបស់ខ្លួនក្នុងរបស់ជាទុក្ខ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីសម្គាល់ ៧ ប្រការនេះឯង ដែលបុគ្គលចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុត ។

[៤៦] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សញ្ញា ៧ ប្រការនេះ ដែលបុគ្គលចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុត ។ សញ្ញា ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺអសុភសញ្ញា ១ មរណសញ្ញា ១

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

អាហារេ បដិក្ខុលសញ្ញា សព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញា  
អនិច្ចសញ្ញា អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញា ទុក្ខេ អនត្ត-  
សញ្ញា ។ អសុភសញ្ញា ភិក្ខុវេ ភាវិតា ពហុលីកតា  
មហាប្បលា ហោតិ មហានិសំសា អមតោកជា អមត-  
បរិយោសាណាតិ ឥតិ ខោ បនេតំ វុត្តំ កិញ្ចេតំ បដិច្ច  
វុត្តំ អសុភសញ្ញាបរិចិតេន ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ ចេតសា  
ពហុលំ វិហារតោ មេដុនធម្មសមាបត្តិយា ចិត្តំ  
បដិលីយតិ បដិកុដ្ឋតិ<sup>(១)</sup> បដិវត្តតិ<sup>(២)</sup> ន សម្មសារីយតិ  
ឧបេក្ខា វា ចាដិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ សេយ្យថាបិ  
ភិក្ខុវេ កុក្កដបត្តំ វា ញារុទទ្ធុលំ វា អត្តិម្ហិ បក្ខិត្តំ  
បដិលីយតិ បដិកុដ្ឋតិ បដិវត្តតិ ន សម្មសារីយតិ  
ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ អសុភសញ្ញាបរិចិតេន  
ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ មេដុនធម្មសមាបត្តិយា  
ចិត្តំ បដិលីយតិ បដិកុដ្ឋតិ បដិវត្តតិ ន សម្ម-  
សារីយតិ ឧបេក្ខា វា ចាដិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ

១ ឱ. ម. បដិកុដ្ឋតិ ។ ២ ឱ. បដិវត្តតិ ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

អាហារេ បដិកូលសញ្ញា ១ សព្វលោកេអនភិរតសញ្ញា ១ អនិច្ចសញ្ញា ១  
អនិច្ចេទុក្ខសញ្ញា ១ ទុក្ខេអនត្តសញ្ញា ១ ។ ពាក្យថា ម្នាលភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ អសុភសញ្ញា ដែលបុគ្គលចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ  
រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន  
មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុត ដូច្នោះនេះឯង តថាគតបានពោលហើយ ចុះ  
ពាក្យដែលតថាគតពោលហើយនេះ តើព្រោះអាស្រ័យហេតុអ្វី ម្នាល  
ភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះថា ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំអសុភសញ្ញារឿយ ។ ហើយ  
ចិត្តរមែងរួញ ខ្វរ បែរចេញ ចាកការជួបប្រសព្វដោយមេប៉ុនធម្ម មិនលា  
វិញឡើយ សេចក្តីព្រងើយកន្តើយក្តី ការខ្ពើមរអើមក្តី រមែងតាំងឡើង  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រៀបដូចស្លាបមាន់ ឬ ទងសរសៃ ដែលបុគ្គល  
ដាក់ចុះក្នុងភ្លើង រមែងរួញ ខ្វរ ងរឡើង មិនលាវិញឡើយ មាន  
ឧបមាយ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំអសុភ-  
សញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្តរមែងរួញ ខ្វរ បែរចេញ ចាកការ  
ជួបប្រសព្វដោយមេប៉ុនធម្ម មិនលាវិញឡើយ សេចក្តីព្រងើយកន្តើយក្តី  
ការខ្ពើមរអើមក្តី រមែងតាំងឡើង ក៏មានឧបមេយ្យ យ៉ាងនោះឯង

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

សចេ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ អសុភសញ្ញាបរិចិត្តេន ចេតសា  
 ពហុលំ វិហារតោ មេដុនធម្មសមាបត្តិយា ចិត្តំ  
 អនុសន្នតិ អប្បាដិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ វេទិតព្វ-  
 មេតំ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនា អភារិតា មេ អសុភសញ្ញា  
 នត្តិ មេ បុព្វេនាបរំ វិសេសោ អប្បត្តំ មេ ភាវនា-  
 ផលន្តិ ឥតិហា តត្ថ សម្មជានោ ហោតិ សចេ បន  
 ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ អសុភសញ្ញាបរិចិត្តេន ចេតសា ពហុលំ  
 វិហារតោ មេដុនធម្មសមាបត្តិយា ចិត្តំ បដិសីយតិ  
 បដិកុដ្ឋតិ បដិវត្តតិ ន សម្មសារីយតិ ឧបេក្ខា  
 វា ចាដិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ វេទិតព្វមេតំ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុនា ភារិតា មេ អសុភសញ្ញា អត្ថិ មេ បុព្វេនាបរំ  
 វិសេសោ បត្តំ មេ ភាវនាផលន្តិ ឥតិហា តត្ថ សម្ម-  
 ជានោ ហោតិ ។ អសុភសញ្ញា ភិក្ខុវេ ភារិតា ពហុលំ-  
 កតា មហាប្បលា ហោតិ មហានិសំសា អមតោកជា



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រសិនបើ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំអសុភសញ្ញារឿយ ។  
 ហើយ ចិត្តនៅតែត្រាច់ទៅរកការជួបប្រសព្វដោយមេប៉ុនធម្ម ឬ ការមិន  
 ខ្ពើមរអើម នៅតែតាំងឡើងបាន ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរនុ៎ះ ភិក្ខុ  
 គប្បីដឹងថា អសុភសញ្ញា អញ្ញចម្រើន មិនទាន់បានទេ កាលខាងដើមនិង  
 កាលខាងចុង របស់អញ្ញមិនទាន់ប្លែកគ្នាទេ ផលនៃការចម្រើនរបស់អញ្ញ  
 មិនទាន់សម្រេចទេ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ រមែងជាអ្នកដឹងច្បាស់ ក្នុង  
 អសុភសញ្ញានោះ ដោយប្រការដូច្នោះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តែបើភិក្ខុ  
 មានចិត្តសន្សំអសុភសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្តក៏រួញ ខ្លួន បែរចេញ  
 ចាកការជួបប្រសព្វដោយមេប៉ុនធម្ម មិនលាវិញឡើយ សេចក្តីព្រងើយ  
 កន្តើយក្តី ការខ្ពើមរអើមក្តី ក៏តាំងឡើង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរ  
 នុ៎ះ ភិក្ខុគប្បីដឹងថា អសុភសញ្ញា អញ្ញចម្រើនបានហើយ កាលខាង  
 ដើមនិងកាលខាងចុង របស់អញ្ញមាន សេចក្តីប្លែកគ្នា ផលនៃការ  
 ចម្រើន អញ្ញបានសម្រេចហើយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ រមែងជាអ្នកដឹង  
 ច្បាស់ក្នុងអសុភសញ្ញានោះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។ ក៏ពាក្យណាថា  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អសុភសញ្ញា ដែលភិក្ខុចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើន  
 ហើយ មានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ឈមទៅរកព្រះនិព្វាន

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

អមតបរិយោសាណាតិ ឥតិ យន្តំ វុត្តំ ឥនមេតំ  
 បដិច្ច វុត្តំ ។ មរណាសញ្ញា ភិក្ខុវេ ភារិតា  
 ពហុលីកតា មហាបូលា ហោតិ មហានិសំសា  
 អមតោគណា អមតបរិយោសាណាតិ ឥតិ ខោ បនេតំ  
 វុត្តំ កិញ្ចេតំ បដិច្ច វុត្តំ មរណាសញ្ញាបរិចិត្តេន  
 ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ ដីវិត-  
 និកកន្តិយា ចិត្តំ បដិលីយតិ បដិកុដ្ឋតិ បដិវត្តតិ  
 ន សម្បសារីយតិ ឧបេក្ខា វា ចាដិកូល្យតា វា  
 សណ្ឋាតិ សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ កុក្កដបត្តំ វា ញា-  
 ទទ្ធុលំ វា អត្តិម្ហិ បក្ខិត្តំ បដិលីយតិ បដិកុដ្ឋតិ  
 បដិវត្តតិ ន សម្បសារីយតិ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ  
 មរណាសញ្ញាបរិចិត្តេន ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ ដីវិត-  
 និកកន្តិយា ចិត្តំ បដិលីយតិ បដិកុដ្ឋតិ បដិវត្តតិ ន  
 សម្បសារីយតិ ឧបេក្ខា វា ចាដិកូល្យតា វា សណ្ឋាតិ  
 សចេ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ មរណាសញ្ញាបរិចិត្តេន ចេតសា

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុតដូច្នោះ ដែលតថាគតពោលហើយ ពាក្យនុ៎ះ  
តថាគតពោលហើយ ព្រោះអាស្រ័យហេតុនេះឯង ។ ពាក្យថា  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មរណសញ្ញា ដែលបុគ្គលចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើន  
ហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរក  
ព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុតដូច្នោះនេះឯង តថាគតបានពោល  
ហើយ ចុះពាក្យដែលតថាគតពោលហើយនុ៎ះ តើព្រោះអាស្រ័យហេតុ  
អ្វី ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះថា ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំមរណសញ្ញា  
រឿយ ។ ហើយ ចិត្តរមែងរួញ ខ្លួន បែរចេញ ចាកការត្រេកអរ ក្នុងជីវិត  
មិនលាវិញឡើយ សេចក្តីព្រងើយកន្តើយក្តី ការខ្ពើមរអើមក្តី រមែង  
តាំងឡើង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រៀបដូចស្វាបមាន់ ឬ ទងសរសៃ  
ដែលបុគ្គលដាក់ចុះក្នុងភ្លើង រមែងរួញ ខ្លួន ងរឡើង មិនលាវិញឡើយ  
មានឧបមាយ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំ  
មរណសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្តរមែងរួញ ខ្លួន បែរចេញចាកការ  
ត្រេកអរក្នុងជីវិត មិនលាវិញឡើយ សេចក្តីព្រងើយកន្តើយក្តី ការខ្ពើម  
រអើមក្តី រមែងតាំងឡើង មានឧបមេយ្យយ៉ាងនោះឯង ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ ប្រសិនបើ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំមរណសញ្ញារឿយ ។ ហើយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ពហុលំ វិហារតោ ដីវិតនិកន្តិយា ចិត្តំ អនុសន្តតិ  
 អប្បដិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ វេទិតពូមេតំ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុនា អភារិតា មេ មរណាសញ្ញា នត្តិ មេ  
 បុព្វេនាបរំ វិសេសោ អប្បត្តំ មេ ការណាដលន្តិ  
 ឥតិហា តត្ថ សម្បជានោ ហោតិ សចេ បន  
 ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ មរណាសញ្ញាបរិចិតេន ចេតសា ពហុលំ  
 វិហារតោ ដីវិតនិកន្តិយា ចិត្តំ បដិលីយតិ បដិ-  
 កុដ្ឋតិ បដិវត្តតិ ន សម្បសារីយតិ ឧបេក្ខា វា  
 ចាដិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ វេទិតពូមេតំ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនា  
 ភារិតា មេ មរណាសញ្ញា អត្តិ មេ បុព្វេនាបរំ  
 វិសេសោ បត្តំ មេ ការណាដលន្តិ ឥតិហា តត្ថ  
 សម្បជានោ ហោតិ ។ មរណាសញ្ញា ភិក្ខុវេ  
 ភារិតា ពហុលីកតា មហាប្បលា ហោតិ មហា-  
 និសំសា អមតោគណា អមតបរិយោសាណាតិ ឥតិ  
 យន្តំ វុត្តំ ឥនមេតំ បដិច្ច វុត្តំ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

តែចិត្តនៅតែត្រាប់ទៅរកសេចក្តីត្រេកអរ ក្នុងជីវិត ឬ ការមិនខ្លើមរអើម នៅតែតាំងឡើងបាន ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរនុ៎ះ ភិក្ខុគប្បីដឹងថា មរណសញ្ញា អញ្ញាចម្រើនមិនទាន់បានទេ កាលខាងដើមនិងកាលខាងចុង របស់អញ មិនទាន់ប្លែកគ្នាទេ ផលនៃការចម្រើនរបស់អញមិនទាន់សម្រេច ទេ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ រមែងជាអ្នកដឹងខ្លួន ក្នុងមរណសញ្ញានោះ ដោយប្រការដូច្នោះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តែបើ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំមរណសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្តរមែងរួញ ខ្វរ បែរចេញចាកការត្រេកអរ ក្នុងជីវិត មិនលាវិញឡើយ សេចក្តីព្រងើយកន្តើយក្តី ការខ្លើមរអើមក្តី ក៏តាំងឡើង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរនុ៎ះ ភិក្ខុគប្បីដឹងថា មរណសញ្ញា អញ្ញាចម្រើនបានហើយ កាលខាងដើមនិងកាលខាងចុងរបស់អញ មានសេចក្តីប្លែកគ្នា ផលនៃការចម្រើនរបស់អញសម្រេចហើយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ រមែងជាអ្នកដឹងខ្លួន ក្នុងមរណសញ្ញានោះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។ ក៏ពាក្យណាថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មរណសញ្ញាដែលភិក្ខុបានចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុតដូច្នោះដែលតថាគតពោលហើយ ពាក្យនុ៎ះ តថាគតពោល ព្រោះអាស្រ័យហេតុនេះឯង ។

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

អាហារេ បដិក្ខុលសញ្ញា ភិក្ខុវេ ភារិតា ពហុលី-  
 កតា មហាបូលា ហោតិ មហានិសំសា អមតោគណ  
 អមតបរិយោសាណាតិ ឥតិ ខោ បនេតំ វុត្តំ កិញ្ចេតំ  
 បដិច្ច វុត្តំ អាហារេ បដិក្ខុលសញ្ញាបរិចិតេន  
 ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ  
 រសតណ្ហាយ ចិត្តំ បដិលីយតិ បដិកុដ្ឋតិ បដិវត្តតិ  
 ន សម្មសារីយតិ ឧបេក្ខា វា ចាដិក្ខុល្យតា វា  
 សណ្ឋាតិ សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ កុក្កដបត្តំ វា ញ្ញា-  
 ទទុលំ វា អត្តិម្ហិ បក្ខិត្តំ បដិលីយតិ បដិកុដ្ឋតិ បដិ-  
 វត្តតិ ន សម្មសារីយតិ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ  
 អាហារេ បដិក្ខុលសញ្ញាបរិចិតេន ចេតសា ពហុលំ  
 វិហារតោ រសតណ្ហាយ ចិត្តំ បដិលីយតិ បដិកុដ្ឋតិ  
 បដិវត្តតិ ន សម្មសារីយតិ ឧបេក្ខា វា ចាដិក្ខុល្យតា  
 វា សណ្ឋាតិ សចេ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ អាហារេ បដិក្ខុល-  
 សញ្ញាបរិចិតេន ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ រសតណ្ហាយ  
 ចិត្តំ អនុសន្ទតិ អប្បាដិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ពាក្យថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អាហារេ បដិកូលសញ្ញា ដែលបុគ្គលចម្រើន  
 ហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន  
 ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុត ដូច្នោះនេះឯង  
 តថាគតបានពោលហើយ ចុះពាក្យដែលតថាគតពោលហើយនុ៎ះ តើ  
 ព្រោះអាស្រ័យហេតុអ្វី ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះថា ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំ  
 អាហារេ បដិកូលសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្តរមែងរួញ ខ្លួន បែរចេញចាក  
 រសតណ្ហា (ចំណង់ក្នុងរស) មិនលាវិញឡើយ សេចក្តីព្រងើយកន្តើយក្តី  
 ការខ្ពើមរអើមក្តី រមែងតាំងឡើង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រៀបដូចស្លាបមាន់  
 ឬទងសរសៃ ដែលបុគ្គលដាក់ចុះក្នុងភ្លើង រមែងរួញ ខ្លួន ងរឡើង មិនលា  
 វិញឡើយ មានឧបមាយ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុមានចិត្ត  
 សន្សំអាហារេ បដិកូលសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្តរមែងរួញ ខ្លួន បែរចេញ  
 ចាករសតណ្ហា មិនលាវិញឡើយ សេចក្តីព្រងើយកន្តើយក្តី ការខ្ពើមរអើម  
 ក្តី រមែងតាំងឡើងព្រម មានឧបមេយ្យយ៉ាងនោះឯង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ប្រសិនបើ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំអាហារេ បដិកូលសញ្ញារឿយ ។ ហើយ តែ  
 ចិត្តនៅតែត្រាប់ទៅរករសតណ្ហា ឬការមិនខ្ពើមរអើមនៅតែតាំងឡើងបាន

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

វេទិតព្វមេតំ      ភិក្ខុវេ      ភិក្ខុនា      អភារិតា      មេ  
 អាហារេ      បដិក្ខុលសញ្ញា      នត្តិ      មេ      បុព្វេនាបរំ  
 វិសេសោ      អប្បត្តំ      មេ      ការវនាដលន្តិ      ឥតិហ  
 តត្ថ      សម្បជានោ      ហោតិ      សចេ      បន  
 ភិក្ខុវេ      ភិក្ខុនោ      អាហារេ      បដិក្ខុលសញ្ញាបរិចិតេន  
 ចេតសា      ពហុលំ      វិហារតោ      វសតណ្ហាយ      ចិត្តំ      បដិ-  
 លីយតិ      ។      បេ      ។      ឧបេក្ខា      វា      ចាដិក្ខុល្យតា      វា  
 សណ្ឋាតិ      វេទិតព្វមេតំ      ភិក្ខុវេ      ភិក្ខុនា      ភារិតា      មេ  
 អាហារេ      បដិក្ខុលសញ្ញា      អត្តិ      មេ      បុព្វេនាបរំ  
 វិសេសោ      បត្តំ      មេ      ការវនាដលន្តិ      ឥតិហ      តត្ថ  
 សម្បជានោ      ហោតិ      ។      អាហារេ      បដិក្ខុលសញ្ញា  
 ភិក្ខុវេ      ភារិតា      ពហុលីកតា      មហាបូលា      ហោតិ  
 មហានិសំសា      អមតោភិណា      អមតបរិយោសាណាតិ  
 ឥតិ      យន្តំ      វុត្តំ      ឥនមេតំ      បដិច្ច      វុត្តំ      ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរនុ៎ះ ភិក្ខុគប្បីដឹងថា អាហារេ បដិកូលសញ្ញា អញ្ញចម្រើនមិនទាន់បានទេ កាលខាងដើមនិងកាលខាងចុងរបស់អញ មិនទាន់ប្លែកគ្នាទេ ផលនៃការចម្រើនរបស់អញ មិនទាន់សម្រេចទេ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ រមែងជាអ្នកដឹងច្បាស់ ក្នុងអាហារេ បដិកូលសញ្ញា នោះ ដោយប្រការដូច្នោះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តែបើភិក្ខុមានចិត្តសន្សំអាហារេ បដិកូលសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្តក៏រួញចាករសតណ្ហា ។ បេ ។ សេចក្តីព្រងើយកន្តើយក្តី ការខ្ពើមរអើមក្តី ក៏តាំងឡើង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរនុ៎ះ ភិក្ខុគប្បីដឹងថា អាហារេ បដិកូលសញ្ញាអញ្ញចម្រើនបានហើយ កាលខាងដើមនិងកាលខាងចុងរបស់អញ មានសេចក្តីប្លែកគ្នា ផលនៃការចម្រើនរបស់អញបានសម្រេចហើយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ រមែងជាអ្នកដឹងច្បាស់ ក្នុងអាហារេ បដិកូលសញ្ញានោះ ដោយប្រការ ដូច្នោះ ឯង ។ ក៏ពាក្យណាថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អាហារេ បដិកូលសញ្ញា ដែលបុគ្គលបានចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុត ដូច្នោះ ដែលតថាគតពោលហើយ ពាក្យនុ៎ះ តថាគតពោលហើយ ព្រោះអាស្រ័យហេតុនេះឯង ។

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

សព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញា ភិក្ខុវេ ភារិតា ពហុលី-  
 កតា មហាប្បលា ហោតិ មហានិសំសា អមតោគជា  
 អមតបរិយោសាណាតិ ឥតិ ខោ បនេតំ វុត្តំ កិញ្ចេតំ  
 បដិច្ច វុត្តំ សព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញាបរិចិតេន  
 ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ  
 លោកចិត្តេសុ ចិត្តំ បដិលីយតិ បដិក្កដ្ឋតិ បដិ-  
 វត្តតិ ន សម្មសារីយតិ ឧបេក្ខា វា បដិក្ខុល្យតា  
 វា សណ្ឋាតិ សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ កុក្កដបត្តំ  
 វា ញ្ញានុទ្ទលំ វា អភិម្មិ បក្ខិត្តំ បដិលីយតិ  
 បដិក្កដ្ឋតិ បដិវត្តតិ ន សម្មសារីយតិ វា ខោ  
 ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ សព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញា-  
 បរិចិតេន ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ លោកចិត្តេសុ  
 ចិត្តំ បដិលីយតិ បដិក្កដ្ឋតិ បដិវត្តតិ ន សម្ម-  
 សារីយតិ ឧបេក្ខា វា បដិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ  
 សចេ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ សព្វលោកេ អនភិរត-  
 សញ្ញាបរិចិតេន ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ លោក-  
 ចិត្តេសុ ចិត្តំ អនុសន្នតិ អប្បាដិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ពាក្យថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញា ដែលបុគ្គល  
 បានចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្ស  
 ច្រើន ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុត ដូច្នោះ  
 នេះឯង តថាគតបានពោលហើយ ចុះពាក្យដែលតថាគតពោលហើយ  
 នោះ តើព្រោះអាស្រ័យហេតុអ្វី ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះថា ភិក្ខុ  
 មានចិត្តសន្សំសព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្តរមែងរួញ  
 ខ្លួន បែរចេញចាកលោកសន្តិវាស មិនលាវិញឡើយ សេចក្តីព្រងើយ  
 កន្តើយក្តី ការខ្ពើមរមើមក្តី រមែងតាំងឡើង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ប្រៀបដូចស្លាបមាន់ ឬទងសរសៃ ដែលបុគ្គលដាក់ចុះក្នុងភ្លើង រមែង  
 រួញខ្លួនរឡើង មិនលាវិញឡើយ មានឧបមាយ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំ សព្វលោកេអនភិរតសញ្ញា រឿយ ។  
 ហើយ ចិត្តរមែងរួញខ្លួន បែរចេញចាកលោកសន្តិវាស មិនលាវិញ  
 ឡើយ សេចក្តីព្រងើយកន្តើយក្តី ការខ្ពើមរមើមក្តី រមែងតាំងឡើង  
 មានឧបមេយ្យយ៉ាងនោះឯង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រសិនបើ ភិក្ខុ  
 មានចិត្តសន្សំ សព្វលោកេអនភិរតសញ្ញារឿយ ។ ហើយ តែចិត្តនៅ  
 តែត្រាប់ទៅរកលោកសន្តិវាស ឬការមិនខ្ពើមរមើម នៅតែតាំងឡើងបាន

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

វេទិតព្វមេតំ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនា អភារិតា មេ  
 សព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញា នត្ថិ មេ បុព្វេនាបរំ  
 វិសេសោ អប្បត្តំ មេ ការនាដលន្តិ ឥតិហ  
 តត្ថ សម្មជានោ ហោតិ សចេ បន ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុនា សព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញាបរិចិតេន  
 ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ លោកចិត្តេសុ ចិត្តំ  
 បដិលីយតិ បដិក្កុដ្ឋតិ បដិវត្តតិ ន សម្មសារីយតិ  
 ឧបេក្ខា វា ចាជិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ វេទិតព្វ-  
 មេតំ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនា ភារិតា មេ សព្វលោកេ  
 អនភិរតសញ្ញា អត្ថិ មេ បុព្វេនាបរំ វិសេសោ បត្តំ  
 មេ ការនាដលន្តិ ឥតិហ តត្ថ សម្មជានោ  
 ហោតិ ។ សព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញា ភិក្ខុវេ  
 ភារិតា ពហុលីកតា មហាប្បលា ហោតិ មហានិ-  
 សំសា អមតោគជា អមតបរិយោសាណាតិ ឥតិ  
 យន្តំ វុត្តំ ឥនមេតំ បដិច្ច វុត្តំ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរនុ៎ះ ភិក្ខុគប្បីដឹងថា សព្វលោកេ អនភិរត-  
សញ្ញា អញ្ញាចម្រើន មិនទាន់បានទេ កាលខាងដើមនិងកាលខាងចុង  
របស់អញមិនទាន់ប្លែកគ្នាទេ ផលនៃការចម្រើនរបស់អញ មិនទាន់  
សម្រេចទេ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ រមែងជាអ្នកដឹងច្បាស់ ក្នុងសព្វលោកេ  
អនភិរតសញ្ញានោះ ដោយប្រការដូច្នោះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តែបើ  
ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំ សព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្តក៏រួញ  
ខ្លួន បែរចេញចាកលោកសន្តិវាស មិនលាវិញឡើយ សេចក្តីព្រងើយ  
កន្តើយក្តី ការខ្ពើមរមើមក្តី ក៏តាំងឡើង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរ  
នុ៎ះ ភិក្ខុគប្បីដឹងថា សព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញា អញ្ញាចម្រើនបាន  
ហើយ កាលខាងដើមនិងកាលខាងចុងរបស់អញ មានសេចក្តីប្លែក  
គ្នា ផលនៃការចម្រើនរបស់អញ បានសម្រេចហើយ ភិក្ខុក្នុងសាសនា  
នេះ រមែងជាអ្នកដឹងច្បាស់ក្នុងសព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញានោះ ដោយ  
ប្រការដូច្នោះ ។ ក៏ពាក្យណាថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សព្វ-  
លោកេ អនភិរតសញ្ញា ដែលបុគ្គលបានចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើន  
ហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរក  
ព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុតដូច្នោះ ដែលតថាគតពោលហើយ  
ពាក្យនុ៎ះ តថាគតពោលហើយ ព្រោះអាស្រ័យហេតុនេះឯង ។

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

អនិច្ចសញ្ញា ភិក្ខុវេ ភារិតា ពហុលីកតា មហាប្បលា  
ហោតិ មហានិសំសា អមតោគណា អមតបរិយោសាណាតិ  
តតិ ខោ បនេតំ វុត្តំ កិញ្ចេតំ បដិច្ច វុត្តំ អនិច្ច-  
សញ្ញាបរិចិតេន ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ ចេតសា ពហុលំ  
វិហារតោ លាភសញ្ញាសិលោកេ ចិត្តំ បដិលីយតិ  
បដិកុដ្ឋតិ បដិវត្តតិ ន សម្បសារីយតិ ឧបេក្ខា  
វា ចាដិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ សេយ្យថាបិ  
ភិក្ខុវេ កុក្កជបត្តំ វា ញ្ញារុទទ្ធុលំ វា អក្ខិម្ហិ  
បក្ខិត្តំ បដិលីយតិ បដិកុដ្ឋតិ បដិវត្តតិ ន  
សម្បសារីយតិ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ អនិច្ច-  
សញ្ញាបរិចិតេន ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ លាភសញ្ញា-  
សិលោកេ ចិត្តំ បដិលីយតិ បដិកុដ្ឋតិ បដិវត្តតិ  
ន សម្បសារីយតិ ឧបេក្ខា វា ចាដិក្ខុល្យតា វា  
សណ្ឋាតិ សចេ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ អនិច្ចសញ្ញាបរិចិតេន  
ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ លាភសញ្ញាសិលោកេ  
ចិត្តំ អនុសន្នតិ អប្បាដិក្ខុល្យតា វា សណ្ឋាតិ

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ពាក្យថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អនិច្ចសញ្ញា ដែលបុគ្គលបានចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណ ឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុតដូច្នោះនេះឯង តថាគត បានពោលហើយ ចុះពាក្យដែលតថាគត ពោលហើយ តើព្រោះ អាស្រ័យហេតុអ្វី ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះថា ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំ អនិច្ចសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្តរមែងរួញ ខ្វះ បែរចេញចាកលោក សក្ការៈនិងសេចក្តីសរសើរ មិនលាវិញឡើយ សេចក្តីព្រងើយកន្តើយក្តី ការខ្ពើមរអើមក្តី រមែងតាំងឡើង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រៀបដូចស្លាប មាន់ ឬ ទងសរសៃ ដែលបុគ្គលដាក់ចុះក្នុងភ្លើង រមែងរួញ ខ្វះ ងរ ឡើង មិនលាវិញឡើយ មានឧបមាយ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំអនិច្ចសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្តរមែងរួញ ខ្វះ បែរ ចេញចាកលោកសក្ការៈនិងសេចក្តីសរសើរ មិនលាវិញឡើយ សេចក្តី ព្រងើយកន្តើយក្តី ការខ្ពើមរអើមក្តី រមែងតាំងឡើង មានឧបមេយ្យ យ៉ាងនោះឯង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រសិនបើ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំ អនិច្ចសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ប៉ុន្តែចិត្ត នៅតែត្រាប់ទៅ ស្វែងរកលោក សក្ការៈនិងសេចក្តីសរសើរ ឬការមិនខ្ពើមរអើម នៅតែតាំងឡើងបាន

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

វេទិតព្វមេតំ                    ភិក្ខុវេ                    ភិក្ខុនា                    អភារិតា  
 មេ    អនិច្ចសញ្ញា            នត្តិ            មេ    បុព្វេនាបរំ            វិសេសោ  
 អប្បត្តំ            មេ            ការណាដលន្តិ            ឥតិហា            តត្ថ  
 សម្មជាដោ            ហោតិ            សចេ            បន            ភិក្ខុវេ            ភិក្ខុនោ  
 អនិច្ចសញ្ញាបរិចិតេន            ចេតសា            ពហុលំ            វិហារតោ  
 លាកសញ្ញាសិលោកេ            ចិត្តំ            បដិសីយតិ            បដិកុដ្ឋតិ  
 បដិវត្តតិ            ន            សម្មសារីយតិ            ឧបេក្ខា            វា            ចាដិក្ខុល្យ-  
 តា            វា            សណ្ឋាតិ            វេទិតព្វមេតំ            ភិក្ខុវេ            ភិក្ខុនា            ភារិតា  
 មេ    អនិច្ចសញ្ញា            អត្តិ            មេ    បុព្វេនាបរំ            វិសេសោ            បត្តំ  
 មេ    ការណាដលន្តិ            ឥតិហា            តត្ថ            សម្មជាដោ            ហោតិ            ។  
 អនិច្ចសញ្ញា            ភិក្ខុវេ            ភារិតា            ពហុលីកតា            មហាប្បលា  
 ហោតិ            មហានិសំសា            អមតោកតា            អមតបរិយោសាណាតិ  
 ឥតិ            យន្តំ            វុត្តំ            ឥនមេតំ            បដិច្ច            វុត្តំ            ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថវនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរនុ៎ះ ភិក្ខុគប្បីដឹងថា អនិច្ចសញ្ញាអញ្ញាចម្រើនមិន  
 ទាន់បានទេ កាលខាងដើមនិងកាលខាងចុងរបស់អញ មិនទាន់ប្លែកគ្នាទេ  
 ផលនៃការចម្រើនរបស់អញ មិនទាន់សម្រេចទេ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ  
 រមែងជាអ្នកដឹងច្បាស់ ក្នុងអនិច្ចសញ្ញានោះ ដោយប្រការដូច្នោះ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ តែបើ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំអនិច្ចសញ្ញារឿយ ។ ហើយ ចិត្ត  
 ក្លែង ខ្វែរ បែរចេញចាកលាភសក្ការៈនិងសេចក្តីសរសើរ មិនលាវិញ  
 ឡើយ សេចក្តីព្រងើយកន្តើយក្តី ការខ្ពើមរមើមក្តី ក៏តាំងឡើង ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ ដំណើរនុ៎ះ ភិក្ខុគប្បីដឹងថា អនិច្ចសញ្ញាអញ្ញាចម្រើនបានហើយ  
 កាលខាងដើមនិងកាលខាងចុងរបស់អញ មានសេចក្តីប្លែកគ្នា ផលនៃ  
 ការចម្រើនរបស់អញបានសម្រេចហើយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ រមែងជាអ្នក  
 ដឹងច្បាស់ក្នុងអនិច្ចសញ្ញានោះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។ ក៏ពាក្យណាថា  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អនិច្ចសញ្ញាដែលបុគ្គលចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើន  
 ហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរក  
 ព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វានជាទីបំផុតដូច្នោះ ដែលតថាគតបានពោល  
 ហើយ ពាក្យនុ៎ះតថាគតពោលហើយ ព្រោះអាស្រ័យហេតុនេះឯង ។

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញា ភិក្ខុវេ ភារិតា ពហុលីកតា  
មហាប្លុលា ហោតិ មហានិសំសា អមតោកជា អមត-  
បរិយោសាណាតិ ឥតិ ខោ បនេតំ វុត្តំ កិញ្ចេតំ បដិច្ច  
វុត្តំ អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញាបរិចិតេន ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ  
ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ អាលស្សេ កោសដ្ឋេ  
វិស្សដ្ឋិយេ បមាទេ អននុយោកេ អប្បច្ចវេក្ខណាយ  
តិព្វាកយសញ្ញា បច្ចុបដ្ឋិតា ហោតិ សេយ្យថាបិ  
ឧក្ខិត្តាសិកេ វេកេ សចេ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ អនិច្ចេ  
ទុក្ខសញ្ញាបរិចិតេន ចេតសា ពហុលំ វិហារតោ  
អាលស្សេ កោសដ្ឋេ វិស្សដ្ឋិយេ បមាទេ អននុ-  
យោកេ អប្បច្ចវេក្ខណាយ តិព្វាកយសញ្ញា ន បច្ចុ-  
បដិច្ចា ហោតិ សេយ្យថាបិ ឧក្ខិត្តាសិកេ វេកេ  
វេទិតព្វមេតំ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ អភារិតា មេ អនិច្ចេ  
ទុក្ខសញ្ញា នត្តិ មេ បុព្វេនាបរំ វិសេសោ  
អប្បត្តំ មេ ការណាដលន្តិ ឥតិហា តត្ថ  
សម្បជានោ ហោតិ សចេ បន ភិក្ខុវេ

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ក៏ពាក្យថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញា ដែលបុគ្គលបានចម្រើន  
 ហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន  
 ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វាន ជាទីបំផុត ដូច្នោះនេះ  
 តថាគតបានពោលហើយ ចុះពាក្យដែលតថាគត ពោលហើយនុ៎ះ តើ  
 ព្រោះអាស្រ័យហេតុអ្វី ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះថា ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំ  
 អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញា រឿយ ។ ហើយ សេចក្តីសម្គាល់ ក្នុងការខ្ជិលច្រអូស  
 ទម្រង់ ប្រហែសធ្វេស មិនព្យាយាម មិនពិចារណា ថាជារបស់គួរខ្លាច  
 ដ៏ពន្លឺក រមែងកើតឡើង ហាក់ដូចពេជ្ឈយាដ ដែលងាយងាយដូច្នោះឯង  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រសិនបើ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំអនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញារឿយ ។  
 ហើយ សេចក្តីសម្គាល់ក្នុងការខ្ជិលច្រអូស ទម្រង់ ប្រហែសធ្វេស មិន  
 ព្យាយាម មិនពិចារណា ថាជារបស់គួរខ្លាចដ៏ពន្លឺក នៅតែមិនបានកើត  
 ឡើង ដូចជាពេជ្ឈយាដងាយងាយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរនុ៎ះ ភិក្ខុ  
 គប្បីដឹងថា អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញា អញ្ជាចម្រើនមិនទាន់បានទេ កាលខាងដើម  
 និងកាលខាងចុងរបស់អញ្ជា មិនទាន់ប្លែកគ្នាទេ ផលនៃការចម្រើនរបស់  
 អញ្ជាមិនទាន់សម្រេចទេ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ រមែងជាអ្នកដឹងច្បាស់ក្នុង  
 អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញានោះ ដោយប្រការដូច្នោះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តែបើ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ភិក្ខុនោ អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញាបរិចិតេន ចេតសា  
 ពហុលំ វិហារតោ អាលស្សេ កោសដ្ឋេ  
 វិស្សដ្ឋិយេ បមាទេ អននុយោភេ អប្បច្ចវេក្ខណាយ  
 តិព្វាកយសញ្ញា បច្ចុបដ្ឋិតា ហោតិ សេយ្យថាបិ  
 ឧក្ខិត្តាសិកេ វេទកេ វេទិតព្វមេតំ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុនា ភារិតា មេ អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញា អត្ថិ មេ  
 បុព្វេនាបរំ វិសេសោ បត្តំ មេ ការនាដលន្តិ ឥតិហ  
 តត្ថ សម្បជានោ ហោតិ ។ អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញា  
 ភិក្ខុវេ ភារិតា ពហុលីកតា មហាប្បលា ហោតិ  
 មហានិសំសា អមតោកជា អមតបរិយោសាណាតិ ឥតិ  
 យន្តំ វុត្តំ ឥនមេតំ បដិច្ច វុត្តំ ។ ទុក្ខេ អនត្ត-  
 សញ្ញា ភិក្ខុវេ ភារិតា ពហុលីកតា មហាប្បលា ហោតិ  
 មហានិសំសា អមតោកជា អមតបរិយោសាណាតិ  
 ឥតិ ខោ បនេតំ វុត្តំ កិញ្ចេតំ បដិច្ច វុត្តំ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំអនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញា រឿយ ។ ហើយ សេចក្តីសម្គាល់ក្នុងការ  
 ខ្ជិល ច្រអូស ទម្រន់ ប្រហែសធ្វេស មិនព្យាយាម មិនពិចារណា ថាជា  
 របស់គួរខ្លាចដ៏ពន្លឺក ក៏កើតឡើង ដូចពេជ្យយាដង្កាជាវដូច្នោះ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរនេះ ភិក្ខុគប្បីដឹងថា អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញា អញ្ជូចម្រើន  
 បានហើយ កាលខាងដើមនិងកាលខាងចុងរបស់អញ មានសេចក្តីប្លែកគ្នា  
 ផលនៃការចម្រើន របស់អញ បានសម្រេចហើយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ  
 រមែងជាអ្នកដឹងច្បាស់ក្នុងអនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញានោះ ដោយប្រការដូច្នោះឯង ។  
 ក៏ពាក្យថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អនិច្ចេ ទុក្ខសញ្ញា ដែលបុគ្គល  
 បានចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន មានអានិសង្ស  
 ច្រើន ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វាន ជាទីបំផុតដូច្នោះ  
 ដែលតថាគត បានពោលហើយ ពាក្យនេះ តថាគត ពោលហើយ  
 ព្រោះអាស្រ័យហេតុនេះឯង ។ ក៏ពាក្យថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទុក្ខ  
 អនត្តសញ្ញា ដែលបុគ្គលបានចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែង  
 មានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន  
 មានព្រះនិព្វាន ជាទីបំផុត ដូច្នោះនេះ តថាគត ពោលហើយ  
 ចុះពាក្យ ដែលតថាគត ពោលហើយនេះ តើព្រោះអាស្រ័យហេតុអ្វី

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

ទុក្ខេ អនត្តសញ្ញាបរិចិត្តេន ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ ចេតសា  
 ពហុលំ វិហារតោ ឥមស្មិញ្ច សវិញ្ញាណាកេ កាយេ  
 ពហិទ្ធា ច សព្វនិមិត្តេសុ អហដ្ឋារមមដ្ឋារមាធិបកតំ  
 មាណសំ ហោតិ វិទាសមតិក្កន្តំ សន្តំ សុវិមុត្តំ សច  
 ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ ទុក្ខេ អនត្តសញ្ញាបរិចិត្តេន ចេតសា  
 ពហុលំ វិហារតោ ឥមស្មិញ្ច សវិញ្ញាណាកេ កាយេ  
 ពហិទ្ធា ច សព្វនិមិត្តេសុ អហដ្ឋារមមដ្ឋារមាធិបកតំ  
 មាណសំ ន ហោតិ វិទាសមតិក្កន្តំ សន្តំ សុវិមុត្តំ វេទិតព្វ-  
 មេតំ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ អភារិតា មេ ទុក្ខេ អនត្តសញ្ញា  
 នត្តិ មេ បុព្វេនាបរំ វិសេសោ អប្បត្តំ មេ ភារណា-  
 ផលន្តិ ឥតិហា តត្ថ សម្បជានោ ហោតិ សច បន  
 ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ ទុក្ខេ អនត្តសញ្ញាបរិចិត្តេន ចេតសា  
 ពហុលំ វិហារតោ ឥមស្មិញ្ច សវិញ្ញាណាកេ កាយេ  
 ពហិទ្ធា ច សព្វនិមិត្តេសុ អហដ្ឋារមមដ្ឋារមាធិបកតំ  
 មាណសំ ហោតិ វិទាសមតិក្កន្តំ សន្តំ សុវិមុត្តំ

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះថា ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំ ទុក្ខេ អនត្តសញ្ញារឿយ ។  
 ហើយ ចិត្តក៏រមែងប្រាសចាកអហង្គារមមង្គារនិងមានៈ ក្នុងកាយដែល  
 មានវិញ្ញាណនេះផង ក្នុងនិមិត្តទាំងពួងខាងក្រៅផង ជាចិត្តកន្លងបង់នូវវិធា  
 ៣ ប្រការ ស្ងប់រម្ងាប់ (ចាកសត្រូវគឺកិលេស) ផុតស្រឡះដោយប្រពៃ  
 (ចាកមិច្ឆារិមុត្តិ) ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រសិនបើ ភិក្ខុមានចិត្តសន្សំទុក្ខេ  
 អនត្តសញ្ញា រឿយ ។ ហើយ តែចិត្តនៅតែមិនប្រាសចាកអហង្គារមមង្គារ  
 និងមានៈ ក្នុងកាយដែលមានវិញ្ញាណនេះផង ក្នុងនិមិត្តទាំងពួង ខាង  
 ក្រៅផង មិនកន្លងបង់វិធា ៣ ប្រការ មិនស្ងប់រម្ងាប់ មិនផុតទុក្ខស្រឡះ  
 ដោយប្រពៃទេ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរនុ៎ះ ភិក្ខុគប្បីដឹងថាអនត្ត-  
 សញ្ញា អញ្ញចម្រើនមិនទាន់បានទេ កាលខាងដើមនិងកាលខាងចុងរបស់  
 អញ្ញ មិនទាន់ប្លែកគ្នាទេ ផលនៃការចម្រើនរបស់អញ្ញ មិនទាន់សម្រេច  
 ទេ ព្រោះហេតុនោះ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ រមែងជាអ្នកដឹងច្បាស់ក្នុងទុក្ខេ  
 អនត្តសញ្ញានោះ ដោយប្រការដូច្នោះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តែបើភិក្ខុមានចិត្ត  
 សន្សំ ទុក្ខេ អនត្តសញ្ញា រឿយ ។ ហើយ ចិត្តក៏រួចចាកអហង្គារមមង្គារ  
 និងមានៈ ក្នុងកាយដែលមានវិញ្ញាណនេះផង ក្នុងនិមិត្តទាំងពួងខាងក្រៅ  
 ផង ចិត្តកន្លងបង់នូវវិធា ៣ ប្រការ ស្ងប់រម្ងាប់ ផុតស្រឡះដោយប្រពៃ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

វេទិតព្វមេតំ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនា ភារិតា មេ ទុក្ខេ  
អនត្តសញ្ញា អត្ថិ មេ បុព្វេនាបរំ វិសេសោ បត្តំ មេ  
ការណាដលន្តិ ឥតិហា តត្ថ សម្មជាដោ ហោតិ ។ ទុក្ខេ  
អនត្តសញ្ញា ភិក្ខុវេ ភារិតា ពហុលីកតា មហាប្បលា  
ហោតិ មហានិសំសា អមតោកតា អមតបរិយោសាណាតិ  
ឥតិ យន្តំ វុត្តំ ឥនមេតំ បដិច្ច វុត្តំ ។ ឥមា ខោ  
ភិក្ខុវេ សត្ត សញ្ញា ភារិតា ពហុលីកតា មហាប្បលា  
ហោន្តិ មហានិសំសា អមតោកតា អមតបរិយោ-  
សាណាតិ ។

[៤៧] អថខោ ជាណុស្សោណី ព្រាហ្មណោ យេន  
ភកកា តេនុបសន្តិមិ ឧបសន្តិមិត្វា ភកកតា សន្តិ  
សម្មោទិ សម្មោទនីយំ កថំ សារាណីយំ វីតិសារេត្វា



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដំណើរនុ៎ះ ភិក្ខុគប្បវិជ័យថា ទុក្ខេ អនត្តសញ្ញា អញ  
 ចម្រើនបានហើយ កាលខាងដើមនិងកាលខាងចុងរបស់អញ មានសេចក្តី  
 ប្លែកគ្នា ផលនៃការចម្រើនរបស់អញ បានសម្រេចហើយ ភិក្ខុក្នុងសាសនា  
 នេះ រមែងជាអ្នកដឹងច្បាស់ ក្នុងទុក្ខេ អនត្តសញ្ញានោះ ដោយប្រការ  
 ដូច្នោះឯង ។ ក៏ពាក្យណាថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទុក្ខេ អនត្តសញ្ញា  
 ដែលបុគ្គល បានចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន  
 មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វានជាទី  
 បំផុតដូច្នោះ ដែលតថាគតពោលហើយ ពាក្យនុ៎ះ តថាគតពោលហើយ  
 ព្រោះអាស្រ័យហេតុនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សញ្ញា ៧ ប្រការនេះ  
 ឯង ដែលបុគ្គលបានចម្រើនហើយ ធ្វើឲ្យច្រើនហើយ រមែងមានផលច្រើន  
 មានអានិសង្សច្រើន ជាគុណឈមទៅរកព្រះនិព្វាន មានព្រះនិព្វាន  
 ជាទីបំផុត ។

[២៧] គ្រានោះ ព្រាហ្មណ៍ឈ្មោះជាណុស្សោណី ចូលទៅគាល់ព្រះ  
 ដ៏មានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់ហើយ ក៏ត្រេកអររីករាយ នឹងព្រះដ៏មាន  
 ព្រះភាគ លុះបញ្ចប់ពាក្យដែលគួររីករាយ និងពាក្យដែលគួររលឹកហើយ

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ និសីន្នោ ខោ  
 ជាណុស្សោណី ព្រាហ្មណោ ភកវន្តំ ឯតទរោច  
 ភវម្បិ នោ កោតមោ ព្រហ្មចារី បដិជានាតីតិ ។  
 យញ្ញិ តំ ព្រាហ្មណ សម្មា វេទមាណោ វេទេយ្យ អខណ្ឌំ  
 អច្ឆិទ្ធិ អសពលំ អកម្មាសំ បរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធិ ព្រហ្ម-  
 ចរិយំ ចរតីតិ ។ មមេវ តំ ព្រាហ្មណ សម្មា វេ-  
 ទមាណោ វេទេយ្យ អហញ្ញិ ព្រាហ្មណ អខណ្ឌំ អច្ឆិទ្ធិ  
 អសពលំ អកម្មាសំ បរិបុណ្ណំ បរិសុទ្ធិ ព្រហ្មចរិយំ  
 ចរាមីតិ ។ កី បន កោ កោតម ព្រហ្មចរិយស្ស  
 ខណ្ឌាម្បិ និទ្ធិម្បិ សពលម្បិ កម្មាសម្បិតិ ។ ឥធិ  
 ព្រាហ្មណ ឯកច្ចោ សមណោ វា ព្រាហ្មណោ វា  
 សម្មា ព្រហ្មចារី បដិជានមាណោ នហោវ ខោ  
 មាតុក្កាមេន សទ្ធិ ទ្វយទ្វយសមាបត្តិ សមាបទ្ធិតិ  
 អបិច ខោ មាតុក្កាមស្ស ឧច្ឆានំ បរិ-  
 មទ្ធានំ ញាបនំ សម្មាហានំ សាទិយតិ ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ក៏អង្គុយក្នុងទីសមគួរ ។ លុះជាណាស្សោណីព្រាហ្មណ៍ អង្គុយក្នុង  
 ទីសមគួរហើយ បានក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគដូច្នោះថា ព្រះ  
 គោតមដ៏ចម្រើន ប្តេជ្ញាថាជាអ្នកប្រព្រឹត្តធម៌ដ៏ប្រសើរឬ ។ ព្រះអង្គ  
 ត្រាស់ថា ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ គេកាលបើពោលត្រឹមត្រូវ គប្បីពោលចំពោះ  
 បុគ្គលដែលប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ឲ្យបរិបូណ៌ បរិសុទ្ធ មិនដាច់ មិន  
 ធ្លុះ មិនពពាល មិនពព្រុស ។ ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ កាលគេពោលដោយ  
 ត្រឹមត្រូវ គប្បីពោល ចំពោះតថាគតនោះឯងថា ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍  
 ព្រោះតថាគត ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ឲ្យបរិបូណ៌ បរិសុទ្ធ មិនដាច់ មិន  
 ធ្លុះ មិនពពាល មិនពព្រុស ។ បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ចុះការដាច់  
 ក្តី ធ្លុះក្តី ពពាលក្តី ពព្រុសក្តី នៃព្រហ្មចរិយធម៌ តើដូចម្តេច ។  
 ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ជាសមណៈ ឬ ព្រាហ្មណ៍  
 ប្តេជ្ញាថាជាអ្នកប្រព្រឹត្តធម៌ដ៏ប្រសើរដោយប្រពៃ មិនបានប៉ះពាល់នូវការប៉ះ  
 ពាល់ដោយបុគ្គលពីរ ។ មួយអង្វើដោយមាតុគ្រាម (សេពមេប៉ុន) តែថា  
 រមែងត្រេកអរ នឹងការដុសខាត់ ន្ទត ផ្ទុត ច្របាច់របស់មាតុគ្រាម ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

សោ តំ អស្សាទេតិ តំ ជិកាមេតិ តេន  
 ច វិត្តិ អាបជ្ជតិ ។ ឥទម្បិ ខោ  
 ព្រាហ្មណ ព្រហ្មចរិយស្ស ខណ្ឌាម្បិ ធិន្ទម្បិ  
 សពលម្បិ កម្មាសម្បិ អយំ វុច្ចតិ ព្រាហ្មណ  
 អបរិសុទ្ធិំ ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ សញ្ញត្តោ មេតុនេន  
 សញ្ញាកេន ន បរិមុច្ចតិ ជាតិយា ជរាមរណោន  
 សោកេហិ បរិទេវេហិ ទុក្ខេហិ ទោមនស្សេហិ  
 ឧទាយាសេហិ ន បរិមុច្ចតិ ទុក្ខស្មាតិ វទាមិ ។  
 បុន ចបរំ ព្រាហ្មណ ឥនេកច្ចោ សមណោ វា  
 ព្រាហ្មណោ វា សម្មា ព្រហ្មចារី បដិជានមាទោ  
 នហោវ ខោ មាតុក្កាមេន សទ្ធិំ ទ្វយន្ទ្រយសមាបត្តិ  
 សមាបជ្ជតិ នបិ មាតុក្កាមស្ស ឧច្ឆានំ បរិមទ្ធិនំ  
 ញាបនំ សម្ពាហានំ សាទិយតិ អបិច ខោ មាតុក្កាមេន  
 សទ្ធិំ សញ្ញក្សតិ សំកីឡតិ សំកេណ្ឌាយតិ ។ បេ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

បុគ្គលនោះ រមែងត្រេកអរនឹងការដុសខាត់នោះ រីករាយនឹងការដុសខាត់  
 នោះ ដល់នូវសេចក្តីត្រេកអរ ដោយការដុសខាត់នោះ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍  
 នេះឯងហៅថា ដាច់ផង ធ្លុះផង ពពាលផង ពព្រុសផង នៃព្រហ្ម-  
 ចរិយធម៌ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ នេះហៅថា បុគ្គលប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌  
 មិនបរិសុទ្ធ ជាអ្នកប្រកបដោយមេប៉ុនសំយោគ រមែងមិនផុតចាកជាតិ  
 ជរា មរណៈ សោកៈ បរិទេវៈ ទុក្ខៈ ទោមនសុស ឧបាយាសៈ  
 តថាគតហៅថា រមែងមិនរួចចាកវដ្តទុក្ខឡើយ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍  
 មួយទៀត បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ជាសមណៈឬព្រាហ្មណ៍ ប្តេជ្ញាថា  
 ជាអ្នកប្រព្រឹត្តធម៌ដ៏ប្រសើរ ដោយប្រពៃ រមែងមិនប៉ះពាល់ ចំពោះការ  
 ប៉ះពាល់ ដោយបុគ្គលពីរ ។ មួយអង្វើដោយមាតុគ្រាម ទាំងមិនត្រេក  
 អរនឹងការដុសខាត់ ន្ទត ដូត ប្របាច់ របស់មាតុគ្រាមទេ តែថា រមែង  
 ចំអកឡែកឡើយ សើចក្តាកក្តាយ ជាមួយនឹងមាតុគ្រាម ។ បេ ។

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

នបិ មាតុក្កាមេន សទ្ធិ សញ្ញក្សតិ សំកឹឡតិ  
 សំកេឡាយតិ អបិច ខោ មាតុក្កាមស្ស ចក្កុនា  
 ចក្កុំ ឧបនិជ្ឈាយតិ បេក្ខតិ នបិ មាតុក្កាមស្ស  
 ចក្កុនា ចក្កុំ ឧបនិជ្ឈាយតិ បេក្ខតិ អបិច ខោ  
 មាតុក្កាមស្ស សទ្ធិំ សុណាតិ តិរោក្កុំ វា តិរោ-  
 ចាការំ វា ហសន្តិយា វា ភណ្ណនិយា វា  
 កាយនិយា វា រោទន្តិយា វា នបិ មាតុក្កាមស្ស  
 សទ្ធិំ សុណាតិ តិរោក្កុំ វា តិរោចាការំ វា  
 ហសន្តិយា វា ភណ្ណនិយា វា កាយនិយា វា  
 រោទន្តិយា វា អបិច ខោ យានិស្ស តានិ បុព្វេ  
 មាតុក្កាមេន សទ្ធិំ ហសិតលបិតកឹឡិតានិ តានិ<sup>(១)</sup>  
 អនុស្សតិ នបិ យានិស្ស តានិ បុព្វេ មាតុក្កាមេន  
 សទ្ធិំ ហសិតលបិតកឹឡិតានិ តានិ អនុស្សតិ អបិច  
 ខោ បស្សតិ កហបតី វា កហបតិបុត្តំ វា បញ្ចហិ  
 កាមគុណេហិ សមប្បិតំ សមដ្ឋិតុតំ បរិចារយមាដំ  
 នបិ បស្សតិ កហបតី វា កហបតិបុត្តំ វា

១ ឱ. ម. តានីតិ នត្តិ ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

បើមិនចំអកឡកឡើយ សើចក្អាកក្អាយ ជាមួយនឹងមាតុគ្រាមទេ រមែង  
 នៅមៀងភ្នែកដោយភ្នែក ដៀងចំពោះមាតុគ្រាម បើមិនបានមៀងភ្នែក  
 ដោយភ្នែក ដៀងចំពោះមាតុគ្រាមទេ រមែងស្តាប់សំឡេងនៃមាតុគ្រាម  
 កាលសើចក្តី កាលនិយាយក្តី ច្រៀងក្តី យំក្តី ខាងក្រៅជញ្ជាំង ឬ  
 ខាងក្រៅកំពែង បើមិនស្តាប់សំឡេងនៃមាតុគ្រាម កាលសើចក្តី និយាយ  
 ក្តី ច្រៀងក្តី យំក្តី ខាងក្រៅជញ្ជាំង ឬខាងក្រៅកំពែងទេ តែថា រលឹក  
 រឿយ ។ នូវហេតុដែលធ្លាប់សើច ធ្លាប់និយាយ ធ្លាប់លេង ជាមួយ  
 នឹងមាតុគ្រាម ក្នុងកាលពីដើម បើមិនរលឹករឿយ ។ នូវហេតុ ដែលធ្លាប់  
 សើច ធ្លាប់និយាយ ធ្លាប់លេងជាមួយនឹងមាតុគ្រាម ក្នុងកាលពីដើមទេ  
 តែថា រមែងឃើញនូវគហបតី ឬ គហបតិបុត្រ ដែលស្តាប់ស្តល់ មូលមិត្រ  
 បម្រើដោយកាមគុណទាំង ៥ បើមិនបានឃើញនូវគហបតី ឬ គហបតិបុត្រ

បញ្ចហិ កាមគុណោហិ សមប្បិតំ សមដ្ឋិក្ខតំ បរិចារ-  
 យមាណំ អបិច ខោ អញ្ញតរំ ទេវនិកាយំ បណ្ឌិទាយ  
 ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ ឥមិទាហំ សីលេន វា រតេន វា  
 តបេន វា ព្រហ្មចរិយេន វា ទេវោ វា ភវិស្សាមិ  
 ទេវញ្ញតរោ វាតិ ។ សោ តំ អស្សាទេតិ តំ និកាមេតិ  
 តេន ច វិត្តិ អាបដ្ឋតិ ។ ឥទម្បិ ខោ ព្រាហ្មណា ព្រហ្ម-  
 ចរិយស្ស ខណ្ឌាម្បិ និទ្ធុម្បិ សពលម្បិ កម្មាសម្បិ អយំ  
 វុច្ចតិ ព្រាហ្មណា អបរិសុទ្ធិំ ព្រហ្មចរិយំ ចរតិ សញ្ញត្តោ  
 មេទុនេន សញ្ញាកេន ន បរិមុច្ចតិ ជាតិយា ជរាមរណោន  
 សោកេហិ បរិទេវេហិ ទុក្ខេហិ ទោមនស្សេហិ ឧបា-  
 យាសេហិ ន បរិមុច្ចតិ ទុក្ខស្មាតិ វទាមិ ។ យាវកីវញ្ញាហំ  
 ព្រាហ្មណា ឥមេសំ សត្តន្ធិំ មេទុនសញ្ញាកាណំ អញ្ញតរំ<sup>(១)</sup>  
 មេទុនសញ្ញាកំ អត្តនិ អប្បហីណំ សមនុបស្សី ទេវ-  
 តារាហំ ព្រាហ្មណា សទេវកេ លោកេ សមារកេ  
 សព្រហ្មកេ សស្សមណាព្រាហ្មណិយា បដាយ សទេវ-  
 មនុស្សាយ អនុត្តរំ សម្មាសម្ពោធិំ អភិសម្ពុទ្ធា បច្ចញ្ញាសី

១ ឱ. អញ្ញតរញ្ញតរំ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ដែលស្តាប់ស្តាប់ មូលមិត្ត បម្រើដោយកាមគុណទាំង ៥ ទេ តែថា  
 ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដើម្បីប្រាថ្នានូវទេពនិកាយ ណាមួយ ថា អញ  
 សុំឲ្យបានជាទេវតា ទោះជា ទេវតាណាមួយ ដោយសីលនេះផង ដោយ  
 វត្ថុនេះផង ដោយតបធម៌នេះផង ដោយព្រហ្មចរិយធម៌ផង ។ បុគ្គលនោះ  
 រមែងត្រេកអរនឹងធម៌នោះ រីករាយនឹងធម៌នោះ ដល់នូវសេចក្តីត្រេក  
 អរចំពោះធម៌នោះ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ នេះឈ្មោះថា ដាច់ផង ធ្លុះផង  
 ពពាលផង ពព្រុសផង នៃព្រហ្មចរិយធម៌ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ បុគ្គលនេះ  
 ហៅថា ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌មិនបរិសុទ្ធ ជាអ្នកប្រកបដោយមេប៉ុនសំយោគ  
 រមែងមិនរួចចាកជាតិ ជរាមរណៈ សោកៈ បរិទេវៈ ទុក្ខៈ ទោមនស្ស  
 ឧបាយាសៈ តថាគតហៅថា មិនរួចចាកវដ្តទុក្ខឡើយ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍  
 បណ្តាមេប៉ុនសំយោគទាំង ៧ យ៉ាងនេះ តថាគតឃើញច្បាស់នូវមេប៉ុន-  
 សំយោគណាមួយ ក្នុងខ្លួនដែលមិនទាន់លះបង់ដរាបណា ម្នាលព្រាហ្មណ៍  
 តថាគតមិនទាន់ប្តេជ្ញាថាជាអ្នកត្រាស់ដឹងនូវសម្មាសម្ពោធិញ្ញាណដ៏ប្រសើរ  
 ក្នុងលោកព្រមទាំងទេវលោក មារលោក ព្រហ្មលោក ព្រមទាំងសមណ-  
 ព្រាហ្មណ៍ និងមនុស្សជាសម្មតិទេពនិងមនុស្សដ៏សេស ដរាបនោះដែរ

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

យតោ ច ខោ អហំ ព្រាហ្មណ ឥមេសំ  
 សត្តន្តំ មេដុនសញ្ញាកានំ អញ្ញតវំ<sup>(១)</sup> មេដុនសញ្ញាកំ  
 អត្តនិ អប្បហីនំ ន សមនុបស្សី អថាហំ  
 ព្រាហ្មណ សទេវកេ លោកេ សមារកេ សព្រហ្មកេ  
 សស្សមណាព្រាហ្មណិយា បដាយ សទេវមនុស្សាយ  
 អនុត្តវំ សម្មាសម្ពោធិ អភិសម្ពុទ្ធា បច្ចុញ្ញាសី ។  
 ញ្ញាណាញ បន មេ ទស្សនំ ឧទទាទិ អកុប្បា  
 មេ វិមុត្តិ<sup>(២)</sup> អយមន្តិមា ជាតិ នត្តិនានិ បុនព្ពហេតិ ។  
 ឯវំ វុត្តេ ជាណុស្សោណី ព្រាហ្មណោ ភកវន្តំ ឯត-  
 ទហេច អភិក្កន្តំ កោ កោតម ។ បេ ។ ឧទាសកំ  
 មំ កវំ កោតមោ ជាបតុ អដ្ឋតក្កេ ចាណុបេតំ  
 សរណំ កតន្តិ ។

[៤៨] សញ្ញាតវិសញ្ញាកំ វោ ភិក្ខុវេ ធម្មបរិយាយំ  
 ទេសេស្សាមិ តំ សុណាថ សាជុកំ មនសិកហេថ

---

១ ឱ. អញ្ញតវញ្ញតវំ ។ ២ ឱ. ម. ចេតោវិមុត្តិ ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ បណ្ណាមេបុនសំយោគទាំង ៧ យ៉ាងនេះ តថាគតមិន  
 ឃើញច្បាស់នូវមេបុនសំយោគណាមួយ ក្នុងខ្លួនដែលមិនលះបង់ក្នុងកាល  
 ណាទេ ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ តថាគតក៏ប្តេជ្ញាថា ជាអ្នកត្រាស់ដឹងនូវសម្មា-  
 សម្ពោធិញ្ញាណដ៏ប្រសើរ ក្នុងលោកព្រមទាំងទេវលោក មារលោក ព្រហ្ម-  
 លោកក្នុងពពួកសត្វព្រមទាំងសមណព្រាហ្មណ៍ និងមនុស្សជាសម្មតិទេព  
 និងមនុស្សដ៏សេស ក្នុងកាលនោះដែរ ។ លុះតែបញ្ញាដែលដឹងច្បាស់  
 ឃើញច្បាស់ កើតឡើងហើយដល់តថាគតដូច្នោះថា ការរួចស្រឡះរបស់  
 តថាគត មិនកម្រើក ជាតិនេះជាទីបំផុត ភពថ្មីទៀតមិនមានឡើយ ។  
 កាលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ត្រាស់យ៉ាងនេះហើយ ជាណុស្សោណីព្រាហ្មណ៍  
 បានក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះគោតមដ៏ចម្រើន  
 ភ្លឺច្បាស់ណាស់ ។ បេ ។ សូមព្រះគោតមដ៏ចម្រើន ចាំនូវខ្ញុំព្រះអង្គថាជា  
 ឧបាសកអ្នកដល់នូវសរណគមន៍ ស្មើដោយជីវិតចាប់ដើមអំពីថ្ងៃនេះតទៅ ។

[២៨] ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតនឹងសម្តែងនូវធម្មបរិយាយដែល  
 សម្រេចអំពីសញ្ញាគៈ (ការប្រកប) និងវិសញ្ញាគៈ (ការនឿយណាយ)  
 ដល់អ្នកទាំងឡាយ ចូរអ្នកទាំងឡាយស្តាប់ ចូរធ្វើទុកក្នុងចិត្តដោយប្រពៃចុះ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ភាសិស្សាមីតិ ។ ឯវំ ភន្តេតិ ខោ តេ ភិក្ខុ  
 ភកវតោ បច្ចុស្សោសុំ ។ ភកវា ឯតទរោច កតមោ  
 ច ភិក្ខុវេ សញ្ញោភិសញ្ញោតោ ធម្មបរិយាយោ ។  
 ឥត្ថិ ភិក្ខុវេ អជ្ឈត្ថំ ឥត្ថិទ្ធិយំ មនសិករោតិ ឥត្ថិ  
 កុត្ថំ ឥត្ថាកប្បំ ឥត្ថិវិធំ ឥត្ថិច្ឆន្ធិ ឥត្ថិស្សំ ឥត្ថា-  
 លដ្ឋារំ ។ សា តត្ថ រដ្ឋតិ តត្រាកិរមតិ សា តត្ថ រត្តា  
 តត្រាកិរតា ពហិទ្ធា បុរិសិទ្ធិយំ មនសិករោតិ  
 បុរិសកុត្ថំ បុរិសាកប្បំ បុរិសវិធំ បុរិសច្ឆន្ធិ បុរិសស្សំ  
 បុរិសាលដ្ឋារំ ។ សា តត្ថ រដ្ឋតិ តត្រាកិរមតិ សា  
 តត្ថ រត្តា តត្រាកិរតា ពហិទ្ធា សញ្ញោកំ អាកដ្ឋតិ  
 យញ្ញស្សា សញ្ញោកប្បច្ចយា ឧប្បជ្ជតិ សុខំ សោ-  
 មនស្សំ តញ្ញ អាកដ្ឋតិ ។ ឥត្ថត្ថេ ភិក្ខុវេ  
 អភិរតា សត្តា បុរិសេសុ សញ្ញោកំ កតា ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

តថាគតនឹងសម្តែង ។ ភិក្ខុទាំងនោះ បានទទួលស្តាប់ព្រះដ៏មានព្រះ  
 ភាគថា ព្រះករុណាព្រះអង្គ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ បានត្រាស់  
 ដូច្នោះថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ចុះធម្មបរិយាយ សម្រេចអំពីសញ្ញាគៈ  
 និងវិសញ្ញាគៈ តើដូចម្តេច ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ស្រ្តីរមែង  
 កំណត់ក្នុងចិត្តនូវឥន្ទ្រិយនៃស្រ្តី ខាងក្នុង គឺភិរិយានៃស្រ្តី ឫកពានៃស្រ្តី  
 បែបផែននៃស្រ្តី សេចក្តីប្រាថ្នានៃស្រ្តី សំឡេងនៃស្រ្តី អលង្ការ  
 នៃស្រ្តី ។ ស្រ្តីនោះ រមែងត្រេកអរក្នុងហេតុទាំងនោះ រីករាយក្នុង  
 ហេតុទាំងនោះ លុះស្រ្តីនោះ ត្រេកអរក្នុងហេតុទាំងនោះ រីករាយក្នុង  
 ហេតុទាំងនោះហើយ រមែងកំណត់ក្នុងចិត្ត ចំពោះឥន្ទ្រិយនៃបុរស  
 ខាងក្រៅ គឺភិរិយានៃបុរស ឫកពានៃបុរស បែបផែននៃបុរស សេចក្តី  
 ប្រាថ្នានៃបុរស សំឡេងនៃបុរស អលង្ការនៃបុរស ។ ស្រ្តីនោះ  
 រមែងត្រេកអរក្នុងហេតុទាំងនោះ រីករាយក្នុងហេតុទាំងនោះ លុះស្រ្តី  
 នោះ ត្រេកអរក្នុងហេតុទាំងនោះ រីករាយក្នុងហេតុទាំងនោះហើយ រមែង  
 ប៉ុនប៉ងនូវការប្រកបខាងក្រៅ សេចក្តីសុខនិងសោមនស្សណា កើត  
 ឡើងដល់ស្រ្តីនោះ ព្រោះការប្រកបជាបច្ច័យ ស្រ្តីនោះឯង រមែងប៉ុន-  
 ប៉ងនូវសេចក្តីសុខនិងសោមនស្សនោះ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកសត្វ  
 ដែលត្រេកអរក្នុងឥត្តិភាព តែងដល់នូវការប្រកបក្នុងពួកបុរិសភាព ។

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

ឯវំ ខោ ភិក្ខុវេ ឥត្ថី ឥត្ថត្ថំ ណតិវត្ថតិ ។ បុរិសោ  
 ភិក្ខុវេ អជ្ឈត្ថំ បុរិសិទ្ធិយំ មនសិកោតិ បុរិសកុត្តំ  
 បុរិសាកប្បំ បុរិសវិធំ បុរិសច្ឆដ្ឋំ បុរិសស្សំ បុរិសា-  
 លដ្ឋារំ ។ សោ តត្ថ រដ្ឋតិ តត្រាកិរមតិ សោ តត្ថ រត្តោ  
 តត្រាកិរតោ ពហិទ្ធា ឥត្ថិទ្ធិយំ មនសិកោតិ ឥត្ថិកុត្តំ  
 ឥត្តាកប្បំ ឥត្ថិវិធំ ឥត្ថិច្ឆដ្ឋំ ឥត្ថិស្សំ ឥត្តាលដ្ឋារំ ។  
 សោ តត្ថ រដ្ឋតិ តត្រាកិរមតិ សោ តត្ថ រត្តោ  
 តត្រាកិរតោ ពហិទ្ធា សញ្ញោកំ អាកដ្ឋតិ ។  
 យញ្ញស្ស សញ្ញោកប្បច្ចយា ឧប្បដ្ឋតិ សុខំ សោមនស្សំ  
 តញ្ច អាកដ្ឋតិ ។ បុរិសត្តេ ភិក្ខុវេ អភិរតា  
 សត្តា ឥត្ថិសុ សញ្ញោកំ កតា ។ ឯវំ ខោ  
 ភិក្ខុវេ បុរិសោ បុរិសត្ថំ ណតិវត្ថតិ ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ស្រ្តីរមែងមិនកន្លងភាពនៃស្រ្តីយ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាល  
ភិក្ខុទាំងឡាយ បុរសរមែងកំណត់ទុកក្នុងចិត្ត ចំពោះឥន្ទ្រិយនៃបុរស  
ខាងក្នុងសន្តាន គឺកិរិយានៃបុរស ឫកពានៃបុរស បែបផែននៃបុរស  
សេចក្តីប្រាថ្នានៃបុរស សំឡេងនៃបុរស អលង្ការនៃបុរស ។ បុរស  
នោះ រមែងត្រេកអរ ក្នុងហេតុទាំងនោះ រីករាយក្នុងហេតុទាំងនោះ  
លុះបុរសនោះ ត្រេកអរក្នុងហេតុទាំងនោះ រីករាយក្នុងហេតុទាំងនោះ  
ហើយ រមែងកំណត់ទុកក្នុងចិត្ត ចំពោះឥន្ទ្រិយនៃស្រ្តីខាងក្រៅវិញ គឺ  
កិរិយានៃស្រ្តី ឫកពានៃស្រ្តី បែបផែននៃស្រ្តី សេចក្តីប្រាថ្នា  
នៃស្រ្តី សំឡេងនៃស្រ្តី អលង្ការនៃស្រ្តី ។ បុរសនោះ រមែងត្រេក  
អរក្នុងហេតុនោះ រីករាយក្នុងហេតុនោះ លុះបុរសនោះ ត្រេកអរក្នុងហេតុ  
នោះ រីករាយក្នុងហេតុនោះហើយ រមែងប៉ុនប៉ងនូវសេចក្តីប្រកបខាង  
ក្រៅ ។ សេចក្តីសុខនិងសោមនស្សណា កើតឡើងដល់បុរសនោះ  
ព្រោះការប្រកបជាបច្ច័យ បុរសនោះ តែងប៉ុនប៉ងនូវសេចក្តីសុខនិង  
សោមនស្សនោះវិញ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកសត្វដែលត្រេកអរ  
ក្នុងភាពនៃបុរស តែងដល់នូវការប្រកបក្នុងពួកស្រ្តី ។ ម្នាលភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ បុរសរមែងមិនកន្លងនូវភាពនៃបុរស យ៉ាងនេះឯង ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឯវំ ខោ ភិក្ខុវេ សញ្ញោកោ ហោតិ ។ កាសប្យា  
 ភិក្ខុវេ វិសញ្ញោកោ ហោតិ ។ ឥត្ថិ ភិក្ខុវេ  
 អដ្ឋត្ថំ ឥត្ថិដ្ឋិយំ ន មនសិកោតិ ឥត្ថិកុត្តំ  
 ឥត្តាកប្បំ ឥត្ថិវិធំ ឥត្ថិច្ឆន្ធិំ ឥត្ថិស្សំ ឥត្តាលដ្ឋារំ ។  
 សា តត្ថ ន រដ្ឋតិ តត្រ ជាកិរមតិ សា តត្ថ  
 អរត្តា តត្រ អនកិរតា ពហិទ្ធា បុរិសិដ្ឋិយំ  
 ន មនសិកោតិ បុរិសកុត្តំ បុរិសាកប្បំ បុរិសវិធំ  
 បុរិសច្ឆន្ធិំ បុរិសស្សំ បុរិសាលដ្ឋារំ ។ សា តត្ថ  
 ន រដ្ឋតិ តត្រ ជាកិរមតិ សា តត្ថ អរត្តា តត្រ  
 អនកិរតា ពហិទ្ធា សញ្ញាកំ ជាកដ្ឋតិ យព្វាស្សា  
 សញ្ញាកប្បច្ចយា ឧប្បដ្ឋតិ សុខំ សោមនស្សំ តព្វា  
 ជាកដ្ឋតិ ។ ឥត្ថត្ថេ ខោ ភិក្ខុវេ អនកិរតា  
 សត្តា បុរិសេសុ វិសញ្ញាកំ កតា ។ ឯវំ  
 ខោ ភិក្ខុវេ ឥត្ថិ ឥត្ថត្ថំ អតិវត្តតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សញ្ញាគៈយ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ចុះវិសញ្ញាគៈ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ស្រ្តីមិនកំណត់ក្នុង  
 ចិត្ត ចំពោះឥន្ទ្រិយនៃស្រ្តី ខាងក្នុងសន្តាន គឺកិរិយានៃស្រ្តី ឫកពា  
 នៃស្រ្តី បែបផែននៃស្រ្តី សេចក្តីប្រាថ្នានៃស្រ្តី សំឡេងនៃស្រ្តី  
 អលង្ការនៃស្រ្តី ។ ស្រ្តីនោះ រមែងមិនត្រេកអរក្នុងហេតុនោះ មិនរីក-  
 រាយក្នុងហេតុនោះ លុះស្រ្តីនោះ មិនត្រេកអរក្នុងហេតុនោះ មិនរីករាយ  
 ក្នុងហេតុនោះហើយ រមែងមិនកំណត់ទុកក្នុងចិត្ត ចំពោះឥន្ទ្រិយនៃបុរស  
 ខាងក្រៅ គឺកិរិយានៃបុរស ឫកពានៃបុរស បែបផែននៃបុរស សេចក្តី  
 ប្រាថ្នានៃបុរស សំឡេងនៃបុរស អលង្ការនៃបុរស ។ ស្រ្តីនោះ  
 រមែងមិនត្រេកអរក្នុងហេតុនោះ មិនរីករាយក្នុងហេតុនោះ លុះស្រ្តីនោះ  
 មិនត្រេកអរ ក្នុងហេតុនោះ មិនរីករាយ ក្នុងហេតុនោះហើយ រមែង  
 មិនប៉ុនប៉ងនូវការប្រកបខាងក្រៅ សេចក្តីសុខនិងសោមនស្សណា កើត  
 ឡើងដល់ស្រ្តីនោះ ព្រោះការប្រកបជាបច្ច័យ ស្រ្តីនោះតែងមិនប៉ុនប៉ងនូវ  
 សេចក្តីសុខនិងសោមនស្សនោះវិញ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកសត្វដែល  
 មិនត្រេកអរក្នុងភាពនៃស្រ្តី តែងដល់នូវការនឿយណាយ ក្នុងបុរសទាំង-  
 ឡាយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ស្រ្តីរមែងកន្លងនូវភាពនៃស្រ្តី យ៉ាងនេះឯង ។

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

បុរិសោ ភិក្ខុវេ អជ្ឈត្តំ បុរិសិទ្ធិយំ ន មនសិ-  
 កកោតិ បុរិសកុត្តំ បុរិសាកប្បំ បុរិសវិទំ បុរិស-  
 ច្ឆន្ទំ បុរិសស្សំ បុរិសាលដ្ឋារំ ។ សោ តត្ថ  
 ន រដ្ឋតិ តត្រ ជាកិរមតិ សោ តត្ថ  
 អរត្តោ តត្រ អនកិរតោ ពហិទ្ធា ឥត្ថិទ្ធិយំ ន  
 មនសិកកោតិ ឥត្ថិកុត្តំ ឥត្ថាកប្បំ ឥត្ថិវិទំ ឥត្ថិច្ឆន្ទំ  
 ឥត្ថិស្សំ ឥត្ថាលដ្ឋារំ ។ សោ តត្ថ ន រដ្ឋតិ តត្រ  
 ជាកិរមតិ សោ តត្ថ អរត្តោ តត្រ អនកិរតោ  
 ពហិទ្ធា សញ្ញោកំ ជាកដ្ឋតិ យញ្ញស្ស សញ្ញោក-  
 ប្បច្ចយា ឧប្បដ្ឋតិ សុខំ សោមនស្សំ តញ្ច  
 ជាកដ្ឋតិ ។ បុរិសត្ថេ ភិក្ខុវេ អនកិរតោ សត្តា  
 ឥត្ថិសុ វិសញ្ញោកំ កតា ។ ឯវំ ខោ ភិក្ខុវេ  
 បុរិសោ បុរិសត្តំ អតិវត្ថតិ ។ ឯវំ ខោ ភិក្ខុវេ  
 វិសញ្ញោកោ ហោតិ ។ អយំ ខោ ភិក្ខុវេ សញ្ញោក-  
 វិសញ្ញោកោ ធម្មបរិយាយោតិ ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុរសមិនធ្វើទុកក្នុងចិត្តនូវតន្ត្រីយរបស់បុរស ខាង  
ក្នុងសន្តាន គឺកិរិយានៃបុរស ឫកពានៃបុរស បែបផែននៃបុរស សេចក្តី  
ប្រាថ្នានៃបុរស សំឡេងនៃបុរស អលង្ការនៃបុរស ។ បុរសនោះ មិន  
ត្រេកអរ ក្នុងហេតុនោះ មិនរីករាយ ក្នុងហេតុនោះ លុះបុរសនោះ  
មិនត្រេកអរក្នុងហេតុនោះ មិនរីករាយ ក្នុងហេតុនោះហើយ រមែង  
មិនធ្វើទុកក្នុងចិត្ត នូវតន្ត្រីយនៃស្រ្តីខាងក្រៅ គឺកិរិយានៃស្រ្តី ឫកពា  
នៃស្រ្តី បែបផែននៃស្រ្តី សេចក្តីប្រាថ្នានៃស្រ្តី សំឡេងនៃស្រ្តី  
អលង្ការនៃស្រ្តី ។ បុរសនោះមិនត្រេកអរ ក្នុងហេតុនោះ មិនរីករាយក្នុង  
ហេតុនោះ លុះបុរសនោះមិនត្រេកអរ ក្នុងហេតុនោះ មិនរីករាយក្នុង  
ហេតុនោះហើយ រមែងមិនប្រាថ្នានូវការប្រកបខាងក្រៅ សេចក្តីសុខនិង  
សោមនស្សណា កើតឡើងដល់បុរសនោះ ព្រោះការប្រកប ជាបច្ច័យ  
បុរសនោះ តែងមិនប្រាថ្នានូវសេចក្តីសុខ និងសោមនស្សនោះវិញ ។

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកសត្វដែលមិនត្រេកអរ ក្នុងភាពនៃបុរស តែង  
ដល់នូវការនឿយណាយ ក្នុងស្រ្តីទាំងឡាយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
បុរសកន្លងនូវភាពនៃបុរស យ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
វិសញ្ញាតៈ យ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម្មបរិយាយនេះឯង  
ដែលសម្រេចអំពីការប្រកបនិងការនឿយណាយ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គក្កនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

[៤៩] ឯកំ សមយំ ភក្កវា ចម្បាយំ វិហារតិ  
 ភក្កវាយ ចោក្ករណិយា តីវេ ។ អថខោ សម្មហុលា  
 ចម្បយ្យកា ឧទាសកា យេនាយស្មា សារីបុត្តោ  
 តេនុបសង្កមីសុ ឧបសង្កមិត្វា អាយស្មន្តំ សារីបុត្តំ  
 អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ និសីទីសុ ។ ឯកមន្តំ និសិទ្ធា  
 ខោ<sup>(១)</sup> ចម្បយ្យកា ឧទាសកា អាយស្មន្តំ សារីបុត្តំ  
 ឯតទរោចំ ចិរស្សុតា នោ ភន្តេ ភក្កវតោ សម្មខា  
 ធម្មំ កថា សាធុ មយំ ភន្តេ លកេយ្យាម ភក្កវតោ  
 ធម្មំ កថំ<sup>(២)</sup> សវនាយាតិ ។ តេនហារុសោ តទហុ-  
 ចោសថេ អាភច្ឆេយ្យាថ អប្បវនាម លកេយ្យាថ  
 ភក្កវតោ សន្តិកេ ធម្មំ កថំ សវនាយាតិ ។ ឯវំ  
 ភន្តេតិ ខោ<sup>(៣)</sup> ចម្បយ្យកា ឧទាសកា អាយស្មតោ  
 សារីបុត្តស្ស បទិស្សុណិវាត្វា ឧដ្ឋាយាសនា អាយស្មន្តំ  
 សារីបុត្តំ អភិវាទេត្វា បទក្ខិណំ កត្វា បក្កមីសុ ។  
 អថខោ<sup>(៤)</sup> ចម្បយ្យកា ឧទាសកា តទហុចោសថេ  
 យេនាយស្មា សារីបុត្តោ តេនុបសង្កមីសុ ឧបសង្កមិត្វា

១ ឱ. ខោ តេ ។ ២ ឱ. ម. សម្មខា ធម្មំ កថំ ។ ៣ ឱ. ខោ តេ ។ ៤ ឱ. អថខោ តេ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

[៤៩] សម័យមួយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ កាលគង់ទៀបឆ្នេរស្រះ  
 បោក្ខរណីឈ្មោះគគ្គរា ជិតក្រុងចម្បា ។ គ្រានោះឯង ពួកឧបាសកច្រើន  
 នាក់ នៅក្នុងស្រុកចម្បា ចូលទៅរកព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ លុះចូលទៅ  
 ដល់ហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុហើយ អង្គុយក្នុងទីដ៏សម  
 គួរ ។ លុះពួកឧបាសក ក្នុងស្រុកចម្បា អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរហើយ  
 បាននិយាយនឹងព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុដូច្នោះថា បពិត្រលោកដ៏ចម្រើន  
 ធម្មិកថា ចំពោះព្រះភក្ត្រនៃព្រះដ៏មានព្រះភាគ យើងខ្ញុំខានស្តាប់អស់  
 កាលយូរហើយ បពិត្រលោកដ៏ចម្រើន សូមឲ្យយើងខ្ញុំគប្បីបានស្តាប់នូវ  
 ធម្មិកថានៃព្រះដ៏មានព្រះភាគ ។ ម្ចាស់អ្នកដ៏មានអាយុទាំងឡាយ បើដូច្នោះ  
 អ្នកទាំងឡាយ គប្បីមកក្នុងថ្ងៃឧបោសថចុះ ធ្វើដូច្នោះអ្នកទាំងឡាយ គប្បី  
 បានស្តាប់នូវធម្មិកថា ក្នុងសំណាក់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ។ ពួកឧបាសកនៅ  
 ក្នុងស្រុកចម្បា ទទួលស្តាប់ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុថា ព្រះករុណាលោក  
 ម្ចាស់ ហើយក្រោកចាកអាសនៈ ថ្វាយបង្គំព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ ធ្វើ  
 ប្រទក្សិណាចៀសចេញទៅ ។ លំដាប់នោះ ពួកឧបាសកអ្នកស្រុកចម្បា ចូល  
 ទៅរកព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ ក្នុងថ្ងៃឧបោសថ លុះចូលទៅដល់ហើយ

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

អាយស្មន្តំ សារីបុត្តំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ អដ្ឋសុ ។  
 អថខោ អាយស្មា សារីបុត្តោ តេហិ ចម្បយ្យកេហិ  
 ឧទាសកេហិ សទ្ធិ យេន ភកវា តេនុបសង្កមិ  
 ឧបសង្កមិត្វា ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ និសីទិ ។  
 ឯកមន្តំ និសីទ្នោ ខោ អាយស្មា សារីបុត្តោ ភកវន្តំ  
 ឯតទវោច សិយា នុ ខោ ភន្តេ ឥនេកច្ចុស្ស  
 តាទិសំយេវ ទានំ ទិដ្ឋំ មហាប្បលំ<sup>(១)</sup> ន មហានិសំសំ  
 សិយា បន ភន្តេ ឥនេកច្ចុស្ស តាទិសំយេវ ទានំ  
 ទិដ្ឋំ មហាប្បលំ មហានិសំសន្តិ ។ សិយា សារីបុត្ត  
 ឥនេកច្ចុស្ស តាទិសំយេវ ទានំ ទិដ្ឋំ មហាប្បលំ  
 ន មហានិសំសំ សិយា បន សារីបុត្ត ឥនេកច្ចុស្ស  
 តាទិសំយេវ ទានំ ទិដ្ឋំ មហាប្បលំ មហានិសំសន្តិ ។  
 កោ នុ ខោ ភន្តេ ហេតុ កោ បច្ចយោ  
 យេនមិ ឥនេកច្ចុស្ស តាទិសំយេវ ទានំ ទិដ្ឋំ  
 មហាប្បលំ ន មហានិសំសំ កោ នុ ខោ ភន្តេ

១ ឱ. ម. ន មហាប្បលំ ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះសារីបុត្ត ហើយបិតនៅ ក្នុងទីដ៏សមគួរ ។ គ្រានោះ  
 ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ ចូលទៅគាល់ព្រះមានព្រះភាគ ជាមួយនឹងពួក  
 ឧបាសកអ្នកស្រុកចម្បានោះ លុះចូលទៅដល់ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មាន  
 ព្រះភាគ ហើយអង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរ ។ លុះព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ  
 អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរហើយ បានក្រាបបង្គំទូលព្រះមានព្រះភាគដូច្នោះថា  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ទានបែបនោះ ដែលបុគ្គលឲ្យហើយចំពោះ  
 បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ មានផលច្រើន តែមិនមានអានិសង្សច្រើន  
 មានដែរឬ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ទានបែបនោះ ដែលបុគ្គលឲ្យហើយ  
 ចំពោះបុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ មានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន  
 មានដែរឬ ។ ព្រះអង្គត្រាស់ថា ម្ចាស់សារីបុត្ត ទានដែលបុគ្គលឲ្យ  
 ហើយ ចំពោះបុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ មានផលច្រើន តែមិនមាន  
 អានិសង្សច្រើនក៏មាន ម្ចាស់សារីបុត្ត ទានដែលបុគ្គលឲ្យហើយចំពោះ  
 បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ មានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើនក៏មាន ។  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន អ្វីជាហេតុ អ្វីជាបច្ច័យ ដែលនាំឲ្យទានបែបនោះឯង  
 ដែលបុគ្គលឲ្យហើយ ចំពោះបុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ជាទានមានផល  
 ច្រើន តែមិនមានអានិសង្សច្រើន បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន អ្វីជាហេតុ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ហេតុ កោ បច្ចយោ យេនបិ ឥនេកច្ចស្ស តាទិសំ-  
 យេវ ទានំ ទិដ្ឋំ មហាប្បលំ មហានិសំសន្តិ ។ ឥធន  
 សារីបុត្ត ឯកទ្វេ សាមេក្ខោ ទានំ ទេតិ បដិ-  
 ពទ្ធិចិត្តោ ទានំ ទេតិ សន្និដិបេក្ខោ ទានំ ទេតិ  
 ឥមំ បេច្ច បរិកុញ្ញិស្សាមីតិ ទានំ ទេតិ ។ សោ  
 តំ ទានំ ទេតិ សមណស្ស វា ព្រាហ្មណស្ស វា  
 អន្តំ ទានំ វត្ថំ យានំ មាលាកន្ធវិលេបនំ សេយ្យាវ-  
 សថប្បដិបេយ្យំ ។ តំ កី មញ្ញសិ សារីបុត្ត  
 ទទេយ្យ ឥនេកទ្វេ ឯវរូបំ ទានន្តិ ។ ឯវំ កន្តេ ។  
 តត្រិ សារីបុត្ត យ្វាយំ សាមេក្ខោ ទានំ ទេតិ  
 បដិពទ្ធិចិត្តោ ទានំ ទេតិ សន្និដិបេក្ខោ ទានំ ទេតិ  
 ឥមំ បេច្ច បរិកុញ្ញិស្សាមីតិ ទានំ ទេតិ សោ តំ ទានំ  
 ទត្វា កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា ចាតុម្ពហា-  
 វាទិកានំ ទេវានំ សហព្យតំ ឧបបជ្ជតិ ។ សោ  
 តំ កម្មំ ខេបេត្វា តំ ឥទ្ធិ តំ យសំ តំ  
 អាទិបតេយ្យំ អាតាមី ហោតិ អាភជ្ជា ឥត្តត្តំ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

អ្វីជាបច្ច័យ ដែលនាំឲ្យទានបែបនោះឯង ដែលបុគ្គលឲ្យហើយ ចំពោះ  
 បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ជាទានមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ។  
 ម្នាលសារីបុត្ត បុគ្គលខ្លះក្នុងលោកនេះ ឲ្យទានទាំងប្រកបដោយតណ្ហា  
 ឲ្យទានទាំងចិត្តជាប់ជំពាក់ ឲ្យទានទាំងសម្លឹងនូវការសន្សំទុក ឲ្យទាន  
 ដោយគិតថា អាត្មាអញលះលោកនេះទៅនឹងបរិភោគ ។ បុគ្គលនោះឲ្យ  
 បាយ ទឹក សំពត់ យាន កម្រងផ្កា គ្រឿងក្រអូប គ្រឿងលាប ទីដេក ទី  
 នៅនិងគ្រឿងឧបករណ៍ដល់ប្រទីបជាទាន ចំពោះសមណៈឬព្រាហ្មណ៍ ។  
 ម្នាលសារីបុត្ត អ្នកសម្គាល់នូវហេតុនោះដូចម្តេច បុគ្គលខ្លះក្នុងលោកនេះ  
 គប្បីឲ្យទានមានសភាពបែបនេះដែរឬ ។ មានព្រះអង្គ ។ ម្នាលសារីបុត្ត  
 ក្នុងដំណើរនោះ បុគ្គលណាឲ្យទានទាំងប្រកបដោយតណ្ហា ឲ្យទានទាំង  
 ចិត្តជាប់ជំពាក់ ឲ្យទានទាំងសម្លឹងនូវការសន្សំទុក ឲ្យទានដោយ  
 គិតថា អាត្មាអញលះលោកនេះទៅ នឹងបរិភោគ លុះបុគ្គលនោះឲ្យទាន  
 នោះរួចហើយ បែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ ក៏ទៅកើតជាមួយនឹងទេវតា  
 ជាធំក្នុងជាន់ចាតុម្មហារាជិកៈ ។ លុះបុគ្គលនោះអស់កម្មនោះហើយ ក៏បាន  
 មកកាន់អត្តភាពនេះ បាននូវឫទ្ធិនោះ យសនោះ អធិបតេយ្យនោះទៀត ។

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

ឥធិ បន សារីបុត្ត ឯកច្ឆោ នហោវ ខោ សាមេក្ខោ ទានំ  
 ទេតិ ន បដិពទ្ធិចិត្តោ ទានំ ទេតិ ន សន្និដិមេក្ខោ  
 ទានំ ទេតិ ន ឥមំ មេច្ច បរិកុញ្ញិស្សាមីតិ ទានំ  
 ទេតិ អបិច ខោ សាហុ ទានន្តិ ទានំ ទេតិ ។ មេ ។  
 នបិ សាហុ ទានន្តិ ទានំ ទេតិ អបិច ខោ  
 ទិន្នបុព្វំ កតបុព្វំ បិតុបិតាមហោហិ ន អរហាមិ  
 ចោរាណំ កុលវសំ ហាមេតុន្តិ ទានំ ទេតិ នបិ ទិន្ន-  
 បុព្វំ កតបុព្វំ បិតុបិតាមហោហិ ន អរហាមិ ចោរាណំ  
 កុលវសំ ហាមេតុន្តិ ទានំ ទេតិ អបិច ខោ  
 អហំ បចាមិ ឥមេ ន បចន្តិ ន អរហាមិ បចន្តោ  
 អបចន្តានំ ទានំ អទាតុន្តិ ទានំ ទេតិ នបិ អហំ  
 បចាមិ ឥមេ ន បចន្តិ ន អរហាមិ បចន្តោ  
 អបចន្តានំ ទានំ អទាតុន្តិ ទានំ ទេតិ អបិច ខោ  
 យថា តេសំ បុព្វកានំ ឥសីនំ តានិ មហា-  
 យញ្ញានិ អហោសុំ សេយ្យដីនំ អដ្ឋកស្ស វាមកស្ស  
 វាមទេវស្ស វេស្សាមិត្តស្ស យមទត្តិទោ អដ្ឋិវសស្ស  
 ការទ្វាជស្ស វាសេដ្ឋស្ស កស្សបស្ស ភតុទោ

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ម្នាលសារីបុត្ត បុគ្គលខ្លះក្នុងលោកនេះ មិនឲ្យទានប្រកបដោយតណ្ហា  
មិនឲ្យទានទាំងចិត្តជាប់ជំពាក់ មិនឲ្យទានទាំងសម្លឹង នូវការសន្សំទុក  
មិនឲ្យទានដោយគិតថា អាត្មាអញ លះលោកនេះទៅ នឹងបរិភោគ  
ចំណែកខ្លះ ឲ្យទានដោយគិតថា ទានជាការល្អ ។ បេ ។ ទាំងមិនឲ្យទាន  
ដោយគិតថា អាត្មាអញមិនគួរ ដើម្បីញ៉ាំងវង្សរបស់ត្រកូលបុរាណដែល  
ដីដូនដីតា ធ្លាប់ឲ្យ ធ្លាប់ធ្វើ ឲ្យសាបសូន្យសោះ ទាំងមិនឲ្យទានដោយគិត  
ថា អាត្មាអញមិនគួរញ៉ាំងវង្សត្រកូលបុរាណដែលដីដូនដីតា ធ្លាប់ឲ្យ ធ្លាប់  
ធ្វើ ឲ្យសាបសូន្យសោះ ចំណែកខ្លះ ឲ្យទានដោយគិតថា អាត្មាអញ  
ចម្អិន (បាយ) ជនទាំងឡាយនេះ មិនទាន់ចម្អិន កាលអញចម្អិន មិនគួរ  
ដើម្បីមិនឲ្យទាន ដល់ជនដែលមិនទាន់ចម្អិន ទាំងមិនឲ្យទានដោយគិត  
ថា អាត្មាអញចម្អិន ជនទាំងឡាយនេះ មិនទាន់ចម្អិន កាលអញចម្អិន  
មិនគួរ ដើម្បីមិនឲ្យទាន ដល់ជនមិនទាន់ចម្អិន ចំណែកខ្លះ ឲ្យទាន  
ដោយគិតថា មហាយញ្ញទាំងឡាយនោះ របស់ឥសីជាន់មុនទាំងនោះ  
គឺឥសីឈ្មោះ អដ្ឋកៈ ១ វាមកៈ ១ វាមទេវៈ ១ វេស្សាមិត្តៈ ១ យមទគ្គិ ១  
អង្គីរសៈ ១ ការទ្វាជៈ ១ វាសេដ្ឋៈ ១ កស្សបៈ ១ ភគុ ១ យ៉ាងណា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឯវំ មេ អយំ ទានសំវិភាគោ ភវិស្សតីតិ ទានំ ទេតិ  
 នបិ យថា តេសំ បុព្វកានំ ឥសីនំ តានិ មហាយញ្ញានិ  
 អហោសុំ សេយ្យដីទំ អដ្ឋកស្ស វាមកស្ស វាមទេវស្ស  
 វេស្សាមិត្តស្ស យមទត្តិទោ អង្គីរសស្ស ការទ្វាជស្ស  
 វាសេដ្ឋស្ស កស្សបស្ស ភតុទោ ឯវំ មេ អយំ ទាន-  
 សំវិភាគោ ភវិស្សតីតិ ទានំ ទេតិ អបិច ខោ ឥមំ មេ  
 ទានំ ទទតោ ចិត្តំ បសីទតិ អត្តមនតាសោមនស្សំ  
 ឧបជាយតីតិ ទានំ ទេតិ នបិ ឥមំ មេ ទានំ ទទតោ  
 ចិត្តំ បសីទតិ អត្តមនតាសោមនស្សំ ឧបជាយតីតិ  
 ទានំ ទេតិ អបិច ខោ ចិត្តាលដ្ឋារំ ចិត្តបរិក្ខារំ<sup>(១)</sup> ទានំ  
 ទេតិ ។ សោ តំ ទានំ ទេតិ សមណស្ស វា  
 ព្រាហ្មណស្ស វា អន្ទំ ទានំ វត្ថំ យានំ មាលាកន្ធវិលេបនំ  
 សេយ្យាវសថប្បដិបេយ្យំ ។ តំ កិម្មញ្ញសិ សារីបុត្ត  
 ទទេយ្យ ឥនេកេច្ឆោ ឯវរូបំ ទានន្តិ ។ ឯវំ ភន្តេ ។ តត្រ  
 សារីបុត្ត យ្វាយំ នហោវ ខោ សាបេក្ខោ ទានំ ទេតិ

១ ឱ. ចិត្តបរិក្ខារត្ថំ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ទាននិងការចែករំលែកនេះ នឹងមានដល់អាត្មាអញ យ៉ាងនោះដែរ ទាំង  
មិនឲ្យទានដោយគិតថា មហាយញ្ញូទាំងឡាយនោះ របស់តសីជាន់មុន  
ទាំងនោះ គឺតសីឈ្មោះ អង្គកៈ ១ វាមកៈ ១ វាមទេវៈ ១ វេស្សាមិត្តៈ ១  
យមទត្តិ ១ អង្គីរសៈ ១ ការទ្វាជៈ ១ វាសេដ្ឋៈ ១ កស្សបៈ ១ ភិគុ ១  
យ៉ាងណា ទាននិងការចែករំលែក នឹងមានដល់អាត្មាអញ យ៉ាងនោះ  
ដែរ ចំណែកខ្លះ ឲ្យទានដោយគិតថា កាលអាត្មាអញ ឲ្យទាននេះ  
ចិត្តក៏រមែងជ្រះថ្លា ការពេញចិត្តនិងសេចក្តីសោមនស្ស ក៏រមែងកើតឡើង  
ទាំងមិនឲ្យទានដោយគិតថា កាលអាត្មាអញ ឲ្យទាននេះ ចិត្តក៏ជ្រះថ្លា  
ការពេញចិត្តនិងសេចក្តីសោមនស្ស ក៏រមែងកើតឡើង ចំណែកខ្លះ ឲ្យ  
ទានជាគ្រឿងប្រដាប់នៃចិត្ត ជាបរិក្ខារនៃចិត្ត ។ បុគ្គលនោះ តែងឲ្យបាយ  
ទឹក សំពត់ យាន កម្រងផ្កា គ្រឿងក្រអូប គ្រឿងលាប ទីដេក ទីនៅ  
និងគ្រឿងឧបករណ៍ដល់ប្រទីប ជាទានដល់សមណៈ ឬ ព្រាហ្មណ៍ ។  
ម្នាលសារីបុត្ត អ្នកសម្គាល់នូវហេតុនោះដូចម្តេច បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោក  
នេះ គប្បីឲ្យទានមានសភាពយ៉ាងនេះដែរឬ ។ មានព្រះអង្គ ។ ម្នាល  
សារីបុត្ត ក្នុងដំណើរនោះ បុគ្គលណា មិនឲ្យទានប្រកបដោយតណ្ហា

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

ន បដិពទ្ធចិក្ខុតោ ទានំ ទេតិ ន សង្កិដិបេក្ខោ  
 ទានំ ទេតិ ន ឥមំ បេច្ច បរិភុញ្ញិស្សាមីតិ ទានំ  
 ទេតិ នបិ សាហុ ទានន្តិ ទានំ ទេតិ នបិ ទិន្ទុបុព្វំ  
 កតបុព្វំ បិតុបិតាមហេហិ ន អរហាមិ ចោរាណំ  
 កុលរំសំ ហាបេតុន្តិ ទានំ ទេតិ នបិ អហំ បចាមិ  
 ឥមេ ន បចន្តិ ន អរហាមិ បចន្តោ អបចន្តានំ ទានំ  
 អនាតុន្តិ ទានំ ទេតិ នបិ យថា តេសំ បុព្វកានំ  
 ឥសីនំ តានិ មហាយញ្ញានិ អហោសុំ សេយ្យថីនំ អដ្ឋ-  
 កស្ស វាមកស្ស វាមទេវស្ស វេស្សាមិត្តស្ស យមទត្តិនោ  
 អង្គីរសស្ស ការទ្វាជស្ស វាសេដ្ឋស្ស កស្សបស្ស  
 ភកុនោ ឯវំ មេ អយំ ទានសំរិកាកោ ភរិស្សតីតិ  
 ទានំ ទេតិ នបិ ឥមំ មេ ទានំ ទទតោ ចិត្តំ បសីទតិ  
 អត្តមនតាសោមនស្សំ ឧបដាយតីតិ ទានំ ទេតិ អបិច  
 ខោ ចិត្តាលង្ការំ ចិត្តបរិក្ខារំ ទានំ ទេតិ សោ  
 តំ ទានំ ទត្វា កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា  
 ព្រហ្មកាយិកានំ ទេវានំ សហព្យតំ ឧបបដ្ឋតិ

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

មិនឲ្យទាន ទាំងចិត្តជាប់ជំពាក់ មិនឲ្យទាន ទាំងសម្លឹងនូវការសន្សំទុក  
 មិនឲ្យទានដោយគិតថា អាត្មាអញ លះលោកនេះទៅ នឹងបរិភោគ  
 ទាំងមិនឲ្យទាន ដោយគិតថា ទានជាការល្អ ទាំងមិនឲ្យទានដោយ  
 គិតថា អាត្មាអញ មិនគួរញ៉ាំងវង្សត្រកូលបុរាណ ដែលដីដូនដីតា  
 ធ្លាប់ឲ្យ ធ្លាប់ធ្វើ ឲ្យសាបសូន្យសោះ ទាំងមិនឲ្យទានដោយគិតថា  
 អាត្មាអញចម្អិន ជនទាំងឡាយនេះមិនទាន់ចម្អិន កាលអញចម្អិន មិនគួរ  
 ដើម្បីនឹងមិនឲ្យទាន ដល់ពួកបុគ្គលមិនចម្អិន ទាំងមិនឲ្យទានដោយគិតថា  
 មហាយញ្ញទាំងឡាយនោះ របស់ឥសីទាំងនោះគឺ ឥសីឈ្មោះ អដ្ឋកៈ ១  
 វាមកៈ ១ វាមទេវៈ ១ វេស្សាមិត្តៈ ១ យមទគ្គិ ១ អង្គីរសៈ ១  
 ការទ្វាជៈ ១ វាសេដ្ឋៈ ១ កស្សបៈ ១ ភគុ ១ យ៉ាងណា ទាននិង  
 ការចែករលែកនេះ នឹងមានដល់អាត្មាអញ យ៉ាងនោះដែរ ទាំងមិនឲ្យ  
 ទានដោយគិតថា កាលអាត្មាអញឲ្យទាននេះ ចិត្តក៏ជ្រះថ្លា ការពេញ-  
 ចិត្តនិងសេចក្តីសោមនស្ស ក៏កើតឡើង ចំណែកខ្លះ ឲ្យទានជាគ្រឿង  
 ប្រដាប់នៃចិត្ត ជាបរិក្ខារនៃចិត្ត លុះបុគ្គលនោះ ឲ្យទាននោះរួចហើយ  
 បែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ ក៏ទៅកើតជាមួយនឹងព្រហ្មកាយិកទេវតា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គក្ករនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

សោ តំ កម្មំ ខេបេត្វា តំ ឥទ្ធិ តំ យសំ តំ  
 អាធិបតេយ្យំ<sup>(១)</sup> អនាតាមី ហោតិ អនាតន្តា ឥត្តត្តំ អយំ  
 ខោ សារីបុត្ត ហេតុ អយំ បច្ចយោ យេនបិ ឥនេកច្ចស្ស  
 តាទិសំយេវ ទានំ ទិដ្ឋំ មហាប្បសំ ន មហានិសំសំ  
 អយំ បន សារីបុត្ត ហេតុ អយំ បច្ចយោ យេនបិ  
 ឥនេកច្ចស្ស តាទិសំយេវ ទានំ ទិដ្ឋំ មហាប្បសំ<sup>(២)</sup>  
 មហានិសំសន្តិ ។

[៥០] ឯកំ សមយំ ភក្កវា អាយស្មា ច សារី-  
 បុត្តោ អាយស្មា ច មហាមោក្កល្លាដោ ទក្ខិណាតិវិស្មី  
 ចារិកំ ចរន្តិ មហាតា ភិក្ខុសង្ឃេន សទ្ធិ ។ តេន  
 ខោ បន សមយេន វេស្សវណោ ទន្ធមាតា  
 ឧទាសិកា វត្តិយា បច្ចុសសមយំ បច្ចុដ្ឋាយ  
 ចារាយនំ សវេន កាសតិ ។ តេន ខោ បន  
 សមយេន វេស្សវណោ មហារាជា ឧត្តរាយ  
 ទិសាយ ទក្ខិណំ ទិសំ កច្ចតិ កេនចិទេវ  
 ករណីយេន ។ អស្សោសិ ខោ វេស្សវណោ មហារាជា

---

១ ម. អាធិបច្ចំ ។ ២ ឱ. មហាប្បសំ ហោតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គុត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

បុគ្គលនោះ ញ៉ាំងផលកម្មនោះ ញ៉ាំងឫទ្ធិនោះ ញ៉ាំងយសនោះ ញ៉ាំង  
អាធិបតេយ្យនោះ ឲ្យអស់ហើយ ជាអនាគាមី មិនមកកាន់ភាពនេះទេ  
ម្នាលសារីបុត្ត នេះឯងជាហេតុ នេះឯងជាបច្ច័យ ដែលនាំឲ្យទានបែប  
នោះឯង ដែលបុគ្គលឲ្យហើយចំពោះបុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ជាទាន  
មានផលច្រើន តែមិនមានអានិសង្សច្រើន ម្នាលសារីបុត្ត នេះឯងជាហេតុ  
នេះជាបច្ច័យ ដែលនាំឲ្យទានបែបនោះឯង ដែលបុគ្គលឲ្យហើយចំពោះ  
បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ជាទានមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ។

[៥០] សម័យមួយ ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ  
និងព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុ ត្រាច់ទៅកាន់ចារិក ក្នុងទក្ខិណា-  
គិរីជាមួយនឹងកិក្ខុសង្ឃច្រើនរូប ។ សម័យនោះឯង នន្ទមាតាឧបាសិកា  
នៅក្នុងក្រុងឈ្មោះវេឡុកណ្តាកៈ ក្រោកឡើង ក្នុងបច្ចុសសម័យនៃរាត្រី  
សូត្របារាយនធម៌គឺព្រះនិព្វាន ដោយសំឡេងដ៏ពីរោះ ។ សម័យនោះ  
ឯង មហារាជឈ្មោះវេស្សវណ ស្តេចចេញទៅអំពីទិសខាងជើង ទៅ  
កាន់ទិសខាងត្បូង ដោយកិច្ចនីមួយ ។ មហារាជឈ្មោះវេស្សវណបានឮ

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គោ

នន្ទមាតាយ ឧទាសិកាយ ចារាយនំ សវេន  
 កាសន្តិយា សុត្វា កថាបរិយោសានំ អាគម-  
 យមាដោ អដ្ឋាសិ ។ អថខោ នន្ទមាតា  
 ឧទាសិកា ចារាយនំ សវេន កាសិត្វា តុណ្ហា  
 អហោសិ ។ អថខោ វេស្សវណោ មហារាជា  
 នន្ទមាតាយ ឧទាសិកាយ កថាបរិយោសានំ វិទិត្វា  
 អញ្ញានុមោទិ សាធុ ភកិទិ សាធុ ភកិទីតិ ។ កោ  
 បនេសោ ភទ្រិមុខាតិ ។ អហន្តេ ភកិទិ កាតា  
 វេស្សវណោ មហារាជាតិ ។ សាធុ ភទ្រិមុខ តេនហិ  
 យោ មេ អយំ ធម្មបរិយាយោ ភណិកោ ឥទំ  
 តេ ហោតុ អាតិថេយ្យន្តិ ។ សាធុ ភកិទិ  
 ឯតញ្ជោវ មេ ហោតុ អាតិថេយ្យំ ស្វេវ សារីបុត្ត-  
 មោក្កល្លានប្បមុខោ ភិក្ខុសង្ឃោ អកតចាតរាសោ  
 វេឡុកណ្ណាកំ អាគមិស្សតិ តញ្ច ភិក្ខុសង្ឃំ បរិ-  
 វិសិត្វា មម ទត្តិលំ អាទិសេយ្យាសិ ឯវញ្ច មេ  
 ភិវិស្សតិ អាតិថេយ្យន្តិ ។ អថខោ នន្ទមាតា ឧទាសិកា

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

នន្ទមាតាឧបាសិកា កំពុងសូត្របារាយនធម៌ដោយសំឡេង (ដ៏ពីរោះ)  
 ក៏បង្កើនឈរចាំស្តាប់ត្រាតែចប់ ពាក្យពោល ។ លុះនន្ទមាតាឧបាសិកា  
 សូត្រនូវបារាយនធម៌ ដោយសំឡេង (ដ៏ពីរោះ) រួចហើយ ក៏នៅស្ងៀម ។  
 លំដាប់នោះ មហារាជឈ្មោះវេស្សវណ ជ្រាបច្បាស់នូវការចប់នៃកថា  
 របស់នន្ទមាតាឧបាសិកាហើយ ក៏អនុមោទនាថា ម្ចាស់នាង ពីរោះ  
 ណាស់ ម្ចាស់នាង ពីរោះណាស់ ។ (នន្ទមាតាឧបាសិកាសួរថា)  
 បពិត្រព្រះអង្គមានមុខដ៏ចម្រើន ចុះអ្នកជាអ្វី ។ ម្ចាស់នាង ខ្ញុំជាមហារាជ  
 ឈ្មោះវេស្សវណជាប្អូននៃនាង ។ បពិត្រព្រះអង្គអ្នកមានមុខដ៏ចម្រើន ប្រពៃ  
 ហើយ បើដូច្នោះ ធម្មបរិយាយដែលខ្ញុំពោលហើយនេះ សូមជាបណ្ណា-  
 ការយ៉ាងវិសេសដល់ព្រះអង្គ ។ វេស្សវណមហារាជពោលថា ម្ចាស់  
 នាង ប្រពៃហើយ ពាក្យនុះសូមជាបណ្ណាការយ៉ាងវិសេសដល់ខ្ញុំចុះ ភិក្ខុ-  
 សង្ឃមានព្រះសារីបុត្តនិងព្រះមហាមោគ្គល្លានជាប្រធាន មិនទាន់បានធ្វើ  
 ភត្តកិច្ច ក្នុងវេលាព្រឹក នឹងមកកាន់វេទ្យកណ្តាកនគរ ក្នុងថ្ងៃស្អែក នាងចូរ  
 អង្គាសនូវភិក្ខុសង្ឃនោះ ឧទ្ទិសនូវចំណែកបុណ្យដល់ខ្ញុំផង បណ្ណាការ  
 យ៉ាងវិសេសនឹងមានដល់ខ្ញុំយ៉ាងនេះឯង ។ ត្រាតែនោះ នន្ទមាតាឧបាសិកា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

អញ្ញតរំ បុរិសំ<sup>(១)</sup> អច្ចយេន សកេ និវេសនេ  
បណ្ឌិតំ ខាទដីយំ កោជដីយំ បដិយាទាមេសិ ។

អថខោ សារីបុត្តមោក្កល្លានប្បមុខោ ភិក្ខុសង្ឃោ  
អកតទាតរាសោ យេន វេទ្យកណ្តាកំ តទវសរិ ។

អថខោ នន្ទមាតា ឧទាសិកា អញ្ញតរំ បុរិសំ  
អាមន្តេសិ ឯហិ តំ អម្ពោ បុរិស អារាមំ កន្ធា  
ភិក្ខុសង្ឃស្ស កាលំ អាពោចេហិ កាលោ ភន្តេ  
អយ្យាយ នន្ទមាតាយ និវេសនេ និដ្ឋិតំ ភត្តន្តិ ។

ឯវំ អយ្យេតិ ខោ សោ បុរិសោ នន្ទមាតាយ  
ឧទាសិកាយ បដិស្សុណិក្ខា អារាមំ កន្ធា ភិក្ខុ-  
សង្ឃស្ស កាលំ អាពោចេសិ កាលោ ភន្តេ  
អយ្យាយ នន្ទមាតាយ និវេសនេ និដ្ឋិតំ ភត្តន្តិ ។

អថខោ សារីបុត្តមោក្កល្លានប្បមុខោ ភិក្ខុសង្ឃោ  
បុព្វណ្ណាសមយំ និវាសេត្វា បត្តចីវរមាទាយ យេន  
នន្ទមាតាយ ឧទាសិកាយ និវេសនំ តេនុបសង្កមិ  
ឧបសង្កមិត្វា បញ្ញត្តេ អាសនេ និសីទិ ។

១ ឱ. ម. តស្សា វត្តិយា ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

លុះកាល កន្លងទៅ ក៏ប្រើបុរសមួយនាក់ ឲ្យចាត់ចែងខាងនីយ-  
 ភោជនីយាហារដ៏ឧត្តម ក្នុងលំនៅរបស់ខ្លួន ។ លំដាប់នោះ  
 ភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះសារីបុត្តនិងព្រះមហាមោគ្គល្លានជាប្រធាន មិនទាន់  
 ធ្វើភត្តកិច្ច ក្នុងពេលព្រឹកនៅឡើយ ក៏សំដៅទៅកាន់វេឡុកណ្តាកនគរ ។  
 ចំណែកខាងនន្ទមាតាឧបាសិកា ក៏ហៅបុរសមួយនាក់ថា នៃបុរសដ៏  
 ចម្រើន អ្នកចូរមក អ្នកចូរទៅឯអារាម ចូរក្រាបទូលនូវភត្តកាលចំពោះ  
 ភិក្ខុសង្ឃថា បពិត្រលោកទាំងឡាយដ៏ចម្រើន កាលគួរហើយ ភត្តក្នុង  
 លំនៅនៃនន្ទមាតាជាម្ចាស់ ក៏សម្រេចហើយ ។ បុរសនោះ ក៏ទទួល  
 ស្តាប់នន្ទមាតាឧបាសិកាថា បាទ អ្នកម្ចាស់ ហើយក៏សំដៅទៅឯអារាម  
 ក្រាបទូលនូវកាលដល់ភិក្ខុសង្ឃថា បពិត្រលោកម្ចាស់ទាំងឡាយដ៏ចម្រើន  
 កាលគួរហើយ ភត្តក្នុងលំនៅនៃនន្ទមាតាឧបាសិកាជាម្ចាស់ ក៏សម្រេច  
 ហើយ ។ លំដាប់នោះ ភិក្ខុសង្ឃមានព្រះសារីបុត្តនិងព្រះមោគ្គ-  
 ល្លានជាប្រធាន ស្ងៀកស្ងៀម ប្រដាប់បាត្រនិងចីវរ ក្នុងបុព្វល្អា-  
 សម័យ ចូលទៅត្រង់លំនៅ ដែលនន្ទមាតាឧបាសិកានៅ លុះចូល  
 ទៅដល់ហើយ ក៏គង់លើអាសនៈ ដែលគេក្រាលស្រេចហើយ ។

បឋមបណ្ណាសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

អថខោ នន្ទមាតា ឧបាសិកា សារីបុត្តមោក្កល្លានប្បមុខំ  
 ភិក្ខុសង្ឃំ បណ្ឌិតេន ខាទនីយេន កោជនីយេន  
 សហត្ថា សន្តប្បុសិ សម្បវាសេ ។ អថខោ នន្ទមាតា  
 ឧបាសិកា អាយស្មន្តំ សារីបុត្តំ ភុត្តារី ឌីនីតបត្ត-  
 ចាណី ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ និសីទំ ខោ  
 នន្ទមាតរំ ឧបាសិកំ អាយស្មា សារីបុត្តោ ឯតទរោច  
 កោ បន តេ នន្ទមាតេ ភិក្ខុសង្ឃស្ស អញ្ញាភមនំ  
 អាហោចេសីតិ ។ ឥធាហំ ភន្តេ រត្តិយា បច្ចុស-  
 សមយំ បច្ចុដ្ឋាយ ចារាយនំ សវេន កាសិត្វា  
 តុណ្ហំ អហោសី ។ អថខោ ភន្តេ វេស្សវណោ  
 មហារាជា មម កថាបរិយោសានំ វិទិត្វា អញ្ញា-  
 នុមោទិ សាធុ ភតិទិ សាធុ ភតិទីតិ ។ កោ  
 បនេសោ ភទ្រិមុខាតិ ។ អហន្តេ ភតិទិ ភាតា  
 វេស្សវណោ មហារាជាតិ ។ សាធុ ភទ្រិមុខ តេនហិ  
 យោ មេ អយំ ធម្មបរិយាយោ ភណ្ឌិតោ ឥនន្តេ  
 ហោតុ អាតិថេយ្យន្តិ ។ សាធុ ភតិទិ ឯតញ្ជោវ

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ចំណែកខាងនន្ទមាតាឧបាសិកា អង្គាសកិក្ខុសង្ឃ មានព្រះសារីបុត្តនិង  
 ព្រះមោគ្គល្លានជាប្រធាន ដោយខាទនីយភោជនីយាហារដ៏ឧត្តម ដោយ  
 ដៃខ្លួនឯង ឲ្យឆ្អែតស្តប់ស្តល់ត្រាតែហាមឃាត់ ។ នន្ទមាតាឧបាសិកា  
 លុះកំណត់ដឹងនូវព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុកាលវែងរួច មានព្រះហស្ត  
 ដាក់ចេញពីបាត្រហើយ ក៏អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរ ។ លុះនន្ទមាតាឧបាសិកា  
 អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរហើយ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ ក៏សួរដូច្នោះថា ម្ចាស់  
 នន្ទមាតា ចុះអ្នកណាប្រាប់ដំណើរមកនៃកិក្ខុសង្ឃដល់នាង ។ បពិត្រលោក  
 ម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ខ្ញុំម្ចាស់ក្រោកឡើងក្នុងបច្ចុសសម័យនៃរាត្រីឯណោះ សូត្រ  
 បារាយនធម៌ដោយសំឡេង (ដ៏ពីរោះ) ហើយនៅស្ងៀម ។ បពិត្រលោក  
 ម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ស្រាប់តែមហារាជឈ្មោះវេស្សវណ ដឹងច្បាស់នូវទីបំផុត  
 នៃធម្មកថារបស់ខ្ញុំ ក៏អនុមោទនាថា ម្ចាស់នាង ពីរោះណាស់ ម្ចាស់នាង  
 ពីរោះណាស់ ។ (ខ្ញុំម្ចាស់សួរថា) ម្ចាស់អ្នកមានមុខដ៏ចម្រើន ចុះអ្នកជាអ្វី ។  
 ម្ចាស់នាង ខ្ញុំជាមហារាជឈ្មោះវេស្សវណ ជាប្អូននៃនាង ។ បពិត្រ  
 ព្រះអង្គមានភ័ក្ត្រដ៏ចម្រើន ការមករបស់ព្រះអង្គ ប្រពៃណាស់ បើដូច្នោះ  
 ធម្មបរិយាយ ដែលខ្ញុំបានពោលហើយនេះ សូមជាបណ្ណាការយ៉ាង  
 វិសេសដល់ព្រះអង្គ ។ ម្ចាស់នាង ប្រពៃហើយ ពាក្យនុ៎ះឯង

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

មេ ហោតុ អាតិថេយ្យំ ស្ទេវ សារីបុត្តមោក្កល្លានប្ប-  
 មុខោ ភិក្ខុសង្ឃោ អកតចាតវាសោ វេជ្ជកណ្តាកំ  
 អាតមិស្សតិ តព្វ ភិក្ខុសង្ឃំ បរិសិត្វា មម  
 ទក្ខិណំ អាទិសេយ្យាសិ ។ ឯវព្វ មេ ភវិស្សតិ  
 អាតិថេយ្យន្តិ ។ យទិទំ ភន្តេ ទានេ បុញ្ញំ បុញ្ញ-  
 មហិតំ វេស្សវណាស្ស មហារាជស្ស សុខាយ  
 ហោតុតិ ។ អច្ឆរិយំ នន្ទមាតេ អព្ពតំ នន្ទមាតេ  
 យត្រ ហិ ឆាម វេស្សវណាន មហារាជេន ឯវ-  
 មហិត្តិកេន ឯវមហោសក្ខេន ទេវបុត្តេន សម្មុខា  
 សលូបិស្សសីតិ ។ ន ខោ មេ ភន្តេ ឯសេវ  
 អច្ឆរិយោ អព្ពតោ ឆម្មោ អត្ថិ មេ អញ្ញាបិ  
 អច្ឆរិយោ អព្ពតោ ឆម្មោ ឥធិ មេ ភន្តេ  
 នន្ទោ ឆាម ឯកបុត្តកោ បិយោ មនាថោ តំ  
 រាជាដោ កិស្មិញ្ចិទេវ ការណោ ឌីក្កស្ស បសយ្ហ  
 ដីវិតា វោវោមេសុំ តស្មិ ខោ បនាហំ ភន្តេ ទារកេ  
 កហិតេ វា កយ្ហមាទេ វា វេជ វា វជ្ឈមាទេ វា



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

សូមជាបណ្ណាការយ៉ាងវិសេសដល់ខ្ញុំ ភិក្ខុសង្ឃមានព្រះសារីបុត្តនិងព្រះ  
មោគ្គល្លានជាប្រធាន មិនទាន់ធ្វើកត្តកិច្ចក្នុងវេលាព្រឹកនៅឡើយ និងមន្តមក  
កាន់វេទ្យកណ្តាកនគរ ក្នុងថ្ងៃស្អែក ចូរនាងអង្គាសភិក្ខុសង្ឃហើយឧទ្ទិស  
ជូនចំណែកបុណ្យដល់ខ្ញុំផង ។ បណ្ណាការយ៉ាងវិសេសនឹងមានដល់ខ្ញុំយ៉ាង  
នេះឯង ។ បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន បុណ្យក្នុងទាននេះ<sup>(១)</sup> សូមឲ្យ  
ជាបុណ្យដែលខ្ញុំបូជាហើយ ដើម្បីសេចក្តីសុខដល់មហារាជឈ្មោះវេស្សុ-  
វណ្ណចុះ ។ ម្នាលនន្ទមាតា អស្ចារ្យណាស់ ម្នាលនន្ទមាតា ចម្លែកណាស់  
ព្រោះនាងបានចរចាក្នុងទីចំពោះមុខ ជាមួយនឹងមហារាជឈ្មោះវេស្សុវណ្ណ  
ជាទេវបុត្តមានប្ញទ្ធិធំយ៉ាងនេះ មានស័ក្តិធំយ៉ាងនេះ ។ បពិត្រលោក  
ម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ធម៌នេះឯង មិនមែនអស្ចារ្យចម្លែករបស់ខ្ញុំទេ នៅមានធម៌  
ឯទៀតដែលអស្ចារ្យចម្លែករបស់ខ្ញុំ បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ក្នុងគ្រា  
នេះ ខ្ញុំមានកូនប្រុសម្នាក់ឈ្មោះនន្ទៈ ជាទីស្រឡាញ់ ជាទីពេញចិត្ត  
ព្រះរាជាទាំងឡាយ ចាប់ទាញកំហែងកូននោះ ព្រោះហេតុនីមួយ មក  
ផ្តាច់ជីវិត បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន កាលទារកនោះ គេចាប់  
យកទៅហើយក្តី កំពុងចាប់ក្តី សម្លាប់ហើយក្តី កំពុងសម្លាប់ក្តី

---

១ ត្រង់ពាក្យថាបុណ្យក្នុងទានដែលបូជាហើយ អង្គកថា សំដៅយក ចេតនា ៣ ប្រការ ។

បឋមបណ្ណសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

ហតេ វា ហញ្ញមាណេ វា ជាកិជាជានិ ចិត្តស្ស  
 អញ្ញថត្តន្តិ ។ អច្ឆរិយំ នន្ទមាតេ អព្ពតំ នន្ទមាតេ  
 យត្រិ ហិ ជាម ចិត្តប្បាទមត្តម្បិ បរិសោធស្សសីតិ ។  
 ន ខោ មេ ភន្តេ ឯសេវ អច្ឆរិយោ អព្ពតោ ធម្មោ  
 អត្ថិ មេ អញ្ញាបិ អច្ឆរិយោ អព្ពតោ ធម្មោ ឥធម មេ  
 ភន្តេ សាមិកោ កាលកតោ អញ្ញតំ យត្តុយោនី ឧប-  
 បន្នោ សោ មេ តេនេវ បុរិមេន អត្តកាវេន ឧទ្ធស្សេសិ  
 ន ខោ បដាហំ ភន្តេ អភិជាជានិ តតោ និទានំ ចិត្តស្ស  
 អញ្ញថត្តន្តិ ។ អច្ឆរិយំ នន្ទមាតេ អព្ពតំ នន្ទមាតេ  
 យត្រិ ហិ ជាម ចិត្តប្បាទមត្តម្បិ បរិសោធស្ស-  
 សីតិ ។ ន ខោ មេ ភន្តេ ឯសេវ អច្ឆរិយោ អព្ពតោ  
 ធម្មោ អត្ថិ មេ អញ្ញាបិ អច្ឆរិយោ អព្ពតោ ធម្មោ  
 យតោហំ ភន្តេ សាមិកស្ស ទហារស្សេវ ទហារា អាជីតា  
 ជាកិជាជានិ មនសាបិ អតិចរិត្តំ<sup>(១)</sup> កុតោ បន  
 កាយេនាតិ ។ អច្ឆរិយំ នន្ទមាតេ អព្ពតំ នន្ទមាតេ  
 យត្រិ ហិ ជាម ចិត្តប្បាទមត្តម្បិ បរិសោធស្សសីតិ ។

១ ឱ. សាមិកំ មនសាបិ អតិចរិតា ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

បៀតបៀនហើយក្តី កំពុងបៀតបៀនក្តី ខ្ញុំម្ចាស់មិនដឹងនូវសេចក្តីប្រែ  
 ប្រួលនៃចិត្តឡើយ ។ ម្នាលនាងនន្ទមាតា អស្ចារ្យណាស់ ម្នាលនាង  
 នន្ទមាតា ចម្លែកណាស់ កោតតែនាងជម្រះនូវហេតុត្រឹមតែការកើតឡើង  
 នៃចិត្តបាន ។ បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ធម៌នេះឯង មិនមែនអស្ចារ្យ  
 ចម្លែកនៃខ្ញុំទេ នៅមានធម៌ឯទៀតអស្ចារ្យចម្លែករបស់ខ្ញុំ បពិត្រលោកដ៏  
 ចម្រើន ក្នុងគ្រានេះ សូមរបស់ខ្ញុំ ធ្វើមរណកាលទៅ ក៏ទៅកើតក្នុងកំណើត  
 នៃយក្សមួយ សូមរបស់ខ្ញុំនោះ សម្តែងនូវអត្តភាពដល់ខ្ញុំដូចក្នុងកាលមុន  
 បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ខ្ញុំម្ចាស់មិនដឹងនូវសេចក្តីប្រែប្រួលនៃចិត្តដែល  
 ជាហេតុជាងនោះឡើយ ។ ម្នាលនន្ទមាតា អស្ចារ្យណាស់ ម្នាលនន្ទ-  
 មាតា ចម្លែកណាស់ កោតតែនាងជម្រះនូវហេតុត្រឹមតែការកើតឡើងនៃ  
 ចិត្តបាន ។ បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ធម៌នោះឯង មិនមែនអស្ចារ្យចម្លែក  
 របស់ខ្ញុំទេ នៅមានធម៌ឯទៀត ជាអស្ចារ្យចម្លែករបស់ខ្ញុំ បពិត្រលោក  
 ម្ចាស់ដ៏ចម្រើន កាលខ្ញុំម្ចាស់នៅក្រមុំ គេនាំមកឲ្យសូមកំឡោះ ខ្ញុំមិនដែល  
 ប្រព្រឹត្តកន្លងដោយចិត្តទេ មិនបាច់និយាយដល់ការប្រព្រឹត្តកន្លងដោយ  
 កាយឡើយ ។ ម្នាលនន្ទមាតា អស្ចារ្យណាស់ ម្នាលនន្ទមាតា ចម្លែក  
 ណាស់ កោតតែ នាងជម្រះនូវហេតុត្រឹមតែការកើតឡើងនៃចិត្តបាន ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ន ខោ មេ ភន្តេ ឯសេវ អច្ចរិយោ អព្ពតោ ធម្មោ  
 អត្ថិ មេ អញ្ញាបិ អច្ចរិយោ អព្ពតោ ធម្មោ យទាហំ  
 ភន្តេ ឧបាសិកា បដិទេសិតា ពាកិជាទាមិ កិញ្ចិ  
 សិក្ខាបទំ សញ្ញិច្ច វីតិក្កមិតាតិ ។ អច្ចរិយំ នន្ទមាតេ  
 អព្ពតំ នន្ទមាតេតិ ។ ន ខោ មេ ភន្តេ ឯសេវ  
 អច្ចរិយោ អព្ពតោ ធម្មោ អត្ថិ មេ អញ្ញាបិ អច្ចរិយោ  
 អព្ពតោ ធម្មោ ឥទាហំ ភន្តេ យាវទេវ អាគដ្ឋាមិ  
 វិច្ឆេវ កាមេហិ វិច្ឆេ អកុសលេហិ ធម្មេហិ  
 សវិតក្កំ សវិចារំ វិវេកដំ បីតិសុខំ បបមំ ណាទំ  
 ឧបសម្បជ្ជ វិហារមិ វិតក្កវិចារាទំ រូបសមា អជ្ឈត្តំ  
 សម្បសាទទំ ចេតសោ ឯកោទិការំ អវិតក្កំ អវិចារំ  
 សមាទិដំ បីតិសុខំ ទុតិយំ ណាទំ ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារមិ បីតិយា ច វិរាតា ឧបេក្ខកា ច វិហារមិ  
 សតា ច សម្បជាតា សុខញ្ច កាយេន បដិសំ-  
 វេទេមិ យន្តំ អរិយា អាចិត្តន្តិ ឧបេក្ខកោ សតិមា  
 សុខវិហារវីតិ តតិយំ ណាទំ ឧបសម្បជ្ជ វិហារមិ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ធម៌នោះឯង មិនមែនជាអស្ចារ្យចម្លែករបស់ខ្ញុំទេ នៅមានធម៌ឯទៀត ជាអស្ចារ្យចម្លែករបស់ខ្ញុំ បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន កាលដែលខ្ញុំម្ចាស់សម្តែងខ្លួនជាឧបាសិកាឡើង មិនធ្លាប់ក្លែងប្រព្រឹត្តកន្លងនូវសិក្ខាបទណាមួយទេ ។ ម្នាលនន្ទមាតា អស្ចារ្យណាស់ ម្នាលនន្ទមាតា ចម្លែកណាស់ ។ បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ធម៌នោះឯង មិនមែន ជាអស្ចារ្យចម្លែករបស់ខ្ញុំទេ នៅមានធម៌ឯទៀត ជាអស្ចារ្យចម្លែករបស់ខ្ញុំ បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ខ្ញុំម្ចាស់ប៉ុនប៉ងដរាបមកក្នុងទីនេះថា ខ្ញុំស្ងាត់ចាកកាមទាំងឡាយ ស្ងាត់ចាកអកុសលធម៌ទាំងឡាយ ហើយបានដល់នូវបឋមជ្ឈាន ប្រកបដោយវិតក្កៈនិងវិចារៈ មានបីតិ និងសុខ កើតអំពីសេចក្តីស្ងប់ស្ងាត់ ព្រោះរម្ងាប់វិតក្កៈនិងវិចារៈ ក៏បានដល់នូវទុតិយជ្ឈាន ជាធម្មជាតិកើតមានក្នុងសន្តាននៃខ្លួន ប្រកបដោយសេចក្តីជ្រះថ្លា គឺសទ្ធាមានសភាពជាចិត្តខ្ពស់ឯក មិនមានវិតក្កៈ មិនមានវិចារៈ មានតែបីតិ និងសុខ កើតអំពីសមាធិ គឺបឋមជ្ឈាន ព្រោះវិនាសទៅនៃបីតិផង ជាអ្នកប្រកបដោយឧបេក្ខាផង ខ្ញុំជាអ្នកនឹករលឹក ដឹងច្បាស់ ទទួលនូវសុខដោយនាមកាយផង បានដល់នូវតតិយជ្ឈាន ដែលអរិយៈទាំងឡាយតែងសរសើរថា បុគ្គលមានសតិប្រកបដោយឧបេក្ខា នៅជាសុខ

បឋមបណ្ណសកេ មហាយញ្ញវគ្គោ

សុខស្ស ច បហាណ ទុក្ខស្ស ច បហាណ បុព្វេ  
 សោមនស្សនោមនស្សានំ អត្តជ្ជំមា អទុក្ខមសុខំ  
 ឧបេក្ខាសតិចារិសុទ្ធិ ចតុត្ថំ ឈានំ ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារមីតិ ។ អច្ចរិយំ នន្ទមាតេ អព្ពតំ នន្ទមាតេតិ ។  
 ន ខោ មេ ភន្តេ ឯសេវ អច្ចរិយោ អព្ពតោ ធម្មោ អត្តិ  
 មេ អញ្ញាបិ អច្ចរិយោ អព្ពតោ ធម្មោ យានីមាណិ ភន្តេ  
 ភកវតា ទេសិតានិ បញ្ចោរម្ភាភិយានិ សញ្ញាជនានិ  
 ធាហន្តេសំ កិញ្ចិ អត្តនិ អប្បហីនំ សមនុបស្សាមីតិ ។  
 អច្ចរិយំ នន្ទមាតេ អព្ពតំ នន្ទមាតេតិ ។ អថខោ  
 អាយស្មា សារីបុត្តោ នន្ទមាតរំ ឧទាសិកំ ធម្មិយា  
 កថាយ សន្ទស្សេត្វា សមាទបេត្វា សមុត្តេជេត្វា  
 សម្បហំសេត្វា ឧដ្ឋាយាសនា បក្កាមីតិ ។

មហាយញ្ញវគ្គោ បញ្ចមោ ។

### តិស្សុទ្ធានំ

ចិត្តបរិក្ខារំ<sup>(១)</sup> ទ្វេអក្កិ សញ្ញា អបរា ទុវេ<sup>(២)</sup>

១ ឱ. ម. ថិតិ ច បរិក្ខារំ ។ ២ ម. សញ្ញា ច ទ្វេ បរា ។

បឋមបណ្ណាសក មហាយញ្ញវគ្គ

ព្រោះលះបង់នូវសុខផង លះបង់នូវទុក្ខផង វិនាសទៅនៃសោមនស្សនិង  
 ទោមនស្សក្នុងកាលមុនផង ខ្ញុំក៏បានដល់នូវចតុត្ថជ្ឈាន មានសតិដ៏បរិសុទ្ធ  
 ដោយឧបេក្ខា មិនជាទុក្ខ មិនជាសុខ ។ ម្នាលនន្ទមាតា អស្ចារ្យណាស់  
 ម្នាលនន្ទមាតា ចម្លែកណាស់ ។ បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ធម៌នេះ  
 ឯង មិនមែនជាអស្ចារ្យចម្លែករបស់ខ្ញុំទេ នៅមានធម៌ឯទៀត ជាអស្ចារ្យ  
 ចម្លែករបស់ខ្ញុំ បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន សំយោជនៈខាងក្រោមទាំង  
 ៥ ណា ដែលព្រះមានព្រះភាគទ្រង់សម្តែងហើយ បណ្តាសំយោជនៈ  
 ទាំងនោះ ខ្ញុំម្ចាស់ពិចារណាមិនឃើញនូវសំយោជនៈណាមួយ ក្នុងខ្លួន  
 ដែលមិនទាន់លះបង់សោះឡើយ ។ ម្នាលនន្ទមាតា អស្ចារ្យណាស់  
 ម្នាលនន្ទមាតា ចម្លែកណាស់ ។ លំដាប់នោះ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ  
 ញ៉ាំងនន្ទមាតាឧបាសិកា ឲ្យឃើញច្បាស់ ឲ្យប្រតិបត្តិតាម ឲ្យអាចហ៊ាន  
 ឲ្យរីករាយ ដោយធម្មីកថា ហើយក្រោកចាកអាសនៈចេញទៅ ។

ចប់ មហាយញ្ញវគ្គ ទី ៥ ។

ឧទ្ទាននៃមហាយញ្ញវគ្គនោះគឺ

- និយាយអំពីចិត្ត ១ បរិក្ខារ ១ អំពីភ្លើង
- ពីរលើក អំពីសញ្ញា ២ លើកទៀត

១២៤

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថវនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

មេដុនា ច<sup>(១)</sup> សញ្ញាភោ ទានំ មាតាយ តេ ទសាតិ<sup>(២)</sup> ។

បណ្ណាសកោ សមត្តោ ។

---

១ ម. ច សទ្ធា អត្ថិ ។ ២ ឱ. ម. នន្ទមាតេន តេ វសាតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

អំពីមេបុរ ១ អំពីសញ្ញាគៈនិងវិសញ្ញាគៈ ១ អំពី  
ទាន ១ អំពីនន្ទមាតាឧបាសិកា ១ រួមជា ១០ ។

ចប់ បណ្ណាសក ។



បណ្ណាសកាសង្ខហិតា វគ្គា

អព្យាកតវគ្គោ

[៥១] អថខោ អញ្ញតោ ភិក្ខុ យេន ភកវា  
 តេនុបសង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា  
 ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ និសិទ្ធោ ខោ សោ  
 ភិក្ខុ ភកវន្តំ ឯតទោច កោ នុ ខោ ភន្តេ  
 ហេតុ កោ បច្ចយោ យេន សុតវតោ អរិយ-  
 ស្សាវកស្ស វិចិត្តិច្ឆា នុប្បជ្ជតិ អព្យាកតវត្ថុស្វតិ ។  
 ទិដ្ឋិនិរោធា ខោ ភិក្ខុ សុតវតោ អរិយស្សាវកស្ស  
 វិចិត្តិច្ឆា នុប្បជ្ជតិ អព្យាកតវត្ថុសុ ។ ហោតិ តថាគតោ  
 បរម្មរណាតិ ខោ ភិក្ខុ ទិដ្ឋិតតមេតំ ន ហោតិ  
 តថាគតោ បរម្មរណាតិ ខោ ភិក្ខុ ទិដ្ឋិតតមេតំ

# បណ្ណាសកាសង្កហិត វគ្គ

## អព្យាកតវគ្គ

[៥១] គ្រានោះ ភិក្ខុមួយរូប ចូលទៅគាល់ព្រះមានព្រះភាគ លុះ  
 ចូលទៅដល់ហើយ ក៏ក្រាបបូជានាមបង្គំព្រះមានព្រះភាគ ហើយអង្គុយក្នុង  
 ទីដ៏សមគួរ ។ លុះភិក្ខុនោះ អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរហើយ បានក្រាប  
 បង្គំទូលព្រះមានព្រះភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន អ្វីជាហេតុ អ្វីជា  
 បច្ច័យ ដែលនាំឲ្យវិចិត្រារបស់អរិយសាវ័ក អ្នកមានសេចក្តីចេះដឹង  
 មិនកើតឡើង ក្នុងអព្យាកតវត្ថុទាំងឡាយ ។ ម្នាលភិក្ខុ វិចិត្រារបស់  
 អរិយសាវ័ក អ្នកមានសេចក្តីចេះដឹង រមែងមិនកើតឡើង ក្នុងអព្យាកត-  
 វត្ថុទាំងឡាយ ព្រោះរលត់ទិដ្ឋិ ។ ម្នាលភិក្ខុ ទិដ្ឋិកើតឡើងថា សត្វស្លាប់ទៅ  
 រមែងកើតទៀត ម្នាលភិក្ខុ ទិដ្ឋិកើតឡើងថា សត្វស្លាប់ទៅ មិនកើតទៀត

សុត្តន្តបិដកេ អង្គក្ករនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ហោតិ ច ន ច ហោតិ តថាគតោ បរម្មរណាតិ  
 ខោ ភិក្ខុ ទិដ្ឋិតតមេតំ នេវ ហោតិ ន ន  
 ហោតិ តថាគតោ បរម្មរណាតិ ខោ ភិក្ខុ ទិដ្ឋិ-  
 កតមេតំ ។ អស្សុតវា ភិក្ខុ បុត្តុដ្ឋនោ ទិដ្ឋិ នប្ប-  
 ជានាតិ ទិដ្ឋិសមុទយំ នប្បជានាតិ ទិដ្ឋិនិរោធំ  
 នប្បជានាតិ ទិដ្ឋិនិរោធកាមិនី បដិបទំ នប្បជានាតិ  
 តស្ស សា ទិដ្ឋិ បរុជ្ឈតិ សោ ន បរិមុច្ចតិ  
 ជាតិយា ជរាយ មរណោ ន សោកេហិ បរិទេវេហិ  
 ទុក្ខេហិ នោមនស្សេហិ ឧទាយាសេហិ ន បរិមុច្ចតិ  
 ទុក្ខស្មាតិ វេទានិ ។ សុតវា ច ខោ ភិក្ខុ អរិយ-  
 ស្សាវកោ ទិដ្ឋិ បជានាតិ ទិដ្ឋិសមុទយំ បជានាតិ  
 ទិដ្ឋិនិរោធំ បជានាតិ ទិដ្ឋិនិរោធកាមិនី បដិបទំ  
 បជានាតិ តស្ស សា ទិដ្ឋិ និរុជ្ឈតិ សោ បរិមុច្ចតិ  
 ជាតិយា ជរាយ មរណោ សោកេហិ  
 បរិទេវេហិ ទុក្ខេហិ នោមនស្សេហិ ឧទាយាសេហិ  
 បរិមុច្ចតិ ទុក្ខស្មាតិ វេទានិ ។ ឯវំ ជានំ ខោ  
 ភិក្ខុ សុតវា អរិយស្សាវកោ ឯវំ បស្សំ ហោតិ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុ ទិដ្ឋិកើតឡើងថា សត្វស្លាប់ទៅ រមែងកើតទៀតក៏មាន  
មិនកើតទៀតក៏មាន ម្នាលភិក្ខុ ទិដ្ឋិកើតឡើងថា សត្វស្លាប់ទៅកើតទៀត  
ក៏មិនមែន មិនកើតទៀត ក៏មិនមែន ។ ម្នាលភិក្ខុ បុប្ផជួនអ្នកមិន  
ចេះដឹង រមែងមិនដឹងច្បាស់នូវទិដ្ឋិ មិនដឹងច្បាស់នូវហេតុ ជាទីកើត  
ឡើងនៃទិដ្ឋិ មិនដឹងច្បាស់នូវសេចក្តីរលត់ទៅនៃទិដ្ឋិ មិនដឹងច្បាស់  
នូវបដិបទា ដែលដល់នូវការរលត់ទៅនៃទិដ្ឋិ ទិដ្ឋិនោះរមែងចម្រើនដល់  
បុប្ផជួននោះ បុប្ផជួននោះ រមែងមិនរួចចាកជាតិ ជរា មរណៈ សេចក្តី  
សោក សេចក្តីខ្សឹកខ្សួល សេចក្តីទុក្ខ ទោមនស្ស សេចក្តីតានតឹង  
តថាគតហៅថា រមែងមិនរួចចាកវដ្តទុក្ខឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុ អរិយ-  
សាវ័ក អ្នកមានសេចក្តីចេះដឹង រមែងដឹងច្បាស់នូវទិដ្ឋិ ដឹងច្បាស់  
នូវហេតុ ជាទីកើតឡើងនៃទិដ្ឋិ ដឹងច្បាស់នូវសេចក្តីរលត់ទៅនៃទិដ្ឋិ  
ដឹងច្បាស់នូវបដិបទា ជាដំណើរទៅកាន់ទីរលត់នៃទិដ្ឋិ ទិដ្ឋិនោះរបស់  
អរិយសាវ័កនោះ រមែងរលត់ទៅ អរិយសាវ័កនោះ ទើបរួចស្រឡះ  
ចាកជាតិ ជរា មរណៈ សេចក្តីសោកខ្សឹកខ្សួល ទុក្ខ ទោមនស្ស សេចក្តី  
តានតឹង តថាគតហៅថា រមែងរួចស្រឡះចាកវដ្តទុក្ខ ។ ម្នាលភិក្ខុ  
អរិយសាវ័ក អ្នកមានសេចក្តីចេះដឹង កាលដឹងយ៉ាងនេះ ឃើញយ៉ាងនេះ

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

តថាគតោ បរម្មរណាតិបិ ន ព្យាករោតិ ន ហោតិ  
តថាគតោ បរម្មរណាតិបិ ន ព្យាករោតិ ហោតិ ច ន  
ច ហោតិ តថាគតោ បរម្មរណាតិបិ ន ព្យាករោតិ នេវ  
ហោតិ ន ន ហោតិ តថាគតោ បរម្មរណាតិបិ ន ព្យា-  
ករោតិ ។ ឯវំ ជានំ ខោ ភិក្ខុ សុតវា អរិយស្សារកោ  
ឯវំ បស្សំ ឯវំ អព្យាករណាធម្មោ ហោតិ អព្យាកត-  
វត្ថុសុ ។ ឯវំ ជានំ ខោ ភិក្ខុ សុតវា អរិយស្សារកោ ឯវំ  
បស្សំ នច្ចម្ពតិ ន កម្មតិ ន វេទតិ ន សន្តាសំ  
អាបជ្ជតិ អព្យាកតវត្ថុសុ ។ ហោតិ តថាគតោ  
បរម្មរណាតិ ខោ ភិក្ខុ តណ្ហាកតមេតំ សញ្ញាកតមេតំ  
មញ្ញិតមេតំ បបញ្ចិតមេតំ ឧបាទានកតមេតំ វិប្បដិ-  
សារោ ឯសោ ន ហោតិ តថាគតោ បរម្មរណាតិ ខោ  
ភិក្ខុ វិប្បដិសារោ ឯសោ ហោតិ ច ន ច ហោតិ  
តថាគតោ បរម្មរណាតិ នោ ភិក្ខុ វិប្បដិសារោ  
ឯសោ នេវ ហោតិ ន ន ហោតិ តថាគតោ  
បរម្មរណាតិ ខោ ភិក្ខុ វិប្បដិសារោ ឯសោ ។  
អស្សុតវា ភិក្ខុ បុថុជ្ជនោ វិប្បដិសារំ នប្បជានាតិ

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

រមែងមិនពោលថា សត្វស្លាប់ទៅ កើតទៀតដូច្នោះខ្លះ មិនពោលថា  
 សត្វស្លាប់ទៅ មិនកើតទៀតដូច្នោះខ្លះ មិនពោលថា សត្វស្លាប់ទៅ  
 កើតទៀតក៏មាន មិនកើតទៀតក៏មាន មិនពោលថា សត្វ  
 ស្លាប់ទៅ កើតទៀតក៏មិនមែន មិនកើតទៀតក៏មិនមែនដូច្នោះខ្លះ ។  
 ម្នាលភិក្ខុ អរិយសាវ័ក អ្នកមានសេចក្តីចេះដឹង កាលដឹងយ៉ាងនេះ  
 ឃើញយ៉ាងនេះ ជាអ្នកមានកិរិយាមិនពោលជាធម្មតា ក្នុងអព្យាកតវគ្គ  
 ទាំងឡាយយ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុ អរិយសាវ័ក អ្នកមានសេចក្តី  
 ចេះដឹង កាលដឹងយ៉ាងនេះ ឃើញយ៉ាងនេះ ទើបមិនរន្ធត់ មិនចំប្រប់  
 មិនញាប់ញ័រ មិនដល់នូវសេចក្តីតក់ស្លុតក្នុងអព្យាកតវគ្គទាំងឡាយទេ ។  
 ម្នាលភិក្ខុ តណ្ហា សញ្ញា មានៈ បបញ្ចធម៌ (សេចក្តីយឺតយូរ)  
 ឧបាទាន និងវិប្បដិសារៈនុ៎ះកើតឡើងថា សត្វស្លាប់ទៅ កើតទៀតក៏មាន  
 ម្នាលភិក្ខុ វិប្បដិសារៈនុ៎ះកើតឡើងថា សត្វស្លាប់ទៅ មិនកើតទៀតក៏  
 មាន ម្នាលភិក្ខុ វិប្បដិសារៈនុ៎ះកើតឡើងថា សត្វស្លាប់ទៅ កើតទៀតក៏  
 មាន មិនកើតទៀតក៏មាន ម្នាលភិក្ខុ វិប្បដិសារៈនុ៎ះកើតឡើងថា សត្វ  
 ស្លាប់ទៅ កើតទៀតក៏មិនមែន មិនកើតទៀតក៏មិនមែន ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 បុប្ផជន អ្នកមិនមានសេចក្តីចេះដឹង រមែងមិនដឹងច្បាស់នូវវិប្បដិសារៈ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

វិប្បដិសារសមុទយំ            ធម្មជាតាតិ            វិប្បដិសារនិរោធំ  
 ធម្មជាតាតិ            វិប្បដិសារនិរោធកាមិនី            បដិបទំ            ធម្ម-  
 ជាតាតិ            តស្ស            សោ            វិប្បដិសារោ            បវឌ្ឍតិ            សោ            ធម្ម-  
 បរិមុច្ចតិ            ជាតិយា            ជរាយ            មរណោ            សោកេហិ  
 បរិទេវេហិ            ទុក្ខេហិ            ទោមនស្សេហិ            ឧទាយាសេហិ            ធម្ម-  
 បរិមុច្ចតិ            ទុក្ខស្មាតិ            វេទានិ            ។            សុត្តវា            ច            ខោ  
 ភិក្ខុ            អរិយស្សារកោ            វិប្បដិសារំ            បជាតាតិ            វិប្បដិ-  
 សារសមុទយំ            បជាតាតិ            វិប្បដិសារនិរោធំ            បជាតាតិ  
 វិប្បដិសារនិរោធកាមិនី            បដិបទំ            បជាតាតិ            តស្ស  
 សោ            វិប្បដិសារោ            និរុជ្ឈតិ            ។            បេ            ។            ឯវំ            ជានំ            ខោ  
 ភិក្ខុ            សុត្តវា            អរិយស្សារកោ            ឯវំ            បស្សំ            ធម្មម្ពតិ  
 ធម្ម            កម្មតិ            ធម្ម            វេទតិ            ធម្ម            សន្តាសំ            អាបជ្ជតិ  
 អព្យាកតវត្ថុសុ            ។            អយំ            ខោ            ភិក្ខុ            ហេតុ            អយំ  
 បច្ចយោ            យេន            សុត្តវតោ            អរិយស្សារកស្ស            វិចិត្តិច្ឆា  
 ទុប្បជ្ជតិ            អព្យាកតវត្ថុសុតិ            ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថវនិកាយ សត្តកនិបាត

មិនដឹងច្បាស់នូវហេតុ ជាទីកើតឡើងនៃវិប្បដិសារៈ មិនដឹងច្បាស់នូវ  
 សេចក្តីរលត់ទៅនៃវិប្បដិសារៈ មិនដឹងច្បាស់នូវបដិបទា ដែលដល់  
 នូវការរលត់ទៅនៃវិប្បដិសារៈ វិប្បដិសារៈនោះ របស់បុប្ផជននោះ  
 រមែងចម្រើនឡើង បុប្ផជននោះ រមែងមិនរួចចាកជាតិ ជរា មរណៈ  
 សេចក្តីសោក សេចក្តីខ្សឹកខ្សួល សេចក្តីទុក្ខ ទោមនស្ស សេចក្តី  
 តានតឹង តថាគតពោលថា រមែងមិនរួចចាកវដ្តទុក្ខឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 លុះតែអរិយសាវ័ក អ្នកមានសេចក្តីចេះដឹង ទើបដឹងច្បាស់នូវវិប្បដិ-  
 សារៈ ដឹងច្បាស់ នូវហេតុជាទីកើតឡើងនៃវិប្បដិសារៈ ដឹងច្បាស់  
 នូវសេចក្តីរលត់នៃវិប្បដិសារៈ ដឹងច្បាស់ នូវបដិបទា ដែលដល់នូវការ  
 រលត់នូវវិប្បដិសារៈ វិប្បដិសារៈនោះ របស់អរិយសាវ័កនោះ រមែង  
 រលត់ទៅ ។ បេ ។ ម្នាលភិក្ខុ អរិយសាវ័ក អ្នកមានសេចក្តីចេះដឹង  
 កាលដឹងយ៉ាងនេះ ឃើញយ៉ាងនេះ ទើបមិនរន្ធត់ មិនចំប្រប់ មិន  
 ញាប់ញ័រ មិនដល់នូវសេចក្តីតក់ស្លុត ក្នុងអព្យាកតវត្ថុទាំងឡាយទេ ។  
 ម្នាលភិក្ខុ នេះជាហេតុ នេះជាបច្ច័យ ដែលនាំឲ្យវិចិកិច្ចារបស់អរិយ-  
 សាវ័ក អ្នកមានសេចក្តីចេះដឹងមិនកើតឡើងក្នុងអព្យាកតវត្ថុទាំងឡាយ ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ អព្យាកតវត្តោ

[៥២] សត្ត ច ភិក្ខុវេ បុរិសកតិយោ ទេសេស្សាមិ  
អនុបាទា ច បរិនិព្វានំ តំ សុណាថ សាធុកំ  
មនសិករោថ កាសិស្សាមីតិ ។ ឯវំ កន្តេតិ ខោ  
តេ ភិក្ខុ កតវតោ បច្ចុស្សោសុំ ។ កតវា ឯតទរោថ  
កតមា ច ភិក្ខុវេ សត្ត បុរិសកតិយោ ។ ឥធិ  
ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ឯវំ បដិបន្នោ ហោតិ នោ ចស្ស នោ  
ច មេ សិយា ន ករិស្សតិ ន មេ ករិស្សតិ យទត្តិ  
យំ ភូតំ តំ បជហាមីតិ ឧបេក្ខំ បដិលកតិ ។  
សោ កវេ ន រជ្ជតិ សម្ពវេ ន សជ្ជតិ<sup>(១)</sup> អត្តត្តិ  
បទំ សន្តំ សម្មប្បញ្ញាយ បស្សតិ តញ្ច ខុស្ស  
បទំ ន សព្វេន សព្វំ សច្ចិកតំ ហោតិ

១ ឱ. ម. ន រជ្ជតិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

[៥២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតនឹងសម្តែងនូវគតិរបស់បុរស  
 ទាំង ៧ ប្រការផង នូវអនុបាទាបវិនិច្ឆ័យផង ចូរអ្នកទាំងឡាយស្តាប់  
 នូវធម៌នោះ ចូរធ្វើទុកក្នុងចិត្តដោយប្រពៃ តថាគតនឹងសម្តែង ។ ភិក្ខុ  
 ទាំងនោះ ទទួលស្តាប់ព្រះពុទ្ធដីកានៃព្រះមានព្រះភាគថា ព្រះករុណា  
 ព្រះអង្គ ។ ព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ដូច្នោះថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ចុះគតិរបស់បុរស ៧ ប្រការ តើដូចម្តេចខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុ  
 ក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកប្រតិបត្តិយ៉ាងនេះ រមែងបានឧបេក្ខាថា បើកម្ម  
 (ដែលញ៉ាំងសត្វឲ្យកើតក្នុងអត្តភាពនេះ) មិនធ្លាប់មានទេ អត្តភាពរបស់  
 អញក៏មិនមាន (ក្នុងកាលឥឡូវនេះដែរ) បើកម្ម (ដែលញ៉ាំងសត្វឲ្យ  
 កើតក្នុងអនាគត) របស់អញមិនមាន (ក្នុងកាលឥឡូវនេះ)ទេ អត្តភាព  
 របស់អញ (ក្នុងអនាគត) ក៏មិនមានដែរ ខន្ធបញ្ចកៈណា ដែល  
 កើតមាន អញលះបង់នូវខន្ធបញ្ចកៈនោះចេញ ។ ភិក្ខុនោះ មិន  
 ត្រេកអរក្នុងភព មិនជាប់ជំពាក់ក្នុងសម្ភវៈ រមែងឃើញនូវព្រះនិព្វាន  
 ជាចំណែកដ៏ស្ងប់ក្រៃលែង ដោយបញ្ញាដ៏ប្រពៃ តែព្រះនិព្វាននោះ  
 ភិក្ខុនោះ មិនទាន់បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ ដោយសព្វគ្រប់នៅឡើយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

តស្ស ន សព្វេន សព្វំ មាណុសយោ បហីនោ ហោតិ  
 ន សព្វេន សព្វំ ករវកានុសយោ បហីនោ ហោតិ ន  
 សព្វេន សព្វំ អរិដ្ឋានុសយោ បហីនោ ហោតិ ។ សោ  
 បញ្ចន្នំ ឱរម្ហាតិយានំ សញ្ញោជនានំ បរិក្ខេយា អន្តរា-  
 បរិនិព្វាយី ហោតិ ។ សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ ទិវសសន្តត្តេ  
 អយោកថាលេ ហញ្ញមាណេ បប្បដិកា និព្វត្តិត្វា និព្វា-  
 យេយ្យ វេរមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ វរំ បដិបន្នោ ហោតិ  
 នោ ចស្ស នោ ច មេ សិយា ន ករិស្សតិ ន មេ  
 ករិស្សតិ យទត្តិ យំ ភូតំ តំ បជហាមីតិ ឧបេក្ខំ បដិ-  
 លភតិ ។ សោ ភវេ ន រដ្ឋតិ សម្ភវេ ន សដ្ឋតិ អត្តត្តិ  
 បទំ សន្តំ សម្មប្បញ្ញាយ បស្សតិ តព្វា ខុស្ស បទំ  
 ន សព្វេន សព្វំ សច្ចិកតំ ហោតិ តស្ស ន សព្វេន  
 សព្វំ មាណុសយោ បហីនោ ហោតិ ន សព្វេន សព្វំ  
 ករវកានុសយោ បហីនោ ហោតិ ន សព្វេន  
 សព្វំ អរិដ្ឋានុសយោ បហីនោ ហោតិ ។  
 សោ បញ្ចន្នំ ឱរម្ហាតិយានំ សញ្ញោជនានំ បរិក្ខេយា

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ភិក្ខុនោះ មិនទាន់លះបង់មានានុស័យ ដោយសព្វគ្រប់នៅឡើយ មិន  
 ទាន់លះបង់ ភវរាគានុស័យ ដោយសព្វគ្រប់នៅឡើយ មិនទាន់លះបង់  
 អវិជ្ជានុស័យ ដោយសព្វគ្រប់នៅឡើយ ។ ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា អន្តរាបរិ-  
 និព្វាយី ព្រោះអស់ទៅនៃសំយោជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥ ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រៀបដូចជាអម្បែងដែកដែលក្តៅអស់មួយថ្ងៃ កាលបុគ្គល  
 ដំ ក្រមរដ្តាភ្លើងខ្នាតឡើង ហើយរលត់ទៅវិញយ៉ាងណា ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ ភិក្ខុជាអ្នកប្រតិបត្តិយ៉ាងនេះ រមែងបាននូវឧបេក្ខាថា បើកម្ម (ដែល  
 ញ៉ាំងសត្វឲ្យកើតក្នុងអត្តភាព កន្លងមកហើយ) មិនធ្លាប់មានទេ អត្តភាព  
 របស់អញ (ក្នុងកាលឥឡូវនេះ) ក៏មិនមានដែរ បើកម្ម (ដែលញ៉ាំង  
 សត្វឲ្យកើតក្នុងអនាគត) មិនមានទេ អត្តភាពរបស់អញ (ក្នុងអនាគត)  
 ក៏មិនមានដែរ ខន្ធបញ្ចកៈណាដែលកើតមាន អញលះបង់នូវខន្ធបញ្ចកៈ  
 នោះចេញ ។ ភិក្ខុនោះមិនត្រេកអរក្នុងភព មិនជាប់ជំពាក់ក្នុងសម្ភវៈ  
 រមែងឃើញនូវព្រះនិព្វាន ជាចំណែកស្ងប់ដ៏ក្រៃលែង ដោយបញ្ញាដ៏  
 ប្រពៃ តែព្រះនិព្វាននោះ ភិក្ខុនោះមិនទាន់បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ ដោយ  
 សព្វគ្រប់នៅឡើយ មិនទាន់បានលះបង់មានានុស័យ ដោយសព្វគ្រប់  
 នៅឡើយ មិនទាន់បានលះបង់ភវរាគានុស័យ ដោយសព្វគ្រប់នៅ  
 ឡើយ មិនទាន់បានលះបង់អវិជ្ជានុស័យ ដោយសព្វគ្រប់នៅឡើយ ។

បណ្ណាសកាសង្ខហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

អន្តរាបរិទិញាយី ហោតិ ។ ឥធិ បន ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ  
ឯវំ បដិបន្នោ ហោតិ នោ ចស្ស នោ ច មេ សិយា  
ន ភិស្សតិ ន មេ ភិស្សតិ យទត្តិ យំ ភូតំ តំ  
បជហាមីតិ ឧបេក្ខំ បដិលភតិ ។ សោ ភវេ ន រជ្ជតិ  
សម្ភវេ ន សជ្ជតិ អត្តត្តិ បទំ សន្តំ សម្មប្បញ្ញាយ  
បស្សតិ តព្វា ខុស្ស បទំ ន សព្វេន សព្វំ សច្ចិកតំ  
ហោតិ តស្ស ន សព្វេន សព្វំ មាណុសយោ បហីនោ  
ហោតិ ន សព្វេន សព្វំ ករវាតានុសយោ បហីនោ  
ហោតិ ន សព្វេន សព្វំ អរិដ្ឋានុសយោ បហីនោ  
ហោតិ ។ សោ បញ្ចន្តំ ឱរម្ហាតិយានំ សញ្ញោជនានំ  
បរិក្ខាយា អន្តរាបរិទិញាយី ហោតិ ។ សេយ្យថាបិ  
ភិក្ខុវេ ទិវសសន្តត្តេ អយោកថាលេ ហញ្ញមាទេ  
បប្បដិកា និព្វត្តិត្វា ឧប្បតិត្វា និព្វាយេយ្យ

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា អន្តរាបរិនិព្វាយី ព្រោះអស់ទៅនៃសំយោជនៈ ជា  
 ចំណែកខាងក្រោម ៥ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ  
 ជាអ្នកប្រតិបត្តិយ៉ាងនេះ រមែងបាននូវឧបេក្ខាថា បើកម្ម (ដែលញ៉ាំង  
 សត្វឲ្យកើតក្នុងអត្តភាពនេះ) មិនធ្លាប់មានទេ អត្តភាពរបស់អញ ក៏  
 មិនមាន (ក្នុងកាលឥឡូវនេះដែរ) បើកម្ម (ដែលញ៉ាំងសត្វឲ្យកើតក្នុង  
 អនាគត) របស់អញ មិនមាន (ក្នុងកាលឥឡូវនេះទេ) អត្តភាពរបស់  
 អញ (ក្នុងអនាគត) ក៏មិនមាន ខន្ធបញ្ចកៈណា ដែលកើតមាន  
 អញលះបង់នូវខន្ធបញ្ចកៈនោះចេញ ។ ភិក្ខុនោះមិនត្រេកអរក្នុងភព  
 មិនជាប់ជំពាក់ ក្នុងសម្ភវៈ រមែងឃើញនូវព្រះនិព្វាន ជាចំណែកដ៏  
 ស្ងប់ក្រៃលែង ដោយបញ្ញាដ៏ប្រពៃ តែព្រះនិព្វាននោះ ភិក្ខុនោះ  
 មិនទាន់បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ ដោយសព្វគ្រប់នៅឡើយ មិនទាន់លះបង់  
 មានានុស័យ ដោយសព្វគ្រប់នៅឡើយ មិនទាន់លះបង់កវរវាគានុស័យ  
 ដោយសព្វគ្រប់នៅឡើយ មិនទាន់លះបង់អវិជ្ជានុស័យ ដោយសព្វ  
 គ្រប់នៅឡើយ ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា អន្តរាបរិនិព្វាយី ព្រោះអស់ទៅ  
 នៃសំយោជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ប្រៀបដូចអម្បែងដែក ដែលក្តៅអស់ មួយថ្ងៃ កាលបុគ្គលដ៏ ក្រមរដ្តា  
 ភ្លើងខ្ពស់អណ្តែតឡើង ហើយរលត់បាត់ទៅវិញ យ៉ាងណាមិញ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ឯវំ បដិបន្នោ ហោតិ  
 ។ បេ ។ សោ បញ្ចន្នំ ឱរម្ហាភិយានំ សញ្ញោជនានំ  
 បរិក្ខាយា អន្តរាបរិនិព្វាយី ហោតិ ។ ឥធិ បន ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុ ឯវំ បដិបន្នោ ហោតិ ។ បេ ។ សោ បញ្ចន្នំ  
 ឱរម្ហាភិយានំ សញ្ញោជនានំ បរិក្ខាយា អន្តរាបរិនិព្វាយី  
 ហោតិ ។ សេយ្យថាមិ ភិក្ខុវេ ទិវសសន្តត្តេ អយោ-  
 កចាលេ ហញ្ញមាណេ បប្បដិកា និព្វត្តិត្វា ឧប្បតិក្វា  
 អនុបហច្ចតលំ និព្វាយេយ្យ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុ ឯវំ បដិបន្នោ ហោតិ ។ បេ ។ សោ បញ្ចន្នំ  
 ឱរម្ហាភិយានំ សញ្ញោជនានំ បរិក្ខាយា អន្តរាបរិនិព្វាយី  
 ហោតិ ។ ឥធិ បន ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ឯវំ  
 បដិបន្នោ ហោតិ ។ បេ ។ សោ បញ្ចន្នំ  
 ឱរម្ហាភិយានំ សញ្ញោជនានំ បរិក្ខាយា ឧបហច្ច-  
 បរិនិព្វាយី ហោតិ ។ សេយ្យថាមិ ភិក្ខុវេ  
 ទិវសសន្តត្តេ អយោកចាលេ ហញ្ញមាណេ បប្បដិកា  
 និព្វត្តិត្វា ឧប្បតិក្វា ឧបហច្ចតលំ និព្វាយេយ្យ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាអ្នកប្រតិបត្តិយ៉ាងនេះ ។ បេ ។ ភិក្ខុនោះ  
ឈ្មោះថា អន្តរាបរិនិព្វាយី ព្រោះអស់ទៅនៃសំយោជនៈ ជាចំណែក  
ខាងក្រោម ៥ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនា  
នេះ ជាអ្នកប្រតិបត្តិយ៉ាងនេះ ។ បេ ។ ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា អន្តរា-  
បរិនិព្វាយី ព្រោះអស់ទៅនៃសំយោជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥ ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រៀបដូចអម្បែងដែក ដែលក្តៅអស់មួយថ្ងៃ កាល  
បុគ្គលដំ ក្រមរដ្តាក្វើង ខ្នាតអណ្តែតឡើងទៅទល់ផ្ទៃ (ខាងលើ) ហើយ  
រលត់បាត់ទៅ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាអ្នកប្រតិបត្តិយ៉ាង  
នេះ ។ បេ ។ ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា អន្តរាបរិនិព្វាយី ព្រោះអស់ទៅនៃ  
សំយោជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥ ក៏យ៉ាងនោះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកប្រតិបត្តិយ៉ាងនេះ ។ បេ ។ ភិក្ខុ  
នោះឈ្មោះថា ឧបហច្ចបរិនិព្វាយី ព្រោះអស់ទៅនៃសំយោជនៈ ជា  
ចំណែកខាងក្រោម ៥ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រៀបដូចអម្បែងដែក  
ដែលក្តៅអស់មួយថ្ងៃ កាលបុគ្គលដំ ក្រមរដ្តាក្វើង ខ្នាតអណ្តែត  
ឡើងទៅទល់ផ្ទៃ (ខាងលើ) ហើយរលត់បាត់ទៅ យ៉ាងណាមិញ

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ឯវំ បដិបន្នោ  
 ហោតិ ។ បេ ។ សោ បញ្ចន្នំ ឱរម្ហាតិយានំ  
 សញ្ញាជនានំ បរិក្ខុយា ឧបហាច្ចបរិនិព្វាយី ហោតិ ។  
 ឥធិ បន ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ឯវំ បដិបន្នោ  
 ហោតិ ។ បេ ។ សោ បញ្ចន្នំ ឱរម្ហាតិយានំ  
 សញ្ញាជនានំ បរិក្ខុយា អសម្ព័រវបរិនិព្វាយី ហោតិ ។  
 សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ ទិវសសន្តត្តេ អយោកកាថាលេ  
 ហញ្ញមាណេ បប្បជិកា និព្វត្តិត្វា ឧប្បតិត្វា បរិត្តេ  
 តិណាបុញ្ញេ វា កដ្ឋបុញ្ញេ វា និបតេយ្យ សា តត្ថ  
 អត្តិម្បិ ជនេយ្យ ធូមម្បិ ជនេយ្យ អត្តិម្បិ ជនេត្វា  
 ធូមម្បិ ជនេត្វា តមេវ បរិត្តំ តិណាបុញ្ញេ វា  
 កដ្ឋបុញ្ញេ វា បរិយាទិយិត្វា អនាហារា និព្វាយេយ្យ  
 ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ឯវំ បដិបន្នោ ហោតិ  
 ។ បេ ។ សោ បញ្ចន្នំ ឱរម្ហាតិយានំ សញ្ញា-  
 ជនានំ បរិក្ខុយា អសម្ព័រវបរិនិព្វាយី ហោតិ ។  
 ឥធិ បន ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ឯវំ បដិបន្នោ ហោតិ

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាអ្នកប្រតិបត្តិយ៉ាងនេះ ។ បេ ។ ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា  
 ឧបហច្ចបរិនិព្វាយី ព្រោះអស់ទៅនៃសំយោជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥  
 ក៏យ៉ាងនោះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកប្រតិ-  
 បត្តិយ៉ាងនេះ ។ បេ ។ ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា អសង្ខារបរិនិព្វាយី ព្រោះអស់ទៅ  
 នៃសំយោជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រៀប  
 ដូចអម្បែងដែក ដែលក្តៅអស់មួយថ្ងៃ កាលបុគ្គលដំ ក្រមរដ្ឋាក្លើងខ្នាត  
 អណ្តែតឡើង ហើយធ្លាក់ទៅលើគំនរស្មៅ ឬ គំនរឧសដែលមានប្រមាណ  
 តិច ផ្កាក្លើងនោះ គប្បីញ៉ាំងក្លើង ក្នុងគំនរទាំងនោះ ឲ្យកើតឡើងផង  
 ញ៉ាំងផ្សែងឲ្យកើតឡើងផង លុះញ៉ាំងក្លើងឲ្យកើត ញ៉ាំងផ្សែងឲ្យកើត  
 ឡើងហើយក៏ធាបឆេះនូវគំនរស្មៅ ឬ គំនរឧសមានប្រមាណតិចនោះឯង  
 ឲ្យទៅជារបស់ខ្ទេចខ្ទីហើយរលត់ទៅ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ភិក្ខុជាអ្នកប្រតិបត្តិយ៉ាងនេះ ។ បេ ។ ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា អសង្ខារបរិនិព្វាយី  
 ព្រោះអស់ទៅនៃសំយោជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥ ក៏យ៉ាងនោះ  
 ឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកប្រតិបត្តិយ៉ាងនេះ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

។ បេ ។ សោ បញ្ចន្នំ ឱរម្ហាតិយានំ សញ្ញា-  
 ជនានំ បរិក្ខុយា សសដ្ឋារបរិនិព្វាយី ហោតិ ។  
 សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ ទិវសសន្តត្ថេ អយោកតាលេ  
 ហញ្ញមាណេ បប្បនិកា និព្វត្តិត្វា ឧប្បតិត្វា វិបុលេ  
 តិណាបុញ្ញេ វា កដ្ឋបុញ្ញេ វា និបតេយ្យ សា តត្ថ  
 អត្តិម្បិ ជនេយ្យ ធូមម្បិ ជនេយ្យ អត្តិម្បិ ជនេត្វា  
 ធូមម្បិ ជនេត្វា តមេវ វិបុលំ តិណាបុញ្ញំ វា  
 កដ្ឋបុញ្ញំ វា បរិយាទិយិត្វា អនាហារា និព្វាយេយ្យ  
 ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ឯវំ បដិបន្នោ ហោតិ  
 ។ បេ ។ សោ បញ្ចន្នំ ឱរម្ហាតិយានំ សញ្ញា-  
 ជនានំ បរិក្ខុយា សសដ្ឋារបរិនិព្វាយី ហោតិ ។ ឥធិ  
 បន ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ឯវំ បដិបន្នោ ហោតិ ។ បេ ។  
 សោ បញ្ចន្នំ ឱរម្ហាតិយានំ សញ្ញាជនានំ  
 បរិក្ខុយា ឧទ្ធុសោតោ ហោតិ អកនិដ្ឋតាមី ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរិកាយ សត្តកនិបាត

។ បេ ។ ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា សសង្ខារបរិនិព្វាយី ព្រោះអស់ទៅ  
នៃសំយោជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ប្រៀប  
ដូចអម្បែងដែក ដែលក្តៅអស់មួយថ្ងៃ កាលបុគ្គលដំ ក្រមរដ្តាភ្លើង  
ខ្នាតអណ្តែតឡើងទៅ ហើយធ្លាក់ចុះលើគំនរស្មៅ ឬគំនរឧសដ៏ធំ ផ្កាភ្លើង  
នោះ គប្បីញ៉ាំងភ្លើង ក្នុងគំនរទាំងនោះឲ្យកើតឡើងផង ញ៉ាំងផ្សែងឲ្យ  
កើតឡើងផង លុះញ៉ាំងភ្លើងឲ្យកើត ញ៉ាំងផ្សែងឲ្យកើតឡើងហើយ ក៏  
ឆាបឆេះនូវគំនរស្មៅ ឬ គំនរឧសដ៏ធំនោះឯង ឲ្យទៅជារបស់ខ្ទេចខ្ទី  
ហើយរលត់ទៅយ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាអ្នកប្រតិបត្តិ  
យ៉ាងនេះ ។ បេ ។ ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា សសង្ខារបរិនិព្វាយី  
ព្រោះអស់ទៅនៃសំយោជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥ ក៏យ៉ាង  
នោះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នក  
ប្រតិបត្តិយ៉ាងនេះ ។ បេ ។ ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា ឧទ្ធុសោត-  
អកនិដ្ឋតាមី ព្រោះអស់ទៅនៃសំយោជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ ទិវសសន្តត្ថេ អយោកថាលេ  
 ហញ្ញមាណេ បប្បដិកា ជិព្វត្តិត្វា ឧប្បត្តិត្វា មហាន្តេ  
 តិណាបុញ្ញោ វា កដ្ឋបុញ្ញោ វា ជិបតេយ្យ សា តត្ថ អក្កិម្បិ  
 ជនេយ្យ ធួមម្បិ ជនេយ្យ អក្កិម្បិ ជនេត្វា ធួមម្បិ  
 ជនេត្វា<sup>(១)</sup> តិណាបុញ្ញោ វា កដ្ឋបុញ្ញោ វា បរិយាទិយិត្វា  
 កច្ចម្បិ ទហោយ្យ ទាយម្បិ ទហោយ្យ កច្ចម្បិ ទហិត្វា  
 ទាយម្បិ ទហិត្វា ហរិតន្តំ វា<sup>(២)</sup> សេលន្តំ វា ឧទ-  
 កន្តំ វា រមណីយំ វា ភូមិកាតំ អាភម្ម អនាហារា  
 ជិព្វាយេយ្យ វរមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ វរំ បដិ-  
 បន្នោ ហោតិ ។ បេ ។ សោ បញ្ចន្តំ ឱរម្ហាតិយានំ  
 សញ្ញោជនានំ បរិក្ខាយា ឧទ្ធិសោតោ ហោតិ អក-  
 ជិដ្ឋកាមី ។ ឥមា ភិក្ខុវេ សត្ត បុរិស-  
 កតិយោ ។ កថញ្ច ភិក្ខុវេ អនុចាទា បរិជិព្វានំ ។  
 ឥធិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ វរំ បដិបន្នោ ហោតិ

១ ឱ. ជនេត្វា តមេវ មហាន្តំ ។ ២ ឱ. ម. ឯត្តន្តវេ បដ្ឋន្តំ វាតិ ទិស្សតិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុ ប្រៀបដូចអម្បែងដែក ដែលក្តៅអស់មួយថ្ងៃ កាល  
 បុគ្គលដ៏ ក្រមរផ្តាភ្លើង ខ្នាតអណ្តែតឡើង ហើយធ្លាក់ចុះលើគំនរ  
 ស្មៅ ឬ គំនរឧសច្រើន ផ្តាភ្លើងនោះ គប្បីញ៉ាំងភ្លើង ក្នុងគំនរ  
 ទាំងនោះ ឲ្យកើតឡើងផង ញ៉ាំងផ្សែងឲ្យកើតឡើងផង លុះញ៉ាំង  
 ភ្លើងឲ្យកើតឡើង ញ៉ាំងផ្សែងឲ្យកើតឡើងហើយ ក៏ទាបឆេះនូវគំនរ  
 ស្មៅ ឬ គំនរឧស គប្បីឆេះគុម្ពឈើ (ដែលគ្មានគេរក្សា) ខ្លះ ឆេះព្រៃ  
 (ដែលគេរក្សា) ខ្លះ លុះឆេះគុម្ពឈើ (ដែលគ្មានគេរក្សា) ឆេះព្រៃ (ដែល  
 គេរក្សា) ហើយ ក៏ទៅជារបស់ខ្ទេចខ្ទី ហើយរលត់ទៅ ព្រោះអាស្រ័យ  
 នូវវត្ថុមានពណ៌ខៀវខ្លះ នូវថ្មខ្លះ នូវទឹកខ្លះ នូវចំណែកនៃផែនដី ជាទី  
 រីករាយខ្លះ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាអ្នកប្រតិបត្តិ  
 យ៉ាងនេះ ។ បេ ។ ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា ឧទ្ធុសោតអកនិដ្ឋតាមី ព្រោះ  
 អស់ទៅនៃសំយោជនៈ ជាចំណែកខាងក្រោម ៥ ក៏យ៉ាងនោះឯង ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ គតិនៃបុរសមាន ៧ យ៉ាងនេះឯង ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ចុះអនុបាទាបវិនិច្ឆ័យ តើដូចម្តេច ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកប្រតិបត្តិយ៉ាងនេះ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

នោ ចស្ស នោ ច មេ សិយា ន ភវិស្សតិ ន មេ  
 ភវិស្សតិ យទត្តិ យំ ភូតំ តំ បជហាមីតិ ឧបេក្ខំ  
 បដិលភតិ ។ សោ ភវេ ន រដ្ឋតិ សម្មវេ ន  
 សដ្ឋតិ អត្តត្ថវិ បទំ សន្តំ សម្មប្បញ្ញាយ បស្សតិ  
 តព្វា ខុស្ស បទំ សព្វេន សព្វំ សច្ចិកតំ ហោតិ  
 តស្ស សព្វេន សព្វំ មាណុសយោ បហីនោ ហោតិ  
 សព្វេន សព្វំ ករវាតានុសយោ បហីនោ ហោតិ  
 សព្វេន សព្វំ អវិជ្ជានុសយោ បហីនោ ហោតិ ។  
 សោ អាសវានំ ខយា ។ បេ ។ សច្ចិកត្វា ឧបសម្បដ្ឋ  
 វិហារតិ ។ ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ អនុចាទា បរិនិព្វានំ ។  
 ឥមា ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត បុរិសកតិយោ អនុចាទា  
 ច បរិនិព្វានន្តិ ។

[៥៣] ឯកំ សមយំ ភកវា រាជគហោ វិហារតិ  
 តិជ្ឈក្ខវេ បព្វតេ ។ អថខោ ទ្វេ ទេវតា អភិក្កន្តាយ  
 វត្តិយា អភិក្កន្តវណ្ណា កេវលកប្បំ តិជ្ឈក្ខវេ ឱកាសេត្វា



សុត្តន្តបិដក អង្គុត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

រមែងបាននូវឧបេក្ខាថា បើកម្ម (ដែលញ៉ាំងសត្វឲ្យកើតក្នុងអត្តភាព)  
 មិនធ្លាប់មានទេ អត្តភាពរបស់អញក៏មិនមាន (ក្នុងកាលឥឡូវនេះ) បើកម្ម  
 (ដែលញ៉ាំងសត្វឲ្យកើតក្នុងអនាគត) របស់អញមិនមាន (ក្នុងកាលឥឡូវ  
 នេះទេ) អត្តភាពរបស់អញ (ក្នុងអនាគត) ក៏មិនមានដែរ ខន្ធបញ្ចកៈ  
 ណាដែលកើតមាន អញលះបង់នូវខន្ធបញ្ចកៈនោះចេញ ។ ភិក្ខុនោះ  
 មិនត្រេកអរក្នុងភព មិនជាប់ជំពាក់ក្នុងសម្ភវៈ រមែងឃើញនូវព្រះនិព្វាន  
 ជាចំណែកស្ងប់ដ៏ក្រៃលែង ដោយបញ្ញាដ៏ប្រពៃ ទាំងព្រះនិព្វាននោះ  
 ភិក្ខុនោះ ក៏បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ ដោយសព្វគ្រប់ ភិក្ខុនោះ បានលះបង់  
 មានានុស័យ ដោយសព្វគ្រប់ បានលះបង់នូវភវរាគានុស័យ ដោយសព្វ  
 គ្រប់ បានលះបង់នូវអវិជ្ជានុស័យ ដោយសព្វគ្រប់ ។ ភិក្ខុនោះ ព្រោះ  
 អស់ទៅនៃអាសវៈ ។ បេ ។ រមែងបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់សម្រេច ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា អនុបាទាបវិនិព្វាន ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 គតិនៃបុរសមាន ៧ យ៉ាង និងអនុបាទាបវិនិព្វាន យ៉ាងនេះឯង ។

[៥៣] សម័យមួយ ព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់គង់លើភ្នំគិដ្ឋក្នុង  
 ទៀបក្រុងរាជគ្រឹះ ។ គ្រានោះ ទេវតាពីរអង្គ កាលរាត្រីបឋមយាម  
 កន្លងទៅហើយ មានរស្មីដ៏ល្អ បានធ្វើភ្នំគិដ្ឋក្នុង ទាំងអស់ឲ្យភ្លឺហើយ

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

យេន ភកវា តេនុបសង្កមីសុ ឧបសង្កមិត្វា ភកវន្តំ  
 អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ អដ្ឋសុ ។ ឯកមន្តំ  
 បិតា ខោ ឯកា ទេវតា ភកវន្តំ ឯតទវោច  
 ឯតា ភន្តេ ភិក្ខុនិយោ វិមុត្តាតិ អបរា ទេវតា  
 ភកវន្តំ ឯតទវោច ឯតា ភន្តេ អនុចាទិសេសា  
 សុវិមុត្តាតិ ឥទមវោចំ តា ទេវតា សមនុញ្ញោ  
 សត្វា អហោសិ ។ អថខោ តា ទេវតា សមនុញ្ញោ  
 សត្វាតិ ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា បទក្ខិលំ កត្វា  
 តត្ថវន្តវាយីសុ ។ អថខោ ភកវា តស្សា វត្តិយា  
 អច្ចយេន ភិក្ខុ អាមន្តេសិ ឥមំ ភិក្ខុវេ វត្តិ ទ្វេ  
 ទេវតា អភិក្កន្តាយ វត្តិយា អភិក្កន្តវណ្ណា កេវល-  
 កប្បំ កិជ្ឈក្ខន្ធិ ឱកាសេត្វា យេនាហំ តេនុបសង្កមីសុ  
 ឧបសង្កមិត្វា មំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ អដ្ឋសុ ។  
 ឯកមន្តំ បិតា ខោ ភិក្ខុវេ ឯកា ទេវតា មំ ឯតទវោច  
 ឯតា ភន្តេ ភិក្ខុនិយោ វិមុត្តាតិ អបរា ទេវតា

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ចូលទៅគាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មាន  
 ព្រះភាគ ហើយបិតនៅក្នុងទីដ៏សមគួរ ។ លុះទេវតាមួយអង្គ បិតនៅ  
 ក្នុងទីសមគួរហើយ ក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះ  
 អង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុនីទាំងនោះ រួចស្រឡះហើយ (ចាកកិលេស) ទេវតា  
 មួយអង្គទៀត បានក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះ  
 អង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុនីទាំងនោះបានជាអនុបាទិសេសនិព្វាន រួចស្រឡះដោយ  
 ប្រពៃ (ចាកកិលេស) លុះទេវតាទាំងនោះ បានពោលពាក្យនេះហើយ  
 ព្រះសាស្តាក៏ទ្រង់ពេញព្រះហឫទ័យ ។ គ្រានោះ ទេវតាទាំងនោះគិត  
 ថា ព្រះសាស្តាពេញព្រះហឫទ័យ ហើយថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មានព្រះភាគ  
 ធ្វើប្រទក្សិណ រួចក៏បាត់ចាកទីនោះឯង ។ លំដាប់នោះ កាលរាត្រីនោះ  
 កន្លងទៅ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ហៅភិក្ខុទាំងឡាយថា ម្ចាស់ភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ ក្នុងរាត្រីនេះ ទេវតាពីរអង្គ កាលរាត្រីបឋមយាម កន្លង  
 ទៅហើយ មានរស្មីដ៏ល្អ ធ្វើភ្នំគិដ្ឋក្នុងទាំងអស់ឲ្យភ្លឺ ហើយចូលមករក  
 តថាគត លុះចូលមកដល់ហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំតថាគតហើយ បិតនៅ  
 ក្នុងទីដ៏សមគួរ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ លុះទេវតាមួយអង្គ បិតក្នុងទី  
 សមគួរហើយ បានពោលនឹងតថាគតដូច្នោះថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន  
 ភិក្ខុនីទាំងនោះរួចស្រឡះ (ចាកកិលេស) ទេវតា មួយអង្គទៀត

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

មំ ឯតទរោច ឯតា ភន្តេ អនុចាទិសេសា  
 សុរិមុត្តាតិ ឥទមរោចំ ភិក្ខុវេ តា ទេវតា ឥទំ វត្វា  
 មំ អភិវាទេត្វា បទកិ្ខលំ កត្វា តត្តេវន្តរ-  
 ធាយីស្វតិ ។ តេន ខោ បន សមយេន អាយស្មា  
 មហាមោក្កល្លានោ ភកវតោ អវិទូវេ និសិទ្ធោ ហោតិ ។  
 អថខោ អាយស្មតោ មហាមោក្កល្លានស្ស ឯតទហោសិ  
 កតមេសានំ ខោ ទេវានំ ឯវំ ញ្ញាលំ ហោតិ  
 សឧចាទិសេសេ វា សឧចាទិសេសោតិ អនុចាទិសេសេ  
 វា អនុចាទិសេសោតិ ។ តេន ខោ បន សមយេន  
 តិស្សោ នាម ភិក្ខុ អនុនា កាលកតោ អញ្ញតវំ  
 ព្រហ្មលោកំ ឧបបន្នោ ហោតិ ។ តត្រាមិ នំ ឯវំ  
 ជានន្តិ តិស្សោ ព្រហ្មា មហិទ្ធិកោ មហានុភារោតិ ។  
 អថខោ អាយស្មា មហាមោក្កល្លានោ សេយ្យថាមិ  
 នាម ពលវា បុរិសោ សម្មិញ្ចតំ វា ពាហំ បសារេយ្យ  
 បសារិតំ វា ពាហំ សម្មិញ្ចេយុយ ឯវមេវ  
 កិដ្ឋក្វេជេ បព្វតេ អន្តរហិតោ តស្មី ព្រហ្មលោកេ  
 ចាតុរហោសិ ។ អន្ធសា ខោ តិស្សោ ព្រហ្មា

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ក៏ពោលនឹងតថាគតដូច្នោះថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុនីទាំងនោះ ជា  
អនុបាទិសេសនិព្វាន រួចស្រឡះដោយប្រពៃ (ចាកកិលេស) ម្ចាស់  
ភិក្ខុទាំងឡាយ លុះទេវតាទាំងនោះ បានពោលពាក្យដូច្នោះហើយពោល  
នូវហេតុនេះហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំតថាគត ធ្វើប្រទក្សិណ រួចក៏បាត់ចាក  
ទីនោះឯង ។ សម័យនោះឯង ព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុ អង្គុយ  
ក្នុងទីជិតព្រះដ៏មានព្រះភាគដែរ ។ លំដាប់នោះ ព្រះមហាមោគ្គល្លាន  
ដ៏មានអាយុ មានសេចក្តីត្រិះរិះដូច្នោះថា ពួកទេវតាដូចម្តេច មានញាណ  
កើតឡើងយ៉ាងនេះថា សឧបាទិសេសៈ ក្នុងសឧបាទិសេសៈដូច្នោះខ្លះ  
អនុបាទិសេសៈក្នុងអនុបាទិសេសៈដូច្នោះខ្លះ ។ សម័យនោះឯង ភិក្ខុឈ្មោះ  
តិស្សៈធ្វើមរណកាល ក្នុងកាលឥឡូវនេះ បានទៅកើតក្នុងព្រហ្មលោក  
ណាមួយ ជនទាំងឡាយតែងដឹងនូវព្រហ្មនោះក្នុងរឿងនោះយ៉ាងនេះថា  
ព្រហ្មឈ្មោះតិស្សៈជាអ្នកមានឫទ្ធិច្រើនមានអានុភាពច្រើន ។ លំដាប់នោះ  
ព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុ ក៏ស្រាប់តែបាត់ពីភ្នំគិដ្ឋក្នុង ទៅប្រាកដ  
ឯព្រហ្មលោកនោះឯង ដូចជាបុរសមានកម្លាំងលានូវដៃដែលបត់ចូល ឬ  
បត់ចូលនូវដៃដែលលាចេញដូច្នោះឯង ។ លុះព្រហ្មឈ្មោះតិស្សៈបានឃើញ

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

អាយស្មន្តំ មហាមោក្កល្លានំ ទូរតោ វ អាតច្ចន្តំ ទិស្វា  
 អាយស្មន្តំ មហាមោក្កល្លានំ ឯតទរោច ឯហិ ខោ  
 មារិស មោក្កល្លាន ស្វាគតំ មារិស មោក្កល្លាន ចិរស្សំ  
 ខោ មារិស មោក្កល្លាន ឥមំ បរិយាយមកាសិ យទិទំ  
 ឥធាកមនាយ និសីទ មារិស មោក្កល្លាន ឥទមាសនំ  
 បញ្ញត្តន្តិ ។ និសីទិ ខោ អាយស្មា មហាមោក្កល្លានោ  
 បញ្ញត្តេ អាសនេ ។ តិស្សោបិ ខោ ព្រហ្មា អាយស្មន្តំ  
 មហាមោក្កល្លានំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ និសីទិ ។  
 ឯកមន្តំ និសិទ្ធិំ ខោ តិស្សំ ព្រហ្មានំ អាយស្មា  
 មហាមោក្កល្លានោ ឯតទរោច កតមេសានំ ខោ តិស្ស  
 ទេវានំ ឯវំ ញាណំ ហោតិ សឧទាទិសេសេ វា សឧទា-  
 ទិសេសោតិ អនុទាទិសេសេ វា អនុទាទិសេសោតិ ។  
 ព្រហ្មកាយិកានំ ខោ មារិស មោក្កល្លាន ទេវានំ ឯវំ  
 ញាណំ ហោតិ សឧទាទិសេសេ វា សឧទាទិសេសោតិ  
 អនុទាទិសេសេ វា អនុទាទិសេសោតិ ។ សព្វេសញ្ញវ  
 ខោ តិស្ស ព្រហ្មកាយិកានំ ទេវានំ ឯវំ ញាណំ  
 ហោតិ សឧទាទិសេសេ វា សឧទាទិសេសោតិ

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុ មកពីចម្ងាយ លុះឃើញហើយ បាន  
 ពោលនឹងព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុដូច្នោះថា បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន  
 អ្នកនិរទុក្ខលោកម្ចាស់ ចូរនិមន្តមក បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន អ្នកនិរទុក្ខ  
 លោកម្ចាស់និមន្តមកស្រួលហើយ បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន អ្នកនិរទុក្ខ  
 លោកម្ចាស់ខានធ្វើនូវបរិយាយ ដែលជាបរិយាយអំពីដំណើរមកក្នុងទីនេះ  
 អស់កាលយូរហើយ បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន អ្នកនិរទុក្ខ លោកម្ចាស់ចូរ  
 គង់ចុះ នេះជាអាសនៈដែលខ្ញុំម្ចាស់ក្រាលទុក ។ ព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មាន  
 អាយុ ក៏គង់លើអាសនៈដែលព្រហ្មក្រាលហើយ ។ តិស្សព្រហ្ម បានថ្វាយ  
 បង្គំព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុ ហើយអង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរ ។ លុះ  
 តិស្សព្រហ្មអង្គុយក្នុងទីសមគួរហើយ ព្រះមហាមោគ្គល្លាន ដ៏មានអាយុ  
 បានសួរដូច្នោះថា ម្ចាស់តិស្សៈ ទេវតាពួកណាខ្លះ មានញាណកើតឡើង  
 យ៉ាងនេះថា សឧបាទិសេសៈ ក្នុងសឧបាទិសេសៈដូច្នោះខ្លះ អនុបាទិសេ-  
 សៈក្នុងអនុបាទិសេសៈដូច្នោះខ្លះ ។ បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន អ្នកនិរទុក្ខ  
 ញាណ រមែងកើតដល់ទេវតា ក្នុងពួកព្រហ្មយ៉ាងនេះថា សឧបាទិសេសៈ  
 ក្នុងសឧបាទិសេសៈដូច្នោះខ្លះ អនុបាទិសេសៈក្នុងអនុបាទិសេសៈ ដូច្នោះ  
 ខ្លះ ។ ម្ចាស់តិស្ស ពួកទេវតាក្នុងពួកព្រហ្មទាំងអស់ឬ ដែលមានញាណ  
 កើតឡើងយ៉ាងនេះថា សឧបាទិសេសៈ ក្នុងសឧបាទិសេសៈដូច្នោះខ្លះ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

អនុចាទិសេសេ វា អនុចាទិសេសោតិ ។ ន ខោ មារិស  
 មោក្កល្លាន សព្វេសំ ព្រហ្មកាយិកានំ ទេវានំ វរំ  
 ញ្ញាណំ ហោតិ សឧចាទិសេសេ វា សឧចាទិសេសោតិ  
 អនុចាទិសេសេ វា អនុចាទិសេសោតិ ។ យេ ខោ តេ  
 មារិស មោក្កល្លាន ព្រហ្មកាយិកា ទេវា ព្រហ្មន  
 អាយុនា សន្តុដ្ឋា ព្រហ្មន វណ្ណន ព្រហ្មន សុខេន  
 ព្រហ្មន យសេន ព្រហ្មន អាធិបតេយ្យេន សន្តុដ្ឋា  
 តស្ស ច ឧត្តរី និស្សរណំ យថាក្ខតំ នប្បជានន្តិ តេសំ  
 ន វរំ ញ្ញាណំ ហោតិ សឧចាទិសេសេ វា សឧចា-  
 ទិសេសោតិ អនុចាទិសេសេ វា អនុចាទិសេសោតិ ។  
 យេ ច ខោ តេ មារិស មោក្កល្លាន ព្រហ្មកាយិកា  
 ទេវា ព្រហ្មន អាយុនា អសន្តុដ្ឋា ព្រហ្មន វណ្ណន  
 ព្រហ្មន សុខេន ព្រហ្មន យសេន ព្រហ្មន អាធិ-  
 បតេយ្យេន អសន្តុដ្ឋា តស្ស ច ឧត្តរី និស្សរណំ  
 យថាក្ខតំ បជានន្តិ តេសំ វរំ ញ្ញាណំ ហោតិ សឧចា-  
 ទិសេសេ វា សឧចាទិសេសោតិ អនុចាទិសេសេ វា  
 អនុចាទិសេសោតិ ។ ឥធិ មារិស មោក្កល្លាន ភិក្ខុ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

អនុបាទិសេសៈ ក្នុងអនុបាទិសេសៈដូច្នោះខ្លះ ។ បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន  
អ្នកនិរទុក្ខ មិនមែនទេវតាក្នុងពួកព្រហ្មទាំងអស់ទេ ដែលមានញាណ  
កើតឡើងយ៉ាងនេះថា សឧបាទិសេសៈ ក្នុងសឧបាទិសេសៈដូច្នោះខ្លះ  
អនុបាទិសេសៈក្នុងអនុបាទិសេសៈដូច្នោះខ្លះ ។ បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន  
អ្នកនិរទុក្ខ ទេវតាក្នុងពួកព្រហ្មដែលត្រេកអរ ដោយអាយុដ៏ប្រសើរ  
ដោយពណ៌សម្បុរដ៏ប្រសើរ ដោយសេចក្តីសុខដ៏ប្រសើរ ដោយ  
យសដ៏ប្រសើរ ដោយអាធិបតេយ្យដ៏ប្រសើរ រមែងមិនដឹងនូវការរលាស់  
ចេញនូវធម៌នោះ តទៅតាមសេចក្តីពិតទេ ទេវតានោះ មិនមែនមាន  
ញាណកើតឡើងយ៉ាងនេះថា សឧបាទិសេសៈក្នុងសឧបាទិសេសៈ ដូច្នោះ  
ខ្លះ អនុបាទិសេសៈក្នុងអនុបាទិសេសៈដូច្នោះខ្លះទេ ។ បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន  
អ្នកនិរទុក្ខ ពួកទេវតាក្នុងពួកព្រហ្មណា ដែលមិនត្រេកអរ ដោយអាយុ  
ដ៏ប្រសើរ ដោយពណ៌សម្បុរដ៏ប្រសើរ ដោយសេចក្តីសុខដ៏ប្រសើរ  
ដោយយសដ៏ប្រសើរ មិនត្រេកអរ ដោយអាធិបតេយ្យដ៏ប្រសើរ ទើប  
ដឹងនូវការរលាស់ចេញនូវធម៌នោះតទៅទៀត តាមសេចក្តីពិត ទេវតា  
ទាំងនោះ ទើបមានញាណ កើតឡើងយ៉ាងនេះថា សឧបាទិសេសៈ  
ក្នុងសឧបាទិសេសៈ ដូច្នោះខ្លះ អនុបាទិសេសៈ ក្នុងអនុបាទិសេសៈ  
ដូច្នោះខ្លះ ។ បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន អ្នកនិរទុក្ខ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ

បណ្ណាសកាសង្ខហិតោ អព្យាកតវត្តោ

ឧកតោភាគវិមុត្តោ ហោតិ តមេនំ តេ ទេវា ឯវំ ជានន្តិ  
 អយំ ខោ អាយស្មា ឧកតោភាគវិមុត្តោ យាវស្ស  
 កាយោ បស្សតិ តាវ នំ ទក្ខន្តិ ទេវមនុស្សា  
 កាយស្ស ភេទា ន នំ ទក្ខន្តិ ទេវមនុស្សាតិ ។  
 ឯវម្បិ ខោ មារិស មោក្កល្លាន តេសំ ទេវានំ ញាណំ  
 ហោតិ អនុចាទិសេសេ វា អនុចាទិសេសោតិ ។  
 ឥធិ បន មារិស មោក្កល្លាន ភិក្ខុ បញ្ញាវិមុត្តោ  
 ហោតិ តមេនំ តេ ទេវា ឯវំ ជានន្តិ អយំ ខោ  
 អាយស្មា បញ្ញាវិមុត្តោ យាវស្ស កាយោ បស្សតិ  
 តាវ នំ ទក្ខន្តិ ទេវមនុស្សា កាយស្ស ភេទា ន នំ  
 ទក្ខន្តិ ទេវមនុស្សាតិ ។ ឯវម្បិ ខោ មារិស  
 មោក្កល្លាន តេសំ ទេវានំ ញាណំ ហោតិ អនុចា-  
 ទិសេសេ វា អនុចាទិសេសោតិ ។ ឥធិ បន  
 មារិស មោក្កល្លាន ភិក្ខុ កាយសក្ខិ ហោតិ

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ជាឧភតោភាគវិមុត្ត (រួចចាកកិលេសដោយចំណែកទាំងពីរ) ទេវតាទាំង  
នោះ រមែងដឹងច្បាស់នូវភិក្ខុនោះយ៉ាងនេះថា លោកដ៏មានអាយុអង្គនេះ  
ឯង ជាឧភតោភាគវិមុត្ត កាយរបស់ភិក្ខុនោះ បិតនៅត្រឹមណា ពួក  
ទេវតានិងមនុស្ស រមែងឃើញនូវភិក្ខុនោះត្រឹមណោះ លុះបែកជ្វាយរាង  
កាយស្លាប់ទៅ ពួកទេវតានិងមនុស្ស មិនបានឃើញនូវភិក្ខុនោះឡើយ ។  
បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន អ្នកនិរទុក្ខ ពួកទេវតាទាំងនោះ រមែងមានញាណ  
កើតឡើងយ៉ាងនេះថា អនុបាទិសេសៈ ក្នុងអនុបាទិសេសៈ ដូច្នោះ ។  
បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន អ្នកនិរទុក្ខ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាបញ្ញាវិមុត្ត  
ពួកទេវតាទាំងនោះ រមែងដឹងនូវភិក្ខុនោះ យ៉ាងនេះថា លោកដ៏មាន  
អាយុនេះឯង ជាបញ្ញាវិមុត្ត កាយរបស់ភិក្ខុនោះ បិតនៅត្រឹមណា ពួក  
ទេវតានិងមនុស្ស តែងឃើញនូវភិក្ខុនោះត្រឹមណោះ លុះបែកជ្វាយរាង  
កាយស្លាប់ទៅ ពួកទេវតានិងមនុស្ស មិនបានឃើញនូវភិក្ខុនោះឡើយ ។  
បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន អ្នកនិរទុក្ខ ពួកទេវតាទាំងនោះ រមែងមានញាណ  
កើតឡើងយ៉ាងនេះថា អនុបាទិសេសៈ ក្នុងអនុបាទិសេសៈដូច្នោះ ។  
បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន អ្នកនិរទុក្ខ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាកាយសក្ខី

សុត្តន្តបិដកេ អង្គក្ករនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

តមេនំ តេ ទេវា វរំ ជានន្តិ អយំ ខោ អាយស្មា  
 កាយសក្ខិ អប្បរោម អយមាយស្មា អនុលោមិកានិ  
 សេនាសនានិ បដិសេវមាណោ កល្យាណមិត្តេ ភជ-  
 មាណោ ឥន្ទ្រិយានិ សមដ្ឋានយមាណោ យស្សត្តាយ  
 កុលបុត្តា សម្មទេវ អការស្មា អនការិយំ បព្វជន្តិ  
 តទនុត្តរំ ព្រហ្មចរិយបរិយោសានំ ទិដ្ឋេវ ធម្មេ សយំ  
 អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជេ វិហារេយ្យាតិ ។ វរម្បិ  
 ខោ មារិស មោក្កល្លាន តេសំ ទេវានំ ញាណំ ហោតិ  
 សឧទានិសេសេ វា សឧទានិសេសោតិ ។ ឥធិ បន  
 មារិស មោក្កល្លាន ភិក្ខុ ទិដ្ឋិប្បត្តោ ហោតិ ។ បេ ។  
 សន្ទារិមុត្តោ ហោតិ ធម្មានុសារី ហោតិ តមេនំ តេ  
 ទេវា វរំ ជានន្តិ អយំ ខោ អាយស្មា ធម្មានុសារី  
 អប្បរោ មា អយមាយស្មា អនុលោមិកានិ សេនា-  
 សនានិ បដិសេវមាណោ កល្យាណមិត្តេ ភជមាណោ  
 ឥន្ទ្រិយានិ សមដ្ឋានយមាណោ យស្សត្តាយ កុល-  
 បុត្តា សម្មទេវ អការស្មា អនការិយំ បព្វជន្តិ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ពួកទេវតាទាំងនោះ រមែងដឹងភិក្ខុនោះយ៉ាងនេះថា លោកដ៏មានអាយុ  
 នេះឯង ជាកាយសក្ខី ធ្វើម្តេចទៅហ្ន៎ លោកដ៏មានអាយុនេះ អាស្រ័យ  
 សេពនូវសេនាសនៈដ៏សមគួរ គប់រកនូវកល្យាណមិត្ត ប្រមូលនូវឥន្ទ្រិយ  
 ទាំងឡាយ កុលបុត្រទាំងឡាយ ចេញចាកផ្ទះ ចូលកាន់ផ្លូវដោយ  
 ប្រពៃ ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់គុណវិសេសណា ក៏ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់  
 សម្រេចនូវគុណវិសេសនោះ មានព្រហ្មចរិយធម៌ជាទីបំផុត ដោយ  
 បញ្ញាដ៏ឧត្តមដោយខ្លួនឯង ក្នុងបច្ចុប្បន្ន ។ បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន អ្នក  
 និរទុក្ខ ពួកទេវតាទាំងនោះ រមែងមានញាណកើតឡើងយ៉ាងនេះថា  
 សឧបាទិសេសៈ ក្នុងសឧបាទិសេសៈដូច្នោះ ។ បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន  
 អ្នកនិរទុក្ខ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាទិដ្ឋិប្បត្ត ។ បេ ។ ជាសទ្ធាវិមុត្ត ជា  
 ធម្មានុសារី ពួកទេវតាទាំងនោះ តែងដឹងនូវភិក្ខុនោះយ៉ាងនេះថា លោក  
 ដ៏មានអាយុនេះឯង ជាធម្មានុសារី ធ្វើម្តេចទៅហ្ន៎ លោកដ៏មានអាយុនេះ  
 អាស្រ័យសេពនូវសេនាសនៈដ៏សមគួរ គប់រកនូវកល្យាណមិត្ត ប្រមូល  
 នូវឥន្ទ្រិយទាំងឡាយ កុលបុត្រទាំងឡាយ ចេញចាកផ្ទះ ចូល  
 កាន់ផ្លូវ ដោយប្រពៃ ដើម្បីប្រយោជន៍ ដល់គុណវិសេសណា

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

តទនុត្តរំ ព្រហ្មចរិយបរិយោសានំ ទិដ្ឋេវ ធម្មេ សយំ  
 អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារេយ្យាតិ ។ ឯវម្បិ  
 ខោ មារិស មោក្កល្លាន តេសំ ទេវានំ ញ្ញាណំ ហោតិ  
 សឧទាទិសេសេ វា សឧទាទិសេសោតិ ។ អថខោ  
 អាយស្មា មហាមោក្កល្លានោ តិស្សស្ស ព្រហ្មនោ  
 ភាសិតំ អភិទទ្ធិត្វា អនុមោទិត្វា សេយ្យថាបិ នាម  
 ពលវា បុរិសោ សម្មិញ្ចិតំ វា ពាហំ បសារេយ្យ  
 បសារិតំ វា ពាហំ សម្មិញ្ចេយ្យ ឯវមេវ ព្រហ្មលោកេ  
 អន្តរហិតោ តិជ្ឈក្ខេដេ បព្វតេ ចាតុរហោសិ ។  
 អថខោ អាយស្មា មហាមោក្កល្លានោ យេន ភកវា  
 តេនុបសង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា  
 ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ និសិទ្ធោ ខោ អាយស្មា  
 មហាមោក្កល្លានោ យាវត្តកោ អហោសិ តិស្សេន  
 ព្រហ្មនោ សទ្ធិ កថាសល្លាចោ តំ សព្វំ ភកវតោ  
 អាហោចេសិ ។ ន ហិ បន តេ មោក្កល្លាន តិស្សោ  
 ព្រហ្មា សត្តមំ អនិមិត្តវិហារី បុក្កលំ ទេសេសីតិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ក៏ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ សម្រេចនូវគុណវិសេសនោះ មានព្រហ្មចរិយ-  
 ធម៌ជាទីបំផុត ដោយបញ្ញាដ៏ឧត្តម ដោយខ្លួនឯង ក្នុងបច្ចុប្បន្ន  
 បពិត្រព្រះមោគ្គល្លាន អ្នកនិរទុក្ខ ទេវតាទាំងនោះ មានញាណ  
 កើតឡើងយ៉ាងនេះថា សឧបាទិសេសៈក្នុងសឧបាទិសេសៈ ដូច្នោះ ។  
 លំដាប់នោះ ព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុ ក៏ត្រេកអរ រីករាយ  
 ចំពោះភាសិត របស់ព្រហ្មឈ្មោះតិស្សៈ ហើយស្រាប់តែបាត់ អំពី  
 ព្រហ្មលោក មកប្រាកដ ឯក្នុងឈ្មោះគិដ្ឋក្នុងភ្លាម ដូចបុរសមានកម្លាំង  
 លាន់រុំដៃ ដែលបត់ចូល ឬ បត់ចូលនូវដៃ ដែលលាចេញដូច្នោះឯង ។  
 លំដាប់នោះ ព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុ ក៏ចូលទៅគាល់ព្រះ  
 ដ៏មានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់ហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មានព្រះភាគ  
 ហើយ អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរ ។ លុះព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មាន  
 អាយុ អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរហើយ ក៏ក្រាបបង្គំទូលដំណើរដែលបានចរចា  
 ត្រឹមណា ជាមួយនឹងព្រហ្មឈ្មោះតិស្សៈ ដោយសព្វគ្រប់ ចំពោះព្រះ  
 ដ៏មានព្រះភាគ ។ ម្ចាស់មោគ្គល្លាន តិស្សព្រហ្ម សម្តែងនូវ  
 បុគ្គលអ្នកនៅ ដោយអនិមិត្តសមាធិទី ៧ ដល់អ្នកមិនបានទេ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឯតស្ស ភក្កវា កាលោ ឯតស្ស សុតត កាលោ  
 យំ ភក្កវា សត្តមំ អនិមិត្តវិហារី បុគ្គលំ ទេសេយ្យ  
 ភក្កវតោ សុត្វា ភិក្ខុ ធារេស្សន្តីតិ ។ តេនហិ  
 មោក្កល្លាន សុណាហិ សាធុកំ មនសិករោហិ  
 កាសិស្សាមីតិ ។ ឯវំ ភន្តេតិ ខោ អាយស្មា  
 មហាមោក្កល្លានោ ភក្កវតោ បច្ចុស្សោសិ ។ ភក្កវា  
 ឯតទរោច ឥធម មោក្កល្លាន ភិក្ខុ សព្វនិមិត្តានំ  
 អមនសិការា អនិមិត្តំ ចេតោសមាដី ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារតិ តមេនំ តេ ទេវា ឯវំ ជានន្តិ អយំ ខោ  
 អាយស្មា សព្វនិមិត្តានំ អមនសិការា អនិមិត្តំ ចេតោ-  
 សមាដី ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ អប្បេរោម អយមាយស្មា  
 អនុលោមិកានិ សេនាសនានិ បដិសេវមាណោ កល្យា-  
 ណាមិត្តោ ភជមាណោ ឥន្ទ្រិយានិ សមន្តានយមាណោ  
 យស្សត្តាយ កុលបុត្តា សម្មទេវ អការស្មា អនការិយំ  
 បព្វជន្តិ តទនុត្តរំ ព្រហ្មចរិយបរិយោសានំ ទិដ្ឋេវ ធម្មេ  
 សយំ អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារេយ្យាតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ព្រះដ៏មានព្រះភាគ គប្បីសម្តែងនូវបុគ្គលអ្នកនៅ ដោយអនិមិត្តសមាធិ  
ទី ៧ ណា បពិត្រព្រះដ៏មានព្រះភាគ កាលនេះ ជាកាលគួរដល់  
សេចក្តីនោះ បពិត្រព្រះសុគត កាលនេះ ជាកាលគួរដល់សេចក្តី  
នោះហើយ ភិក្ខុទាំងឡាយ បានស្តាប់ព្រះដ៏មានព្រះភាគហើយ នឹង  
ចង់ចាំទុក ។ ម្នាលមោគ្គល្លាន បើដូច្នោះ ចូរអ្នកស្តាប់ចុះ ចូរធ្វើ  
ទុកក្នុងចិត្តដោយល្អចុះ តថាគតនឹងសម្តែង ។ ព្រះមហាមោគ្គល្លាន  
ដ៏មានអាយុ បានទទួលស្តាប់ព្រះពុទ្ធដីកាព្រះដ៏មានព្រះភាគថា ករុណា  
ព្រះអង្គ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ បានត្រាស់ដូច្នោះថា ម្នាលមោគ្គល្លាន  
ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ បានដល់នូវចេតោសមាធិ ដែលមិនមាននិមិត្ត  
ព្រោះមិនធ្វើទុកក្នុងចិត្តនូវនិមិត្តទាំងអស់ ទេវតាទាំងនោះ តែងដឹងនូវភិក្ខុ  
នោះយ៉ាងនេះថា លោកដ៏មានអាយុនេះឯង បានដល់នូវចេតោសមាធិ  
ដែលមិនមាននិមិត្ត ព្រោះមិនធ្វើទុកក្នុងចិត្តនូវនិមិត្តទាំងអស់ ធ្វើម្តេច  
ទៅហ្ន៎ លោកដ៏មានអាយុនេះ អាស្រ័យសេពនូវសេនាសនៈដ៏សម  
គួរ គប់រកនូវកល្យាណមិត្ត ប្រមូលមកនូវតន្ត្រីយទាំងឡាយ កុលបុត្រ  
ទាំងឡាយចេញចាកផ្ទះ ចូលកាន់ផ្ទះ ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់គុណវិសេស  
ណា ក៏បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ សម្រេចនូវគុណវិសេសនោះ មានព្រហ្ម-  
ចរិយធម៌ជាទីបំផុត ដោយប្រាជ្ញាដ៏ឧត្តម ដោយខ្លួនឯង ក្នុងបច្ចុប្បន្ន ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

ឯវំ ខោ មោក្កល្លាន តេសំ ទេវានំ ញាលំ ហោតិ  
សឧចាទិសេសេ វា សឧចាទិសេសោតិ ។

[៥៤] ឯកំ សមយំ ភកវា វេសាលិយំ វិហារតិ  
មហារទេ ក្យុជាតារសាលាយំ ។ អថខោ សីហោ  
សេនាបតិ យេន ភកវា តេនុបសង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា  
ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ  
និសិទ្ធោ ខោ សីហោ សេនាបតិ ភកវន្តំ ឯតទវោច  
សក្កា នុ ខោ ភន្តេ សន្និដ្ឋិតំ ទានផលំ បញ្ញាបេ-  
តុន្តិ ។ តេនហិ សីហា តញ្ញវេត្ត បដិបុច្ឆិស្សាមិ  
យថា តេ ខមេយ្យ តថា នំ ព្យាកវេយ្យាសិ ។ តំ  
កី មញ្ញសិ សីហា ។ ឥទស្ស ទ្វេ បុរិសា ឯកោ  
បុរិសោ អស្សន្ទោ មច្ឆរី កទរិយោ បរិកាសកោ  
ឯកោ បុរិសោ សន្ទោ ទានបតិ អនុប្បទាន-  
រតោ ។ តំ កី មញ្ញសិ សីហា ។ កំ នុ  
ខោ អរហន្តោ បឋមំ អនុកម្មន្តា អនុកម្មេយ្យំ

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ម្នាលមោគ្គល្លាន ពួកទេវតាទាំងនោះ មានញាណកើតឡើងយ៉ាង  
នេះថា សឧបាទិសេសៈ ក្នុងសឧបាទិសេសៈ ដូច្នោះ ។

[៥២] សម័យមួយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់គង់នៅក្នុងកូដាគារ-  
សាលា នាមហារ័ន ជិតក្រុងវេសាលី ។ គ្រានោះ សីហសេនាបតី  
(សេនាបតីឈ្មោះសីហៈ) ចូលទៅគាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះចូល  
ទៅដល់ថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មានព្រះភាគ ហើយអង្គុយក្នុងទីសមគួរ ។ លុះ  
សីហសេនាបតី អង្គុយក្នុងទីសមគួរហើយ ក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មាន  
ព្រះភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ព្រះអង្គអាចនឹងពន្យល់នូវ  
ផលនៃទានដែលបុគ្គលឃើញ ដោយខ្លួនឯងបានដែរឬ ។ ព្រះដ៏មានព្រះ  
ភាគទ្រង់ត្រាស់ថា ម្នាលសីហៈ បើដូច្នោះ តថាគតនឹងត្រឡប់សួរ  
អ្នកក្នុងរឿងនុ៎ះវិញ អ្នកគាប់ចិត្តយ៉ាងណា គប្បីដោះស្រាយនូវរឿង  
នោះយ៉ាងនោះចុះ ។ ម្នាលសីហៈ អ្នកសម្គាល់នូវរឿងនោះដូច  
ម្តេច ។ ក្នុងលោកនេះ មានបុរសពីរនាក់ បុរសម្នាក់មិនមាន  
សទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច បុរស  
ម្នាក់ មានសទ្ធា ជាម្ចាស់ទាន ជាអ្នកត្រេកអរក្នុងការឲ្យទាន  
រឿយ ។ ។ ម្នាលសីហៈ អ្នកសម្គាល់នូវរឿងនោះដូចម្តេច ។  
ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលអនុគ្រោះ តើគួរនឹងអនុគ្រោះបុរសណាមុន

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

យោ វា សោ បុរិសោ អស្សុទ្ធោ មច្ឆរី កេទរិយោ  
 បរិកាសកោ យោ វា សោ បុរិសោ សទ្ធោ ទានបតិ  
 អនុប្បទានរតោតិ ។ យោ សោ ភន្តេ បុរិសោ អស្សុទ្ធោ  
 មច្ឆរី កេទរិយោ បរិកាសកោ កិណ្ឌំ អរហន្តោ បឋមំ  
 អនុកម្មន្តា អនុកម្មិស្សន្តិ ។ យោ ច ខោ សោ  
 ភន្តេ បុរិសោ សទ្ធោ ទានបតិ អនុប្បទានរតោ តញ្ញោ  
 អរហន្តោ បឋមំ អនុកម្មន្តា អនុកម្មេយ្យំ ។ តំ កី  
 មញ្ញសិ សីហា ។ កំ នុ ខោ អរហន្តោ បឋមំ ឧបសង្កមន្តា  
 ឧបសង្កមេយ្យំ យោ វា សោ បុរិសោ អស្សុទ្ធោ មច្ឆរី  
 កេទរិយោ បរិកាសកោ យោ វា សោ បុរិសោ សទ្ធោ  
 ទានបតិ អនុប្បទានរតោតិ ។ យោ សោ ភន្តេ  
 បុរិសោ អស្សុទ្ធោ មច្ឆរី កេទរិយោ បរិកាសកោ  
 កិណ្ឌំ អរហន្តោ បឋមំ ឧបសង្កមន្តា ឧបសង្កមិស្សន្តិ ។  
 យោ ច ខោ សោ ភន្តេ បុរិសោ សទ្ធោ ទានបតិ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

(អនុគ្រោះ) បុរសដែលមិនមានសទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរ ប្រទេច ឬ (អនុគ្រោះ) បុរសដែលមានសទ្ធា ជាម្ចាស់ទាន ជាអ្នកត្រេកអរ ក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណា មិនមានសទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរ ប្រទេច ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលអនុគ្រោះនឹងអនុគ្រោះបុរសនោះមុនដូចម្តេចបាន ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណា មានសទ្ធា ជាម្ចាស់ទាន ជាអ្នកត្រេកអរ ក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលអនុគ្រោះ គួរអនុគ្រោះបុរសនោះឯងមុន ។ ម្នាលសីហៈ អ្នកសម្គាល់នូវរឿងនោះដូចម្តេច ។ ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលចូលទៅរក តើគួរចូលទៅរកបុរសណាមុន (ចូលទៅរក) បុរសដែលមិនមានសទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច ឬ (ចូលទៅរក) បុរសដែលមានសទ្ធា ជាម្ចាស់នៃទាន ជាអ្នកត្រេកអរក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណា មិនមានសទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលចូលទៅរក នឹងចូលទៅរកបុរសនោះមុន ដូចម្តេចបាន ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណាមានសទ្ធា ជាម្ចាស់នៃទាន

បណ្ណាសកាសង្ខហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

អនុប្បទានរតោ តញ្ញាវ អរហន្តោ បឋមំ ឧបសង្កមន្តា  
 ឧបសង្កមេយ្យំ ។ តំ កី មញ្ញសិ សីហា ។ កស្ស  
 នុ ខោ អរហន្តោ បឋមំ បដិក្កណ្ណាត្តា បដិក្កណ្ណោយ្យំ  
 យោ វា សោ បុរិសោ អស្សន្ទោ មច្ឆរី កេទរិយោ  
 បរិកាសកោ យោ វា សោ បុរិសោ សន្ទោ ទានបតិ  
 អនុប្បទានរតោតិ ។ យោ សោ ភន្តេ បុរិសោ អស្សន្ទោ  
 មច្ឆរី កេទរិយោ បរិកាសកោ កី តស្ស អរហន្តោ  
 បឋមំ បដិក្កណ្ណាត្តា បដិក្កណ្ណាស្សន្តិ ។ យោ ច ខោ  
 សោ ភន្តេ បុរិសោ សន្ទោ ទានបតិ អនុប្បទានរតោ  
 តញ្ញាវ អរហន្តោ បឋមំ បដិក្កណ្ណាត្តា បដិក្កណ្ណោយ្យំ ។  
 តំ កី មញ្ញសិ សីហា ។ កស្ស នុ ខោ អរហន្តោ  
 បឋមំ ធម្មំ ទេសេន្តា ទេសេយ្យំ យោ វា សោ បុរិសោ  
 អស្សន្ទោ មច្ឆរី កេទរិយោ បរិកាសកោ យោ វា  
 សោ បុរិសោ សន្ទោ ទានបតិ អនុប្បទានរតោតិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ជាអ្នកត្រេកអរក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលចូល  
 ទៅរក គួរចូលទៅរកបុរសនោះឯងមុន ។ ម្នាលសីហៈ អ្នកសម្គាល់  
 នូវរឿងនោះដូចម្តេច ។ ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលទទួលយក (ទាន)  
 គួរទទួលយក (ទាន) របស់បុរសណាមុន (ទទួលយកទាន) របស់បុរស  
 ដែលមិនមានសទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច  
 ឬ (ទទួលយកទាន) របស់បុរសដែលមានសទ្ធា ជាម្ចាស់នៃទាន  
 ជាអ្នកត្រេកអរក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរស  
 ណា ដែលមិនមានសទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរ  
 ប្រទេច ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលទទួលយក (ទាន) នឹងទទួលយក  
 (ទាន) របស់បុរសនោះមុន ដូចម្តេចបាន ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរស  
 ណាដែលមានសទ្ធា ជាម្ចាស់នៃទាន ជាអ្នកត្រេកអរ ក្នុងការឲ្យទាន  
 រឿយ ។ ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលទទួលយក (ទាន) គួរទទួលយក  
 (ទាន) របស់បុរសនោះឯងមុន ។ ម្នាលសីហៈ អ្នកសម្គាល់នូវរឿង  
 នោះដូចម្តេច ។ ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលសម្តែងធម៌ តើគួរសម្តែង  
 ដល់បុរសណាមុន (សម្តែង) ដល់បុរសដែលមិនមានសទ្ធា មានសេចក្តី  
 កំណាញ់ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច ឬ (សម្តែង) ដល់បុរសដែល  
 មានសទ្ធា ជាម្ចាស់នៃទាន ជាអ្នកត្រេកអរ ក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

យោ សោ ភន្តេ បុរិសោ អស្សុទ្ធោ មច្ឆរី  
 កទរិយោ បរិកាសកោ កី តស្ស អរហន្តោ បឋមំ  
 ធម្មំ ទេសេន្តា ទេសេស្សន្តិ<sup>(១)</sup> ។ យោ ច ខោ សោ  
 ភន្តេ បុរិសោ សទ្ធោ ទានបតិ អនុប្បទានរតោ តស្សេវ  
 អរហន្តោ បឋមំ ធម្មំ ទេសេន្តា ទេសេយ្យំ ។ តំ កី  
 មញ្ញសិ សីហា ។ កស្ស ទុ ខោ កល្យាណោ កិត្តិ-  
 សទ្ធោ អព្ពក្កច្ឆេយ្យ យោ វា សោ បុរិសោ អស្សុទ្ធោ  
 មច្ឆរី កទរិយោ បរិកាសកោ យោ វា សោ បុរិសោ  
 សទ្ធោ ទានបតិ អនុប្បទានរតោតិ ។ យោ សោ  
 ភន្តេ បុរិសោ អស្សុទ្ធោ មច្ឆរី កទរិយោ បរិកាសកោ  
 កី តស្ស កល្យាណោ កិត្តិសទ្ធោ អព្ពក្កច្ឆិស្សតិ ។  
 យោ ច ខោ សោ ភន្តេ បុរិសោ សទ្ធោ ទានបតិ  
 អនុប្បទានរតោ តស្សេវ កល្យាណោ កិត្តិសទ្ធោ  
 អព្ពក្កច្ឆេយ្យ ។ តំ កី មញ្ញសិ សីហា ។ កោ ទុ ខោ

១ ឱ. ម. ទេសិស្សន្តិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណា ដែលមិនមានសទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលសម្តែងធម៌ នឹងសម្តែងដល់បុរសនោះមុន ដូចម្តេចបាន ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណាដែលមានសទ្ធា ជាម្ចាស់នៃទាន ជាអ្នកត្រេកអរក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលសម្តែងធម៌ គួរសម្តែងដល់បុរសនោះឯងមុន ។ ម្នាលសីហៈ អ្នកសម្គាល់នូវរឿងនោះដូចម្តេច ។ កិត្តិសព្ទដ៏ពីរោះរបស់បុរសណាហ្ន៎ គប្បីខ្វរខ្វាយទៅ (កិត្តិសព្ទ) របស់បុរសដែលមិនមានសទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច (ខ្វរខ្វាយទៅ) ឬ (កិត្តិសព្ទ) របស់បុរសដែលមានសទ្ធា ជាម្ចាស់នៃទាន ជាអ្នកត្រេកអរក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ (ខ្វរខ្វាយទៅ) ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណា ដែលមិនមានសទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច កិត្តិសព្ទដ៏ពីរោះរបស់បុរសនោះ នឹងខ្វរខ្វាយទៅដូចម្តេចបាន ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណា មានសទ្ធា ជាម្ចាស់នៃទាន ជាអ្នកត្រេកអរ ក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ កិត្តិសព្ទដ៏ពីរោះរបស់បុរសនោះឯង គួរនឹងខ្វរខ្វាយទៅបាន ។ ម្នាលសីហៈ អ្នកសម្គាល់នូវរឿងនោះដូចម្តេច ។ បុរសដូចម្តេចហ្ន៎

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ អព្យាកតវត្តោ

យញ្ញនេវ បរិសំ ឧបសង្ក័មេយ្យ យទិ ខត្តិយ-  
 បរិសំ យទិ ព្រាហ្មណបរិសំ យទិ កហាបតិ-  
 បរិសំ យទិ សមណបរិសំ វិសារនោ ឧបសង្ក័មេយ្យ  
 អមង្គក្ខតោ យោ វា សោ បុរិសោ អស្សុទ្ធា មច្ឆរី  
 កទរិយោ បរិកាសកោ យោ វា សោ បុរិសោ សទ្ធា  
 ទានបតិ អនុប្បទានរតោតិ ។ យោ សោ ភន្តេ បុរិសោ  
 អស្សុទ្ធា មច្ឆរី កទរិយោ បរិកាសកោ កី សោ  
 យញ្ញនេវ បរិសំ ឧបសង្ក័មិស្សតិ យទិ ខត្តិយបរិសំ  
 យទិ ព្រាហ្មណបរិសំ យទិ កហាបតិបរិសំ យទិ សមណ-  
 បរិសំ វិសារនោ ឧបសង្ក័មិស្សតិ អមង្គក្ខតោ ។  
 យោ ច ខោ សោ ភន្តេ បុរិសោ សទ្ធា ទានបតិ  
 អនុប្បទានរតោ សោ យញ្ញនេវ បរិសំ ឧបសង្ក័មេយ្យ  
 យទិ ខត្តិយបរិសំ យទិ ព្រាហ្មណបរិសំ យទិ កហា-  
 បតិបរិសំ យទិ សមណបរិសំ វិសារនោ ឧបសង្ក័មេយ្យ  
 អមង្គក្ខតោ ។ តំ កី មញ្ញសិ សីហា ។ កោ នុ ខោ  
 កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា សុកតី សក្កំ លោកំ  
 ឧបបដ្ឋេយ្យ យោ វា សោ បុរិសោ អស្សុទ្ធា មច្ឆរី

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

គប្បីចូលទៅរកបរិសទ្យណា ទោះជាខត្តិយបរិសទ្យក្តី ព្រាហ្មណ-  
 បរិសទ្យក្តី គហបតិបរិសទ្យក្តី សមណបរិសទ្យក្តី ជាអ្នកភ្ញៀវក្លា មិន  
 ញញើតញញើម គប្បីចូលទៅរកបរិសទ្យនោះបាន បុរសដែលមិនមាន  
 សទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច ឬ បុរសដែល  
 មានសទ្ធា ជាម្ចាស់នៃទាន ជាអ្នកត្រេកអរ ក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ (គប្បី  
 ចូលទៅរកបរិសទ្យនោះបាន) ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណាដែល  
 មិនមានសទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច បុរស  
 នោះ នឹងចូលទៅរកបរិសទ្យណា ទោះជាខត្តិយបរិសទ្យក្តី ព្រាហ្មណ-  
 បរិសទ្យក្តី គហបតិបរិសទ្យក្តី សមណបរិសទ្យក្តី ជាអ្នកភ្ញៀវ  
 ក្លា មិនញញើតញញើម នឹងចូលទៅរកបរិសទ្យនោះ ដូចម្តេចបាន ។  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណាដែលមានសទ្ធា ជាម្ចាស់នៃទាន ជាអ្នក  
 ត្រេកអរ ក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ បុរសនោះ គប្បីចូលទៅរកបរិសទ្យ  
 ណា ទោះជាខត្តិយបរិសទ្យក្តី ព្រាហ្មណបរិសទ្យក្តី គហបតិបរិសទ្យក្តី  
 សមណបរិសទ្យក្តី ជាអ្នកភ្ញៀវក្លា មិនញញើតញញើម គប្បីចូលទៅ  
 រកបរិសទ្យនោះបាន ។ ម្ចាស់សីហាៈ អ្នកសម្គាល់នូវរឿងនោះដូចម្តេច ។  
 បុរសណាហ្ន៎ លុះបែកជ្វាយរាងកាយស្លាប់ទៅ គប្បីទៅកើតក្នុងសុគតិ  
 ស្នូត៍ទេវលោកបាន បុរសដែលមិនមានសទ្ធា មានសេចក្តីកំណាញ់

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

កធនិយោ បរិកាសកោ យោ វា សោ បុរិសោ សន្ទោ  
 ទានបតិ អនុប្បទានរតោតិ ។ យោ សោ ភន្តេ បុរិសោ  
 អស្សន្ទោ មច្ឆរី កធនិយោ បរិកាសកោ កី សោ  
 កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា សុតតី សក្កំ លោកំ  
 ឧបបដ្ឋិស្សតិ ។ យោ ច ខោ សោ ភន្តេ បុរិសោ  
 សន្ទោ ទានបតិ អនុប្បទានរតោ សោ កាយស្ស ភេទា  
 បរម្មរណា សុតតី សក្កំ លោកំ ឧបបដ្ឋេយ្យ ។  
 យាដីមាទិ ភន្តេ ភកវតា ឆ សន្និដ្ឋិកាទិ ទានផលាទិ  
 អក្ខាតាទិ ធាហំ ឯត្ថ ភកវតោ សទ្ធាយ ភច្ឆាមិ  
 អហំបិ ឯតាទិ ជាធាមិ អហំ ភន្តេ ទាយកោ  
 ទានបតិ មំ អរហន្តោ បបមំ អនុកម្មន្តា  
 អនុកម្មន្តិ ។ អហំ ភន្តេ ទាយកោ  
 ទានបតិ មំ អរហន្តោ បបមំ ឧបសង្កមន្តា  
 ឧបសង្កមន្តិ ។ អហំ ភន្តេ ទាយកោ ទានបតិ  
 មយ្ហំ អរហន្តោ បបមំ បដិក្កណ្ណាត្តា បដិក្កណ្ណាត្តិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច ឬបុរសដែលមានសទ្ធា ជាម្ចាស់នៃទាន  
 ជាអ្នកត្រេកអរ ក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ (គប្បីទៅកើតក្នុងសុគតិស្នគ៍ទេវ-  
 លោក) ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណាដែលមិនមានសទ្ធា មានសេចក្តី  
 កំណាញ់ស្វិតស្វាញ ជាអ្នកជេរប្រទេច បុរសនោះ លុះបែកធ្លាយ  
 រាងកាយស្លាប់ទៅ នឹងទៅកើត ក្នុងសុគតិស្នគ៍ទេវលោក ដូចម្តេចបាន ។  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសណាដែលមានសទ្ធា ជាម្ចាស់ទាន ជាអ្នក  
 ត្រេកអរ ក្នុងការឲ្យទានរឿយ ។ បុរសនោះ លុះបែកធ្លាយរាងកាយ  
 ស្លាប់ទៅ គប្បីទៅកើត ក្នុងសុគតិស្នគ៍ទេវលោកបាន ។ បពិត្រ  
 ព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ផលនៃទានដែលបុគ្គលឃើញច្បាស់ដោយខ្លួនឯងទាំង ៦  
 នេះ ព្រះដ៏មានព្រះភាគសម្តែងហើយ ខ្ញុំព្រះអង្គមិនបានដល់នូវសេចក្តី  
 ជឿព្រះដ៏មានព្រះភាគ ក្នុងហេតុនុ៎ះទេ ខ្ញុំព្រះអង្គក៏បានដឹងច្បាស់នូវផល  
 នៃទានទាំងនុ៎ះដែរ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គជាទាយក ជា  
 ម្ចាស់ទាន ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលអនុគ្រោះ រមែងអនុគ្រោះនូវខ្ញុំ  
 ព្រះអង្គមុន ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គ ជាទាយក ជាម្ចាស់ទាន  
 ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ កាលចូលទៅរក រមែងចូលទៅរកខ្ញុំព្រះអង្គមុន ។  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គ ជាទាយក ជាម្ចាស់ទាន ព្រះអរហន្តទាំង-  
 ឡាយ កាលទទួលយកទាន រមែងទទួលយកទានរបស់ខ្ញុំព្រះអង្គមុន ។

បណ្ណាសកាសង្ខហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

អហំ ភន្តេ ទាយកោ ទានបតិ មយ្ហំ អរហន្តោ  
 បបមំ ធម្មំ ទេសេន្តា ទេសេន្តិ ។ អហំ ភន្តេ  
 ទាយកោ ទានបតិ មយ្ហំ កល្យាណោ កិត្តិសន្តោ  
 អពុក្កតោ សីហោ សេនាបតិ ទាយកោ ការកោ  
 សង្ឃបដ្ឋាកោតិ ។ អហំ ភន្តេ ទាយកោ ទានបតិ  
 យញ្ញនេវ បរិសំ ឧបសង្កមាមិ យទិ ខត្តិយបរិសំ យទិ  
 ព្រាហ្មណបរិសំ យទិ កហាបតិបរិសំ យទិ សមណបរិសំ  
 វិសារទោ ឧបសង្កមាមិ អមង្កក្ខតោ ។ យាដីមាទិ  
 ភន្តេ ភកវតា ឆ សន្និដ្ឋិកាទិ ទានដលាទិ អក្ខតាទិ  
 ទាហំ ឯត្ថ ភកវតោ សទ្ធាយ កច្ឆាមិ អហំបិ ឯតាទិ  
 ជាទាមិ យញ្ច ខោ មំ ភកវា ឯវមាហា ទាយកោ  
 សីហា ទានបតិ កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា សុភតិ  
 សក្កំ លោកំ ឧបបដ្ឋតីតិ ឯតាហំ ន ជាទាមិ

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គ ជាទាយក ជាម្ចាស់ទាន ព្រះអរហន្ត  
 ទាំងឡាយ កាលសម្តែងធម៌ រមែងសម្តែងដល់ខ្ញុំព្រះអង្គមុន ។ បពិត្រ  
 ព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គ ជាទាយក ជាម្ចាស់ទាន កិត្តិសព្ទដ៏ពិរោះរបស់  
 ខ្ញុំព្រះអង្គ ខ្មែរខ្មាយទៅថា សីហសេនាបតី ជាទាយក ជាអ្នកធ្វើ ជាអ្នក  
 បម្រើសង្ឃ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គ ជាទាយក ជាម្ចាស់  
 ទាន ចូលទៅរកបរិសទ្យណា ទោះជា ខត្តិយបរិសទ្យក្តី ព្រាហ្មណ-  
 បរិសទ្យក្តី គហបតិបរិសទ្យក្តី សមណបរិសទ្យក្តី ខ្ញុំព្រះអង្គ ជាអ្នក  
 ភ្ញៀវក្លា មិនញញើតញញើម រមែងចូលទៅរកបរិសទ្យនោះបាន ។  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ផលនៃទានដែលបុគ្គលឃើញច្បាស់ ដោយខ្លួន  
 ឯងទាំង ៦ នេះ ព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់សម្តែងហើយ ខ្ញុំព្រះអង្គមិនដល់  
 នូវសេចក្តីជឿព្រះដ៏មានព្រះភាគក្នុងហេតុនេះទេ ខ្ញុំព្រះអង្គក៏បានដឹងច្បាស់  
 នូវផលនៃទានទាំងនេះដែរ ចំណែកដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់នូវ  
 ផលនៃទានណានឹងខ្ញុំព្រះអង្គយ៉ាងនេះថា ម្ចាស់សីហៈ បុគ្គលជាទាយក  
 ជាម្ចាស់ទាន លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ រមែងចូលទៅកើតក្នុង  
 សុគតិស្នូត់ទេវលោក ខ្ញុំព្រះអង្គ មិនបានដឹងច្បាស់នូវផលនៃទានទាំងនេះទេ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឯត្ថ ច បនាហំ ភកវតោ សទ្ធាយ កច្ឆាមីតិ ។  
ឯវមេតំ សីហា ឯវមេតំ សីហា នាយកោ សីហា  
នានបតិ កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា សុភតី សក្កំ  
លោកំ ឧបបជ្ជតីតិ ។

[៥៥] ចត្តារីមាណិ ភិក្ខុវេ តថាកតស្ស អរក្ខេយ្យាណិ  
តីហិ ច អនុបវរោ ។ កតមាណិ ចត្តារិ តថាកតស្ស  
អរក្ខេយ្យាណិ ។ បរិសុទ្ធកាយសមាចារោ ភិក្ខុវេ តថា-  
កតោ នត្ថិ តថាកតស្ស កាយទុច្ចរិតំ យំ តថាកតោ  
រក្ខេយ្យ មា មេ ឥទំ បរោ អញ្ញាសីតិ ។ បរិសុទ្ធវច្ចិ-  
សមាចារោ ភិក្ខុវេ តថាកតោ នត្ថិ តថាកតស្ស  
វច្ចិទុច្ចរិតំ យំ តថាកតោ រក្ខេយ្យ មា មេ ឥទំ  
បរោ អញ្ញាសីតិ ។ បរិសុទ្ធមនោសមាចារោ ភិក្ខុវេ  
តថាកតោ នត្ថិ តថាកតស្ស មនោទុច្ចរិតំ យំ  
តថាកតោ រក្ខេយ្យ មា មេ ឥទំ បរោ  
អញ្ញាសីតិ ។ បរិសុទ្ធាដីរោ ភិក្ខុវេ តថាកតោ នត្ថិ  
តថាកតស្ស មិច្ឆាអាដីរោ យំ តថាកតោ រក្ខេយ្យ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តនិបាត

តឡូវ ខ្ញុំព្រះអង្គ ដល់នូវសេចក្តីជឿព្រះដ៏មានព្រះភាគ ត្រង់ផលនៃ  
ទានទាំងនុ៎ះ ។ ម្នាលសីហៈ ដំណើរនុ៎ះ យ៉ាងហ្នឹងហើយ ម្នាលសីហៈ  
ដំណើរនុ៎ះ យ៉ាងហ្នឹងហើយ ម្នាលសីហៈ បុគ្គលជាទាយក ជាម្ចាស់ទាន  
លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ រមែងទៅកើតក្នុងសុគតិស្នគ៌ទេវលោក ។

[៥៥] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ហេតុទាំងឡាយ ៤ យ៉ាងនេះ តថា-  
គត មិនបាច់រក្សាផង មិនមានការតិះដៀលដោយហេតុ ៣ យ៉ាងផង ។  
ហេតុទាំង ៤ យ៉ាង ដែលតថាគតមិនបាច់រក្សាតើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ តថាគត មានកាយសមាចារបរិសុទ្ធហើយ កាយទុច្ចរិតរបស់  
តថាគតមិនមានទេ ដែលតថាគតគួររក្សាថា កុំឲ្យបុគ្គលដទៃ ដឹងនូវ  
កាយទុច្ចរិតនេះរបស់តថាគតឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគត  
មានវចីសមាចារបរិសុទ្ធហើយ វចីទុច្ចរិតរបស់តថាគតមិនមានទេ ដែល  
តថាគតគួររក្សាថា កុំឲ្យបុគ្គលដទៃ ដឹងនូវវចីទុច្ចរិតនេះ របស់តថាគត  
ឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគត មានមនោសមាចារបរិសុទ្ធហើយ  
មនោទុច្ចរិត របស់តថាគតមិនមានទេ ដែលតថាគតគួររក្សាថា កុំឲ្យ  
បុគ្គលដទៃ ដឹងនូវមនោទុច្ចរិតនេះ របស់តថាគតឡើយ ។ ម្នាល  
ភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគត មានការចិញ្ចឹមជីវិត បរិសុទ្ធហើយ ការ  
ចិញ្ចឹមជីវិតខុស របស់តថាគត មិនមានទេ ដែលតថាគតគួររក្សាថា

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ អព្យាកតវត្តោ

មា មេ ឥទំ បរោ អញ្ញាសីតិ ។ ឥមាជិ  
 ចត្តារិ តថាគតស្ស អរក្ខេយ្យានិ ។ កតមេហិ  
 តីហិ អនុបវរោ ។ ស្វាក្ខាតធម្មោ ភិក្ខុវេ តថាគតោ  
 តត្រ វត មំ សមណោ វា ព្រាហ្មណោ វា  
 ទេវោ វា មារោ វា ព្រហ្មា វា កោចិ វា លោកស្មី  
 សហធម្មេន បដិចោទេស្សតិ ឥតិមិ តំ ន ស្វាក្ខាត-  
 ធម្មោតិ<sup>(១)</sup> ។ និមិត្តមេតំ ភិក្ខុវេ ន សមនុបស្សមិ  
 ឯតំបហំ ភិក្ខុវេ និមិត្តំ អសមនុបស្សន្តោ ខេមប្បត្តោ  
 អភយប្បត្តោ វេសារជ្ជប្បត្តោ វិហារមិ ។ សុប្បញ្ញត្តា  
 ខោ បន មេ ភិក្ខុវេ សាវកានំ និព្វានតាមិជី បដិ-  
 បទា យថាបដិបទ្ហា មម សាវកា អាសវានំ ខយា  
 អនាសវំ ចេតោវិមុត្តិ បញ្ញាវិមុត្តិ ទិដ្ឋេវ ធម្មេ សយំ  
 អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារន្តិ ។ តត្រ វត មំ  
 សមណោ វា ព្រាហ្មណោ វា ទេវោ វា មារោ វា ព្រហ្មា  
 វា កោចិ វា លោកស្មី សហធម្មេន បដិចោទេស្សតិ

១ ឱ. តេ ន ស្វាក្ខាតធម្មោ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

កុំឲ្យបុគ្គលដទៃ ដឹងនូវការចិញ្ចឹមជីវិតខុសនេះ របស់តថាគតឡើយ ។  
 ហេតុទាំង ៤ យ៉ាងនេះ តថាគតមិនបាច់រក្សាទេ ។ តថាគតមិនមាន  
 ការតិះដៀលដោយហេតុ ៣ យ៉ាង តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 តថាគតមានធម៌សម្តែងល្អហើយ សមណៈក្តី ព្រាហ្មណ៍ក្តី ទេវតាក្តី  
 មារក្តី ព្រហ្មក្តី អ្នកណាមួយក្តី ក្នុងលោក នឹងចោទចំពោះតថាគត  
 ក្នុងរឿងនោះ ប្រកបដោយហេតុថា ព្រះអង្គមិនមែនមានធម៌សម្តែង  
 ដោយល្អដូច្នោះក្តី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតមិនដែលឃើញនូវ  
 និមិត្តនុ៎ះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលតថាគត មិនបានឃើញនូវនិមិត្តនុ៎ះ  
 ហើយ ក៏ដល់នូវសេចក្តីក្សេមក្សាន្ត ដល់នូវសេចក្តីមិនមានភ័យ ដល់  
 នូវសេចក្តីក្លាហាន ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សេចក្តីប្រតិបត្តិ ជាទីទៅ  
 កាន់ព្រះនិព្វាន ដែលតថាគតបញ្ញត្តហើយ ដោយប្រពៃដល់ពួកសាវ័ក  
 របស់តថាគត ពួកសាវ័ករបស់តថាគត ដែលប្រតិបត្តិតាម រមែងមាន  
 អាសវៈអស់ហើយ បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ដោយបញ្ញាដ៏ឧត្តម ដោយខ្លួនឯង  
 ក្នុងបច្ចុប្បន្នហើយ បានដល់នូវចេតោវិមុត្តិនិងបញ្ញាវិមុត្តិ ដែលមិនមាន  
 អាសវៈ ព្រោះអស់ទៅនៃអាសវៈទាំងឡាយ ហើយសម្រេចសម្រាន្តនៅ ។  
 សមណៈក្តី ព្រាហ្មណ៍ក្តី ទេវតាក្តី មារក្តី ព្រហ្មក្តី អ្នកណាមួយ  
 ក្តី ក្នុងលោក នឹងចោទចំពោះតថាគត ក្នុងរឿងនោះប្រកបដោយហេតុថា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឥតិបិ តេ ន សុប្បញ្ញត្តា សាវកានំ និព្វាន-  
 កាមិនី បដិបទា យថាបដិបទ្ហា តវ សាវកា  
 អាសវានំ ខយា ។ បេ ។ សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារន្តីតិ ។ និមិត្តមេតំ ភិក្ខុវេ ន សមនុបស្សាមិ  
 ឯតំបហំ ភិក្ខុវេ និមិត្តំ អសមនុបស្សន្តោ ខេមប្បត្តោ  
 អភយប្បត្តោ វេសារជ្ជប្បត្តោ វិហារាមិ ។ អនេកសតា  
 ខោ បន មេ ភិក្ខុវេ សាវកបរិសា អាសវានំ ខយា  
 ។ បេ ។ សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារន្តី ។ តត្រ វត  
 មំ សមណោ វា ព្រាហ្មណោ វា ទេវោ វា មារោ វា  
 ព្រហ្មា វា កោចិ វា លោកស្មី សហធម្មន បដិ-  
 ចោទេស្សតិ ឥតិបិ តេ ន អនេកសតា សាវកបរិសា  
 អាសវានំ ខយា អនាសរំ ចេតោវិមុត្តិ បញ្ញាវិមុត្តិ  
 ទិដ្ឋេវ ធម្មេ សយំ អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារន្តីតិ ។ និមិត្តមេតំ ភិក្ខុវេ ន សមនុបស្សាមិ  
 ឯតំបហំ ភិក្ខុវេ និមិត្តំ អសមនុបស្សន្តោ ខេមប្បត្តោ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

សេចក្តីប្រតិបត្តិ ជាទីទៅកាន់ព្រះនិព្វាន ព្រះអង្គមិនមែនជាបញ្ញត្តិ  
 ដោយប្រពៃ ដល់ពួកសាវ័ក គួរឲ្យពួកសាវ័ករបស់ព្រះអង្គ ដែល  
 ប្រតិបត្តិតាមហើយ បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ បានដល់ ។ បេ ។ ព្រោះ  
 អស់ទៅនៃអាសវៈទាំងឡាយ ហើយសម្រេចសម្រាន្តនៅដូច្នោះក្តី ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតមិនដែលឃើញនូវនិមិត្តនុ៎ះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 កាលតថាគតមិនឃើញនូវនិមិត្តនុ៎ះ ក៏ដល់នូវសេចក្តីក្សេមក្សាន្ត ដល់នូវ  
 សេចក្តីមិនមានភ័យ ដល់នូវសេចក្តីក្លាហាន ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ពួកសាវ័កបរិសទ្យរបស់តថាគត ជាច្រើនរយ បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ បាន  
 ដល់ ។ បេ ។ ព្រោះអស់ទៅនៃអាសវៈទាំងឡាយ ហើយសម្រេច  
 សម្រាន្តនៅ ។ សមណៈក្តី ព្រាហ្មណ៍ក្តី ទេវតាក្តី មារក្តី ព្រហ្មក្តី  
 អ្នកណាមួយក្តី ក្នុងលោកនឹងចោទតថាគត ក្នុងរឿងនោះប្រកបដោយ  
 ហេតុថា ពួកសាវ័ករបស់ព្រះអង្គជាច្រើនរយ មិនមែនបានធ្វើឲ្យជាក់  
 ច្បាស់ ដោយបញ្ញាដ៏ឧត្តម ដោយខ្លួនឯងក្នុងបច្ចុប្បន្នហើយ បានដល់នូវ  
 ចេតោវិមុត្តិនិងបញ្ញាវិមុត្តិ ដែលមិនមានអាសវៈ ព្រោះអស់ទៅនៃអាសវៈ  
 ទាំងឡាយ ហើយសម្រេចសម្រាន្តនៅដូច្នោះក្តី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 តថាគត មិនដែលឃើញនូវនិមិត្តនុ៎ះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាល  
 តថាគត មិនឃើញនូវនិមិត្តនុ៎ះហើយ ក៏ដល់នូវសេចក្តីក្សេមក្សាន្ត

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ អព្យាកតវត្តោ

អភយប្បត្តោ វេសារជ្ជប្បត្តោ វិហារាមិ ។ ឥមេហិ តីហិ  
អនុបវរោ ។ ឥមាទិ ខោ ភិក្ខុវេ ចត្តារិ តថាគតស្ស  
អរក្ខេយ្យានិ ឥមេហិ ច តីហិ អនុបវរោតិ ។

[៥៦] ឯកំ សមយំ ភក្កវា កិមិលាយំ<sup>(១)</sup> វិហារតិ  
វេជ្ជវនេ ។ អថខោ អាយស្មា កិមិលោ<sup>(២)</sup> យេន  
ភក្កវា តេនុបសង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា ភក្កវន្តំ អភិវាទេត្វា  
ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ និសិទ្ធោ ខោ  
អាយស្មា កិមិលោ ភក្កវន្តំ ឯតទវោច កោ នុ ខោ  
ភន្តេ ហេតុ កោ បច្ចយោ យេន តថាគតេ បរិ-  
និព្វតេ សទ្ធម្មោ ន ចិវដ្ឋិតិកោ ហោតីតិ ។ ឥធន  
កិមិល តថាគតេ បរិនិព្វតេ ភិក្ខុ ភិក្ខុនិយោ  
ឧទាសកា ឧទាសិកាយោ សត្តវិ អការវា វិហារន្តិ  
អប្បតិស្សា ធម្មេ អការវា វិហារន្តិ អប្បតិស្សា  
សង្ឃេ អការវា វិហារន្តិ អប្បតិស្សា សិក្ខាយ  
អការវា វិហារន្តិ អប្បតិស្សា សមាទិស្មី អការវា វិហារន្តិ

១ ឱ. កិម្ពិលាយំ ។ ២ ឱ. កិម្ពិលោ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អណ្ណកតវគ្គ

ដល់នូវសេចក្តីមិនមានភ័យ ដល់នូវសេចក្តីក្លាហាន ហើយសម្រេច  
សម្រាន្តនៅ ។ តថាគតមិនមានការតិះដៀលដោយហេតុ ៣ យ៉ាងនេះ ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ហេតុទាំង ៤ យ៉ាងនេះឯង ព្រះតថាគតមិនបាច់  
រក្សាផង មិនមានការតិះដៀលដោយហេតុ ៣ យ៉ាងនេះផង ។

[៥៦] សម័យមួយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ កាលគង់នៅក្នុងវត្តវេឡូវ័ន  
ដិតក្រុងកិមិលា ។ គ្រានោះ ព្រះកិមិលៈដ៏មានអាយុ ចូលទៅគាល់ព្រះ  
មានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់ហើយ ក៏ក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះមានព្រះ  
ភាគ ហើយអង្គុយក្នុងទីសមគួរ ។ លុះព្រះកិមិលៈដ៏មានអាយុ អង្គុយក្នុង  
ទីសមគួរហើយ ក៏ក្រាបបង្គំទូលព្រះមានព្រះភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះអង្គ  
ដ៏ចម្រើន អ្វីជាហេតុ អ្វីជាបច្ច័យ កាលបើព្រះតថាគតបរិនិព្វានហើយ  
ព្រះសទ្ធម្ម មិនតាំងនៅអស់កាលយូរបាន ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ  
ទ្រង់ត្រាស់ថា ម្នាលកិមិលៈ ក្នុងសាសនានេះ កាលតថាគតបរិនិព្វាន  
ហើយ ពួកភិក្ខុ ភិក្ខុនី ឧបាសក ឧបាសិកា មិនមានសេចក្តីគោរព  
កោតក្រែង ក្នុងព្រះសាស្តា មិនមានសេចក្តីគោរព កោតក្រែង ក្នុងព្រះធម៌  
មិនមានសេចក្តីគោរព កោតក្រែង ក្នុងព្រះសង្ឃ មិនមានសេចក្តីគោរព  
កោតក្រែង ក្នុងសិក្ខា មិនមានសេចក្តីគោរព កោតក្រែង ក្នុងសមាធិ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

អប្បតិស្សា អប្បមាទេ អការវា វិហារន្តិ អប្បតិស្សា  
 បដិសន្ធាវេ អការវា វិហារន្តិ អប្បតិស្សា ។ អយំ ខោ  
 កិមិល ហេតុ អយំ បច្ចយោ យេន តថាគតេ  
 បរិនិព្វតេ សទ្ធខ្មោ ន ចិរដ្ឋិតិកោ ហោតីតិ ។ កោ  
 បន ភន្តេ ហេតុ កោ បច្ចយោ យេន តថាគតេ  
 បរិនិព្វតេ សទ្ធខ្មោ ចិរដ្ឋិតិកោ ហោតីតិ ។ ឥធិ កិមិល  
 តថាគតេ បរិនិព្វតេ ភិក្ខុ ភិក្ខុនិយោ ឧបាសកា ឧបា-  
 សិកាយោ សត្តវិ សការវា វិហារន្តិ សប្បតិស្សា ធម្មេ  
 សការវា វិហារន្តិ សប្បតិស្សា សង្ឃេ សការវា វិហារន្តិ  
 សប្បតិស្សា សិក្ខាយ សការវា វិហារន្តិ សប្បតិស្សា  
 សមាធិស្មី សការវា វិហារន្តិ សប្បតិស្សា អប្បមាទេ  
 សការវា វិហារន្តិ សប្បតិស្សា បដិសន្ធាវេ សការវា  
 វិហារន្តិ សប្បតិស្សា ។ អយំ ខោ កិមិល ហេតុ  
 អយំ បច្ចយោ យេន តថាគតេ បរិនិព្វតេ សទ្ធខ្មោ  
 ចិរដ្ឋិតិកោ ហោតីតិ ។

[៥៧] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មហិ សមជ្ជាគតោ ភិក្ខុ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

មិនមានសេចក្តីគោរព កោតក្រែង ក្នុងអប្បមាទៈ មិនមានសេចក្តីគោរព  
 កោតក្រែង ក្នុងបដិសណ្ឋារៈ ។ ម្នាលភិមិលៈ នេះជាហេតុ នេះជាបច្ច័យ  
 កាលតថាគតបរិនិព្វានហើយ ព្រះសទ្ធម្មមិនតាំងនៅអស់កាលយូរ ។  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន អ្វីជាហេតុ អ្វីជាបច្ច័យ កាលបើព្រះតថាគត  
 បរិនិព្វានហើយ ព្រះសទ្ធម្មតាំងនៅអស់កាលយូរបាន ។ ម្នាលភិមិលៈ  
 ក្នុងសាសនានេះ កាលបើតថាគតបរិនិព្វានហើយ ពួកភិក្ខុ ភិក្ខុនី  
 ឧបាសក ឧបាសិកា មានសេចក្តីគោរពកោតក្រែង ក្នុងព្រះសាស្តា  
 មានសេចក្តីគោរពកោតក្រែង ក្នុងព្រះធម៌ មានសេចក្តីគោរពកោតក្រែង  
 ក្នុងព្រះសង្ឃ មានសេចក្តីគោរពកោតក្រែងក្នុងសិក្ខា មានសេចក្តីគោរព  
 កោតក្រែង ក្នុងសមាធិ មានសេចក្តីគោរពកោតក្រែង ក្នុងអប្បមាទៈ  
 មានសេចក្តីគោរពកោតក្រែង ក្នុងបដិសណ្ឋារៈ ។ ម្នាលភិមិលៈ នេះជា  
 ហេតុ នេះជាបច្ច័យ កាលបើតថាគតបរិនិព្វានហើយ ទើបព្រះសទ្ធម្ម  
 តាំងនៅអស់កាលយូរបាន ។

[៥៧] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

ន ចិរស្សេវ អាសវានំ ខយា ។ បេ ។  
 សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារេយ្យ ។ កតមេហិ  
 សត្តហិ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ សទ្ធា ហោតិ សីលវា  
 ហោតិ ពហុស្សុតោ ហោតិ បដិសស្មីនោ ហោតិ  
 អារទ្ធវិរិយោ ហោតិ សតិមា ហោតិ បញ្ញវា ហោតិ ។  
 ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ ធម្មេហិ សមន្នាកតោ  
 ភិក្ខុ ន ចិរស្សេវ អាសវានំ ខយា ។ បេ ។  
 សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារេយ្យាតិ ។

[៥៨] ឯកំ សមយំ ភកវា ភក្កេសុ វិហារតិ  
 សុំសុមារតិវេ<sup>(១)</sup> ភេសកឡារនេ មិកនាយេ ។ តេន ខោ  
 បន សមយេន អាយស្មា មហាមោក្កល្លានោ មកធនេសុ  
 កល្លវាលមុត្តគ្គាមេ<sup>(២)</sup> ចបលាយមាណោ<sup>(៣)</sup> និសិដ្ឋោ  
 ហោតិ ។ អទ្ធសា ខោ ភកវា ទិព្វេន ចក្កុនា វិសុទ្ធលោ  
 អតិក្កន្តមាណុសកេន អាយស្មនំ មហាមោក្កល្លានំ  
 មកធនេសុ កល្លវាលមុត្តគ្គាមេ ចបលាយមាណំ និសិដ្ឋំ

---

១ សុំសុមារតិវេតិបិ បាវោ ។ ២ ម. កល្លវាលមុត្តគ្គាមេ ។ ៣ ឱ. ម.  
 បចលាយមាណោ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

មិនយូរប៉ុន្មាន នឹងបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ បានដល់ ។ បេ ។ ព្រោះអស់  
 ទៅនៃអាសវៈទាំងឡាយ ហើយសម្រេចសម្រាន្តនៅ ។ ភិក្ខុប្រកប  
 ដោយធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុ  
 ក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកមានសទ្ធា ១ មានសីល ១ ជាពហុស្ស្វត ១ ជា  
 អ្នកសម្មុំនៅក្នុងទីស្ងាត់ ១ ជាអ្នកប្រារព្ធសេចក្តីព្យាយាម ១ មានសតិ ១  
 មានបញ្ញា ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង  
 នេះឯង មិនយូរប៉ុន្មាន នឹងបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ បានដល់ ។ បេ ។  
 ព្រោះអស់ទៅនៃអាសវៈទាំងឡាយ ហើយសម្រេចសម្រាន្តនៅ ។

[៥៨] សម័យមួយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់គង់ក្នុងសុំសុមារគិរី  
 នាកេសកឡារ៉ែន ជាទីឲ្យនូវអភ័យដល់ម្រឹគជិតក្រុងកគ្គៈ ។ សម័យនោះ  
 ព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុ អង្គុយដើរកងក់ ក្នុងកល្យាណមុត្តត្រាម  
 ក្នុងដែនមគធៈ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់មានទិព្វចក្ខុដ៏បរិសុទ្ធ កន្លងបង់  
 នូវចក្ខុរបស់មនុស្សធម្មតា ទ្រង់បានឃើញនូវព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មាន  
 អាយុ កំពុងអង្គុយដើរកងក់ ក្នុងកល្យាណមុត្តត្រាម ក្នុងដែនមគធៈ

ទិស្វា សេយ្យថាបិ នាម ពលវា បុរិសោ សម្មិញ្ញតំ វា  
 ពាហំ បសារេយ្យ បសារិតំ វា ពាហំ សម្មិញ្ញេយ្យ  
 ឯវមេវ ភក្កេសុ សុំសុមារតិវេ ភេសកឡារនេ មិតនាយេ  
 អន្តរហិតោ មគទេសុ កល្យាណមុត្តក្កាមេ អាយស្មតោ  
 មហាមោក្កល្លានស្ស បមុខេ ចាតុរហោសិ ។ និសីទិ  
 ភកវា បញ្ញត្តេ អាសនេ ។ និសង្ក ខោ ភកវា  
 អាយស្មន្តំ មហាមោក្កល្លានំ ឯតទពោច ចបលាយសិ  
 នោ តំ មោក្កល្លាន ចបលាយសិ នោ តំ  
 មោក្កល្លានាតិ ។ ឯវំ ភន្តេ ។ តស្មាតិហា មោក្កល្លាន  
 យថាសញ្ញិស្ស តេ វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ ឱក្កមតិ  
 តំ សញ្ញំ មនសិកេរយ្យាសិ<sup>(១)</sup> តំ សញ្ញំ ពហុលំ  
 កេរយ្យាសិ<sup>(២)</sup> ហានំ ខោ បនេតំ វិជ្ជតិ យន្តេ ឯវំ  
 វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ ។ នោ ចេ តេ ឯវំ  
 វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ តតោ តំ មោក្កល្លាន  
 យថាសុតំ យថាបរិយត្តំ ធម្មំ ចេតសា អនុ-  
 វិតក្កេយ្យាសិ អនុវិចារេយ្យាសិ មនសានុបេក្កេយ្យាសិ

១ ឱ. ម. មនសាកាសិ ។ ២ ពហុលមកាសិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

លុះឃើញហើយ ក៏ទ្រង់បាត់អំពីភេសកឡារ៉ែន ជាទីឲ្យនូវអភ័យដល់ម្រឹគ  
 ជិតក្រុងសុំសុមារគិរី ក្នុងដែនភគ្គៈ ទៅប្រាកដក្នុងទីចំពោះមុខនៃមហា-  
 មោគ្គល្លានដ៏មានអាយុ ក្នុងកល្យាណមុត្តគ្រាម ក្នុងដែនមគធៈ ប្រៀប  
 ដូចបុរសមានកម្លាំង គប្បីលានូវដៃដែលបត់ចូល ឬគប្បីបត់ចូលនូវដៃ  
 ដែលលាចេញ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់គង់លើ  
 អាសនៈដែលគេក្រាលថ្វាយ ។ លុះព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់គង់ហើយ ក៏  
 ត្រាស់ទៅនឹងព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុដូច្នោះថា នៃមោគ្គល្លាន អ្នក  
 ដោកងក់ ឬ នៃមោគ្គល្លាន អ្នកដោកងក់ ឬ ។ ព្រះមហាមោគ្គល្លាន តប  
 ថា ព្រះករុណាព្រះអង្គ ។ នៃមោគ្គល្លាន ព្រោះហេតុនោះ ក្នុងសាសនា  
 នេះ កាលបើអ្នកមានសញ្ញាយ៉ាងណាហើយ សេចក្តីងង្គុយដោក នៅតែ  
 គ្របសង្កត់អ្នក អ្នកគប្បីធ្វើទុកក្នុងចិត្តនូវសញ្ញានោះ គប្បីធ្វើនូវសញ្ញានោះ  
 ឲ្យក្រាស់ក្រែលឡើង ហេតុនេះ រមែងមានជាប្រាកដ កាលបើអ្នកធ្វើយ៉ាង  
 នេះហើយ នឹងលះសេចក្តីងង្គុយដោកនោះបានមិនខាន ។ បើអ្នកធ្វើយ៉ាង  
 នេះហើយ នៅតែលះសេចក្តីងង្គុយដោកនោះមិនបានទេ នៃមោគ្គល្លាន  
 តពីនោះទៅ អ្នកគប្បីត្រិះរិះរឿយ ។ គប្បីពិចារណារឿយ ។ គប្បីរំពឹង  
 រឿយ ។ នូវធម៌ដែលធ្លាប់ស្តាប់ហើយ ធ្លាប់រៀនសូត្រហើយ ដោយចិត្ត

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

ហានំ ខោ បនេតំ វិជ្ជតិ យន្តេ ឯវំ វិហារតោ  
 តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ ។ ណោ ចេ តេ ឯវំ  
 វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ តតោ ត្វំ  
 មោក្កល្យាន យថាសុតំ យថាបរិយត្តំ ធម្មំ វិត្តារេន  
 សន្និយំ ករេយ្យាសិ ហានំ ខោ បនេតំ វិជ្ជតិ យន្តេ  
 ឯវំ វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ ។ ណោ ចេ តេ  
 ឯវំ វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ តតោ ត្វំ មោក្កល្យាន  
 ឧកោ កណ្ណសោតានិ អារិដេយ្យាសិ ចាណិណា កត្តានិ  
 អនុមន្តេយ្យាសិ ហានំ ខោ បនេតំ វិជ្ជតិ យន្តេ ឯវំ  
 វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ ។ ណោ ចេ តេ ឯវំ  
 វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ តតោ ត្វំ មោក្កល្យាន  
 ឧដ្ឋាយាសនា ឧទកេន អក្ខិណិ អនុមន្តិត្វា  
 ទិសា អនុវិលោកេយ្យាសិ នក្ខត្តានិ តារក្សចានិ  
 ឧល្យោកេយ្យាសិ ហានំ ខោ បនេតំ វិជ្ជតិ យន្តេ  
 ឯវំ វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ ។ ណោ ចេ  
 តេ ឯវំ វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ តតោ  
 ត្វំ មោក្កល្យាន អាលោកសញ្ញំ មនសិករេយ្យាសិ

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ហេតុនុ៎ះ រមែងមានជាប្រាកដ កាលបើអ្នកធ្វើយ៉ាងនេះ នឹងអាចលះ  
 សេចក្តីងង្គុយដេកនោះបានមិនខាន ។ បើអ្នកធ្វើយ៉ាងនេះហើយ នៅ  
 តែលះសេចក្តីងង្គុយដេកនោះមិនបានទេ នៃមោគ្គល្លាន តពីនោះទៅ  
 អ្នកគប្បីស្វាធាយនូវធម៌ដែលអ្នកធ្លាប់ស្តាប់ហើយ ធ្លាប់រៀនសូត្រហើយ  
 ដោយពិស្តារ ហេតុនុ៎ះ រមែងមានជាប្រាកដ កាលបើអ្នកបានធ្វើយ៉ាងនេះ  
 នឹងលះសេចក្តីងង្គុយដេកនោះបានមិនខាន ។ កាលបើអ្នកបានធ្វើយ៉ាងនេះ  
 នៅតែលះសេចក្តីងង្គុយដេកនោះមិនបានទេ នៃមោគ្គល្លាន តពីនោះ  
 ទៅ អ្នកគប្បីខ្សៀលនូវប្រហោងត្រចៀកទាំងពីរ ហើយគប្បីស្នាបអង្កែល  
 ខ្លួនដោយដៃ ហេតុនុ៎ះ រមែងមានជាប្រាកដ កាលបើអ្នកធ្វើយ៉ាងនេះ  
 នឹងលះសេចក្តីងង្គុយដេកនោះបានមិនខាន ។ បើអ្នកធ្វើយ៉ាងនេះ  
 ហើយ នៅតែលះសេចក្តីងង្គុយដេកនោះមិនបានទេ នៃមោគ្គល្លាន  
 តពីនោះទៅ អ្នកគប្បីក្រោកពីអាសនៈ ហើយយកទឹកលាបភ្នែក រួច  
 គប្បីក្រឡេកមើលទិសទាំងឡាយ គប្បីក្រឡេកមើលផ្កាយនក្ខត្តបូក្ស  
 ហេតុនុ៎ះ រមែងមានជាប្រាកដ កាលបើអ្នកបានធ្វើយ៉ាងនេះ នឹងអាចលះ  
 សេចក្តីងង្គុយដេកនោះបានមិនខាន ។ កាលបើអ្នកបានធ្វើយ៉ាងនេះ  
 នៅតែលះសេចក្តីងង្គុយដេកនោះមិនបានទេ នៃមោគ្គល្លាន តពីនោះ  
 ទៅ អ្នកគប្បីធ្វើទុកក្នុងចិត្តនូវអាណោកសញ្ញា ( សេចក្តីសម្គាល់នូវពន្លឺ )

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ទិវាសញ្ញំ អធិដ្ឋហោយ្យាសិ យថា ទិវា តថា រត្តិ  
 យថា រត្តិ តថា ទិវា ឥតិ វិវេជន<sup>(១)</sup> ចេតសា  
 អបរិយោនទ្ធន ភស្សកាសំ ចិត្តំ កាវេយ្យាសិ  
 ហានំ ខោ បនេតំ វិជ្ជតិ យន្តេ ឯវំ វិហារតោ  
 តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ ។ នោ ចេ តេ ឯវំ  
 វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ បហីយេថ តតោ ត្វំ មោក្កល្លាន  
 បច្ឆាបុរេសញ្ញំ ចង្កមំ អធិដ្ឋហោយ្យាសិ អន្តោកតេហិ  
 ឥន្ទ្រិយេហិ អពហិតតេន មាណសេន ហានំ ខោ  
 បនេតំ វិជ្ជតិ យន្តេ ឯវំ វិហារតោ តំ មិទ្ធុំ  
 បហីយេថ ។ នោ ចេ តេ ឯវំ វិហារតោ តំ  
 មិទ្ធុំ បហីយេថ តតោ ត្វំ មោក្កល្លាន ទត្តិណោន  
 បស្សេន សីហសេយ្យំ កឃ្យយ្យាសិ ចានេន ចានំ  
 អច្ចាធាយ សតោ សម្បជានោ ឧដ្ឋានសញ្ញំ មនសិ-  
 ករិត្តា បដិពុទ្ធនេវ តេ មោក្កល្លាន ទិប្បញ្ញេវ  
 បច្ឆុដ្ឋាតព្វំ ន សេយ្យសុខំ ន បស្សសុខំ

១ ម. មិទ្ធុវិតតេន ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

គប្បីអធិដ្ឋាននូវសញ្ញាថា វេលាថ្ងៃ គឺអធិដ្ឋានថា វេលាថ្ងៃ យ៉ាងណា  
 វេលាយប់ ក៏យ៉ាងនោះ វេលាយប់ យ៉ាងណា វេលាថ្ងៃ ក៏យ៉ាង  
 នោះដែរ គប្បីមានចិត្តបើកស្រឡះដូច្នោះ មិនមានអ្វីរូបរិត ចម្រើននូវ  
 ចិត្តប្រកបដោយពន្លឺ ហេតុនោះ រមែងមានជាប្រាកដ កាលបើអ្នកបានធ្វើ  
 យ៉ាងនេះ នឹងលះសេចក្តីងង្គុយងោកនោះបានមិនខាន ។ កាលបើអ្នកបាន  
 ធ្វើយ៉ាងនេះ នៅតែលះសេចក្តីងង្គុយងោកនោះមិនបានទេ នៃមោគ្គល្លាន  
 តពីនោះទៅ អ្នកគប្បីមានសេចក្តីសម្គាល់ ក្នុងខាងក្រោយ និងខាងមុខ  
 មានឥន្ទ្រិយតាំងនៅខាងក្នុង មានចិត្តមិនប្រព្រឹត្តទៅខាងក្រៅ ហើយគប្បី  
 អធិដ្ឋាននូវទីចង្រ្កម ហេតុនេះ រមែងមានជាប្រាកដ កាលបើអ្នកធ្វើយ៉ាង  
 នេះ នឹងលះសេចក្តីងង្គុយងោកនោះបានមិនខាន ។ កាលបើអ្នកបានធ្វើ  
 យ៉ាងនេះ នៅតែលះសេចក្តីងង្គុយងោកនោះមិនបានទេ នៃមោគ្គល្លាន  
 តពីនោះទៅ អ្នកគប្បីសម្រេចនូវសីហសេយ្យ គឺដេកដូចជាសត្វសីហៈ  
 ផ្អៀងទៅខាងស្តាំ គប្បីតម្រួតជើងដោយជើង ជាអ្នកមានសតិ មាន  
 សម្បជញ្ញៈ គប្បីធ្វើទុកក្នុងចិត្តនូវឧដ្ឋានសញ្ញា គឺសេចក្តីសម្គាល់ថា នឹង  
 ក្រោកឡើង នៃមោគ្គល្លាន កាលបើអ្នកភ្ញាក់ហើយ គប្បីក្រោកឡើង  
 ឲ្យឆាប់ ដោយគិតថា អាត្មាអញនឹងមិនប្រកបរឿយ ។ នូវសេចក្តីសុខ  
 ព្រោះការដេក មិនប្រកបរឿយ ។ នូវសេចក្តីសុខ ព្រោះការទម្រេត

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

ន មិទ្ធសុខំ អនុយុត្តោ វិហារិស្សាមីតិ ។  
 ឯវញ្ញំ តេ មោក្កល្លាន សិក្ខិតពុំ ។ តស្មាតិហា  
 មោក្កល្លាន ឯវំ សិក្ខិតពុំ ន ឧច្ចាសោណ្ណំ  
 បក្កហេត្វា កុលានិ ឧបសង្កមិស្សាមីតិ ។  
 ឯវញ្ញំ តេ មោក្កល្លាន សិក្ខិតពុំ ។ សចេ  
 មោក្កល្លាន ភិក្ខុ ឧច្ចាសោណ្ណំ បក្កហេត្វា កុលានិ  
 ឧបសង្កមតិ សន្តិ ហិ មោក្កល្លាន កុលេសុ កិច្ច-  
 ការណីយានិ យេន មនុស្សា អាគតំ ភិក្ខុ ន  
 មនសិករោន្តិ ។ តត្រ ភិក្ខុស្ស ឯវំ ហោតិ កោ សុ  
 ធាមនានិ មំ ឥមស្មី កុលេ បរិភិទ្ធិ វិត្តរូចានានីមេ  
 មយិ មនុស្សាតិ ។ ឥតិស្ស អលាភេន មន្តិកាវោ  
 មន្តិក្ខតស្ស ឧទ្ធចំ ឧទ្ធតស្ស អសំវរោ អសំវុតស្ស  
 អារា ចិត្តំ សមាធិម្ហា ។ តស្មាតិហា មោក្កល្លាន  
 ឯវំ សិក្ខិតពុំ ន វិក្កាហិកកថំ កថេស្សាមីតិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

មិនប្រកបរឿយ ។ នូវសេចក្តីសុខ ព្រោះសេចក្តីងងឹតយងោកទេ ។ នៃ  
មោគ្គល្លាន អ្នកត្រូវសិក្សាយ៉ាងនេះឯង ។ នៃមោគ្គល្លាន ព្រោះហេតុនោះ  
ក្នុងសាសនានេះ អ្នកគប្បីសិក្សាយ៉ាងនេះថា អាត្មាអញមិនលើកឡើង  
នូវប្រមោយគឺមានៈឲ្យខ្ពស់ហើយ ចូលទៅរកត្រកូលទាំងឡាយទេ ។  
នៃមោគ្គល្លាន អ្នកគប្បីសិក្សាយ៉ាងនេះ ។ នៃមោគ្គល្លាន បើភិក្ខុលើក  
ឡើងនូវប្រមោយគឺចិត្តឲ្យខ្ពស់ ចូលទៅរកត្រកូលទាំងឡាយហើយ នៃ  
មោគ្គល្លាន ព្រោះក្នុងត្រកូលទាំងឡាយ រមែងមានកិច្ចដែលគួរធ្វើច្រើន  
មនុស្សទាំងឡាយ រមែងមិនយកចិត្តទុកដាក់ នឹងភិក្ខុដែលមកដល់ទេ ។  
ក្នុងរឿងនោះ ភិក្ខុមានសេចក្តីត្រិះរិះយ៉ាងនេះថា ក្នុងវេលានេះ អ្នក  
ណាហ្ន៎ បំបែកអាត្មាអញចេញពីត្រកូលនោះ បានជាមនុស្សទាំងនេះ  
មានសេចក្តីធុញទ្រាន់ក្នុងអាត្មាអញ ។ សេចក្តីអៀនខ្មាស រមែងមាន  
ដល់ភិក្ខុនោះ ដោយមិនមានលាភ កាលបើភិក្ខុមានសេចក្តីអៀនខ្មាស  
កើតឡើងហើយ សេចក្តីរាយមាយ ក៏កើតឡើង កាលបើភិក្ខុមាន  
សេចក្តីរាយមាយ កើតឡើងហើយ សេចក្តីមិនសង្រួម ក៏កើតឡើង  
កាលបើសេចក្តីមិនសង្រួមកើតឡើងហើយ ចិត្តក៏ឆ្ងាយអំពីសមាធិ ។ នៃ  
មោគ្គល្លាន ព្រោះហេតុនោះ ក្នុងសាសនានេះ អ្នកគប្បីសិក្សា  
យ៉ាងនេះថា អាត្មាអញ នឹងមិនពោលនូវពាក្យទាស់ទែង ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ឯវញ្ញំ តេ មោក្កល្លាន សិក្ខិតព្វំ វិក្កាហិកាយ

មោក្កល្លាន កថាយ សតិ កថាពាហុល្លំ ចាដិ-

កង្ខំ កថាពាហុល្លេ សតិ ឧទ្ធច្ចំ ឧទ្ធតស្ស

អសំរោ អសំរុតស្ស អារា ចិត្តំ សមាធិម្ហា ។

ធាហំ មោក្កល្លាន សព្វេហោវ សំសក្កំ វណ្ណយាមិ ន

បធាហំ មោក្កល្លាន សព្វេហោវ សំសក្កំ ន វណ្ណយាមិ

សកហដ្ឋប្បព្វជិតេហិ ខោ អហំ មោក្កល្លាន សំសក្កំ

ន វណ្ណយាមិ យានិ ច ខោ តានិ សេនាសនានិ

អប្បសន្តានិ អប្បនិក្ខេបាសានិ វិជនវាតានិ មនុស្ស-

រាហសេយ្យកានិ បដិសល្លានសារុប្បានិ តថារូបេហិ

សេនាសនេហិ សំសក្កំ វណ្ណយាមីតិ ។ ឯវំ វុត្តេ

អាយស្មា មហាមោក្កល្លានោ ភកវន្តំ ឯតទរោច

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

នៃមោគ្គល្លាន អ្នកគប្បីសិក្សាយ៉ាងនេះចុះ នៃមោគ្គល្លាន កាលបើ  
 ពាក្យទាស់ទែងមានហើយ ការល្មោភនិយាយច្រើន ក៏ប្រាកដឡើង  
 កាលបើការល្មោភនិយាយច្រើនមានហើយ សេចក្តីរាយមាយ ក៏ប្រាកដ  
 ឡើង កាលបើសេចក្តីរាយមាយមានហើយ សេចក្តីមិនសង្រួម ក៏ប្រាកដ  
 ឡើង កាលបើសេចក្តីមិនសង្រួមមានហើយ ចិត្តក៏ឆ្ងាយអំពីសមាធិ ។

នៃមោគ្គល្លាន តថាគត មិនបានសរសើរនូវការជាប់ជំពាក់ដោយវត្ថុទាំង  
 អស់ នៃមោគ្គល្លាន ប៉ុន្តែ តថាគត មិនមែនជាមិនសរសើរការជាប់  
 ជំពាក់ដោយវត្ថុទាំងអស់ទេ នៃមោគ្គល្លាន តថាគត មិនបានសរសើរ  
 តែនូវការជាប់ជំពាក់ ដោយគ្រហស្ថ និងបព្វជិតទាំងឡាយប៉ុណ្ណោះ ឯ  
 សេនាសនៈណា មានសំឡេងតិច មិនមានសំឡេងគីកកង មានខ្យល់  
 បក់រហើយ គួរជាទីធ្វើនូវការកំបាំងរបស់មនុស្ស សមគួរដល់ការព្រួសសម្លាញ់  
 តថាគត រមែងសរសើរនូវការជាប់ជំពាក់ដោយសេនាសនៈ មានសភាព  
 ដូច្នោះ ។ កាលព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់យ៉ាងនេះហើយ ព្រះ  
 មហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុ ក៏ក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគដូច្នោះថា

បណ្ណាសកាសង្ខហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

កិត្តារតា នុ ខោ ភន្តេ ភិក្ខុ សង្ខិត្តេន តណ្ហា-  
 សង្ខយវិមុត្តោ ហោតិ អច្ចន្តនិដ្ឋោ អច្ចន្តយោកក្ខេមី  
 អច្ចន្តព្រហ្មចារី អច្ចន្តបរិយោសានោ សេដ្ឋោ ទេវ-  
 មនុស្សានន្តិ ។ ឥធិ មោក្កល្លាន ភិក្ខុនោ សុតំ  
 ហោតិ សព្វេ ធម្មា នាលំ អភិនិវេសាយាតិ វាវេញតំ  
 មោក្កល្លាន ភិក្ខុនោ សុតំ ហោតិ សព្វេ ធម្មា នាលំ  
 អភិនិវេសាយាតិ ។ សោ សព្វំ ធម្មំ អភិជាណាតិ  
 សព្វំ ធម្មំ អភិញ្ញាយ សព្វំ ធម្មំ បរិជាណាតិ សព្វំ  
 ធម្មំ បរិញ្ញាយ យំកត្តំ វេទនំ វេទិយតិ សុខំ វា  
 ទុក្ខំ វា អនុក្ខមសុខំ វា ។ សោ តាសុ វេទនាសុ  
 អនិច្ចានុបស្សី វិហារតិ វិរាតានុបស្សី វិហារតិ និរោធា-  
 នុបស្សី វិហារតិ បដិទិស្សក្កានុបស្សី វិហារតិ ។  
 សោ តាសុ វេទនាសុ អនិច្ចានុបស្សី វិហារន្តោ  
 វិរាតានុបស្សី វិហារន្តោ និរោធានុបស្សី វិហារន្តោ

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុមានចិត្តផុតស្រឡះពិត ក្នុងការអស់ទៅ  
 នៃតណ្ហា មានសេចក្តីសម្រេចដ៏ទៀង មានសេចក្តីក្សេមចាកយោគៈ  
 ដ៏ទៀង មានព្រហ្មចារ្យដ៏ទៀង មានទីបំផុតដ៏ទៀង ជាបុគ្គល  
 ប្រសើរ ជាងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយ យ៉ាងសង្ខេប តើដោយ  
 ហេតុប៉ុន្មានហ្ន៎ ។ នៃមោគ្គល្លាន ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ មានការ  
 ចេះដឹងថា ធម៌ទាំងអស់ មិនគួរប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីសេចក្តីប្រកាន់  
 មាំឡើយ នៃមោគ្គល្លាន ភិក្ខុមានការចេះដឹងនុ៎ះថា ធម៌ទាំងអស់  
 មិនគួរប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីសេចក្តីប្រកាន់មាំ យ៉ាងនេះឡើយ ។ ភិក្ខុ  
 នោះ រមែងដឹងច្បាស់នូវធម៌ទាំងអស់ លុះដឹងច្បាស់នូវធម៌ទាំងអស់ហើយ  
 ក៏កំណត់ដឹងនូវធម៌ទាំងអស់ លុះកំណត់ដឹងនូវធម៌ទាំងអស់ហើយ ក៏  
 ទទួលនូវវេទនាណាមួយ គឺវេទនាជាសុខ ឬ ជាទុក្ខ ឬ មិនមែនជាទុក្ខមិន  
 មែនជាសុខ ។ ភិក្ខុនោះ ជាអ្នកពិចារណាឃើញរឿយ ។ ថា មិនទៀង  
 ក្នុងវេទនាទាំងនោះ ពិចារណាឃើញរឿយ ។ នូវការប្រាសចាកតម្រេក  
 ពិចារណាឃើញរឿយ ។ នូវការរំលត់ទុក្ខ ពិចារណាឃើញរឿយ ។  
 នូវកិរិយាលះបង់ ។ កាលភិក្ខុនោះ ពិចារណាឃើញរឿយ ។ ថា  
 មិនទៀង ក្នុងវេទនាទាំងនោះ ពិចារណាឃើញរឿយ ។ នូវ  
 ការប្រាសចាកតម្រេក ពិចារណាឃើញរឿយ ។ នូវការរំលត់ទុក្ខ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

បដិទិស្សក្កានុបស្សី វិហារនោ ន ច កិញ្ចំ លោកេ  
 ឧទាទិយតិ អនុទាទិយំ ន បរិតស្សតិ អបរិតស្សំ  
 បច្ចុត្តញ្ញេវ បរិទិញ្ចាយតិ ទីណា ជាតិ រុសិតំ ព្រហ្មចរិយំ  
 កតំ ករណីយំ ធាបរំ ឥត្តត្តាយាតិ បជាជាតិ ។ ឯត្តារតា  
 ខោ មោក្កល្លាន ភិក្ខុ សង្ខិត្តេន តណ្ហាសង្ខយវិមុត្តោ  
 ហោតិ អច្ចន្តនិដ្ឋោ អច្ចន្តយោកក្ខេមី អច្ចន្តព្រហ្មចារី  
 អច្ចន្តបរិយោសាណោ សេដ្ឋោ ទេវមនុស្សានន្តិ ។

[៥៩] មា ភិក្ខុវេ បុញ្ញានំ កាយិត្ត សុខស្សេតំ  
 ភិក្ខុវេ អធិវចនំ យទិទំ បុញ្ញានន្តិ ។ អភិជាធាមិ  
 ខោ បនាហំ ភិក្ខុវេ ទីយរត្តំ ឥដ្ឋំ កន្តំ  
 មនាបំ វិទាកំ បច្ចុនុភូតំ សត្ត វស្សានិ មេត្ត-  
 ចិត្តំ ភាវេសី សត្ត វស្សានិ មេត្តចិត្តំ ភាវេត្វា  
 សត្ត សំវដ្ឋវិវដ្ឋកហ្សេ ន យិមំ លោកំ បុនា-  
 ភមាសី សំវដ្ឋមាណេ សុនាហំ ភិក្ខុវេ លោកេ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ពិចារណាឃើញរឿយ ។ នូវភិរិយាលះបង់ ក៏លែងប្រកាន់មាំនូវវត្ថុណា  
 មួយក្នុងលោក កាលបើមិនប្រកាន់មាំហើយ រមែងមិនតក់ស្លុត កាល  
 បើមិនតក់ស្លុតហើយ ក៏រមែងបរិនិព្វានដោយពិត (ភិក្ខុនោះ) ដឹង  
 ច្បាស់ថា ជាតិអស់ហើយ ព្រហ្មចរិយធម៌ អាត្មាអញបានអប់រំហើយ  
 សោឡសកិច្ច អាត្មាអញបានធ្វើស្រេចហើយ មគ្គការវនាកិច្ចដទៃប្រព្រឹត្ត  
 ទៅ ដើម្បីសោឡសកិច្ចនេះទៀត មិនមានឡើយ ។ ម្នាលមោគ្គល្លាន  
 ភិក្ខុមានចិត្តផុតស្រឡះ ព្រោះធ្វើធម៌នោះឲ្យជាអារម្មណ៍ ក្នុងការអស់ទៅ  
 នៃតណ្ហា មានសេចក្តីសម្រេចដ៏ទៀង មានសេចក្តីក្សេមចាកយោគៈ  
 ដ៏ទៀង មានព្រហ្មចារ្យដ៏ទៀង មានទីបំផុតដ៏ទៀង ជាបុគ្គលប្រសើរ  
 ជាងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយយ៉ាងសង្ខេប ដោយហេតុដូច្នោះឯង ។

[៥៧] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ កុំខ្លាចនូវបុណ្យឡើយ  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ពាក្យថា បុណ្យនេះជាឈ្មោះនៃសេចក្តីសុខ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតដឹងច្បាស់ថា តថាគតបានចម្រើនមេត្តា-  
 ចិត្តដែលជាទីប្រាថ្នា ជាទីត្រេកអរ ជាទីគាប់ចិត្ត ជាផលដែលបុគ្គល  
 ទទួលរឿយ ។ អស់ឆ្នាំ ៧ ជាយូរអង្វែង លុះតថាគតចម្រើននូវមេត្តាចិត្ត  
 អស់ឆ្នាំ ៧ ហើយ ក៏មិនបានមកកាន់លោកនេះទៀត អស់សំវដ្តកប្ប  
 និងវិវដ្តកប្ប ៧ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលដែលលោកវិនាសទៅ

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

អាកស្សបកោ ហោមិ វិដ្ឋមាណេ លោកេ សុញ្ញំ  
 ព្រហ្មវិមាណំ ឧបបជ្ជាមិ ។ តតុរ សុទំ ភិក្ខុវេ  
 ព្រហ្មា ហោមិ មហាព្រហ្មា អភិក្ខុ អនភិ-  
 ក្ខតោ អញ្ញទត្តទសោ វសវត្ថិ ។ ធន្តិសក្ខត្តំ  
 ខោ បនាហំ ភិក្ខុវេ សក្កោ អហោសី  
 ទេវានមិដ្ឋោ ។ អនេកសតក្ខត្តំ រាជា អហោសី  
 ចក្កវត្ថិ ធម្មិកោ ធម្មរាជា ចាតុរដ្ឋោ វិទិតារី ជន-  
 បទត្តារិយប្បត្តោ សត្តរតនសមដ្ឋាកតោ ។ តស្ស មយ្ហំ  
 ភិក្ខុវេ ឥមាណិ សត្ត រតនាណិ អហោសុំ សេយ្យដីទំ  
 ចក្កវតំ ហត្ថិវតំ អស្សវតំ មណិវតំ ឥត្ថិវតំ  
 កហាបតិវតំ បរិណាយករតនមេវ សត្តមំ ។ បរោ-  
 សហស្សំ ខោ បន មេ ភិក្ខុវេ បុត្តា អហោសុំ សូរា  
 វិវុទ្ធា បរសេនប្បមទ្ធា ។ សោ ឥមំ បបរិ  
 សាគរបរិយន្តំ អនណ្ណោន អសត្តេន ធម្មេន អភិវិទិយ  
 អជ្ឈាវសន្តិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

តថាគត បានទៅកើតក្នុងអាកស្សរព្រហ្ម កាលដែលលោកចម្រើនឡើង  
តថាគតបានទៅកាន់ព្រហ្មវិមានដែលសូន្យ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ក្នុង  
ព្រហ្មវិមាននោះ តថាគតជាព្រហ្ម ជាមហាព្រហ្ម គ្របសង្កត់លើព្រហ្ម  
ឯទៀត ព្រហ្មឯទៀត មិនអាចគ្របសង្កត់តថាគតបាន តថាគតជាអ្នក  
ឃើញហេតុសព្វគ្រប់ ជាអ្នកធ្វើព្រហ្មទាំងពួង ឲ្យលុះក្នុងអំណាចខ្លួន ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតកើតជាសក្កទេវរាជ ៣៦ ដង ។ តថាគត  
បានជាស្តេចចក្រពត្តិ ប្រកបដោយធម៌ ជាធម្មរាជ ជាឥស្សរៈក្នុងផែនដី  
មានព្រំប្រទល់ ក្នុងទីបំផុតនៃសមុទ្រទាំង ៤ មានជ័យជម្នះដល់នូវភាវៈ  
មាំមួនក្នុងជនបទ បរិបូណ៌ដោយរតនៈទាំង ៧ ប្រការ ជាច្រើនរយផង ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ រតនៈ ៧ ប្រការនេះ កើតដល់តថាគតនោះ គឺចក្ក-  
រតនៈ ១ ហត្ថិរតនៈ ១ អស្សរតនៈ ១ មណិរតនៈ ១ តត្ថិរតនៈ ១  
គហបតិរតនៈ ១ បរិនាយករតនៈ ១ ជាគម្រប់ ៧ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
តថាគត មានកូនច្រើនពាន់ ជាអ្នកភ្ញៀវក្លា មានសភាពជាអ្នកមាន  
សេចក្តីព្យាយាម អាចញាំញីនូវសេនាស្តេចដទៃបាន ។ តថាគត  
បានឈ្នះហើយ នៅគ្រប់គ្រងនូវផែនដីនេះ ដែលមានសាគរជាទីបំផុត  
ដោយធម៌មិនបាច់ប្រើអាជ្ញា មិនបាច់ប្រើគ្រឿងសស្ត្រាទេ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថវនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

បស្ស បុញ្ញានំ វិចាគំ	កុសលានំ សុខេសិនំ
មេត្តចិត្តំ វិភាវេត្វា	សត្ត វស្សានិ ភិក្ខុវោ
សត្ត សំវដ្តវិវដ្តកប្បេ	ន យិមំ លោកំ បុណាតមំ
សំវដ្តមាណេ លោកម្ហិ	ហោមិ អាកស្សបកោ
វិវដ្តមាណេ លោកម្ហិ	សុញ្ញព្រហ្មបកោ អហំ
សត្តក្ខត្តំ មហាព្រហ្មា	វសវត្តិ តទា អហំ
ឆត្តិសក្ខត្តំ ទេវិវដ្តោ	ទេវវដ្ឋមការយី
ចក្កវត្តិ អហំ រាជា	ជម្ពូសណ្ណាស្ស ឥស្សរោ ។
មុទ្ធាភិសិត្តោ ខត្តិយោ	មនុស្សាធិបតី អហំ
អនណ្ណោន អសត្តេន	វិជេយ្យ បបរី ឥមំ
អសាហាសេន ធម្មេន	សមេន មនុសាសិ តំ
ធម្មេន វដ្តំ កាវេត្វា	អស្មី បបរិមណ្ណាលេ
មហាទ្ធតេន មហាកោតេ	អឡោ អជាយិសំ កុលេ
សព្វកាមេហិ សម្បន្នេ	រតនេហិ ច សត្តហិ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគត បានឃើញនូវផលនៃបុណ្យ  
 ជាកុសលហើយ ក៏បានប្រាប់ពួកសត្វអ្នកស្វែងរកនូវសេចក្តី  
 សុខ ហើយចម្រើននូវមេត្តចិត្ត អស់ ៧ ឆ្នាំ មិនបាន  
 មកកាន់លោកនេះទៀត អស់សំវដ្តកប្បនិងវិវដ្តកប្ប ៧ ដង  
 កាលដែលលោកវិនាស តថាគតទៅកើតក្នុងអាកាស្យរព្រហ្ម  
 កាលដែលលោកចម្រើន តថាគត ចូលទៅកាន់ព្រហ្មលោក  
 ដែលសូន្យ ក្នុងកាលនោះ តថាគត បានជាមហាព្រហ្ម  
 ជាអ្នកធ្វើព្រហ្មឯទៀត ឲ្យលុះក្នុងអំណាចនៃខ្លួនអស់ ៧ ដង  
 បានជាស្តេចនៃទេវតា ជាកំពូលនៃទេព្តាអស់ ៣៦ ដង បាន  
 ជាស្តេចចក្រពត្តិ ជាធំក្នុងជម្ពូទ្វីប ។ បានជាក្សត្រដែលបាន  
 មុទ្ធាភិសេក ជាអធិបតីរបស់មនុស្ស បានឈ្នះនូវផែនដី  
 នេះ ដោយធម៌ មិនបាច់ប្រើអាជ្ញា មិនបាច់ប្រើគ្រឿង  
 សស្ត្រា មិនបាច់កំហែងកំហល់ទេ បានប្រៀនប្រដៅ  
 ដោយធម៌ដ៏ស្មើ ហើយបានសោយរាជសម្បត្តិនោះ លើ  
 មណ្ឌលនៃផែនដីនេះ ដោយធម៌ តែងបានកើតក្នុងត្រកូល  
 សុកស្តម្ភ មានទ្រព្យច្រើន មានភោគៈច្រើន បរិបូណ៌  
 ដោយកាមទាំងពួងផង ដោយរតនៈទាំង ៧ ផង

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

ពុទ្ធា សង្កាហកា លោកេ តេហិ ឯតំ សុទេសិតំ  
 ឯស ហេតុ មហាន្តស្ស បថព្យោ យេន វុច្ចតិ  
 បហុតវិត្តបករណោ រាជា ហោមិ បតាបវា  
 ឥទ្ធិមា យសវា ហោមិ ជម្ពូសណ្ណាស្ស ឥស្សរោ ។  
 កោ សុត្វា នប្បសីទេយ្យ អបិ កណ្ណាកិជាតិយោ  
 តស្មា ហិ អត្តកាមេន មហាត្តមភិក្ខុតា  
 សទ្ធម្មោ កុកាតព្វោ សវំ ពុទ្ធានសាសនន្តិ ។

[៦០] អថខោ ភកវា បុព្វណ្ណាសមយំ និវាសេត្វា  
 បត្តចីវរមាណាយ យេន អនាថបិណ្ណិកស្ស កហាបតិស្ស  
 និវេសនំ តេនុបសង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា បញ្ញត្តេ អាសនេ  
 និសីទិ ។ តេន ខោ បន សមយេន អនាថបិណ្ណិ-  
 កស្ស កហាបតិស្ស និវេសនេ មនុស្សា ឧច្ចាសទ្ធា  
 មហាសទ្ធា ហោន្តិ ។ អថខោ អនាថបិណ្ណិកោ  
 កហាបតិ យេន ភកវា តេនុបសង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា  
 ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ  
 និសិទ្ធិំ ខោ អនាថបិណ្ណិកំ កហាបតិ ភកវា ឯតទរោច

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ ជាអ្នកសង្រ្គោះពួកសត្វលោក ព្រះពុទ្ធទាំង  
 នោះ ទ្រង់សម្តែងដោយប្រពៃ នូវហេតុនុ៎ះ នេះជាហេតុ  
 ហៅថា ជាម្ចាស់នៃផែនដីរបស់ជនដ៏ច្រើន តថាគតជាស្តេច  
 មានទ្រព្យសម្បត្តិច្រើន ជាអ្នកអង្គអាច ជាអ្នកមានឫទ្ធិ មាន  
 យស ជាតស្សរៈក្នុងជម្ងឺប ។ បុគ្គលណាស្តាប់ហើយ  
 មិនជ្រះថ្លា ចាត់ជាកណ្តាកិជាតិ ព្រោះហេតុនោះ បុគ្គល  
 មានប្រាថ្នានូវប្រយោជន៍ ប្រាថ្នានូវភាវៈជាធំ រលឹកនូវពុទ្ធ-  
 សាសនា គប្បីធ្វើនូវសេចក្តីគោរពនូវព្រះសទ្ធម្មចុះ ។

[៦០] គ្រានោះ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ស្បង់ប្រដាប់បាត្រ  
 និងចីវរ ក្នុងបុព្វណ្ណសម័យ ហើយចូលទៅលំនៅ របស់អនាថបិណ្ឌិក-  
 គហបតី លុះចូលទៅដល់ហើយ ក៏គង់លើអាសនៈដែលគេក្រាលថ្វាយ ។  
 សម័យនោះឯង មនុស្សទាំងឡាយ មានសំឡេងហោកព្រៀវក្នុងលំនៅ  
 នៃអនាថបិណ្ឌិកគហបតី ។ លំដាប់នោះ អនាថបិណ្ឌិកគហបតី ចូលទៅ  
 គាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់ហើយ ក៏ក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះ  
 ដ៏មានព្រះភាគ ហើយអង្គុយក្នុងទីសមគួរ ។ លុះអនាថបិណ្ឌិកគហបតី  
 អង្គុយក្នុងទីសមគួរហើយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ក៏ទ្រង់ត្រាស់ដូច្នោះថា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គក្ករនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

កី ណុ តេ កហាបតិ និវេសនេ មនុស្សា ឧច្ចាសន្តា  
មហាសន្តា កេវរដ្ឋោ មញ្ញោ មច្ឆេ វិលោមេតីតិ ។  
អយំ ភន្តេ សុជាតា យរសុណ្ណា អន្តោ កុលា  
អាជីតា សា នេវ សស្សំ អាទិយតិ ន សស្សំ  
អាទិយតិ ន សាមិកំ អាទិយតិ ភកវន្តម្បិ ន  
សក្កហេតិ ន ករុកហេតិ ន មាណេតិ ន បូជេតីតិ ។  
អថខោ ភកវា សុជាតំ យរសុណ្ណំ អាមន្តេសិ ឯហិ  
សុជាតេតិ ។ ឯវំ ភន្តេតិ ខោ សុជាតា យរសុណ្ណា  
ភកវតោ បដិស្សុណិក្ខា យេន ភកវា តេនុបសង្កមិ  
ឧបសង្កមិក្ខា ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ និសីទិ ។  
ឯកមន្តំ និសីទំ ខោ សុជាតំ យរសុណ្ណំ ភកវា  
ឯតទរោច សត្ត ខោ ឥមា សុជាតេ បុរិសស្ស ភរិយា ។  
កតមា សត្ត ។ វេសមា<sup>(១)</sup> ចោរសមា<sup>(២)</sup> អយ្យសមា

១ ឱ. ម. វេកសមា ។ ២ ចោរីសមា ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលគហបតី មនុស្សទាំងឡាយ មានសំឡេងហោរិកញ្ជ្រៀវ ក្នុង  
លំនៅនៃអ្នក ទំនងដូចជាព្រានសន្ទូចចាប់ត្រីដូចម្តេចហ្ន៎ ។ បពិត្រ  
ព្រះអង្គដ៏ចម្រើន នាងសុជាតានេះ ជាយរសុណ្ណា (កូនប្រសាស្ត្រីក្នុងផ្ទះ)  
ខ្ញុំព្រះអង្គបាននាំមក អំពីត្រកូលស្តុកស្តម្ភ នាងសុជាតានោះ មិនអើ-  
ពើនឹងឪពុកក្មេក មិនអើពើនឹងម្តាយក្មេក មិនអើពើនឹងស្វាមី ទាំងមិន  
បានធ្វើសក្ការៈ មិនបានគោរព មិនបានរាប់អាន មិនបានបូជាព្រះ  
ដ៏មានព្រះភាគ ។ លំដាប់នោះ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ហៅ  
នាងសុជាតាជាយរសុណ្ណាថា ម្នាលនាងសុជាតា ចូរនាងមកនេះ ។ នាង  
សុជាតា ជាយរសុណ្ណា បានទទួលព្រះពុទ្ធដីកាព្រះដ៏មានព្រះភាគថា  
ព្រះករុណាព្រះអង្គ ហើយក៏ចូលទៅគាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះចូល  
ទៅដល់ហើយ ក៏ក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មានព្រះភាគ ហើយអង្គុយក្នុងទី  
សមគួរ ។ លុះនាងសុជាតា ជាយរសុណ្ណា អង្គុយក្នុងទីសមគួរ  
ហើយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ដូច្នោះថា ម្នាលនាងសុជាតា ភរិយា  
របស់បុរសនេះ មាន ៧ ពួក ។ ភរិយា ៧ ពួក តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺ  
វធិសមាភរិយា (ភរិយាស្មើដោយអ្នកសម្លាប់) ១ ចោរសមាភរិយា (ភរិ-  
យាស្មើដោយចោរ) ១ អយ្យសមាភរិយា (ភរិយាស្មើដោយម្ចាស់) ១

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

មាតុសមា ភតិទិសមា សទ្ធិសមា ទាសីសមា ។  
 ឥមា ខោ សុជាតេ សត្ត បុរិសស្ស ភវិយា ។ តាសំ  
 តំ នុ កតមាតិ ។ ធាហំ ភន្តេ ឥមស្ស ភកវតា  
 សទ្ធិត្តេន កាសិតស្ស វិត្តាបេន អត្ថំ អាជាធាមិ ។ សាធុ  
 មេ ភន្តេ ភកវា តថា ធម្មំ ទេសេតុ យថាហំ ឥមស្ស  
 ភកវតា សទ្ធិត្តេន កាសិតស្ស វិត្តាបេន អត្ថំ  
 អាជានេយ្យន្តិ ។ តេនហិ សុជាតេ សុណាហិ សាធុកំ  
 មនសិករោហិ កាសិស្សមីតិ ។ ឯវំ ភន្តេតិ  
 ខោ សុជាតា យវសុណ្ណា ភកវតោ បច្ចុស្សោសិ ។  
 ភកវា ឯតទរោច

បទុដ្ឋចិត្តា អហិតានុកម្មិជី  
 អញ្ញេសុ វត្តា អតិមញ្ញតេ បតី  
 ធនេន កិតស្ស វាយ ឧស្សុកា

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

មាតុសមាភរិយា (ភរិយាស្មើដោយមាតា) ១ ភគិនិសមាភរិយា (ភរិយាស្មើដោយប្អូនស្រី) ១ សខីសមាភរិយា (ភរិយាស្មើដោយសំឡាញ់) ១ ទាសីសមាភរិយា (ភរិយាស្មើដោយខ្ញុំស្រី) ១ ។ ម្នាលនាងសុជាតា នេះ ជាភរិយា ៧ ពួក របស់បុរស ។ បណ្ណាភរិយាទាំង ៧ ពួកនោះ នាង ជាភរិយាដូចម្តេច ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គមិនបានដឹងនូវ អត្តនៃភាសិតនេះ ដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់សម្តែងដោយសេចក្តី សង្ខេប ឲ្យពិស្តារបានទេ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គគប្បីដឹង នូវអត្តនៃភាសិតនេះ ដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់សម្តែងហើយ ដោយ សេចក្តីសង្ខេប ឲ្យពិស្តារបាន យ៉ាងណា សូមព្រះដ៏មានព្រះភាគ សម្តែងនូវធម៌ឲ្យប្រពៃដល់ខ្ញុំព្រះអង្គ យ៉ាងនោះ ។ ម្នាលនាងសុជាតា បើដូច្នោះ ចូរនាងចាំស្តាប់ ចូរធ្វើទុកក្នុងចិត្ត ដោយប្រពៃ តថាគត នឹងសម្តែង ។ នាងសុជាតា ជាយរសុណ្ណា បានទទួលព្រះពុទ្ធដីកា ព្រះដ៏មានព្រះភាគថា ព្រះករុណាព្រះអង្គ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ដូច្នោះថា

ភរិយាដែលស្វាមីលោះមកដោយទ្រព្យ ស្រ្តីមានចិត្តប្រទូស្ត ( នឹង ស្វាមី) មានសេចក្តីមិនអនុគ្រោះនូវប្រយោជន៍ ជាអ្នកត្រេកត្រ- អាលក្នុងបុរសដទៃ មើលងាយប្តី ខ្វល់ខ្វាយដើម្បីសម្លាប់ (ប្តី)

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

យា ឯវរុចា បុរិសស្ស ភរិយា  
 វេកា ច ភរិយាតិ ច សា បុរុច្ឆតិ ។  
 យំ ឥត្តិយា វិទ្ធិតិ សាមិកោ ធនំ  
 សិប្បំ វណិដ្ឋព្វា កសិមទិដ្ឋហិ  
 អប្បម្បិ តស្មា អបហាតុមិច្ឆតិ  
 យា ឯវរុចា បុរិសស្ស ភរិយា  
 ចោរា ច ភរិយាតិ ច សា បុរុច្ឆតិ ។  
 អកម្មកាមា អលសា មហាក្សសា  
 ធរុសា ច ចណ្ឌី ច ទុរុត្តវាទិដី  
 ឧដ្ឋាយកានំ អភិកុយុយ វត្តតិ  
 យា ឯវរុចា បុរិសស្ស ភរិយា  
 អយ្យា ច ភរិយាតិ ច សា បុរុច្ឆតិ ។  
 យា សព្វទា ហោតិ ហិតានុកម្បិដី  
 មាតាវ បុត្តំ អនុរក្ខតេ បតី  
 តតោ ធនំ សម្ពតមស្ស វក្ខតិ  
 យា ឯវរុចា បុរិសស្ស ភរិយា  
 មាតា ច ភរិយាតិ ច សា បុរុច្ឆតិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

ស្ត្រីណា ជាភរិយានៃបុរស មានសភាពដូច្នោះ ស្ត្រីនោះ  
ហៅថា វេជកាភរិយា ។ ស្វាមីនៃស្ត្រីបាននូវទ្រព្យណា  
ហើយតម្កល់ទុក ដើម្បីធ្វើនូវសិល្បៈក្តី នូវជំនួញក្តី នូវកសិ-  
កម្មក្តី ស្ត្រីនោះ ប្រាថ្នាដើម្បីលួចកិបយកនូវទ្រព្យសូម្បីបន្តិច  
បន្តួចអំពីទ្រព្យនោះ ស្ត្រីណា ជាភរិយានៃបុរសមានសភាព  
ដូច្នោះ ស្ត្រីនោះ ហៅថា ចោរីភរិយា ។ ស្ត្រីមិនមានសេចក្តី  
ប្រាថ្នានឹងធ្វើនូវការងារ ជាអ្នកខ្ជិលច្រអូស ស៊ីច្រើន រឹងរូស  
កាច ពោលនូវពាក្យអាក្រក់ ប្រព្រឹត្តគ្របសង្កត់នូវស្វាមី  
ដែលមានព្យាយាម ប្រឹងប្រែង ស្ត្រីណា ជាភរិយានៃ  
បុរសមានសភាពដូច្នោះ ស្ត្រីនោះ ហៅថា អយ្យាភរិយា ។  
ស្ត្រីណា មានសេចក្តីអនុគ្រោះនូវប្រយោជន៍សព្វ ។ កាល  
ចេះរក្សាប្តី ដូចជាមាតារក្សាកូន ទាំងរក្សានូវទ្រព្យដែលស្វាមី  
នោះ បានមកអំពីទីនោះ ។ ស្ត្រីណា ជាភរិយានៃបុរស  
មានសភាពដូច្នោះ ស្ត្រីនោះ ហៅថា មាតាភរិយា ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

យថាបិ ជេដ្ឋា ភតិដី កតិដ្ឋា  
 សការវា ហោតិ សកម្មិ សាមិកេ  
 ហិរិមនា ភត្តុវសានុវត្តិដី  
 យា ឯវរូទា បុរិសស្ស ភរិយា  
 ភតិដី ច ភរិយាតិ ច សា បុរុច្ចតិ ។  
 យាចីង ទិស្វាន បតី បមោទតិ  
 សទី សខារវ ចិរស្សមាកតំ  
 កោលេយ្យកា សីលវតី បតិព្វតា  
 យា ឯវរូទា បុរិសស្ស ភរិយា  
 សទី ច ភរិយាតិ ច សា បុរុច្ចតិ ។  
 អក្កុទ្ធសន្តា វេទនណ្ឌាតជ្ជិតា  
 អរុទ្ធិត្តា បតិណោ តិតិក្ខតិ  
 អក្កោធនា ភត្តុវសានុវត្តិដី  
 យា ឯវរូទា បុរិសស្ស ភរិយា  
 ទាសី ច ភរិយាតិ ច សា បុរុច្ចតិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ស្រ្តីមានសេចក្តីគោរព ក្នុងស្វាមីរបស់ខ្លួន ដូចបួនស្រីគោរព  
 បងប្រុស មានសេចក្តីអៀនខ្មាស ប្រព្រឹត្តទៅតាមអំណាច  
 នៃភស្តា ស្រ្តីណា ជាភរិយានៃបុរស មានសភាពដូច្នោះ  
 ស្រ្តីនោះ ហៅថា ភគិនីភរិយា ។ ស្រ្តីណា ក្នុងលោកនេះ  
 បានឃើញនូវប្តីហើយ ក៏រីករាយ ដូចជាសំឡាញ់ បាន  
 ឃើញសំឡាញ់ ដែលមកអស់កាលយូរ ស្រ្តីនោះ បរិបូណ៌  
 ដោយត្រកូល មានសីលធម៌ ជាស្រ្តីមានវត្តប្រតិបត្តិ ក្នុងប្តី  
 ស្រ្តីណា ជាភរិយានៃបុរស មានសភាពដូច្នោះ ស្រ្តីនោះ  
 ហៅថា សខីភរិយា ។ ស្រ្តីដែលស្វាមីជេរ វាយ គំរាមដោយ  
 ដំបង មិនមានចិត្តប្រទូស្តវិញ ចេះអត់សង្កត់ដល់ប្តី មិន  
 ក្រោធ ប្រព្រឹត្តទៅតាមអំណាចនៃភស្តា ស្រ្តីណាជាភរិយា  
 នៃបុរសមានសភាពដូច្នោះ ស្រ្តីនោះ ហៅថា ទាសីភរិយា ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

យាថីង ភរិយា វេណាតិ វុច្ចតិ  
 ចោរី ច អយ្យាតិ ច សា បវុច្ចតិ  
 ទុស្សីលរូទា ធរុសា អនាទរា  
 កាយស្ស ភេទា និរយំ វេន្តិ តា ។  
 យាថីង មាតា ភតិជី សឡី<sup>(១)</sup> ច  
 ទាសី ច ភរិយាតិ ច សា បវុច្ចតិ  
 សីលេ បិតត្តា ចិរត្តសំរុតា  
 កាយស្ស ភេទា សុភតី វេន្តិ តាតិ ។

ឥមា ខោ សុជាតេ សត្ត បុរិសស្ស ភរិយា តាសំ  
 ត្វំ កតមាតិ ។ អដ្ឋតក្កេ មំ កន្តេ ភករា ទាសី-  
 សមំ សាមិកស្ស ភរិយំ ជាវេត្វតិ ។

[៦១] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ ធម្មា សបត្តកក្កា  
 សបត្តការណា កោធនំ អាភច្ឆន្តិ ឥត្តិ វា បុរិសំ  
 វា ។ កតមេ សត្ត ។ ឥធម ភិក្ខុវេ សបត្តោ សបត្តស្ស  
 ឯវំ ឥច្ឆតិ អហោ វតាយំ ទុព្វល្មោ អស្សាតិ ។

---

១ ឱ. សឡីតិ ច ។ អយំ បាហោ យុត្តតរោ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ភរិយាណា ក្នុងលោកនេះ ដែលហៅថា វេជកាភិ ហៅថា  
 ចៅរីភិ ហៅថាអយ្យភិ ភរិយាទាំងនោះ មានសភាពជា  
 ស្រ្តីទ្រុស្តសីល រឹងរូស មិនមានសេចក្តីគោរព លុះបែក  
 ធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ រមែងទៅកាន់នរក ។ ភរិយាណា  
 ក្នុងលោកនេះ ដែលហៅថាមាតាភិ ភគិនីភិ សឌីភិ ទាសីភិ  
 ភរិយាទាំងនោះ ជាស្រ្តីសង្រួមអស់កាលជាយូរអង្វែង ព្រោះ  
 តាំងនៅក្នុងសីលធម៌ លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ រមែង  
 ទៅកាន់សុគតិ ។

ម្នាលនាងសុជាតា នេះជាភរិយា របស់បុរស ៧ ពួក បណ្តាភរិយា  
 ទាំង ៧ ពួកនោះ នាងតើជាភរិយាដូចម្តេច ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន  
 សូមព្រះដ៏មានព្រះភាគ សម្គាល់ទុកនូវខ្ញុំព្រះអង្គ ថាជាភរិយា ស្មើដោយ  
 ទាសីរបស់ស្វាមី ចាប់ដើមអំពីថ្ងៃនេះតទៅ ។

[៦១] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ យ៉ាងនេះ ជាទីត្រេកអរនៃ  
 សត្រូវ ជាហេតុនៃសត្រូវ រមែងមកកាន់ស្រ្តីភាព ឬ បុរិសភាពដែលមាន  
 សេចក្តីក្រោធ ។ ធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ សត្រូវក្នុងលោកនេះ រមែងប្រាថ្នានូវហេតុ យ៉ាងនេះ  
 ដល់សត្រូវថា ឱហ្ន៎ សូមឲ្យបុគ្គលនេះ មានវណ្ណៈអាក្រក់ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

តំ កិស្ស ហេតុ ។ ន ភិក្ខុវេ សបត្តោ សបត្តស្ស  
 វណ្ណតាយ នន្ទតិ កោធដោយំ ភិក្ខុវេ បុរិសបុគ្គលោ  
 កោធាភិក្ខុតោ កោធបវេតោ កិញ្ចាបិ សោ ហោតិ  
 សុដ្ឋាតោ សុវិលិត្តោ កប្បិតកេសមស្ស ឌីនាតវត្ថុ-  
 វាសនោ អថខោ សោ ទុព្វណ្ណោ ច ហោតិ កោធា-  
 ភិក្ខុតោ ។ អយំ ភិក្ខុវេ បឋមោ ធម្មោ សបត្ត-  
 កណ្ណោ សបត្តការណោ កោធនំ អាតច្ចតិ ឥត្ថិ វា  
 បុរិសំ វា ។ បុន ចបំ ភិក្ខុវេ សបត្តោ សបត្តស្ស  
 ឯវំ ឥច្ចតិ អហោ វតាយំ ទុក្ខំ សយេយ្យាតិ ។  
 តំ កិស្ស ហេតុ ។ ន ភិក្ខុវេ សបត្តោ  
 សបត្តស្ស សុខសេយ្យាយ នន្ទតិ កោធដោយំ  
 ភិក្ខុវេ បុរិសបុគ្គលោ កោធាភិក្ខុតោ កោធបវេតោ

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

រឿងនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សត្រូវ រមែងមិន  
ត្រេកអរដល់សត្រូវ ព្រោះវណ្ណៈទេ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុរសបុគ្គល  
នេះ (កាលបើ) មានសេចក្តីក្រោធ មានសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ មាន  
សេចក្តីក្រោធរូបវិតហើយ បុរសបុគ្គលនោះ ទុកជាផ្ចិតស្អាតលាបស្រឡាបល្អ  
បានកោរសក់និងពួកមាត់ ហើយស្លៀកសំពត់មានពណ៌ស ក៏មែនពិត  
ហើយ ប៉ុន្តែបុរសបុគ្គលនោះ ឈ្មោះថា មានវណ្ណៈអាក្រក់ ជាអ្នកមាន  
សេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះហៅថា ធម៌ទី ១  
ជាទីត្រេកអរនៃសត្រូវ ជាហេតុនៃសត្រូវ រមែងមកកាន់ស្រ្តីភាព ឬ  
បុរិសភាពដែលមានសេចក្តីក្រោធ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត  
សត្រូវ រមែងប្រាថ្នានូវហេតុយ៉ាងនេះ ដល់សត្រូវថា ឱហ្ន៎ សូមឲ្យ  
បុគ្គលនេះ ដេកជាទុក្ខ ។ រឿងនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាល  
ភិក្ខុទាំងឡាយ សត្រូវ រមែងមិនត្រេកអរ ក្នុងការដេក ជាសុខ  
របស់សត្រូវទេ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុរសបុគ្គលនេះ មានសេចក្តី  
ក្រោធ មានសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ មានសេចក្តីក្រោធរូបវិតហើយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

កិញ្ចាបិ សោ បល្ល័ង្កេ សេតិ កោណកត្តតេ បដិ-  
 កត្តតេ បដលិកត្តតេ កណលិមិកប្បវប្បច្ចត្តវណោ  
 សឧត្តវច្ឆនេ ឧភតោលោហិតកុបដានេ អថខោ  
 សោ ទុក្ខញ្ញាវ សេតិ កោណកិក្ខតោ ។ អយំ  
 ភិក្ខុវេ ទុតិយោ ធម្មោ សបត្តកន្តោ សបត្ត-  
 ការណោ កោដនំ អាគច្ឆតិ ឥត្ថី វា បុរិសំ វា ។  
 បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ សបត្តោ សបត្តស្ស ឯវំ  
 ឥច្ឆតិ អហោ វតាយំ ន បច្ឆត្តោ អស្សាតិ ។  
 តំ កិស្ស ហេតុ ។ ន ភិក្ខុវេ សបត្តោ  
 សបត្តស្ស បច្ឆត្តតាយ នន្ទតិ កោដដោយំ ភិក្ខុវេ  
 បុរិសបុត្តលោ កោណកិក្ខតោ កោដបវេតោ អនត្ថំបិ  
 កហេត្វា អត្តោ មេ កហិតោតិ មញ្ញតិ អត្ថំបិ  
 កហេត្វា អនត្តោ មេ កហិតោតិ មញ្ញតិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

បុរសបុគ្គលនោះ ទុកជាដេកលើបល្ល័ង្ក លើកម្រាលព្រំ ដែលមាន  
 រោមវែងជាង ៤ ធ្លាប់ លើកម្រាលមានពណ៌ស ដែលធ្វើដោយរោម  
 សត្វ លើកម្រាលដែលគេធ្វើដោយរោមសត្វជាផ្កាចង្កោម លើកម្រាល  
 ដ៏ឧត្តម ដែលគេធ្វើដោយស្បែកឈ្មុស មានខ្នើយមានពណ៌ក្រហម  
 ទាំងពីរខាង ព្រមទាំងពិតានដែលមានពណ៌ក្រហម ក៏មែនពិតហើយ  
 ប៉ុន្តែ បុរសបុគ្គលនោះ ត្រូវសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ហើយ ក៏  
 ឈ្មោះថា ដេកជាទុក្ខ ដោយពិត ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះជា  
 ធម៌ទី ២ ជាទីត្រេកអរនៃសត្រូវ ជាហេតុនៃសត្រូវ រមែងមកកាន់  
 ស្ត្រីភាព ឬ បុរិសភាព ដែលមានសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 មួយទៀត សត្រូវ រមែងប្រាថ្នាយ៉ាងនេះដល់សត្រូវថា ឱហ្ន៎ សូមឲ្យ  
 បុគ្គលនេះ កុំមានប្រយោជន៍ច្រើនឡើយ ។ រឿងនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សត្រូវ រមែងមិនត្រេកអរ ក្នុងប្រយោជន៍ដ៏ច្រើន  
 របស់សត្រូវទេ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុរសបុគ្គលនេះ ជាអ្នកមានសេចក្តី  
 ក្រោធគ្របសង្កត់ មានសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ មានសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ហើយ កាន់  
 យកនូវហេតុមិនមែនជាប្រយោជន៍ សម្គាល់ថាប្រយោជន៍ អាត្មាអញ  
 បានកាន់យកហើយផង កាន់យកនូវហេតុជាប្រយោជន៍ សម្គាល់ថា  
 ហេតុមិនមែនជាប្រយោជន៍ អាត្មាអញបានកាន់យកហើយផង ។

បណ្ណាសកាសង្ខហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

តស្សីមេ            ធម្មា            អញ្ញមញ្ញវិបច្ឆដីកា            កហិតា  
 ធីយវត្ថុ            អហិតាយ            ទុក្ខាយ            សំវត្ថន្តិ            កោណា-  
 ភិក្ខុតស្ស ។ អយំ            ភិក្ខុវេ            តតិយោ            ធម្មោ            សបត្ត-  
 កន្តោ            សបត្តការណោ            កោណនំ            អាភច្ចតិ            ឥត្ថិ            វា  
 បុរិសំ            វា            ។ បុណ            ចបំ            ភិក្ខុវេ            សបត្តោ            សបត្តស្ស  
 ឯវំ            ឥច្ចតិ            អហោ            វតាយំ            ន            កោតវា            អស្សាតិ            ។  
 តំ            កិស្ស            ហេតុ            ។ ន            ភិក្ខុវេ            សបត្តោ            សបត្តស្ស  
 កោតវតាយ            នន្ទតិ            កោណស្ស            ភិក្ខុវេ            បុរិសបុគ្គលស្ស  
 កោណភិក្ខុតស្ស            កោណបរេតស្ស            យេបិស្ស            តេ  
 ហោន្តិ            កោតា            ឧដ្ឋានវិយាធិកតា            ពាហាពលបរិចិតា  
 សេនាវត្ថិត្តា            ធម្មិកា            ធម្មលទ្ធា            តេបិ            វាជាដោ  
 វាជកោសំ            បរេសេន្តិ            កោណភិក្ខុតស្ស            ។ អយំ  
 ភិក្ខុវេ            ចតុត្តោ            ធម្មោ            សបត្តកន្តោ            សបត្តការណោ  
 កោណនំ            អាភច្ចតិ            ឥត្ថិ            វា            បុរិសំ            វា            ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

នេះជាធម៌ ជាសត្រូវដល់គ្នានិងគ្នា ដែលសត្រូវនោះ មានសេចក្តី  
 ក្រោធគ្របសង្កត់ កាន់យកហើយ រមែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីមិនជាប្រ-  
 យោជន៍ ដើម្បីសេចក្តីទុក្ខអស់កាលជាយូរអង្វែង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 នេះជាធម៌ទី ៣ ដែលជាទីត្រេកអរនៃសត្រូវ ជាហេតុនៃសត្រូវ រមែងមក  
 កាន់ស្រ្តីភាព ឬ បុរិសភាពដែលមានសេចក្តីក្រោធ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 មួយទៀត សត្រូវរមែងប្រាថ្នាយ៉ាងនេះដល់សត្រូវថា ឱហ្ន៎ សូមឲ្យ  
 បុគ្គលនេះ កុំមានភោគឡើយ ។ រឿងនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ សត្រូវ រមែងមិនត្រេកអរដល់សត្រូវ ព្រោះមានភោគៈ  
 ទេ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើបុរសបុគ្គល មានសេចក្តីក្រោធ មាន  
 សេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ មានសេចក្តីក្រោធរូបវិតហើយ ភោគៈទាំង-  
 ឡាយណា ដែលបុគ្គលនោះ បានមកដោយសេចក្តីប្រឹងប្រែងព្យាយាម  
 សន្សំដោយកម្លាំងដៃ បែកញើសហូរញើស ប្រកបដោយធម៌ បាន  
 មកដោយធម៌ ព្រះរាជាទាំងឡាយ រមែងញ៉ាំងភោគៈទាំងនោះ របស់  
 បុគ្គលដែលមានសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ ឲ្យចូលទៅកាន់ព្រះឃ្នាំង ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះជាធម៌ទី ៤ ដែលជាទីត្រេកអរនៃសត្រូវ ជាហេតុ  
 នៃសត្រូវ រមែងមកកាន់ស្រ្តីភាព ឬ បុរិសភាព ដែលមានសេចក្តីក្រោធ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ សបត្តោ សបត្តស្ស ឯវំ ឥច្ឆតិ  
 អហោ វតាយំ ន យសវា អស្សាតិ ។ តំ កិស្ស  
 ហេតុ ន ភិក្ខុវេ សបត្តោ សបត្តស្ស យសវតាយ  
 នន្ទតិ កោធដោយំ ភិក្ខុវេ បុរិសបុគ្គលោ កោធា-  
 ភិក្ខុតោ កោធបវេតោ យេបិស្ស សោ ហោតិ យសោ  
 អប្បមាណាធិកតោ តម្ហាបិ ទំសតិ កោធាភិក្ខុតោ ។  
 អយំ ភិក្ខុវេ បញ្ចមោ ធម្មោ សបត្តកណ្តោ សបត្ត-  
 ការណោ កោធជនំ អាតច្ឆតិ ឥត្តិ វា បុរិសំ វា ។  
 បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ សបត្តោ សបត្តស្ស ឯវំ ឥច្ឆតិ  
 អហោ វតាយំ ន មិត្តវា អស្សាតិ ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។  
 ន ភិក្ខុវេ សបត្តោ សបត្តស្ស មិត្តវតាយ នន្ទតិ  
 កោធដោយំ ភិក្ខុវេ បុរិសបុគ្គលោ កោធាភិក្ខុតោ  
 កោធបវេតោ យេបិស្ស តេ ហោន្តិ មិត្តាមច្ចា ញាតិ-  
 សាលោហិតា តេបិ អារកា តំ បរិវេជ្ជន្តិ កោធាភិក្ខុតំ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត សត្រូវ រមែងប្រាថ្នាយ៉ាងនេះ ដល់សត្រូវថា ឱហ្ន៎ សូមឲ្យបុគ្គលនេះ កុំមានយសឡើយ ។ រឿងនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សត្រូវ រមែង មិនត្រេកអរដល់សត្រូវ ព្រោះមានយសទេ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុរស បុគ្គលនេះ មានសេចក្តីក្រោធ មានសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ មាន សេចក្តីក្រោធរូបវិតហើយ យសណា របស់បុគ្គលនោះ ដែលបានមក ដោយសេចក្តីមិនប្រមាទ (កាលបើ) មានសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ហើយ ក៏រមែងភ្ញាក់ចេញចាកយសនោះមិនខានឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះជាធម៌ទី ៥ ដែលជាទីត្រេកអរនៃសត្រូវ ជាហេតុនៃសត្រូវ រមែងមក កាន់ស្ត្រីភាព ឬ បុរិសភាពដែលមានសេចក្តីក្រោធ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត សត្រូវ រមែងប្រាថ្នាយ៉ាងនេះ ដល់សត្រូវថា ឱហ្ន៎ សូមឲ្យ បុគ្គលនេះ កុំមានមិត្តឡើយ ។ រឿងនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុ ទាំងឡាយ សត្រូវ រមែងមិនត្រេកអរដល់សត្រូវ ព្រោះមានមិត្តទេ ម្នាល ភិក្ខុទាំងឡាយ បុរសបុគ្គលនេះ មានសេចក្តីក្រោធ មានសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ មានសេចក្តីក្រោធរូបវិតហើយ ពួកមិត្ត អាមាត្យ ញាតិ សាលាហិតណា របស់បុរសបុគ្គលនោះ ពួកជនទាំងនោះ រមែងរៀប បង្រួបបុរសបុគ្គល ដែលមានសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់នោះ អំពីចម្ងាយ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ អព្យាកតវត្តោ

អយំ ភិក្ខុវេ ឆដ្ឋោ ធម្មោ សបត្តកក្កោ សបត្ត-  
 ការណោ កោដនំ អាភច្ចតិ ឥត្តិ វា បុរិសំ  
 វា ។ បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ សបត្តោ សបត្តស្ស  
 ឃរំ ឥច្ចតិ អហោ វតាយំ កាយស្ស ភេទា  
 បម្មរណា អចាយំ ទុក្ខតិ វិទិចាតំ និរយំ ឧប-  
 បដ្ឋេយ្យាតិ ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។ ន ភិក្ខុវេ  
 សបត្តោ សបត្តស្ស សុភតិកមនេន នន្ទតិ កោដនោយំ  
 ភិក្ខុវេ បុរិសបុគ្គលោ កោណភិក្ខុតោ កោដបវេតោ  
 កាយេន ទុច្ចរិតំ ចរតិ វាចាយ ទុច្ចរិតំ ចរតិ  
 មនសា ទុច្ចរិតំ ចរតិ ។ សោ កាយេន ទុច្ចរិតំ  
 ចរិត្វា វាចាយ ទុច្ចរិតំ ចរិត្វា មនសា ទុច្ចរិតំ ចរិត្វា  
 កាយស្ស ភេទា បម្មរណា អចាយំ ទុក្ខតិ វិទិចាតំ  
 និរយំ ឧបបដ្ឋតិ កោណភិក្ខុតោ ។ អយំ ភិក្ខុវេ  
 សត្តមោ ធម្មោ សបត្តកក្កោ សបត្តការណោ  
 កោដនំ អាភច្ចតិ ឥត្តិ វា បុរិសំ វាតិ ។  
 ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត ធម្មោ សបត្តកក្កោ

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះជាធម៌ទី ៦ ដែលជាទីត្រេកអរនៃសត្រូវ  
 ជាហេតុនៃសត្រូវ រមែងមកកាន់ស្រ្តីភាព ឬ បុរិសភាពដែលមានសេចក្តី  
 ក្រោធ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត សត្រូវ រមែង  
 ប្រាថ្នាយ៉ាងនេះដល់សត្រូវថា ឱហ្ន៎ សូមឲ្យបុគ្គលនេះ លុះបែកធ្លាយ  
 រាងកាយស្លាប់ទៅ គប្បីចូលទៅកើតក្នុងតិរច្ឆាន ប្រេត អសុរកាយ  
 នរក ។ រឿងនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សត្រូវ  
 រមែងមិនត្រេកអរដល់សត្រូវ ដោយដំណើរទៅកាន់សុគតិទេ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ ប៉ុន្តែបុរសបុគ្គលនេះ មានសេចក្តីក្រោធ មានសេចក្តី  
 ក្រោធគ្របសង្កត់ មានសេចក្តីក្រោធរូបវិតហើយ ក៏ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតដោយ  
 កាយ ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិត ដោយវាចា ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិត ដោយចិត្ត ។ លុះ  
 បុគ្គលដែលមានសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់នោះ ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិត ដោយកាយ  
 ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិត ដោយវាចា ប្រព្រឹត្តទុច្ចរិត ដោយចិត្តហើយ បែកធ្លាយ  
 រាងកាយស្លាប់ទៅ ក៏ទៅកើតក្នុងតិរច្ឆាន ប្រេត អសុរកាយ នរក ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះជាធម៌ទី ៧ ដែលជាទីត្រេកអរនៃសត្រូវ ជាហេតុ  
 នៃសត្រូវ រមែងមកកាន់ស្រ្តីភាព ឬ បុរិសភាពដែលមានសេចក្តីក្រោធ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ ប្រការនេះ ជាទីត្រេកអរនៃសត្រូវ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

សបត្តការណា កោដនំ អាភច្ឆន្តិ ឥត្ថិ វា បុរិសំ វាតិ ។

កោដនោ ទុព្វល្លោកា ហោតិ អថោ ទុក្ខម្បិ សេតិ សោ

អថោ អត្ថំ កហេត្វាន អនត្ថំ បដិបដ្ឋតិ<sup>(១)</sup>

តតោ កាយេន វាចាយ វងំ កត្វាន កោដនោ

កោដាភិក្ខុតោ បុរិសោ ជនជាតិ និកច្ឆតិ

កោដសម្មាទសម្មត្តោ អាយសក្កំ<sup>(២)</sup> និកច្ឆតិ

ញាតិមិត្តា សុហដ្ឋា ច បរិវេដ្ឋន្តិ កោដនំ ។

អនត្តជននោ កោដោ កោដោ ចិត្តប្បកោបនោ

ភយមន្តរតោ ជាតំ តំ ជនោ ជារពុជ្ឈតិ ។

កុទ្ធា អត្ថំ ន ជាតាតិ កុទ្ធា ធម្មំ ន បស្សតិ

អន្តតមំ តនា ហោតិ យំ កោដោ សហតេ នរំ ។

១ ឱ. ម. អធិបដ្ឋតិ ។ ២ ឱ. ម. អាយសក្កំ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ជាហេតុនៃសត្រូវ រមែងមកកាន់ស្រ្តីភាព ឬ បុរិសភាព ដែលមាន  
សេចក្តីក្រោធជាប្រក្រតី ។

បុគ្គលមានសេចក្តីក្រោធរមែងមានវណ្ណៈអាត្រក់ ទាំង  
បុគ្គលនោះ រមែងដេកជាទុក្ខ ទោះបីកាន់យកនូវប្រយោជន៍  
ហើយ រមែងប្រតិបត្តិ មិនជាប្រយោជន៍វិញ បុរសមាន  
សេចក្តីក្រោធសត្រូវសេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់ ធ្វើនូវការ  
សម្លាប់ដោយកាយ ដោយវាចា ក្នុងកាលនោះហើយ រមែង  
ដល់នូវសេចក្តីសាបសូន្យ ចាកទ្រព្យមិនខាន បុរសដែល  
ស្រវឹង ព្រោះស្រវឹងដោយសេចក្តីក្រោធហើយ រមែងដល់នូវ  
សេចក្តីអបយស ពួកញាតិ មិត្តនិងអ្នកមានចិត្តល្អ សំឡាញ់  
រមែងចៀសវាងនូវបុគ្គលអ្នកមានសេចក្តីក្រោធរ ។ សេចក្តី  
ក្រោធជាហេតុឲ្យកើតសេចក្តីវិនាស សេចក្តីក្រោធជា  
ហេតុញ្ចាំងចិត្ត ឲ្យកម្រើក ភ័យកើតឡើង ក្នុងសន្តាន  
ជនមិនបានដឹងនូវភ័យនោះឡើយ ។ បុគ្គលអ្នកក្រោធមិន  
ដឹងនូវសេចក្តីចម្រើន បុគ្គលអ្នកក្រោធមិនឃើញនូវធម៌  
សេចក្តីក្រោធគ្របសង្កត់នូវជនណា សេចក្តីងងឹត  
រមែងមានប្រាកដ ដល់ជននោះ ក្នុងកាលនោះដែរ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

យំ កុទ្ធោ ឧបរោជេតិ សុករំ វិយ ទុក្ខំ  
 បច្ឆា សោ វិតតេ កោដេ អត្តិទឌ្ឍោវ តប្បតិ ។  
 ទុម្ពង្គុយំ បបមំ ទស្សេតិ<sup>(១)</sup> ធូមក្តិមិវ ចារកោ  
 យតោ បតាយតី កោដោ យេន កុដ្ឋន្តិ មាណវា ។  
 ឆាស្ស ហិរី ន ឱត្តប្បំ ន វា សោ ហោតិ ការវោ  
 កោដេន អភិក្ខតស្ស ន ទីបំ ហោតិ កិញ្ចំនំ ។  
 តបដីយានិ កម្មានិ យានិ ធម្មេហិ អារកា  
 តានិ អាហេចយិស្សាមិ តំ សុណាថ យថាកមំ ។  
 កុទ្ធោ ហិ មិតរំ ហន្តិ ហន្តិ កុទ្ធោ សមាតរំ  
 កុទ្ធោ ហិ ព្រាហ្មណំ ហន្តិ ហន្តិ កុទ្ធោ បុថុជ្ជនំ ។  
 យាយ មាតុ ភតោ ចោសោ ឥមំ លោកំ អវេក្ខតិ  
 តម្បិ ចាណាទទី សន្តិ ហន្តិ កុទ្ធោ បុថុជ្ជនោ ។

១ ទុម្ពង្គុយំ បទស្សេតីតិបិ អយំ យុត្តតរោ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

បុគ្គលអ្នកក្រោធ បៀតបៀននូវបុគ្គលណា កាលធ្វើនូវអំពើ  
 អាក្រក់ ហាក់ដូចជាអំពើល្អ បុគ្គលអ្នកក្រោធនោះ កាលបើ  
 សេចក្តីក្រោធ ប្រាសចេញហើយ រមែងក្តៅក្រហាយជា  
 ខាងក្រោយ ដូចជាត្រូវភ្លើងឆេះ ។ សេចក្តីក្រោធង្នូលឡើងក្នុង  
 វេលាណា មាណពទាំងឡាយ ខឹងក្នុងវេលាណា រមែង  
 សម្តែងនូវមុខក្រញូរជាដំបូង ក្នុងវេលានោះ ដូចភ្លើងកាល  
 បង្ហូរនូវផ្សែង ។ បុគ្គលនោះ មិនមានហិរិ មិនមានឱត្តប្បៈ  
 មិនមានសេចក្តីគោរពឡើយ បុគ្គលត្រូវសេចក្តីក្រោធ គ្រប  
 សង្កត់ហើយ រមែងរកទីពឹងបន្តិចបន្តួចគ្មាន ។ កម្មទាំងឡាយ  
 ណា ជាទីតាំងនៃសេចក្តីក្តៅក្រហាយ ក៏រមែងឆ្ងាយអំពីធម៌  
 តថាគត នឹងសម្តែងប្រាប់នូវកម្មទាំងនោះ ចូរអ្នកទាំងឡាយ  
 ចាំស្តាប់នូវធម៌នោះ តាមសេចក្តីពិត ។ បុគ្គលក្រោធ សម្លាប់  
 នូវបិតាក៏មាន បុគ្គលក្រោធ សម្លាប់នូវមាតារបស់ខ្លួនក៏មាន  
 បុគ្គលក្រោធ សម្លាប់នូវខ្លីណាសវព្រាហ្មណ៍ក៏មាន បុគ្គល  
 ក្រោធ សម្លាប់នូវបុប្ផជនក៏មាន ។ បុរសដែលមាតាណា  
 ចិញ្ចឹមហើយ បានឃើញច្បាស់នូវលោកនេះ បុប្ផជនដែល  
 ក្រោធ រមែងសម្លាប់នូវមាតា ដែលឲ្យនូវជីវិតនោះក៏មាន ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

អត្ថបមា ហិ តេ សត្តា អត្តា ហិ បរមំ បិយោ  
 ហន្តិ កុដ្ឋោ បុថុត្តានំ ឆាធារូបេសុ មុច្ឆិតោ ។  
 អសិទា ហន្តិ អត្តានំ វិសំ ខាទន្តិ មុច្ឆិតា  
 រដ្ឋយា ពន្ធា មិយ្យន្តិ បព្វតាមបិ កន្ធព ។  
 ភូតហច្ឆានិ កម្មានិ អត្តមារណិយានិ ច  
 កហោន្តា ធាវពុជ្ឈន្តិ កោធជាតោ បរាភវោ ។  
 ឥតាយំ កោធរូបេន មច្ចុចាសោ គុហាសយោ  
 តំ ទមេន សមុច្ឆិទ្ធោ បញ្ញារិយេន ទិដ្ឋិយា ។  
 ឯកមេកំ អកុសលំ សមុច្ឆិទ្ធោ បណ្ឌិតោ ។  
 តថេវ ធម្មេ សិក្ខេថ មា នោ ទុម្ពដ្ឋយំ អហុ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គុត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

សត្វទាំងនោះ មានខ្លួនជាឧបមា ព្រោះខ្លួនជាទីស្រឡាញ់  
 ដ៏ឧត្តម បុគ្គលក្រោធ ដែលជ្រប់ទៅក្នុងរូបផ្សេងៗ រមែង  
 សម្លាប់នូវខ្លួន ដោយហេតុផ្សេងៗ ។ ពួកជនដែលជ្រប់ទៅ  
 (ក្នុងរូបផ្សេងៗ) ហើយ រមែងសម្លាប់ខ្លួន ដោយដាវ ទំពាស៊ី  
 នូវថ្នាំពិស ចងកសម្លាប់ ទម្លាក់ខ្លួនក្នុងជ្រោះភ្នំ ។ ជន  
 ទាំងឡាយ កាលធ្វើនូវអំពើ ជាហេតុនាំឲ្យសាបសូន្យចាក  
 សេចក្តីចម្រើនផង ជាហេតុនឹងសម្លាប់ខ្លួនផង រមែងមិនបាន  
 ដឹងខ្លួនទេ បុគ្គលដែលមានសេចក្តីក្រោធ កើតឡើងហើយ  
 រមែងវិនាសមិនខាន ។ អន្ទាក់គឺសេចក្តីស្លាប់នេះ ជាគុហា  
 ជាទីអាស្រ័យនៅ ដោយសភាពនៃសេចក្តីក្រោធ ដោយ  
 ប្រការដូច្នោះ បុគ្គលគួរផ្តាច់ផ្តិលនូវសេចក្តីក្រោធនោះចេញ  
 ដោយទមបញ្ញា ព្យាយាម និងមគ្គសម្មាទិដ្ឋិ បណ្ឌិតគប្បី  
 ផ្តាច់ផ្តិលនូវអកុសលមួយៗ ។ បុគ្គលគប្បីសិក្សានូវធម៌ទាំង-  
 ឡាយដូច្នោះថា យើងទាំងឡាយ កុំមានមុខក្រញូរឡើយ ។

បណ្ណាសកាសង្ខហិតោ អព្យាកតវគ្គោ

វិតកោធា អនាយាសា វិតលោកា អនិស្សកា  
ទន្តា កោដំ បហាត្វាន បរិនិព្វស្ស្វមនាសវាតិ<sup>(១)</sup> ។

អព្យាកតវគ្គោ បឋមោ ។

### តិស្សុទ្ធានំ

អព្យាកតោ បុរិសតតិ តិស្សសីហារក្ខិតបញ្ចមំ  
តត្រវតមំ កិម្ពិលោ សត្តភរិយាយ កោធានា<sup>(២)</sup> ។

---

១ ឱ. ម. បរិនិព្វីសុ អនាសវាតិ អយមេវ យុត្តតរោ ។ ២ ឱ. កិម្ពិលំ សត្តបចលា  
សត្តភរិយា កោធានាតិ ។ ម. កិម្ពិលំ សត្តបចលា មេត្តាភរិយា កោធាកាទសាតិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត អព្យាកតវគ្គ

កាលបើអ្នក មិនមានសេចក្តីក្រោធ មិនមានសេចក្តីប៉ុនប៉ង  
មិនមានសេចក្តីលោភ មិនមានសេចក្តីខ្វល់ខ្វាយ មានខ្លួន  
ទូន្មានហើយ សម្លាប់បង្ខំនូវសេចក្តីក្រោធហើយ នឹងបានជា  
អនាសវបុគ្គល បរិនិព្វានពុំខាន ។

ចប់ អព្យាកតវគ្គទី ១ ។

ឧទ្ទាននៃអព្យាកតវគ្គនោះគឺ

និយាយអំពីវត្ថុ ដែលគេមិនបានពោល ១ អំពីញាណគតិ  
របស់បុរស ១ អំពីភិក្ខុឈ្មោះតិស្សៈ ១ អំពីសេនាបតី  
ឈ្មោះសីហាៈ ១ អំពីហេតុដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគ មិនបាច់  
រក្សា ជាគម្រប់ប្រាំ អំពីព្រះកិមិលៈ ១ អំពីភរិយា ៧ ពួក ១  
អំពីសេចក្តីក្រោធ ១ ។

មហាវគ្គោ

[៦២] ហិរោត្តប្ប ភិក្ខុវេ អសតិ ហិរោត្តប្បវិ-  
 បន្ទស្ស ហតុបនិសោ ហោតិ ឥន្ទ្រិយសំវរោ ឥន្ទ្រិយ-  
 សំវរោ អសតិ ឥន្ទ្រិយសំវរវិបន្ទស្ស ហតុបនិសំ ហោតិ  
 សីលំ សីលេ អសតិ សីលវិបន្ទស្ស ហតុបនិសោ  
 ហោតិ សម្មាសមាធិ សម្មាសមាធិស្មី អសតិ សម្មា-  
 សមាធិវិបន្ទស្ស ហតុបនិសំ ហោតិ យថាក្ខតញ្ញាណា-  
 ទស្សនំ យថាក្ខតញ្ញាណាទស្សនេ អសតិ យថាក្ខត-  
 ញ្ញាណាទស្សនវិបន្ទស្ស ហតុបនិសោ ហោតិ និព្វិទា-  
 វិរាគោ និព្វិទាវិរាគេ អសតិ និព្វិទាវិរាគវិបន្ទស្ស  
 ហតុបនិសំ ហោតិ វិមុត្តិញ្ញាណាទស្សនំ ។ សេយ្យថាបិ  
 ភិក្ខុវេ រុក្ខោ សាខាបលាសវិបន្នោ តស្ស បប្បដិកាបិ  
 ន ចារិប្បី កច្ចតិ តចោបិ ដេក្កុបិ សារោបិ  
 ន ចារិប្បី កច្ចតិ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ  
 ហិរោត្តប្ប អសតិ ហិរោត្តប្បវិបន្ទស្ស ហតុបនិសោ  
 ហោតិ ឥន្ទ្រិយសំវរោ ។ បេ ។ វិមុត្តិញ្ញាណាទស្សនំ ។

## មហាវគ្គ

[៦២] ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើហិរិនិដឱត្តប្បៈ មិនមាន ឥន្ទ្រិយសំរវៈនៃបុគ្គលអ្នកវិបត្តិ ចាកហិរិនិដឱត្តប្បៈ ឈ្មោះថា មានហេតុ សាបសូន្យ កាលបើឥន្ទ្រិយសំរវៈមិនមាន សីលនៃបុគ្គលអ្នកវិបត្តិ ចាក ឥន្ទ្រិយសំរវៈ ឈ្មោះថា មានហេតុសាបសូន្យ កាលបើសីលមិនមាន សម្មាសមាធិនៃបុគ្គលអ្នកវិបត្តិ ចាកសីល ឈ្មោះថា មានហេតុសាបសូន្យ កាលបើសម្មាសមាធិមិនមាន យថាភូតញ្ញាណទស្សនៈនៃបុគ្គលអ្នកវិបត្តិ ចាកសម្មាសមាធិ ឈ្មោះថា មានហេតុសាបសូន្យ កាលបើយថាភូត- ញ្ញាណទស្សនៈមិនមាន និព្វិទាវិរាគៈនៃបុគ្គលអ្នកវិបត្តិ ចាកយថាភូត- ញ្ញាណទស្សនៈ ឈ្មោះថា មានហេតុសាបសូន្យ កាលបើនិព្វិទា- វិរាគៈមិនមាន វិមុត្តិញ្ញាណទស្សនៈ នៃបុគ្គលអ្នកវិបត្តិ ចាកនិព្វិទា- វិរាគៈ ឈ្មោះថា មានហេតុសាបសូន្យ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ដូចជាដើមឈើដែលវិបត្តិ ចាកមែកនិងស្លឹក ក្រុមរនៃឈើនោះក្តី ក៏ មិនសូវបរិបូណ៌ សំបកក្តី ស្រាយក្តី ខ្លឹមក្តី ក៏មិនសូវបរិបូណ៌ យ៉ាងណាមិញ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើហិរិនិដឱត្តប្បៈ មិនមាន ឥន្ទ្រិយសំរវៈនៃបុគ្គលអ្នកវិបត្តិ ចាកហិរិនិដឱត្តប្បៈ ឈ្មោះថា មាន ហេតុសាបសូន្យ ។ បេ ។ វិមុត្តិញ្ញាណទស្សនៈ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហាវគ្គោ

ហិរោត្តប្ប ភិក្ខុវេ សតិ ហិរោត្តប្បសម្មន្ទស្ស ឧបនិ-  
 សសម្មន្ទោ ហោតិ ឥន្ទ្រិយសំវរោ ឥន្ទ្រិយសំវរេ  
 សតិ ឥន្ទ្រិយសំវរសម្មន្ទស្ស ឧបនិសសម្មន្ទំ ហោតិ  
 សីលំ សីលេ សតិ សីលសម្មន្ទស្ស ឧបនិស-  
 សម្មន្ទោ ហោតិ សម្មាសមាធិ សម្មាសមាធិស្មី  
 សតិ សម្មាសមាធិសម្មន្ទស្ស ឧបនិសសម្មន្ទំ  
 ហោតិ យថាក្ខតញ្ញាណាទស្សនំ យថាក្ខតញ្ញាណា-  
 ទស្សនេ សតិ យថាក្ខតញ្ញាណាទស្សនសម្មន្ទស្ស  
 ឧបនិសសម្មន្ទោ ហោតិ និព្វិទារិរកោ និព្វិទារិរកេ  
 សតិ និព្វិទារិរកសម្មន្ទស្ស ឧបនិសសម្មន្ទំ ហោតិ  
 វិមុត្តិញ្ញាណាទស្សនំ ។ សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ រុក្ខោ  
 សាខាបលាសសម្មន្ទោ តស្ស បប្បជិកាបិ ចារិប្បី  
 កច្ចតិ តចោបិ ដេក្កុបិ សារោបិ ចារិប្បី កច្ចតិ  
 ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ហិរោត្តប្ប សតិ ហិរោត្តប្ប-  
 សម្មន្ទស្ស ឧបនិសសម្មន្ទោ ហោតិ ឥន្ទ្រិយសំវរោ  
 ។ បេ ។ វិមុត្តិញ្ញាណាទស្សនន្ទំ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើហិរិនិធិឱត្តប្បៈមាន ឥន្ទ្រិយសំរេនៃបុគ្គល  
អ្នកបរិបូណ៌ ដោយហិរិនិធិឱត្តប្បៈឈ្មោះថា បរិបូណ៌ដោយហេតុ កាល  
បើឥន្ទ្រិយសំរេនៃបុគ្គលអ្នកបរិបូណ៌ ដោយឥន្ទ្រិយសំរេនៃ  
ឈ្មោះថា បរិបូណ៌ដោយហេតុ កាលបើសីលមាន សម្មាសមាធិនៃ  
បុគ្គលអ្នកបរិបូណ៌ដោយសីល ឈ្មោះថា បរិបូណ៌ដោយហេតុ កាល  
បើសម្មាសមាធិមាន យថាភូតញ្ញាណទស្សនៈ នៃបុគ្គលអ្នកបរិបូណ៌  
ដោយសម្មាសមាធិ ឈ្មោះថា បរិបូណ៌ដោយហេតុ កាលបើយថា-  
ភូតញ្ញាណទស្សនៈមាន និព្វិទាវិរាគៈនៃបុគ្គលអ្នកបរិបូណ៌ ដោយយថា-  
ភូតញ្ញាណទស្សនៈ ឈ្មោះថា បរិបូណ៌ ដោយហេតុ កាលបើនិព្វិទា-  
វិរាគៈមាន វិមុត្តិញ្ញាណទស្សនៈនៃបុគ្គលអ្នកបរិបូណ៌ ដោយនិព្វិទា-  
វិរាគៈ ឈ្មោះថា បរិបូណ៌ ដោយហេតុ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
ដូចជាដើមឈើ ដែលបរិបូណ៌ដោយមែកនិងស្លឹក ក្រុមនៃឈើនោះក្តី  
ក៏បរិបូណ៌ សំបកក្តី ស្រាយក្តី ខ្លឹមក្តី ក៏បរិបូណ៌ យ៉ាងណា  
មិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើហិរិនិធិឱត្តប្បៈមាន ឥន្ទ្រិយសំរេនៃ  
នៃបុគ្គល អ្នកបរិបូណ៌ ដោយហិរិនិធិឱត្តប្បៈឈ្មោះថាបរិបូណ៌ ដោយ  
ហេតុ ។ បេ ។ វិមុត្តិញ្ញាណទស្សនៈ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថវនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

[៦៣] ឯកំ សមយំ ភក្កវា វេសាលិយំ វិហារតិ  
អម្ពចាលីវនេ ។ តត្រិ ខោ ភក្កវា ភិក្ខុ អាមន្តេសិ  
ភិក្ខុវោតិ ។ ភទន្តេតិ តេ ភិក្ខុ ភក្កវតោ បច្ចុ-  
ស្សោសុំ ។ ភក្កវា ឯតទវោច អនិច្ចា ភិក្ខុវេ  
សង្ខារា អន្តរា ភិក្ខុវេ សង្ខារា អនស្សាសិកា  
ភិក្ខុវេ សង្ខារា យាវព្វំទំ ភិក្ខុវេ អលមេវ សព្វ-  
សង្ខារេសុ និព្វិន្ទិតុំ អលំ វិវិន្ទិតុំ អលំ វិមុច្ចិតុំ  
សិនេរុ ភិក្ខុវេ បព្វតរាជា ចតុរាសីតិយោជន-  
សហស្សានិ អាយាមេន ចតុរាសីតិយោជនសហស្សានិ  
វិត្តារេន ចតុរាសីតិយោជនសហស្សានិ មហាសមុទ្ធ  
អន្លោកាឡោ ចតុរាសីតិយោជនសហស្សានិ មហា-  
សមុទ្ធា អច្ចុត្តតោ ។ ហោតិ ខោ សោ  
ភិក្ខុវេ សមយោ យំ ពហ្វនិ វស្សានិ  
ពហ្វនិ វស្សសតានិ ពហ្វនិ វស្សសហស្សានិ  
ពហ្វនិ វស្សសតសហស្សានិ ទេវោ ន វស្សតិ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

[៦៣] សម័យមួយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ កាលគង់នៅក្នុង  
អម្ពបាលិវ័ន ទៀបក្រុងវេសាលី ។ ក្នុងទីនោះឯង ព្រះដ៏មានព្រះ  
ភាគ ទ្រង់ត្រាស់ហៅពួកភិក្ខុថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ។ ពួក  
ភិក្ខុទាំងនោះ ទទួលស្តាប់ព្រះពុទ្ធដីកា នៃព្រះដ៏មានព្រះភាគថា ព្រះ  
ករុណា ព្រះអង្គ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ដូច្នោះថា ម្ចាស់  
ភិក្ខុទាំងឡាយ សង្ខារ<sup>១</sup>ទាំងឡាយ មិនទៀងទាត់ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ  
សង្ខារទាំងឡាយ មិនខ្ជាប់ខ្ជួន ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ សង្ខារទាំងឡាយ  
មិនបិតថេរ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ហេតុនោះ បុគ្គលគួរនឿយណាយ  
គួរធុញទ្រាន់ គួររួចស្រឡះ ចាកសង្ខារទាំងពួង ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ  
ដូចយ៉ាង ស្តេចក្នុងឈ្មោះសិនេរុ ទទឹង ៨ ម៉ឺន ៤ ពាន់យោជន៍  
បណ្តោយ ៨ ម៉ឺន ៤ ពាន់យោជន៍ លិចចុះក្នុងមហាសមុទ្រ ៨ ម៉ឺន  
៤ ពាន់យោជន៍ ផុសឡើងអំពីមហាសមុទ្រ ៨ ម៉ឺន ៤ ពាន់  
យោជន៍ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ មានសម័យដែលភ្លៀង មិន  
បង្ករចុះ អស់ច្រើនឆ្នាំ ច្រើនរយឆ្នាំ ច្រើនពាន់ឆ្នាំ ច្រើនសែនឆ្នាំ

---

១ សង្ខារដែលមានចិត្តគ្រប់គ្រង និងសង្ខារដែលមិនមានចិត្តគ្រប់គ្រង ។ អដ្ឋកថា ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

ទេវេ ខោ បន ភិក្ខុវេ អវស្សន្តោ យេកេចិមេ  
 វីជតាមភូតតាមឱសថតិណវនប្បតយោ<sup>(១)</sup> តេ ឧស្សុស្សន្តិ  
 វិស្សុស្សន្តិ ន ភវន្តិ ។ ឯវំ អនិច្ចា ភិក្ខុវេ  
 សដ្ឋារា ឯវំ អន្តរា ភិក្ខុវេ សដ្ឋារា ឯវំ  
 អនុស្សាសិកា ភិក្ខុវេ សដ្ឋារា យាវព្វំទំ ភិក្ខុវេ  
 អលមេវ សព្វសដ្ឋារេសុ និព្វិទ្ធិតុំ អលំ វិទ្ធិតុំ អលំ  
 វិមុច្ចិតុំ ។ ហោតិ ខោ សោ ភិក្ខុវេ សមយោ  
 យំ កណាចិ ករហាចិ ធីយស្ស អន្តរោ អច្ចយេន  
 ទុតិយោ សុរិយោ ចាតុកវតិ ។ ទុតិយស្ស ភិក្ខុវេ  
 សុរិយស្ស ចាតុកាវា យាកាចិ កុន្តិយោ កុស្សោញ្ញា  
 សព្វា តា ឧស្សុស្សន្តិ វិស្សុស្សន្តិ ន ភវន្តិ ។ ឯវំ  
 អនិច្ចា ភិក្ខុវេ សដ្ឋារា... អលំ វិមុច្ចិតុំ ។ ហោតិ  
 ខោ សោ ភិក្ខុវេ សមយោ យំ កណាចិ ករហាចិ  
 ធីយស្ស អន្តរោ អច្ចយេន តតិយោ សុរិយោ ចាតុ-  
 កវតិ ។ តតិយស្ស ភិក្ខុវេ សុរិយស្ស ចាតុកាវា  
 យា តា<sup>(១)</sup> មហានទិយោ សេយ្យថីទំ កដ្ឋា យមុនា

១ ឱ. ពីជតាមភូតតាមឱសថតិណវនប្បតយោ ។ ម. ពីជតាមភូតតាមឱសថតិណវន-  
 ប្បតិយោ ។ ១ ឱ. ម. យា កាចិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើភ្លៀងមិនបង្កុះចុះ ពីជគាម ភូតគាម ឈើ  
 ជាថ្នាំ ស្មៅ និងឈើជាធំ ក្នុងព្រៃណាមួយ ពីជគាម ភូតគាម និងឈើ  
 ជាថ្នាំ ស្មៅ និងឈើជាធំក្នុងព្រៃទាំងនោះ នឹងស្ងួត ស្ងួត មិនកើតឡើង ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សង្ខារទាំងឡាយ មិនទៀងយ៉ាងនេះ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ សង្ខារទាំងឡាយ មិនខ្ជាប់ខ្ជួនយ៉ាងនេះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 សង្ខារទាំងឡាយ មិនបិតថេរយ៉ាងនេះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ហេតុនោះ  
 បុគ្គលគួរនឿយណាយ គួរធុញទ្រាន់ គួររួចស្រឡះ ចាកសង្ខារទាំងពួង ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មានសម័យដែលព្រះអាទិត្យ ជាគម្រប់ពីរ កើត  
 ប្រាកដ ដោយអំណឹះនៃកាលដ៏វែងម្តង ។ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ លុះ  
 ព្រះអាទិត្យ ជាគម្រប់ពីរកើតប្រាកដហើយស្ទឹងតូចទាំងឡាយ បារាយណ៍  
 ទឹកតូចទាំងឡាយ ណាមួយ ស្ទឹងនិងបារាយណ៍តូចទាំងអស់  
 នោះនឹងគោក រឹងស្ងួត មិនមានប្រាកដ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 សង្ខារទាំងឡាយ មិនទៀងយ៉ាងនេះ... គួររួចស្រឡះ ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ មានសម័យដែលព្រះអាទិត្យ ជាគម្រប់បី កើតប្រាកដ  
 ដោយអំណឹះនៃកាលដ៏វែងម្តង ។ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ លុះព្រះអាទិត្យ  
 ជាគម្រប់បីកើតមានប្រាកដ ទន្លេទាំងឡាយណា គឺទន្លេដ៏គង្គា យមុនា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

អចិរតី សរក្ខ មហី សព្វា តា ឧស្សុស្សន្តិ វិស្សុស្សន្តិ  
ន ភវន្តិ ។ ឯវំ អនិច្ចា ភិក្ខុវេ សង្ខារា... អលំ  
វិមុច្ចិតំ ។ ហោតិ ខោ សោ ភិក្ខុវេ សមយោ យំ  
កណាចិ ករហាចិ ធិយស្ស អន្តរោ អច្ចយេន ចតុត្ថោ  
សុរិយោ ចាតុភវតិ ។ ចតុត្ថស្ស ភិក្ខុវេ សុរិយស្ស  
ចាតុភារា យេ តេ មហាសវា យតោ ឥមា មហា-  
នទិយោ សម្ពុន្តិ សេយ្យថីទំ កត្តា យមុនា អចិរតី  
សរក្ខ មហី សព្វេ តេ ឧស្សុស្សន្តិ វិស្សុស្សន្តិ ន  
ភវន្តិ<sup>(១)</sup> ។ ឯវំ អនិច្ចា ភិក្ខុវេ សង្ខារា... អលំ  
វិមុច្ចិតំ ។ ហោតិ ខោ សោ ភិក្ខុវេ សមយោ យំ  
កណាចិ ករហាចិ ធិយស្ស អន្តរោ អច្ចយេន បញ្ចមោ  
សុរិយោ ចាតុភវតិ ។ បញ្ចមស្ស ភិក្ខុវេ  
សុរិយស្ស ចាតុភារា យោជនសតិកាណិមិ មហា-  
សមុទ្ធេ ឧទកាណិ ឱកច្ចន្តិ ទិយោជនសតិកាណិមិ

---

១ ឱ. ម. យេ តេ មហាសវា យតោ ឥមា មហានទិយោ សម្ពុន្តិ សេយ្យថីទំ អនោតត្តា  
សីហាបបាតា រថកាវា កណ្ណមុណ្ណា កុណាលា ឆទ្ធភ្នា មន្ទាភិកិយោ តា ឧស្សុស្សន្តិ  
វិស្សុស្សន្តិ ន ភវន្តិ បាហំ ទិស្សន្តិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

អចិរេតី សរក្ខ មហី ទន្ទេជំទាំងអស់នោះ គង់នឹងរឹងស្អួត មិនមានប្រាកដ ។

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សង្ខារទាំងឡាយ មិនទៀងយ៉ាងនេះ... គួររួច

ស្រឡះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មានសម័យ ដែលព្រះអាទិត្យ ជា

គម្រប់ ៤ កើតមានប្រាកដ ដោយអំណឹះនៃកាលដ៏វែងម្តង ។ ។ ម្នាលភិក្ខុ

ទាំងឡាយ លុះព្រះអាទិត្យ ជាគម្រប់ ៤ កើតប្រាកដហើយ ស្រះធំ

ទាំងឡាយណា (ក្តី) ទន្ទេជំទាំងឡាយនេះ គឺទន្ទេគង្គា យមុនា

អចិរេតី សរក្ខ មហី រមែងកើតអំពីស្រះធំណា (ក្តី) ស្រះធំ និងទន្ទេជំ

ទាំងអស់នោះ ក៏គោករឹងស្អួត មិនមានប្រាកដ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ

សង្ខារទាំងឡាយ មិនទៀងយ៉ាងនេះ... គួររួចស្រឡះ ។ ម្នាលភិក្ខុ

ទាំងឡាយ មានសម័យដែលព្រះអាទិត្យ ជាគម្រប់ ៥ កើតប្រាកដ ដោយ

អំណឹះនៃកាលដ៏វែងម្តង ។ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ លុះព្រះអាទិត្យ

ជាគម្រប់ ៥ កើតប្រាកដហើយ ទឹកក្នុងមហាសមុទ្រ ស្រកអស់មួយ

រយយោជន៍ខ្លះ ទឹកក្នុងមហាសមុទ្រ ស្រកអស់ ២ រយយោជន៍ខ្លះ

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

តិយោជនសតិកានិបិ      ចតុយោជនសតិកានិបិ      បញ្ច-  
 យោជនសតិកានិបិ      ឆយោជនសតិកានិបិ      សត្ត-  
 យោជនសតិកានិបិ      មហាសមុទ្ទេ      ឧទកានិ      ឌីកច្ឆន្តិ  
 សត្តតាលម្បិ      មហាសមុទ្ទេ      ឧទកំ      សណ្ឋាតិ  
 ឆតាលម្បិ      បញ្ចតាលម្បិ      ចតុតាលម្បិ      តិតាលម្បិ  
 ទ្វិតាលម្បិ      តាលមត្តម្បិ      មហាសមុទ្ទេ      ឧទកំ      សណ្ឋាតិ  
 សត្តចោរិសម្បិ      មហាសមុទ្ទេ      ឧទកំ      សណ្ឋាតិ  
 ឆចោរិសម្បិ      បញ្ចចោរិសម្បិ      ចតុចោរិសម្បិ      តិចោរិសម្បិ  
 ទ្វិចោរិសម្បិ      ចោរិសមត្តម្បិ      អឌ្ឍចោរិសម្បិ      កដិមត្តម្បិ  
 ជន្ទុកមត្តម្បិ      កោប្បកមត្តម្បិ      មហាសមុទ្ទេ      ឧទកំ  
 សណ្ឋាតិ      ។      សេយ្យថាបិ      ភិក្ខុវេ      សវនសមយេ  
 បុល្លដុសិតកេ      ទេវេ      វស្សន្តេ      តត្ថ      តត្ថ      កោបទេសុ<sup>(១)</sup>  
 ឧទកានិ      បិតានិ      ហោន្តិ      ឯវមេវ      ខោ      ភិក្ខុវេ      តត្ថ  
 តត្ថ      កោបទមត្តានិ      មហាសមុទ្ទេ      ឧទកានិ      បិតានិ  
 ហោន្តិ      បញ្ចមស្ស      ភិក្ខុវេ      សុរិយស្ស      ចាតុភាវា  
 អដ្ឋុលិបព្វមត្តម្បិ      មហាសមុទ្ទេ      ឧទកំ      ន      ហោតិ      ។

១ ម. កោប្បកបទេសេសុ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហារត្ត

៣ រយយោជន៍ខ្លះ ៤ រយយោជន៍ខ្លះ ៥ រយយោជន៍ខ្លះ ៦ រយ  
 យោជន៍ខ្លះ ៧ រយយោជន៍ខ្លះ ទឹករមែងដក់នៅ ក្នុងមហាសមុទ្រ  
 ៧ ជំហរដើមឆ្នោតខ្លះ ទឹកក្នុងមហាសមុទ្រ រមែងដក់នៅ  
 ៦ ជំហរដើមឆ្នោតខ្លះ ៥ ជំហរដើមឆ្នោតខ្លះ ៤ ជំហរដើមឆ្នោត  
 ខ្លះ ៣ ជំហរដើមឆ្នោតខ្លះ ២ ជំហរដើមឆ្នោតខ្លះ ១ ជំហរដើម  
 ឆ្នោតខ្លះ ទឹកក្នុងមហាសមុទ្រ រមែងដក់នៅ ៧ ជំហរបុរសខ្លះ ទឹក  
 ក្នុងមហាសមុទ្រ រមែងដក់នៅ ៦ ជំហរបុរសខ្លះ ៥ ជំហរបុរសខ្លះ  
 ៤ ជំហរបុរសខ្លះ ៣ ជំហរបុរសខ្លះ ២ ជំហរបុរសខ្លះ ១ ជំហរបុរសខ្លះ  
 ពាក់កណ្តាលជំហរបុរសខ្លះ ត្រឹមចង្កេះខ្លះ ត្រឹមជង្គង់ខ្លះ ត្រឹមភ្នែក  
 គោរខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើភ្លៀងមានគ្រាប់ថ្លោស ។  
 បង្កុំរចុះ ក្នុងសរទសម័យ ទឹករមែងដក់នៅ ក្នុងស្នាមជើងគោ ក្នុង  
 ប្រទេសនោះ ។ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ទឹកក្នុងមហាសមុទ្រ  
 ដក់នៅប៉ុនប្រឡង់ជើងគោ ក្នុងប្រទេសនោះ ។ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ លុះព្រះអាទិត្យ ជាគម្រប់ ៥ កើតប្រាកដហើយ ទឹកក្នុង  
 មហាសមុទ្រ សូម្បីត្រឹមតែមួយថ្នាំង នៃម្រាមដៃ ក៏មិនមានឡើយ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឯវំ អនិច្ចា ភិក្ខុវេ សង្ខារា... អលំ វិមុច្ចិត្តំ ។  
 ហោតិ ខោ សោ ភិក្ខុវេ សមយោ យំ  
 កណាចិ ករហាចិ ធិយស្ស អន្ធានោ អច្ចយេន ឆដ្ឋោ  
 សុរិយោ ចាតុកវតិ ។ ឆដ្ឋស្ស ភិក្ខុវេ សុរិយស្ស  
 ចាតុកាវា អយញ្ច មហាបបរី សិទេរុ ច បព្វតរាជា  
 ធូចាយន្តិ សន្ធូចាយន្តិ សម្មធូចាយន្តិ ។ សេយ្យថាមិ  
 ភិក្ខុវេ កុម្មការាចាកោ អាណិម្បិតោ ធូមេតិ<sup>(១)</sup> សន្ធូ-  
 មេតិ សម្មធូមេតិ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ឆដ្ឋស្ស  
 សុរិយស្ស ចាតុកាវា អយញ្ច មហាបបរី សិទេរុ ច  
 បព្វតរាជា ធូចាយន្តិ សន្ធូចាយន្តិ ។ ឯវំ អនិច្ចា  
 ភិក្ខុវេ សង្ខារា... អលំ វិមុច្ចិត្តំ ។ ហោតិ ខោ សោ ភិក្ខុវេ  
 សមយោ យំ កណាចិ ករហាចិ ធិយស្ស អន្ធានោ  
 អច្ចយេន សត្តមោ សុរិយោ ចាតុកវតិ ។ សត្តមស្ស  
 ភិក្ខុវេ សុរិយស្ស ចាតុកាវា អយញ្ច មហាបបរី សិទេរុ  
 ច បព្វតរាជា អាទិប្បន្តិ បដ្ឋលន្តិ ឯកជ្ជាលា កវន្តិ

១ ឱ. អាណិម្បិតោ បបមំ ធូមេតិ ។ ម. អាណេបិតោ បបមំ ធូមេតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សង្ខារទាំងឡាយ មិនទៀងយ៉ាងនេះ... គួររួច  
ស្រឡះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មានសម័យដែលព្រះអាទិត្យ ជាគម្រប់ ៦  
កើតប្រាកដ ដោយអំណឹះនៃកាលដ៏វែងម្តងៗ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
លុះព្រះអាទិត្យជាគម្រប់ ៦ កើតប្រាកដហើយ មហាប្រថពីនេះផង ស្តេចភ្នំ  
ឈ្មោះសិនេរុផង រមែងហុយផ្សែងឡើង ហុយផ្សែងឡើងព្រម ហុយ  
ផ្សែងឡើងសព្វ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ឡដុតឆ្នាំងដែលស្នូនឆ្នាំងបិទ  
ហើយ រមែងហុយផ្សែងឡើង ហុយផ្សែងឡើងព្រម ហុយផ្សែងឡើង  
សព្វ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ លុះព្រះអាទិត្យជាគម្រប់ ៦  
កើតប្រាកដហើយ មហាប្រថពីនេះផង ស្តេចភ្នំឈ្មោះសិនេរុផង ក៏  
ហុយផ្សែងឡើង ហុយផ្សែងឡើងព្រម យ៉ាងនោះដែរ ។ ម្នាល  
ភិក្ខុទាំងឡាយ សង្ខារទាំងឡាយ មិនទៀងយ៉ាងនេះ... គួររួច  
ស្រឡះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មានសម័យដែលព្រះអាទិត្យជាគម្រប់ ៧  
កើតប្រាកដ ដោយអំណឹះនៃកាលដ៏វែងម្តង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
លុះព្រះអាទិត្យ ជាគម្រប់ ៧ កើតប្រាកដហើយ មហាប្រថពីនេះផង  
ស្តេចភ្នំឈ្មោះសិនេរុផង រមែងឆេះសព្វ រុងរឿង មានអណ្តាតតែមួយ

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហាវគ្គោ

ឥមិស្សា ច ភិក្ខុវេ មហាបបរិយា សំនេរុស្ស ច  
 បព្វតរាជស្ស ឈាយមាណំ ទយ្ហមាណំ អច្ចិ  
 វាតេន ខិត្តា យាវ ព្រហ្មលោកាបិ កច្ចតិ សំនេរុស្ស  
 ភិក្ខុវេ បព្វតរាជស្ស ឈាយមាណស្ស ទយ្ហមាណស្ស វិនស្ស-  
 មាណស្ស មហាតា តេដោខន្ទេន អភិក្ខុតស្ស យោជន-  
 សតិកាណិបិ ក្កដានិ បលុដ្ឋន្តិ ទ្ធិយោជនសតិកាណិបិ  
 តិយោជនសតិកាណិបិ ចតុយោជនសតិកាណិបិ បញ្ច-  
 យោជនសតិកាណិបិ ក្កដានិ បលុដ្ឋន្តិ ឥមិស្សា ច  
 ភិក្ខុវេ មហាបបរិយា សំនេរុស្ស ច បព្វតរាជស្ស  
 ឈាយមាណំ ទយ្ហមាណំ នេវ ឆារិកា បញ្ញាយតិ  
 ន មសិ ។ សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ សប្បិស្ស វា តេលស្ស  
 វា ឈាយមាណស្ស ទយ្ហមាណស្ស នេវ ឆារិកា  
 បញ្ញាយតិ ន មសិ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ឥមិស្សា  
 ច មហាបបរិយា សំនេរុស្ស ច បព្វតរាជស្ស  
 ឈាយមាណំ ទយ្ហមាណំ នេវ ឆារិកា បញ្ញាយតិ  
 ន មសិ ។ ឯវំ អនិច្ចា ភិក្ខុវេ សង្ការា

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើមហាប្រថពីនេះផង ស្តេចភ្នំឈ្មោះ  
សិនេរុផង ដែលភ្លើងកំពុងឆេះក្តៅ អណ្តាតភ្លើងដែលត្រូវខ្យល់បក់  
ឡើងទៅ ដរាបដល់ព្រហ្មលោក ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើ  
ស្តេចភ្នំឈ្មោះសិនេរុ ដែលភ្លើងកំពុងឆេះក្តៅ កំពុងវិនាស ដែលគំនរ  
ភ្លើងដ៏ធំ គ្របសង្កត់ហើយ កំពូលភ្នំទាំងឡាយ ១ រយយោជន៍ខ្លះ ក៏  
ដាច់រាត់រាយ កំពូលភ្នំទាំងឡាយ ២ រយយោជន៍ខ្លះ ៣ រយយោជន៍ខ្លះ  
៤ រយយោជន៍ខ្លះ ៥ រយយោជន៍ខ្លះ ក៏ដាច់រាត់រាយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
កាលបើមហាប្រថពីនេះផង ស្តេចភ្នំឈ្មោះសិនេរុផង ដែលភ្លើងកំពុង  
ឆេះក្តៅ ផេះក៏មិនប្រាកដ កំញមក៏មិនប្រាកដ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ ដូចជាសប្បិក្ខី ប្រេងក្តី កាលដែលភ្លើងកំពុងឆេះក្តៅ ផេះ  
ក៏មិនប្រាកដ កំញមក៏មិនប្រាកដ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
មហាប្រថពីនេះផង ស្តេចភ្នំឈ្មោះសិនេរុនេះផង កាលដែលភ្លើង  
កំពុងឆេះក្តៅ ផេះក៏មិនប្រាកដ កំញមក៏មិនប្រាកដ យ៉ាងនោះ  
ដែរ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សង្ខារទាំងឡាយ មិនទៀងយ៉ាងនេះ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឯវំ អន្ទរា ភិក្ខុវេ សង្ខារា ឯវំ អនស្សាសិកា ភិក្ខុវេ  
សង្ខារា យាវព្វំទំ ភិក្ខុវេ អលមេវ សព្វសង្ខារេសុ  
និព្វិន្ទិតំ អលំ វិន្ទិតំ អលំ វិមុច្ចិតំ ។

តត្រិ ភិក្ខុវេ កោ មន្តា កោ សទ្ធាតា អយព្វា  
បបរិ សិទេរុ ច បព្វតរាជា ទយ្ហិស្សន្តិ វិនស្សិស្សន្តិ  
ន ភវិស្សន្តិតិ អញ្ញត្រិ ទិដ្ឋបទេហិ ។

ភូតបុព្វំ ភិក្ខុវេ សុទេត្តោ នាម សត្តា អហោសិ  
តិត្តករោ កាមេសុ វីតរាតោ ។ សុទេត្តស្ស ខោ បន  
ភិក្ខុវេ សត្តនោ អនេកានិ សាវកសតានិ អហោសុំ ។  
សុទេត្តោ សត្តា សាវកានំ ព្រហ្មលោកសហព្យតាយ  
ធម្មំ ទេសេតិ ។ យេ ខោ បន ភិក្ខុវេ សុទេត្តស្ស  
សត្តនោ ព្រហ្មលោកសហព្យតាយ ធម្មំ ទេសេន្តស្ស  
សព្វេន សព្វំ សាសនំ អាជានីសុ តេ កាយស្ស  
ភេទា បរម្មរណា សុភតី ព្រហ្មលោកំ ឧបបដ្ឋីសុ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សង្ខារទាំងឡាយ មិនខ្ជាប់ខ្ជួនយ៉ាងនេះ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ សង្ខារទាំងឡាយ មិនបិតថេរយ៉ាងនេះ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ហេតុនេះ បុគ្គលគួរនឿយណាយ គួរជុញទ្រាន់ គួររួចស្រឡះចាក  
 សង្ខារទាំងពួង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នរណាដឹង នរណាជឿក្នុង  
 សង្ខារនោះថា ផែនដីនេះក្តី ស្តេចភ្នំឈ្មោះសិនេរុក្តី គង់នឹងឆេះរលាយ  
 គង់នឹងវិនាស មិនមានប្រាកដយ៉ាងនេះ រៀរលែងតែអរិយសាវ័កទាំង-  
 ឡាយ អ្នកមានបទគឺធម៌ឃើញហើយ ។

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលពីព្រេងនាយ មានគ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ ជា  
 អ្នកធ្វើនូវលទ្ធិដូចជាកំពង់ ជាអ្នកប្រាសចាក<sup>(១)</sup> រាគៈ ក្នុងកាមទាំងឡាយ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ គ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ មានរយនៃសាវ័កដ៏ច្រើន ។  
 គ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ សម្តែងធម៌ដល់ពួកសាវ័ក ដើម្បីឲ្យបានទៅកើតក្នុង  
 ព្រហ្មលោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលគ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ កំពុង  
 សម្តែងធម៌ ដើម្បីឲ្យបានទៅកើត ក្នុងព្រហ្មលោក ពួកសាវ័កណា  
 ដឹងច្បាស់នូវពាក្យប្រៀនប្រដៅទាំងអស់ ដោយសព្វគ្រប់ ពួកសាវ័កទាំង  
 នោះ លុះបែកឆ្ងាយរាងកាយស្លាប់ទៅ ទៅកើតឯសុគតិ ព្រហ្មលោក ។

---

១ គ្រាន់តែស្ងប់រាគៈដោយអំណាចឈាន មិនបានលះដាច់ទេ ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហារត្តោ

យេ ន សព្វេន សព្វំ សាសនំ អាជានីសុ តេ  
 កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា អប្បេកច្ចេ បរិនិម្មិត-  
 វសវត្តិនំ ទេវានំ សហព្យតំ ឧបបដ្ឋិសុ អប្បេកច្ចេ  
 និម្មានវត្តិនំ ទេវានំ សហព្យតំ ឧបបដ្ឋិសុ អប្បេកច្ចេ  
 តុសិតានំ ទេវានំ សហព្យតំ ឧបបដ្ឋិសុ អប្បេកច្ចេ  
 យាមានំ ទេវានំ សហព្យតំ ឧបបដ្ឋិសុ អប្បេកច្ចេ  
 តាវត្តិសានំ ទេវានំ សហព្យតំ ឧបបដ្ឋិសុ អប្បេកច្ចេ  
 ចាតុម្មហារាជិកានំ ទេវានំ សហព្យតំ ឧបបដ្ឋិសុ  
 អប្បេកច្ចេ ខត្តិយមហាសាលានំ សហព្យតំ ឧបបដ្ឋិសុ  
 អប្បេកច្ចេ ព្រាហ្មណមហាសាលានំ សហព្យតំ  
 ឧបបដ្ឋិសុ អប្បេកច្ចេ កហាបតិមហាសាលានំ  
 សហព្យតំ ឧបបដ្ឋិសុ ។

អថខោ ភិក្ខុវេ សុនេត្តស្ស សត្តនោ ឯតទ-  
 ហោសិ ន ខោ មេតំ បដិរូបំ យោហំ សាវកានំ  
 សមសមគតិយោ អស្សំ អភិសម្បរាយំ យន្ទ្រាហំ  
 ឧត្តរី មេត្តំ កាវេយ្យន្តិ ។ អថខោ ភិក្ខុវេ សុនេត្តោ  
 សត្តា សត្ត វស្សានិ មេត្តចិត្តំ កាវេសិ

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ពួកសាវ័កណា មិនដឹងច្បាស់នូវពាក្យប្រៀនប្រដៅ ដោយសព្វ  
 គ្រប់ទេ ពួកសាវ័កនោះ លុះបែកជ្វាយ រាងកាយស្លាប់ទៅ ពួក  
 ខ្លះ ទៅកើតជាមួយនឹងពួកទេវតា ជាន់បរនិម្មិតវសវត្តី ពួកខ្លះ ទៅ  
 កើតជាមួយនឹងពួកទេវតា ជាន់និម្មានរតី ពួកខ្លះ ទៅកើតជាមួយនឹង  
 ពួកទេវតាជាន់តុសិត ពួកខ្លះ ទៅកើតជាមួយនឹងពួកទេវតាជាន់យាមៈ  
 ពួកខ្លះ ទៅកើតជាមួយនឹងពួកទេវតាជាន់តាវត្តិជ្យ ពួកខ្លះ ទៅកើតជាមួយ  
 នឹងពួកទេវតាជាន់ចាតុម្មហារាជិក ពួកខ្លះ ទៅកើតជាមួយនឹងពួកខត្តិយ-  
 មហាសាល ពួកខ្លះ ទៅកើតជាមួយនឹងពួកព្រាហ្មណមហាសាល ពួក  
 ខ្លះ ទៅកើតជាមួយនឹងពួកគហបតិមហាសាល ។

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ គ្រានោះ គ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ មានសេចក្តី  
 ត្រិះរិះដូច្នោះថា ហេតុនេះ មិនសមគួរសោះ ដែលអាត្មាអញ ជាអ្នក  
 មានគតិស្មើ ។ នឹងពួកសាវ័កក្នុងកពមុខ បើដូច្នោះ មានតែអាត្មាអញ  
 ចម្រើននូវមេត្តាឲ្យលើសលុប ជាងបឋមជ្ឈានទៅទៀត ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ លំដាប់នោះគ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ ចម្រើននូវមេត្តាចិត្តអស់ ៧ ថ្នាំ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

សត្ត វស្សានិ មេត្តចិត្តំ ភាវេត្វា សត្ត សំវដ្តវិវដ្តកប្បេ  
 ន យិមំ លោកំ បុណកមាសិ សំវដ្តមាណេ សុទំ  
 ភិក្ខុវេ លោកេ អាកស្សរុបតោ ហោតិ វិវដ្តមាណេ  
 លោកេ សុញ្ញំ ព្រហ្មវិមាទំ ឧបបដ្ឋតិ ។ តត្រ សុទំ  
 ភិក្ខុវេ ព្រហ្មា ហោតិ មហាព្រហ្មា អភិក្ខុ  
 អនភិក្ខុតោ អញ្ញទត្តទសោ វសវត្តិ ឆត្តិសក្ខត្តំ ខោ  
 បន ភិក្ខុវេ សក្កោ អហោសិ ទេវានមិទ្ធោ  
 អនេកសតក្ខត្តំ រាជា អហោសិ ចក្កវត្តិ ធម្មិកោ  
 ធម្មរាជា ចាតុរន្តោ វិទិតារី ជនបទត្តារិយប្បត្តោ  
 សត្តរតនសមដ្ឋាកតោ បរោសហស្សំ ខោ បនស្ស  
 បុត្តា អហោសុំ សូរា វិវដ្តរូទា បរសេនប្បមទ្ធា ។  
 សោ ឥមំ បបរី សាករបរិយន្តំ អនណ្ណោន  
 អសត្តេន ធម្មេន អភិវិទិយ អដ្ឋារសិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

លុះចម្រើនូវមេត្តចិត្តអស់ ៧ ឆ្នាំហើយ មិនបានមកកាន់លោកនេះទៀត  
អស់ ៧ សំវដ្តវិវដ្តកប្ប ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ មានសេចក្តីដំណាលថា  
កាលលោកកំពុងវិនាស គ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ ក៏បានទៅកើត ក្នុង  
ព្រហ្មលោកជាន់អាភស្សរៈ កាលលោកកំពុងចម្រើន ក៏ចូលទៅកើតក្នុង  
សុញ្ញវិមាននៃព្រហ្ម ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ មានសេចក្តីដំណាលថា  
ក្នុងសុញ្ញវិមាននៃព្រហ្មនោះ មានព្រហ្មជាមហាព្រហ្ម គ្របសង្កត់នូវ  
ព្រហ្មឯទៀត ។ បាន ព្រហ្មឯទៀត ។ មិនអាចគ្របសង្កត់លើបាន ជា  
អ្នកឃើញហេតុដោយសព្វគ្រប់ ជាអ្នកធ្វើជនទាំងពួង ឲ្យលុះនៅក្នុង  
អំណាចខ្លួន ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ គ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ បានជាសក្កៈ  
ជាធំជាងទេវតាទាំងឡាយ ៣៦ លើក បានជាស្តេចចក្រពត្តិ ប្រកបដោយ  
ធម៌ ជាធម្មរាជា (ជាឥស្សរៈលើផែនដី) មានមហាសមុទ្រទាំង ៤ ជាទី  
បំផុត ព្រះអង្គជាស្តេចឈ្នះសង្រ្គាម ទ្រង់មានជនបទ ដល់នូវសេចក្តី  
មាំមួន ប្រកបដោយកែវ ៧ ប្រការ ព្រះរាជបុត្ររបស់ព្រះអង្គច្រើនជាង  
ពាន់ សុទ្ធតែជាអ្នកក្លៀវក្លា មានសភាពជាអ្នកមានសេចក្តីព្យាយាម  
សង្កត់សង្កិននូវសេនារបស់ស្តេចដទៃ បានច្រើនរយលើក ។ ព្រះអង្គ  
ទ្រង់ប្រាមប្រាប គ្រប់គ្រងផែនដីដែលមានសាគរ ជាទីបំផុតដោយ  
ធម៌ មិនបាច់ប្រើអាជ្ញា មិនបាច់ប្រើគ្រឿងសស្ត្រារុធឡើយ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

សោ ហិ ឆាម ភិក្ខុវេ សុនេត្តោ សត្វា  
 ឯវំ ធីយាយុកោ សមាដោ ឯវំ ចិរដ្ឋិតិកោ  
 អបរិមុត្តោ អហោសិ ជាតិយា ជរាយ មរណោន  
 សោកេហិ បរិទេវហិ ទុក្ខេហិ ទោមនស្សេហិ  
 ឧទាយាសេហិ អបរិមុត្តោ ទុក្ខស្មាតិ វទាមិ ។  
 តំ កិស្ស ហេតុ ។ ចតុន្នំ ធម្មានំ  
 អនុពោទា អប្បដិវេទា ។ កតមេសំ ចតុន្នំ ។  
 អរិយស្ស សីលស្ស អនុពោទា អប្បដិវេទា អរិយស្ស  
 សមាធិស្ស អនុពោទា អប្បដិវេទា អរិយាយ បញ្ញាយ  
 អនុពោទា អប្បដិវេទា អរិយាយ វិមុត្តិយា អនុ-  
 ពោទា អប្បដិវេទា ។ តយិទំ ភិក្ខុវេ អរិយំ សីលំ  
 អនុពុទ្ធនំ បដិវិទ្ធនំ អរិយោ សមាធិ អនុពុទ្ធា  
 បដិវិទ្ធា អរិយា បញ្ញា អនុពុទ្ធា បដិវិទ្ធា អរិយា  
 វិមុត្តិ អនុពុទ្ធា បដិវិទ្ធា ។ ឧច្ឆិទ្ធា ភវតល្អា ទីណា  
 ភវនេត្តិ នត្តិទានិ បុណ្ណោតិ ។ ឥទមវោច ភកវា

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អម្បាលដូចជាគ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈនោះ មានអាយុវែង  
យ៉ាងនេះ បិតានៅយូរយ៉ាងនេះ ក៏នៅតែជាអ្នកមិនផុតអំពី ជាតិ ជរា  
មរណៈ សោកៈ ខ្សឹកខ្សួល ទុក្ខ ទោមនស្ស ចង្អៀតចង្អល់ចិត្ត  
តថាគតហៅថា មិនរួចអំពីទុក្ខដូច្នោះ ។ ដំណើរនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។  
ព្រោះមិនទាន់ត្រាស់ដឹង មិនទាន់ចាក់ធ្លុះ ចំពោះនូវធម៌ទាំង ៤ ។  
ធម៌ទាំង ៤ តើដូចម្តេច ។ គឺមិនទាន់ត្រាស់ដឹង មិនទាន់ចាក់ធ្លុះ  
នូវសីលដ៏ប្រសើរ ១ មិនទាន់ត្រាស់ដឹង មិនទាន់ចាក់ធ្លុះនូវសមាធិ  
ដ៏ប្រសើរ ១ មិនទាន់ត្រាស់ដឹង មិនទាន់ចាក់ធ្លុះនូវបញ្ញាដ៏ប្រសើរ ១  
មិនទាន់ត្រាស់ដឹង មិនទាន់ចាក់ធ្លុះនូវវិមុត្តិដ៏ប្រសើរ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ សីលដ៏ប្រសើរនោះឯង ដែលបុគ្គលបានត្រាស់ដឹង បាន  
ចាក់ធ្លុះហើយ សមាធិដ៏ប្រសើរ ដែលបុគ្គលបានត្រាស់ដឹង បានចាក់ធ្លុះ  
ហើយ បញ្ញាដ៏ប្រសើរ ដែលបុគ្គលបានត្រាស់ដឹង បានចាក់ធ្លុះហើយ  
វិមុត្តិដ៏ប្រសើរ ដែលបុគ្គលបានត្រាស់ដឹង បានចាក់ធ្លុះហើយ ។ ភវតណ្ហា  
គឺសេចក្តីប្រាថ្នាក្នុងភព ក៏សូន្យទៅ ខ្សែ គឺតណ្ហាដែលអាចនាំសត្វ  
អំពីភពមួយ ទៅភពមួយ ក៏អស់ទៅ ភពថ្មីទៀត ក៏មិនមានក្នុងកាល  
ឥឡូវនេះឡើយ ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់សម្តែងដូច្នោះហើយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឥទំ វត្ថាន សុកតោ អថាបរំ ឯតទរោច សត្តា  
 សីលំ សមាធិ បញ្ញា ច វិមុត្តិ ច អនុត្តរា  
 អនុពុទ្ធា ឥមេ ធម្មា កោតមេន យសស្សីនា  
 ឥតិ ពុទ្ធា អភិញ្ញាយ ធម្មមក្ខាសិ ភិក្ខុនំ  
 ទុក្ខស្សន្តករោ សត្តា ចក្កមា បរិទិព្ភតោតិ ។

[៦៤] យតោ ខោ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមំ នករំ  
 សត្តហិ នករបរិក្ខារេហិ សុបរិក្ខតំ<sup>(១)</sup> ហោតិ ចតុន្ទញ្ច  
 អាហារាទំ ជិកាមលាភី ហោតិ អភិច្ចលាភី អក-  
 សិរលាភី ឥទំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមំ នករំ  
 អករណីយំ ពាហិវេហិ បច្ចត្តិកេហិ បច្ចាមិត្តេហិ ។  
 កតមេហិ សត្តហិ នករបរិក្ខារេហិ សុបរិក្ខតំ  
 ហោតិ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមេ នករេ  
 ឯសិកា ហោតិ កម្ពីរនេមា សុនិខាតា អចលា  
 អសម្បវេធិ ។ ឥមិទា បឋមេន នករបរិក្ខារេន សុបរិ-  
 ក្ខតំ ហោតិ រញ្ញោ បច្ចន្តិមំ នករំ អព្ពន្ធរាទំ កុត្តិយា

---

១ ឱ. ម. សុបរិក្ខតំ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថវនិកាយ សត្តកនិបាត

ព្រះសុគតជាសាស្តា លុះទ្រង់មានព្រះពុទ្ធដីកាដូច្នោះហើយ ក៏ទ្រង់  
ត្រាស់ដូច្នោះ តទៅទៀតថា

ធម៌ទាំងនេះ គឺសីល សមាធិ បញ្ញា និងវិមុត្តិ ដ៏ប្រសើរ  
ព្រះគោតមដ៏មានយស បានត្រាស់ដឹងហើយ ព្រះពុទ្ធទ្រង់  
ត្រាស់ដឹងយ៉ាងនេះហើយ ទើបសម្តែងធម៌ប្រាប់ ដល់ភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ ព្រះសាស្តាមានចក្ខុ ទ្រង់ធ្វើនូវព្រះនិព្វាន  
ជាទីបំផុតនៃកងទុក្ខ ទ្រង់បរិនិព្វានហើយ ។

[៦២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលណា នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុត  
នៃដែន ដែលរៀបចំល្អហើយ ដោយនគរបរិក្ខារ<sup>១</sup>) ៧ យ៉ាង ទាំងស្តេច  
ក៏រមែងបានតាមប្រាថ្នា បានដោយមិនលំបាក បានដោយងាយនូវ  
អាហារ ២ យ៉ាង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះតថាគតហៅថា នគរនៃស្តេច  
ជាទីបំផុតនៃដែន ដែលពួកបច្ចាមិត្ត ជាសត្រូវខាងក្រៅ មិនគប្បីធ្វើ  
បាន ។ នគរដែលរៀបចំល្អហើយ ដោយនគរបរិក្ខារ ៧ យ៉ាង តើ  
ដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន ក្នុង  
លោកនេះ មានសសរគោល មានរណ្តៅដ៏ជ្រៅ ដែលគេដាំល្អហើយ  
មិនកម្រើក មិនរញ្ជួយ ។ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន ដែលរៀប  
ចំល្អហើយ ដោយនគរបរិក្ខារទី ១ នេះ ដើម្បីគ្រប់គ្រងនូវពួកជនខាងក្នុង

១ គ្រឿងរក្សាទីក្រុង ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហាវគ្គោ

ពាហិរាជំ បដិយាតាយ ។ បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ  
 រញ្ញោ បច្ចុន្តិមេ នគវេ បរិខា ហោតិ កម្ពិរា  
 ចេវ វិត្តតា ច ។ ឥមិនា ទុតិយេន នគរបរិក្ខារេន  
 សុបរិក្ខតំ ហោតិ រញ្ញោ បច្ចុន្តិមំ នគរំ អព្ពន្ធរាជំ  
 កុត្តិយា ពាហិរាជំ បដិយាតាយ ។ បុន ចបរំ  
 ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចុន្តិមេ នគវេ អនុបរិយាយបថោ  
 ហោតិ ឧប្មោ ចេវ វិត្តតោ ច ។ ឥមិនា តតិយេន  
 នគរបរិក្ខារេន សុបរិក្ខតំ ហោតិ រញ្ញោ បច្ចុន្តិមំ  
 នគរំ អព្ពន្ធរាជំ កុត្តិយា ពាហិរាជំ បដិយាតាយ ។  
 បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចុន្តិមេ នគវេ ពហុ  
 អារុដំ សង្កិច្ចិតំ ហោតិ សលាកញ្ជោវ ជេវនិកញ្ច<sup>(១)</sup> ។  
 ឥមិនា ចតុត្ថេន នគរបរិក្ខារេន សុបរិក្ខតំ ហោតិ  
 រញ្ញោ បច្ចុន្តិមំ នគរំ អព្ពន្ធរាជំ កុត្តិយា ពាហិរាជំ  
 បដិយាតាយ ។ បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ  
 បច្ចុន្តិមេ នគវេ ពហុ ពលកាយោ បដិវសតិ  
 សេយ្យដីដំ ហត្ថារោហា អស្សារោហា រថិកា  
 ធនុក្កហា ចេលកា ចលកា បិណ្ឌោទាយកា

១ ឱ. ជេវនីយញ្ច ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយ  
 ទៀត នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានស្នាមភ្លោះដ៏ជ្រៅផង  
 ជំទូលាយផង ។ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន ដែលរៀបចំល្អ  
 ហើយ ដោយនគរបរិក្ខារទី ២ នេះ ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកជនខាងក្នុង  
 ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត  
 នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានផ្លូវយាមល្អាតដ៏ខ្ពស់ផង ទូលាយ  
 ផង ។ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន ដែលរៀបចំល្អហើយ  
 ដោយនគរបរិក្ខារទី ៣ នេះ ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការ  
 ពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត នគរនៃ  
 ស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានអាវុធដ៏ច្រើនគឺ ព្រួញ និងលំពែងផង  
 និងអាវុធមានមុខម្ខាងផង ដែលគេសន្សំទុកហើយ ។ នគរនៃស្តេច ជាទី  
 បំផុតនៃដែន ដែលគេរៀបចំល្អហើយ ដោយនគរបរិក្ខារ ទី ៤ នេះ  
 ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន  
 មានពួកពលដ៏ច្រើន តែងនៅអាស្រ័យ គឺ ទ័ពជិះដំរី ទ័ពជិះសេះ  
 ទ័ពបររថ ខ្មាន់ធ្នូ អ្នកកាន់ទង់ជ័យ (ដើរមុខ) អ្នកចាត់កងទ័ព  
 ជាអ្នកឲ្យនូវស្បៀង ( ពួកអ្នកចែកស្បៀងដល់ពួកទាហានក្នុងសង្គ្រាម )

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឧត្តា រាជបុត្តា បក្ខុដ្ឋិដោ មហានាគា សុរា  
 បច្ឆាលិកា<sup>(១)</sup> ចម្មយោជិដោ ទាសកបុត្តា ។  
 ឥមិដា បញ្ចមេន នគរបរិក្ខារេន សុបរិក្ខតំ  
 ហោតិ រញ្ញោ បច្ចុដ្ឋិមំ នគរំ អព្ពន្ធរាជំ កុត្តិយា  
 ពាហិរាជំ បដិយាតាយ ។ បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ  
 រញ្ញោ បច្ចុដ្ឋិមេ នគរេ ទោវារិកោ ហោតិ បណ្ឌិតោ  
 ព្យត្តោ មេធាវី អញ្ញាតានំ និវារេតា ញាតានំ  
 បវេសេតា ។ ឥមិដា ឆដ្ឋេន នគរបរិក្ខារេន សុបរិក្ខតំ  
 ហោតិ រញ្ញោ បច្ចុដ្ឋិមំ នគរំ អព្ពន្ធរាជំ កុត្តិយា  
 ពាហិរាជំ បដិយាតាយ ។ បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ  
 បច្ចុដ្ឋិមេ នគរេ ចាការោ ហោតិ ឧច្ចោ ចេវ វិត្តតោ  
 ច វាសនលេបនសម្បន្នោ ច ។ ឥមិដា សត្តមេន  
 នគរបរិក្ខារេន សុបរិក្ខតំ ហោតិ រញ្ញោ បច្ចុដ្ឋិមំ  
 នគរំ អព្ពន្ធរាជំ កុត្តិយា ពាហិរាជំ បដិយាតាយ ។  
 ឥមេហិ សត្តហិ នគរបរិក្ខារេហិ សុបរិក្ខតំ ហោតិ ។

១ អយំ បាហោ ឱ. ម. បោត្តកេសុ នត្ថិ ។ អដ្ឋកថាយម្បិ ន ទិស្សតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ពួករាជបុត្រ អ្នកពុះពារ (ចូលទៅក្នុងសង្រ្គាម) ពួកទាហាន អ្នកលុក  
 ចូល ពួកទាហាន អ្នកអង្គអាច ពួកទាហាន អ្នកភ្លៀវក្លា  
 ដូចជាដំរីដំប្រសើរ ពួកទាហាន អ្នកទ្រទ្រង់នូវផែនក្តារ (សម្រាប់  
 ការពារសរ) គឺខែល ពួកទាហាន អ្នកពាក់អាវក្រោះ ពួកទាហាន  
 ជាកូននៃជនជាទាសៈ ។ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន ដែលគេ  
 រៀបចំល្អហើយ ដោយនគរបរិក្ខារទី ៥ នេះ ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកជន  
 ខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 មួយទៀត នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានឆ្នាំទ្វារ ជាបណ្ឌិត  
 អ្នកឈ្លាសវៃ មានបញ្ញា ឃាត់ពួកជនដែលមិនស្គាល់ បើកឲ្យពួកជន  
 ដែលស្គាល់ចូលទៅ ។ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន ដែលគេរៀបចំ  
 ល្អហើយ ដោយនគរបរិក្ខារ ទី ៦ នេះ ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកជនខាងក្នុង  
 ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយ  
 ទៀត នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានកំពែងខ្ពស់ផង ក្រាស់ផង  
 បរិបូណ៌ដោយគ្រឿងអប់រឹងគ្រឿងលាបផង ។ នគរនៃស្តេច ជាទី  
 បំផុតនៃដែន ដែលគេរៀបចំល្អហើយ ដោយនគរបរិក្ខារទី ៧ នេះ  
 ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ ។  
 នគរដែលគេរៀបចំល្អហើយ ដោយនគរបរិក្ខារ ៧ យ៉ាងនេះ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

កតមេសំ ចតុន្ទំ អាហារាណំ ជិតាមលាភី ហោតិ  
អតិច្ឆលាភី អកសិរលាភី ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ  
បច្ចុន្តិមេ នគវេ ពហំ តិណាកដ្ឋោទកំ សន្និច្ចិតំ  
ហោតិ អព្ពន្ធរាណំ រតិយា អបរិតស្សាយ ជាសុវិហារា-  
រាយ ពាហិរាណំ បដិយាតាយ ។ បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ  
រញ្ញោ បច្ចុន្តិមេ នគវេ ពហំ សាលិយវកំ សន្និច្ចិតំ  
ហោតិ អព្ពន្ធរាណំ រតិយា អបរិតស្សាយ ជាសុវិហារា-  
រាយ ពាហិរាណំ បដិយាតាយ ។ បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ  
រញ្ញោ បច្ចុន្តិមេ នគវេ ពហំ តិលមុត្តមាសាបរណ្ណំ  
សន្និច្ចិតំ ហោតិ អព្ពន្ធរាណំ រតិយា អបរិតស្សាយ  
ជាសុវិហារាយ ពាហិរាណំ បដិយាតាយ ។ បុន ចបរំ  
ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចុន្តិមេ នគវេ ពហំ ភេសន្តំ សន្និ-  
ចិតំ ហោតិ សេយ្យជីនំ សប្បិ នវជិតំ តេលំ មធុ  
ជាណិតំ លោណំ អព្ពន្ធរាណំ រតិយា អបរិតស្សាយ

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ចុះស្តេចដែលបានតាមប្រាថ្នា បានដោយមិនលំបាក បានដោយងាយ នូវ  
អាហារទាំង ៤ តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ក្នុងលោកនេះ  
នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានស្មៅនិងឧសនិងទឹកដ៏ច្រើន ដែល  
គេសន្សំទុកហើយ ដើម្បីសេចក្តីត្រេកអរ ដើម្បីមិនតក់ស្លុត ដើម្បីនៅ  
សប្បាយដល់ពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ ។ ម្នាល  
ភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានស្រូវ  
ខ្សាយ និងស្រូវដំណើបដ៏ច្រើន ដែលគេសន្សំទុក ដើម្បីសេចក្តីត្រេកអរ  
ដើម្បីមិនតក់ស្លុត ដើម្បីនៅសប្បាយ ដល់ពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការ  
ពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត នគរនៃ  
ស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានលូ និងសណ្តែក និងអបរណ្ណជាតិដ៏ច្រើន  
ដែលគេសន្សំទុក ដើម្បីសេចក្តីត្រេកអរ ដើម្បីមិនតក់ស្លុត ដើម្បីនៅ  
សប្បាយ ដល់ពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មាន  
ភេសជ្ជៈច្រើន គឺទឹកដោះថ្នាំ ទឹកដោះខាប់ ប្រេង ទឹកឃ្មុំ ទឹកអំពៅ  
និងអំបិល ដែលគេសន្សំទុក ដើម្បីសេចក្តីត្រេកអរ ដើម្បីមិនតក់ស្លុត

សុត្តន្តបិដកេ អង្គក្ករនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ជាសុវិហារាយ ពាហិរាជំ បដិយាតាយ ។ ឥមេសំ  
 ចតុន្ទំ អាហារាជំ និកាមលាភី ហោតិ អភិច្ចលាភី  
 អកសិរលាភី ។ យតោ ខោ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមំ  
 នករំ សត្តហិ នករបរិក្ខារេហិ សុបរិក្ខតំ ហោតិ  
 ចតុន្ទញ្ច អាហារាជំ និកាមលាភី ហោតិ អភិច្ចលាភី  
 អកសិរលាភី ឥទំ រុច្ចតិ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមំ នករំ  
 អករណីយំ ពាហិវេហិ បច្ចត្តិកេហិ បច្ចាមិត្តេហិ  
 ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ យតោ អរិយស្សារកោ សត្តហិ  
 សទ្ធម្មេហិ សមដ្ឋាគតោ ហោតិ ចតុន្ទញ្ច លាណាជំ  
 អភិចេតសិកាជំ ទិដ្ឋធម្មសុខវិហារាជំ និកាមលាភី  
 ហោតិ អភិច្ចលាភី អកសិរលាភី អយំ រុច្ចតិ ភិក្ខុវេ  
 អរិយស្សារកោ អករណីយោ មារស្ស អករណីយោ  
 ចាមិមតោ ។ កតមេហិ សត្តហិ សទ្ធម្មេហិ សមដ្ឋា-  
 គតោ ហោតិ ។ សេយ្យថាមិ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមេ  
 នកវេ ឯសិកា ហោតិ កម្ពីរនេមា សុនិខាតា អចលា  
 អសម្បវេធិ អព្ពន្តរាជំ កុត្តិយា ពាហិរាជំ បដិយាតាយ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ដើម្បីនៅសប្បាយ ដល់ពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាង  
ក្រៅ ។ ស្តេចរមែងបានតាមប្រាថ្នា បានមិនលំបាក បានដោយ  
ងាយនូវអាហារទាំង ៤ នេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលណា  
នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន ដែលរៀបចំល្អហើយ ដោយនគរ-  
បរិក្ខារទាំង ៧ យ៉ាង ទាំងស្តេចក៏រមែងបានតាមប្រាថ្នា បានមិនលំបាក  
បានដោយងាយនូវអាហារទាំង ៤ យ៉ាង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះ  
តថាគតហៅថា នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន ដែលពួកបច្ចាមិត្តជា  
សត្រូវខាងក្រៅ មិនគប្បីធ្វើបាន (យ៉ាងណាមិញ) ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
កាលណា អរិយសាវ័ក ជាអ្នកប្រកបដោយព្រះសទ្ធម្ម ៧ យ៉ាង បានតាម  
ប្រាថ្នា បានដោយមិនលំបាក បានដោយងាយនូវឈានទាំង ៤ ដែល  
ប្រព្រឹត្តទៅក្នុងចិត្តដ៏ប្រសើរ មានការនៅជាសុខក្នុងបច្ចុប្បន្ន ម្នាលភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ នេះតថាគតហៅថា អរិយសាវ័ក ដែលមានមិនគប្បីធ្វើបាន  
ដែលមានមានចិត្តបាប មិនគប្បីធ្វើបាន យ៉ាងនោះដែរ ។ អរិយសាវ័ក  
ជាអ្នកប្រកបដោយព្រះសទ្ធម្ម ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានសសរគោល មាន  
រណ្តៅដ៏ជ្រៅ ដែលគេដាំដោយល្អ មិនកម្រើក មិនរញ្ជួយ ដើម្បីគ្រប់  
គ្រងពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ យ៉ាងណាមិញ ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហាវគ្គោ

ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ សទ្ធោ ហោតិ  
 សទ្ធិហតិ តថាគតស្ស ពោធិី ឥតិបិ សោ ភក្កវា  
 ។ បេ ។ ពុទ្ធោ ភក្កវាតិ ។ សទ្ធាសិកោ<sup>(១)</sup>  
 ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ អកុសលំ បដហតិ កុសលំ  
 ភាវេតិ សាវជ្ជំ បដហតិ អនវជ្ជំ ភាវេតិ សុទ្ធិំ អត្តានំ  
 បរិហារតិ ។ ឥមិណ បបមេន សទ្ធម្មេន សមន្នាគតោ  
 ហោតិ ។ សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមេ នគវេ  
 បរិខា ហោតិ កម្ពីរា ចេវ វិត្តតា ច អព្ពន្ធរានំ  
 កុត្តិយា ពាហិរានំ បដិយាតាយ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ  
 អរិយស្សារកោ ហិរិមា ហោតិ ហិរិយតិ កាយទុច្ចរិតេន  
 វចីទុច្ចរិតេន មនោទុច្ចរិតេន ហិរិយតិ ចាបកានំ  
 អកុសលានំ ធម្មានំ សមាបត្តិយា ។ ហិរិបរិខោ ភិក្ខុវេ  
 អរិយស្សារកោ អកុសលំ បដហតិ កុសលំ ភាវេតិ  
 សាវជ្ជំ បដហតិ អនវជ្ជំ ភាវេតិ សុទ្ធិំ អត្តានំ បរិហារតិ ។  
 ឥមិណ ទុតិយេន សទ្ធម្មេន សមន្នាគតោ ហោតិ ។

១ ម. សទ្ធោ ច ខោ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក ជាអ្នកមានសទ្ធា រមែងជឿចំពោះ  
 ពោធិញ្ញាណ របស់តថាគតដូច្នោះថា ព្រះដ៏មានព្រះភាគអង្គនោះ  
 ។ បេ ។ ទ្រង់ត្រាស់ដឹងនូវចតុរារិយសច្ច ទ្រង់លែងត្រឡប់មក  
 កាន់ភពថ្មីទៀត ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក មានសទ្ធាទុកជា  
 សសរគោល រមែងលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវកុសល លះ  
 បង់នូវអំពើ ដែលមានទោស ចម្រើននូវអំពើ ដែលមិនមានទោស  
 រក្សាខ្លួនឲ្យបរិសុទ្ធ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ អរិយសាវ័ក ជាអ្នកប្រកប  
 ដោយព្រះសទ្ធម្មទី ១ នេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នគរនៃស្តេច  
 ជាទីបំផុតនៃដែន មានស្នាមភ្លោះដ៏ជ្រៅផង ធំទូលាយផង ដើម្បី  
 គ្រប់គ្រងពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ យ៉ាងណា  
 មិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក ជាអ្នកខ្មាសបាប រមែងខ្មាស  
 កាយទុច្ចរិត វចីទុច្ចរិត មនោទុច្ចរិត រមែងខ្មាសការច្នៃប្រឌិត  
 នូវអកុសលធម៌ ដ៏លាមកទាំងឡាយ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក មានហិរិទុកជាស្នាមភ្លោះ រមែង  
 លះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវកុសល លះបង់នូវអំពើ ដែលមាន  
 ទោស ចម្រើននូវអំពើ ដែលមិនមានទោស រក្សាខ្លួនឲ្យបរិសុទ្ធ ។  
 អរិយសាវ័ក ជាអ្នកប្រកប ដោយព្រះសទ្ធម្មទី ២ នេះ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមេ នគវេ អនុ-  
 បរិយាយបថោ ហោតិ ឧច្ចោ ចេវ វិត្តតោ ច  
 អព្ពន្តរាជំ កុត្តិយា ពាហិរាជំ បដិយាតាយ ឯវមេវ  
 ខោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ ឱត្តប្បី ហោតិ ឱត្តប្បតិ  
 កាយទុច្ចរិតេន វចីទុច្ចរិតេន មនោទុច្ចរិតេន ឱត្តប្បតិ  
 ចាបកាជំ អកុសលាជំ ធម្មាជំ សមាបត្តិយា ។  
 ឱត្តប្បបរិយាយបថោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ អកុសលំ  
 បដហតិ កុសលំ កាវេតិ សារជ្ជំ បដហតិ អនវជ្ជំ  
 កាវេតិ សុទ្ធិំ អត្តាជំ បរិហារតិ ។ ឥមិណ តតិយេន  
 សទ្ធម្មេន សមជ្ជាកតោ ហោតិ ។ សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ  
 រញ្ញោ បច្ចន្តិមេ នគវេ ពហំ អារុជំ សន្និចិតំ  
 ហោតិ សលាកញ្ចេវ ជេវនិកញ្ច អព្ពន្តរាជំ កុត្តិយា  
 ពាហិរាជំ បដិយាតាយ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ អរិយ-  
 ស្សារកោ ពហុស្សុតោ ហោតិ ។ បេ ។ ទិដ្ឋិយា  
 សុប្បដិវិទ្ធា ។ សុតារុដោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានផ្លូវចាំ  
 យាមល្អាតដ៏ខ្ពស់ផង ជំទូលាយផង ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកជនខាងក្នុង  
 ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ អរិយសាវ័ក ជាអ្នកមានសេចក្តីតក់ស្លុត ចំពោះបាប  
 រមែងតក់ស្លុត ចំពោះកាយទុច្ចរិត វចីទុច្ចរិត មនោទុច្ចរិត រមែង  
 តក់ស្លុត ចំពោះការច្នៃប្រសព្វ នូវអកុសលធម៌ទាំងឡាយ ដ៏លាមក  
 ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក មាន  
 ឱត្តប្បៈទុកជាផ្លូវយាមល្អាត រមែងលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវកុសល  
 លះបង់នូវអំពើមានទោស ចម្រើននូវអំពើមិនមានទោស រក្សាខ្លួនឲ្យ  
 បរិសុទ្ធ ។ អរិយសាវ័ក ជាអ្នកប្រកបដោយព្រះសទ្ធម្មទី ៣ នេះ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានគ្រឿង  
 អាវុធដ៏ច្រើន គឺព្រួញនិងលំពែងផង និងអាវុធមានមុខម្ខាងផង ដែល  
 គេសន្សំទុក ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវ  
 ខាងក្រៅ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក ជា  
 ពហុស្សូត ។ បេ ។ ចាក់ធ្លុះចំពោះដោយទិដ្ឋិ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក មានការចេះដឹង ទុកជាអាវុធដ៏

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

អកុសលំ បដហតិ កុសលំ កាវេតិ សាវដ្ឋំ  
បដហតិ អនវដ្ឋំ កាវេតិ សុទ្ធិំ អត្តានំ បរិហារតិ ។  
ឥមិនា ចតុត្ថេន សទ្ធម្មេន សមន្នាគតោ ហោតិ ។  
សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមេ នគវេ ពហុ  
ពលកាយោ បដិវសតិ សេយ្យថីនំ ហត្តារោហា  
អស្សារោហា រថិកា ធនុក្កហា ចេលកា ចលកា  
បិណ្ឌោនាយកា ឧត្តា រាជបុត្តា បក្ខន្ធិនោ មហានាគា  
ស្វរា បច្ឆាលិកា<sup>(១)</sup> ចម្មយោធិនោ នាសកបុត្តា  
អព្ពន្ធរានំ កុត្តិយា ពាហិរានំ បដិយាតាយ វរមេវ  
ខោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ អារទ្ធវិយោ វិហារតិ  
អកុសលានំ ធម្មានំ បហានាយ កុសលានំ ធម្មានំ  
ឧបសម្បទាយ ថាមវា ទទ្ធិបរក្កមោ អនិក្ខិត្តុបេ  
កុសលេសុ ធម្មេសុ ។ វិយពលកាយោ ភិក្ខុវេ អរិយ-  
ស្សារកោ អកុសលំ បដហតិ កុសលំ កាវេតិ សាវដ្ឋំ  
បដហតិ អនវដ្ឋំ កាវេតិ សុទ្ធិំ អត្តានំ បរិហារតិ ។

១ អយំ បាហោ ឱ. ម. បោត្តកេសុ នត្ថិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

រមែងលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវកុសល លះបង់នូវអំពើមានទោស  
 ចម្រើននូវអំពើមិនមានទោស រមែងរក្សាខ្លួនឲ្យបរិសុទ្ធ ។ អរិយសាវ័ក  
 ជាអ្នកប្រកបដោយព្រះសទ្ធម្មទី ៤ នេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នគរ  
 នៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានពួកពលជំច្រើន តែងនៅអាស្រ័យ  
 គឺទ័ពជិះជំរី ទ័ពជិះសេះ ទ័ពបររថ ខ្មាន់ធ្នូ អ្នកកាន់ទង់ជ័យ (ដើរមុខ)  
 អ្នកចាត់កងទ័ព អ្នកឲ្យនូវស្បៀង (ដល់ពួកទាហានក្នុងសង្គ្រាម) ពួក  
 រាជបុត្រ អ្នកពុះពារ (ចូលទៅក្នុងសង្គ្រាម) ពួកទាហាន អ្នកលុកចូល  
 កាន់សង្គ្រាម ពួកទាហាន អ្នកអង់អាច ពួកទាហាន អ្នកក្លៀវក្លាដូចជា  
 ជំរីប្រសើរ ពួកទាហាន អ្នកទ្រង់នូវផែនក្តារ (សម្រាប់ការពារសរ) គឺខែល  
 ពួកទាហាន ជាកូននៃជនជាទាសៈ ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកជនខាង  
 ក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ អរិយសាវ័ក អ្នកប្រារព្ធសេចក្តីព្យាយាម ដើម្បីលះបង់នូវ  
 អកុសលធម៌ទាំងឡាយ ដើម្បីចម្រើននូវកុសលធម៌ទាំងឡាយ ជាអ្នកមាន  
 កម្លាំង មានសេចក្តីប្រឹងប្រែងដ៏មាំមួន មិនដាក់ចុះចោលក្នុងកុសលធម៌  
 ទាំងឡាយ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ អរិយសាវ័ក មានសេចក្តីព្យាយាមទុក  
 ជាពួកពល រមែងលះបង់នូវអកុសលធម៌ ចម្រើននូវកុសលធម៌ លះបង់នូវ  
 អំពើមានទោស ចម្រើននូវអំពើមិនមានទោស រមែងរក្សាខ្លួនឲ្យបរិសុទ្ធ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឥមិទា បញ្ចមេន សទ្ធម្មេន សមដ្ឋាកតោ ហោតិ ។  
 សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមេ នគវេ  
 ទោវារិកោ ហោតិ បណ្ឌិតោ ព្យត្តោ មេធាវី អញ្ញាតានំ  
 ជិវាវេតា ញាតានំ បវេសេតា អព្ពន្ធរានំ គុត្តិយា  
 ពាហិរានំ បដិយាតាយ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ អរិយ-  
 ស្សារកោ សតិមា ហោតិ បរមេន សតិទេបក្កេន  
 សមដ្ឋាកតោ ចិរកតម្បិ ចិរកាសិតម្បិ សវិតា  
 អនុស្សវិតា ។ សតិទោវារិកោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ  
 អកុសលំ បដហតិ កុសលំ កាវេតិ សាវជ្ជំ បដហតិ  
 អនវជ្ជំ កាវេតិ សុទ្ធិំ អត្តានំ បរិហារតិ ។ ឥមិទា  
 ឆដ្ឋេន សទ្ធម្មេន សមដ្ឋាកតោ ហោតិ ។ សេយ្យថាបិ  
 ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមេ នគវេ ចាការោ ហោតិ  
 ឧច្ចោ ចេវ វិត្តតោ ច វាសនលេបនសម្បជ្ជោ  
 ច អព្ពន្ធរានំ គុត្តិយា ពាហិរានំ បដិយាតាយ  
 ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ បញ្ញាវា  
 ហោតិ ឧទយត្តកាមិទិយា បញ្ញាយ សមដ្ឋាកតោ  
 អរិយាយ និព្វេទិកាយ សម្មាទុក្ខក្ខយកាមិទិយា ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

អរិយសាវ័ក ជាអ្នកប្រកបដោយព្រះសទ្ធម្មទី ៥ នេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានឆ្នាំទ្វារ ជាបណ្ឌិត ឈ្លាសវៃមានប្រាជ្ញា ឃាត់នូវពួកជនដែលមិនស្គាល់ បើកឲ្យពួកជនដែលស្គាល់ឲ្យចូល ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក ជាអ្នកមានសតិ ប្រកបដោយសតិ និងភាពជាបុគ្គលមានប្រាជ្ញាចាស់ក្លាដ៏ក្រៃលែង ជាអ្នករលឹកបានរឿយ ។ នូវការងារដែលបានធ្វើយូរហើយក្តី និយាយយូរហើយក្តី ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័កអ្នកមានសតិ ទុកជាឆ្នាំទ្វារ រមែងលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវកុសល លះបង់នូវអំពើមានទោស ចម្រើននូវអំពើមិនមានទោស រមែងរក្សាខ្លួនឲ្យបរិសុទ្ធ ។ អរិយសាវ័ក ជាអ្នកប្រកបដោយព្រះសទ្ធម្មទី ៦ នេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានកំពែងដ៏ខ្ពស់ផង ក្រាស់ផង បរិបូណ៌ដោយគ្រឿងអប់រំនិងគ្រឿងលាបផង ដើម្បីគ្រប់គ្រងពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក ជាអ្នកមានប្រាជ្ញា ប្រកបដោយប្រាជ្ញាជាគ្រឿងចាក់ធ្លុះ យល់នូវសេចក្តីចម្រើននិងសេចក្តីវិនាស ជាប្រាជ្ញាជាគ្រឿងចាក់ធ្លុះដ៏ប្រសើរ ដល់នូវសេចក្តីអស់ទៅនៃទុក្ខដោយប្រពៃ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហារត្នោ

បញ្ញាវាសនលេបនសម្បជ្ជោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ  
 អកុសលំ បដហតិ កុសលំ ភាវេតិ សារជ្ជំ បដហតិ  
 អនវជ្ជំ ភាវេតិ សុទ្ធិំ អត្តានំ បរិហារតិ ។ ឥមិនា សត្តមេន  
 សទ្ធម្មេន សមន្តាភតោ ហោតិ ។ ឥមេហិ សត្តហិ  
 សទ្ធម្មេហិ សមន្តាភតោ ហោតិ ។ កតមេសំ ចតុន្នំ  
 ណាណំ អាកិចេតសិកានំ ទិដ្ឋធម្មសុខវិហារានំ  
 និកាមលាភី ហោតិ អភិច្ឆលាភី អកសិរលាភី ។  
 សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមេ នគវេ ពហំ  
 តិណាកដ្ឋោទកំ សន្និច្ចិតំ ហោតិ អព្ពន្តរានំ  
 រតិយា អបរិតស្សាយ ជាសុវិហារាយ ពាហិរានំ  
 បដិយាតាយ វរមេវ ខោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ  
 វិច្ឆេវ កាមេហិ ។ បេ ។ បឋមំ ណាណំ  
 ឧបសម្បជ្ជំ វិហារតិ អត្តនោ រតិយា អបរិ-  
 តស្សាយ ជាសុវិហារាយ ឱក្កមនាយ និព្វានស្ស ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក បរិបូណ៌ដោយប្រាជ្ញា ទុកជា  
 គ្រឿងអប់រំនិងគ្រឿងលាប រមែងលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវ  
 កុសល លះបង់នូវអំពើដែលមានទោស ចម្រើននូវអំពើដែលមិនមាន  
 ទោស រក្សាខ្លួនឲ្យបរិសុទ្ធ ។ អរិយសាវ័ក ជាអ្នកប្រកប  
 ដោយព្រះសទ្ធម្មទី ៧ នេះ ។ អរិយសាវ័ក ជាអ្នកប្រកបដោយព្រះ  
 សទ្ធម្មទាំង ៧ យ៉ាងនេះឯង ។ (អរិយសាវ័ក) ជាអ្នកបានតាម  
 ប្រាជ្ញា បានដោយមិនលំបាក បានដោយងាយរួមរយានទាំង ៤ ដែល  
 ប្រព្រឹត្តទៅ ក្នុងចិត្តដ៏ថ្លៃថ្លា ជាគ្រឿងនៅសប្បាយ ក្នុងបច្ចុប្បន្ន តើ  
 ដូចម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មាន  
 ស្មៅនិងឧស និងទឹកដ៏ច្រើន ដែលសន្សំទុក ដើម្បីសេចក្តីត្រេក  
 អរ ដើម្បីមិនតក់ស្លុត ដើម្បីនៅសប្បាយដល់ពួកជនខាងក្នុង ដើម្បី  
 ការពារពួកសត្រូវខាងក្រៅ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 អរិយសាវ័ក ស្ងាត់ចាកកាមទាំងឡាយ ។ បេ ។ ចូលកាន់បឋមជ្ឈាន  
 ដើម្បីសេចក្តីត្រេកអរ ដើម្បីមិនតក់ស្លុត ដើម្បីនៅសប្បាយ  
 ដើម្បីឈមចុះកាន់ព្រះនិព្វាន ចំពោះខ្លួន យ៉ាងនោះដែរ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគុរិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

សេយ្យថាមិ ភិក្ខុវេ រញ្ញោ បច្ចន្តិមេ នគវេ ពហំ  
 សាលិយវកំ សន្និច្ចិតំ ហោតិ អព្ពន្ធកាណំ រតិយា  
 អបរិតស្សាយ ជាសុរិហារាយ ពាហិរាណំ បដិយាតាយ  
 ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ វិតក្កវិចារាណំ  
 រូបសមា ។ មេ ។ ទុតិយំ ណាណំ ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារតិ អត្តនោ រតិយា អបរិតស្សាយ ជាសុរិហារាយ  
 ឱក្កមនាយ និព្វានស្ស ។ សេយ្យថាមិ ភិក្ខុវេ  
 រញ្ញោ បច្ចន្តិមេ នគវេ ពហំ តិលមុក្កមាសាបរណ្ណំ  
 សន្និច្ចិតំ ហោតិ អព្ពន្ធកាណំ រតិយា អបរិតស្សាយ  
 ជាសុរិហារាយ ពាហិរាណំ បដិយាតាយ ឯវមេវ ខោ  
 ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ បីតិយា ច វិរាតា ។ មេ ។  
 តតិយំ ណាណំ ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ អត្តនោ រតិយា  
 អបរិតស្សាយ ជាសុរិហារាយ ឱក្កមនាយ និព្វានស្ស ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានស្រូវខ្សោយ  
ស្រូវដំណើបដ៏ច្រើន ដែលគេសន្សំទុក ដើម្បីសេចក្តីត្រេកអរ ដើម្បីមិន  
តក់ស្លុត ដើម្បីនៅសប្បាយដល់ពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវ  
ខាងក្រៅ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក ព្រោះ  
រម្ងាប់នូវវិតក្កៈនិងវិចារៈ ។ បេ ។ ចូលកាន់ទុតិយជ្ឈាន ដើម្បីសេចក្តី  
ត្រេកអរ ដើម្បីមិនតក់ស្លុត ដើម្បីនៅសប្បាយ ដើម្បីឈមចុះកាន់  
ព្រះនិព្វាន ចំពោះខ្លួន ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានល្ង សណ្តែក និងអបរណ្ណជាតិ  
ដ៏ច្រើន ដែលគេសន្សំទុក ដើម្បីសេចក្តីត្រេកអរ ដើម្បីមិន  
តក់ស្លុត ដើម្បីនៅសប្បាយ ដល់ពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួក  
សត្រូវខាងក្រៅ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយ-  
សាវ័ក ព្រោះនឿយណាយចាកបីតិផង ។ បេ ។ ចូលកាន់តតិយ-  
ជ្ឈាន ដើម្បីសេចក្តីត្រេកអរ ដើម្បីមិនតក់ស្លុត ដើម្បីនៅសប្បាយ  
ដើម្បីឈមចុះកាន់ព្រះនិព្វាន ចំពោះខ្លួន ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ វញ្ញោ បច្ចុទ្តិមេ នគវេ ពហំ  
 ភេសន្តិ សន្តិចិត្តំ ហោតិ សេយ្យថីទំ សប្បិ  
 នវនីតំ តេលំ មធុ ដាលីតំ លោលំ អត្តន្តរាជំ  
 វតិយា អបរិតស្សាយ ដាសុវិហារាយ ពាហិរាជំ  
 បដិយាតាយ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សាវកោ  
 សុខស្ស ច បហាណ ។ មេ ។ ចតុត្ថំ ឈានំ  
 ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ អត្តនោ វតិយា អបរិតស្សាយ  
 ដាសុវិហារាយ ឱក្កមនាយ និព្វានស្ស ។ ឥមេសំ  
 ចតុត្ថំ ឈានានំ អាកិចេតសិកានំ ទិដ្ឋធម្មសុខ-  
 វិហារាជំ និកាមលាភី ហោតិ អតិច្ឆលាភី អកសិរ-  
 លាភី ។ យតោ ខោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សាវកោ ឥមេហិ  
 សត្តហិ សទ្ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ ហោតិ ឥមេសព្វ  
 ចតុត្ថំ ឈានានំ អាកិចេតសិកានំ ទិដ្ឋធម្មសុខវិហារាជំ  
 និកាមលាភី ហោតិ អតិច្ឆលាភី អកសិរលាភី  
 អយំ វុច្ចតិ ភិក្ខុវេ អរិយស្សាវកោ អករណីយោ  
 មារស្ស អករណីយោ ចាបិមតោតិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នគរនៃស្តេច ជាទីបំផុតនៃដែន មានភេសជ្ជៈ  
 ដ៏ច្រើន ដែលគេសន្សំទុក គឺទឹកដោះថ្នាំ ទឹកដោះខាប់ ប្រេង ទឹក  
 ឃុំ ទឹកអំពៅ អំបិល ដើម្បីសេចក្តីត្រេកអរ ដើម្បីមិនតក់ស្លុត  
 ដើម្បីនៅសប្បាយ ដល់ពួកជនខាងក្នុង ដើម្បីការពារពួកសត្រូវខាង  
 ក្រៅ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អរិយសាវ័ក ព្រោះ  
 លះបង់នូវសុខផង ។ បេ ។ ចូលកាន់ចតុត្ថជ្ឈាន ដើម្បី  
 សេចក្តីត្រេកអរ ដើម្បីមិនតក់ស្លុត ដើម្បីនៅសប្បាយ ដើម្បី  
 ឈមចុះកាន់ព្រះនិព្វាន ចំពោះខ្លួន ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ អរិយសាវ័ក  
 ជាអ្នកបានតាមប្រាថ្នា បានដោយមិនលំបាក បានដោយងាយ  
 នូវឈានទាំង ៤ នេះ ដែលប្រព្រឹត្តទៅ ក្នុងចិត្តដ៏ថ្លៃថ្លា ជាគ្រឿង  
 នៅសប្បាយក្នុងបច្ចុប្បន្ន ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលណា អរិយសាវ័ក  
 ជាអ្នកប្រកបដោយព្រះសទ្ធម្មទាំង ៧ យ៉ាងនេះ ទាំងបានតាមប្រាថ្នា  
 បានដោយមិនលំបាក បានដោយងាយ នូវឈានទាំង ៤ នេះ ដែល  
 ប្រព្រឹត្តទៅ ក្នុងចិត្តដ៏ថ្លៃថ្លា ជាគ្រឿងនៅសប្បាយ ក្នុងបច្ចុប្បន្ន ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ នេះ តថាគតហៅថា អរិយសាវ័ក ដែលមានមិនគប្បី  
 ធ្វើបាន មានមានចិត្តបាប មិនគប្បីធ្វើបានឡើយ ។

[៦៥] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ  
ភិក្ខុ អាហុនេយ្យោ ហោតិ ។ បេ ។ អនុត្តរំ  
បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្ស ។ កតមេហិ សត្តហិ ។  
ឥធិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ធម្មញ្ញ ច ហោតិ អត្តញ្ញ ច  
អត្តញ្ញ ច មត្តញ្ញ ច កាលញ្ញ ច បរិសញ្ញ ច  
បុគ្គលបរោបញ្ញ ច ។ កថញ្ញ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ  
ធម្មញ្ញ ហោតិ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ ធម្មំ ជាណាតិ  
សុត្តំ កេយ្យំ វេយ្យាករណំ កាថំ ឧទានំ ឥតិវុត្តកំ  
ជាតកំ អព្ពតធម្មំ វេទល្លំ ។ នោ ចេ ភិក្ខុវេ  
ភិក្ខុ ធម្មំ ជានេយ្យ សុត្តំ... វេទល្លំ នយិធិ  
ធម្មញ្ញតិ វុច្ចេយ្យ យស្មា ច ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ  
ធម្មំ ជាណាតិ សុត្តំ... វេទល្លំ តស្មា ធម្មញ្ញតិ វុច្ចតិ  
ឥតិ ធម្មញ្ញ ។ អត្តញ្ញ ច កថំ ហោតិ ។  
ឥធិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ តសុស តស្សេវ ភាសិតស្ស  
អត្តំ ជាណាតិ អយំ ឥមស្ស ភាសិតស្ស អត្តោ  
អយំ ឥមស្ស ភាសិតស្ស អត្តោតិ ។ នោ ចេ  
ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ តស្ស តស្សេវ ភាសិតស្ស អត្តំ ជានេយ្យ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

[៦៥] ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង ជាអ្នកគួរទទួលនូវចតុប្បជ្ជយ ដែលគេនាំមកបូជា ។ បេ ។ ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង តើអ្វីខ្លះ ។

ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ជាអ្នកដឹងនូវធម៌ ១ ដឹងនូវអត្ត (របស់ធម៌) ១ ដឹងខ្លួន ១ ដឹងនូវប្រមាណក្នុង(ភោជន) ១ ដឹងកាលគួរ ១ ដឹងបរិសទ្យ ១ ដឹងបុគ្គលដែលគួរគប់រក ១ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ចុះភិក្ខុជាអ្នកដឹងនូវធម៌ តើដូចម្តេច ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ដឹងនូវធម៌ គឺ សុត្តៈ គេយ្យៈ វេយ្យាករណៈ គាថា ឧទានៈ ឥតិវុត្តកៈ ជាតកៈ អព្វតធម្មៈ វេទល្លៈ ។

ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ បើភិក្ខុ មិនគប្បីដឹងនូវធម៌គឺ សុត្តៈ ... វេទល្លៈ ទេ តថាគត មិនគប្បីហៅថា ជាអ្នកដឹងនូវធម៌ ក្នុងបទនេះឡើយ

ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ចំណែកឯភិក្ខុ ដឹងនូវធម៌គឺ សុត្តៈ... វេទល្លៈ ព្រោះហេតុនោះ ទើបតថាគតហៅថា អ្នកដឹងនូវធម៌ ភិក្ខុជាអ្នកដឹងនូវធម៌ យ៉ាងនេះឯង ។ ចុះភិក្ខុអ្នកដឹងនូវអត្ត តើដូចម្តេច ។

ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ដឹងនូវអត្តនៃកាសិតនោះ ។ ថា នេះជាអត្ត របស់កាសិតនេះ នេះជាអត្ត របស់កាសិតនេះ ។

ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ បើភិក្ខុ មិនដឹងនូវអត្ត នៃកាសិតនោះ ។ ថា

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

អយំ ឥមស្ស កាសិតស្ស អត្ថោ អយំ ឥមស្ស  
 កាសិតស្ស អត្ថោតិ ន យិធិ អត្ថញ្ញតិ វុច្ចេយ្យ  
 យស្មា ច ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ តស្ស តស្សេវ  
 កាសិតស្ស អត្ថំ ជាណាតិ អយំ ឥមស្ស កាសិតស្ស  
 អត្ថោ អយំ ឥមស្ស កាសិតស្ស អត្ថោតិ តស្មា  
 អត្ថញ្ញតិ វុច្ចតិ ឥតិ ធម្មញ្ញ អត្ថញ្ញ ។ អត្ថញ្ញ ច  
 កថំ ហោតិ ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ អត្តានំ ជាណាតិ  
 ឯត្តកោម្មិ សទ្ធាយ សីលេន សុតេន ចាកេន  
 បញ្ញាយ បដិកាលោណាតិ ។ នោ ចេ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ  
 អត្តានំ ជានេយ្យ ឯត្តកោម្មិ សទ្ធាយ សីលេន  
 សុតេន ចាកេន បញ្ញាយ បដិកាលោណាតិ ន យិធិ  
 អត្ថញ្ញតិ វុច្ចេយ្យ យស្មា ច ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ អត្តានំ  
 ជាណាតិ ឯត្តកោម្មិ សទ្ធាយ សីលេន សុតេន ចាកេន  
 បញ្ញាយ បដិកាលោណាតិ តស្មា អត្ថញ្ញតិ វុច្ចតិ ឥតិ  
 ធម្មញ្ញ អត្ថញ្ញ អត្ថញ្ញ ។ មត្តញ្ញ ច កថំ ហោតិ ។  
 ឥធិ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ មត្តំ ជាណាតិ ចីវរិបិណ្ណាចាតសេនាសន-  
 តិលានប្បច្ចយភេសន្តបរិក្ខារានំ បដិក្កហាលាយ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

នេះជាអត្ថ របស់កាសិតនេះ នេះជាអត្ថ របស់កាសិតនេះទេ តថាគត  
មិនហៅថា អ្នកដឹងនូវអត្ថ ក្នុងបទនេះឡើយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ចំណែក  
ឯភិក្ខុ ដឹងនូវអត្ថរបស់កាសិតនោះ ។ ថា នេះជាអត្ថរបស់កាសិតនេះ នេះជា  
អត្ថរបស់កាសិតនេះ ព្រោះហេតុនោះ ទើបតថាគតហៅថា អ្នកដឹងនូវអត្ថ  
អ្នកដឹងនូវធម៌ ដឹងនូវអត្ថ យ៉ាងនេះឯង ។ ចុះភិក្ខុអ្នកដឹងខ្លួន តើដូច  
ម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ដឹងខ្លួនថា អាត្មាអញ  
ជាអ្នកប្រកបដោយសទ្ធា មានសីលៈ សុតៈ ចាតៈ បញ្ញា បដិកាណៈ  
ត្រឹមប៉ុណ្ណោះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើភិក្ខុ មិនដឹងខ្លួនថា អាត្មាអញ  
ជាអ្នកប្រកបដោយសទ្ធា សីលៈ សុតៈ ចាតៈ បញ្ញា បដិកាណៈ  
ត្រឹមប៉ុណ្ណោះទេ តថាគត មិនហៅថា អ្នកដឹងខ្លួន ក្នុងបទនេះឡើយ  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ចំណែកខាងភិក្ខុ អ្នកដឹងខ្លួនថា អាត្មាអញ ជាអ្នក  
ប្រកបដោយសទ្ធា សីលៈ សុតៈ ចាតៈ បញ្ញា បដិកាណៈ ត្រឹមប៉ុណ្ណោះ  
ព្រោះហេតុនោះ ទើបតថាគតហៅថា អ្នកដឹងខ្លួន ភិក្ខុអ្នកដឹងធម៌  
ដឹងអត្ថ ដឹងខ្លួន យ៉ាងនេះឯង ។ ចុះភិក្ខុ អ្នកដឹងប្រមាណ តើដូច  
ម្តេច ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ដឹងប្រមាណក្នុងការ  
ទទួលនូវថ្វីវេ បិណ្ឌបាត សេនាសនៈ គិលានប្បច្ចយភេសជ្ជបរិក្ខារ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

នោ ចេ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ មត្តំ ជានេយ្យ ចីវរវិណ្ណា-  
 ចាតសេនាសនតិលានប្បច្ចយភេសន្តបរិក្ខារាណំ បដិ-  
 ក្កហណាយ ន យិធម មត្តញ្ញតិ វុច្ចេយ្យ យស្មា ច ខោ  
 ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ មត្តំ ជានាតិ ចីវរវិណ្ណាចាតសេនាសន-  
 តិលានប្បច្ចយភេសន្តបរិក្ខារាណំ បដិក្កហណាយ តស្មា  
 មត្តញ្ញតិ វុច្ចតិ ឥតិ ធម្មញ្ញ អត្តញ្ញ អត្តញ្ញ មត្តញ្ញ ។  
 កាលញ្ញ ច កថំ ហោតិ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ កាលំ  
 ជានាតិ អយំ កាលោ ឧទ្ទេសស្ស អយំ កាលោ  
 បរិបុច្ឆាយ អយំ កាលោ យោកស្ស អយំ កាលោ  
 បដិសល្លាណាយាតិ ។ នោ ចេ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ កាលំ  
 ជានេយ្យ អយំ កាលោ ឧទ្ទេសស្ស អយំ កាលោ  
 បរិបុច្ឆាយ អយំ កាលោ យោកស្ស អយំ កាលោ  
 បដិសល្លាណាយាតិ ន យិធម កាលញ្ញតិ វុច្ចេយ្យ  
 យស្មា ច ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ កាលំ ជានាតិ  
 អយំ កាលោ ឧទ្ទេសស្ស អយំ កាលោ  
 បរិបុច្ឆាយ អយំ កាលោ យោកស្ស អយំ  
 កាលោ បដិសល្លាណាយាតិ តស្មា កាលញ្ញតិ វុច្ចតិ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើភិក្ខុ មិនដឹងប្រមាណ ក្នុងការទទួលចីវរបិណ្ឌុបាត  
 សេនាសនៈ គិលានប្បច្ចយភេសជ្ជបរិក្ខារទេ តថាគត មិនហៅថា  
 អ្នកដឹងប្រមាណ ក្នុងបទនេះឡើយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ចំណែក  
 ខាងភិក្ខុ ដឹងប្រមាណ ក្នុងការទទួល ចីវរ បិណ្ឌុបាត សេនាសនៈ  
 គិលានប្បច្ចយភេសជ្ជបរិក្ខារ ព្រោះហេតុនោះ ទើបតថាគតហៅថា  
 អ្នកដឹងប្រមាណ ភិក្ខុអ្នកដឹងធម៌ ដឹងអត្ត ដឹងខ្លួន ដឹងប្រមាណ  
 យ៉ាងនេះឯង ។ ចុះភិក្ខុអ្នកដឹងនូវកាល តើដូចម្តេច ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ដឹងនូវកាលថា នេះជាកាលគួរ  
 រៀនបាលី នេះជាកាលគួរសាកសួរ នេះជាកាលគួរប្រកប នេះជា  
 កាលគួរពួនសម្លំ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើភិក្ខុ មិនដឹងនូវកាលថា  
 នេះជាកាលគួររៀនបាលី នេះជាកាលគួរសាកសួរ នេះជាកាលគួរ  
 ប្រកប នេះជាកាលគួរពួនសម្លំទេ តថាគតមិនហៅថា អ្នកដឹងកាល  
 ក្នុងបទនេះឡើយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ចំណែកខាងភិក្ខុអ្នកដឹងនូវកាល  
 ថា នេះជាកាលគួររៀនបាលី នេះជាកាលគួរសាកសួរ នេះជាកាលគួរ  
 ប្រកប នេះជាកាលគួរពួនសម្លំ ព្រោះហេតុនោះ ទើបតថាគតហៅថា

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

ឥតិ ធម្មញ្ញ អត្តញ្ញ អត្តញ្ញ មត្តញ្ញ កាលញ្ញ ។  
 បរិសញ្ញ ច កងំ ហោតិ ។ ឥធម ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ បរិសំ  
 ជានាតិ អយំ ខត្តិយបរិសា អយំ ព្រាហ្មណបរិសា  
 អយំ កហាបតិបរិសា អយំ សមណបរិសា តត្ថ ឯវំ  
 ឧបសង្កមិតព្វំ ឯវំ ហាតព្វំ ឯវំ កត្តព្វំ ឯវំ និសីទិតព្វំ  
 ឯវំ កាសិតព្វំ ឯវំ តុណ្ហិភរិតព្វន្តិ ។ នោ ចេ ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុ បរិសំ ជានេយ្យ អយំ ខត្តិយបរិសា... ឯវំ  
 តុណ្ហិភរិតព្វន្តិ ន យិធម បរិសញ្ញតិ វុច្ចេយ្យ យស្មា  
 ច ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ បរិសំ ជានាតិ អយំ  
 ខត្តិយបរិសា... ឯវំ តុណ្ហិភរិតព្វន្តិ តស្មា បរិសញ្ញតិ  
 វុច្ចតិ ឥតិ ធម្មញ្ញ អត្តញ្ញ អត្តញ្ញ មត្តញ្ញ កាលញ្ញ  
 បរិសញ្ញ ។ បុគ្គលបរោបញ្ញ ច កងំ ហោតិ ។ ឥធម  
 ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ ទ្វយេន បុគ្គលា វិទិតា ហោន្តិ ទ្វេ  
 បុគ្គលា ឯកោ អរិយានំ ទស្សនកាមោ ឯកោ  
 អរិយានំ ន ទស្សនកាមោ ។ យ្វាយំ បុគ្គលោ អរិយានំ  
 ន ទស្សនកាមោ ឯវំ សោ តេន តេន<sup>(១)</sup> ការយ្ហោ ។

១ ឱ. ម. តេនង្គេន ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

អ្នកដឹងនូវកាល ភិក្ខុអ្នកដឹងធម៌ ដឹងអត្ត ដឹងខ្លួន ដឹងប្រមាណ ដឹង  
 កាលយ៉ាងនេះឯង ។ ចុះភិក្ខុអ្នកដឹងបរិសទ្យ តើដូចម្តេច ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុសាសនានេះ ដឹងបរិសទ្យថា នេះជាខត្តិយ-  
 បរិសទ្យ នេះជាព្រាហ្មណបរិសទ្យ នេះជាគហបតិបរិសទ្យ នេះជា  
 សមណបរិសទ្យ អាត្មាអញ គួរចូលទៅរកយ៉ាងនេះ គួរឈរយ៉ាងនេះ  
 គួរធ្វើយ៉ាងនេះ គួរអង្គុយយ៉ាងនេះ គួរនិយាយយ៉ាងនេះ គួរស្ងៀម  
 យ៉ាងនេះ ចំពោះបរិសទ្យទាំងនុ៎ះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើភិក្ខុ  
 មិនដឹងបរិសទ្យថា នេះជាខត្តិយបរិសទ្យ... គួរស្ងៀមយ៉ាងនេះ  
 តថាគតមិនហៅថា អ្នកដឹងបរិសទ្យ ក្នុងបទនេះឡើយ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ ចំណែកខាងភិក្ខុ ដឹងបរិសទ្យថា នេះជាខត្តិយបរិសទ្យ... គួរ  
 ស្ងៀមយ៉ាងនេះ ព្រោះហេតុនោះ ទើបតថាគតហៅថា អ្នកដឹងបរិ-  
 សទ្យ ភិក្ខុអ្នកដឹងធម៌ ដឹងអត្ត ដឹងខ្លួន ដឹងប្រមាណ ដឹងកាល ដឹង  
 បរិសទ្យ យ៉ាងនេះឯង ។ ចុះភិក្ខុ ដឹងបុគ្គលដែលគួរគប់រក តើដូចម្តេច ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ រមែងដឹងច្បាស់នូវបុគ្គលពីរ  
 ពួក ឯបុគ្គលពីរពួកគឺ មួយពួក ជាអ្នកចង់ចូរប្រទះពួកព្រះអរិយៈ មួយ  
 ពួក មិនចង់ចូរប្រទះពួកព្រះអរិយៈ ។ បុគ្គលណា មិនចង់ចូរប្រទះពួក  
 ព្រះអរិយៈ បុគ្គលនោះ គេគប្បីតិះដៀល ដោយហេតុនោះៗ យ៉ាងនេះ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

យាយំ បុគ្គលោ អរិយានំ ទស្សនកាមោ ឯវំ សោ  
 តេន តេន ចាសំសោ ។ ទ្វេ បុគ្គលោ អរិយានំ  
 ទស្សនកាមា ឯកោ សទ្ធម្មំ សោតុកាមោ ឯកោ  
 សទ្ធម្មំ ន សោតុកាមោ ។ យាយំ បុគ្គលោ សទ្ធម្មំ  
 ន សោតុកាមោ ឯវំ សោ តេន តេន ការយ្ហោ ។  
 យាយំ បុគ្គលោ សទ្ធម្មំ សោតុកាមោ ឯវំ សោ  
 តេន តេន ចាសំសោ ។ ទ្វេ បុគ្គលោ សទ្ធម្មំ  
 សោតុកាមា ឯកោ ឱហិតសោតោ ធម្មំ សុណាតិ  
 ឯកោ អនោហិតសោតោ ធម្មំ សុណាតិ ។ យាយំ  
 បុគ្គលោ អនោហិតសោតោ ធម្មំ សុណាតិ ឯវំ សោ  
 តេន តេន ការយ្ហោ ។ យាយំ បុគ្គលោ ឱហិតសោតោ  
 ធម្មំ សុណាតិ ឯវំ សោ តេន តេន ចាសំសោ ។  
 ទ្វេ បុគ្គលោ ឱហិតសោតោ ធម្មំ សុណានិ ឯកោ  
 សុត្វា ធម្មំ ជារតិ ឯកោ សុត្វា ធម្មំ ន  
 ជារតិ ។ យាយំ បុគ្គលោ សុត្វា ធម្មំ ន ជារតិ  
 ឯវំ សោ តេន តេន ការយ្ហោ ។ យាយំ បុគ្គលោ  
 សុត្វា ធម្មំ ជារតិ ឯវំ សោ តេន តេន ចាសំសោ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

បុគ្គលណា ចង់ច្នៃប្រទះពួកព្រះអរិយៈ បុគ្គលនោះ គេគប្បីសរសើរ  
ដោយហេតុនោះ ។ យ៉ាងនេះ ។ បុគ្គលពីរពួក ចង់ច្នៃប្រទះពួកព្រះ  
អរិយៈគឺ មួយពួក ចង់ស្តាប់ព្រះសទ្ធម្ម មួយពួក មិនចង់ស្តាប់ព្រះ  
សទ្ធម្ម ។ បុគ្គលណា មិនចង់ស្តាប់ព្រះសទ្ធម្ម បុគ្គលនោះ គេគប្បីតិះ  
ដៀល ដោយហេតុនោះ ។ យ៉ាងនេះ ។ បុគ្គលណា ចង់ស្តាប់ព្រះសទ្ធម្ម  
បុគ្គលនោះ គេគប្បីសរសើរ ដោយហេតុនោះ ។ យ៉ាងនេះ ។ បុគ្គល  
ពីរពួក ចង់ស្តាប់នូវព្រះសទ្ធម្ម គឺបុគ្គលមួយពួក មានត្រចៀក ផ្ទៀង  
ស្តាប់នូវធម៌ បុគ្គលមួយពួក មានត្រចៀក មិនផ្ទៀងស្តាប់នូវធម៌ ។  
បុគ្គលណា មានត្រចៀក មិនផ្ទៀងស្តាប់នូវធម៌ បុគ្គលនោះ គេគប្បី  
តិះដៀល ដោយហេតុនោះ ។ យ៉ាងនេះ ។ បុគ្គលណា មាន  
ត្រចៀក ផ្ទៀងស្តាប់នូវធម៌ បុគ្គលនោះ គេគប្បីសរសើរ ដោយហេតុ  
នោះ ។ យ៉ាងនេះ ។ បុគ្គលពីរពួក មានត្រចៀក ផ្ទៀងស្តាប់នូវធម៌ គឺ  
មួយពួក ស្តាប់ហើយចាំទុកនូវធម៌ មួយពួក ស្តាប់ហើយមិនចាំទុកនូវ  
ធម៌ ។ បុគ្គលណា ស្តាប់ហើយ មិនចាំទុកនូវធម៌ បុគ្គលនោះ គេគប្បីតិះ  
ដៀល ដោយហេតុនោះ ។ យ៉ាងនេះ ។ បុគ្គលណា ស្តាប់ហើយចាំ  
ទុកនូវធម៌ បុគ្គលនោះ គេគប្បីសរសើរ ដោយហេតុនោះ ។ យ៉ាងនេះ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហារត្នោ

ទ្វេ បុគ្គលា សុត្វា ធម្មំ ជាវេន្តិ ឯកោ ធានំ  
 ធម្មានំ អត្ថំ ឧបបរិក្ខតិ ឯកោ ធានំ ធម្មានំ  
 អត្ថំ ន ឧបបរិក្ខតិ ។ យាយំ បុគ្គលោ ធានំ  
 ធម្មានំ អត្ថំ ន ឧបបរិក្ខតិ ឯកោ សោ តេន តេន  
 ការយោ ។ យាយំ បុគ្គលោ ធានំ ធម្មានំ អត្ថំ  
 ឧបបរិក្ខតិ ឯកោ សោ តេន តេន ចាសំសោ ។ ទ្វេ  
 បុគ្គលា ធានំ ធម្មានំ អត្ថំ ឧបបរិក្ខតិ ឯកោ  
 អត្ថមញ្ញាយ ធម្មមញ្ញាយ ធម្មានុធម្មប្បដិបន្នោ ឯកោ  
 ន អត្ថមញ្ញាយ ធម្មមញ្ញាយ ធម្មានុធម្មប្បដិបន្នោ ។  
 យាយំ បុគ្គលោ ន អត្ថមញ្ញាយ ធម្មមញ្ញាយ  
 ធម្មានុធម្មប្បដិបន្នោ ឯកោ សោ តេន តេន ការយោ ។  
 យាយំ បុគ្គលោ អត្ថមញ្ញាយ ធម្មមញ្ញាយ ធម្មានុ-  
 ធម្មប្បដិបន្នោ ឯកោ សោ តេន តេន ចាសំសោ ។  
 ទ្វេ បុគ្គលា អត្ថមញ្ញាយ ធម្មមញ្ញាយ ធម្មានុធម្មប្បដិ-  
 បន្នោ ឯកោ អត្ថហិតាយ បដិបន្នោ នោ បរហិតាយ

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

បុគ្គលពីរពួក ស្តាប់ហើយចាំទុកនូវធម៌គឺ មួយពួក ពិចារណានូវអត្តនៃ  
ធម៌ទាំងឡាយ ដែលខ្លួនចាំទុកហើយ មួយពួក មិនពិចារណានូវអត្តនៃ  
ធម៌ទាំងឡាយ ដែលខ្លួនចាំទុកហើយទេ ។ បុគ្គលណា មិនពិចារណា  
នូវអត្តនៃធម៌ទាំងឡាយ ដែលខ្លួនចាំទុកហើយ បុគ្គលនោះ គេគប្បីតិះ  
ដៀល ដោយហេតុនោះ ។ យ៉ាងនេះ ។ បុគ្គលណា ពិចារណានូវអត្ត  
នៃធម៌ទាំងឡាយ ដែលខ្លួនចាំទុកហើយ បុគ្គលនោះ គេគប្បីសរសើរ  
ដោយហេតុនោះ ។ យ៉ាងនេះ ។ បុគ្គលពីរពួក ពិចារណា នូវអត្តនៃ  
ធម៌ទាំងឡាយ ដែលខ្លួនចាំទុកហើយ គឺមួយពួក ដឹងច្បាស់នូវអត្ត ដឹង  
ច្បាស់នូវធម៌ ហើយប្រតិបត្តិធម៌ ដ៏សមគួរដល់ធម៌ មួយពួក ដឹងច្បាស់  
នូវអត្ត ដឹងច្បាស់នូវធម៌ ហើយមិនប្រតិបត្តិធម៌ ដ៏សមគួរដល់ធម៌ ។  
បុគ្គលណា ដឹងច្បាស់នូវអត្ត ដឹងច្បាស់នូវធម៌ ហើយមិនប្រតិបត្តិ  
ធម៌ ដ៏សមគួរដល់ធម៌ បុគ្គលនោះ គេគប្បីតិះដៀល ដោយហេតុនោះ ។  
យ៉ាងនេះ ។ បុគ្គលណា ដឹងច្បាស់នូវអត្ត ដឹងច្បាស់នូវធម៌ ហើយ  
ប្រតិបត្តិធម៌ ដ៏សមគួរដល់ធម៌ បុគ្គលនោះ គេគប្បីសរសើរ ដោយ  
ហេតុនោះ ។ យ៉ាងនេះ ។ បុគ្គលពីរពួក ដឹងច្បាស់នូវអត្ត ដឹង  
ច្បាស់នូវធម៌ ហើយប្រតិបត្តិធម៌ ដ៏សមគួរដល់ធម៌ គឺមួយពួក  
ប្រតិបត្តិ ដើម្បីប្រយោជន៍ខ្លួន មិនប្រតិបត្តិ ដើម្បីប្រយោជន៍បុគ្គលដទៃ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឯកោ អត្តហិតាយ ច បដិបន្នោ បរហិតាយ ច ។  
 យាយំ បុគ្គលោ អត្តហិតាយ បដិបន្នោ នោ  
 បរហិតាយ ឯវំ សោ តេន តេន ការយ្ហោ ។  
 យាយំ បុគ្គលោ អត្តហិតាយ ច បដិបន្នោ  
 បរហិតាយ ច ឯវំ សោ តេន តេន ចាសំសោ ។  
 ឯវំ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ ទ្វយេន បុគ្គលា  
 វិទិតា ហោន្តិ ។ ឯវំ ខោ ភិក្ខុវេ ភិក្ខុ  
 បុគ្គលបរោបរញ្ញ ហោតិ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ  
 សត្តហិ ធម្មេហិ សមន្នាគតោ ភិក្ខុ អាហុនេយ្យោ  
 ហោតិ ។ មេ ។ អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្សាតិ ។  
 [៦៦] យស្មី ភិក្ខុវេ សមយេ នេវានំ តាវត្តិសានំ  
 ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាហេ បណ្ឌុបលាសោ ហោតិ  
 អត្តមនា ភិក្ខុវេ នេវា តាវត្តិសា តស្មី សមយេ  
 ហោន្តិ បណ្ឌុបលាសោនាទិ ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាហេ  
 ន ចិរស្សេវនាទិ សត្តបលាសោ<sup>(១)</sup> ភវិស្សតីតិ ។  
 យស្មី ភិក្ខុវេ សមយេ នេវានំ តាវត្តិសានំ  
 ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាហេ សត្តបលាសោ ហោតិ

១ ម. បន្ទុបលាសោ ។ អយំ បាថោ យុត្តតរោ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

មួយពួក ប្រតិបត្តិ ដើម្បីប្រយោជន៍ខ្លួនផង ដើម្បីប្រយោជន៍បុគ្គលដទៃ  
 ផង ។ បុគ្គលណា ប្រតិបត្តិ ដើម្បីប្រយោជន៍ខ្លួន មិនប្រតិបត្តិ ដើម្បី  
 ប្រយោជន៍បុគ្គលដទៃ បុគ្គលនោះ គេគប្បីតិះដៀល ដោយហេតុនោះ ។  
 យ៉ាងនេះ ។ បុគ្គលណា ប្រតិបត្តិ ដើម្បីប្រយោជន៍ខ្លួនផង ដើម្បី  
 ប្រយោជន៍បុគ្គលដទៃផង បុគ្គលនោះ គេគប្បីសរសើរ ដោយ  
 ហេតុនោះ ។ យ៉ាងនេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុដឹងច្បាស់  
 បុគ្គលពីរពួក យ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាអ្នកដឹងនូវ  
 បុគ្គលដែលគួរគប់រក យ៉ាងនេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកប  
 ដោយធម៌ ៧ យ៉ាងនេះ ជាអ្នកគួរទទួលចតុប្បថ្មយ ដែលគេនាំមក  
 បូជា ។ បេ ។ ជាបុញ្ញក្ខេត្តដ៏ប្រសើរ របស់សត្វលោក ។

[៦៦] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យណា ដើមរលូសផ្គុង  
 ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិវ្យ មានស្លឹកទុំជ្រុះហើយ  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យនោះ ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិវ្យ ក៏មាន  
 ចិត្តត្រេកអរថា ឥឡូវនេះ ដើមរលូសផ្គុង ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស  
 មានស្លឹកទុំជ្រុះហើយ មិនយូរប៉ុន្មាន មុខជានឹងមានស្លឹក ៧ ក្នុង  
 កាលឥឡូវនេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យណា ដើមរលូស  
 ផ្គុង ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិវ្យ មានស្លឹក ៧

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

អត្តមនា ភិក្ខុវេ ទេវា តាវត្តីសា តស្មី សមយេ ហោន្តិ  
សត្តបលាសោនាទិ ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាហេ ន  
ចិរស្សេវនាទិ ជាលកជាតោ ភវិស្សតីតិ ។ យស្មី  
ភិក្ខុវេ សមយេ ទេវានំ តាវត្តីសានំ ចារិច្ចត្តកោ  
កោវិលាហេ ជាលកជាតោ ហោតិ អត្តមនា  
ភិក្ខុវេ ទេវា តាវត្តីសា តស្មី សមយេ ហោន្តិ  
ជាលកជាតោនាទិ ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាហេ ន  
ចិរស្សេវនាទិ ខារកជាតោ ភវិស្សតីតិ ។ យស្មី  
ភិក្ខុវេ សមយេ ទេវានំ តាវត្តីសានំ ចារិច្ចត្តកោ  
កោវិលាហេ ខារកជាតោ ហោតិ អត្តមនា ភិក្ខុវេ  
ទេវា តាវត្តីសា តស្មី សមយេ ហោន្តិ ខារកជាតោ-  
នាទិ ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាហេ ន ចិរស្សេវនាទិ  
កុខុមលកជាតោ ភវិស្សតីតិ ។ យស្មី ភិក្ខុវេ  
សមយេ ទេវានំ តាវត្តីសានំ ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាហេ

បណ្ណាសកាសង្ខហិត មហារត្ត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យនោះ ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិជ័យ ក៏មានចិត្ត  
ត្រេកអរថា ឥឡូវនេះ ដើមរលួសផ្កា ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួក  
ទេវតាជាន់តាវត្តិជ័យ មានស្លឹក ៧ ហើយ មិនយូរប៉ុន្មាន មុខជា  
នឹងមានកញ្ចំនៃស្លឹកនិងផ្កា ក្នុងកាលឥឡូវនេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ សម័យណា ដើមរលួសផ្កា ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួក  
ទេវតាជាន់តាវត្តិជ័យ ជាឈើមានកញ្ចំនៃស្លឹកនិងផ្កា ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ សម័យនោះ ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិជ័យ ក៏មានចិត្តត្រេកអរ  
ថា ឥឡូវនេះ ដើមរលួសផ្កា ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស មានកញ្ចំនៃស្លឹកនិង  
ផ្កាកើតហើយ មិនយូរប៉ុន្មាន មុខជានឹងមានកញ្ចំនៃស្លឹកនិងផ្កា តាំង  
ឡើងផ្សេង ។ គ្នា ក្នុងកាលឥឡូវនេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យ  
ណា ដើមរលួសផ្កា ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិជ័យ  
ជាឈើមានកញ្ចំនៃស្លឹកនិងផ្កា តាំងឡើងផ្សេង ។ គ្នា ម្នាលភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ សម័យនោះ ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិជ័យ មានចិត្តត្រេកអរថា  
ឥឡូវនេះ ដើមរលួសផ្កា ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស មានកញ្ចំនៃស្លឹកនិងផ្កា  
តាំងឡើងផ្សេង ។ គ្នា កើតហើយ មិនយូរប៉ុន្មាន មុខជានឹងមានផ្កាក្រពុំ  
កើតឡើង ក្នុងកាលឥឡូវនេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យ  
ណា ដើមរលួសផ្កា ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិជ័យ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

កុខុមលកជាតោ ហោតិ អត្តមនា ភិក្ខុវេ ទេវា  
 តារត្ថីសា តស្មី សមយេ ហោន្តិ កុខុមលកជាតោនាទិ  
 ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាហេ ន ចិរស្សេវនាទិ កោកាសក-  
 ជាតោ ភវិស្សតីតិ ។ យស្មី ភិក្ខុវេ សមយេ ទេវានំ  
 តារត្ថីសានំ ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាហេ កោកាសក-  
 ជាតោ ហោតិ អត្តមនា ភិក្ខុវេ ទេវា តារត្ថីសា តស្មី  
 សមយេ ហោន្តិ កោកាសកជាតោនាទិ ចារិច្ចត្តកោ  
 កោវិលាហេ ន ចិរស្សេវនាទិ សព្វដាលិដុល្លោ  
 ភវិស្សតីតិ ។ យស្មី ភិក្ខុវេ សមយេ ទេវានំ  
 តារត្ថីសានំ ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាហេ សព្វដាលិដុល្លោ  
 ហោតិ អត្តមនា ភិក្ខុវេ ទេវា តារត្ថីសា  
 ចារិច្ចត្តកស្ស កោវិលាស្ស មូលេ ទិព្វេ ចត្តាហេ  
 មាសេ បញ្ចហិ កាមកុណេហិ សមប្បិតា  
 សមដ្ឋិតា បរិចារេន្តិ ។ សព្វដាលិដុល្លស្ស  
 ខោ បន ភិក្ខុវេ ចារិច្ចត្តកស្ស កោវិលាស្ស  
 សមន្តា បញ្ញាសយោជនាទិ អាកាយ ដុដំ ហោតិ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

ជាឈើមានផ្កាក្រពុំ កើតឡើង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យនោះ ពួក  
 ទេវតាជាន់តាវត្តិជ័យ ក៏មានចិត្តត្រេកអរថា ឥឡូវនេះ ដើមរលួសផ្កា  
 ជាបុរិច្ឆត្តកព្រឹក្ស មានផ្កាក្រពុំ កើតឡើងហើយ មិនយូរប៉ុន្មាន មុខជា  
 នឹងមានផ្កាបែកជាមាត់ចាប ក្នុងកាលឥឡូវនេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 សម័យណា ដើមរលួសផ្កា ជាបុរិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួកទេវតា  
 ជាន់តាវត្តិជ័យ ជាឈើមានផ្កាបែកជាមាត់ចាប កើតឡើង ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ សម័យនោះ ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិជ័យ ក៏មានចិត្តត្រេកអរថា  
 ឥឡូវនេះ ដើមរលួសផ្កា ជាបុរិច្ឆត្តកព្រឹក្ស មានផ្កាបែកជាមាត់ចាប  
 កើតហើយ មិនយូរប៉ុន្មាន មុខជានឹងមានផ្ការីកស្កុសស្កាយ ដោយអាការ  
 ទាំងពួង ក្នុងកាលឥឡូវនេះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យណា ដើម  
 រលួសផ្កា ជាបុរិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិជ័យ ជាឈើមាន  
 ផ្ការីកស្កុសស្កាយ ដោយអាការទាំងពួង ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យ  
 នោះ ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិជ័យ ក៏មានចិត្តត្រេកអរ ឆ្អែតស្តប់ស្តល់  
 បរិបូណ៌ ឲ្យគេបម្រើដោយកាមគុណទាំង ៥ ជាទិព្វ អស់ ២ ខែ  
 ទៀបគល់រលួសផ្កា ជាបុរិច្ឆត្តកព្រឹក្ស ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ដើមរលួសផ្កា ជាបុរិច្ឆត្តកព្រឹក្ស មានផ្ការីកស្កុសស្កាយ ដោយ  
 អាការទាំងពួង មានពន្លឺផ្សាយចេញទៅ ៥០ យោជន៍ ដោយជុំវិញ

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

អនុវតំ យោជនសតំ កន្ទោ កច្ចតិ អយមានុកាវោ  
 ចារិច្ចត្តកស្ស កោវិលាស្ស ។ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ  
 យស្មី សមយេ អរិយស្សាវកោ អការស្មា អនការិយំ  
 បព្វជ្ជាយ ចេតេតិ បណ្ណាបលាសោ ភិក្ខុវេ អរិយ-  
 ស្សាវកោ តស្មី សមយេ ហោតិ ទេវានំ តាវត្តិសានំ  
 ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាវោ ។ យស្មី ភិក្ខុវេ សមយេ  
 អរិយស្សាវកោ កេសមស្សំ ឱហាវេត្វា កាសាយានិ  
 វត្តានិ អច្ឆាទេត្វា អការស្មា អនការិយំ បព្វជិតោ ហោតិ  
 សត្តបលាសោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សាវកោ តស្មី សមយេ  
 ហោតិ ទេវានំ តាវត្តិសានំ ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាវោ ។  
 យស្មី ភិក្ខុវេ សមយេ អរិយស្សាវកោ វិវិច្ឆេវ  
 កាមេហិ ។ មេ ។ បឋមំ ណានំ ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ  
 ជាលកជាតោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សាវកោ តស្មី សមយេ  
 ហោតិ ទេវានំ តាវត្តិសានំ ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាវោ ។  
 យស្មី ភិក្ខុវេ សមយេ អរិយស្សាវកោ វិតក្កវិចារានំ  
 រូបសមា ។ មេ ។ ទុតិយំ ណានំ ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ  
 ខារកជាតោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សាវកោ តស្មី សមយេ  
 ហោតិ ទេវានំ តាវត្តិសានំ ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាវោ ។

បណ្ណាសកាសង្ខហិត មហាវគ្គ

ក្លិនផ្សាយទៅ បណ្តោយខ្យល់ ១០០ យោជន៍ នេះជាអានុភាពនៃ  
ដើមរលួសផ្កា ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យ  
ណា អរិយសាវ័កគិត ដើម្បីចេញចាកផ្ទះ ចូលទៅកាន់ផ្លូវ  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យនោះ អរិយសាវ័ក ដូចជាដើមរលួសផ្កា  
ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិវ្យ ដែលមានស្លឹកទុំ  
ហើយ យ៉ាងនោះដែរ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យណា អរិយ-  
សាវ័ក កោរសក់និងពុកមាត់ ស្លៀកដណ្តាប់សំពត់កាសាយៈ ហើយ  
ចេញចាកផ្ទះ ចូលទៅកាន់ផ្លូវ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យនោះ  
អរិយសាវ័ក ដូចជាដើមរលួសផ្កា ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួកទេវតា  
ជាន់តាវត្តិវ្យ ដែលមានស្លឹក ៧ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យណា  
អរិយសាវ័ក ស្ងប់ស្ងាត់ចាកកាមទាំងឡាយ ។ បេ ។ ចូលកាន់បឋមជ្ឈាន  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យនោះ អរិយសាវ័ក ដូចជាដើមរលួសផ្កា ជា  
បារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិវ្យ ដែលមានកញ្ចុំនៃស្លឹកនិង  
ផ្កា ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យណា អរិយសាវ័ក ព្រោះរម្ងាប់នូវ  
វិតក្កៈនិងវិចារៈ ។ បេ ។ ចូលកាន់ទុតិយជ្ឈាន ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
សម័យនោះ អរិយសាវ័ក ដូចជាដើមរលួសផ្កា ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្សរបស់  
ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិវ្យ ដែលមានស្លឹកនិងផ្កា តាំងឡើងផ្សេងៗ គ្នា ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

យស្មី ភិក្ខុវេ សមយេ អរិយស្សារកោ បីតិយា ច  
 វិហារតា ។ បេ ។ តតិយំ ឈានំ ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារតិ កុឌុមលកជាតោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ  
 តស្មី សមយេ ហោតិ ទេវានំ តារត្តីសានំ  
 ចារិច្ចត្តកោ កោវិលាហេ ។ យស្មី ភិក្ខុវេ  
 សមយេ អរិយស្សារកោ សុខស្ស ច បហាណ  
 ។ បេ ។ ចតុត្ថំ ឈានំ ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ  
 កោកាសកជាតោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ តស្មី  
 សមយេ ហោតិ ទេវានំ តារត្តីសានំ ចារិច្ចត្តកោ  
 កោវិលាហេ ។ យស្មី ភិក្ខុវេ សមយេ អរិយស្សារកោ  
 អាសវានំ ខយា ។ បេ ។ សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារតិ សព្វជាសិដុល្លោ ភិក្ខុវេ អរិយស្សារកោ តស្មី  
 សមយេ ហោតិ ទេវានំ តារត្តីសានំ ចារិច្ចត្តកោ  
 កោវិលាហេ ។ តស្មី ភិក្ខុវេ សមយេ ភុម្មា ទេវា  
 សទ្ធមនុស្សារេន្តិ ឯសោ ឥត្តន្នាមោ អាយស្មា  
 ឥត្តន្នាមស្ស អាយស្មតោ សទ្ធិវិហារិកោ<sup>(១)</sup> អមុកម្ហា  
 តាមា វា និគមា វា អការស្មា អនការិយំ បព្វជិតោ

១ ឱ. ម. សទ្ធិវិហារី ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យណា អរិយសាវ័ក ព្រោះនឿយណាយ  
 ចាកបីតិផង ។ បេ ។ ចូលកាន់តតិយជ្ឈាន ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 សម័យនោះ អរិយសាវ័ក ដូចជាដើមរលួសផ្កង ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស  
 របស់ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិផ្ស ដែលមានផ្កាក្រពុំកើតហើយ ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ សម័យណា អរិយសាវ័ក ព្រោះលះបង់នូវសុខផង ។ បេ ។  
 ចូលកាន់ចតុត្ថជ្ឈាន ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យនោះ អរិយសាវ័ក  
 ដូចជាដើមរលួសផ្កង ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិផ្ស  
 ដែលមានផ្កាបែកជាមាត់ចាប កើតហើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 សម័យណា អរិយសាវ័ក ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ ។ បេ ។ ព្រោះអស់  
 អាសវៈទាំងឡាយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យនោះ អរិយសាវ័ក  
 ដូចជាដើមរលួសផ្កង ជាបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស របស់ពួកទេវតាជាន់  
 តាវត្តិផ្ស ដែលមានផ្ការីកស្កុសស្កាយ ដោយអាការទាំងពួង ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យនោះ កុម្មទេវតាទាំងឡាយ ក៏ញ៉ាំង  
 សំឡេងឲ្យលាន់ឮឡើងថា អរិយសាវ័ក ដ៏មានអាយុ ឈ្មោះនេះ  
 ជាសទ្ធិវិហារិករបស់លោក ដ៏មានអាយុ ឈ្មោះនេះ ចេញចាកផ្ទះ  
 ដែលតាំងនៅក្នុងស្រុក ឬ និគមឯណោះ ហើយចូលមកកាន់ផ្លូវ

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហារត្តោ

អាសវានំ ខយា ។ បេ ។ សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារតីតិ ។ ភុម្មានំ ទេវានំ សទ្ធិំ សុត្វា ចាតុម្មហា-  
 រាជិកា ទេវា... តារត្តិសា ទេវា... យាមា ទេវា...  
 តុសិតា ទេវា... និម្មានតី ទេវា... បរនិម្មិតវសវត្តិ  
 ទេវា... ព្រហ្មកាយិកា ទេវា សទ្ធិមនុស្សាវេន្តិ ឯសោ  
 ឥត្តន្ទាមោ អាយស្មា ឥត្តន្ទាមស្ស អាយស្មតោ  
 សទ្ធិវិហារិកោ អមុកម្ហា កាមា វា និកមា វា  
 អការស្មា អនការិយំ បព្វជិតោ អាសវានំ ខយា ។ បេ ។  
 សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារតីតិ ។ ឥតិហា តេន  
 ខណោន តេន មុហុត្តេន យាវ ព្រហ្មលោកា សន្ទោ  
 អព្ពក្កច្ឆតិ អយមានុកាវោ ទីណាសវស្ស ភិក្ខុនោតិ ។

[៦៧] អថខោ អាយស្មតោ សារីបុត្តស្ស រហោកតស្ស  
 បដិសល្ល័នស្ស ឯវំ ចេតសោ បរិវិតក្តោ ឧទចាទិ  
 កិណ្ណុ ខោ ភិក្ខុ សក្កត្វា ករុកត្វា ឧបនិស្សាយ  
 វិហារន្តោ អកុសលំ បដហោយ្យ កុសលំ កាវេយ្យាតិ ។  
 អថខោ អាយស្មតោ សារីបុត្តស្ស ឯតទហោសិ សត្តារំ  
 ខោ ភិក្ខុ សក្កត្វា ករុកត្វា ឧបនិស្សាយ វិហារន្តោ

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ ។ បេ ។ ព្រោះអស់អាសវៈទាំងឡាយ ។  
 ពួកទេវតាជាន់ចាតុម្មហារាជិកៈ ពួនូវសំឡេងនៃភុម្មទេវតាទាំងឡាយ...  
 ពួកទេវតាជាន់តាវត្តិវ្យ . . . ពួកទេវតាជាន់យាមៈ . . . ពួកទេវតា ជាន់  
 តុសិត . . . ពួកទេវតាជាន់និម្មានរតី . . . ពួកទេវតាជាន់បរនិម្មិត-  
 វសវត្តី . . . ពួកទេវតាជាន់ព្រហ្មកាយិកៈ ញ៉ាំងសំឡេងឲ្យលាន់ឮឡើង  
 ថា អរិយសាវ័ក ដ៏មានអាយុ ឈ្មោះនេះ ជាសទ្ធិវិហារិករបស់លោក  
 ដ៏មានអាយុ ឈ្មោះនេះ ចេញចាកផ្ទះ ដែលតាំងនៅក្នុងស្រុក ឬ  
 និគមឯណោះ ហើយចូលមកកាន់ផ្នួស បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ ។ បេ ។  
 ព្រោះអស់អាសវៈទាំងឡាយ ។ ព្រោះហេតុនោះ សំឡេងក៏ផ្សាយ  
 ឡើងទៅ ដរាបដល់ព្រហ្មលោក ក្នុងខណៈនោះ មួយរំពេចនោះថា  
 នេះជាអានុភាពរបស់ភិក្ខុ ជាព្រះខីណាស្រេត ។

[៦៧] គ្រានោះ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ នៅក្នុងទីស្ងាត់ ពួន  
 សម្លឹង ក៏មានចិត្តត្រិះរិះ កើតឡើងយ៉ាងនេះថា ភិក្ខុកាលធ្វើសក្ការៈ  
 គោរព អាស្រ័យអ្វីហ្ន៎ ទើបលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវកុសល  
 បាន ។ លំដាប់នោះ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ មានសេចក្តី  
 ត្រិះរិះដូច្នោះថា ភិក្ខុកាលធ្វើសក្ការៈ គោរព អាស្រ័យព្រះសាស្តា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយសុស សុត្តកនិបាតោ

អកុសលំ បដហោយ្យ កុសលំ កាវេយ្យ ធម្មំ ខោ...  
 សង្ឃំ ខោ... សិក្ខំ ខោ... សមាធិ ខោ...  
 អប្បមាទំ ខោ... បដិសន្ធាវំ ខោ ភិក្ខុ សក្កត្វា  
 កុកត្វា ឧបនិស្សាយ វិហារន្តោ អកុសលំ បដហោយ្យ  
 កុសលំ កាវេយ្យាតិ ។ អថខោ អាយស្មតោ សារីបុត្តស្ស  
 ឯតទហោសិ ឥមេ ខោ មេ ធម្មា បរិសុទ្ធា បរិ-  
 យោនាតា យន្តុនាហំ ឥមេ ធម្មេ កត្តា<sup>(១)</sup> ភកវតោ  
 អាហេចេយ្យំ ឯវំ មេ ឥមេ ធម្មា បរិសុទ្ធា ចេវ ភវិស្សន្តិ  
 បរិសុទ្ធសង្គតតរា ច ។ សេយ្យថាបិ នាម បុរិសោ  
 សុវណ្ណនិក្ខំ អធិកច្ឆេយ្យ បរិសុទ្ធិ បរិយោនាតំ តស្ស  
 ឯវមស្ស អយំ ខោ មេ សុវណ្ណនិក្ខោ បរិសុទ្ធា បរិយោ-  
 នាតោ យន្តុនាហំ ឥមំ សុវណ្ណនិក្ខំ កត្តា<sup>(២)</sup> កម្មារាជំ  
 ទស្សេយ្យំ ឯវំ មេ អយំ សុវណ្ណនិក្ខោ សកម្មារកតោ  
 បរិសុទ្ធា ចេវ ភវិស្សតិ បរិសុទ្ធសង្គតតរោ ចាតិ ។  
 ឯវមេវ មេ ឥមេ ធម្មា បរិសុទ្ធា បរិយោនាតា  
 យន្តុនាហំ ឥមេ ធម្មេ កត្តា ភកវតោ អាហេចេយ្យំ

១-២ ម. គហេត្វា ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ទើបលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវកុសលបាន ភិក្ខុកាលធ្វើសក្ការៈ  
 គោរព អាស្រ័យព្រះធម៌ . . . ព្រះសង្ឃ . . . សិក្ខា . . . សមាធិ . . .  
 អប្បមាទៈ . . . បដិសន្ធារៈ ទើបលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវ  
 កុសលបាន ។ លំដាប់នោះ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ មាន  
 សេចក្តីត្រិះរិះដូច្នោះថា ធម៌ទាំងឡាយ របស់អាត្មាអញនេះ ដ៏បរិសុទ្ធ  
 ផ្លូវផង បើដូច្នោះ មានតែអាត្មាអញ យកធម៌ទាំងនេះ ទៅក្រាបបង្គំ  
 ទូល ចំពោះព្រះដ៏មានព្រះភាគ កាលបើយ៉ាងនេះ ធម៌ទាំងឡាយ  
 របស់អញនេះ នឹងជាធម៌ ដ៏បរិសុទ្ធផង ជាធម៌ដែលបច្ច័យតាក់តែង  
 ដ៏បរិសុទ្ធត្រៃពេក យ៉ាងនេះផង ។ ដូចជាបុរស បានមាសឆ្កោរដ៏  
 បរិសុទ្ធ ផ្លូវផង បុរសនោះ មានសេចក្តីត្រិះរិះយ៉ាងនេះថា មាសឆ្កោរ  
 របស់អាត្មាអញនេះ ដ៏បរិសុទ្ធ ផ្លូវផង បើដូច្នោះ មានតែអាត្មាអញ យក  
 មាសឆ្កោរនេះ ទៅបង្ហាញ ដល់ពួកជាងមាស កាលបើយ៉ាងនេះ មាស  
 ឆ្កោររបស់អញនេះ តាំងនៅក្នុងចង្រ្កាននៃជាងមាស នឹងជាមាសដ៏បរិសុទ្ធ  
 ផង ជាមាសដែលជាងតាក់តែង ដ៏បរិសុទ្ធត្រៃពេកផង យ៉ាងណាមិញ ។  
 ធម៌ទាំងឡាយ របស់អាត្មាអញនេះ បរិសុទ្ធ ផ្លូវផង បើដូច្នោះ មានតែ  
 អាត្មាអញ យកធម៌ទាំងនេះ ទៅក្រាបបង្គំទូលចំពោះព្រះដ៏មានព្រះភាគ

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហារត្តោ

ឯវំ មេ ឥមេ ធម្មា បរិសុទ្ធា ចេវ ភរិស្សន្តិ  
 បរិសុទ្ធសង្ខតតវា ចាតិ ។ អថខោ អាយស្មា  
 សារីបុត្តោ សាយល្អាសមយំ បដិសល្លាណ វុដ្ឋិតោ  
 យេន ភកវា តេនុបសង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា ភកវន្តំ  
 អភិវាទេត្វា ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ និសិទ្ធោ ខោ  
 អាយស្មា សារីបុត្តោ ភកវន្តំ ឯតទរោច ឥធម មយ្ហំ  
 ភន្តេ រហោកតស្ស បដិសល្លីនស្ស ឯវំ ចេតសោ  
 បរិវិតក្កោ ឧទចាទិ កិណ្ឌុ ខោ ភិក្ខុ សក្កត្វា  
 កុកត្វា ឧបនិស្សាយ វិហារន្តោ អកុសលំ បជហោយ្យ  
 កុសលំ ភាវេយ្យាតិ ។ តស្ស មយ្ហំ ភន្តេ ឯតទរោសិ  
 សត្តារំ ខោ ភិក្ខុ សក្កត្វា កុកត្វា ឧបនិស្សាយ  
 វិហារន្តោ អកុសលំ បជហោយ្យ កុសលំ ភាវេយ្យ  
 ធម្មំ ខោ... សង្ខំ ខោ... សិក្ខុ ខោ... សមាធិ  
 ខោ... អប្បមាទំ ខោ... បដិសន្តារំ ខោ ភិក្ខុ  
 សក្កត្វា កុកត្វា ឧបនិស្សាយ វិហារន្តោ អកុសលំ  
 បជហោយ្យ កុសលំ ភាវេយ្យាតិ ។ តស្ស មយ្ហំ ភន្តេ  
 ឯតទរោសិ ឥមេ ខោ មេ ធម្មា បរិសុទ្ធា បរិយោទាតា

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

កាលបើយ៉ាងនេះ ធម៌របស់អញនេះឯង នឹងជាធម៌ដ៏បរិសុទ្ធផង ជាធម៌  
 ដែលបច្ច័យតាក់តែង ដ៏បរិសុទ្ធត្រៃពេកផង ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ លំដាប់  
 នោះ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ ចេញចាកការពួនសម្លំ ក្នុងសាយណ្ណ-  
 សម័យ ហើយក៏ចូលទៅគាល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់  
 ហើយ ក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មានព្រះភាគ ហើយអង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរ ។  
 លុះព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរហើយ ក្រាបបង្គំ  
 ទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ក្នុងទីឯណោះ  
 ខ្ញុំព្រះអង្គនៅក្នុងទីស្ងាត់ ហើយពួនសម្លំ ក៏មានចិត្តត្រិះរិះកើតឡើងយ៉ាង  
 នេះថា ភិក្ខុកាលធ្វើសក្ការៈ គោរព អាស្រ័យអ្វីហ្ន៎ ទើបលះបង់នូវ  
 អកុសល ចម្រើននូវកុសលបាន ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គនោះ  
 មានសេចក្តីត្រិះរិះដូច្នោះថា ភិក្ខុកាលធ្វើសក្ការៈ គោរព អាស្រ័យព្រះ  
 សាស្តា ទើបលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវកុសលបាន ភិក្ខុកាលធ្វើ  
 សក្ការៈ គោរពអាស្រ័យព្រះធម៌ . . . ព្រះសង្ឃ . . . សិក្ខា . . . សមាធិ . . .  
 អប្បមាទៈ . . . បដិសន្ធារៈ ទើបលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវ  
 កុសលបាន ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គនោះ មានសេចក្តី  
 ត្រិះរិះដូច្នោះថា ធម៌ទាំងឡាយ របស់អញនេះ ដ៏បរិសុទ្ធ ផ្លូវផង

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

យន្ទ្រាហំ ឥមេ ធម្មេ កត្វា ភកវតោ អាហោចេយ្យំ ឯវំ  
 មេ ឥមេ ធម្មា បរិសុទ្ធា ចេវ ភវិស្សន្តិ បរិសុទ្ធសដ្ឋត-  
 តរា ច ។ សេយ្យថាបិ នាម បុរិសោ សុវណ្ណនិក្ខំ  
 អធិកច្ឆេយ្យ បរិសុទ្ធិំ បរិយោទាតំ តស្ស ឯវមស្ស  
 អយំ ខោ មេ សុវណ្ណនិក្ខោ បរិសុទ្ធា បរិយោទាតោ  
 យន្ទ្រាហំ ឥមំ សុវណ្ណនិក្ខំ កត្វា កម្មារាជំ នស្សេយ្យំ  
 ឯវំ មេ អយំ សុវណ្ណនិក្ខោ សកម្មារកតោ  
 បរិសុទ្ធា ចេវ ភវិស្សតិ បរិសុទ្ធសដ្ឋតតរោ ចាតិ ។  
 ឯវមេវ មេ ឥមេ ធម្មា បរិសុទ្ធា បរិយោទាតា  
 យន្ទ្រាហំ ឥមេ ធម្មេ កត្វា ភកវតោ អាហោចេយ្យំ  
 ឯវំ មេ ឥមេ ធម្មា បរិសុទ្ធា ចេវ ភវិស្សន្តិ  
 បរិសុទ្ធសដ្ឋតតរា ចាតិ ។ សាធុ សាធុ សារីបុត្ត  
 សត្តារំ ខោ សារីបុត្ត ភិក្ខុ សក្កត្វា កុកត្វា  
 ឧបនិស្សាយ វិហារន្តោ អកុសលំ បជហោយ្យ  
 កុសលំ កាវេយ្យ ធម្មំ ខោ... សដ្ឋំ ខោ... សិក្ខំ  
 ខោ . . . សមាធិ ខោ . . . អប្បមាទំ ខោ . . . បដិសន្ធារំ ខោ  
 សារីបុត្ត ភិក្ខុ សក្កត្វា កុកត្វា ឧបនិស្សាយ វិហារន្តោ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

បើដូច្នោះមានតែអញយកធម៌ទាំងនោះទៅក្រាបទូល ចំពោះព្រះមានព្រះ  
 ភាគ កាលបើយ៉ាងនេះ ធម៌ទាំងឡាយ របស់អញនេះ នឹងជាធម៌ដ៏បរិសុទ្ធ  
 ផង ជាធម៌ដែលមានបច្ច័យតាក់តែង ដ៏បរិសុទ្ធក្រៃពេកផង ។ ដូចបុរស  
 បានមាសឆ្កោរ ដ៏បរិសុទ្ធ ផ្លូវផង បុរសនោះ មានសេចក្តីត្រិះរិះយ៉ាងនេះ  
 ថា មាសឆ្កោររបស់អាត្មាអញនេះ ដ៏បរិសុទ្ធ ផ្លូវផង បើដូច្នោះ មានតែ  
 អាត្មាអញ យកមាសឆ្កោរនេះទៅបង្ហាញ ដល់ពួកជាងមាស កាលបើ  
 យ៉ាងនេះ មាសឆ្កោររបស់អញនេះ តាំងនៅក្នុងចង្រ្កាននៃជាងមាស នឹង  
 ជាមាសដ៏បរិសុទ្ធផង ជាមាសដែលជាងតាក់តែង ដ៏បរិសុទ្ធក្រៃពេកផង  
 យ៉ាងណាមិញ ។ ធម៌ទាំងឡាយ របស់អាត្មាអញនេះ ដ៏បរិសុទ្ធ ផ្លូវផង  
 បើដូច្នោះ មានតែអាត្មាអញ យកធម៌ទាំងនេះទៅក្រាបទូល ចំពោះព្រះ  
 មានព្រះភាគ កាលបើយ៉ាងនេះ ធម៌ទាំងឡាយ របស់អញនេះ នឹងជាធម៌  
 បរិសុទ្ធផង ជាធម៌ដែលបច្ច័យតាក់តែង ដ៏បរិសុទ្ធក្រៃពេកផង យ៉ាងនោះ  
 ដែរ ។ ម្នាលសារីបុត្ត ត្រូវហើយ ។ ម្នាលសារីបុត្ត ភិក្ខុកាលធ្វើសក្ការៈ  
 គោរព អាស្រ័យនូវព្រះសាស្តា ទើបលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវ  
 កុសលបាន ម្នាលសារីបុត្ត ភិក្ខុកាលធ្វើសក្ការៈ គោរព អាស្រ័យនូវព្រះ  
 ធម៌... ព្រះសង្ឃ... សិក្ខា... សមាធិ... អប្បមាទ ... បដិសន្ធារៈ

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហារត្នោ

អកុសលំ បដហោយ្យ កុសលំ កាវេយ្យាតិ ។ ឯវំ  
 វុត្តេ អាយស្មា សារីបុត្តោ ភកវន្តំ ឯតទរោច ឥមស្ស  
 ខោ អហំ ភន្តេ ភកវតា សង្ខិត្តេន កាសិតស្ស ឯវំ  
 វិត្តារេន អត្តំ អាជាធាមិ ។ សោ វត ភន្តេ ភិក្ខុ  
 សត្វិ អការរោ ធម្មេ សការរោ ភវិស្សតីតិ នេតំ  
 ហានំ វិជ្ជតិ យោ សោ ភន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ  
 អការរោ ធម្មេបិ សោ អការរោ ។ សោ វត ភន្តេ  
 ភិក្ខុ សត្វិ អការរោ ធម្មេ អការរោ សង្ខេ  
 សការរោ ភវិស្សតីតិ នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ យោ សោ  
 ភន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ អការរោ ធម្មេ អការរោ សង្ខេបិ  
 សោ អការរោ ។ សោ វត ភន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ  
 អការរោ ធម្មេ អការរោ សង្ខេ អការរោ សិក្ខាយ  
 សការរោ ភវិស្សតីតិ នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ យោ សោ  
 ភន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ អការរោ ធម្មេ អការរោ សង្ខេ  
 អការរោ សិក្ខាយបិ សោ អការរោ ។ សោ វត  
 ភន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ អការរោ ធម្មេ អការរោ សង្ខេ  
 អការរោ សិក្ខាយ អការរោ សមាធិស្មី សការរោ  
 ភវិស្សតីតិ នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ យោ សោ ភន្តេ ភិក្ខុ

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហារគ្គ

ទើបលះបង់នូវអកុសល ចម្រើននូវកុសលបាន ។ កាលបើព្រះសាស្តា ទ្រង់  
ត្រាស់យ៉ាងនេះហើយ ព្រះសារីបុត្តដ៏មានអាយុ ក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មាន  
ព្រះភាគដូច្នោះថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ធម៌ដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់  
សម្តែងដោយសង្ខេបនេះ ខ្ញុំព្រះអង្គយល់សេចក្តី ដោយពិស្តារបានយ៉ាង  
នេះ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ មិនគោរពព្រះសាស្តា  
ជាអ្នកគោរពក្នុងព្រះធម៌ដូច្នោះ ហេតុនេះ មិនមានឡើយ បពិត្រព្រះអង្គ  
ដ៏ចម្រើន ភិក្ខុណា មិនគោរពព្រះសាស្តា ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា មិនគោរព  
ក្នុងព្រះធម៌ដែរ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ មិនគោរព  
ព្រះសាស្តា មិនគោរពព្រះធម៌ ជាអ្នកគោរពក្នុងព្រះសង្ឃដូច្នោះ ហេតុនេះ  
មិនមានឡើយ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុណា មិនគោរពព្រះសាស្តា  
មិនគោរពព្រះធម៌ ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា មិនគោរពក្នុងព្រះសង្ឃដែរ ។  
បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ មិនគោរពព្រះសាស្តា មិនគោរព  
ព្រះធម៌ មិនគោរពព្រះសង្ឃ ជាអ្នកគោរពសិក្ខាដូច្នោះ ហេតុនេះ មិនមាន  
ឡើយ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុណា មិនគោរពព្រះសាស្តា មិនគោរព  
ព្រះធម៌ មិនគោរពព្រះសង្ឃ ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា មិនគោរពក្នុងសិក្ខា  
ដែរ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ មិនគោរពព្រះសាស្តា  
មិនគោរពព្រះធម៌ មិនគោរពព្រះសង្ឃ មិនគោរពសិក្ខា ជាអ្នកគោរព  
ក្នុងសមាធិដូច្នោះ ហេតុនេះ មិនមានឡើយ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុណា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

សត្វិ អការវោ ធម្មេ អការវោ សង្ខេ អការវោ  
 សិក្ខាយ អការវោ សមាធិស្មី វិ សោ អការវោ ។ សោ  
 វត កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ អការវោ ធម្មេ អការវោ សង្ខេ  
 អការវោ សិក្ខាយ អការវោ សមាធិស្មី អការវោ  
 អប្បមាទេ សការវោ ភវិស្សតីតិ នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ  
 យោ សោ កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ អការវោ ធម្មេ  
 អការវោ សង្ខេ អការវោ សិក្ខាយ អការវោ  
 សមាធិស្មី អការវោ អប្បមាទេវិ សោ អការវោ ។  
 សោ វត កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ អការវោ ធម្មេ  
 អការវោ សង្ខេ អការវោ សិក្ខាយ អការវោ  
 សមាធិស្មី អការវោ អប្បមាទេ អការវោ បដិសន្តារេ  
 សការវោ ភវិស្សតីតិ នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ យោ សោ  
 កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ អការវោ ធម្មេ អការវោ សង្ខេ  
 អការវោ សិក្ខាយ អការវោ សមាធិស្មី អការវោ  
 អប្បមាទេ អការវោ បដិសន្តារេវិ សោ អការវោ ។  
 សោ វត កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្មេ  
 អការវោ ភវិស្សតីតិ នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ យោ សោ  
 កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្មេវិ សោ សការវោ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

មិនគោរពព្រះសាស្តា មិនគោរពព្រះធម៌ មិនគោរពព្រះសង្ឃ មិន  
 គោរពសិក្ខា ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា មិនគោរព ក្នុងសមាធិដែរ ។  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ មិនគោរពព្រះសាស្តា  
 មិនគោរពព្រះធម៌ មិនគោរពព្រះសង្ឃ មិនគោរពសិក្ខា មិនគោរព  
 សមាធិ ជាអ្នកគោរព ក្នុងអប្បមាទៈដូច្នោះ ហេតុនេះ មិនមានឡើយ  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុណា មិនគោរពព្រះសាស្តា មិនគោរពព្រះ  
 ធម៌ មិនគោរពព្រះសង្ឃ មិនគោរពសិក្ខា មិនគោរពសមាធិ ភិក្ខុ  
 នោះ ឈ្មោះថា មិនគោរព ក្នុងអប្បមាទៈដែរ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន  
 ពាក្យថា ភិក្ខុ មិនគោរពព្រះសាស្តា មិនគោរពព្រះធម៌ មិនគោរព  
 ព្រះសង្ឃ មិនគោរពសិក្ខា មិនគោរពសមាធិ មិនគោរពអប្បមាទៈ  
 ជាអ្នកគោរព ក្នុងបដិសន្ធារៈដូច្នោះ ហេតុនេះ មិនមានឡើយ បពិត្រព្រះ  
 អង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុណា មិនគោរពព្រះសាស្តា មិនគោរពព្រះធម៌ មិន  
 គោរពព្រះសង្ឃ មិនគោរពសិក្ខា មិនគោរពសមាធិ មិនគោរព  
 អប្បមាទៈ ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា មិនគោរព ក្នុងបដិសន្ធារៈដែរ ។ បពិត្រ  
 ព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ពាក្យថាភិក្ខុនោះ គោរពក្នុងព្រះសាស្តា ជាអ្នកមិនគោរព  
 ព្រះធម៌ដូច្នោះ ហេតុនេះ មិនមានឡើយ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុណា  
 គោរពព្រះសាស្តា ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា គោរព ក្នុងព្រះធម៌ដែរ ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហារត្តោ

សោ វត កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្ម  
សការវោ សង្ឃេ អការវោ ភវិស្សតីតិ នេតំ ហានំ  
វិជ្ជតិ យោ សោ កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ  
ធម្ម សការវោ សង្ឃេបិ សោ សការវោ ។ សោ  
វត កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្ម សការវោ  
សង្ឃេ សការវោ សិក្ខាយ អការវោ ភវិស្សតីតិ  
នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ យោ សោ កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ  
សការវោ ធម្ម សការវោ សង្ឃេ សការវោ សិក្ខាយបិ  
សោ សការវោ ។ សោ វត កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ  
សការវោ ធម្ម សការវោ សង្ឃេ សការវោ សិក្ខាយ  
សការវោ សមាធិស្មី អការវោ ភវិស្សតីតិ នេតំ ហានំ  
វិជ្ជតិ យោ សោ កន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្ម  
សការវោ សង្ឃេ សការវោ សិក្ខាយ សការវោ  
សមាធិស្មីបិ សោ សការវោ ។ សោ វត កន្តេ  
ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្ម សការវោ សង្ឃេ  
សការវោ សិក្ខាយ សការវោ សមាធិស្មី សការវោ  
អប្បមាទេ អការវោ ភវិស្សតីតិ នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ គោរពព្រះសាស្តា គោរព  
 ព្រះធម៌ ជាអ្នកមិនគោរពក្នុងព្រះសង្ឃ ដូច្នោះ ហេតុនេះ មិនមានឡើយ  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុណា គោរពព្រះសាស្តា គោរពព្រះធម៌  
 ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា គោរពក្នុងព្រះសង្ឃដែរ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន  
 ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ គោរពព្រះសាស្តា គោរពព្រះធម៌ គោរពព្រះសង្ឃ  
 ជាអ្នកមិនគោរពក្នុងសិក្ខាដូច្នោះ ហេតុនេះ មិនមានឡើយ បពិត្រព្រះអង្គ  
 ដ៏ចម្រើន ភិក្ខុណា គោរពព្រះសាស្តា គោរពព្រះធម៌ គោរពព្រះសង្ឃ  
 ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា គោរពក្នុងសិក្ខាដែរ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន  
 ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ គោរពព្រះសាស្តា គោរពព្រះធម៌ គោរព  
 ព្រះសង្ឃ គោរពសិក្ខា ជាអ្នកមិនគោរព ក្នុងសមាធិដូច្នោះ ហេតុនេះ  
 មិនមានឡើយ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុណាគោរពព្រះសាស្តា  
 គោរពព្រះធម៌ គោរពព្រះសង្ឃ គោរពសិក្ខា ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា  
 គោរពក្នុងសមាធិដែរ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ  
 គោរពព្រះសាស្តា គោរពព្រះធម៌ គោរពព្រះសង្ឃ គោរពសិក្ខា គោរព  
 សមាធិ ជាអ្នកមិនគោរព ក្នុងអប្បមាទដូច្នោះ ហេតុនេះ មិនមានឡើយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

យោ សោ ភន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្មេ  
 សការវោ សង្ខេ ្យ សការវោ សិក្ខាយ សការវោ  
 សមាធិស្មី សការវោ អប្បមាទេបិ សោ សការវោ ។  
 សោ វត ភន្តេ ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្មេ សការវោ  
 សង្ខេ ្យ សការវោ សិក្ខាយ សការវោ សមាធិស្មី  
 សការវោ អប្បមាទេ សការវោ បដិសន្តារេ អការវោ  
 ភវិស្សតីតិ នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ យោ សោ ភន្តេ  
 ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្មេ សការវោ សង្ខេ ្យ  
 សការវោ សិក្ខាយ សការវោ សមាធិស្មី សការវោ  
 អប្បមាទេ សការវោ បដិសន្តារេបិ សោ សការវោ ។  
 ឥមស្ស ខោ អហំ ភន្តេ ភកវតា សង្ខិត្តេន  
 កាសិតស្ស ឯវំ វិត្តារេន អត្ថំ អាជាណមីតិ ។  
 សាធុ សាធុ សារីបុត្ត សាធុ ខោ ត្ថំ សារីបុត្ត  
 ឥមស្ស មយា សង្ខិត្តេន កាសិតស្ស ឯវំ វិត្តារេន  
 អត្ថំ អាជាណសិ ។ សោ វត សារីបុត្ត ភិក្ខុ សត្វិ  
 អការវោ ធម្មេ សការវោ ភវិស្សតីតិ នេតំ ហានំ  
 វិជ្ជតិ យោ សោ សារីបុត្ត ភិក្ខុ សត្វិ  
 អការវោ ធម្មេបិ សោ អការវោ ។ បេ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុណា គោរពព្រះសាស្តា គោរពព្រះធម៌  
 គោរពព្រះសង្ឃ គោរពសិក្ខា គោរពសមាធិ ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា  
 គោរពក្នុងអប្បមាទៈដែរ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ  
 គោរពព្រះសាស្តា គោរពព្រះធម៌ គោរពព្រះសង្ឃ គោរពសិក្ខា គោរព  
 សមាធិ គោរពអប្បមាទៈ ជាអ្នកមិនគោរពក្នុងបដិសន្ធារៈដូច្នោះ ហេតុ  
 នុ៎ះ មិនមានឡើយ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ គោរពព្រះ  
 សាស្តា គោរពព្រះធម៌ គោរពព្រះសង្ឃ គោរពសិក្ខា គោរពសមាធិ  
 គោរពអប្បមាទៈ ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា គោរពក្នុងបដិសណ្ឋារៈដែរ ។  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ធម៌ដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់សម្តែងដោយ  
 សង្ខេបនេះ ខ្ញុំព្រះអង្គយល់សេចក្តី ដោយពិស្តារយ៉ាងនេះ ។ ម្នាល  
 សារីបុត្ត ត្រូវហើយ ។ ម្នាលសារីបុត្ត ធម៌ដែលតថាគត សម្តែងដោយ  
 សង្ខេបនេះ អ្នកយល់សេចក្តី ដោយពិស្តារយ៉ាងនេះ ល្អហើយ ។  
 ម្នាលសារីបុត្ត ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ មិនគោរពព្រះសាស្តា ជាអ្នកគោរព  
 ក្នុងព្រះធម៌ដូច្នោះ ហេតុនុ៎ះ មិនមានឡើយ ម្នាលសារីបុត្ត ភិក្ខុណា មិន  
 គោរពព្រះសាស្តា ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា មិនគោរពក្នុងព្រះធម៌ដែរ ។ បេ ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហារត្តោ

សោ រត សារីបុត្ត ភិក្ខុ សត្វិ អការវោ ធម្ម  
អការវោ សង្ខេ អការវោ សិក្ខាយ អការវោ សមាធិស្មី  
អការវោ អប្បមាទេ អការវោ បដិសន្តារេ សការវោ  
ភិស្សតីតិ នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ យោ សោ សារីបុត្ត ភិក្ខុ  
សត្វិ អការវោ ធម្ម អការវោ សង្ខេ អការវោ សិក្ខាយ  
អការវោ សមាធិស្មី អការវោ អប្បមាទេ អការវោ  
បដិសន្តារេបិ សោ អការវោ ។ សោ រត សារីបុត្ត  
ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្ម អការវោ ភិស្សតីតិ  
នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ យោ សោ សារីបុត្ត ភិក្ខុ  
សត្វិ សការវោ ធម្មបិ សោ សការវោ ។ មេ ។ សោ  
រត សារីបុត្ត ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្ម សការវោ  
សង្ខេ សការវោ សិក្ខាយ សការវោ សមាធិស្មី  
សការវោ អប្បមាទេ សការវោ បដិសន្តារេ អការវោ  
ភិស្សតីតិ នេតំ ហានំ វិជ្ជតិ យោ សោ សារីបុត្ត  
ភិក្ខុ សត្វិ សការវោ ធម្ម សការវោ សង្ខេ  
សការវោ សិក្ខាយ សការវោ សមាធិស្មី សការវោ  
អប្បមាទេ សការវោ បដិសន្តារេបិ សោ សការវោ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលសារីបុត្ត ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ មិនគោរពព្រះសាស្តា មិនគោរពព្រះ  
ធម៌ មិនគោរពព្រះសង្ឃ មិនគោរពសិក្ខា មិនគោរពសមាធិ មិនគោរព  
អប្បមាទៈ ជាអ្នកគោរពក្នុងបដិសន្ធារៈ ដូច្នោះ ហេតុនេះ មិនមានឡើយ  
ម្នាលសារីបុត្ត ភិក្ខុណា មិនគោរពព្រះសាស្តា មិនគោរពព្រះធម៌ មិន  
គោរពព្រះសង្ឃ មិនគោរពសិក្ខា មិនគោរពសមាធិ មិនគោរពអប្ប-  
មាទៈ ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា មិនគោរពក្នុងបដិសន្ធារៈដែរ ។ ម្នាលសារីបុត្ត  
ពាក្យថា ភិក្ខុនោះ គោរពព្រះសាស្តា ជាអ្នកមិនគោរពក្នុងព្រះធម៌ដូច្នោះ  
ហេតុនេះ មិនមានឡើយ ម្នាលសារីបុត្ត ភិក្ខុណា គោរពព្រះសាស្តា  
ភិក្ខុនោះឈ្មោះថា គោរពក្នុងព្រះធម៌ដែរ ។ បេ ។ ម្នាលសារីបុត្ត ពាក្យថា  
ភិក្ខុនោះ គោរពព្រះសាស្តា គោរពព្រះធម៌ គោរពព្រះសង្ឃ គោរពសិក្ខា  
គោរពសមាធិ គោរពអប្បមាទៈ ជាអ្នកមិនគោរពក្នុងបដិសន្ធារៈ ដូច្នោះ  
ហេតុនេះ មិនមែនជាឋានៈឡើយ ម្នាលសារីបុត្ត ភិក្ខុណា គោរពព្រះ  
សាស្តា គោរពព្រះធម៌ គោរពព្រះសង្ឃ គោរពសិក្ខា គោរពសមាធិ  
គោរពអប្បមាទៈ ភិក្ខុនោះ ឈ្មោះថា គោរពក្នុងបដិសន្ធារៈដែរ ។

ឥមស្ស ខោ សារីបុត្ត មយា សង្ខត្តេន កាសិកស្ស  
ឯវំ វិត្តារេន អត្តោ ទដ្ឋព្វោតិ ។

[៦៨] ការំ អនុនុយុត្តស្ស ភិក្ខុវេ ភិក្ខុនោ  
វិហារតោ កិញ្ចាបិ ឯវំ ឥច្ឆា ឧប្បជ្ជេយ្យ អហោ វត  
មេ អនុចាទាយ អាសវេហិ ចិត្តំ វិមុច្ចេយ្យាតិ  
អថខុស្ស នេវ អនុចាទាយ អាសវេហិ ចិត្តំ វិមុច្ចតិ ។  
តំ កិស្ស ហេតុ ។ អភារិតត្តាតិស្ស វចនីយំ ។  
កិស្ស អភារិតត្តា ។ ចតុន្នំ សតិប្បដ្ឋានានំ ចតុន្នំ  
សម្មប្បដ្ឋានានំ ចតុន្នំ ឥទ្ធិចាទានំ បញ្ចន្នំ ឥន្ទ្រិយានំ  
បញ្ចន្នំ ពលានំ សត្តន្នំ ពោជ្ឈង្គានំ អរិយស្ស  
អដ្ឋង្គិកស្ស មត្តស្ស ។ សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ  
កុក្កុដិយា អណ្ណានិ អដ្ឋ វា ទស វា ទ្វាទស វា  
តានស្ស កុក្កុដិយា ន សម្មាអទិសយិតានិ ន  
សម្មាបរិសេទិតានិ ន សម្មាបរិការិតានិ កិញ្ចាបិ  
តស្សា កុក្កុដិយា ឯវំ ឥច្ឆា ឧប្បជ្ជេយ្យ អហោ  
វត មេ កុក្កុដហោតកា ចាទនខសិខាយ វា  
មុខតុណ្ណាកេន វា អណ្ណាកោសំ បទាលេត្វា

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលសារីបុត្ត ធម៌ដែលតថាគត សម្តែងដោយសង្ខេបនេះ អ្នកយល់  
សេចក្តី ដោយពិស្តារយ៉ាងនេះ ។

[៦៨] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុដែលមិនប្រកបរឿយ ។ នូវ  
ការវនា បើទុកជាមានសេចក្តីប្រាថ្នា យ៉ាងនេះថា ធ្វើដូចម្តេចហ្ន៎ ចិត្ត  
របស់អាត្មាអញ គប្បីផុតស្រឡះចាកអាសវៈទាំងឡាយ ព្រោះមិនប្រកាន់  
មាំ ដូច្នោះក៏ដោយ ក៏គង់តែចិត្តរបស់ភិក្ខុនោះ មិនរួចស្រឡះចាកអាសវៈ  
ទាំងឡាយ ព្រោះតែមិនប្រកាន់មាំដែរ ។ ដំណើរនោះ ព្រោះហេតុ  
អ្វី ។ ត្រូវនិយាយថា ព្រោះតែភិក្ខុមិនបានចម្រើន ។ ព្រោះមិនបានចម្រើន  
អ្វី ។ ព្រោះតែមិនបានចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤ សម្មប្បដ្ឋាន ៤ ឥទ្ធិបាទ ៤  
ឥន្ទ្រិយ ៥ ពលៈ ៥ ពោជ្ឈង្គ ៧ អរិយមគ្គប្រកបដោយអង្គ ៨ ។ ម្នាល  
ភិក្ខុទាំងឡាយ ដូចពងមាន់ទាំងឡាយ ៨ ក្តី ១០ ក្តី ១២ ក្តី ពងមាន់  
ទាំងឡាយនោះ ដែលមេមាន់មិនក្រាបដោយប្រពៃ មិនបានធ្វើឲ្យកក់ក្តៅ  
ដោយប្រពៃ មិនបានឲ្យជាប់ក្លិនវាជាមេដោយប្រពៃ បើទុកជាមេមាន់  
នោះ មានសេចក្តីប្រាថ្នាយ៉ាងនេះថា ធ្វើដូចម្តេចហ្ន៎ កូនទាំងឡាយរបស់  
អញ គប្បីទម្លាយសម្បុកពង ដោយចុងក្រចកជើង ឬ ដោយចុងចំពុះ

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហាវគ្គោ

សោត្តិណ អភិទិត្តិយ្យន្តិ អថខោ អភញ្ចវ តេ  
 កុក្កដោតកា ចាននខសិខាយ វា មុខតុណ្ណាកេន  
 វា អណ្ណាកោសំ បណាលេត្វា សោត្តិណ អភិទិត្តិដ្ឋតំ ។  
 តំ កិស្ស ហេតុ ។ តថាហម្មនិ<sup>(១)</sup> ភិក្ខុវេ កុក្កដិយា  
 អណ្ណានិ ន សម្មាអធិសយិតានិ ន សម្មាបរិសេទិតានិ  
 ន សម្មាបរិការិតានិ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ការនំ  
 អនុយុត្តស្ស ភិក្ខុនោ វិហារតោ កិញ្ចាបិ ឯវំ  
 ឥច្ឆា ឧប្បជ្ជេយ្យ អហោ វត មេ អនុចាទាយ  
 អាសវេហិ ចិត្តំ វិមុច្ចេយ្យាតិ អថខុស្ស នេវ  
 អនុចាទាយ អាសវេហិ ចិត្តំ វិមុច្ចតិ ។ តំ  
 កិស្ស ហេតុ ។ អភារិតត្តាតិស្ស វចនីយំ ។ កិស្ស  
 អភារិតត្តា ។ ចតុន្នំ សតិប្បដ្ឋានានំ ចតុន្នំ សម្មប្ប-  
 ធានានំ ចតុន្នំ ឥទ្ធិចាទានំ បញ្ចន្នំ ឥន្ទ្រិយានំ  
 បញ្ចន្នំ ពលានំ សត្តន្នំ ពោជ្ឈង្គានំ អរិយស្ស  
 អដ្ឋង្គិកស្ស មត្តស្ស ។ ការនំ អនុយុត្តស្ស ភិក្ខុវេ  
 ភិក្ខុនោ វិហារតោ កិញ្ចាបិ ន ឯវំ ឥច្ឆា ឧប្បជ្ជេយ្យ

១ ម. តថាហិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ហើយញាស់ចេញមក ដោយស្រួល ដូច្នោះក៏ដោយ ក៏គង់តែកូនមាន់ទាំង  
 នោះ មិនអាចនឹងទម្លាយនូវសម្បកពង ដោយចុងក្រចកជើង ឬ ដោយ  
 ចុងចំពុះ ហើយញាស់ចេញមក ដោយស្រួលបានដែរ ។ ដំណើរនោះ  
 ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះពងទាំងនោះ ដែលមេមាន់  
 មិនបានក្រាបដោយប្រពៃ មិនបានធ្វើឲ្យកក់ក្តៅដោយប្រពៃ មិនបានឲ្យ  
 ជាប់កូនវាជាមេដោយប្រពៃ យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុ  
 ដែលមិនបានប្រកបរឿយ ៗ នូវភាវនា បើទុកជាមានសេចក្តីប្រាថ្នាយ៉ាង  
 នេះថា ធ្វើដូចម្តេចហ្ន៎ ចិត្តរបស់អាត្មាអញ គប្បីផុតស្រឡះចាកអាសវៈ  
 ទាំងឡាយ ព្រោះមិនប្រកាន់មាំ ដូច្នោះក៏ដោយ ក៏គង់តែចិត្តរបស់ភិក្ខុ  
 នោះ មិនផុតស្រឡះចាកអាសវៈទាំងឡាយ ព្រោះតែមិនប្រកាន់មាំបាន  
 ដែរ ។ ដំណើរនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ត្រូវនិយាយថា ព្រោះតែមិនបាន  
 ចម្រើន ។ ព្រោះមិនបានចម្រើនអ្វី ។ ព្រោះមិនបានចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤  
 សម្មប្បធាន ៤ ឥទ្ធិបាទ ៤ ឥន្ទ្រិយ ៥ ពលៈ ៥ ពោជ្ឈង្គ ៧ អរិយមគ្គ  
 ប្រកបដោយអង្គ ៨ យ៉ាងនោះដែរ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុដែល  
 បានប្រកបរឿយ ៗ នូវភាវនា បើទុកជាមិនមានសេចក្តីប្រាថ្នាយ៉ាងនេះថា

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្ថវនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

អហោ វត មេ អនុចាទាយ អាសវេហិ ចិត្តំ  
 វិមុច្ចេយ្យាតិ អថខុស្ស អនុចាទាយ អាសវេហិ ចិត្តំ  
 វិមុច្ចតិ ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។ ការិតត្តាតិស្ស វេជីយំ ។  
 កិស្ស ការិតត្តា ។ ចតុន្នំ សតិប្បដ្ឋានំ ចតុន្នំ សម្ម-  
 ប្បដ្ឋានំ ចតុន្នំ ឥទ្ធិចាទានំ បញ្ចន្នំ ឥន្ទ្រិយានំ បញ្ចន្នំ  
 ពលានំ សត្តន្នំ ពោជ្ឈដ្ឋានំ អរិយស្ស អដ្ឋង្គិកស្ស  
 មគ្គស្ស ។ សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ កុក្កុដិយា អណ្ណានិ  
 អដ្ឋ វា ទស វា ទ្វាទស វា តានស្ស កុក្កុដិយា  
 សម្មាអធិសយិតានិ សម្មាបរិសេទិតានិ សម្មាបរិការិ-  
 តានិ កិញ្ចាបិ តស្សា កុក្កុដិយា ន ឯវំ ឥច្ឆា  
 ឧប្បជ្ឈេយ្យ អហោ វត មេ កុក្កុដិយោតកា  
 ចាទនទសិខាយ វា មុខតុណ្ហាកេន វា អណ្ណាកោសំ  
 បទាលេត្វា សោត្តិណ អភិនិព្វិដ្ឋេយ្យន្តិ អថខោ  
 ភព្វាវ តេ កុក្កុដិយោតកា ចាទនទសិខាយ វា  
 មុខតុណ្ហាកេន វា អណ្ណាកោសំ បទាលេត្វា សោត្តិណ  
 អភិនិព្វិដ្ឋិតំ ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។ តថាហម្មនិ<sup>(១)</sup>  
 ភិក្ខុវេ កុក្កុដិយា អណ្ណានិ សម្មាអធិសយិតានិ

១ ម. តថាហិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

ធ្វើដូចម្តេចហ្ន៎ ចិត្តរបស់អាត្មាអញ គប្បីផុតស្រឡះចាកអាសវៈទាំងឡាយ  
 ព្រោះមិនប្រកាន់មាំ ដូច្នោះក៏ដោយ ក៏គង់តែចិត្តរបស់ភិក្ខុនោះ ផុត  
 ស្រឡះចាកអាសវៈទាំងឡាយ ព្រោះមិនប្រកាន់មាំបានដែរ ។ ដំណើរ  
 នោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ត្រូវនិយាយថា ព្រោះតែភិក្ខុបានចម្រើន ។ ព្រោះ  
 បានចម្រើនអ្វី ។ ព្រោះបានចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤ សម្មប្បធាន ៤ ឥន្ទ្រិបាទ  
 ៤ ឥន្ទ្រិយ ៥ ពលៈ ៥ ពោជ្ឈង្គ ៧ អរិយមគ្គប្រកបដោយអង្គ ៨ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដូចជាពងមាន់ទាំងឡាយ ៨ ក្តី ១០ ក្តី ១២ ក្តី  
 ពងមាន់ទាំងនោះ ដែលមេមាន់ក្រាបដោយប្រពៃហើយ ធ្វើឲ្យកក់ក្តៅ  
 ដោយប្រពៃហើយ ធ្វើឲ្យជាប់កូនវាជាមេដោយប្រពៃហើយ មេមាន់  
 នោះ បើទុកជាមិនមានសេចក្តីប្រាថ្នាយ៉ាងនេះថា ធ្វើដូចម្តេចហ្ន៎ កូន  
 ទាំងឡាយរបស់អញ គប្បីទម្លាយសម្បកពង ដោយចុងក្រចកជើង ឬ  
 ដោយចុងចំពុះ ហើយញាស់ចេញមក ដោយស្រួល ដូច្នោះក៏ដោយ ក៏  
 គង់តែកូនមាន់ទាំងនោះ អាចទម្លាយសម្បកពង ដោយចុងក្រចកជើង  
 ឬ ដោយចុងចំពុះ ហើយញាស់ចេញមក ដោយស្រួលបាន ។ ដំណើរ  
 នោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះតែពងទាំងនោះ  
 ដែលមេមាន់ក្រាបដោយប្រពៃហើយ ធ្វើឲ្យកក់ក្តៅ ដោយប្រពៃហើយ

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

សម្មាបរិសេទិតានិ សម្មាបរិការិតានិ ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ  
 ការវំ អនុយុត្តស្ស ភិក្ខុនោ វិហារតោ កិញ្ចាបិ ន ឯវំ  
 ឥច្ឆា ឧប្បជ្ជេយ្យ អហោ វត មេ អនុចាទាយ  
 អាសវេហិ ចិត្តំ វិមុច្ចេយ្យាតិ អថខុស្ស អនុចាទាយ  
 អាសវេហិ ចិត្តំ វិមុច្ចតិ ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។ ការិត-  
 ត្តាតិស្ស វេជីយំ ។ កិស្ស ការិតត្តា ។ ចតុដ្ឋំ សតិ-  
 ប្បដ្ឋានំ ។ បេ ។ អរិយស្ស អដ្ឋង្គិកស្ស មគ្គស្ស ។  
 សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ ពលកណ្ណាស្ស វា ពលកណ្ណា-  
 ន្តោវាសិស្ស<sup>(១)</sup> វា ទិស្សន្តោ វាសិជដេ អដ្ឋលិប្បទានិ  
 ទិស្សតិ អដ្ឋដ្ឋបទំ នោ ច ខុស្ស ឯវំ ញ្ញាណំ  
 ហោតិ ឯត្តកំ វា មេ អដ្ឋ តស្ស វាសិជដស្ស  
 ទីណំ ឯត្តកំ វា ហីយោ ឯត្តកំ វា បវេតិ  
 អថខុស្ស ទីណោ ទីណាន្តោ ញ្ញាណំ ហោតិ

---

១ ឱ. បលគណ្ណស្ស វា បលគណ្ណន្តោវាសិកស្ស វា ។ ម. ផលគណ្ណស្ស វា ផលគណ្ណ-  
 ន្តោវាសិកស្ស វា ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ឲ្យជាប់កូនវាជាមេដោយប្រពៃហើយ យ៉ាងណាមិញ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ  
ភិក្ខុដែលបានប្រកបរឿយ ។ នូវការវនា បើទុកជា មិនមានសេចក្តីប្រាថ្នា  
យ៉ាងនេះថា ធ្វើដូចម្តេចហ្ន៎ ចិត្តរបស់អាត្មាអញ គប្បីផុតស្រឡះចាក  
អាសវៈទាំងឡាយ ព្រោះតែមិនប្រកាន់មាំ ដូច្នោះក៏ដោយ ក៏គង់តែ  
ចិត្តរបស់ភិក្ខុនោះ ផុតស្រឡះចាកអាសវៈទាំងឡាយ ព្រោះតែមិន  
ប្រកាន់មាំបានដែរ ។ ដំណើរនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ត្រូវនិយាយថា  
ព្រោះតែភិក្ខុបានចម្រើន ។ ព្រោះបានចម្រើនអ្វី ។ ព្រោះបានចម្រើន  
សតិប្បដ្ឋាន ៤ ។ បេ ។ អរិយមគ្គប្រកបដោយអង្គ ៨ ក៏យ៉ាង  
នោះដែរ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ដូចជាងឈើ ឬ កូនសិស្សរបស់  
ជាងឈើ យកម្រាមដៃនិងមេដៃ ទៅចាប់កាន់ត្រង់មៀនកាំបិត ប៉ុន្តែជាង  
ឈើ ឬ កូនសិស្សរបស់ជាងឈើនោះ មិនដឹងយ៉ាងនេះថា មៀនកាំបិត  
របស់អញនោះ ថ្ងៃនេះ សឹកអស់ប៉ុណ្ណោះ ឬ ថ្ងៃម្សិល សឹកអស់  
ប៉ុណ្ណោះ ឬ ក៏ម្សិលថ្ងៃ សឹកអស់ប៉ុណ្ណោះ ដូច្នោះទេ លុះដល់មៀនកាំបិត  
នោះ សឹកអស់ហើយ ទើបបានដឹងថា អស់ហើយ យ៉ាងណាមិញ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឯវមេវ ខោ ភិក្ខុវេ ការំ អនុយុត្តស្ស ភិក្ខុនោ  
 វិហារតោ កិញ្ចាបិ ន ឯវំ ញាណំ ហោតិ ឯត្តកំ  
 វា មេ អន្ធិ អាសវានំ វីណំ ឯត្តកំ វា ហីយោ  
 ឯត្តកំ វា បរេតិ អថខុស្ស វីណោ វីណោន្ទេវ ញាណំ  
 ហោតិ ។ សេយ្យថាបិ ភិក្ខុវេ សាមុទ្ធិកាយ ជារាយ  
 វេត្តពន្ធនពន្ធាយ ធម្មាសានិ ឧទកេ បរិយាទាយ  
 ហោមន្តិកេន ថលេ ឧត្តិត្តាយ វាតាតបបរេតានិ  
 ពន្ធនានិ តានិ ចារុស្សកេន មេយេន អភិប្បវដ្ឋានិ  
 អប្បកសិវេនេវ បដិប្បស្សមន្តិ<sup>(១)</sup> បូតិកានិ ភវន្តិ ឯវមេវ  
 ខោ ភិក្ខុវេ ការំ អនុយុត្តស្ស ភិក្ខុនោ វិហារតោ  
 អប្បកសិវេនេវ សញ្ញោជនានិ បដិប្បស្សមន្តិ<sup>(២)</sup> ។

[៦៩] ឯកំ សមយំ ភកវា កោសលេសុ ចារិកំ  
 ចរតិ មហាតា ភិក្ខុសង្ឃេន សទ្ធិ ។ អន្ធិសា ខោ  
 ភកវា អន្ធានមត្តប្បដិបន្នោ អញ្ញាតវស្មី បទេសេ មហាន្តំ  
 អត្តិក្ខន្ធី អាទិត្តំ សម្បជ្ជលិតំ សញ្ញោតិក្ខតំ ទិស្វា មត្តា  
 ឱក្ខម្ម អញ្ញាតវស្មី រុក្ខមូលេ បញ្ញត្តេ អាសនេ និសីទិ ។

---

១ ម. បរិហាយន្តិ ។ ២ ឱ. ម. បដិប្បស្សមន្តិ បូតិកានិ ភវន្តិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើភិក្ខុប្រកបរឿយ ។ នូវភាវនា បើទុកជា  
មិនបានដឹងយ៉ាងនេះថា ថ្ងៃនេះ អាសវៈទាំងឡាយ របស់អញ អស់  
ទៅប៉ុណ្ណោះ ឬ ថ្ងៃម្សិល អស់ទៅប៉ុណ្ណោះ ឬក៏ ម្សិលម៉្លៃ អស់ទៅ  
ប៉ុណ្ណោះ ដូច្នោះទេ លុះអាសវៈនោះអស់ទៅ ទើបដឹងថា អស់ហើយ  
ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដូចជាសំពៅសមុទ្រដែល  
គេចងនឹងផ្តៅ ត្រាំនៅក្នុងទឹក អស់ ៦ ខែ ដល់ហោមន្តរដូវ គេលើក  
ឡើងដាក់លើគោក ចំណងទាំងឡាយ ត្រូវខ្យល់និងកម្ដៅថ្ងៃ ចំណង  
ទាំងនោះ ត្រូវភ្លៀង បង្ករស្រោច ក៏ខូចពុកផុយបានដោយងាយ  
យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើភិក្ខុ បានប្រកបរឿយ ។  
នូវភាវនា សំយោជនៈទាំងឡាយ ក៏ស្ងប់រម្ងាប់បានដោយងាយ ក៏យ៉ាង  
នោះដែរ ។

[៦៧] សម័យមួយ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ត្រាច់ទៅកាន់ចារិក ក្នុងដែន  
កោសល ជាមួយនឹងភិក្ខុសង្ឃច្រើនរូប ។ ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់យាង  
ទៅកាន់ផ្លូវឆ្ងាយ ទ្រង់បានឃើញគំនរភ្លើងធំ ក្នុងប្រទេសមួយកន្លែងកំពុង  
ឆេះភ្លឺប្រាលរន្ធាល សន្ទោសន្ទៅ លុះទតឃើញហើយ ក៏យាងចេញអំពី  
ផ្លូវទៅគង់លើអាសនៈ ដែលគេក្រាលថ្វាយ ប្របគល់ឈើមួយដើម ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហារត្នោ

និសង្ខ ខោ ភកវា ភិក្ខុ អាមន្តេសិ បស្សៈ  
 ឆោ តុម្ភេ ភិក្ខុវេ អម្មំ មហាន្តំ អក្កិក្ខន្ធិ អាទិត្តំ  
 សម្មជ្ជលិតំ សញ្ញោតិក្ខតន្តិ ។ ឃំ កន្តេ ។  
 តំ កិ មញ្ញ្ញ្ញ ភិក្ខុវេ កតមំ នុ ខោ វំ យំ អម្មំ  
 មហាន្តំ អក្កិក្ខន្ធិ អាទិត្តំ សម្មជ្ជលិតំ សញ្ញោតិក្ខតំ  
 អាសិទ្ធិត្វា ឧបនិសីទេយ្យ វា ឧបនិបដ្ឋេយ្យ វា យំ វា  
 ខត្តិយកញ្ញំ វា ព្រាហ្មណកញ្ញំ វា កហាបតិកញ្ញំ  
 វា មុទុតល្លូនហត្ថចានំ អាសិទ្ធិត្វា ឧបនិសីទេយ្យ វា  
 ឧបនិបដ្ឋេយ្យ វាតិ ។ ឯតទេវ កន្តេ វំ យំ  
 ខត្តិយកញ្ញំ វា ព្រាហ្មណកញ្ញំ វា កហាបតិកញ្ញំ វា  
 មុទុតល្លូនហត្ថចានំ អាសិទ្ធិត្វា ឧបនិសីទេយ្យ វា  
 ឧបនិបដ្ឋេយ្យ វា ។ ទុក្ខញ្ញោតំ កន្តេ យំ អម្មំ  
 មហាន្តំ អក្កិក្ខន្ធិ អាទិត្តំ សម្មជ្ជលិតំ សញ្ញោតិក្ខតំ  
 អាសិទ្ធិត្វា ឧបនិសីទេយ្យ វា ឧបនិបដ្ឋេយ្យ វាតិ ។  
 អាពោចយាមិ វោ ភិក្ខុវេ បដិវេទយាមិ វោ ភិក្ខុវេ

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

លុះព្រះដ៏មានព្រះភាគ គង់រួចហើយ ទ្រង់ត្រាស់ហៅភិក្ខុទាំងឡាយថា  
 ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ បានឃើញគំនរភ្លើងធំ ឯណោះ  
 កំពុងឆេះភ្លឺប្រាលរន្ទាល សន្ទោសន្ទៅដែរឬ ។ ព្រះករុណាព្រះអង្គ ។  
 ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ សម្គាល់ហេតុនោះ ថាដូចម្តេច  
 ភិក្ខុអង្គុយ ឬ ដេកឱបគំនរភ្លើងធំឯណោះ កំពុងឆេះភ្លឺប្រាលរន្ទាលសន្ទោ  
 សន្ទៅ ហើយនិងភិក្ខុអង្គុយ ឬ ដេកឱបខត្តិយកញ្ញាក្តី ព្រាហ្មណ-  
 កញ្ញាក្តី គហបតិកញ្ញាក្តី ដែលមានដៃនិងជើងដ៏ទន់ល្ងាសល្ងន់ តើរបស់  
 ណាប្រសើរជាង ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុអង្គុយ ឬ ដេកឱប  
 ខត្តិយកញ្ញាក្តី ព្រាហ្មណកញ្ញាក្តី គហបតិកញ្ញាក្តី ដែលមានដៃនិង  
 ជើងដ៏ទន់ល្ងាសល្ងន់នុះឯង ប្រសើរជាង ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ឯ  
 ភិក្ខុអង្គុយ ឬ ដេកឱបគំនរភ្លើងធំឯណោះ កំពុងឆេះភ្លឺប្រាលរន្ទាលសន្ទោ  
 សន្ទៅ នុះជាសេចក្តីទុក្ខវិញទេ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគត  
 ប្រាប់អ្នកទាំងឡាយ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតពន្យល់អ្នកទាំងឡាយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

យថា ឯតនេវ តស្ស វំ ទុស្សីលស្ស ចាបធម្មស្ស  
 អសុចិសង្កស្សរសមាចារស្ស បដិច្ចន្ទកម្មន្ទស្ស អស្ស-  
 មណាស្ស សមណាប្បដិញ្ញាស្ស អព្រហ្មចារិស្ស ព្រហ្ម-  
 ចារិប្បដិញ្ញាស្ស អន្តោបូតិស្ស អវស្សតស្ស កសម្ពុជា-  
 តស្ស យំ អមុំ មហាន្តំ អត្តិក្ខន្តំ អាទិត្តំ សម្បជ្ជ-  
 លិតំ សញ្ញោតិក្ខតំ អាលិដ្ឋិត្វា ឧបនិសីទេយ្យ វា ឧប-  
 និបជ្ជេយ្យ វា ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។ តតោនិទានញ្ញិ  
 សោ ភិក្ខុវេ មរណំ វា និកច្ឆេយ្យ មរណាមត្តំ វា  
 ទុក្ខំ ន ត្រូវ តប្បច្ចយា កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា  
 អចាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ ឧបបជ្ជេយ្យ ។  
 យញ្ច ខោ សោ ភិក្ខុវេ ទុស្សីលោ ចាបធម្មោ  
 អសុចិសង្កស្សរសមាចារោ បដិច្ចន្ទកម្មន្ទោ អស្ស-  
 មណោ សមណាប្បដិញ្ញោ អព្រហ្មចារី ព្រហ្មចារិប្ប-  
 ដិញ្ញោ អន្តោបូតិ អវស្សតោ កសម្ពុជាតោ ខត្តិយ-  
 កញ្ញំ វា ព្រាហ្មណកញ្ញំ វា តហាបតិកញ្ញំ វា មុទុត-  
 លូនហត្ថចាទំ អាលិដ្ឋិត្វា ឧបនិសីទតិ វា ឧបនិបជ្ជតិ វា



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ភិក្ខុអង្គុយ ឬ ដេកឱបគំនរភ្លើងធំឯណោះ កំពុងឆេះភ្លឺប្រាលរន្ទាលសន្ទោសន្ទោស អំពើនុ៎ះឯង ប្រសើរជាងភិក្ខុទ្រុស្តសីល មានធម៌អាក្រក់ មានមារយាទមិនស្អាត ដែលគួររលឹកដោយសេចក្តីរង្សៀស បិទបាំងអំពើអាក្រក់ មិនមែនសមណៈ តែប្តេជ្ញាខ្លួនថាជាសមណៈ មិនមែនព្រហ្មចារី តែប្តេជ្ញាខ្លួន ថាជាព្រហ្មចារី ស្តុយខាងក្នុង មានចិត្តទទឹកដោយរាគៈ ជាបុគ្គលមានចិត្តជ្រោកជ្រាក់ ។ ដំណើរនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះភិក្ខុនោះ ដល់នូវសេចក្តីស្លាប់ សេចក្តីទុក្ខស្ទើរតែនឹងស្លាប់ ព្រោះតែអង្គុយ ឬ ដេកឱបគំនរភ្លើងនោះប៉ុណ្ណោះ ដល់បែកធ្លាយរាយកាយ បន្ទាប់អំពីមរណៈទៅ ក៏មិនទៅកើតក្នុងអបាយទុគ្គតិ វិនិបាត នរក ព្រោះតែអង្គុយ ឬ ដេកឱបគំនរភ្លើងនោះឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុទ្រុស្តសីល មានធម៌អាក្រក់ មានមារយាទមិនស្អាត ដែលគួររលឹកដោយសេចក្តីរង្សៀស បិទបាំងអំពើអាក្រក់ មិនមែនជាសមណៈ តែប្តេជ្ញាថាជាសមណៈ មិនមែនជាព្រហ្មចារី តែប្តេជ្ញាថាជាព្រហ្មចារី ស្តុយខាងក្នុង មានចិត្តទទឹកដោយរាគៈ មានចិត្តជ្រោកជ្រាក់ អង្គុយ ឬ ដេកឱបខត្តិយកញ្ញាក្តី ព្រាហ្មណកញ្ញាក្តី គហបតិកញ្ញាក្តី ដែលមានដែនដីជើងទន់ល្ងាសល្ងន់

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហាវគ្គោ

តញ្ជី តស្ស ភិក្ខុវេ ហោតិ ជីយរត្តំ អហិតាយ  
 ទុក្ខាយ កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា អចាយំ ទុក្ខតី  
 វិនិចាតំ និរយំ ឧបបជ្ជតិ ។ តំ កី មញ្ញុច ភិក្ខុវេ  
 កតមំ នុ ខោ វំ យំ ពលវា បុរិសោ ទទ្ធាយ  
 វាលរដ្ឋយា ឧកោ ជជ្ជា វេបេត្វា យំសេយ្យ  
 សា នវី និទ្ទេយ្យ នវី នេត្វា ចម្មំ និទ្ទេយ្យ ចម្មំ  
 នេត្វា មំសំ និទ្ទេយ្យ មំសំ នេត្វា ញារុំ និទ្ទេយ្យ  
 ញារុំ នេត្វា អដ្ឋី និទ្ទេយ្យ អដ្ឋី នេត្វា អដ្ឋិមិញ្ចំ  
 អាហាច្ច តិដ្ឋេយ្យ យំ វា ខត្តិយមហាសាលានំ វា  
 ព្រាហ្មណមហាសាលានំ វា កហាបតិមហាសាលានំ វា  
 អភិវាទនំ សាទិយេយ្យាតិ ។ ឯតទេវ កន្តេ វំ យំ  
 ខត្តិយមហាសាលានំ វា ព្រាហ្មណមហាសាលានំ វា  
 កហាបតិមហាសាលានំ វា អភិវាទនំ សាទិយេយ្យ ។  
 ទុក្ខញ្ចតំ កន្តេ យំ ពលវា បុរិសោ ទទ្ធាយ  
 វាលរដ្ឋយា ឧកោ ជជ្ជា វេបេត្វា យំសេយ្យ សា នវី  
 និទ្ទេយ្យ ។ បេ ។ អដ្ឋិមិញ្ចំ អាហាច្ច តិដ្ឋេយ្យាតិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ហេតុនោះឯង នាំឲ្យភិក្ខុនោះ បានសេចក្តីវិនាស  
និងសេចក្តីទុក្ខអស់កាលយូរ លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ រមែង  
ទៅកើតក្នុងអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក ទៀត ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ អ្នកទាំងឡាយ សម្គាល់សេចក្តីនោះ ដូចម្តេច បុរសមាន  
កម្លាំង រុក្ខតស្នងទាំងពីរ ដោយខ្សែកន្ទុយសត្វយ៉ាងជាប់ ខ្សែនោះ  
ក៏មុតស្បែកសម្បុរថ្ងៃ លុះមុតស្បែកសម្បុរថ្ងៃហើយ ក៏មុតស្បែក  
ខាងក្នុង លុះមុតស្បែកខាងក្នុងហើយ ក៏មុតសាច់ លុះមុតសាច់  
ហើយ ក៏មុតសរសៃ លុះមុតសរសៃហើយ ក៏មុតឆ្អឹង លុះមុតឆ្អឹង  
ហើយ ក៏ចុចជាប់ទៅនឹងខ្នងក្នុងឆ្អឹង ភិក្ខុត្រេកអរនឹងការថ្វាយបង្គំ  
របស់ខត្តិយមហាសាលទាំងឡាយ ឬព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ  
ឬក៏ គហបតិមហាសាលទាំងឡាយ (ទាំងពីរនេះ) ឯណាប្រសើរ  
ជាង ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុត្រេកអរនឹងការថ្វាយបង្គំរបស់  
ខត្តិយមហាសាលទាំងឡាយ ឬព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏  
គហបតិមហាសាលទាំងឡាយ ការត្រេកអរនឹងគេថ្វាយបង្គំ នុះប្រសើរ  
ជាង ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសមានកម្លាំង រុក្ខតស្នងទាំង  
ពីរ ដោយខ្សែកន្ទុយសត្វយ៉ាងជាប់ ខ្សែនោះ ក៏មុតស្បែកសម្បុរថ្ងៃ  
។ បេ ។ ក៏ចុចជាប់ទៅនឹងខ្នងក្នុងឆ្អឹង ការមុតនុះជាទុក្ខ លំបាកវិញទេ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

អាពោចយាមិ វោ ភិក្ខុវេ បដិវេទយាមិ វោ ភិក្ខុវេ  
 យថា ឯតទេវ តស្ស វំ ទុស្សីលស្ស ។ បេ ។  
 កសម្ពុជាតស្ស យំ ពលវា បុរិសោ ទទ្ធាយ វាលរដ្ឋយា  
 ឧកោ ជជ្ជា វេបេត្វា បំសេយ្យ សា ឆរី ធិន្ទេយ្យ  
 ។ បេ ។ អដ្ឋិមិញ្ចំ អាហាច្ច តិដ្ឋេយ្យ ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។  
 តតោនិទានញ្ចំ សោ ភិក្ខុវេ មរណំ វា និកច្ឆេយ្យ  
 មរណាមត្តំ វា ទុក្ខំ ន ត្រូវ តប្បច្ចយា កាយស្ស  
 ភេទា បរម្មរណា អចាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ  
 ឧបបដ្ឋេយ្យ ។ យញ្ច ខោ សោ ភិក្ខុវេ ទុស្សីលោ  
 ។ បេ ។ កសម្ពុជាតោ ខត្តិយមហាសាលានំ វា  
 ព្រាហ្មណមហាសាលានំ វា កហាបតិមហាសាលានំ វា  
 អភិវាទនំ សាទិយតិ តញ្ចំ តស្ស ភិក្ខុវេ ហោតិ  
 ទីយរត្តំ អហិតាយ ទុក្ខាយ កាយស្ស ភេទា  
 បរម្មរណា អចាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ ឧបបដ្ឋតិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតប្រាប់អ្នកទាំងឡាយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
តថាគតពន្យល់អ្នកទាំងឡាយ បុរសមានកម្លាំង រុំហើយក្នុងស្នងទាំង  
ពីរ ដោយខ្សែកន្ទុយសត្វយ៉ាងជាប់ ខ្សែនោះ ក៏មុតស្បែកសម្បុរថ្ងៃ  
។ បេ ។ ក៏ចុចជាប់ទៅនឹងខ្នងក្នុងផ្ចឹង ការមុតនុះ ប្រសើរជាងបុគ្គលទ្រុស្ត  
សីល ។ បេ ។ មានចិត្តជ្រាកជ្រាកនោះ ។ ដំណើរនោះ ព្រោះហេតុ  
អ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះថា បុរសនោះ ដល់នូវសេចក្តីស្លាប់  
ឬដល់នូវសេចក្តីទុក្ខស្ទើរតែនឹងស្លាប់ ព្រោះហេតុតែរុំហើយក្នុងនូវស្នង  
ទាំងពីរ ដោយខ្សែកន្ទុយសត្វយ៉ាងជាប់ (ប៉ុណ្ណោះ) ដល់បែកធ្លាយ  
រាងកាយស្លាប់ទៅ ក៏មិនទៅកើតក្នុងអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក  
ព្រោះតែរុំហើយក្នុងនូវស្នងទាំងពីរ ដោយខ្សែកន្ទុយសត្វនោះឡើយ ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុទ្រុស្តសីលនោះ ។ បេ ។ មានចិត្តជ្រាកជ្រាក  
ត្រេកអរចំពោះការថ្វាយបង្គំ របស់ខត្តិយមហាសាលទាំងឡាយ ឬ  
ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏គហបតិមហាសាលទាំងឡាយ  
ដោយហេតុណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ហេតុនោះ នាំឲ្យភិក្ខុនោះ បាន  
សេចក្តីវិនាស សេចក្តីទុក្ខ អស់កាលដ៏វែង លុះបែកធ្លាយរាងកាយ  
ស្លាប់ទៅ ក៏ទៅកើតក្នុងអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក ទៀត ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហារគ្គោ

តំ កី មញ្ញុជ ភិក្ខុវេ កតមំ នុ ខោ វំ យំ ពលវា  
 បុរិសោ តិណ្ណាយ សត្តិយា តេលដោតាយ បច្ឆោរស្មី  
 បហវេយ្យ យំ វា ខត្តិយមហាសាលានំ វា ព្រាហ្មណា-  
 មហាសាលានំ វា កហបតិមហាសាលានំ វា អញ្ញុលិកម្មំ  
 សាទិយេយ្យតិ ។ ឯតទេវ ភន្តេ វំ យំ ខត្តិយមហាសា-  
 លានំ វា ព្រាហ្មណាមហាសាលានំ វា កហបតិមហា-  
 សាលានំ វា អញ្ញុលិកម្មំ សាទិយេយ្យ ។ ទុក្ខញ្ចតំ  
 ភន្តេ យំ ពលវា បុរិសោ តិណ្ណាយ សត្តិយា តេល-  
 ដោតាយ បច្ឆោរស្មី បហវេយ្យតិ ។ អាពេចយាមិ វោ  
 ភិក្ខុវេ បដិវេទយាមិ វោ ភិក្ខុវេ យថា ឯតទេវ តស្ស  
 វំ ទុស្សីលស្ស ។ មេ ។ កសម្មជាតស្ស យំ ពលវា  
 បុរិសោ តិណ្ណាយ សត្តិយា តេលដោតាយ បច្ឆោរស្មី  
 បហវេយ្យ ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។ តតោនិទានញ្ញិ  
 សោ ភិក្ខុវេ មរណំ វា និកច្ឆេយ្យ មរណាមត្តំ វា ទុក្ខំ

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ សម្គាល់សេចក្តីនោះថាដូចម្តេច បើ  
 បុរសមានកម្លាំង ពួយនឹងលំពែងដ៏មុត ដែលគេលាបដោយប្រេង ចំ  
 ដើមទ្រូង ភិក្ខុត្រេកអរនឹងអញ្ញាលិកម្ម របស់ខត្តិយមហាសាលទាំងឡាយ  
 ឬព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហាសាលទាំងឡាយ  
 ឯណាប្រសើរជាង ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុត្រេកអរនឹងអញ្ញាលិ-  
 កម្ម របស់ខត្តិយមហាសាលទាំងឡាយ ឬ ព្រាហ្មណមហាសាលទាំង-  
 ឡាយ ឬក៏ គហបតិមហាសាលទាំងឡាយ ការត្រេកអរនឹងអញ្ញាលិកម្ម  
 នុះប្រសើរជាង ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសមានកម្លាំង ពួយ  
 នឹងលំពែងដ៏មុត ដែលគេលាបដោយប្រេង ចំដើមទ្រូង ការពួយចំ  
 ដើមទ្រូងនោះ ជាទុក្ខលំបាកវិញ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគត  
 ប្រាប់អ្នកទាំងឡាយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគត ពន្យល់អ្នកទាំង-  
 ឡាយ បុរសមានកម្លាំង ពួយនឹងលំពែងដ៏មុត ដែលគេលាប  
 ដោយប្រេង ចំដើមទ្រូង ដោយហេតុណា ហេតុនោះ ប្រសើរជាង  
 ភិក្ខុទ្រុស្តសីល ។ បេ ។ មានចិត្តជ្រាកជ្រាកនោះ ។ ដំណើរនោះ  
 ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុរសនោះដល់នូវសេចក្តី  
 ស្លាប់ ឬ ដល់នូវសេចក្តីទុក្ខស្ទើរតែនឹងស្លាប់ ព្រោះហេតុតែពួយ  
 នឹងលំពែងដ៏មុត ដែលលាបដោយប្រេង ចំដើមទ្រូងប៉ុណ្ណោះ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ន ត្រូវ តប្បច្ចយា កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា អចាយំ  
 ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ ឧបបដ្ឋេយ្យ ។ យញ្ច ខោ សោ  
 ភិក្ខុវេ ទុស្សីលោ ។ បេ ។ កសម្ពុជាតោ ខត្តិយមហា-  
 សាលានំ វា ព្រាហ្មណមហាសាលានំ វា កហាបតិមហា-  
 សាលានំ វា អញ្ចលិកម្មំ សាទិយតិ តញ្ញំ តស្ស  
 ភិក្ខុវេ ហោតិ ជីយរត្តំ អហិតាយ ទុក្ខាយ កាយស្ស  
 ភេទា បរម្មរណា អចាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ  
 ឧបបដ្ឋតិ ។ តំ កី មញ្ញុថ ភិក្ខុវេ កតមំ នុ ខោ  
 វំ យំ ពលវា បុរិសោ តត្តេន អយោបដ្ឋេន អាទិត្តេន  
 សម្បជ្ជលិតេន សញ្ញាតិក្ខតេន កាយំ សម្បលិវេថេយ្យ  
 យំ វា ខត្តិយមហាសាលានំ វា ព្រាហ្មណមហាសា-  
 លានំ វា កហាបតិមហាសាលានំ វា សទ្ធាទេយ្យំ ចីវរំ  
 បរិកុញ្ញេយ្យាតិ ។ ឯតទេវ កន្តេ វំ យំ ខត្តិយមហា-  
 សាលានំ វា ព្រាហ្មណមហាសាលានំ វា កហាបតិម-  
 ហាសាលានំ វា សទ្ធាទេយ្យំ ចីវរំ បរិកុញ្ញេយ្យ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ ក៏មិនទៅកើតក្នុង អបាយ ទុគ្គតិ  
 វិនិបាត នរក ព្រោះហេតុតែគេព្យាយាមនឹងលំពែងដ៏មុត ដែលលាប  
 ដោយប្រេង ចំដើមទ្រូងនោះឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុ  
 ទ្រុស្តសីលនោះ ។ បេ ។ មានចិត្តជ្រោកជ្រាក ត្រេកអរនឹងអញ្ញាលិ-  
 កម្ម របស់ខត្តិយមហាសាលទាំងឡាយ ឬ ព្រាហ្មណមហាសាល  
 ទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហាសាលទាំងឡាយ ដោយហេតុណា  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ហេតុនោះ នាំឲ្យភិក្ខុនោះ បានសេចក្តីវិនាស  
 សេចក្តីទុក្ខ អស់កាលដ៏វែង លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ ក៏ទៅ  
 កើតក្នុងអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក ទៀត ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 អ្នកទាំងឡាយ សម្គាល់សេចក្តីនោះដូចម្តេច បុរសមានកម្លាំង ស្រាប  
 កាយដោយបន្ទះដែកដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើងកំពុងឆេះភ្លឺច្រាលរន្ធាល សន្ទោ  
 សន្ទៅ ភិក្ខុប្រើប្រាស់ចីវរ របស់ខត្តិយមហាសាលទាំងឡាយ ឬ  
 ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហាសាលទាំងឡាយ  
 ដែលគេឲ្យដោយសទ្ធា ណាប្រសើរជាង ។ បពិត្រព្រះអង្គ  
 ដ៏ចម្រើន ភិក្ខុប្រើប្រាស់ចីវរ របស់ខត្តិយមហាសាលទាំងឡាយ ឬ  
 ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហាសាលទាំងឡាយ  
 ដែលគេឲ្យដោយសទ្ធា ការប្រើប្រាស់ចីវរនោះ ប្រសើរជាង ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

ទុក្ខញ្ចតំ កន្តេ យំ ពលវា បុរិសោ តត្ថេន  
 អយោបដ្ឋេន អាទិត្ថេន សម្មជ្ជុលិតេន សញ្ញាតិ-  
 ក្ខតេន កាយំ សម្មលិវេហេយ្យាតិ ។ អាពោចយាមិ  
 វោ ភិក្ខុវេ បដិវេទយាមិ វោ ភិក្ខុវេ យថា ឯតនេវ  
 តស្ស វំ ទុស្សីលស្ស ។ បេ ។ កសម្ពុជាតស្ស យំ  
 ពលវា បុរិសោ តត្ថេន អយោបដ្ឋេន អាទិត្ថេន  
 សម្មជ្ជុលិតេន សញ្ញាតិក្ខតេន កាយំ សម្មលិ-  
 វេហេយ្យ ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។ តតោនិទានញ្ញិ សោ  
 ភិក្ខុវេ មរណំ វា និតច្ចេយ្យ មរណាមត្តំ វា ទុក្ខំ  
 ន ត្រូវ តប្បច្ចយា កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា អចាយំ  
 ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ ឧបបដ្ឋេយ្យ ។ យញ្ច ខោ សោ  
 ភិក្ខុវេ ទុស្សីលោ ។ បេ ។ កសម្ពុជាតោ ខត្តិយ-  
 មហាសាលានំ វា ព្រាហ្មណមហាសាលានំ វា កហ-  
 បតិមហាសាលានំ វា សទ្ធាទេយ្យំ ចីវរំ បរិភុញ្ញតិ  
 តញ្ញិ តស្ស ភិក្ខុវេ ហោតិ ជីយរត្តំ  
 អហិតាយ ទុក្ខាយ កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសមានកម្លាំង ស្រោបកាយដោយបន្ទះដែក  
ដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើងកំពុងឆេះភ្លឺច្រាលរន្ធាលសន្ទោសន្ទោ ការស្រោបកាយ  
ដោយដែកដ៏ក្តៅនុ៎ះ ជាទុក្ខលំបាកវិញ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគត  
ប្រាប់អ្នកទាំងឡាយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតពន្យល់អ្នកទាំងឡាយ  
បុរសមានកម្លាំង ស្រោបកាយដោយបន្ទះដែកដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើងកំពុង  
ឆេះភ្លឺច្រាលរន្ធាលសន្ទោសន្ទោ ដោយហេតុណា ហេតុនុ៎ះ ប្រសើរជាង  
ភិក្ខុទ្រុស្តសីល ។ បេ ។ មានចិត្តជ្រោកជ្រាកនោះ ។ ដំណើរនោះ  
ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះថា បុរសនោះ ដល់នូវ  
សេចក្តីស្លាប់ ឬ ដល់នូវសេចក្តីទុក្ខស្ទើរតែនឹងស្លាប់ ព្រោះហេតុតែស្រោប  
កាយដោយបន្ទះដែកដ៏ក្តៅនោះប៉ុណ្ណោះ លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់  
ទៅ ក៏មិនទៅកើតក្នុងអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក ព្រោះហេតុតែស្រោប  
កាយ ដោយបន្ទះដែកដ៏ក្តៅនោះទៀតទេ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុ  
ទ្រុស្តសីលនោះ ។ បេ ។ មានចិត្តជ្រោកជ្រាក ប្រើប្រាស់ចីវររបស់  
ខត្តិយមហាសាលទាំងឡាយ ឬ ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏  
គហបតិមហាសាលទាំងឡាយ ដែលគេឲ្យដោយសទ្ធា ដោយហេតុ  
ណា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ហេតុនោះ នាំឲ្យភិក្ខុនោះ បានសេចក្តី  
វិនាស សេចក្តីទុក្ខអស់កាលដ៏វែង លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

អចាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ ឧបបជ្ជតិ ។  
 តំ កី មញ្ញថ ភិក្ខុវេ កតមំ នុ ខោ វំ  
 យំ ពលវា បុរិសោ តត្ថេន អយោសង្ក័នា  
 អាទិត្ថេន សម្មជ្ជលិតេន សញ្ញាតិក្ខតេន មុខំ  
 វិវិត្វា តត្ថំ លោហាគុលំ អាទិត្ថំ សម្មជ្ជលិតំ  
 សញ្ញាតិក្ខតំ មុខេ បក្ខិបេយ្យ តំ តស្ស ឱដ្ឋម្បិ  
 ទហេយ្យ មុខម្បិ ទហេយ្យ ជិដ្ឋម្បិ ទហេយ្យ  
 កណ្ណាម្បិ ទហេយ្យ ឧរម្បិ ទហេយ្យ អន្តម្បិ អន្ត-  
 គុណាម្បិ អាទាយ អនោកាតា និក្ខមេយ្យ យំ វា  
 ខត្តិយមហាសាលានំ វា ព្រាហ្មណមហាសាលានំ វា  
 កហាបតិមហាសាលានំ វា សទ្ធាទេយ្យំ បិណ្ឌាចាតំ បរិ-  
 កុញ្ញេយ្យតិ ។ ឯតទេវ ភន្តេ វំ យំ ខត្តិយមហា-  
 សាលានំ វា ព្រាហ្មណមហាសាលានំ វា កហាបតិមហា-  
 សាលានំ វា សទ្ធាទេយ្យំ បិណ្ឌាចាតំ បរិកុញ្ញេយ្យ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ក៏ទៅកើតក្នុងអបាយ ទុក្ខតិ វិនិបាត នរក ទៀត ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ សម្គាល់សេចក្តីនោះដូចម្តេច បុរសមាន  
 កម្លាំង បើកមាត់ដោយសណ្ឋានដៃកង្កែ ដែលភ្លើងកំពុងឆេះភ្លឺប្រាល  
 រន្ទាលសន្ទោសន្ទោ ហើយដាក់ដុំទង់ដែងដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើងកំពុងឆេះភ្លឺ  
 ប្រាលរន្ទាលសន្ទោសន្ទោទៅក្នុងមាត់ ដុំទង់ដែងនោះរលាកបបូរមាត់  
 បុរសនោះផង រលាកមាត់ផង រលាកអណ្តាតផង រលាកកផង រលាក  
 ទ្រូងផង រលួយទាំងពោះរៀនធំ ពោះរៀនតូច ធ្លាក់រហូតទៅ  
 ខាងក្រោមផង ភិក្ខុធាន់ចង្ហាន់បិណ្ឌបាត របស់ខត្តិយមហាសាល  
 ទាំងឡាយ ឬ ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហា-  
 សាលទាំងឡាយ ដែលគេឲ្យដោយសទ្ធា ណាប្រសើរជាង ។  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុធាន់ចង្ហាន់របស់ខត្តិយមហាសាលទាំងឡាយ  
 ឬ ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហាសាលទាំងឡាយ  
 ដែលគេឲ្យដោយសទ្ធា ការធាន់ចង្ហាន់បិណ្ឌបាតនុ៎ះ ប្រសើរជាង ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

ទុក្ខញ្ចតំ កន្តេ យំ ពលវា បុរិសោ តត្ថេន  
 អយោសង្ក្កា អាទិត្តេន សម្មជ្ជលិតេន សញ្ញាតិ-  
 ភូតេន មុខំ វិវិត្វា តត្ថំ លោហតុលំ អាទិត្តំ  
 សម្មជ្ជលិតំ សញ្ញាតិភូតំ មុខេ បក្ខិមេយ្យ តំ  
 តស្ស ឌីដ្ឋម្បិ ទហេយ្យ មុខម្បិ ទហេយ្យ  
 ជ្ឈិម្បិ ទហេយ្យ កណ្ណាម្បិ ទហេយ្យ ឧម្បិ ទហេយ្យ  
 អន្តម្បិ អន្តកុណាម្បិ អាទាយ អនោភាតា និក្ខមេ-  
 យ្យាតិ ។ អាពេចយាមិ វោ ភិក្ខុវេ បដិវេទយាមិ  
 វោ ភិក្ខុវេ យថា ឯតទេវ តស្ស វំ ទុស្សីលស្ស  
 ។ បេ ។ កសម្ពុជាតស្ស យំ ពលវា បុរិសោ តត្ថេន  
 អយោសង្ក្កា អាទិត្តេន សម្មជ្ជលិតេន សញ្ញាតិភូតេន  
 មុខំ វិវិត្វា តត្ថំ លោហតុលំ អាទិត្តំ សម្មជ្ជលិតំ  
 សញ្ញាតិភូតំ មុខេ បក្ខិមេយ្យ តំ តស្ស ឌីដ្ឋម្បិ  
 ទហេយ្យ មុខម្បិ ទហេយ្យ ជ្ឈិម្បិ ទហេយ្យ កណ្ណាម្បិ  
 ទហេយ្យ ឧម្បិ ទហេយ្យ អន្តម្បិ អន្តកុណាម្បិ  
 អាទាយ អនោភាតា និក្ខមេយ្យ ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ឯបុរសមានកម្លាំង បើកមាត់ដោយសណ្ឋាន  
 ដែកដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើងកំពុងឆេះ ភ្លឺប្រាលរន្ទាលសន្ទោសន្ទៅ ហើយ  
 ដាក់ដុំទង់ដែងដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើងកំពុងឆេះភ្លឺប្រាលរន្ទាលសន្ទោសន្ទៅទៅ  
 ក្នុងមាត់ ដុំទង់ដែងនោះ រលាកបបូរមាត់បុរសនោះផង រលាកមាត់ផង  
 រលាកអណ្តាតផង រលាកកផង រលាកទ្រូងផង រលាករលួយទាំង  
 ពោះវៀនធំ ពោះវៀនតូច ធ្លាក់ទៅខាងក្រោមផង ដោយហេតុណា  
 ហេតុនុ៎ះ ជាទុក្ខលំបាកវិញ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតប្រាប់អ្នក  
 ទាំងឡាយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតពន្យល់អ្នកទាំងឡាយ បុរស  
 មានកម្លាំង បើកមាត់ដោយសណ្ឋានដែកដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើងកំពុងឆេះ  
 ភ្លឺប្រាលរន្ទាលសន្ទោសន្ទៅ ហើយដាក់ដុំទង់ដែងដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើង  
 កំពុងឆេះភ្លឺប្រាលរន្ទាលសន្ទោសន្ទៅទៅក្នុងមាត់ ដុំទង់ដែងនោះ រលាក  
 បបូរមាត់បុរសនោះផង រលាកមាត់ផង រលាកអណ្តាតផង រលាកកផង  
 រលាកទ្រូងផង រលាករលួយទាំងពោះវៀនធំ ពោះវៀនតូច ធ្លាក់  
 រហូតទៅខាងក្រោមផង ដោយហេតុណា ហេតុនុ៎ះ ប្រសើរជាងភិក្ខុទ្រុស្ត  
 សីល ។ បេ ។ មានចិត្តជ្រាកជ្រាកនោះ ។ ដំណើរនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

តតោនិទានញ្ចិ សោ ភិក្ខុវេ មរណំ វា និកច្ឆេយ្យ  
 មរណាមត្តំ វា ទុក្ខំ ន ត្វេវ តប្បច្ចយា កាយស្ស  
 ភេទា បរម្មរណា អចាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ  
 និរយំ ឧបបដ្ឋេយ្យ ។ យញ្ច ខោ សោ ភិក្ខុវេ  
 ទុស្សីលោ ។ មេ ។ កសម្ពុជាតោ ខត្តិយមហា-  
 សាលានំ វា ព្រាហ្មណមហាសាលានំ វា កហាបតិ-  
 មហាសាលានំ វា សទ្ធាទេយ្យំ បិណ្ឌាចាតំ បរិកុញ្ញតិ  
 តញ្ចិ តស្ស ភិក្ខុវេ ហោតិ ទីយរត្តំ អហិតាយ  
 ទុក្ខាយ កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា អចាយំ  
 ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ ឧបបដ្ឋតិ ។ តំ កី  
 មញ្ញថ ភិក្ខុវេ កតមំ នុ ខោ វំ យំ ពលវា  
 បុរិសោ សីសេ វា កហោត្វា ខន្ធេ វា កហោត្វា តត្តំ  
 អយោមញ្ចំ វា អយោបីបំ វា អាទិត្តំ សម្បជ្ជលិតំ  
 សញ្ញាតិក្ខតំ អភិនិសីទាមេយ្យ វា អភិនិបដ្ឋាមេយ្យ  
 វា យំ វា ខត្តិយមហាសាលានំ វា ព្រាហ្មណ-  
 មហាសាលានំ វា កហាបតិមហាសាលានំ វា  
 សទ្ធាទេយ្យំ មញ្ចបីបំ បរិកុញ្ញេយ្យាតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះបុរសនោះ ដល់នូវសេចក្តីស្លាប់ ឬ ដល់  
 នូវសេចក្តីទុក្ខ ស្ទើរតែនឹងស្លាប់ ព្រោះហេតុតែដាក់ដុំទង់ដែងដ៏ក្លៅទៅ  
 ក្នុងមាត់នោះ លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ ក៏មិនទៅកើត ក្នុង  
 អបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក ទៀត ព្រោះតែដាក់ដុំទង់ដែងដ៏ក្លៅទៅ  
 ក្នុងមាត់នោះឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុទ្រុស្តសីលនោះ ។ បេ ។  
 មានចិត្តជ្រោកជ្រាក ឆាន់ចង្ហាន់បិណ្ឌបាត របស់ខត្តិយមហាសាល  
 ទាំងឡាយ ឬ ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហា-  
 សាលទាំងឡាយ ដែលឲ្យដោយសទ្ធា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ការ  
 ឆាន់ចង្ហាន់បិណ្ឌបាតនោះ នាំឲ្យភិក្ខុនោះ បានសេចក្តីវិនាស សេចក្តី  
 ទុក្ខអស់កាលដ៏វែង លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ ក៏ទៅកើត ក្នុង  
 អបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក ថែមទៀត ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំង  
 ឡាយ សម្គាល់សេចក្តីនោះដូចម្តេច បុរសមានកម្លាំង ចាប់បុរស  
 ឯទៀត ត្រង់ក្បាល ឬ ត្រង់ក ហើយទង្គិចឲ្យអង្គុយ ឬ ឲ្យដេកលើគ្រែ  
 ដែក ឬក៏ តាំងដែកដ៏ក្លៅ ដែលភ្លើងកំពុងឆេះ ភ្លឺប្រាលរន្ទាល  
 សន្ទោសន្ទៅ ភិក្ខុប្រើប្រាស់គ្រែនិងតាំង របស់ខត្តិយមហាសាល  
 ទាំងឡាយ ឬ ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហា-  
 សាលទាំងឡាយ ដែលឲ្យដោយសទ្ធា ណាប្រសើរជាង ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហាវគ្គោ

ឯតទេវ កន្តេ វំ យំ ខត្តិយមហាសាលានំ វា  
 ព្រាហ្មណមហាសាលានំ វា កហាបតិមហាសាលានំ វា  
 សទ្ធាទេយ្យំ មញ្ចបីបំ បរិកុញ្ញេយ្យ ។ ទុក្ខញ្ញតំ  
 កន្តេ យំ ពលវា បុរិសោ សីសេ វា កហេត្វា  
 ខន្ទេ វា កហេត្វា តត្ថំ អយោមព្វំ វា អយោបីបំ វា  
 អាទិត្តំ សម្បជ្ជលិតំ សញ្ញោតិក្ខតំ អភិទិសីទាមេយ្យ វា  
 អភិទិបដ្ឋាមេយ្យ វាតិ ។ អាពេចយាមិ វោ ភិក្ខុវេ  
 បដិវេទយាមិ វោ ភិក្ខុវេ យថា ឯតទេវ តស្ស  
 វំ ទុស្សីលស្ស ។ មេ ។ កសម្ពុជាតស្ស យំ ពលវា  
 បុរិសោ សីសេ វា កហេត្វា ខន្ទេ វា កហេត្វា  
 តត្ថំ អយោមព្វំ វា អយោបីបំ វា អាទិត្តំ សម្បជ្ជលិតំ  
 សញ្ញោតិក្ខតំ អភិទិសីទាមេយ្យ វា អភិទិបដ្ឋាមេយ្យ  
 វា ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។ តតោទិទានញ្ញំ សោ  
 ភិក្ខុវេ មរណំ វា និកច្ឆេយ្យ មរណាមត្តំ វា ទុក្ខំ  
 ន ត្រូវ តប្បច្ចយា កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា  
 អចាយំ ទុក្ខតី វិទិទាតំ និរយំ ឧបបដ្ឆេយ្យ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុប្រើប្រាស់គ្រែនិងតាំងរបស់ខត្តិយមហាសាល  
 ទាំងឡាយ ឬ ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហាសាល  
 ទាំងឡាយ ដែលឲ្យដោយសទ្ធា ការប្រើប្រាស់គ្រែនិងតាំងនុ៎ះប្រសើរ  
 ជាង ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសមានកម្លាំង ចាប់ (បុរសឯទៀត)  
 ត្រង់ក្បាល ឬ ត្រង់ក ហើយទង្គិចឲ្យអង្គុយ ឬ ដេកលើគ្រែដែក ឬ  
 តាំងដែកដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើងកំពុងឆេះ ភ្លឺប្រាលរន្ទាលសន្ទោសន្ទៅ នុ៎ះជា  
 ទុក្ខលំបាកវិញទេ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតប្រាប់អ្នកទាំងឡាយ  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតពន្យល់អ្នកទាំងឡាយ បុរសដ៏មាន  
 កម្លាំង ចាប់ (បុរសឯទៀត) ត្រង់ក្បាល ឬត្រង់ក ហើយ  
 ទង្គិចឲ្យអង្គុយ ឬឲ្យដេកលើគ្រែដែក ឬ តាំងដែកដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើង  
 កំពុងឆេះ ភ្លឺប្រាលរន្ទាលសន្ទោសន្ទៅ ការដេកនោះ ប្រសើរជាង  
 ភិក្ខុទ្រុស្តសីល ។ បេ ។ មានចិត្តជ្រាកជ្រាកនោះ ។ ដំណើរនោះ  
 ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះថា បុរសនោះ គ្រាន់តែ  
 ដល់នូវសេចក្តីស្លាប់ ឬ ដល់នូវសេចក្តីទុក្ខ ស្ទើរតែនឹងស្លាប់ ព្រោះ  
 ហេតុតែអង្គុយ ឬ ដេកលើគ្រែ ឬ តាំងដែកនោះ (ប៉ុណ្ណោះ) លុះបែក  
 ធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ ក៏មិនទៅកើត ក្នុងអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត  
 នរក ព្រោះតែអង្គុយ ឬ ដេកលើគ្រែ ឬ តាំងដែកនោះ ទៀតទេ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

យញ្ច ខោ សោ ភិក្ខុវេ ទុស្សីលោ ។ បេ ។ កសម្ពុ-  
 ជាតោ ខត្តិយមហាសាលានំ វា ព្រាហ្មណមហាសា-  
 លានំ វា កហាបតិមហាសាលានំ វា សទ្ធាទេយ្យំ មញ្ចបីបំ  
 បរិកុញ្ញតិ តញ្ញំ តស្ស ភិក្ខុវេ ហោតិ ទីយវត្ថុ  
 អហិតាយ ទុក្ខាយ កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា  
 អទាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ ឧបបដ្ឋតិ ។ តំ កី  
 មញ្ញថ ភិក្ខុវេ កតមំ នុ ខោ វំ យំ ពលវា បុរិសោ  
 ឧទ្ធុទានំ អនោសិវំ កហោត្វា តត្តាយ លោហាកុម្មិយា  
 បក្ខិបេយ្យ អាទិត្តាយ សម្មជ្ជុលិតាយ សញ្ញោតិក្ខតាយ  
 សោ តត្ថ វេណុទ្ទេហាកំ បច្ចុមាទោ សកិម្មិ ឧទ្ធុ  
 កច្ឆេយ្យ សកិម្មិ អនោ កច្ឆេយុយ សកិម្មិ តិរិយំ  
 កច្ឆេយ្យ យំ វា ខត្តិយមហាសាលានំ វា ព្រាហ្មណ-  
 មហាសាលានំ វា កហាបតិមហាសាលានំ វា សទ្ធាទេយ្យំ  
 វិហារំ បរិកុញ្ញេយ្យាតិ ។ ឯតទេវ កន្តេ វំ យំ ខត្តិយ-  
 មហាសាលានំ វា ព្រាហ្មណមហាសាលានំ វា កហា-  
 បតិមហាសាលានំ វា សទ្ធាទេយ្យំ វិហារំ បរិកុញ្ញេយ្យ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុទ្រុស្តសីលនោះ ។ បេ ។ មានចិត្ត  
 ជ្រាក់ជ្រាក់ ប្រើប្រាស់គ្រែនិងតាំង របស់ខត្តិយមហាសាលទាំង-  
 ឡាយ ឬ ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហាសាលទាំង-  
 ឡាយ ដែលឲ្យដោយសទ្ធា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ការប្រើប្រាស់  
 នោះនាំឲ្យភិក្ខុនោះ បានសេចក្តីវិនាស សេចក្តីទុក្ខអស់កាលដ៏វែង  
 លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ ក៏ទៅកើត ក្នុងអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត  
 នរក (ថែមទៀត) ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ  
 សម្គាល់សេចក្តីនោះ ដូចម្តេច បុរសមានកម្លាំង ចាប់ (បុរសឯទៀត)  
 យួរជើង (ទាំងពីរ) ឡើងលើ ឲ្យក្បាលសំយុងចុះក្រោម ហើយបោះទៅ  
 ក្នុងខ្លះទង់ដែងដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើងកំពុងរេះ ភ្លើងប្រាលរន្ធលសន្ទោសន្ទោ  
 កាលបុរសនោះ កំពុងរេះពុះផុលក្នុងខ្លះនោះ អណ្តែតឡើងលើម្តង  
 លិចចុះក្រោមម្តង ទៅទទឹងម្តង ភិក្ខុប្រើប្រាស់វិហារ របស់ខត្តិយ-  
 មហាសាលទាំងឡាយ ឬ ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏ គហ-  
 បតិមហាសាលទាំងឡាយ ដែលឲ្យដោយសទ្ធា ណាប្រសើរជាង ។  
 បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ភិក្ខុប្រើប្រាស់វិហារ របស់ខត្តិយមហាសាល  
 ទាំងឡាយ ឬ ព្រាហ្មណមហាសាលទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហាសាល  
 ទាំងឡាយ ដែលឲ្យដោយសទ្ធា ការប្រើប្រាស់នុ៎ះប្រសើរជាង ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

ទុក្ខញ្ចតំ កន្តេ យំ ពលវា បុរិសោ ឧទ្ធុចានំ  
 អនោសិរំ កហេត្វា តត្ថាយ លោហាកុម្មិយា បក្ខិបេយ្យ  
 អាទិត្តាយ សម្មជ្ឈលិតាយ សញ្ញោតិក្ខតាយ សោ  
 តត្ថ ដេណុទ្ធលោកំ បច្ចុមាណោ សកិម្មិ ឧទ្ធុ កច្ឆេយ្យ  
 សកិម្មិ អនោ កច្ឆេយ្យ សកិម្មិ តិរិយំ កច្ឆេយ្យាតិ ។  
 អាពេចយាមិ វោ ភិក្ខុវេ បដិវេទយាមិ វោ ភិក្ខុវេ  
 យថា ឯតទេវ តស្ស វំ ទុស្សីលស្ស ។ បេ ។  
 កសម្មជាតស្ស យំ ពលវា បុរិសោ ឧទ្ធុចានំ  
 អនោសិរំ កហេត្វា តត្ថាយ លោហាកុម្មិយា បក្ខិបេយ្យ  
 អាទិត្តាយ សម្មជ្ឈលិតាយ សញ្ញោតិក្ខតាយ សោ តត្ថ  
 ដេណុទ្ធលោកំ បច្ចុមាណោ សកិម្មិ ឧទ្ធុ កច្ឆេយ្យ  
 សកិម្មិ អនោ កច្ឆេយ្យ សកិម្មិ តិរិយំ កច្ឆេយ្យ ។  
 តំ កិស្ស ហេតុ ។ តតោនិទានញ្ញិ សោ ភិក្ខុវេ  
 មរណំ វា និកច្ឆេយ្យ មរណាមត្តំ វា ទុក្ខំ ន  
 ត្រូវ តប្បច្ចយា កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា  
 អចាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ ឧបបជ្ជតិ<sup>(១)</sup> ។

១ ឱ. ម. ឧបបជ្ជេយ្យ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហារគ្គ

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បុរសមានកម្លាំង ចាប់ (បុរសឯទៀត) យួរជើង  
 (ទាំងពីរ) ឡើងលើ ឲ្យក្បាលសំយុងចុះក្រោម ហើយបោះទៅក្នុង  
 ខ្លះទង់ដែងដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើងកំពុងឆេះ ភ្នំប្រាលរន្ទាលសន្ទោសន្ទៅ  
 កាលបុរសនោះ កំពុងឆេះពុះផុល ក្នុងខ្លះទង់ដែងនោះ ក៏អណ្តែត  
 ឡើងលើម្តង លិចចុះក្រោមម្តង ទៅទទឹងម្តង ការនុ៎ះ ជាទុក្ខលំបាក  
 វិញ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតប្រាប់អ្នកទាំងឡាយ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ តថាគតពន្យល់អ្នកទាំងឡាយ បុរសមានកម្លាំង ចាប់  
 (បុរសឯទៀត) យួរជើង (ទាំងពីរ) ឡើងលើ ឲ្យក្បាល  
 សំយុងចុះក្រោម ហើយបោះទៅ ក្នុងខ្លះទង់ដែងដ៏ក្តៅ ដែលភ្លើង  
 កំពុងឆេះ ភ្នំប្រាលរន្ទាលសន្ទោសន្ទៅ កាលបុរសនោះ កំពុងឆេះពុះ  
 ផុល ក្នុងខ្លះទង់ដែងនោះ អណ្តែតឡើងលើម្តង លិចចុះក្រោមម្តង  
 ទៅទទឹងម្តង ការនុ៎ះ ប្រសើរជាងភិក្ខុទ្រុស្តសីល ។ បេ ។ មានចិត្ត  
 ជ្រាក់ជ្រាក់នោះ ។ ដំណើរនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ព្រោះបុរសនោះ ដល់នូវសេចក្តីស្លាប់ ឬ ដល់នូវសេចក្តីទុក្ខ ស្ទើរតែនឹង  
 ស្លាប់ ព្រោះហេតុតែគេបោះទៅក្នុងខ្លះទង់ដែងដ៏ក្តៅនោះ លុះដល់បែក  
 ធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ ក៏មិនទៅកើត ក្នុងអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត  
 នរក ព្រោះហេតុតែគេបោះទៅក្នុងខ្លះទង់ដែង ដ៏ក្តៅនោះទៀតឡើយ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

យញ្ច ខោ សោ ភិក្ខុវេ ទុស្សីលោ ។ បេ ។ កសម្ម-  
 ជាតោ ខត្តិយមហាសាលានំ វា ព្រាហ្មណមហា-  
 សាលានំ វា កហបតិមហាសាលានំ វា សទ្ធាទេយ្យំ  
 វិហារំ បរិកុញ្ញតិ តញ្ញំ តស្ស ភិក្ខុវេ ហោតិ ធីយវត្ថំ  
 អហិតាយ ទុក្ខាយ កាយស្ស ភេទា បម្មរណា  
 អចាយំ ទុក្ខតី វិនិចាតំ និរយំ ឧបបជ្ជតិ ។ តស្មា-  
 តិហា ភិក្ខុវេ ឯវំ សិក្ខិតព្វំ យេសញ្ច មយំ បរិកុញ្ញាម  
 ចីរវបិ ណ្ហា ចាតសេនាសនតិ លានប្បច្ចយភេសជ្ជបរិក្ខារានំ  
 តេសំ តេ កាវា មហាប្បលា ភវិស្សន្តិ មហានិសំសា  
 អម្ហាកញ្ចោវាយំ បព្វជ្ជា អវញ្ញា ភវិស្សតិ សដលា  
 សឧទ្រិយាតិ ។ ឯវញ្ញំ វោ ភិក្ខុវេ សិក្ខិតព្វំ ។  
 អត្តត្ថំ វា ភិក្ខុវេ សម្មស្សមាទេន អលមេវ អប្បមាទេន  
 សម្មាទេត្ថំ បវត្ថំ វា ភិក្ខុវេ សម្មស្សមាទេន អលមេវ  
 អប្បមាទេន សម្មាទេត្ថំ ឧភយត្ថំ វា ភិក្ខុវេ  
 សម្មស្សមាទេន អលមេវ អប្បមាទេន សម្មាទេត្ថន្តិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុទ្រុស្តសីលនោះ ។ បេ ។ មានចិត្តជ្រោកជ្រាក់ ប្រើ-  
 ប្រាស់វិហារ របស់ខត្តិយមហាសាលទាំងឡាយ ឬ ព្រាហ្មណមហាសាល  
 ទាំងឡាយ ឬក៏ គហបតិមហាសាលទាំងឡាយ ដែលឲ្យដោយសទ្ធា  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ការប្រើប្រាស់នោះ នាំឲ្យភិក្ខុនោះ បានសេចក្តី  
 វិនាស សេចក្តីទុក្ខ អស់កាលដ៏វែង លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ  
 ក៏ទៅកើត ក្នុងអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក (ថែមទៀត) ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ ព្រោះហេតុនោះ ពួកភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ត្រូវសិក្សាយ៉ាង  
 នេះថា យើងបរិភោគប្រើប្រាស់ ចីវរ បិណ្ឌបាត សេនាសនៈ និង  
 គិលានប្បច្ចយភេសជ្ជបរិក្ខារ របស់ពួកបុគ្គលណា បច្ចយទានទាំងនោះ  
 នឹងមានផលច្រើន មានអានិសង្សច្រើន ដល់ពួកបុគ្គលទាំងនោះ ឯបព្វជ្ជា  
 របស់យើងនេះ មានផល មានប្រយោជន៍ (មិនមែនឥតអំពើទេ) ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ ត្រូវសិក្សាយ៉ាងនេះ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើភិក្ខុ ឃើញប្រយោជន៍របស់ខ្លួន  
 ច្បាស់ហើយ គួរដើម្បីញ៉ាំងកិច្ចឲ្យសម្រេចដោយសេចក្តីមិនប្រមាទផង  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើភិក្ខុ ឃើញប្រយោជន៍របស់អ្នកដទៃ  
 ច្បាស់ហើយ គួរដើម្បីញ៉ាំងកិច្ចឲ្យសម្រេចដោយសេចក្តីមិនប្រមាទផង  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើភិក្ខុ ឃើញប្រយោជន៍ទាំងពីរច្បាស់  
 ហើយ គួរដើម្បីញ៉ាំងកិច្ចឲ្យសម្រេចដោយសេចក្តីមិនប្រមាទផង ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហារត្នោ

ឥន្ទមរោច ភក្កវា ឥមស្មិត្តា បន វេយ្យាករណស្មី  
 ភក្កមារណេ សង្កមត្តានំ ភិក្ខុនំ ឧណ្ណំ លោហិតំ មុខតោ  
 ឧត្តញ្ញំ សង្កមត្តា ភិក្ខុ សិក្ខុំ បច្ចុក្ខាយ ហីនាយា-  
 វត្តិសុ ទុក្ខំ ភក្កវា សុទុក្ខំ ភក្កវាតិ សង្កមត្តានំ  
 ភិក្ខុនំ អនុចាទាយ អាសវេហិ ចិត្តានិ វិមុច្ចិសូតិ ។

[៧០] ក្ខតបុព្វំ ភិក្ខុវេ សុនេត្តោ នាម សត្តា  
 អហោសិ តិក្ខុករោ កាមេសុ វិតរាតោ ។ សុនេត្តស្ស  
 ខោ បន ភិក្ខុវេ សត្តនោ អនេកានិ សាវកសតានិ  
 អហោសុំ ។ សុនេត្តោ សត្តា សាវកានំ ព្រហ្មលោក-  
 សហព្យតាយ ធម្មំ ទេសេតិ ។ យេ ខោ បន ភិក្ខុវេ  
 សុនេត្តស្ស សត្តនោ ព្រហ្មលោកសហព្យតាយ ធម្មំ  
 ទេសេន្តស្ស ចិត្តានិ នប្បសាទេសុំ តេ កាយស្ស ភេទា  
 បរម្មរណា អចាយំ ទុក្ខតិ វិនិចាតំ និរយំ ឧបបដ្ឋិសុ ។  
 យេ ខោ បន ភិក្ខុវេ សុនេត្តស្ស សត្តនោ ព្រហ្មលោក-  
 សហព្យតាយ ធម្មំ ទេសេន្តស្ស ចិត្តានិ បសាទេសុំ

បណ្ណាសកាសង្កហិត មហាវគ្គ

ព្រះដ៏មានព្រះភាគ បានទ្រង់ត្រាស់ភាសិតនេះហើយ កាលព្រះដ៏មាន  
 ព្រះភាគ សម្តែងវេយ្យាករណ៍នេះចប់ហើយ ពួកភិក្ខុទាំង ៦០ រូប  
 ក្នុងសុទ្ធតែឈាមក្តៅ ។ តាមមាត់ ពួកភិក្ខុ ៦០ រូបទៀត លះបង់  
 សិក្ខា ត្រឡប់ទៅកាន់ភេទថោកទាប ព្រោះមានសេចក្តីត្រិះរិះដូច្នោះថា  
 ព្រះដ៏មានព្រះភាគ សម្តែងនូវអំពើដែលគេធ្វើបានដោយក្រ ព្រះដ៏មាន  
 ព្រះភាគ សម្តែងនូវអំពើដែលគេមិនងាយធ្វើកើត ពួកភិក្ខុ ៦០ រូបទៀត  
 មានចិត្តរួចស្រឡះ ចាកអាសវៈទាំងឡាយ ព្រោះមិនប្រកាន់មាំ ។

[៧០] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលពីដើម មានគ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ ជា  
 អ្នកធ្វើនូវកំពង់ ជាទីទៅកាន់សុគតិភព ជាអ្នកប្រាសចាកតម្រេក ក្នុងកាម  
 ទាំងឡាយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ឯគ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ មានសាវ័កច្រើន  
 រយ ។ ក៏គ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ រមែងសម្តែងធម៌ ដើម្បីដឹកនាំសាវ័កទាំងឡាយ  
 ឲ្យទៅកើតក្នុងព្រហ្មលោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួកសាវ័កណា  
 មិនបានញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ចំពោះគ្រូឈ្មោះសុនេត្តៈ ដែលសម្តែងធម៌  
 ដើម្បីដឹកនាំឲ្យទៅកើតក្នុងព្រហ្មលោកទេ ពួកសាវ័កនោះ លុះបែកធ្លាយរាង  
 កាយស្លាប់ទៅ តែងទៅកើតក្នុងអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ បើពួកសាវ័កណា បានញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ចំពោះគ្រូឈ្មោះ  
 សុនេត្តៈដែលសម្តែងធម៌ ដើម្បីដឹកនាំឲ្យទៅកើត ក្នុងព្រហ្មលោកហើយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

តេ កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា សុភតី សក្កំ  
 លោកំ ឧបបដ្ឋិសុ ។ ភូតបុព្វំ ភិក្ខុវេ មូតបក្ខោ  
 ឆាម សត្តា អហោសិ ។ បេ ។ អរណេមិ ឆាម សត្តា  
 អហោសិ ។ បេ ។ កុដ្ឋាលោ ឆាម សត្តា អហោសិ  
 ។ បេ ។ ហត្ថិចាលោ ឆាម សត្តា អហោសិ ។ បេ ។  
 ជោតិចាលោ ឆាម សត្តា អហោសិ ។ បេ ។ អរកោ  
 ឆាម សត្តា អហោសិ តិត្តករោ កាមេសុ វីតរកោ ។  
 អរកស្ស ខោ បន ភិក្ខុវេ សត្តនោ អនេកានិ  
 សាវកសតានិ អហោសុំ ។ អរកោ ឆាម សត្តា  
 សាវកានំ ព្រហ្មលោកសហព្យតាយ ធម្មំ ទេសេតិ ។  
 យេ ខោ បន ភិក្ខុវេ អរកស្ស សត្តនោ ព្រហ្មលោក-  
 សហព្យតាយ ធម្មំ ទេសេន្តស្ស ចិត្តានិ នប្បសាទេសុំ  
 តេ កាយស្ស ភេទា បរម្មរណា អចាយំ ទុក្ខតី  
 វិនិចាតំ និរយំ ឧបបដ្ឋិសុ ។ យេ ខោ បន ភិក្ខុវេ  
 អរកស្ស សត្តនោ ព្រហ្មលោកសហព្យតាយ ធម្មំ  
 ទេសេន្តស្ស ចិត្តានិ បសាទេសុំ តេ កាយស្ស  
 ភេទា បរម្មរណា សុភតី សក្កំ លោកំ ឧបបដ្ឋិសុ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថវនិកាយ សត្តកនិបាត

ពួកសាវ័កនោះ លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ តែងទៅកើតក្នុងសុគតិ  
 ស្លឹក ទេវលោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលពីដើម មានគ្រូឈ្មោះ  
 មូគបក្ខៈ ។ បេ ។ មានគ្រូឈ្មោះអរនេមិ ។ បេ ។ មានគ្រូឈ្មោះ  
 កុទ្ធាលៈ ។ បេ ។ មានគ្រូឈ្មោះហត្ថិបាល ។ បេ ។ មានគ្រូឈ្មោះ  
 ជាតិបាល ។ បេ ។ មានគ្រូឈ្មោះអរកៈ ជាអ្នកធ្វើនូវកំពង់ជាទីទៅកាន់  
 សុគតិភព ជាអ្នកប្រាសចាកតម្រេក ក្នុងកាមទាំងឡាយ ។ ម្នាលភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ ឯគ្រូឈ្មោះអរកៈមានសាវ័កច្រើនរយ ។ គ្រូឈ្មោះអរកៈតែង  
 សម្តែងធម៌ ដើម្បីដឹកនាំសាវ័កទាំងឡាយ ឲ្យទៅកើតក្នុងព្រហ្មលោក ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកសាវ័កណា មិនបានញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ចំពោះ  
 គ្រូឈ្មោះអរកៈ ដែលសម្តែងធម៌ ដើម្បីដឹកនាំឲ្យទៅកើតក្នុងព្រហ្ម-  
 លោកទេ ពួកសាវ័កទាំងនោះ លុះបែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ តែងទៅ  
 កើត ក្នុងអបាយ ទុគ្គតិ វិនិបាត នរក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើពួក  
 សាវ័កណា បានញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ចំពោះគ្រូឈ្មោះអរកៈ ដែលសម្តែង  
 ធម៌ ដើម្បីដឹកនាំឲ្យទៅកើតក្នុងព្រហ្មលោកហើយ ពួកសាវ័កនោះ លុះ  
 បែកធ្លាយរាងកាយស្លាប់ទៅ តែងទៅកើតក្នុងសុគតិ ស្លឹក ទេវលោក ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

តំ កី មញ្ញុប ភិក្ខុវេ យោ ឥមេ សត្ត សត្តារោ តិត្ត-  
 កវេ កាមេសុ វីតារកេ អនេកសតបរិវារេ សសារក-  
 សង្ខេ ទុដ្ឋចិត្តោ អក្កោសេយ្យ បរិកាសេយ្យ ពហំ  
 សោ អបុញ្ញំ បសវេយ្យាតិ ។ ឯវំ ភន្តេ ។ យោ  
 ភិក្ខុវេ ឥមេ សត្ត សត្តារោ តិត្តកវេ កាមេសុ  
 វីតារកេ អនេកសតបរិវារេ សសារកសង្ខេ ទុដ្ឋចិត្តោ  
 អក្កោសេយ្យ បរិកាសេយ្យ ពហំ សោ អបុញ្ញំ  
 បសវេយ្យ យោ ឯកំ ទិដ្ឋិសម្បជំ បុគ្គលំ ទុដ្ឋចិត្តោ  
 អក្កោសតិ បរិកាសតិ អយំ តតោ ពហុតំ អបុញ្ញំ  
 បសវតិ ។ តំ កិស្ស ហេតុ ។ ធាហំ ភិក្ខុវេ  
 ឥតោ ពហិទ្ធា ឯវុបី ខន្តី រទាមិ យថា មំ សព្រហ្ម-  
 ចារីសុ ។ តស្មាតិហា ភិក្ខុវេ ឯវំ សិក្ខិតព្វំ ន ត្រូវ  
 អម្ពំ<sup>(១)</sup> សព្រហ្មចារីសុ ចិត្តានិ បទុដ្ឋានិ ភវិស្សន្តីតិ ។  
 ឯវត្ថិ វោ ភិក្ខុវេ សិក្ខិតព្វន្តិ ។

១ ឱ. ម. ន នោ សព្រហ្មចារីសុ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ សម្គាល់ហេតុនោះ ដូចម្តេច អ្នក  
ណា មានចិត្តប្រទូស្ត ជេរប្រទេច ផ្កាសាន្តវគ្គទាំង ៧ នេះ ជាអ្នក  
ធ្វើនូវកំពង់ ជាទីទៅកាន់សុគតិភព ជាអ្នកប្រាសចាកតម្រេក ក្នុងកាម  
ទាំងឡាយ មានបរិវារច្រើនរយ ប្រកបដោយពួកសាវ័ក អ្នកនោះ  
ឈ្មោះថា សន្សំនូវបាបច្រើនដែរឬ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន យ៉ាង  
នោះមែន ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកណា មានចិត្តប្រទូស្ត ជេរប្រទេច  
ផ្កាសាគ្រូទាំង ៧ នេះ ជាអ្នកធ្វើនូវកំពង់ ជាទីទៅកាន់សុគតិភព  
ជាអ្នកប្រាសចាកតម្រេក ក្នុងកាមទាំងឡាយ មានបរិវារច្រើនរយ ប្រកប  
ដោយពួកសាវ័ក អ្នកនោះ ឈ្មោះថា សន្សំបាបដ៏ច្រើន អ្នកណាមាន  
ចិត្តប្រទូស្ត ជេរប្រទេច ផ្កាសាបុគ្គលម្នាក់ ដែលបរិបូណ៌ដោយទិដ្ឋិ  
(សោតាបន្នបុគ្គល) អ្នកនេះ ឈ្មោះថា សន្សំនូវបាបដ៏ច្រើនជាងនោះ  
ទៅទៀត ។ ដំណើរនោះ ព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះ  
តថាគត មិនហៅការជេរប្រទេច ពួកសព្វហ្មចារីបុគ្គលនេះ ថាជាខន្តិ  
មានសភាពយ៉ាងនេះ ខាងក្រៅអំពីខន្តិនេះឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
ព្រោះហេតុនោះ ភិក្ខុក្នុងសាសនានេះ ត្រូវសិក្សាយ៉ាងនេះថា ចិត្ត  
ទាំងឡាយរបស់យើង នឹងមិនបានប្រទូស្ត ពួកសព្វហ្មចារីបុគ្គល ដូច្នោះ  
ឡើយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ ត្រូវសិក្សាយ៉ាងនេះ ។

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

[៧១] ភូតបុព្វំ ភិក្ខុវេ អរកោ ជាម សត្តា  
អហោសិ តិក្កករោ កាមេសុ វីតរកោ ។ អរកស្ស  
ខោ បន ភិក្ខុវេ សត្តនោ អនេកានិ សាវកសតានិ  
អហោសុំ ។ អរកោ សត្តា សាវកានំ ឯវំ ធម្មំ  
ទេសេតិ អប្បកំ ព្រាហ្មណ ដីវិតំ មនុស្សានំ បរិត្តំ  
លហុកំ ពហុទុក្ខំ ពហូចាយាសំ ។ មន្តាយ ដោដ្ឋព្វំ  
កត្តព្វំ កុសលំ ចរិតព្វំ ព្រហ្មចរិយំ នត្តិ ជាតស្ស  
អមរណំ ។ សេយ្យថាបិ ព្រាហ្មណ តិណាក្កេ ឧស្សារពិន្ទុ  
សុរិយេ ឧត្តច្ឆន្តេ ទិប្បយេវ បជិវិតច្ឆតិ ន ចិរដ្ឋិតិកំ  
ហោតិ ឯវមេវ ខោ ព្រាហ្មណ ឧស្សារពិន្ទុបមំ ដីវិតំ  
មនុស្សានំ បរិត្តំ លហុកំ ពហុទុក្ខំ ពហូចាយាសំ ។  
មន្តាយ ដោដ្ឋព្វំ កត្តព្វំ កុសលំ ចរិតព្វំ ព្រហ្មចរិយំ  
នត្តិ ជាតស្ស អមរណំ ។ សេយ្យថាបិ ព្រាហ្មណ  
ឥល្លេដុសិតកេ ទេវេ វស្សន្តេ ឧទកពុព្វសំ<sup>(១)</sup>  
ទិប្បយេវ បជិវិតច្ឆតិ ន ចិរដ្ឋិតិកំ ហោតិ

១ ឱ. ឧទកេ ឧទកពុព្វសំ ។ ម. ឧទកេ ឧទកបុប្ផឡំ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

[៧១] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលពីដើម មានគ្រូឈ្មោះអរកៈ ជាអ្នកធ្វើនូវកំពង់ ជាទីទៅកាន់សុគតិភព ជាអ្នកប្រាសចាកតម្រេកក្នុង កាមទាំងឡាយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ឯគ្រូឈ្មោះអរកៈ មានសារឹកច្រើន រយ ។ គ្រូឈ្មោះអរកៈ រមែងសម្តែងធម៌ដល់សារឹកទាំងឡាយ យ៉ាង នេះថា ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ជីវិតពួកមនុស្ស ជារបស់តិច ខ្លី មានទុក្ខច្រើន មានសេចក្តីចង្អៀតចង្អល់ច្រើន ។ អ្នកទាំងឡាយ ត្រូវដឹង ត្រូវធ្វើនូវ កុសល ត្រូវប្រព្រឹត្តនូវព្រហ្មចរិយធម៌ ដោយប្រាជ្ញា ព្រោះសត្វដែល កើតហើយ សុទ្ធតែស្លាប់ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ទាំងឡាយ ប្រៀបដូច ដំណក់ទឹកសន្សើម លើចុងស្មៅ ដល់ព្រះអាទិត្យ រះឡើង ក៏ត្រឡប់ បាត់វិញឆាប់រហ័ស ជារបស់មិនបិតថេរ នៅយូរយារបាន យ៉ាងណា ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ជីវិតរបស់ពួកមនុស្ស ជារបស់តិច ខ្លី មានទុក្ខច្រើន មាន សេចក្តីចង្អៀតចង្អល់ច្រើន ប្រៀបដូចដំណក់ទឹកសន្សើម យ៉ាងនោះ ដែរ ។ អ្នកទាំងឡាយ ត្រូវដឹង ត្រូវធ្វើនូវកុសល ត្រូវប្រព្រឹត្តនូវព្រហ្ម- ចរិយធម៌ ដោយប្រាជ្ញា សត្វដែលកើតហើយ សុទ្ធតែស្លាប់ ។ ម្នាល ព្រាហ្មណ៍ ប្រៀបដូចភ្លៀង មានតំណក់ដ៏ថ្លោសធ្លាក់ចុះមក ក្រពេញ ទឹក ក៏ត្រឡប់បាត់ទៅវិញឆាប់ មិនបិតថេរយូរយារបាន យ៉ាងណាមិញ

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ មហាវគ្គោ

ឯវមេវ ខោ ព្រាហ្មណា ឧទកេតុត្ថលុបមំ ដីវិតំ  
 មនុស្សានំ បរិតំ លហុកំ ពហុទុក្ខំ ពហូចាយាសំ ។  
 មន្តាយ ដោជ្ជពុំ កត្តពុំ កុសលំ ចរិតពុំ ព្រហ្មចរិយំ  
 នត្តិ ជាតស្ស អមរណំ ។ សេយ្យថាមិ ព្រាហ្មណ  
 ឧទកេ ទណ្ហារាជិ ទិប្បំយេវ បដិវិតច្ចតិ ន ចិរដ្ឋិតិកា  
 ហោតិ ឯវមេវ ខោ ព្រាហ្មណា ឧទកេ ទណ្ហារាជុបមំ  
 ដីវិតំ មនុស្សានំ បរិតំ លហុកំ... នត្តិ ជាតស្ស  
 អមរណំ ។ សេយ្យថាមិ ព្រាហ្មណ នទី បព្វតេយ្យា  
 ទូរដ្ឋមា សីយសោតា ហារហារិទី នត្តិ សោ  
 ខណោ វា លយោ វា មុហុត្តោ វា យំ សា ជរតិ<sup>(១)</sup>  
 អថខោ សា កច្ចតេ ច វត្តតេ ច សន្ទតេ<sup>(២)</sup> ច  
 ឯវមេវ ខោ ព្រាហ្មណា នទីបព្វតេយ្យុបមំ ដីវិតំ  
 មនុស្សានំ បរិតំ លហុកំ... នត្តិ ជាតស្ស  
 អមរណំ ។ សេយ្យថាមិ ព្រាហ្មណ ពលវា បុរិសោ  
 ដ្ឋិតេ ខេទ្យបិណ្ឌំ សញ្ញាហិត្វា អប្បកសិរេនេវ វមេយ្យ

១ ឱ. យំ សា អារមតិ ។ ម. យាយ អារត្តតិ ។ ២ ឱ. ម. គច្ចតេវ វត្តតេវ សន្ទតេវ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ជីវិតរបស់ពួកមនុស្ស ជារបស់តិច ខ្លី មានសេចក្តីទុក្ខ  
 ច្រើន មានសេចក្តីចង្អៀតចង្អល់ច្រើន ប្រៀបដូចជាក្រពេញទឹក យ៉ាង  
 នោះដែរ ។ អ្នកទាំងឡាយ ត្រូវដឹង ត្រូវធ្វើនូវកុសល ត្រូវប្រព្រឹត្ត  
 ព្រហ្មរិយធម៌ ដោយប្រាជ្ញា ព្រោះសត្វដែលកើតហើយ សុទ្ធតែស្លាប់ ។  
 ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ប្រៀបដូចស្នាមគំនូសដង្កូវលើទឹក តែងត្រឡប់បាត់  
 ទៅវិញឆាប់ មិនបិតថេរយូរយារបាន យ៉ាងណាមិញ ម្នាលព្រាហ្មណ៍  
 ជីវិតរបស់ពួកមនុស្ស ជារបស់តិច ខ្លី... ប្រៀបដូចជាស្នាមគំនូសដំបូង  
 លើទឹក យ៉ាងនោះដែរ ព្រោះសត្វដែលកើតហើយ សុទ្ធតែស្លាប់ទៅវិញ ។  
 ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ប្រៀបដូចស្ទឹងហូរពីភ្នំ ហូរទៅកាន់ទីឆ្ងាយ មាន  
 ខ្សែទឹករហ័ស អាចនាំទៅនូវរបស់ដែលគួរនាំទៅបាន គ្មានកំណត់កាល  
 កំណត់វេលា កំណត់យាមឡើយ ព្រោះស្ទឹងនោះ ចេះតែទៅ ចេះតែ  
 ប្រព្រឹត្តទៅ ចេះតែហូរទៅបាន យ៉ាងណាមិញ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ជីវិត  
 របស់ពួកមនុស្ស ជារបស់តិច ខ្លី ប្រៀបដូចជាស្ទឹងហូរពីភ្នំ...  
 យ៉ាងនោះដែរ ព្រោះសត្វដែលកើតហើយ សុទ្ធតែស្លាប់ទៅវិញ ។  
 ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ប្រៀបដូចបុរសដែលមានកម្លាំង គ្រលៀវដុំទឹកមាត់ដាក់  
 លើចុងអណ្តាត ហើយស្តោះចោលទៅ ដោយងាយបាន យ៉ាងណាមិញ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គកុរុនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ឯវមេវ ខោ ព្រាហ្មណា ខេន្ទបិណ្ណាបមំ ដីវិតំ  
 មនុស្សានំ បរិត្តំ លហុកំ... នត្តិ ជាតស្ស  
 អមរណំ ។ សេយ្យថាបិ ព្រាហ្មណា ទិវសសន្តត្តេ  
 អយោកជាហោ មំសបេសី បក្ខិត្តា ទិប្បំយេវ  
 បដិវិតត្ថតិ ន ចិវដ្ឋិតិកា ហោតិ ឯវមេវ  
 ខោ ព្រាហ្មណា មំសបេសូបមំ ដីវិតំ មនុស្សានំ  
 បរិត្តំ លហុកំ... នត្តិ ជាតស្ស អមរណំ ។  
 សេយ្យថាបិ ព្រាហ្មណា ការី វជ្ជា អាយាតនំ ដីយមាណា  
 យញ្ញនេវ ចានំ ឧទ្ធរតិ សន្តិកេ វេស្ស សន្តិកេ  
 មរណាស្ស<sup>(១)</sup> ឯវមេវ ខោ ព្រាហ្មណា ការីវជ្ជបមំ<sup>(២)</sup>  
 ដីវិតំ មនុស្សានំ បរិត្តំ លហុកំ ពហុទុក្ខំ  
 ពហុទាយាសំ ។ មន្តាយ ដោដ្ឋព្វំ កត្តព្វំ កុសលំ  
 ចរិតព្វំ ព្រហ្មចរិយំ នត្តិ ជាតស្ស អមរណានិ ។  
 តេន ខោ បន ភិក្ខុវេ សមយេន មនុស្សានំ  
 សដ្ឋិវស្សសហស្សានិ អាយុប្បមាណំ អហោសិ ។  
 បញ្ចវស្សសតិកា កុមារិកា អលំបតេយ្យា អហោសិ ។

១ ឱ. ម. សន្តិកេវ ហោតិ វេស្ស សន្តិកេវ មរណាស្ស ។ ២ ឱ. ម. គោវជ្ជបមំ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ជីវិតរបស់ពួកមនុស្ស ជារបស់តិច ខ្លី ប្រៀប  
ដូចដុំទឹកមាត់... យ៉ាងនោះដែរ ព្រោះសត្វដែលកើតហើយ  
សុទ្ធតែស្លាប់ទៅវិញ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ដូចជាដុំសាច់ដែល  
គេយកទៅដាក់ ក្នុងខ្លះដែកដ៏ក្តៅ អស់មួយថ្ងៃ រមែងខ្លោចចង្រ្កុះ  
ឆាប់ មិនបិតថេរយូរយារបាន យ៉ាងណាមិញ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ជីវិត  
របស់ពួកមនុស្ស ជារបស់តិច ខ្លី ប្រៀបដូចដុំសាច់... យ៉ាងនោះ  
ដែរ ព្រោះសត្វដែលកើតហើយ សុទ្ធតែស្លាប់ ។ ម្នាលព្រាហ្មណ៍  
ដូចមេគោដែលត្រូវសម្លាប់ ដែលគេនាំទៅកាន់កន្លែងសម្លាប់ ឈានជំ-  
ហានណាទៅ ឈ្មោះថា ខិតទៅជិតកន្លែងសម្លាប់ ជិតសេចក្តីស្លាប់ យ៉ាង  
ណាមិញ ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ជីវិតរបស់ពួកមនុស្ស ជារបស់តិច ខ្លី មាន  
ទុក្ខច្រើន មានសេចក្តីចង្អៀតចង្អល់ច្រើន ប្រៀបដូចជាមេគោ ដែល  
ត្រូវសម្លាប់ យ៉ាងនោះដែរ ។ អ្នកទាំងឡាយ ត្រូវដឹង ត្រូវធ្វើនូវកុសល  
ត្រូវប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដោយប្រាជ្ញា ព្រោះសត្វដែលកើតហើយ សុទ្ធ  
តែស្លាប់ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យ នោះឯង ពួកមនុស្ស មានអាយុ  
ប្រាំមួយហ្នឹងឆ្នាំ ។ កុមារិកាមានអាយុត្រឹមប្រាំរយឆ្នាំ ទើបល្មមមានប្តី ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហាវគ្គោ

តេន ខោ បន ភិក្ខុវេ សមយេន មនុស្សានំ  
 ឆលេវាពាណា អហោសុំ សីតំ ឧស្ម័នំ ជិយត្តា  
 បិទាសា ឧច្ចារោ បស្សារោ ។ សោ ហិ ធាម  
 ភិក្ខុវេ អាកោ សត្តា ឯវិធីយាយុកេសុ មនុស្សេសុ  
 ឯវិចិរដ្ឋិតិកេសុ ឯវិអប្បាពាធសុ សាវកានំ ឯវិ ធម្មំ  
 ទេសេស្សតិ អប្បកំ ព្រាហ្មណា ជីវិតំ មនុស្សានំ  
 បរិត្តំ លហុកំ ពហុទុក្ខំ ពហូទាយាសំ ។  
 មន្តាយ ដោដ្ឋព្វំ កត្តព្វំ កុសលំ ចរិតព្វំ ព្រហ្ម-  
 ចរិយំ នត្តិ ជាតស្ស អមរណានិ ។ ឯតរហិ<sup>(១)</sup> ភិក្ខុវេ  
 សម្មា វទមាដោ វទេយ្យ អប្បកំ ជីវិតំ មនុស្សានំ  
 បរិត្តំ លហុកំ ពហុទុក្ខំ ពហូទាយាសំ ។ មន្តាយ  
 ដោដ្ឋព្វំ កត្តព្វំ កុសលំ ចរិតព្វំ ព្រហ្មចរិយំ នត្តិ  
 ជាតស្ស អមរណានិ ។ ឯតរហិ ភិក្ខុវេ យោ ចិរំ  
 ជីវតិ សោ វស្សសតំ អប្បំ វា ភិយ្យោ វា ។ វស្ស-  
 សតំ ខោ បន ភិក្ខុវេ ជីវន្តោ តីណិយេវ ឧតុ-  
 សតានិ ជីវតិ ឧតុសតំ ហោមន្តានំ ឧតុសតំ កិម្ហានំ

១ ឱ. ឯតរហិ ខោ តំ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សម័យនោះឯង ពួកមនុស្សមានតែអាពាធ ៦ យ៉ាងគឺ  
 រងា ១ ស្កុះ ១ ឃ្មាន ១ ស្រែក ១ ឈឺឧច្ចារៈ ១ ឈឺបស្សាវៈ ១ ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ គ្រូឈ្មោះអរកៈនោះ អម្បាលពួកមនុស្សមានអាយុវែង  
 យ៉ាងនេះ បិតថេរយូរយារយ៉ាងនេះ មានអាពាធតិចយ៉ាងនេះ ម្តេចគង់  
 សម្តែងធម៌ដល់ពួកសាវ័កយ៉ាងនេះថា ម្នាលព្រាហ្មណ៍ ជីវិតរបស់ពួកមនុស្ស  
 ជារបស់តិច ខ្លី មានទុក្ខច្រើន មានសេចក្តីចង្អៀតចង្អល់ច្រើន ។ អ្នក  
 ទាំងឡាយ ត្រូវដឹង ត្រូវធ្វើនូវកុសល ត្រូវប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ដោយ  
 ប្រាជ្ញា ព្រោះសត្វដែលកើតហើយ សុទ្ធតែស្លាប់ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ ក្នុងកាលឥឡូវនេះ បើបុគ្គលនិយាយឲ្យត្រូវ ត្រូវនិយាយថា  
 ជីវិតរបស់ពួកមនុស្ស ជារបស់តិច ខ្លី មានទុក្ខច្រើន មានសេចក្តីចង្អៀត  
 ចង្អល់ច្រើន ។ បុគ្គលត្រូវដឹង ត្រូវធ្វើនូវកុសល ត្រូវប្រព្រឹត្តព្រហ្ម-  
 ចរិយធម៌ ដោយប្រាជ្ញា ព្រោះសត្វដែលកើតហើយ សុទ្ធតែស្លាប់ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ក្នុងកាលឥឡូវនេះ បុគ្គល រស់នៅយ៉ាងយូរ  
 ត្រឹមមួយរយឆ្នាំ ឬ តិចជាង ឬក៏ លើសពីមួយរយឆ្នាំបន្តិចបន្តួច ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ក៏បុគ្គលដែលរស់នៅបានមួយរយឆ្នាំ ឈ្មោះថា  
 រស់នៅអស់បីរយរដូវ គឺហេមន្តរដូវ មួយរយ គិម្ររដូវ មួយរយ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ឧតុសតំ វស្សានំ ។ តីណិ ខោ បន ភិក្ខុវេ ឧតុ-  
 សតានិ ដីវន្តោ ទ្វាទសយេវ មាសសតានិ ដីវតិ  
 ចត្តារិ មាសសតានិ ហោមន្តានំ ចត្តារិ មាសសតានិ  
 កិម្ហានំ ចត្តារិ មាសសតានិ វស្សានំ ។ ទ្វាទស ខោ  
 បន ភិក្ខុវេ មាសសតានិ ដីវន្តោ ចតុវិសតីយេវ អង្គ-  
 មាសសតានិ ដីវតិ អដ្ឋង្គមាសសតានិ ហោមន្តានំ អដ្ឋ-  
 ង្គមាសសតានិ កិម្ហានំ អដ្ឋង្គមាសសតានិ វស្សានំ ។  
 ចតុវិសតី ខោ បន ភិក្ខុវេ អង្គមាសសតានិ ដីវន្តោ  
 ឆត្តិសំយេវ វត្តិសហស្សានិ ដីវតិ ទ្វាទស វត្តិសហស្សានិ  
 ហោមន្តានំ ទ្វាទស វត្តិសហស្សានិ កិម្ហានំ ទ្វាទស  
 វត្តិសហស្សានិ វស្សានំ ។ ឆត្តិសំ ខោ បន ភិក្ខុវេ  
 វត្តិសហស្សានិ ដីវន្តោ ទ្រេសត្តតិញ្ញេវ ភត្តសហស្សានិ  
 ភុញ្ញតិ ចតុវិសតី ភត្តសហស្សានិ ហោមន្តានំ ចតុ-  
 វិសតី ភត្តសហស្សានិ កិម្ហានំ ចតុវិសតី ភត្ត-  
 សហស្សានិ វស្សានំ សទ្ធិ មាតុបញ្ញាយ សទ្ធិ  
 ភត្តន្តរាយេន ។ តត្រិមេ ភត្តន្តរាយា កុបិកោបិ ភត្តំ  
 ន ភុញ្ញតិ ទុក្ខិកោបិ ភត្តំ ន ភុញ្ញតិ ព្យាដិកោបិ  
 ភត្តំ ន ភុញ្ញតិ ឧហោសចិកោបិ ភត្តំ ន ភុញ្ញតិ



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សត្តកនិបាត

វស្សានរដូវ មួយរយ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ក៏បុគ្គលដែលរស់នៅអស់បី  
 រយរដូវ ឈ្មោះថា រស់នៅមួយពាន់ពីររយខែ គឺហេមន្តរដូវ បួនរយខែ  
 គិម្ភរដូវ បួនរយខែ វស្សានរដូវ បួនរយខែ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 កាលបើបុគ្គល រស់នៅអស់មួយពាន់ពីររយខែហើយ បើរាប់ជាកន្លះ ។ ខែ  
 ឈ្មោះថា រស់នៅអស់ពីរពាន់បួនរយកន្លះ ។ ខែគឺ ហេមន្តរដូវ ប្រាំបីរយ  
 កន្លះខែ គិម្ភរដូវ ប្រាំបីរយកន្លះខែ វស្សានរដូវ ប្រាំបីរយកន្លះខែ ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើបុគ្គល រស់នៅអស់ពីរពាន់បួនរយកន្លះ ។  
 ខែហើយ ឈ្មោះថា រស់នៅអស់បីហ្នឹងប្រាំមួយពាន់រាត្រី គឺហេមន្តរដូវ  
 មួយហ្នឹងពីរពាន់រាត្រី គិម្ភរដូវ មួយហ្នឹងពីរពាន់រាត្រី វស្សានរដូវ  
 មួយហ្នឹងពីរពាន់រាត្រី ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើបុគ្គល រស់នៅ  
 អស់បីហ្នឹងប្រាំមួយពាន់រាត្រីហើយ រមែងបរិភោគបាយ ប្រាំពីរហ្នឹង  
 ពីរពាន់ដង គឺហេមន្តរដូវ ពីរហ្នឹងបួនពាន់ដង គិម្ភរដូវ ពីរហ្នឹងបួន  
 ពាន់ដង វស្សានរដូវ ពីរហ្នឹងបួនពាន់ដង រាប់ទាំងប្រាំទឹកដោះម្តាយ  
 រាប់ទាំងខានបរិភោគបាយ ។ ក្នុងហេតុទាំងនោះ ការអត់បាយនេះគឺ  
 បុគ្គលខឹង មិនបរិភោគបាយ បុគ្គលព្រួយ មិនបរិភោគបាយ បុគ្គល  
 ឈឺចាប់ មិនបរិភោគបាយ បុគ្គលរក្សាឧបោសថ មិនបរិភោគបាយ

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ មហាវគ្គោ

អលាកកេនបិ ភត្តំ ន ភុញ្ញតិ ។ ឥតិ ខោ ភិក្ខុវេ  
 មយា វស្សសតាយុកស្ស មនុស្សស្ស អាយុបិ សង្ខាតោ  
 អាយុប្បមាណាម្បិ សង្ខាតំ ឧត្ថបិ សង្ខាតា សំវច្ឆរាបិ  
 សង្ខាតា មាសាបិ សង្ខាតា អឌ្ឍមាសាបិ សង្ខាតា  
 វត្ថីបិ សង្ខាតា ទិវាបិ សង្ខាតា ភត្តាបិ សង្ខាតា  
 ភត្តន្តរាយាបិ សង្ខាតា ។ យំ ភិក្ខុវេ សត្តារា  
 ករណីយំ សាវកានំ ហិតេសិទា អនុកម្មកេន  
 អនុកម្មំ ឧទាទាយ កតំ វោ តំ មយា ។ ឯតានិ  
 ភិក្ខុវេ រុក្ខមូលានិ ឯតានិ សុញ្ញាការានិ ឈាយថ  
 ភិក្ខុវេ មា បមាទត្ថ មា បច្ឆា វិប្បដិសារិទោ  
 អហរុត្ថ ។ អយំ វោ អម្ពាភំ អនុសាសនីតិ ។

មហាវគ្គោ ទុតិយោ ។

តិស្សុទ្ធានំ

ហិរិបុរិសំ<sup>(១)</sup> នាគរំ<sup>(២)</sup> ឧបមា ធម្មញ្ញ ចារិទត្តកំ

---

១ ឱ. ម. ហិរិ សុរិយំ ។ អយំ យុត្តតរោ ។ ២ ម. នាគរន្តិ ន ទិស្សតិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត មហាវគ្គ

បុគ្គលមិនបរិភោគបាយ ព្រោះរកអ្វីមិនបាន ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អាយុ  
 របស់មនុស្ស ដែលមានអាយុមួយរយឆ្នាំ តថាគតបានរាប់ហើយ ប្រមាណ  
 នៃអាយុ តថាគតបានរាប់ហើយ រដូវទាំងឡាយ តថាគតបានរាប់ហើយ  
 ឆ្នាំទាំងឡាយ តថាគតបានរាប់ហើយ ខែទាំងឡាយ តថាគតបានរាប់ហើយ  
 កន្លះខែទាំងឡាយ តថាគតបានរាប់ហើយ រាត្រីទាំងឡាយ តថាគតបានរាប់  
 ហើយ ថ្ងៃទាំងឡាយ តថាគតបានរាប់ហើយ បាយទាំងឡាយ តថាគត  
 បានរាប់ហើយ ការអត់បាយទាំងឡាយ តថាគតបានរាប់ហើយដូច្នោះឯង ។  
 ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ កិច្ចណា ដែលសាស្តា ជាអ្នកស្វែងរកប្រយោជន៍  
 ទំនុកបម្រុង ជាអ្នកឈឺឆ្កាប អាស្រ័យនូវសេចក្តីឈឺឆ្កាប គួរធ្វើដល់ពួក  
 សាវ័ក កិច្ចនោះ តថាគតបានធ្វើហើយដល់អ្នកទាំងឡាយ ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ នុ៎ះជាគល់ឈើទាំងឡាយ នុ៎ះជាផ្ទះស្ងាត់ទាំងឡាយ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ ចូរចម្រើនឈាន កុំប្រមាទ កុំមានសេចក្តី  
 ក្តៅក្រហាយ ក្នុងកាលជាខាងក្រោយឡើយ ។ នេះជាពាក្យប្រៀន  
 ប្រដៅរបស់តថាគត ចំពោះអ្នកទាំងឡាយ ។

ចប់ មហាវគ្គទី ២ ។

ឧទ្ទានក្នុងមហាវគ្គនោះគឺ

- និយាយពីហិរិ (ឱត្តប្បៈ) ១ ព្រះអាទិត្យ ១ ប្រៀបដូច
- ជានគរ ១ អ្នកដឹងនូវធម៌ ១ ដើមបារិច្ឆត្តកព្រឹក្ស ១

២៥៤

សុត្តន្តបិដកេ អង្គុត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

សុត្តច្ចំ<sup>(១)</sup> ការណំ អត្ថិ សុនេត្តអរកេនានុសាសនីតិ<sup>(២)</sup> ។

---

១ ឱ. សុត្តច្ចា ។ ម. សុត្តច្ចំ ។ ២ ឱ. ម. សុនេត្តអរកេនចាតិ ។

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ធ្វើសក្ការៈគោរព ១ ភាវនា ១ គំនរភ្លើង ១ ពាក្យ  
ប្រៀនប្រដៅរបស់គ្រូសុនេត្តិៈ ១ របស់គ្រូអរកៈ ១ ។

# វិនយវគ្គោ

[៧២] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមន្តាកតោ  
 ភិក្ខុ វិនយធមោ ហោតិ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។  
 អាបត្តិ ជានាតិ អនាបត្តិ ជានាតិ លហុកំ អាបត្តិ  
 ជានាតិ ករុកំ អាបត្តិ ជានាតិ សីលវា  
 ហោតិ ចាតិមោក្ខសំវរសំរុតោ វិហារតិ អាចារកោចរ-  
 សម្បន្នោ អណុមត្តេសុ វដ្ឋេសុ ភយទស្សារី សមាទាយ  
 សិក្ខតិ សិក្ខាបទេសុ ចតុន្នំ ឈានានំ អភិចេត-  
 សិកានំ ទិដ្ឋធម្មសុខវិហារានំ និកាមលាភី ហោតិ  
 អភិច្ចលាភី អកសិរលាភី អាសវានំ ខយា អនាសវំ  
 ចេតោវិមុត្តិ បញ្ញាវិមុត្តិ ទិដ្ឋេវ ធម្មេ សយំ អភិញ្ញា  
 សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ  
 សត្តហិ ធម្មេហិ សមន្តាកតោ ភិក្ខុ វិនយធមោ ហោតិ ។

[៧៣] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមន្តាកតោ  
 ភិក្ខុ វិនយធមោ ហោតិ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។  
 អាបត្តិ ជានាតិ អនាបត្តិ ជានាតិ លហុកំ អាបត្តិ  
 ជានាតិ ករុកំ អាបត្តិ ជានាតិ ឧភយានិ ខោ  
 បនស្ស ចាតិមោក្ខានិ វិត្តាវេន ស្វាកតានិ ហោតិ

## វិនយវគ្គ

[៧២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង ឈ្មោះ ថាវិនយធរ (អ្នកទ្រទ្រង់វិន័យ) ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺភិក្ខុស្គាល់អាបត្តិ ១ ស្គាល់អនាបត្តិ ១ ស្គាល់លហុកាបត្តិ ១ ស្គាល់គរុកាបត្តិ ១ ជាអ្នកមានសីល សង្រួមក្នុងបាតិមោក្ខសំរវៈ បរិបូណ៌ ដោយអាចារៈនិងគោចរៈ ជាអ្នកឃើញភ័យក្នុងទោសទាំងឡាយបន្តិចបន្តួច សមាទាន សិក្សាក្នុងសិក្ខាបទទាំងឡាយ ១ ជាអ្នកបានតាមប្រាថ្នា បានដោយងាយ បានដោយស្រួល នូវឈានទាំង ៤ ដែលប្រព្រឹត្តទៅក្នុងចិត្តដ៏ថ្លៃថ្លា ជាគ្រឿងនៅជាសុខ ក្នុងបច្ចុប្បន្ន ១ ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់សម្រេចនូវចេតោវិមុត្តិ និងបញ្ញាវិមុត្តិ ដែលមិនមានអាសវៈ ព្រោះអស់អាសវៈទាំងឡាយ ដោយខ្លួនឯងក្នុងបច្ចុប្បន្ន ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះ ឈ្មោះថា វិនយធរ ។

[៧៣] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង ឈ្មោះថាវិនយធរ ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺស្គាល់អាបត្តិ ១ ស្គាល់អនាបត្តិ ១ ស្គាល់លហុកាបត្តិ ១ ស្គាល់គរុកាបត្តិ ១ បាតិមោក្ខទាំងពីរ ក៏ភិក្ខុនោះ ចេះចាំដោយត្រឹមត្រូវវល្លយ៉ាងពិស្តារ

សុរិកត្តានិ សុប្បវត្តិនិ សុរិនិច្ឆិតានិ សុត្តសោ អនុព្យញ្ញ-  
 នសោ ចតុន្នំ ឈានានំ អាកិចេតសិកានំ ទិដ្ឋធម្មសុខ-  
 វិហារានំ និកាមលាភី ហោតិ អភិច្ចលាភី អកសិរ-  
 លាភី អាសវានំ ខយា អនាសវំ ចេតោវិមុត្តិ បញ្ញាវិមុត្តិ  
 ទិដ្ឋេវ ធម្មេ សយំ អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ  
 វិហារតិ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ ធម្មេហិ  
 សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ វិនយធារោ ហោតីតិ ។

[៧៤] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ  
 វិនយធារោ ហោតិ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ អាបត្តិ  
 ជានាតិ អនាបត្តិ ជានាតិ លហុកំ អាបត្តិ ជានាតិ  
 ករុកំ អាបត្តិ ជានាតិ វិនយេ ខោ បន បិតោ ហោតិ  
 អសំហីរោ ចតុន្នំ ឈានានំ អាកិចេតសិកានំ ទិដ្ឋ-  
 ធម្មសុខវិហារានំ និកាមលាភី ហោតិ អភិច្ចលាភី  
 អកសិរលាភី អាសវានំ ខយា អនាសវំ ចេតោវិមុត្តិ  
 បញ្ញាវិមុត្តិ ទិដ្ឋេវ ធម្មេ សយំ អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា  
 ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ  
 ធម្មេហិ សមដ្ឋាកតោ ភិក្ខុ វិនយធារោ ហោតីតិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

បានចែករលែកដោយល្អ បានឲ្យប្រព្រឹត្តទៅដោយប្រពៃ បានវិនិច្ឆ័យ  
 ដោយត្រឹមត្រូវ តាមសុត្តៈ តាមរបៀបនៃព្យញ្ជនៈ ១ ជាអ្នកបានតាម  
 ប្រាថ្នា បានដោយងាយ បានដោយស្រួលនូវឈានទាំង ៤ ដែលកើត  
 ក្នុងចិត្តដ៏ថ្លៃថ្លា ជាគ្រឿងនៅជាសុខ ក្នុងបច្ចុប្បន្ន ១ ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់  
 សម្រេចនូវចេតោវិមុត្តិ និងបញ្ញាវិមុត្តិ ដែលមិនមានអាសវៈ ព្រោះអស់  
 អាសវៈទាំងឡាយ ដោយខ្លួនឯង ក្នុងបច្ចុប្បន្ន ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះ ឈ្មោះថា វិនយធរ ។

[៧៤] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង  
 ឈ្មោះថា វិនយធរ ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺស្គាល់  
 អាបត្តិ ១ ស្គាល់អនាបត្តិ ១ ស្គាល់លហុកាបត្តិ ១ ស្គាល់គរុកាបត្តិ ១  
 ជាអ្នកខ្ជាប់ខ្ជួន មិនឃ្នេងឃ្នោង ក្នុងវិន័យ ១ ជាអ្នកបានតាមប្រាថ្នា  
 បានដោយងាយ បានដោយស្រួលនូវឈានទាំង ៤ ដែលកើតក្នុងចិត្ត  
 ដ៏ថ្លៃថ្លា ជាគ្រឿងនៅជាសុខ ក្នុងបច្ចុប្បន្ន ១ ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់សម្រេច  
 នូវចេតោវិមុត្តិ និងបញ្ញាវិមុត្តិ ដែលមិនមានអាសវៈ ព្រោះអស់អាសវៈ  
 ទាំងឡាយ ដោយខ្លួនឯង ក្នុងបច្ចុប្បន្ន ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាងនេះ ឈ្មោះថា វិនយធរ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ វិនយវគ្គោ

[៧៥] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមន្នាគតោ ភិក្ខុ  
 វិនយធារោ ហោតិ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ អាបត្តិ  
 ជានាតិ អនាបត្តិ ជានាតិ លហុកំ អាបត្តិ ជានាតិ  
 ករុកំ អាបត្តិ ជានាតិ អនេកវិហិតំ បុព្វេនិវាសំ  
 អនុស្សាតិ សេយ្យដីទំ ឯកម្មិ ជាតិ ទ្វេបិ ជាតិយោ  
 ។ បេ ។ ឥតិ សាការំ សឧទ្ទេសំ អនេកវិហិតំ  
 បុព្វេនិវាសំ អនុស្សាតិ ទិព្វេន ចក្កុនា វិសុទ្ធពន អតិ-  
 ក្កន្តមាណុសកេន ។ បេ ។ យថាកម្មុបកេ សត្ត  
 បជានាតិ អាសវានំ ខយា អនាសវំ ចេតោវិមុត្តិ បញ្ញា-  
 វិមុត្តិ ទិដ្ឋេវ ធម្មេ សយំ អភិញ្ញា សច្ចិកត្វា ឧប-  
 សម្បជ្ជ វិហារតិ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ  
 ធម្មេហិ សមន្នាគតោ ភិក្ខុ វិនយធារោ ហោតិ ។

[៧៦] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមន្នាគតោ ភិក្ខុ  
 វិនយធារោ សោភតិ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ អាបត្តិ  
 ជានាតិ អនាបត្តិ ជានាតិ លហុកំ អាបត្តិ  
 ជានាតិ ករុកំ អាបត្តិ ជានាតិ សីលវា ហោតិ  
 ។ បេ ។ សមាទាយ សិក្ខតិ សិក្ខាបទេសុ

បណ្ណាសកាសង្គហិត និយមវគ្គ

[៧៥] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង ឈ្មោះថា និយមធរ ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺ ស្គាល់អាបត្តិ ១ ស្គាល់អនាបត្តិ ១ ស្គាល់លហុកាបត្តិ ១ ស្គាល់គរុកាបត្តិ ១ រលឹកឃើញនូវបុព្វេនិវាសៈ ជាច្រើនប្រការគឺ ១ ជាតិ ២ ជាតិ ។ បេ ។ រលឹកឃើញនូវបុព្វេនិវាសៈ ជាច្រើនប្រការព្រមទាំងអាការៈ និង ឧទ្ទេស ១ មានចក្ខុដូចជាទិព្វ ដ៏បរិសុទ្ធ កន្លងផុតចក្ខុ ជារបស់មនុស្ស ធម្មតា ។ បេ ។ ដឹងច្បាស់នូវពួកសត្វ ដែលអន្ទោលទៅតាមកម្ម ១ ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ សម្រេចនូវចេតោវិមុត្តិ និងបញ្ញាវិមុត្តិ ដែល មិនមានអាសវៈ ព្រោះអស់អាសវៈទាំងឡាយ ដោយខ្លួនឯង ក្នុង បច្ចុប្បន្ន ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុប្រកបដោយធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះ ឈ្មោះថា និយមធរ ។

[៧៦] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជានិយមធរ ប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាងទើបរុងរឿង ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺស្គាល់ អាបត្តិ ១ ស្គាល់អនាបត្តិ ១ ស្គាល់លហុកាបត្តិ ១ ស្គាល់គរុកាបត្តិ ១ ជាអ្នកមានសីល ។ បេ ។ សមាទាន សិក្សា ក្នុងសិក្ខាបទទាំងឡាយ ១

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ចតុន្នំ ឈានានំ ។ បេ ។ អកសិរលាភី អាសវានំ  
ខយា ។ បេ ។ សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ ។  
ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ ធម្មេហិ សមន្នាគតោ  
ភិក្ខុ វិនយធរោ សោភតីតិ ។

[៧៧] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមន្នាគតោ  
វិនយធរោ សោភតិ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ អាបត្តិ  
ជានាតិ អនាបត្តិ ជានាតិ លហុកំ អាបត្តិ ជានាតិ  
ករុកំ អាបត្តិ ជានាតិ ឧភយានិ ខោ បនស្ស ចាតិ-  
មោក្ខានិ វិត្តារេន ស្វាគតានិ ហោន្តិ សុវិភត្តានិ សុប្ប-  
វត្តិនិ សុវិនិច្ឆិតានិ សុត្តសោ អនុព្យញ្ញនសោ ចតុន្នំ  
ឈានានំ ។ បេ ។ អកសិរលាភី អាសវានំ ខយា  
។ បេ ។ សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ ។ ឥមេហិ  
ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ ធម្មេហិ សមន្នាគតោ វិនយធរោ  
សោភតីតិ ។

[៧៨] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមន្នាគតោ វិ-  
នយធរោ សោភតិ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ អាបត្តិ  
ជានាតិ អនាបត្តិ ជានាតិ លហុកំ អាបត្តិ ជានាតិ

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ជាអ្នកបានដោយស្រួលនូវឈានទាំង ៤ ។ បេ ។ ១ ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់  
សម្រេច ។ បេ ។ ព្រោះអស់អាសវៈទាំងឡាយ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
ភិក្ខុជាវិនយធរ ប្រកបដោយធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះ ទើបរុងរឿង ។

[៧៧] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាវិនយធរ ប្រកបដោយធម៌ ៧  
យ៉ាង ទើបរុងរឿង ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺស្គាល់  
អាបត្តិ ១ ស្គាល់អនាបត្តិ ១ ស្គាល់លហុកាបត្តិ ១ ស្គាល់គរុកាបត្តិ ១  
ទាំងបាតិមោក្ខទាំងពីរ ភិក្ខុនោះ ចេះចាំដោយត្រឹមត្រូវវល្ល យ៉ាងពិស្តារ  
បានចែករលែកដោយល្អ ឲ្យប្រព្រឹត្តទៅដោយប្រពៃ បានវិនិច្ឆ័យ  
ដោយត្រឹមត្រូវ តាមសុត្តៈ តាមរបៀបនៃព្យញ្ជនៈ ១ ជាអ្នកបានដោយ  
ស្រួលនូវឈានទាំង ៤ ។ បេ ។ ១ ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់សម្រេច ។ បេ ។  
ព្រោះអស់អាសវៈទាំងឡាយ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាវិនយធរ  
ប្រកបដោយធម៌ទាំងឡាយ ៧ យ៉ាងនេះ ទើបរុងរឿងបាន ។

[៧៨] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាវិនយធរ ប្រកបដោយធម៌ ៧  
យ៉ាង ទើបរុងរឿង ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។  
គឺ ស្គាល់អាបត្តិ ១ ស្គាល់អនាបត្តិ ១ ស្គាល់លហុកាបត្តិ ១

បណ្ណាសកាសង្គហិតោ និទយវគ្គោ

ករុកំ អាបត្តិ ជានាតិ វិនយេ ខោ បន បិតោ  
ហោតិ អសំហីរោ ចតុន្នំ ឈានានំ ។ បេ ។  
អកសិរលាភី អាសវានំ ខយា ។ បេ ។ សច្ចិកត្វា  
ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ  
ធម្មេហិ សមន្នាតតោ វិនយជរោ សោភតីតិ ។

[៧៩] សត្តហិ ភិក្ខុវេ ធម្មេហិ សមន្នាតតោ  
វិនយជរោ សោភតិ ។ កតមេហិ សត្តហិ ។ អាបត្តិ  
ជានាតិ អនាបត្តិ ជានាតិ លហុកំ អាបត្តិ ជានាតិ  
ករុកំ អាបត្តិ ជានាតិ អនេកវិហិតំ បុព្វេ-  
និវាសំ អនុស្សរតិ សេយ្យដីនំ ឯកម្បិ ជាតិ ទ្វេបិ  
ជាតិយោ ។ បេ ។ ឥតិ សាការំ សឧទ្ទេសំ អនេក-  
វិហិតំ បុព្វេនិវាសំ អនុស្សរតិ ទិព្វេន ចក្កុនា វិសុទ្ធន  
អតិក្កន្តមាណុសកេន ។ បេ ។ យថាកម្មុបកេ សត្តេ  
បជានាតិ អាសវានំ ខយា ។ បេ ។ សច្ចិកត្វា  
ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ ។ ឥមេហិ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តហិ  
ធម្មេហិ សមន្នាតតោ វិនយជរោ សោភតីតិ ។

[៨០] អថខោ អាយស្មា ឧចាសិ យេន ភកវា  
តេនុបសង្កមិ ឧបសង្កមិត្វា ភកវន្តំ អភិវាទេត្វា

បណ្ណាសកាសង្គហិត និយមវគ្គ

ស្គាល់គុកាបត្តិ ១ ជាអ្នកខ្ជាប់ខ្ជួន មិនឃ្មើងឃ្មើង ក្នុងវិន័យ ១  
ជាអ្នកបានដោយស្រួលនូវឈានទាំង ២ ។ បេ ។ ១ ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់  
សម្រេច ។ បេ ។ ព្រោះអស់អាសវៈទាំងឡាយ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ ភិក្ខុជាវិនយធរ ប្រកបដោយធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះ ទើបរុងរឿង ។

[៧៧] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាវិនយធរ ប្រកបដោយធម៌  
៧ យ៉ាង ទើបរុងរឿង ។ ប្រកបដោយធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។  
គឺស្គាល់អាបត្តិ ១ ស្គាល់អនាបត្តិ ១ ស្គាល់លហុកាបត្តិ ១ ស្គាល់គុកា-  
បត្តិ ១ រលឹកឃើញនូវបុព្វេនិវាសៈ ជាច្រើនប្រការ គឺ ១ ជាតិ ២ ជាតិ  
។ បេ ។ រលឹកឃើញនូវបុព្វេនិវាសៈ ជាច្រើនប្រការ ព្រមទាំងអាការៈនិង  
ឧទ្ទេស ១ មានចក្ខុដូចជាទិព្វ ដ៏បរិសុទ្ធ កន្លងផុតចក្ខុ ជារបស់មនុស្ស  
ធម្មតា ។ បេ ។ ដឹងច្បាស់នូវពួកសត្វ ដែលអន្ទោលទៅតាមកម្ម ១  
ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ សម្រេច ។ បេ ។ ព្រោះអស់អាសវៈទាំងឡាយ ១ ។  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុជាវិនយធរ ប្រកបដោយធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះ  
ទើបរុងរឿង ។

[៨០] គ្រានោះឯង ព្រះឧបាលិដ៏មានអាយុ ចូលទៅគាល់  
ព្រះដ៏មានព្រះភាគ លុះចូលទៅដល់ហើយ ថ្វាយបង្គំព្រះដ៏មានព្រះភាគ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

ឯកមន្តំ និសីទិ ។ ឯកមន្តំ និសីន្នោ ខោ អាយស្មា  
 ឧចាលិ ភកវន្តំ ឯតទរោច សាធុ មេ ភន្តេ ភកវា សង្ខិត្តេន  
 ធម្មំ នេសេតុ យមហំ ភកវតោ ធម្មំ សុត្វា ឯកោ  
 រូបកដ្ឋោ អប្បមត្តោ អាតាបី បហិតត្តោ វិហារយ្យន្តិ ។  
 យេ ខោ ត្វំ ឧចាលិ ធម្មេ ជានេយ្យាសិ ឥមេ ធម្មា  
 ន ឯកន្តនិព្វិទាយ វិរាតាយ និរោទាយ ឧបសមាយ  
 អភិញ្ញាយ សម្ពោទាយ និព្វានាយ សំវត្តន្តីតិ ឯកំសេន  
 ឧចាលិ ជារយ្យាសិ នេសោ ធម្មោ នេសោ វិនយោ  
 នេតំ សត្តុសាសនន្តិ ។ យេ ច ខោ ត្វំ ឧចាលិ ធម្មេ  
 ជានេយ្យាសិ ឥមេ ធម្មា ឯកន្តនិព្វិទាយ វិរាតាយ  
 និរោទាយ ឧបសមាយ អភិញ្ញាយ សម្ពោទាយ  
 និព្វានាយ សំវត្តន្តីតិ ឯកំសេន ឧចាលិ ជារយ្យាសិ  
 ឯសោ ធម្មោ ឯសោ វិនយោ ឯតំ សត្តុសាសនន្តិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

រួចអង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរ ។ លុះព្រះឧបាលិដ៏មានអាយុ អង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរហើយ ទើបក្រាបទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគ យ៉ាងនេះថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន សូមព្រះដ៏មានព្រះភាគ សម្តែង ធម៌ដល់ខ្ញុំព្រះអង្គ ដោយសេចក្តីសង្ខេបឲ្យទាន ខ្ញុំព្រះអង្គបានស្តាប់ធម៌ របស់ព្រះដ៏មានព្រះភាគហើយ នៅតែម្នាក់ឯង ចៀសចេញចាកពួកគណៈ ជាអ្នកមិនប្រមាទ មានព្យាយាមដុតកម្តៅកិលេស បញ្ជូនចិត្តទៅក្នុងព្រះនិព្វាន ។ ម្នាលឧបាលិ អ្នកត្រូវដឹងនូវពួកធម៌ណាថា ធម៌ទាំងនេះ មិននាំឲ្យនឿយណាយដោយដាច់ខាត មិននាំឲ្យរសាយចិត្ត មិននាំឲ្យរលត់ មិននាំឲ្យស្ងប់ មិននាំឲ្យបានអភិញ្ញា មិននាំឲ្យបានត្រាស់ដឹង មិននាំឲ្យបានព្រះនិព្វាន ម្នាលឧបាលិ អ្នកត្រូវចាំទុក ដោយដាច់ខាតថា នេះមិនមែនជាធម៌ នេះមិនមែនជាវិន័យ នេះមិនមែនជាពាក្យប្រដៅរបស់ព្រះសាស្តាឡើយ ។ ម្នាលឧបាលិ អ្នកត្រូវដឹងនូវពួកធម៌ណាថា ធម៌ទាំងឡាយនេះ នាំឲ្យនឿយណាយ ដោយដាច់ខាត នាំឲ្យរសាយចិត្ត នាំឲ្យរលត់ នាំឲ្យស្ងប់ នាំឲ្យបានអភិញ្ញា នាំឲ្យបានត្រាស់ដឹង នាំឲ្យបានព្រះនិព្វាន ម្នាលឧបាលិ អ្នកត្រូវចាំទុក ដោយដាច់ខាតថា នេះជាធម៌ នេះជាវិន័យ នេះជាពាក្យប្រដៅ របស់ព្រះសាស្តា ។

បណ្ណាសកាសង្កហិតោ វិនយវគ្គោ

[៨០] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ អធិការណសមថា ធម្មា  
 ឧប្បន្ទុប្បន្នានំ អធិការណានំ សមថាយ រូបសមាយ ។  
 កតមេ សត្ត ។ សម្មុទារិណយោ ទាតព្វោ សតិវិណយោ  
 ទាតព្វោ អម្បន្នុវិណយោ ទាតព្វោ បដិញ្ញាតករណំ  
 យេភុយ្យសិកា តស្ស ចាបិយសិកា តិណវត្តារកោ ។  
 ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត អធិការណសមថា ធម្មា  
 ឧប្បន្ទុប្បន្នានំ អធិការណានំ សមថាយ រូបសមាយាតិ ។

វិនយវគ្គោ តតិយោ<sup>(១)</sup> ។

តិស្សុទ្ធានំ

ចតុរោ វិណយធរា ចតុរោ វិណយធរសោភណា ហោន្តិ  
 សាសនំ អដ្ឋមវគ្គេ ទស ចាទ្ធិ អធិការណសមថេនាតិ ។

---

១ អដ្ឋមោតិ អដ្ឋកថាយំ ទិស្សតិ ។

បណ្ណាសកាសង្គហិត និយមវគ្គ

[៨១] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ទាំង ៧ នេះ ឈ្មោះថា អធិករណ-  
 សមថៈ សម្រាប់រម្ងាប់ សម្រាប់ផ្សះផ្សានូវអធិករណៈទាំងឡាយ ដែល  
 កើតឡើងហើយ កើតឡើងហើយ ។ ធម៌ទាំង ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេច  
 ខ្លះ ។ គឺសង្ឃត្រូវឲ្យសមុខារិន័យ ១ ត្រូវឲ្យសតិវិន័យ ១ ត្រូវឲ្យ  
 អមូឡវិន័យ ១ ត្រូវវិនិច្ឆ័យកាត់ទោស តាមពាក្យប្តេជ្ញារបស់អ្នកឆ្លើយ ១  
 ត្រូវវិនិច្ឆ័យ តាមភាគច្រើនជាប្រមាណ ១ ត្រូវកាត់ទោស តាមកម្មរបស់  
 ភិក្ខុ ដែលប្រព្រឹត្តលាមក ១ ត្រូវវិនិច្ឆ័យឲ្យពួកភិក្ខុ ដែលវិវាទ  
 ទាស់ទែងគ្នា សង្រួបសង្រួម អត់ឱនគ្នាទៅវិញទៅមក ដូចគេគ្រប  
 មូត្រលាមកដោយស្មៅ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ទាំង ៧ យ៉ាង  
 នេះ ឈ្មោះថាអធិករណសមថៈ សម្រាប់រម្ងាប់ សម្រាប់ផ្សះផ្សានូវអធិ-  
 ករណៈទាំងឡាយ ដែលកើតឡើងហើយ កើតឡើងហើយ ។

ចប់ និយមវគ្គទី ៣ ។

**ឧទ្ទាននៃនិយមវគ្គនោះគឺ**

បាលី ១០ លើក មានក្នុងអដ្ឋមវគ្គ គឺនិយាយអំពីភិក្ខុ ជា  
 និយមបួនពួក ១ ភិក្ខុជានិយម ដែលរុងរឿងបួនពួក ១  
 ពាក្យប្រដៅ ១ អធិករណសមថៈ ១ ។

វគ្គសង្ខហិតា សុត្តន្ត

[៨២] សត្តន្ធិ ភិក្ខុវេ ធម្មានំ ភិទ្ទត្តា ភិក្ខុ ហោតិ ។  
 កតមេសំ សត្តន្ធិ ។ សក្កាយទិដ្ឋិ ភិដ្ឋា ហោតិ  
 វិចិត្តិច្ឆា ភិដ្ឋា ហោតិ សីលព្វតបរាមាសោ ភិដ្ឋា  
 ហោតិ រាគោ ភិដ្ឋា ហោតិ ទោសោ ភិដ្ឋា ហោតិ  
 មោហោ ភិដ្ឋា ហោតិ មាណោ ភិដ្ឋា ហោតិ ។ ឥមេសំ  
 ខោ ភិក្ខុវេ សត្តន្ធិ ធម្មានំ ភិទ្ទត្តា ភិក្ខុ ហោតីតិ ។

[៨៣] សត្តន្ធិ ភិក្ខុវេ ធម្មានំ សមិតត្តា  
 សមណោ ហោតិ ។ បេ ។ ពាហិតត្តា ព្រាហ្មណោ  
 ហោតិ ។ បេ ។ និស្សត្តត្តា សោត្តិកោ ហោតិ  
 ។ បេ ។ នហាតត្តា<sup>(១)</sup> នហាតកោ ហោតិ ។ បេ ។  
 វិទិតត្តា វេទក្ខ ហោតិ ។ បេ ។ អារកត្តា  
 អរហោ ហោតិ<sup>(២)</sup> ។ កតមេសំ សត្តន្ធិ ។  
 សក្កាយទិដ្ឋិ អារកោ ហោតិ វិចិត្តិច្ឆា អារកោ  
 ហោតិ សីលព្វតបរាមាសោ អារកោ ហោតិ រាគោ  
 អារកោ ហោតិ ទោសោ អារកោ ហោតិ

---

១ ម. និយុត្តត្តា សោត្តិយោ ហោតិ ។ ល ។ និស្តាតត្តា ។ ឱ. និហាតត្តា ។ ២ ឱ. ម.  
 អវីហាតត្តា អរិយោ ហោតិ ។ បេ ។ អារកត្តា អរហោ ហោតិ ។

## វគ្គសង្គហិត សុត្តន្ត

[៨២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលដែលហៅថា ភិក្ខុ ព្រោះបាន  
ទម្លាយនូវធម៌ ៧ យ៉ាង ។ ធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺជាអ្នក  
បានទម្លាយសក្កាយទិដ្ឋិ ១ ទម្លាយវិចិកិច្ចា ១ ទម្លាយសីលពូតបរា-  
មាសៈ ១ ទម្លាយរាគៈ ១ ទម្លាយទោសៈ ១ ទម្លាយមោហៈ ១  
ទម្លាយមានៈ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលដែលហៅថា ភិក្ខុ ព្រោះ  
បានទម្លាយនូវធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះ ។

[៨៣] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលដែលហៅថា សមណៈ  
ព្រោះបានរម្ងាប់ធម៌ ៧ យ៉ាង ។ បេ ។ បុគ្គលដែលហៅថា ព្រាហ្មណ៍  
ព្រោះបានបន្យាត់ ។ បេ ។ បុគ្គលដែលហៅថា សោត្តិកៈ ព្រោះជាអ្នក  
ប្រាសចាក ។ បេ ។ បុគ្គលដែលហៅថា នហាតកៈ ព្រោះជាអ្នកលាង  
ជម្រះ ។ បេ ។ បុគ្គលដែលហៅថា វេទគូ ព្រោះជាអ្នកត្រាស់ដឹង ។ បេ ។  
បុគ្គលដែលហៅថា អរហន្ត ព្រោះជាអ្នកឆ្ងាយ ។ ធម៌ ៧ យ៉ាង  
តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺឆ្ងាយចាកសក្កាយទិដ្ឋិ ១ ឆ្ងាយចាកវិចិកិច្ចា ១  
ឆ្ងាយចាកសីលពូតបរាមាសៈ ១ ឆ្ងាយចាករាគៈ ១ ឆ្ងាយចាកទោសៈ ១

វគ្គសង្គហិតា សុត្តន្ត

មោហោ អារកោ ហោតិ មាណោ អារកោ  
ហោតិ ។ ឥមេសំ ខោ ភិក្ខុវេ សត្តន្តំ ធម្មានំ  
អារកត្តា អរហា ហោតីតិ ។

[៨៤] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ អសទ្ធម្មា ។ កតមេ  
សត្ត ។ អស្សន្ទោ ហោតិ អហិរិកោ ហោតិ  
អនោត្តប្បី ហោតិ អប្បស្សតោ ហោតិ កុសីតោ  
ហោតិ មុដ្ឋស្សតិ ហោតិ ទុប្បញ្ញោ ហោតិ ។  
ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត អសទ្ធម្មាតិ ។ សត្តិមេ  
ភិក្ខុវេ សទ្ធម្មា ។ កតមេ សត្ត ។ សន្ទោ ហោតិ  
ហិរិមា ហោតិ ឱត្តប្បី ហោតិ ពហុស្សតោ ហោតិ  
អារទ្ធវិរិយោ ហោតិ សតិមា ហោតិ បញ្ញាវា ហោតិ ។  
ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត សទ្ធម្មាតិ<sup>(១)</sup> ។

[៨៥] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ បុគ្គលា អាហុនេយ្យា  
ចាហុនេយ្យា ទក្ខិណេយ្យា អញ្ញលិករណីយា  
អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្ស ។ កតមេ  
សត្ត ។ ឥធិ ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ បុគ្គលោ

---

១ ម. ឥតោ បរិ តស្សុទ្ធានំ ភិក្ខុ សមណព្រាហ្មណា ច សោតិយន្តាតកោ វេទគា-  
រិយោ អរហាសទ្ធម្មសទ្ធម្មិនោ ទេសិតា តេ តថាគតាតិ ។

វគ្គសង្គហិត សុត្តន្ត

ឆ្ងាយចាកមោហា: ១ ឆ្ងាយចាកមាន: ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គល  
ដែលហៅថា អរហន្ត ព្រោះជាអ្នកឆ្ងាយចាកធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះឯង ។

[៨២] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អសទ្ធម្មនេះ មាន ៧ យ៉ាង ។  
អសទ្ធម្ម ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺបុគ្គលមិនមានសទ្ធា ១ មិនមាន  
ហិរិ ១ មិនមានឱត្តប្បៈ ១ ជាអ្នកចេះដឹងតិច ១ ខ្ជិលច្រអូស ១ ភ្លេចភ្លាំង  
ស្មារតី ១ ឥតប្រាជ្ញា ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អសទ្ធម្មមាន ៧ យ៉ាង  
នេះឯង ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សទ្ធម្មនេះមាន ៧ យ៉ាង ។ សទ្ធម្ម  
៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺបុគ្គលមានសទ្ធា ១ មានហិរិ ១ មាន  
ឱត្តប្បៈ ១ អ្នកចេះដឹងច្រើន ១ ជាអ្នកផ្តងព្យាយាម ១ មានស្មារតី ១  
មានប្រាជ្ញា ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សទ្ធម្មមាន ៧ យ៉ាងនេះឯង ។

[៨៥] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គល ៧ ពួកនេះ ជាអ្នកគួរ  
ទទួលនូវវត្ថុ ដែលគេនាំមកបូជា គួរទទួលនូវវត្ថុ ដែលគេរៀបចំ  
ទទួលភ្ញៀវ គួរទទួលនូវទក្ខិណាទាន គួរគេប្រណាម្យអញ្ជូលី ជា  
ស្រែបុណ្យដ៏ប្រសើរ របស់សត្វលោក ។ បុគ្គល ៧ ពួក  
តើដូចម្តេចខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ

សុត្តន្តបិដកេ អង្គគ្រូនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

ចក្កុស្មី អនិច្ចានុបស្សី វិហារតិ អនិច្ចសញ្ញា អនិច្ចប្បដិសំ-  
 វេទី សតតំ សមិតំ អព្វោកិណ្ណំ ចេតសា អធិមុច្ចមាណោ  
 បញ្ញាយ បរិយោកាហាមាណោ ។ សោ អាសវានំ ខយា  
 អនាសវំ ចេតោវិមុត្តិ បញ្ញាវិមុត្តិ ទិដ្ឋេវ ធម្មេ សយំ អភិញ្ញា  
 សច្ចិកត្វា ឧបសម្បជ្ជ វិហារតិ ។ អយំ ភិក្ខុវេ បបមោ  
 បុគ្គលោ អាហុនេយ្យោ ចាហុនេយ្យោ ទក្ខិណោយ្យោ  
 អញ្ចសិករណីយោ អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្ស ។  
 បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ ឥនេកច្ចោ បុគ្គលោ ចក្កុស្មី  
 អនិច្ចានុបស្សី វិហារតិ អនិច្ចសញ្ញា អនិច្ចប្បដិសំវេទី  
 សតតំ សមិតំ អព្វោកិណ្ណំ ចេតសា អធិមុច្ចមាណោ  
 បញ្ញាយ បរិយោកាហាមាណោ ។ តស្ស អបុព្វំ  
 អចរិមំ អាសវបរិយាទានញ្ច ហោតិ ដីវិតបរិយា-  
 ទានញ្ច ។ អយំ ភិក្ខុវេ ទុតិយោ បុគ្គលោ  
 អាហុនេយ្យោ... អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្ស ។  
 បុន ចបរំ ភិក្ខុវេ ឥនេកច្ចោ បុគ្គលោ ចក្កុស្មី  
 អនិច្ចានុបស្សី វិហារតិ អនិច្ចសញ្ញា អនិច្ច-  
 ប្បដិសំវេទី សតតំ សមិតំ អព្វោកិណ្ណំ ចេតសា  
 អធិមុច្ចមាណោ បញ្ញាយ បរិយោកាហាមាណោ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

ជាអ្នកឃើញរឿយ ។ ថា មិនទៀង មានសេចក្តីសម្គាល់ថា មិនទៀង ដឹង  
 ច្បាស់ថា មិនទៀង មានចិត្តចុះស៊ប់ ស្ទង់ ដោយប្រាជ្ញាជាប់រឿយ ។  
 មិនច្រឡកច្រឡំក្នុងចក្ខុ ។ បុគ្គលនោះ បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ សម្រេចនូវ  
 ចេតោវិមុត្តិនិងបញ្ញាវិមុត្តិ ដែលមិនមានអាសវៈ ព្រោះអស់អាសវៈទាំង-  
 ឡាយ ដោយខ្លួនឯង ក្នុងបច្ចុប្បន្ន ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ នេះជាបុគ្គល  
 ទី ១ ដែលគួរទទួលនូវវត្ថុ ដែលគេនាំមកបូជា គួរទទួលនូវវត្ថុ ដែល  
 គេរៀបចំទទួលភ្ញៀវ គួរទទួលនូវទក្ខិណាទាន គួរគេប្រណាម្យអញ្ជូលី  
 ជាស្រែបុណ្យដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយទៀត  
 បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ជាអ្នកឃើញរឿយ ។ ថា មិនទៀង មានសេចក្តី  
 សម្គាល់ថា មិនទៀង ដឹងច្បាស់ថា មិនទៀង មានចិត្តចុះស៊ប់ ស្ទង់  
 ដោយប្រាជ្ញាជាប់រឿយ ។ មិនច្រឡកច្រឡំក្នុងចក្ខុ ។ បុគ្គលនោះ  
 អស់ទាំងអាសវៈ អស់ទាំងជីវិតដំណាល ។ គ្នា ។ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
 ឡាយ នេះជាបុគ្គលទី ២ ដែលគួរទទួលនូវវត្ថុ ដែលគេនាំមកបូជា . . .  
 ជាស្រែបុណ្យដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ មួយ  
 ទៀត បុគ្គលខ្លះ ក្នុងលោកនេះ ជាអ្នកឃើញរឿយ ។ ថា មិនទៀង  
 មានសេចក្តីសម្គាល់ថា មិនទៀង ដឹងច្បាស់ថា មិនទៀង មានចិត្តចុះ  
 ស៊ប់ ស្ទង់ ដោយប្រាជ្ញាជាប់រឿយ ។ មិនច្រឡកច្រឡំក្នុងចក្ខុ ។

វគ្គសង្គហិតា សុត្តន្ត

សោ បញ្ចន្នំ ឱរម្ហាតិយានំ សញ្ញាជនានំ បរិក្ខយា  
អន្តរាបរិទិញាយី ហោតិ ។ បេ ។ ឧបហាច្ចបរិទិញាយី  
ហោតិ ។ បេ ។ អសដ្ឋារបរិទិញាយី ហោតិ ។ បេ ។  
សសដ្ឋារបរិទិញាយី ហោតិ ។ បេ ។ ឧទ្ធិសោតោ ហោតិ  
អកនិដ្ឋតាមី ។ អយំ ភិក្ខុវេ សត្តមោ បុគ្គលោ  
អាហុនេយ្យា... អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្ស ។  
ឥមេ ខោ ភិក្ខុវេ សត្ត បុគ្គលា អាហុនេយ្យា  
ចាហុនេយ្យា ទក្ខិណោយ្យា អញ្ចសិករណីយា អនុត្តរំ  
បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្សាតិ ។

[៨៦] សត្តិមេ ភិក្ខុវេ បុគ្គលា អាហុនេយ្យា...  
អនុត្តរំ បុញ្ញក្ខេត្តំ លោកស្ស ។ កតមេ សត្ត ។  
ឥធិ ភិក្ខុវេ ឯកច្ចោ បុគ្គលោ ចក្កស្មី ទុក្ខា-  
នុបស្សី វិហារតិ... ចក្កស្មី អនត្តានុបស្សី វិហារតិ  
ចក្កស្មី ខយានុបស្សី វិហារតិ ចក្កស្មី វយានុបស្សី  
វិហារតិ ចក្កស្មី វិរាតានុបស្សី វិហារតិ ចក្កស្មី ជិវេណា-  
នុបស្សី វិហារតិ ចក្កស្មី បដិទិស្សក្កានុបស្សី វិហារតិ

វគ្គសង្គហិត សុត្តន្ត

បុគ្គលនោះ បានឈ្មោះថា អន្តរាបវិនិព្វាយី ព្រោះអស់សំយោជនៈ ៥  
 ដែលជាចំណែកខាងក្រោមរលីង ។ លេ ។ បានឈ្មោះថា ឧបហច្ចបវិនិព្វាយី  
 ។ លេ ។ បានឈ្មោះថា អសង្ខារបវិនិព្វាយី ។ លេ ។ បានឈ្មោះថា សសង្ខារ-  
 បវិនិព្វាយី ។ លេ ។ បានឈ្មោះថា ឧទ្ធិសោតអកនិដ្ឋតាមី ។ ម្នាល  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ នេះជាបុគ្គលទី ៧ ដែលគួរទទួលនូវវត្ថុ ដែលគេនាំមក  
 បូជា . . . ជាស្រែបុណ្យដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
 បុគ្គលទាំង ៧ ពួកនេះ ជាអ្នកគួរទទួលនូវវត្ថុ ដែលគេនាំមកបូជា គួរ  
 ទទួលនូវវត្ថុ ដែលគេរៀបចំទទួលភ្ញៀវ គួរទទួលនូវទក្ខិណាទាន គួរគេ  
 ប្រណាម្យអញ្ជូលី ជាស្រែបុណ្យដ៏ប្រសើរ របស់សត្វលោក ។

[៨៦] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គល ៧ ពួកនេះ គួរទទួលនូវវត្ថុ  
 ដែលគេនាំមកបូជា . . . ជាស្រែបុណ្យដ៏ប្រសើរ របស់សត្វលោក ។  
 បុគ្គល ៧ ពួក តើដូចម្តេចខ្លះ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បុគ្គលខ្លះ ក្នុង  
 លោកនេះ ជាអ្នកឃើញរឿយ ។ ក្នុងចក្ខុថាជាទុក្ខ . . . ១ ឃើញ  
 រឿយ ។ ក្នុងចក្ខុថា មិនមែនជារបស់ខ្លួន ១ ឃើញរឿយ ។ ក្នុងចក្ខុ  
 ថា អស់ទៅ ១ ឃើញរឿយ ។ ក្នុងចក្ខុថា សាបសូន្យទៅ ១ ឃើញ  
 រឿយ ។ ក្នុងចក្ខុថា គួររសាយចិត្ត ១ ឃើញរឿយ ។ ក្នុងចក្ខុថាជា  
 របស់រលត់ ១ ឃើញរឿយ ។ ក្នុងចក្ខុ ថាជារបស់គួរលះបង់ចេញ ១

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

សោតស្មី	យានស្មី	ជិវ្ហាយ	កាយស្មី	មនស្មី	
រូបេសុ	សន្តេសុ	កន្តេសុ	រសេសុ	ដោដ្ឋព្វេសុ	ធម្មេសុ
ចក្កុវិញ្ញាណោ		សោតវិញ្ញាណោ		យានវិញ្ញាណោ	
ជិវ្ហាវិញ្ញាណោ		កាយវិញ្ញាណោ		មនោវិញ្ញាណោ	
ចក្កុសម្មស្សេ		សោតសម្មស្សេ		យានសម្មស្សេ	
ជិវ្ហាសម្មស្សេ		កាយសម្មស្សេ		មនោសម្មស្សេ	
ចក្កុសម្មស្សជាយ		វេទនាយ		សោតសម្មស្សជាយ	
វេទនាយ	យានសម្មស្សជាយ	វេទនាយ	ជិវ្ហាសម្មស្សជាយ		
ជាយ	វេទនាយ	កាយសម្មស្សជាយ	វេទនាយ	មនោសម្មស្សជាយ	
វេទនាយ	វេទនាយ	រូបសញ្ញាយ	សន្តសញ្ញាយ		
កន្តសញ្ញាយ	រសសញ្ញាយ	ដោដ្ឋព្វសញ្ញាយ	ធម្មសញ្ញាយ		
រសសញ្ញាយ	រូបសញ្ញោតនាយ	សន្តសញ្ញោតនាយ	កន្តសញ្ញោតនាយ		
កន្តសញ្ញោតនាយ	រសសញ្ញោតនាយ	ដោដ្ឋព្វសញ្ញោតនាយ	ធម្មសញ្ញោតនាយ		
ធម្មសញ្ញោតនាយ	រូបតណ្ហាយ	សន្តតណ្ហាយ	កន្តតណ្ហាយ		
កន្តតណ្ហាយ	រសតណ្ហាយ	ដោដ្ឋព្វតណ្ហាយ	ធម្មតណ្ហាយ		
រូបវិតក្កោ	សន្តវិតក្កោ	កន្តវិតក្កោ	រសវិតក្កោ	ដោដ្ឋព្វវិតក្កោ	
ធម្មវិតក្កោ	រូបវិចារ	សន្តវិចារ	កន្តវិចារ	រសវិចារ	
ដោដ្ឋព្វវិចារ	ធម្មវិចារ	រូបក្ខន្ធន្តេ	វេទនាខន្តេ		

សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

ក្នុងសោតៈ ឃានៈ ជិវ្ហា កាយ មនៈ ក្នុងរូបទាំងឡាយ សំឡេងទាំងឡាយ  
 ក្លិនទាំងឡាយ រសទាំងឡាយ ផោដ្ឋព្វៈទាំងឡាយ ធម្មារម្មណ៍ទាំងឡាយ  
 ក្នុងចក្ខុវិញ្ញាណ សោតវិញ្ញាណ ឃានវិញ្ញាណ ជិវ្ហាវិញ្ញាណ កាយវិញ្ញាណ  
 មនោវិញ្ញាណ ក្នុងចក្ខុសម្មស្ស សោតសម្មស្ស ឃានសម្មស្ស ជិវ្ហា-  
 សម្មស្ស កាយសម្មស្ស មនោសម្មស្ស ក្នុងវេទនាដែលកើតអំពីចក្ខុ-  
 សម្មស្ស វេទនាដែលកើតអំពីសោតសម្មស្ស វេទនាដែលកើតអំពីឃាន-  
 សម្មស្ស វេទនាដែលកើតអំពីជិវ្ហាសម្មស្ស វេទនាដែលកើតអំពីកាយ-  
 សម្មស្ស វេទនាដែលកើតអំពីមនោសម្មស្ស ក្នុងរូបសញ្ញា សទ្ធសញ្ញា  
 គន្ធសញ្ញា រសសញ្ញា ផោដ្ឋព្វសញ្ញា ធម្មសញ្ញា ក្នុងរូបសញ្ញោតនា  
 សទ្ធសញ្ញោតនា គន្ធសញ្ញោតនា រសសញ្ញោតនា ផោដ្ឋព្វសញ្ញោតនា  
 ធម្មសញ្ញោតនា ក្នុងរូបតណ្ហា សទ្ធតណ្ហា គន្ធតណ្ហា រសតណ្ហា  
 ផោដ្ឋព្វតណ្ហា ធម្មតណ្ហា ក្នុងរូបវិតក្កៈ សទ្ធវិតក្កៈ គន្ធវិតក្កៈ រស-  
 វិតក្កៈ ផោដ្ឋព្វវិតក្កៈ ធម្មវិតក្កៈ ក្នុងរូបវិចារៈ សទ្ធវិចារៈ គន្ធវិចារៈ  
 រសវិចារៈ ផោដ្ឋព្វវិចារៈ ធម្មវិចារៈ ក្នុងរូបក្ខន្ធន្ត វេទនាខន្ធន្ត

វគ្គសង្គហិតា សុត្តន្ត

សញ្ញាខន្ធេ សង្ខារក្ខន្ធេ វិញ្ញាណក្ខន្ធេ អនិច្ចាទុបស្សី  
 វិហារតិ ទុក្ខានុបស្សី វិហារតិ អនត្តានុបស្សី វិហារតិ  
 ខយានុបស្សី វិហារតិ រយានុបស្សី វិហារតិ វិរាតា-  
 នុបស្សី វិហារតិ និរោធានុបស្សី វិហារតិ បដិទិ-  
 ស្សត្តានុបស្សី វិហារតិ ។

[៨៧] រាគស្ស ភិក្ខុវេ អភិញ្ញាយ សត្ត ធម្មា  
 ភាវេតព្វា ។ កតមេ សត្ត ។ សតិសម្ពោជ្ឈង្គោ ។ បេ ។  
 ឧបេក្ខាសម្ពោជ្ឈង្គោ ។ រាគស្ស ភិក្ខុវេ អភិញ្ញាយ  
 ឥមេ សត្ត ធម្មា ភាវេតព្វាតិ ។

[៨៨] រាគស្ស ភិក្ខុវេ អភិញ្ញាយ សត្ត ធម្មា  
 ភាវេតព្វា ។ កតមេ សត្ត ។ អនិច្ចសញ្ញា អនត្តសញ្ញា  
 អសុភសញ្ញា អាទីនវសញ្ញា បហានសញ្ញា វិរាតសញ្ញា  
 និរោធសញ្ញា ។ រាគស្ស ភិក្ខុវេ អភិញ្ញាយ ឥមេ  
 សត្ត ធម្មា ភាវេតព្វាតិ ។

[៨៩] រាគស្ស ភិក្ខុវេ អភិញ្ញាយ សត្ត  
 ធម្មា ភាវេតព្វា ។ កតមេ សត្ត ។  
 អសុភសញ្ញា មរណសញ្ញា អាហារេ បដិក្ខុលសញ្ញា

វគ្គសង្គហិត សុត្តន្ត

សញ្ញាខន្ធ សង្ខារក្ខន្ធ ជាអ្នកឃើញរឿយ ។ ក្នុងវិញ្ញាណក្ខន្ធថាជា  
របស់មិនទៀង ឃើញរឿយ ។ ថាជាទុក្ខ ឃើញរឿយ ។ ថា មិន  
មែនរបស់ខ្លួន ឃើញរឿយ ។ ថា អស់ទៅ ឃើញរឿយ ។ ថា សាប-  
សូន្យទៅ ឃើញរឿយ ។ ថា គួររសាយចិត្ត ឃើញរឿយ ។ ថា រលត់  
ឃើញរឿយ ។ ថាជារបស់គួរលះបង់ចេញ ។

[៨៧] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ យ៉ាង ដែលបុគ្គលត្រូវចម្រើន  
ដើម្បីដឹងច្បាស់នូវរាគៈ ។ ធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺ សតិ-  
សម្តោជ្ឈង្គ ១ ។ វេ ។ ឧបេក្ខាសម្តោជ្ឈង្គ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
ធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះ ដែលបុគ្គលត្រូវចម្រើន ដើម្បីដឹងច្បាស់នូវរាគៈ ។

[៨៨] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ យ៉ាង ដែលបុគ្គលត្រូវចម្រើន  
ដើម្បីដឹងច្បាស់នូវរាគៈ ។ ធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺ  
អនិច្ចសញ្ញា ១ អនត្តសញ្ញា ១ អសុភសញ្ញា ១ អាទិនវសញ្ញា ១  
បហានសញ្ញា ១ វិរាគសញ្ញា ១ និរោធសញ្ញា ១ ។ ម្នាល  
ភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ យ៉ាងនេះ ដែលបុគ្គលត្រូវចម្រើន ដើម្បីដឹង  
ច្បាស់នូវរាគៈ ។

[៨៩] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ យ៉ាង ដែលបុគ្គលត្រូវចម្រើន  
ដើម្បីដឹងច្បាស់នូវរាគៈ ។ ធម៌ ៧ យ៉ាង តើដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺ  
អសុភសញ្ញា ១ មរណសញ្ញា ១ អាហារេ បដិកូលសញ្ញា ១

សុត្តន្តបិដកេ អង្គត្តរនិកាយស្ស សត្តកនិបាតោ

សព្វលោកេ អនភិរតសញ្ញា អនិច្ចសញ្ញា អនិច្ចេ  
ទុក្ខសញ្ញា ទុក្ខេ អនត្តសញ្ញា ។ រាគស្ស ភិក្ខុវេ  
អភិញ្ញាយ ឥមេ សត្ត ធម្មា កាវេតញ្ញាតិ ។

[៩០] រាគស្ស ភិក្ខុវេ បរិញ្ញាយ ។ បេ ។  
បរិក្ខាយាយ បហានាយ ខយាយ វយាយ វិរាតាយ និរោ-  
ធាយ ចាកាយ បដិទិស្សក្កាយ ឥមេ សត្ត ធម្មា  
កាវេតញ្ញា ។ ទោសស្ស មោហាស្ស កោដស្ស ឧប-  
នាហស្ស មក្ខស្ស បលាសស្ស ឥស្សាយ មច្ឆរិយស្ស  
មាយាយ សាថេយ្យស្ស ចម្កស្ស សារម្កស្ស មាទស្ស  
អតិមាទស្ស មទស្ស បមាទស្ស អភិញ្ញាយ បរិញ្ញាយ  
បរិក្ខាយាយ បហានាយ ខយាយ វយាយ វិរាតាយ  
និរោធាយ ចាកាយ បដិទិស្សក្កាយ ឥមេ សត្ត ធម្មា  
កាវេតញ្ញាតិ<sup>(១)</sup> ។

សត្តកនិបាតោ និដ្ឋិតោ ។

---

១ ឥតោ បរិ ឥទមរោច ភគវា អត្តមនា តេ ភិក្ខុ ភគវតោ ភាសិតំ អភិនន្ទន្តីតិ ឥមេ  
បាវា ទិស្សន្តិ ។



សុត្តន្តបិដក អង្គត្ថរនិកាយ សត្តកនិបាត

សព្វលោកេអនភិវត្តសញ្ញា ១ អនិច្ចសញ្ញា ១ អនិច្ចេទុក្ខសញ្ញា ១  
ទុក្ខេអនត្តសញ្ញា ១ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ទាំង ៧ យ៉ាងនេះ  
ដែលបុគ្គលត្រូវចម្រើន ដើម្បីដឹងច្បាស់នូវរាគៈ ។

[៩០] ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ ៧ យ៉ាង ដែលបុគ្គលត្រូវចម្រើន  
ដើម្បីកំណត់ដឹង ។ បេ ។ ដើម្បីឲ្យអស់រលីង ដើម្បីលះ ដើម្បីឲ្យក្ស័យ  
ដើម្បីឲ្យសាបសូន្យ ដើម្បីរិសាយ ដើម្បីរលត់ ដើម្បីឲ្យដាច់ ដើម្បី  
បោះបង់នូវរាគៈ ។ ធម៌ ៧ យ៉ាងនេះ ដែលបុគ្គលត្រូវចម្រើន ដើម្បីដឹង  
ច្បាស់ ដើម្បីកំណត់ដឹង ដើម្បីឲ្យអស់រលីង ដើម្បីលះ ដើម្បីឲ្យ  
ក្ស័យ ដើម្បីឲ្យសាបសូន្យទៅ ដើម្បីរិសាយ ដើម្បីរលត់ ដើម្បីឲ្យ  
ដាច់ ដើម្បីបោះបង់នូវទោសៈ មោហៈ កោធនៈ ឧបនាហៈ មក្ខៈ  
បលាសៈ ឥស្សា មច្ឆរិយៈ មាយា សាថេយ្យៈ ថម្កៈ សារម្កៈ  
មានៈ អតិមានៈ មទៈ បមាទៈ ។

ចប់ សត្តកនិបាត ។





# សុត្តន្តបិដកេ

## អង្គុត្តនិកាយស្ស សុត្តកនិបាតោ

### អដ្ឋមោ ភាគោ

មាតិកា

អង្គ

### បឋមបណ្ណាសកោ

បឋមបណ្ណាសកេ	ធនវគ្គោ	បឋមោ.....	១
	អនុសយវគ្គោ	ទុតិយោ.....	១២
	វជ្ជវគ្គោ	តតិយោ.....	២៧
	ទេវតាវគ្គោ	ចតុត្តោ.....	៥២
	មហាយញ្ញវគ្គោ	បញ្ចមោ.....	៧២

### បណ្ណាសកាសង្កហិតា វគ្គោ

បណ្ណាសកាសង្កហិតវគ្គេសុ	អព្យាកតវគ្គោ	បឋមោ.....	១២៥
	មហាវគ្គោ	ទុតិយោ.....	១៨២
	វិនយវគ្គោ	តតិយោ.....	២៥៥
	វគ្គាសង្កហិតា	សុត្តន្តា.....	២៦២

# សុត្តន្តបិដក

## អង្គុត្តរនិកាយ សុត្តកនិបាត

### អដ្ឋមភាគ

មាតិកា

លេខទំព័រ

### បឋមបណ្ណាសក

បឋមបណ្ណាសក	ធនវគ្គ	ទី ១ .....	១
	អនុសយវគ្គ	ទី ២ .....	១៤
	វជ្ជវគ្គ	ទី ៣ .....	២៧
	ទេវតាវគ្គ	ទី ៤ .....	៥២
	មហាយញ្ញវគ្គ	ទី ៥ .....	៧៤

### បណ្ណាសកាសង្កហិតវគ្គ

បណ្ណាសកាសង្កហិតវគ្គ	អព្យាកតវគ្គ	ទី ១ .....	១២៥
	មហាវគ្គ	ទី ២ .....	១៨២
	វិនយវគ្គ	ទី ៣ .....	២៥៥
	វគ្គាសង្កហិត	សុត្តន្ត .....	២៦២

# រៀបចំវាយអក្សរឡើងវិញនិងពិនិត្យតាមច្បាប់ដើមដោយ

## គណៈកម្មការពុទ្ធិករប្បធម៌អង្គការមូលនិធិវត្តបញ្ញា

ការវាយអក្សរ និងបោះពុម្ពសាឡើងវិញនូវសៀវភៅព្រះត្រៃបិដកបាលី និងសេចក្តីប្រែជាភាសាខ្មែរ ដែលជាស្នាដៃ របស់លោកអ្នកប្រាជ្ញជំនាន់មុន គឺអាស្រ័យដោយការមើលឃើញនូវកត្តាចាំបាច់ មួយចំនួនដូចខាងក្រោម ៖

- ឯកសារដើម ត្រូវបានថតចម្លងច្រើនសា ធ្វើឲ្យមានលក្ខណៈមិនច្បាស់ពិបាកក្នុងការអាន
- រក្សាស្នាដៃវប្បធម៌ព្រះពុទ្ធសាសនាឲ្យគង់វង្សស្ថិតស្ថេរ
- តម្រូវការរបស់សិក្ខាកាមអ្នកប្រាជ្ញាចង់យល់ដឹងនូវខ្លឹមសារពុទ្ធសាសនា
- ផ្សាយនូវធម្មទាន ធ្វើឲ្យព្រះពុទ្ធសាសនាកាន់តែមានភាពរីកចម្រើនរុងរឿងក្នុងលោក

ដោយកុសលផលបុណ្យទាំងអម្បាលមាណ ដែលកើតអំពីធម្មទាននេះ

សូមឲ្យព្រះពុទ្ធសាសនាផ្សាយទៅគ្រប់ទិសទីទូទាំងសកលលោក

សូមឲ្យសព្វសត្វទាំងឡាយទាំងពួងបាននូវសេចក្តីសុខសួស្តី

សូមឲ្យមនុស្សគ្រប់ជាតិសាសន៍មានភាពរីករាយនឹងគ្នា

សូមឲ្យពិភពលោកទាំងមូលមានសុខសន្តិភាព ។



MAHA PANNA VIHARA FOUNDATION ORGANIZATION

大般若寺基金會

ក្នុងករណីដែលលោកអ្នកអានបានព្រឹបប្រទះនូវកំហុសឆ្គងណាមួយ ចង់ឲ្យយើងកែតម្រូវ ឬចង់បានសៀវភៅធម៌យកទៅអាន សូមទាក់ទងមកយើងខ្ញុំតាមអាសយដ្ឋានដូចខាងក្រោម៖

វត្តបញ្ញា សង្កាត់ក្រាំងធ្នង់ ខណ្ឌពោធិ៍សែនជ័យ រាជធានីភ្នំពេញ

លេខទូរស័ព្ទ៖ (៨៥៥) ១២ ៩៦១ ៤២៩, (៨៥៥) ៩៧ ៥១១ ៦៧៨៨

អ៊ីមែល៖ maha.panna@gmail.com

គេហទំព័រ៖ <http://www.mahapanna.org>

# NAME OF SPONSOR

## 助印功德芳名

Book's Title: KHMER PALI TRIPITAKA VOL.43 ~ VOL.56  
(SUTTANTA PITAKA)

書名：柬埔寨巴利文大藏經 第四十三冊至第五十六冊（經藏）

Book Serial No., 書號：CA143 ~ CA156

N.T.Dollars：

- 2,000,000：〔釋心庭、蔡耀裕、蔡慶雲、蔡文裕、李國城、林美惠、朱素心、賴錦瑩、葉明炤、葉王桂花、黃莉庭、黃彩嬉、黃智美、黃寶嬌、黃怡禎、徐淑美、黃婕寧、黃婕米、黃婕棋、黃世熙、碩霖企業有限公司。〕（所有成佛功德法，悉以回向諸群生，願令一切皆清淨，到佛莊嚴之彼岸。）
- 40,000：〔張銀嶽、徐素蓮〕。
- 22,800：道恆法師等三寶弟子。
- 20,200：彌陀佛堂。
- 18,200：道恆法師及石碑彌陀佛堂。
- 10,000：李旭峰。
- 7,500：三寶弟子。
- 5,000：高千惠。
- 3,000：賴榮彬。陳永泰。
- 2,800：張淑美。
- 2,600：<sup>往生者</sup>楊美伸。
- 2,000：鄭凱文。王嫌。徐源河。  
〔蔡親仁、蔡孝俊、蔡育娣〕。陳坤煌。魏上傑。
- 1,800：邱曉君。
- 1,500：王安德全家。石美雲。徐孔熾。徐維君。徐維志。
- 1,200：王裕文。
- 1,000：<sup>往生者</sup>馮俊儒。蔡靜芳。陳碧霞全家。馮志雄。蘇陳梅好全家。李素梅。邱足燕。邱坤遍。邱萬大。洪照榮。馮顯琮。釋映空。徐林阿蕊。張黃月娥。馮詩婷。馮怡蓉。徐轟壺。徐緞。
- 900：林姿君。林泰暉。林泰維。林國忠。徐素謙。
- 500：<sup>往生者</sup>林桂林。<sup>往生者</sup>徐左村。王韻如。吳美智。林孝銘。張慈燕。梁梨芳。褚瑞國。林敏梅。
- 300：程明貴。吳振興。黃淑卿。
- 200：歷代盧氏祖先。歷代徐氏祖先。鄭宇嵩。陳怡蓓。黃氏歷代祖先。法界眾生。吳慶保。歷代張氏祖先。
- 125：徐玉欣。徐玉杰。郭秋鳳。徐右鎮。
- 100：釋覺瀚。徐仕賢。林美仙。徐曉帆。蘇聲瑜。林美君。黃兆怡。蕭台重。莊閔如。莊培弘。李俊瑩。莊子德。
- 378,588：佛陀教育基金會。

Amount: N.T.Dollars 2,567,388 ; Print 2,000 sets

以上合計：新台幣 2,567,388 元；恭印二千套。

附記：本會接受善信發心印贈經書，其必要之費用，皆經本會審慎評估；  
若有結餘，均續作本會之印(購)經書及運費使用，為施主廣積陰德。

## DEDICATION OF MERIT

May the merit and virtue  
accrued from this work  
adorn Amitabha Buddha's Pure Land,  
repay the four great kindnesses above,  
and relieve the suffering of  
those on the three paths below.  
May those who see or hear of these efforts  
generate Bodhi-mind,  
spend their lives devoted to the Buddha Dharma,  
and finally be reborn together in  
the Land of Ultimate Bliss.

Homage to Amita Buddha!

**NAMO AMITABHA**

南無阿彌陀佛

《東埔寨巴利文大藏經 第四十七冊 (經藏)》

〈 KHMER PALI TRIPITAKA VOL.47 (SUTTANTA PITAKA) 〉

財團法人佛陀教育基金會 印贈

台北市杭州南路一段五十五號十一樓

Printed and donated for free distribution by

**The Corporate Body of the Buddha Educational Foundation**

11F., 55 Hang Chow South Road Sec 1, Taipei, Taiwan, R.O.C.

Tel: 886-2-23951198 , Fax: 886-2-23913415

Email: [overseas@budaedu.org](mailto:overseas@budaedu.org)

Website: <http://www.budaedu.org>

**This book is strictly for free distribution, it is not for sale.**

សម្រាប់ចែកដាច់ឥតថ្លៃ

Printed in Taiwan

2,000 copies; August 2014

CA147 - 12320